## زانستی سهردهم

### گۆۋارىخى زانستى گشتى وەرزىيە

### دەزگاس چاپو پەخشى سەردەم دەرى دەكات

خاوهنى ئيمتياز: كهمال جهلال غهريب

ثماره (18) سالّس (5) کانونس دوهم 2003 گهاریزان 2703س کوردس (50) Issue No(18) Nov

سەرنووسەر

### ئەكرەم قەرەداخى

#### بهككرتنهوه

راگهیاندنی یه کگرتنهودی ههردوو ئیداره کهی کوردستان له پیش جه ژنی قورباندا، خوشترین مژدهیه ک بوو که درا به گویّی کومه لانی خه لکی کوردستانداو به راستی کردیه جه ژنی راسته قینهیان و، به ف یه کهم جسار له مساوی نو سالی ره به قی دووبه ده کی و خوکوژی و دورد په ریزی له یه ک، خه لکی به گهرمی و په رؤشه وه ماچی یه کتریان ده کرد و توند باوه شیان بو یه ک ده کرده وه.

ناشکراشه نهو پهروشیهی خهنگی کوردستان به همهوو بیروراو تیروراو نیزوانینیکی جیاوازیانهوه، که نواندیان بو ههنبژاردنی نهندامانی نه نومهنینگی جیاوازیانهوه، که نواندیان بو ههنبژاردنی نهندامانی نه نجومهنی نیشتمانی عیراق، باشترین به نگه بوو که نهم خهنگه چ دلاسوزییهکی بسو خساك و نهتهوه کهیان تیدایسه و دهزانسن لسه نه نجومهنهکهدا یهك کورسی زیاده، واتبه دهنگیکی زیباتر بهرهو به دیهننانی خواست و ناما نجه راسته قینهکانی خه لکی کوردستان و هیننانهودی کهرکوك و پارچهکانی دیکهی کوردستان بو ناو باوهشی نیشتمان ههربه و پیودانه ش، نهمرق، بسارودوخی نید و دهونه تی و نیشتمان هه نهیات بو ناراسته یه کی چارهنوس سازی بو نهم نه تهوه و خاکه پیروزه، پویه، بویه به به هیرودانی هه در هه نهنگ که هاتؤته به به ده به نیم ههرکه س و لایه نیک بیکات، ده کهوی نه داشوره ده که به نویه جاریکی دی له ناخهوه دهست خوشی نه همهوو نهو داشوزانهی نه ته وه و خاك ده کهین ناخهوه ده ست خوشی نه همهوو نهو داشوزانهی نه ته وه و خاك ده کهین نو کردوه.

سەربەرزى و سەركەوتن بۆ ھەموو ئەوانەى بـەگيانى ئى بوردنــەوە و ئە پینناوى پاشەرۆژیکى گەشى خەنكى ســتەم دیــدەى كوردســتاندا كــار دەكەن و ھەموو تەسكايەتيەكى خۆيى ئەم پینناوەدا دەخەنەلاوە.

سەرنووسەر

ریکخستنی بابهتهکان پهیوهندی بهلایهنی هونهریهوه ههیه پهیوهندییهکان نه ریگای سهرنووسهرهوه دهبیت

ناونیشان: سلیّمانی ـ فولکهی یهکگرتن - گوْقاری زانستی سهردمم ت/ دهزگا 3129609 ت/ سهرنووسهر 3122162

نوسين: سۆزان جەمال

تایپو مۆنتاژی كۆمپیوتەری : ئاسۆ سەعید حەمەخان هەنهچنی چاپ : كانی عبدالله عزیز چاپ : دەزگای چاپو پەخشی سەردەم سەرپەرشتیاری چاپ: فەرھاد رەفیق نەخشەسازیو كاری ھونەری : سەرنووسەر

> بۆ پەيوەندى كردن ئە دەرەوەى ولاتەوە: فاكسى دەزگاى سەردەم Fax: 00447043129839 ئينتەرنىت: www.sardam.info

> پۆستى ئەلكترۆنى Zanistisardam@hotmail.com يا راستەوخۇ بۆ سەرنووسەر qaradaghiam@yahoo.com

تانهی چاو

## تانهی چاو

### **دکتۆر سالار عەزيز** يزيشكى نەشتەرگەرى و نەخۆشيەكانى چاو

بریتییه له لیّل بوونی گلیّنه ی چاو، گلیّنه ی چاو ناوهندیّکی پوونه پووناکی پیادا تیّپه پدهبیّت پهنگی شوشه یی یه، تیره که ی 11 ملم و ئهستوری 0.7 تا 0.9 ملم و شیّوه ی هاویّنه یه کی قرّقزی هه یه له پووی ده رهوه بر ناوه وه له پینج چینه پیّك هاتوره:

1-چینی پروپیش epithelium ئهم چینه له پینچ پیز خانه پینچ بیز خانه پیکهاتووه، به بهردهوامی خانهکانی پرووی دهرهوه دهمرن و خانهی تازه جینگای ئهم خانانه دهگرنهوه. ئهم چینه دهرماریکی زوری تیایدایه بینه له کاتی پروشانی ئهم چینهدا نازاریکی زور دروست دهبیت له چاودا. و به بهستنی چاوهکه و نههیشتنی هاتووچوکردنی پیلوهکان بهسهر شوینه پرووشاوهکهدا نازارهکهی باش دهبیت و له ماوهی 24 سهعات

دا خانسهی نسوی شسوینه پروشاوهکه دادهپوشیت بهبی ئهوهی هیچ شوینهواریک بهجی بهیلیّت.

2-چـــينى بۆومــــان ئەم Bowmam's membrane چينه تەنها لە ريشال پيكهاتوره

و ئەگەر بریندار بوو شوێنى بریندار بوونەكە دیار دەبێت پاش چاك بوونەوە، و دەبێتە ھۆى لەدەسـتدانى پوونىى گلێنەكە و دروست بوونى تانە.

3-چینی ستروّما Stroma ئے چینه ئهستوورترین چینهکانی گلیّنهیه 90٪ ئهستوری گلیّنه پیّك دیّنیّت، له رُمارهیه کی کهم خانه و ریشال ییّك هاتووه.

4-چینی دسمنت Descoment's membrane ئهم چینه تهنها له ریشال پیّك هاتوره.

5-چینی ناوپوش iendothelium ئهم چینه لهیه پیز خانه پیّک هاتووهو له سهرچینی دسمنت پیزبووه و دیوی ناوهوه ی گلیّنه دادهپوشیّت. ئهم پیزه خانه وه پهمپیّک کاردهکات ناوی زیادهی ناو گلیّنه دهکاته ناو چاوهکهوه بر

ئەوەى گلينى بەپروونى بەينىتەوە ئەگەر ھاتور ئەم خانانە ژمارەيان كەم بورەوە دەبيتە ھۆى مانەرەى ئاو لەناو گلينەدا و لە دەستدانى روونى گلينە.

هۆكارەكانى دروسىت بىوونى تانەي گلينە ئەمانەن: زانستى سەرصم 18

1-هەوكردنى مىكرۆبى گلێنه وەك پاش بريندار بوونى گلێنه بەزۆرى.

2-ههوکردنی کهپوی گلینه به زوّری لهوانهدا پوو دهدات که کاری دارتاشی و کشتوکال و ئهو جوّرانه دهکهن.

3–ھەوكردنى مشەخۆرى زۆر كەمە.

4-هەندىك نەخۇشى وەك سىيل و سفلس.

5-هـهوكردنى ڤايرۆســى وهك ڤايرۆســى تامێسـك و ڤايرۆسـى زۆستەر (Herpis zoster).

6-دروست بوونى تانه بههزى گۆشتى زيادموه.

7-ليّل بوونى گليّنه بههزى چوونه سالهوه وهك نيشتنى كوليستروّل لهناو گليّنهدا.

8-روشك بوونهوهى چاو به هۆى نهتوانينى داخستنى يۆلوهكان بهقۆى شهلهلى دەمارى حەوتەمى مۆشك.

9-دروست بوونی برین و تهنك بوونهوهی كهنارهكانی گلینه بههزی پووكانهوهی چینهكانی گلینهوه. ههندیك لهم نهخوشیانه بوهاوهیین و ههندیكیان بههزی چوونه سالهوه دروست دهبیت، بن ماوهیی وهك نهخوشی زوو پروشانی چینی پروپیوش epithelium و چیونه سال وهك كهم بوونهوهی خانهكانی ناویوش

10-مەستداريەتى يا حەساسىيەت و زۆر بەكارمينانى قەترەي سىرۆيد دەبيتە ھۆي تانە.

11-بەكارھينانى ھەنىدىك دەرمان وەك كلۆرۆكوين و ئەمادۆدارۆن.

12-به کارهینانی هاوینه ی لکاو (Contact lens).

13-تەراخوماو كەم بوونەوەي فرميسك.

14-بریندار بوون به ماده ترش و تفتهکان وهك تیزاب و ئامزنیا و چیمهنتزو گهچ و چهکی کیمیایی، ماده تفتهکان تانهیهکی زور دروست دهکهن لهچاو ترشهکاندا.

(Conical cornea) گلێنه قوچهك

چارهسهری تانه بـ نهوکهسانه دهکریّت که بینایی چاوویان له 6/60 کهمتره بههزی تانهی گلیّنهکهوه، نهویش تهنها به گزرینی گلیّنهکه دهبیّت و دووجوّری ههیه.

1-گۆړىنى ھەموق گلێنە: Full thickness corneal

partial thickness –گۆړىنى بەشـيك ئـه گلينـه: corneal graft

#### تەكنىكىڭكى نوى بۆ جياكردنەوەي تۆرى مرۆ**ۋ**

گزفاری (زۆربوونی بایزلۆژی) لهسهر ئینتهرنیّت پاپردیّنی گرنگی لمبارهی جیاکردنموهی تووهوه بلاوکردهوه، بی نمه پیاوانهی توانای مندال بوونیان نییه. ناشکرایه بهکارهیّنانی پیاوانهی توانای مندال بوونیان نییه. ناشکرایه بهکارهیّنانی مندالی نیستا بی جیاکردنموهی توّوه ساغهکان، که له پیگهی مندالی ناو (شووشه)ی تاقیکردنموه به خیرادههیّنریّت، به نامیّریّکی تایبهت مامه له لهگه ل (توّو)دا دهکات، بهجوّریّك کار دهکات بی سووپاندنهوهی توّوه که به خیّراییهکی زوّر بهرز و یاریدهی توّواه مردوهکان دهدات نهو ماده نوّکسیّنهرانه دهردات که توّوه ساغهکان لهناو دهبات، بهلام نمم پیّگه نویّیه، که لهم دواییهدا پهرهی پیّدراوه، یاریدهی ملیوّنهها پیاوانی نهزیّك دواییهدات که توّری ساغ پیکبهیّنن که و توانای پیتاندنی هیّلکهی ههبیّت و بهخوشی باوکایهتی بگهن.

تۆژەرەوان دەلىن: ئەم رىگە نويىه بە پەرەسەندنىكى ئاشكراى رىگەى پىيادەكراو دادەنرىت، چونكە ئابىتە ھىزى ئاشكراى رىگەى پىيادەكراو دادەنرىت، چونكە ئابىتە ھىزى لەناوبردنى ھىچ يەكىك لە تۆۋە ساغەكان، كە لە كارى پىتاندندا پىرسىتن. ھەلسەنگاندنىش ئاماژە بەئەوە دەدەن كە (40%)ى ھۆكارەكانى نەزۆكى لەپياواندا دەگەرىتەوە بىز ئاتەواوى لە جولەى تەواوى تۆزەرموانى جولەى تەواوى تۆزەرموانى زائكۆى (مەشىگان) روونيان كردۆتەوە، يارىدەى ئەو پياوانە دەدات كە گوونىيان تواناى بەرھەمەينانى برىكى كەمى لە

پێبازهکانی ئەندازمی نۆرداری بایۆلۆری لهم پێگهیدا پیاده دهکرێت، به هـۆی مایکرۆسـکۆبهوه مامهڵه لهگهل جووڵهی محکرێت، به هـۆی مایکرۆسـکۆبهوه مامهڵه لهگهل جووڵهی شـلهمهنییهکان دهکرێت، هـهروهها لهسـهر هـهمان بنـهرهتی جیاکردنهوهی جینهکان و خسـتنه نـاو (بـۆری- شووشه)وه ئامێرێکی زۆر بچووك- که له قهبارهی پارهیهکی وردهدایه-بۆ جیاکردنهوهی نمونهی تۆواوهکه بهکاردههێنرێت، تۆواوی ساغ نامێرهکه تێبپـهرێت، بـهلام تــۆواوی لاواز لـه دووهم دهمـی پارهوهکهوه دهروات، (شوشی تاکایاما)ی تــۆژەرهوه دهریت: ئامێرهکه لهسهر بنهرهتی خاسیهتی پاکێشانی پووبهری و کێش کردن تۆوهکه تاقیدهکاتهوه، تۆواوی بزۆك به مهلهی دهریایی له دمهوانهیکی دیکهوه.

تۆژىنەرەكە دەرىدەخات نموونە بەكارەاتورەكان تەنيا (44٪)ى تىۆرە بزۆكەكانى دەگرتەرە، بەلام لەم رىكەيەدا دەكرىت پىش ئەرەى بخرىنە ئامىرەكەرە رىزۇكەكەن بۆ (98٪) بەرز بكرىتەرە، ھەروەھا بەكارھىنانى ئامىرەكە كارناكاتە سەر جۆرى تۆراوەكە لە رووى باشىيەرە، ئەمەش بايەخىكى زۆرى ھەيە لەچاو رىنگەى رابردەردا كە تۆراوە بزۆكەكانى لەناو دەبرد، جىگەى باسە ئەم تۆژىنەرەيە بۆ رىنگەى جىلكردنەرەى تۆراۋە بەكارھىنانى تۆراو لە كوتاندنى كردەيدا ناگرىتەرە. ئاكامەكانى ئەم تۆژىنەرەيە دىلىنى شەم تۆژىنەرەيە دىلىنى دىكەى دەرىت و چەند تەراو كىدىنەرە.

SOURCE : Reproductive Biomedicine online

گواستنه وی خوین قوستنه وی خوین

# کاره لاوهکییهکانی گواستنهوهی خوین

## Complications of Blood transfusion

#### دكتۆر فەزلەدىن نەسرەدىن شكور

پسپۆرى نەشتەرگەرى گشتى نەخۆشخانەي ف<u>ى</u>زكارى– سلىمانى

بیگومان گواستنه وهی خوین له مرز فیکه وه بن مرز فیکی دی به گویزهی گروپی خوینه که ههمان جوربیت دی به گویزهی گروپی خوینه که ههمان جوربیت به کارده هینریت بو چاره سه رکردن و پزگار کردنی ژیانی چهندین که س له نه خوشخانه کاندا و له کاتی پیویستدا فریای زورکه س ده که ویت.

لیّرهدا دهمهویّت ناماژه بهوه بکهم که گواستنهوهی خویّن جگه له سوودمهندییهکی زوّر بوّ مروّق لهوانهیه ههندیّك جار

> کاری لابهلایی ههبیّت (Compilcation) که مرزّهٔ دهبیّت ووریای بیّت.

> کاره لابهلایییهکان (نهویستراوهکان) دهکریّن به سیّبهشی سهرهکییهوه: I کارلیّکه کتوپیهکان ( Immediate

(reactions

I کارلێک ه فسیولوژیهکان (physiologic reactions)

(Delayed reactions) كارليكه دواخراوهكان

#### I -کارلیّکه کتوپرهکان:

Allergicor ) تاهێنهرهکان یا تاهێنهرهکان (febrile reactions کارلێکه ههستداریهکان یا تاهێنهرهکان (febrile reactions تووشی لهش خوران وسووربوونهوه و تای لی دیّت و لهوانهیه ههناسهسواربیّت بههزی گرژبونی بورییه ههناسهکانی سییهوه ههندیّك نیشانهی دی که زوْرجار لهگهل ههستداریدا

دژپهیداکهری antigen سهر خپر که سهورهکان، سهیههکان یان خهپله خوینه کانه وه دهبیت له خوینه گواستراوه که وه دیته لهشی مرز قه که وه کارلیکانه پووناده ن تاکو به شیکی یان بپیکی باشی خوینه که نه چینه ناو لهشی مرز قه که وه.

دەبيّت. ئــهم كارليّكانــه بــههوّى



زانستى سەرصم 18

بەشێوەيەكى گشتى پێويست ناكات خوێن گواستنەوەكە رابگرين مەگەر كارلێكەكە وەلامى چارەسەركردن نەداتەوە ياخود كارلێكەكە نەناسرێت بەكارلێكى ھەستدارى.

بۆچارەسەركردنى ئەم كارلىكە درە ھىستامىنەكان و درە تاكان دەدرىت بـه نەخۆشـەكە. ئەگـەر پىويسـت بكـات كارلىكەكە كەم دەكرىتەرە بە بەكارھىنانى خىلىكە سوورە شۆراوەكان كە زۆربەي درە تەنەكانى سەريان لابراون.

ب-كارلێكـــه خـــوێن مهيينىيـــهكان يـــان خـــوێن ههڵوهشێنهرهوهكان:

Agglutination or haemolytic reactions

ئەمانە زوو بەزوو لەكاتى گواستنەوەى خوينەكان دا پوو ددات.

نیشانهکانی: نازار پهیدادهبیّت له خویّن هیّنهرهکهی Vein که خویّنهکهی پیّدا دهگویّزریّتهوه بق لهش ههروهها نازاری سنگ و کهلهکه (ناوقهد) و پهلهکان. تاو لهرزو کهم بوونی میزکردن و بوونی هیموّگلوّین له میزدا.

> هـهروهها نهخوشهکه تووشی زهردووییی دهبیّت.

لهکاتی کاری نهشتهرگهریدا که نهخوشهکه له ژیّر بهنجدایه زهحمهته ئهم کارلیّکه دیاری بکریّت و کارلیّکهکه تهنها ئهوه نیشان دهدات که نهخوّشهکه خویّن بهرپوونیّکی بهربلاوی دهبیّت.

\*چارهسهرکردنی بریتی یه له پاگرتنی خوین پیدانی نهخوشه که. دووباره جور Type خوین پیدانی نهخوشه که. دووباره جوین بهخش و گونجان Cross match خوین وهرگره که بکریته وه. نابیت دوباره خوین به نهخوشه که بدریت تاکو هوی کارلیکه که دیاری دهکریت.

دمېنت جەخت لەسەر ئەوە بكرنت كە قەبارەى ناوبۆرىيە خوينەكان بهىنلرىتەوە بۆ كەمكردنەوەى نىشتنى تۆپەلەكان غوينەكان بهىنلرىتەوە بۆ كەمكردنەوەى نىشتنى تۆپەلەكان بەو ئاپاستەيە دەبرىت كە نەخۆشەكە مىز زۆر بكات كە تلپى خانسەو ھىمۆگلۆبىنسەكان كسەم كريتسەوە لەداخسستنى بۆرىچكەكانى گورچىلە. سسەربارى شىلەدان لسە خسوين ھىنەرەكانەوە، مانىتۆل دەدرىت بۆ مىزپىكردن و كاربۆنەيت بۆ تىتكردنى مىزەكە تاكو رىگەبگرىت لە بەكرىستال بوونى

هوی ئهم کارلیّکه و خوّپاراستن لیّی: ئهم جوّره کارلیّکه زوّریهی جارهکان بههوّی ههلّهی توّمارکردنهوه دهبیّت.

ئەمەش دەبىتە ھۆى بەروونى وەرگرتنى خوين كە خۆى بۆ نەخۆشەكە ناگونجىت. خۆپاراستن برتىيىە لە بەووردى

دىارىكردنى ناسىينەوەى خىوين بەخشەرەكەو خىوين ورگرەكە.

physiologic reactions كارليكه فسيولوژيهكان—II

گواستنهوهی خوین دهبیته هوی چهندین ناریکی فسیزلوژی لهلهش دا که هیچ پهیوهندی نییه به ریکبوونی خوینهکانهوه

ابهرزبوونهوهی پیژهی پوتاسیوم Hyper Kalemia برزبوونهوهی پیژهی پوتاسیوم نهم بهرزبوونهوهیه بههوی (دزهکردنی) پوتاسیوم لهناو خپوکه سورهکانهوه بو دهرهوه پرودهدات بههوی کهم بوونهوهی پیژهی نوکسجین له خوینه ههلگیراوهکهدا. له خوینه ههلگیراوهکهدا خانه شکاوهکان ههلدهوهشین کاتیك تی دهکریت پوتاسیومی ناو خانهکه دهردهچیت.

چەندىك خوينىەكە كۆنتربىت رىنى پۆتاسىيۆمى بەرزتر دەبىت. كاتىك خوينەكە دەدرىت بە نەخۆشەكە و ئۆكسجىنى بۆدىت، خرۆكە سورەكان پۆتاسىيۆم وەردەگرنەومو رىنى دە

پلازمای پۆتاسىيۆم دێت خوارێ. ئـهم بـاره بەشێوەيەكى سەرەكى گرنگە ئەگەر بڕێكى زۆر خوێن بگوێزرێتەرە لە ماوەيەكى كورتدا.

ب-نــزم بوونــهوهی پێــژهی کالیســـۆم: Hypocalcemia

ئەمە روو دەدات بەھۆى زۆرى سترەيت لە يەكسەى خىويننى گوازراوەدا، سىترەيتەكە يسەك دەگريت لەگەل كاليسيۆمى پلازما و بە گورجى كاليسيۆم لە سورى خوين لادەبات.

\*له خوین گواستنه وهیه کی بچوك دا (3-4) یه کسه کی خوین له 4 سه عات یا زیاتردا) سترهیته که میتابولوزمی به سه ردادیت هه روه ها کالیسیومی کوگاکراو گهورهیه، بویه پیدوهی

كاليسيۆمى پلازما بەشيوەيەكى بەرچاو دانابەزيت.

\*له خوین گواستنهوهیه کی گهورهدا کالسیوّم دهتوانریّت به پهله بجولیّنریّت له ئیّسکهوه بوّ پاگرتنی هاوسهنگی پیّژهی کالسیوّم.

هەرچەندە ھەندىك نەخۆش لەوانەيە كۆگاى كالسيۆمى تەراوى نەبىت.

له و نهخوشانهی فشاری خوینیان نزمه و گواستنهوهی خوینی زوریان بو دهکرین، ئیسکیان ئهوهنده خوینی بو ناچیت که بهس بیت بو جولانهوهی کالسیوم لهم بارانهدا پیژهی کالسیوم لهوانهیه ئهوهنده دابهویی که بیتههوی پیگرتن له کارکردنی دل، خوین مهیین، کارهکان دی کهپشت به کالسیوم دهبهستیت.

گواستنهوی خوین قورس م 18

به گشتی کالسیوّم دهبیّت بدریّت لهبپی آگم کالسیوّم کلوراید یان 4 گم کالسیوّم گلوکونهیت بوّ ههر (5) یه که له خویّن کهتی دهکریّت.

ج-دابهزینی پلهی گهرمی Hypothermia

خویّن له بانك دا ههلّ دهگیریّت له پیّنج پلهی سهدیدا. گواستنهوهی بریّکی زوّری ئهم جوّره خویّنه دهبیّته هوّی دابهزینی یلهی گهرمی لهش.

\*دابەزىنى پلەى گەرمى دەبئتە ھۆى پەككەوتنى زۆربەى زۆرى ئۆرى ئۆرگانىككانى كۆئەندامەكانى لەش. لە ئەخۆشىيە نەشتەرگەريەكاندا، بەرئىكى كاركردنى سىستمى مەيينى خوين و سىستەمى دل زۆر گرنگن.

\*دابهزینی پلهی گهرمی دهبیّته هـۆی پترکردنی ووزه سهرف کردن چونکه لهش ههول دهدات خوّی گهرم بکاتهوه. ئهم سهرفکردنه دهبیّته هـۆی کهم بوونهوهی ئوکسجین که دهبیّته هوّی ترش بوون acidosis

\*چارەســەركردن، گــەرم كردنــەوەي خــوێن بــۆ كــاتى

د-پتربــوونی قــهباره، volemia پوو بدات الله وائهیه به ئاسانی پوو بدات الله گواســتنهوهی خــویّن دا لــهو نهخوشانهی که چارهسهر دهکریّن بی دهکریّن که خویّنی دریّرْخایـهن Chronic

anemia لهبهرئهوهی ئهم نهخونشانه پتربوونی قهبارهی ههیه لهناو بوّپییهکانی خویّنیان دا نهگهر لهگها نهوهش دا سستی لهکاری دلّدا ههبیّت نهوا تووشی پهك کهوتنی دلّ دهبیّت. پتربونی قهباره به دهگههه و دهدات له نمخوشهکانی خویّن بهربونی کتوپپ که به خویّن گواستنهوه فریاکهوتنیان بوّ دهکریّت. خویّن زیاتر قهبارهی ناوبوّری خویّنهکان زیاد دهکات لهچاو ههمان بهی کریستالوید. قهبارهی بوّری به خویّنهکان دهبیّت تقییم بکریّت له نهخوشدا بهر له تیّکردنی ههر یهکهیه کی خویّن. دهبیّت پیّرهی خویّن گواستنهوهکه پیّه بخریّت و دهرمانه میه دهردهرهکان بهکاربهیّنریّت لهکاتی پیّویست دا.

ه-خوێِن مهيين نارێِك بوون: Coagulopathy

کاتیک خویننیکی زور دهگویزریته وه بو فریاکه و تنهکان Coagulation به فرکاره خوین مهینهکان پرون ببنه وه

factors له پلازمادا بن بریك كهناریك بون له خوین مهییندا

خرۆكه سوره كەلەكەبوەكان packcd Red Blood cell فرۆكە سورە كەلەكەبوەكانى خوينىيان تيدا نيه. كاتيك خوين گواستنەوەيەكى زۆر بدريت لەوانەيە پيويست بكات پلازماى تازەى بەستوو، خەپلەكانى خوين و هۆكارەكانى خوين مەيين لەگەلىدا بدريت بە نەخۆشەكە.

#### III کارلیّکه دواخراوهکان:

(-تێك شكاندنى خانهكانى خوێن، لهوانهيه پووبدات چهند پۆژێك پاش گواستنهومى خوێن بۆ بوو Compatable. زۆر جار بههۆى دژهتهنى پێشتر دروست بوو كه ئهوهنده بچى بهرز نهبووه كه دهركهوێت له گونجان دا اعداده المدت به پێڰهيست به چارهسهرى تايبهتى ناكات مهگهر تێك شكاندنى خانهكان ئهوهنده زۆر بێت كه نيشانهكان دهركهوێت وهكو كارلێكه كتوپرهكان كه ههرههمان چارهسهركردن وهكو ئهوانى دهوێت.

ب-ههوکردن infections

زۆر نەخۆشى ئە رېگەى خوينەوە دەگويزرىختەوە، بلاوترىنىيان ھەوكردنى بالاوترىنىيان ھەوكردنى بالاوترىنىيان ھەوكردنى جگــــەر B, C بېلامتىزەس و Cytomegalo سايتۆمىگالوڤايرەس و HIV virus ئەخۆشــيەكان قايرەس و بەكتىيا و مشەخۆرەكان دەگويزرينەوە وپيسبوونى خوين بە بەكتىيا ئەكاتى وەرگىرتن و هەلگرتن و پيدانى خوينەكە ئەوانەيە روبدات. بىرى بلاوبونەوى نەخۆشــى

بهریّگهی خویّنهوه لهوانه 5-7٪ بیّت. بری بالاوبونهوهکه بهریّگهی خویّنهوه لهوانه 5-7٪ بیّت. بری بالاوبونهوهکه بهره کهمی دهچیّت چونکه نامیّری گهرانی به دیقهتر پهیدابووه، ههرچهنده نهم مهترسییه ههرگیز به تهواوی کوّتایی نایهت چونکه ههندیّک قایرهس ماوهی بی دهنگیان دریّژه وهکو نهیدز و لهوانهیه بگویّزریّتهوه بهر له دوّزینهوهی بهکارهیّنانی حهوزی خوّبهشهکان نهم مهترسییانه کهم دهکاهههه

مەترسىي گواسىتنەوەي نەخۆشىي پىەك خىەرو كوشىندە دەبيّت پەچاوبكريّت كاتيّك نيازى خويّن گواستنەوە دەبيّت.

مەرچاوە

National Medical Series for Independent study – Surgery 3<sup>rd</sup> edition. Bruce E. Jarrell

R.Anthony Karabasi ,III

# مادەكانى دژ بە ئۆكساندن

#### دکتۆر زنون پیریادی

كۆليزى زانست / زانكۆى بەغداد

بی گومان توخمی ئۆکسجین توخمیکی سهیرو سهمهرهیه. لهلایه که وه پیّویسته بو به ردهوامی ژیان چونکه ههمو گیانه وهریک یان پروه کیک ئۆکسجین به کارده هینییّت بو کرداری ههناسهدان، ههروه ها توخمی ئۆکسیین به شداره له پیّکهیّنانی له شی زینده وه روه و بو ویّنه کاربوّهیدرهیت وه کو شه کر و نیشاسته و سیللوز ههروه ها ترشه ناوکیه کان وه کو شه کر و تیشاسته و سیللوز ههروه ها ترشه ناوکیه کان پوّن توخمی ئوّکسجینیان تیّدایه، ههروه ها چهوری و

به لام لهلایه کی دیکه وه ته ماشا ده که ین نوکسجین به دپرسی فه و تاندن و پزینی هه مو ماده یه که هاده یه ماده ی نا نه ندامی.. به نی نوکسجینی هه وا هوی پزینی ماده یه له پاشان شیان ده کاته وه. لیره دا پیویسته نه و پاستی یه شه له بیر نه که ین که پیژه ی 80٪ زیاتر له کیشه ی ناو نوکسجینه و پیژیه که له نوکسجینی هه وای په تی له ناو دا و او و گیانه و هره ناویه کان.

بهنن!! ههر ئۆكسجينه و كارليك دهكات لهگهن توخمهكانى ئاسن و مس و قورقوشم و گۆگرد و ئۆكسيديان لهگهن پيدههينيت واته ژهنگ دهگرن بههزى ئۆكسجينهوه. شايانى باسه چهند توخميكى بهنرخ ههن كه به ئاسانى

توخمه کان زیّر و زیو پلاتین. بۆیه که سهیر ده کهین خواردهمهنی دهیاریّزریّت له رزین

لهگهل نوکسجیندا کارلیّك ناكهن و ژهنگ ههنناهیّنین بو ویّنه

بۆیه که سەیر دەکەین خواردەمەنی دەپاریزریت له رزین بەھۆی بەتالکردنی قوتوی میوەھات یان کیسهی نایلۆنی شیری وشککراو.

ئهم وتاره باسی (خو ئۆكساندنی) ماده دهكات بههوی ئۆكسجینی ههواوهو له پاشان چونیتی پاراستنی خواردن و مادهی دی له هیرشی ئۆكسجینی ههواو پزینی.

#### هۆپەكانى رزين و شيبوونەوەى مادە:

ههروه کو گوتمان ههموو ماده یه کنگهر هاتو له ههوادا مایه و بخ ماوه یه کی دیاری کراو به شیوه بخ ماوه یه کی دیاری کراو به شیوه بخ ماوه یه کی دیاری کراو به شیوه بخ ده چیت و ده نوینت و ده نه و تیت . کرداری پزین و شیبونه وه ی ماده به م جوّره به هوی نوکسجینی ههواره نه نجام ده دریت . گهلیک جار ماده ی یاریده ده و هم بو چالاککردنی کرداری پزین و نوکساندن . بو وینه ژهنگ هه آلهینانی ناسن و کرداری پزین و نوکساندن . بو وینه ژهنگ هه آلهینانی ناسن و مس و شی و ناو کرداره که چالاک ده کات هه روه ها پزینی خوارده مه نی و گوشت به هوی به کتریای تایبه تی یه وه خیراتر بوگه ن ده کات . به لام له هموو کاتیکدا نوکسجینی ههوا ده وریکی سهره کی ههیه له کرداره کان . له لایه کی نهینی یه وه نوکه نهینی یه وه مو کوداریکی به سووده چونکه

مرزقایهتی له و ههمو خهرمانه مادانه پزگار دهکات و ژینگه پاك دهکاته و بهپنچهوانه نهگهر نۆکسجین نهبوایه لاشهی مردو پاش ماوهی دارو درهخت و مادهکانی پلاستیك و لاستیکی بهکارهننراو کۆمهل دهبوون و جنگای بهتال نهدهما لهگهردوندا. کرداری نۆکساندن و شیکردنهوهو بۆگهنکردنی ماده نهندامییهکان توخمهکانی پیکهاتوهکان بو سروشت دهگهریننیتهوه. ههر وهکو چین باران ئاوی دهریاکان دهگهریننیتهوه بهشیوهیهکی خولی ئۆکساندن و پزینی مادهش توخمهکانی زهوی و ههوا دهگهریننیتهوه بو سروشت.

#### چۆنيتى پاراستنى مادە لە ئۆكساندن:

سن پیگای جۆراو جۆر هەیه بۆ پاریزگاری ماده له کاری شیکردنهوهو فهوتاندنی بههۆی ئۆکسجینی ههواوز ئهم سن ریگایانه ئهمانهن:

1-بههوی بویا خکردن و سواغدانی ماده.

2-بههۆی پاكێشانی ههوا لهو شوێنهی مادهكهی تێدا ههیه، یان غازێکی دیكه له جیاتی ههوا دابنێین وهكو غازی نتروّجین یان هیلیوّم.

3-بهمۆی به کارهێنانی مادهی کیمیایی تایبهتی به پێژهیه کی دیاری کراو. واته بوه هۆی به کارهێنانی مادهی دژ به ئۆکساندن Antioxidauts.

#### بۆياخ و رووپۆش:

بى گومان بۆياخ و بۆيەكردن ئەمرۆ پىشەسازيەكى گەررەيەر رۆژ بەرۆژ گرنگترو ئالۆزتر دەبيّت. ھەنديّك كەس ھەن وا دەزانن دەرگار پەنجەرەر ناومال بۆياخ دەكەين بۆ مەبەستى جوانى رەونەق. بەلام لە راستىدا بۆياخ سووديّكى گرنگترى ھەيە، ئەرىش تەمەنى مادە بۆياخ كرارە كە دريّـرْ دەكات بەھۆى دوورخستنەرەى گازى ئۆكسجىنى ھەواو كارليّكردنى لەگەل رووى مادەكە.

لیّرهدا شایانی باسه بلّیین لهم سالانهی دواییدا بویاخی پلاستیکی دروستکرا واته تویدژیکی تهنك له گیراوهی پلاستیکیی گونجاو ناماده دهکریّت و مادهکهی پی سواغ دهدریّت Goatins. ئلسهم جسوّره سسوغدانه پساش وشکهوهبونی تویدژیکی پلاستیکی تهنك بهسهر مادهکهدا جی دههیلیت. نهم تویده جگه لهوهی وحکو بریاخ رووی مادهکه له نوکسیین

دەپارێزێـت ھەمىشـه رەونـەق و جـوانىش بـه مادەكـه دەبهخشێت. بۆياخى پلاستىكى رووپـۆش زۆر له بۆياخى ئاسايى باشتره بەلام نرخى گرانتره..

#### راكيشاني هووا له دەوروبەرى مادەكە:

واته بهتالکردنی قوتوی یان کیسهی ماده که له ههوا وه کو خوارده مهنی قوتو بن وینه قوتوی گزشتی یان دنشاوی تهماته یان موره بای ههمویان پیش قهپاتکردنیان ههواکهی ناوی بهتروّمپا پاده کیشن ئهوسا له حیمی ده که ن. ههروه ها شیری وشککراو له ناو کیسه ی پلاستیکی ههواکه ی ناوی پاکیشراوه پیش له حیم کردنی کیسه کان.

سروشتییه لیّرهدا کیسه پلاستیکیهکان پیّویسته ههوا نهچیّته ناویانهوه ههروهها قوتوه میتالهکان.

#### به کارهینانی ماده ی کیمیایی Antioxidants:

ئهم تهکنولزژیایه پیگایهکی نوی یه به گویرهی پیگاکانی پیشو. بهکورتی ئهم تهکنولزژیایه بریتیه له بهکارهیّنانی مادهی کیمیایی گونجاو به پیژهیه کی کهم لهگه ل ماده که تیکه ل دهکریت و دهتوانیّت به ربهستی نوکسیدیّنی ماده که بکات یان هیچ نهبیّت نوکساندنه که دوا دهخات...

ماده کانی دژ به ئۆکساندن گەلیك جۆرو چەشىنیان هەيە وەكو:

-ئەو مادانەى كە بەكاردەھينىرين بۆ پارينزگارى خواردن لە ئۆكساندن و بۆگەن بون.

-ئەو مادانەى كە بەكاردەھێنرێن بۆ پارێزگارى مادەى كىميايى بە تايبەتى پارێزگارى ئەو مادانە كە بە ئاسانى يۆلىمەرێن Polymerization دەكەن.

-ئەو مادانەي كە ياريزگارى مادەي (ھەمەچەشن) دەكەن

وهكو بهرههمهكاني نهوت يان مادهي ديكه.

بەشێوەيەكى گشتى مادەى دڙ ئۆكساندن كارى خۆى دەكات بە ميكانزمێكى گشتى: ئەويش بەر بەستكردنى كارلێكى ئۆكسيدبونى مادەكە.

لنسرهدا نمونهیسهك لسه مادهكسانی در بهئۆكساندن تۆمار دهكهین ئهویش ئاویتهی فینۆله. فینۆل و بهرههمهكانی فینۆل كۆنترین مادهی دره ئۆكسیدینن. ئایا فینول چین



**Uvinol-**

کرداری ئۆکساندنی ماده بەربەست دەکات و دەيوەستێنێت؟؟ له خوارەوە بەچەند هاوكێشەيەكى ئاسان كردارەكە پروون دەكەينەوە:

هێرشی ئۆکسىجين بەسسەر مادە و پێکهێنانی رەگی ەرەلا.

رهگی فینزکسید (مادهیه کی جینگره و ههرگیز کارلیّکی دی ناکات) جینگیریه که کی به هزی جولانه وهی نهلیکترونه کانه وه (لهرانه و Resonance).

بهم جۆرە میكانیسمه فینۆل مادەكه دەپاریزیت دژی ئۆكسجین. گەلیك میكانسمی دیكه ههن بۆ بەربەستكردنی ئۆكسیدین بەلام لیرەدا بواری تەواومان نییه باسی ههمویان بكهین له كۆتایی وتارەكهماندا چهند مادەیسهكی دژ بەئۆكساندن تۆمار دەكەین.

ئەم خشتەيەى خوارەوە لە خوارەوە ناوى ژمارەيەك لە ئاويتەى كىميايى جۆراوجۆر تۆمار دەكات كە وەكوو مادەى دژە بە ئۆكساندن بەكارھينراون.

| ئۆكساندن   |                           |           |
|------------|---------------------------|-----------|
|            | ناوی کیمیایی مادهکه       | ناوى      |
|            |                           | بازرگانی  |
|            |                           | مادهکه    |
| -1         | 2.2-Methylenbis (4- ethyl | Antioxida |
|            | 6-t-baty phenol           | nt-425    |
| -2         | Tris – (t- butyl phenol)  | CAO-15    |
| -3         | 4.4 methylene bis (2.6 di | AO-702    |
|            | tert – butyl phenol       | lonox-    |
|            | ,                         | 220       |
| -4         | Dilaccryl                 | DLDTP     |
|            | thiodipropionate          |           |
| -5         | Diphenyl phosphite        | Mark-e    |
| -6         | Trilauryl                 | TLTTP     |
| 0          | Trithiophosphile          |           |
| _ <b>7</b> | Triisodeyl phosphite      | Phoseler  |
|            |                           | e T-310   |
| -8         | N-phenyl naphtyl amine    | Nonoxan   |
| -9         | Lauryl – p- aminophenol   | Sueonox-  |
|            |                           | 12        |
| -10        | Stearoyl-p-amino          | Sueonox-  |
|            | phenol                    | 18        |

#### كافايين بۆ مندالى ناكام

2.4 Dihydroxy-benzo

phenone

-11

زۆرجار له زۆربهی راپۆرته پزیشکیهکانهوه ئهوه دهبیستین که مادهی (کافایین) زیانبهخشه بۆ لهشمان، بهلام دهرکهوتووه که ئهو مادهیه زۆر پیویسته بۆ مندالی ناکام، ناکام واته ئهو مندالهی پیش وهختی دیاریکراوی خوی لهدایك دهبیت.

مندالی ناکام کیش و قورسایی ئاسایی نابیت، گرفتی ههناسهدانیشیان دهبیّت، چونکه هیشتا سیه کانیان بهباشی گهشهی نه کردووه. به تاقیکردنهوه دەركەوتووە كەپيدانى برى دياريكراو لە مادەي كافايين بهو مندالأنه ئهو گرفتانهیان لا ناهیّلیّت و بی زیانی لاوهكيشه، له كاتيْكدا بهكارهيْناني دهرماني تايبهت بهو گرفتانه له لهشیاندا به باشی شیته ل نابیت و به ئاسانيش دەرناكريتە دەرەوە. يەك دلوپ لە مادەي کافایین دهکریّته شیری مندالهکهوه که له ریّگای بوّریهوه دەدريّت به مندالهكه، ئينجا ئەو مادەيە ھانى ناوچەيەك دهدات لهناو دهماخدا که بهرپرسه له کرداری ههناسهدان و ليدانه کاني دل که به ناساييانه کاري خويان ئهنجام دەدەن، لـه رِيْگاى ئاميْريْكى تايبەتىشـەوە دەتوانريْت بری ئەو مادەيە لە لەشدا ديارى بكرينت تا بزانريت كەي مندالهكــه ييويســتى بــهو مادهيهيــه، كــردارى دياريكردنهكهش تهنها چارهكه كاتژميريكي دهويت، كه ييشتر ئەو كىردارە لەلايەن پسىپۆرەوە دوو كاژيرى دەويست.

كەنائى فەزايى (L.B.C)

#### دیاردهی مردنی کتوپری مندال

زۆر دەمىكە دىاردەى مردنى كتوپچى مندال مىلىشكى زاناكانى سەرقال كردووه، تا ئىستاش ھۆى مردنى ئەو مندالله ساوايانە نەزانراوە تا چارەسەرى بى دابنرىت. تازەترىن بىرۆكە لەو بارەيەوە دەگەرىتەوە بى زانا (جۆرج كريستۆف)

که دملیّت: ساوای تهمهن کهمتر له یه سال له خهودا دهمرن، کاتیّك خهو بهوهوه دهبینین که ئهوان وان له سکی دایکیاندا، لهوکاتهدا خوّنهویستانه سیهکانیان دهوهستیّت و دهمرن، چونکه لهسکی دایکیاندا له پیّگای سیهکانهوه ههناسهنادهن. زانا (کریستوّف) پسپوّره له بـواری کـاری میّشـکی مـروّق لـه زانکـوّی کـوّرتن یونیقیرسیتی تهکنوّلوژی) له ئهمهریکا.

راديۆي دەنگى ئەمەرىكا

باخان

# دەتوانىت بەھۆى چەند خۆراكىكەوە سەدەيەك گەنج بىتەوە

### دكتۆرە پرشنگ عەبدول ھولەندا

هەنگار بە هەنگار زانيارى تەندروسىتى بەبى دەرمان نەخۆشىيە جوربەجۆرەكان چاك دەكەنلەرە يا ئى دوور دەكەنلەرە لە جياتى چاك بونەرە.

خۆپاراستن باشترین چارەسەرە

نهیننی ئهمهش له جوّری خوّراکی مروّقدایه کهورده وورده دهیدوّزینه وه ئهگهر به پوّژانه کهمیّك بجولیّت و میوهی تازه و یهرداخیّك له شهرابی سهور بخوّیته وه شهوا بو 100 سال ده دری.

له ساڵی 1903دا ئهگهر ئازاری ماسولکهت ههبوایه زوّر خوّت به بهختهوهر دهزانی که تهندروستیت زوّر باشه، چونکه

مردن زور بوو و ئهگهر بكهوتیتایه ژیـر نهشـتهرگهری ئـهوا ژیانـت (مسوّگهر) نهدهبو بهلام یهك سهده له دوایی ئهمهوه تهندروستی زور بـهرهو پیشـهوه پویشـت، زور نهخوشی له ناوچو و دهرمانی باش دوزرایهوه و نهشتهرگهری ئهنجامی باش بـوو. لهگـهل ئهوهشـدا كـه

تەندروستى بەرەو پېشەوە دەپوات ھەندىك نەخۆشى تازەمان بۆ دروست دەبىت يا ھەندىك نەخۆشى تا ئىستا چارەى بۆ نەدۆزراوەتەوە.

ئیستا پشکنینی به دوای دهرمانی نویدا دا زوره. به لام چهند خوش دهبو که کهسی نهخوش نهکهوتایه نهوسا جیهانیکی پر نارام دهبوو. وه لامی نهم پرسیارهش ناسانه. نهگهر زانیاری تهواومان لهسهر چونیهتی ئیش کردنی کوئهندامهکانی لههشمان هههبیت نهوهش لهسهر خومان وهستاوه.

دەبيّت خۆمان به گۆرەپانى زانيارى نويّوه بناسين و

بــزانین کوئهنــدامی بــهرگری و کوئهنـدامی ههسـتیاری پژینـهکان چون ئیش دهکهن و چیان پیویسته، بــهم زانیاریــهش پیگــای نهخوشیهکانمان بو پوون دهبیتهوه که مروق خوی دهتوانیت زال بیت بهسهریدا.

ئەويش جۆرى خۆراكە كە لەم



سەدەيەك گەنجى زانستی سەرصم 18

> سالانهی دوایدا گرنگیهکی زوریان پی داوه لهگهل وهرزش كردندا. كه مروّة له نهخوشيهكاني دلّ و بوريهكاني خوين، و نهخوشی شهکره دور دهخاتهوه که به ملیونهها مروّة له جيهاندا بهدهستيهوه دهنالينن ههروهها نهخوشي شيريهنجه رِوْرْ به رِوْرْ زیاتر بویان دەردەكەویت كه پەیوەندى به جوّرى لەشى مروٚڤى دەبیّت. خۆراكەوە ھەيـە لەولاتـە ييشـكەوتووەكاندا دانيشـتوانيان تەندروسىتيان زۆر باشە لەبەرئەوەى دەزانن چى دەخۆن و چۆن وەرزش دەكەن رۆژى چەند ووزەيان پيويستە و رۆژى

> > چەند ڤيتامين بەكاردەھينى يا دەتوانين بليين دەزانىن چىقن كۆئەنداممەكانيان كاردەكاو پێويسـتيان بـه چـيه، بـهلام نیوهکسهی دیسان قهنسهون و زوری نهخوشیهکانی دل و شهکرهیان ههیه لەبەرئەوەى زۆر دەخۆن.

#### رۆشتن و جولەي لەش:

زۆر لـه دانىشـتوانى ولاتـه يـيش

كهوتوهكان بهيانيان زوو يا ئيواران دواى خور ئاوابوون راكردن دمكهن يا رۆيشتنى خيرا.

يياسهكردنى خيرا جولهيهكى تهندروستيه ئهم جولهيهش وەستاوەتەسەر:

ماوهی چهند، چهند جار، چهند توندو برؤیت. توندوتیژی وهرزش يان رِوْشتني له ههمويان گرنگتره.

چوار تا پینج جار له ههفتهیهکدا رووبدا جاری له 30 خولهك كهمتر نهبيت والهدل و بۆريهكانى خوين بكات بتوانیّت ئالْوگۆری مادەكان له نیّوان خانەكاندا بكا ئەمەش روونادات تا لهو جولهيهدا ئارهق نهكهيتهوه.

بهلام ئەوانى قەلەون نابيت بەبى پرسى پزيشك رابكەن رۆشتنى خيرا دەبيته هۆى كەم بونەوەى يەستانى خوين و خويني شل دهكاتهوه چونكه بهرۆشتني خيرا خهيله خوينه کان که متر دروست دهبن که واته له 50٪ مروّة رزگاری دەبيّت له جەنتەي دنّ. له ليْكۆنينەوەيەكدا كە له ئەمريكا كراوه لەسبەر 70.000 كەس رۆشىتنى دورودريى ھەفتەي 20 سەعات ئەوا 40٪ كەمتر توشى جەنتەي دن دەبن.

رۆشتن و پياسەكردن ھەر ماسولكە بەھيّز ناكات بەلكو ئێسكهكانيشمان توندو تۆل دەكات به تايبهتى ئەو مرۆۋانەى ژانى ئەژنزيان ھەيـە (Artrose) چـونكە بـە رۆشـتنى ماسولکهی دەورى ئەژنۆ بەھيز دەبيت توانای ھەلگرتنى

#### خۆراك و تەمەن:

له سهرهتای بیستهکانا تهمهنی مرزة له دهوری 47 ساليدا بو بهلام ئەمرى بەرزبۇتەوە بى 76 سال. ئەمەش

دەگەرىتەوە بىق پىشكەوتنى زانىارى تەندروسىتى جاچ دەرمان بينت يان خۆراك و ڤيتامينهكان و كانزاكان.

بهتایبهتی ئه خوراکانه که دورمان دەخاتسەرە لسه نەخۆشسى شيرپهنجه و نهخوشيهكاني دل. ئهو خۆراكانىدى كىد مادەى درە رەگىي سەربەست (ئۆكسىدبوون) فرى دەدەن



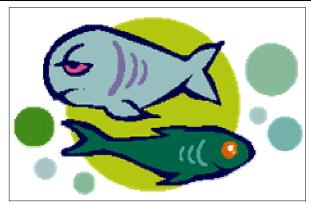
-تەماتە: تەماتە بەكالى تەنيا سودى قيتامين C ھەيە بۆ لهش بهلام تهماته بهشیوهی کولاوی یا دوشاو یا سورهوهکراو یا شەربەت یا بەشپومكانی دیكهی چەند مادەپەك دەردەدا كەپ يێيان دەڵێن (Anti oxidase) يا درى ئەكسدە.

-سپیناغ: ئهم سهورزهیه پره له ئاسن و ترش Folium جۆريك له فيتامين B.

-چەرەس (ناوك): ناوك پريەتى لە رۆن وەك ناوكى گولە بەرۆژە يا بستە و ئەوانى دى. ئەم جۆرە رونە لە جۆرى باشهو كۆليسترۆلى خسراپ (LDL) كهم دەكاتهوه و كۆلىسىترۆڭى باش (HDL) كە خوينىدا بەرز دەكاتەوە. لەبەرئەمەيە كە دڵ و بۆرپەكان دەيارێزێت زۆريان لەم ناوكانە قيتاميني (E) تيدايه لهگهل دره ئۆكسديهكان له نهخوشي شيرپهنجه و دل و بۆريهكان دەپاريزيت بهلام خراپي چهرهس ئەوەيە كە ھەر 1 گرام 6 كالۆرى دەدات و يەك كيلۆ لە كيشى لەش زياد دەكات.

ماسی Zalm

سەدەيەك گەنجى سەرصم 18



ماسی دهریا جۆری زالم له سهرو ههموو خۆراکیکهوه دادهنریّت چونکه ئهم ماسیه گهورانه خۆراکیان ماسی پچوك و ئهوانیش (plankton) سهوزه و قهوزهی ناو ئاو دهخون و omega 3 Fatty دهگورن بو ترشه چهوری (plankton) مهگورن بو ترشه چهوری acid ئهخوشی ههروهها کولیستروی خراپ کهم دهکاتهوه و خانهکانی میشك دهپاریزیّت دری ئهلزایمهر. جگه لهم جوره ماسیه چهند جوریّکی دیشیان ههیه وهك هارین.

#### -سير:

سیر کۆلیسترۆلی باش (LDL) زیاد دهکات دل دهپاریزیت و وهك Antbiotic دری بهکتریای زیان بهخش، و ههندیک دهلین چارهسهری نهخوش مهلاریاشه سپریش دهبیت به ووردی لهت کریت یا بیپیشینی چونکه پارچهی گهوره و زور کولاندن سودیکی تهندروستی نامینیت.

#### -بوس پیس bosbes

ئەمىش جۆرىكە لەبەرى درەخت لە كوردستاندا وەك ت ووترك يا بەلالوك كە درە ئۆكسانى تىدايە و لە نەخۆشى شىرپەنجە دوورمان دەخات و هانى بزوتنەوەى مىشك دەدات.

#### -شەرابى سور:

کهس نهی دهزانی بۆچی فهرهنسیهکان زوّر کهمتر له ولاتهکانی دی توشی سهکتهی دلّ دهبوون، دوایی بوّیان دهرکهوت که دهگهریّتهوه بوّ خواردنهوهی شهرابی سور. شهرابی سور دژه نوّکسیدی تیدایه که کولیستروّلی باش زیاد دهکات (HDL) کلس بوّری خویّن رادهمالی و لهشیّرپهنجه

دوورمان دهخاتهوه. بهلام خواردنهوهی پۆژی له یهك یا دوو پهرداخ زیاتر زیان بهخشه.

#### سەرچاوە: گۆ**ق**ارى Health 2003

#### گسكيٽكى رۆبۆتى

كۆمپانيايەكى بەرپتانى گسكيكى رۆبۆتى دروستكردووه بەناوى (Romba) ووه كە خۆى بە نيو ژورو مالەكەدا دەگەريت و تەپ و تۆزو پيسى كۆدەكاتەوه بى ئەوەى خىزى بدات بە كەلوپەلى ناومالەكەدا، ئەوەش بەھۆى ئەوشاخە ھەستيارائەى كە بىزى كىراوە، ئىستا نرخى گسىكەكە دەگاتە (1000)

كەناڭى فەزايى ميسر

#### مادمي كۆلاين

کۆلاین مادەپەكى خۆراكى گرنگە ھەروەك قیتامین B و، له هێلكهو گۆشت و شیرەمەنى و پاقلەى سودانى و فولى سۆیادا زۆرە، ئەو مادەپە ياريدەى گەشەكردنى خانەكانى لەش دەدات و پەيامىش دەگوازێتەوە لە نێوان خانەكاندا. بەپىزى تاقىكردنەوەكان كە لە سەر گيانداران ئەنجام دراون دەركەوتووە كە مادەى كۆلاين يارمەتى بەھێزكردنى مێشكى بێچووى ئەو گياندارانە دەدات لە قۆناغنىك لە قۆناغەكانى گەشەكردنيانداو ئەو بێچووانە زيرەكتر دەردەچن لەوانى دىكە.

تۆژەوەرەكان لـه (نــۆرس كارۆلينــا)ى ئەمەرىكىــدا سەرگەرمى ئەوەن كە بىزانن كارىگەرى ئەو مادەيـه چىيە لەسەر مرۆ، بۆ ئەوەش تاقىكردنەوە لەسەر ئافرەتى دووگيان ئەنجام دەدەن، بەو مەبەسـتە دوو گـروپ ئافرەتى سكپې دەخەنـه ژنـِـر تاقىكردنـهوه، گروپنكيــان بــپى بـاش لـەو مادەيەيان دەدەنى و گروپى دووەمىش كەمتر لەو مادەيەيەى ئەگەر ئەنجامەكان باشان تاقىكردنـەوە لەسەر توانـايى مىنشكى مندالەكانىيان دەكەن پىش ئەوەى بگەنە تەمەنى 1 سالى، خۆ ئەگەر ئەنجامەكان باش دەرچوون ئەوا ئەو خۆراكەش زياد دەكەن بى لىستى خۆراكەكانى ئافرەتى دووگيان. ئىسـتا دەكەن بى لىستى خۆراكەكانى ئافرەتى دووگيان. ئىسـتا زاناكان وادەبىيـنن كـە پۆژانـە 1گـم لـەو مادەيـە بـدرىت بـﻪ ئافرەتى دووگيان ئەوا گەشەى مىنشكى كۆرپەكەى ناوسـكى زۆر باش دەبىنت، ھەروەھا مادەكە بى بەسالا چوانىش باشـە بىر بەدووربوون لە نەخۆشى ئەلزايمەر.

كەناڭى فەزايى (L.B.C)

#### يەكەمىن چاندنى زمان لە لەشى مرۆقدا

نه شته رگاره نه مساویه کان له مانگی ته موزی پابوردوودا پایانگه یاند که نه وان توانیویانه یه که مین کرداری چاندنی زمان له له شی مروّقدا نه نجام بده ن، کرداری چاندنه که (14) کاژیری پیچووه، نه و که سه ی زمانه که ی بی چینراوه خوّی تووشی و مره میکی پیس بووه له زمانی خوّیدا که بوّته هوّی گه وره بوونی زمانی و پیگرتن له قسه کردن و نان خواردنی، گرانی نه و کرداری چاندنه و مه زاناکان ده نین له و مدایه که له ش نه و پارچه بیانیه و مت ده کاته و ه.

مبران

## ئەقلى كۆمپيوتەر

## Computer memory

فهرهاد فهریق پسپوری بیرکاری

ههموو کۆمپیوتهره ئاسایییه بچوکهکان چهند جۆرێکی جیاواز له ئهقل بهشداری له پێکهاتنیاندا دهکات یاخود دهتوانین بڵێین ئهقلی ناوهکی کۆمپیوتهر ئهو بهشهیه که بهگهر دهخرێت لهناو کۆمپیوتهرهکهدا، لهکاتێکدا کهپرسیار دهکرێت ئایا ههمان زانیاری نهگۆپو چاوهپوانکراو دهدات؟ که لهم کوٚگا ئهقلٚیهدا جۆره دروستکردنێکی تایبهتی و ناواز دهبینرێت، زمانی کۆمپیوتهر Computer Language دهبینرێت، زمانی کۆمپیوته مسلمه علی دهوترێت تهنها خوێندنهوهی ئهقلی (ROM) جۆرهیان پی دهوترێت تهنها خوێندنهوهی ئهقلی (ROM) بهی دهوترێت هموی پینی دهوترێت تهنها خویندنهوه تایبهتییهکانی پینی دهوترێت هموی پینی دهوترێت پینی دهوترێت هموی پینی دهوترێت بهش و پارچهی تایبهتهوه دهتوانرێت

پیکهاته که ی بگوپدریت و دهستگاری بکریت، له کاتیکدا که جوره سهره کی یه کهی دیکه ی ئیم ئیم نه فقله به کاردیت له خه زنکردنی پروگرامه کارپیکردووه و دروستگراوه کاتییه کانداو نه و داتایانه ی که کارپان لهسهر ده کهین یان کاریان لهسهر کراوه و بهم کوگا نه قلی یه ده و تریت (RAM)

Random access memoryکه پێویسته توانایهکی

گەورەو گونجاوى خەزنكردنى ھەبيّت، چونكە زۆريّك لە داتاو زانياريە كارپيّكردوەكان پيّويستە لەناويدا بەگەر بخريّت يان پاريّزراوبن (بۆيە پيّش بەگەرخستنى كۆمپيوتەرەكە پيّويستە پشـكينى بــۆ بكريّـت لــه پاراســتن و خــەزنكردنى داتــاو زانياريەكاندا).

لهبهرئهوهی ئه و مادانهی که پیکدین له ناستن چ بهشیرهیه کی پوخت یان وه کو به شیک له ناویته یان داپشته ده توانریت به موگناتیس بکریت له دو ناپاسته دا، بزیه ژماره دوانییه کان binary number ده توانریت به دهست بهینریت به موگناتیس به کارهینانی پارچهی بچوک له مساده فیرو موگناتیس فیرو موگناتیس ده بن)، به هوی تیپه پیوونی ته زوی نه گور که به موگناتیس به ناو نه و وایه رانه ی که نه م پارچه بچوکانهی پیک به به ناو نه و وایه رانه ی که نه م پارچه بچوکانهی پیک پیراستن و خه زنگردنی داتاکان له کومپیوت و دیجیتالی یه کاندا ((که له سه ره تاکانی سالی دیجیتالی یه کاندا ((که له سه ره تاکانی سالی دیجیتالی یه کاندا ((که له سه ره تاکانی سالی به هوی وایه ری بچووکی گهیاندنه و به هوی وایه ری بچووکی گهیاندنه و

پیکهوه بهسترابوون بهشیوهیه کی به رفراوان به کارده هات له خهزنکردن و ده رهینانه وه ی داتا کانی کومپیوته ر، که به هوی گورانی به رده وام له جهمسه ری بواره موگناتیسییه که دا به دهوری هه ریه کیک له ناوه خنه فیرایته که دا خه زن ده کران)) له به رئه وه ی ناوه خنه کان به موگناتیسی ده مانه وه له دوای کوژاندنه وه ی نامیره که له به رئه وه به مسیسته مه ده و ترا دو خنه نامیره که دو ترا

#### ئەقلى سورى تەواوكراو .... IC memory

لهبهرئهوهی دروستکردنی ناوهخنه ئهقل کاریکی گران بوو و قهبارهیهکی زیاتریشی داگیر دهکرد لهچاو سوپه تهواوکراوهکاندا له کاتیک دا که ههمان ژماره له پیکهاته

ئەلىكترۆنىيەكان تيايانىدا بەشىداربوو،
لەبەرئەوە ئەم جۆرە ھەقلە توانى جىڭگەى
ناوەخنە ئەقل بگرىتەوە چونكە ھەم لە
قسەبارەدا بچسوكن و ھسەم تونسدوتۆل
داپىنژراون ھەروەھا بەخىرايىەكى باش
كاردەكات لەسەر داتاكان، كەچى لەگەل
ئەمەشدا كەموكورتىيەكى سەيرى ھەيە
كە ئەگەر سەرچاوەى كارەباكە بچا يان
ئۆپەرىتەرەكە بەسويچىكى ھەلەدا بچوات
ئەوا ھەموو ناوەرۆك و بابەتەكانى ئەقلە

کۆمپیوتەرەكە بزر دەبن (لە ناو دەچن)، كە ھەر ئەقلْیك بەم شیّوه بزربیّت بە Valatile ناودەبریّت، بەلام بزربونى ئەم ئەقلە دەتوانریّت چارەبكریّت ئەویش بەدانانى پاتریەك كە كۆمپیوتەرەكە لە حالّەتى نیوەكوژاوەدا دەھیلیّتەوە بەسوپە كارەباكەوە لە كاتیّك دا كە پاوەرى كارەباكى لى بېریّت.

ئەقلى جولاو ..... Dynamic memory

بههزی یهکیّکی دی له و چاکسازیانه ی که لهم دواییه دا به سهری ته واوکراو دا هیّنرا توانرا جوّریّکی نویّترو باشتر به دهست بیّت که به ئهقلی جولاو ناودهبریّت بهجوّریّك که بهیه که بوی به به به نه تهزوه نهگوّره ی که له جوّره عهقله کانی پیشوتردا به کارده هات ده توانیّت کاربکات، لسبی به بهری نه سیستوره کان ده سیستوره کان ده به به بهرده وامی کارده که ن و نهم کرداره جیّبه جیّ ده کهن، ههرچی نهم جوّره نه قله یه نه و

پارهرهی دهخریته سهری له مارهیه کی که مدا وه ریده رگریت و بارگاوی ده بیت له کاتیکدا که له ئه قلی پیشودا مارهیه کی زوری ده ویست بن بارگاوی بوون و مانه وهی له حاله ته دا که بشیوه یه کی گشتی نه م کرداره 500 چرکه ی پیده چوو.

#### \*خەملاندنى ئەقلى كۆمىپوتەر

دهتوانین بلّین توانای کارکردنی ههر
کزمپیوت،ریّك پاستهوخو بهستراوه به
قهبارهی عهقلی کومپیوتهرهکهه و به
تایبهتی رامهکهی (RAM) که به زوّری له
کاتی کرین و فروّشتندا ئهم توانا ئهقلییه
ناودهبریّست. عهقلی کومپیوتسهر
بهشیوهیهکی ئاسایی بهیهکهی بایت
بهشیوهیهکی ئاسایی بهیهکهی بایت
bytes
نافع سهربهخوّی پیّکهوه بهستراو پیّك

دیّت، یهکهی بایت byte یهکهیهکی زوّر بچوکه له بهکارهیّناندا لهبهرئهره له بواری پراکتیکیدا به زوّری ههزار بایت یان کیلوّبایت بهکاردههیّنریّت که له راستیدا یهك کیلوّ بایت زیاتر دهنونیّنیّت، چونکه لهسیستهمی دوانی ماتماتیکیدا binaryMathematics (210) دهکاته ماتماتیکیدا 1/024 نهك ههزار ئهگهرچی له بهکارهیّناندا بهشیّوهیهکی گشتی ئیمه یهك کیلوّ به ههزار بایت دادهنیّن.

((له سهرهتای سالانی 1984 کهمترین توانای پامیکی کۆمپیوتهری تاکه کهسی Personal Computer نزیکهی 64 کیلز بایت دهبوو)).

#### باراستن يان خەزنكردنى ئەقل:

شیّوازی موگناتیسی باشترین و گونجاوترین ریّگهیه له خهزنکردنی زانیاری و داتاکاندا، که نهم کردارهش بهتهواوی



15

زانستى سەرصم 18

Concepts, applications and history By Roger J. Houglum

وهکو تۆمارکردنی دهنگ و مۆسیقاو لهسهر شریتی تۆمارکهری دهنگی Audiotape recorder.

شریتی موگناتیسی تۆمارکردنی داتا پاستهوخوّ بهکاردیّت لهگهل ههموو قهباره جیاوازهکانی کوٚمپیوتهردا، بهههمان شیّوه ئامیّری کاسیّتی دهنگی له کوٚمپیوتهره تاکهکهسییهکانیشدا ههیه، که لهم شیّوه توٚمارکردنهی شریتی موگناتیسیدا پیّویستی بهخلوّکهی شریت ههیه بو خولاندنهوهی له دیاریکردنی شویّنی ئهو داتایانهی که دنویستمانن.

بههری نهم وردی کارکردنه میکانیکییهوه دروستکردنی ئەم دىسكە رەقانە زۆرى تىدەچور، لەبەرئەرە تاقىكارەكان هەولىياندا لە دروستكردن و بەكارهينانى جۆرە دىسكىك كە مەسىرەفيكى كەمى تى بچى و لە روى كاركردنيشەوە زۆر گران نەبىت كە ئەرىش دىسكىكى جىچى پلاستىكىيەر دەتواننىت ھەردو مەبەسىتى تۆماركردنى داتاو دىسانەوە بینینه وهی به نهنجام بگهیهنیّت، و نهم ناسانی کارکردنهشی وای لیکردوه که نرخیکی کهمی تی بچیت و نیستا نهم جوره دیسکه به فلویی دیسك Flopy disc ناو دهبریت و له حالْهتی گهشهکردنیّکی فراواندایه، ئهم دیسکانه له سهرهتادا تيرهكانيان 8 ئينج دەبور ھەروەھا تواناى عەقلىيان 160 كيلۆ بايت بوو، پاشان قەبارەكەيان كەم كرايەوە بۆ 3.5 ئينج و توانای خەزنكردنيان زيادكرا بۆ يەك منگا بايت 1000000 bytes (بەھۆى بەكارھێنانى ھەردوو ديوى ديسكەكەوە) ھەرچى دىسىكە رەقەكانىشە بەھۆى تەكنۆلۆژياى سىورە تەراركرارەكانەرە ھىچ لىك خشاندنىك لەبەينى دىسكەكەر تۆماركەرەكەدا پونادات كە ئەمەش واى لە دىسىكە رەقەكان کرد به ناسانی کاربکهن و قهبارهکانیان کهم بکریّتهوه بو 5.25 ئينج له تيرهكانياندا.

> سەرچارە: Electronics

#### سهماتیّکی دهستی چاودیّری خهونهکان و دوّزینهوهی نهخوّشیهکانی دلّ دهکات

(واشنتن): زانایانی کۆمهلهی تهکنهلۆژی ئهمریکی، ئامیریکی، نوییان داهینا که لهشیوهدا له سهعاتی دهست دهچین، وکاری نهم ئامیرهش تؤمارکردنی خیرایسی جولهکانی چاوه لهکاتی نووستندا، ویارمهتیدهریشه بی دوزینهوهی هؤکاری ئهو ناپهحهتیانهی که تووشی ماسولکهکانی دل دهبیت.

لیکوّلْارهکان ئاماژه بهوه دهکهن که پهیوهندی له نیّوان خهو و خهوبینیندا ههیه، بو نمونه خیّرایی جولّهکانی چاو، ئموهی کهخهونهکانی تیادا دیاره، و لیّدانهکانی دلّ و له بهرئهوهی ههردوکیان پیّکهوه لهکاتژهیّرهکانی سهرهتایی ئهو پوژهدا پروودهدهن، لهبهر ئهمانه ئامیره نویّیهکه که بهریّوهبهری خوّراك و داودهرمانی ئهمریکی بروای پیّهیّناوه، بیّ دیاری کردنی ئهو سهرهتایه لهو قوّناغی خهوتنهداو همروهها دیاریکردنی کاتهکهشی ئهمهش بههوی پشکنینی ئهو خویّنهی که لهپهنجهوه دهردههیّنریّت، کههویهکی یارمهتیدهره بو نهو گوّپانکاره فیسیوّلوّرْدیهی قوّناغی یارمهتیدهره بو نهو گوّپانکاره فیسیوّلوّرْدیهی قوّناغی علومهکهو دوّرینهوهی شلّهژاندنهکانی دلّ و چهندین گرفتی دی، که تووشی ماسوولکهی دلّ دهبیّت.

شارهزایان ئاماژه بهوه دهکهن که نهو ئاماژانهی له میشت دا هه ندهگیرین بههن نهم ئامیّره نویّیهوه دهتوانریّت هه نیککهنریّن و بخریّنه سهر ئامیّری ژمیّریاری، بهمهبهستی شیکردنهوهی، لهریّگهی ئهمهشهوه دهتوانین واز لهو نهخوشخانانهی(خهو) بهیّنریّت که تایبهتن به چاودیّریکردنی کهسهکان لهکاتی نووستندا و توّمارکردنیخیّرایی جوولهکانی چاو و شهیوّلهکانی میّشك.

زانایان سهبارهت بهنامیّری (ووّچ بات 100) دهلیّن ئهم ئامیّره نویّیه چاو دیّریکهره سودیّکی زوّری ههیه لهبارودوّخهکانی نهخوّشیهکانی دلّدا، ههروهها دووره لهو هوّکاره تهقلیدییانهی وهکو توّمارکردنی خیّرایی جولّهکانی چاو، هیّلکاری کارهبایی دهماخ و هیّلکاری کارهبایی ماسولکهکان.

پزیشکهکان ئهوهیان پوون کردهوه که زانینی قوناغی خهونه قونهکانی و جیاوازی خیرایی جونهکانی چاو ئهو کاتهی لهوهختی شهودایه، هوکاریکی یارمهتیدهره بوبه هیزکردنی جوزی خهوهکه و ناوهپوکهکهی دیاری کردنی شنهژاندنهکانی ههروهها ئهو کهسانهی ئهم سهعاته نوییه بهکاربهینن بو کوکردنهوهی خهونهکانیان و بهخهبهرکردنهوه و پایهپاندی کهسهکه لهو کاتهوه وهختهی که خوی دهیهوید.

سازان قادر

Internet

كويّره رِژيّنهكان كويّره رِژيّنهكان

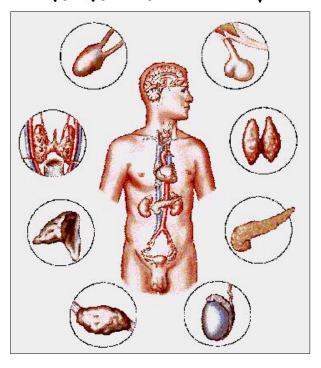
# كويره رژينمكان

## Endocrine glands

دكتۆر دلشاد شەرىف قەرەداخى

مەبەستى بنەپەتى بەخپوكردنى ئاژەل، ئەو پەپى سوود وەرگرتنى چەندايەتى چۆنپتىيە لە بەروبومەكانى، ئەوەش بىد پيكردنىي هەدروو كىردارى گەشەو زاوزى فەراھەم ديت.

كويّره رِژيّنهكان لهكوّنهوه جيّى گرنگي پيّداني پزيشكان



و گرنگی پیدهرانی سامانی ئاژهنی بوو، چونکه روّنیکی سهرهکیان ههیه له ریّك خستنی ئهرکهکانی کوّئهندامی گهشهو زاوزی کردن، ویّرای گرنگیان له پاراستنی باری تهندروستی مروّق و ئاژهن.

زانایان ویستیان کونتروّلی ئه و نهخوشیانه بکهن که بههوی تیک چوونی کارهکانی ئهم پژینانه وه پهیدا دهبن، ههروهها دهتوانن سوود له و زانیاریانه وهربگرن بوّ چاککردنی گهشه و بهرههم هینانی ئاژه که زیاده پیویستییهکانی مروّق له بهروبومهکانی ئاژه ل پربکاته وه.

زاراومی (Endorine) له دوو ووشهی (Endorine) واته (ناوموه)، و (Krinen) واته (پژاندن، Secrete) پێك دێت، كهواتای (پژاندنی ناوموه) دهبهخشێت، كه به و پژێنانه دهوترێت كه له لهبهر نهبوونی بۆریچكهی وا (Ductless) كه بههۆیانهوه دهردراوهكانیانی پیا بگوێزنهوه بۆ شوێنهكانی دیكهی لهش، به لكو پاسته و خو ده پژێنه خوینهوه دهگهیهنریّته ئه و ئهندامانهی كه تایبهتن به پهیوهست بونیان به و جۆره دهردراوانه بۆ پاپه پاندنی كارهكانیان.

#### باسیکی میژوویی:

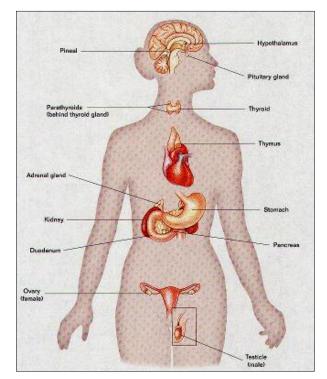
پــه پاوه کانی ئیبــوکرات و ئهرســتق (460–322پ.ز) ئاماژه به بوونی جۆریك له كونترونی ناوخویی دهدهن بهسهر

زانستى سەرصم 18

هەندىك لە كارەكانى لەش (ئەرستۆ) باس لە كارىگەريەكانى پاش كردارى خەساندن لە بالندەو مرۆقدا دەكات، (بۆرديۆ) لە سالى 1775ى ز باسى دروستكردنى مادەيەك دەكات لە گوندا كە خوين دەيگويزيتەوەو كاريگەرە لەسەر ئاژەل. بەلام يەكەم كەسىيك لە بوارى تاقىكارىدا كاريگەرى كىردارى خەساندنى ئەنجام دا زاناى ئەلمانى (بيرسۆلد) بوو، كاتيك كاريگەريتى گون دەرهاتنى لە كەلەشيردا بۆ دەركەوت لە پوكانەوەى سىيفەتە نيرينەيىيەكان لە خويندن و وسەتانى گەشەى پۆپنەو غەبغەبە (Watle).

له ناوه پاستی سهدهی نوزده وه زانای فه ره نسی (کلاود بیرنارد) زاراوه ی ده دردراوی ناوه وه ی ناله پژاندنی شهکری تری (گلوکۆز) له جگه ره وه بق خوین که دهگاته شانه جیاوازه کانی لهش. له کوتایی سهده ی نوزده و سه رهتای سهده ی بیست بوونی هه ندیک پژینی بی بقریچکه (Ductless) ناشکرابو و و ناونران کویره پژینه کان و به ده ردراوه کانیان و وترا هورمون.

ووشهی هۆرمۆن یهکهم جار له سالی 1905ی ز بهکارهات لهلایهن ههردوو زانا (بهیس) و (ستارلنك) له وهسف کردنی هۆرمۆنی سکریتین که له پهرده ناوپۆشی (دوانـزه گـرێ)وه دهردهدرێت بـۆ وهلام دانـهومی پێکهاتـه



ترشهکانی گهده بۆ ئەوەی ھانی پژینی پەنکریاس بدات بۆ دەردانی گوشراوهکهی.

هزرمون ووشهیه کی ئیغریقیه و ماناکه ی (من هان دهدهم ا excite) دهخشیّت لهسه رئه و بنچینهیه ی که هزرمونه کان ماده ی هانده منه و بنچینهیه ی که هزرمونه کاری ماده ی هانده منه ازانرا کاری هورمونه کان تهنها هاندان نییه، به نکو ههندی که هورمون کاری خاو کردنه و یه هورمونی (ئیستروین) هاندان و جوله ی مندال دان زیاد ده کات له سه رهتای سك پری و کاتی مندال بوندا، به لام (پروجسترون) ماسولکه کانی منالدان خاو ده کاته وی ماوه ی سك پری.

چارهکی یهکهمی سهدهی بیست هۆرمۆنهکان یهك له دوای یهك دۆزرانهوهو بهسهرچاوهی بهرههم هینان ناسران. له چارهکی دووهمدا توانرا له پووی پیکهاتهی کیمیاییهوه له یهکتری جیابکرینهوهو له چارهکی سی یهمدا توانرا ههندیك لهو هۆرمۆنانه له تاقیگهدا ئامادهبکرین.

له سائی 1949ی ز (هینچ) توانی هورمونی کورتیزون له تویکلی پرژینی سهر گورچیله دهربهینیت و بهکاری بهینیت له چارهسهرکردنی پوماتیزمی جومگهکان، پاش ئهوه کومپانیاکانی دهرمان دروستکردن دهستیان کرد به پیش برکی له بهرههم هینانی نهم هورمونه بهبریکی یهکجار زور. له پاشا توانرا نهم هورمونه بهریی کیمیایی دروست بکریت.

له سائی 1921 (بانتین) و (بیست) له پیکهاتهی پهنکریاس، مورمونی ئهنسولینیان جیاکردهوه و لهسائی 1926 (ئیبل) توانی ئهم مورمونه بهشیوه ی کریستال ئاماده بکات.

هۆرمۆن مادهی كیمیایین له كویره پژینهكانی ناو لهشی زیندوو بهبچی زۆركهم دهردهرین، پاشان له چی خویندوه دهگویزرینهوه بو نهو ئهندامانهی كه جی مهبهستی ناردنیانن بو پیك كردنی كارهكانی، كهواته هۆرمون خودی خوی ناچیته كارلیككردنهكانهوه وهكو ئهنزیمهكان، بهلكو ئهركی پیك خستنی كاری ئهندامهكان دهبینیت به ههردوو جوری هاندان و خاوكردنهوه.

#### میکانیزیمی کاری هۆرمۆنی:

ئەو ئەندامانەى كە جىنمەبەستى كارىگەرى ھۆرمۆنن، جۆرەھا خانەى پېشوازىكەرى تايبەتمەندى ئەو ھۆرمۆنەيان لەسمەرە، بىق نمونى منالىدان (Utrus) ئەندامېكى كىمجى

كويره رِژينهكان كويره إ

مەبەستى كارى ھۆرمۆنى سۆكسى مۆيىنەيە ( steroid hormon وەك ئىسترۆجىن و پرۆجسترۆن، خانەى پۆشوازىكەرى (Recepter cells) ئەم ھۆرمۆنانە لە پەردەى پووپۆشى منالداندا ھەيە كە دەتوانىت يەك بگرىت لەگەل ئەم ھۆرمۆنانە، بە ھەمان شىرە پرىنى دەرەقى (Thyrid gland) ئەنىدامى جىمەبەسىتى ھانىدەرى پرىنىنى دەرەقىيە. كاتىك ھۆرمۆنەكە لەگەل خانە پىشوازىكەرەكە يەك دەگرىت چالاكى خانەكە دەگۆرىت بە دوو شىرواز:

1-هاندان (stimulation) یان خه نه کردن (nhibition) یان خه نه کردن (مه که بیشتر له خانه دا دروست بوون، وه که دو نه نه نزیمانه که پیشتر له خانه دا دروست بوون، وه کاری هزرمونی (ئینفرین)، که ئه نزیمی (phosphorylase) چالاك ده کات بر شیته ل کردنی گلایکو چین همروه ها ئه نزیمی (Lipase) چالاك ده کات بو شیته ل کردنی چهوری سیانیه کان (Triglycerides) که چهوری ئالوزه بو چهوری ساده له هه مان کاتدا ئه نزیمی (Clycogen Synthetase) خه فه ده کات ک کاری کو کردنه وه ی شه کری تری خه فه ده کات ک کاری کو کردنه وه ی شه کری تری پووده ده ن که له ش وزه ی وه رگیراوی نی زیاده و سیستمی زیاد و که می ووزه ی له شی پی پیک ده خریت، کات یک له ش ووزه ی زیاد ریات ری پیویسته گلایکو چین ده به شه کری تری زیات ری پیویسته گلایکو چین ده به شه کری تری

(glucose)، به لام کاتیک ووزهی زیاتری ناویّت و گلوکوّز له خویّن دا زیاده دمبنه وه به گلایکوّجین که شهکریّکی ئالوّزه بو کاتی پیویست له لهشدا ههددهگیریّت.

2-هاندانی ترشی (D.N.A) لهسهر بهرههم هینانی ترشه پایبوزیهکان (R.N.A) له ریگهی فوتوکوپیکردنیهوه

که تایبه ته بهدروستکردنی پپرتینه کان که نهنزیم جوریکن له پسروّتین. بهم کاری دروستکردنی پپروّتینه له پیّی (R.N.A)موه دموتریّت وهرگیران (Translation)، که لهسه پووکاری رایبوّزمه کان نهنجام دهدریّت.

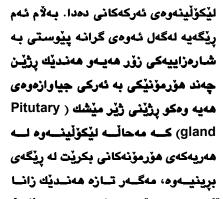
جیاوازی سروشتی هۆرمۆنهکان له جیاوازی میکانیزمی کارهکانیّتی که بهنده لهسهر جیاوازی پیّکهاتهی کیمیایی و کیّشه گهردیهکهی. ئهو هۆرمۆنهی که کیّشی گهردی بهرژه وهکو هۆرمۆنی هاندهری تهنی زهردی سهر هیّلکهدان که پیّی

دەوتریّت (Lutenizing hormon) پاش یەکگرتنی لەگەل پیّشوازیکەرە تایبەتەکەی لە دەرەرەی خانەکەدا دەمیّنیّتەوە و ئەنزیمی (Adenylate) ھان دەدات لە بەرگى خانەدا.

تیبینیکردن له و نهخوشانه ی که دووچاری تیک چوونی کاری کویره پرژینه کانیان بوون کاریگهری گهوره ی ههوو له سه ردوزینه وه و گرنگی نه و پرژینانه له پیک خستنی نهرکه جیاوازه کانی لهش. مینژوی تومار کردنی نیشانه ی زور میزکردن که نیستا پی ده و ده و تیک نهخوشی شه کره ده گهریته وه بی 1500 سال پیش زاین، که پزیشکه کان بگه پین نهو نه ندامه ی که به رپرسیاره لهم تیک چوونه بی نهوه ی چاره ی بکهن، تا له سالی 1889ی زه و کاری نه خوریاس.

ئاژه نی تاقیگه به کارده هیندرا بن لینکونینه وه لهسه رکاریگه ری گوشراوی ئهم کویره پژینانه لهسه لهشی زیندوو، ههروه ها بو زانینی بره کانیان به پیگای بایولوژی که تا ئیستا به کارده هیندین وه که پیگایه کی پیروه ری بو دیاریکردنی ئاستی هورمونی جیاواز.

برینی کویره پژینهکان بهکار نهشتهرگهری یارمهتی



توانیویانه که به پیگهی به کارهیّنانی دره ته نه کان ( Anti ) کاریگه ری هورموّنه کانی دیگهی پی هاوسه نگ بکه ن له ناو له شدا.

سەرچارەكان:

1-فسلجة غدد الصم تأليف د.عباس عصفور الكفاوي. 2-خصـوبة الانــاث والأمــراض التناســلية د. محمــود

عبدالرحمن و د. صلاح يوسف

3-The mode of action of hormones. Schauer

19

# تاچ ئاستىك نەخۆشىمكانى قژ دەناسن؟

### نوسینی:دکتۆر عەلی وەفایی

پسپۆرى نەخۆشيەكانى پيست

بهشینوهیه کی سروشتی پرزژانه 50\_100 تانی قر دهوهرین. موی سهر بایه خیکی دهرونی و کرمه لایه تی گرنگی همیه که وا پیویست ده کات بر نهوانه ی شاره زاییان له باره ی نه خوشیه کانی یه وه نییه، پاپورتیک بخه ینه پیش چاوییان تاوه کو به جی به جی کردنی خاله باسکراوه کان به ره نگاری نه خوشیه کانی ببنه وه و هه موو کاتیک قریان جوان و خوش حاله تیت

#### ا-سپی بونی موهکان:ــ

سپی بووبی قر دهگونجینت لهتهمهنی پیری(که ئاسایییه) ویان زوو له تهمهنی لاویهتی دا دهربکهوینت. زووسپی بوونی قر تایبهتمهندیهکی بز ماوهیییه که گرانهوه ئهستهمه(جگه له

ههندیّك باری ناوازه که ئهمهش سنورداره و کهمه) و بهگشتی دهرمان ناکریّت. تهنها پیّگهیهك بو چارهسهری پهوالهتی قــژ بهکارهیّنانی پنگی(بزیاخ) ی موه.

خالیّکی دلّخوشکهر بق ئهم جوّره کهسانه ئهوهیه که قریان ناپوتیتهوه(ناوهریّت) و تاتهمهنیّکی زوّر دهمیّنیّتهوه. پهستانی دهرونی و بهکارهیّنانی ههندیّك دهرمان

(وهکو کلورین) له هەندیّك بارى سپى بونى پیّش وەختى قرْ كاریگەریان هەیه.

#### ب مووخۆركە:ــ

لهم بارهدا کوتایی مو دو یان سی لق دهبیّت که نهمهش چهدند هوکاریکی ههیه لهوانه:. کاریگهری به هیّـزی فیزیایی(شانهو سشوار کردن، میّش، ههدّانهوهی قر و هتد) یان هوکاری کیمیایی رهنگکردن بهکارهیّنانی شامپوّی نهگونجاو و هتد)، بههوی کاریگهری نهم هوکارانه بو قهدی موهکان لهدوای ماوهیه کی زوّر دهرده کهویّت، ههر بوّیه به زوّری لهموی دریّر و ووشك(که ههستیارترن) دهرده کهون. بوّ چارهسهری موخورکه پیّویسته قرّ ماوه ماوه کورت بکریّتهوه

و بهکارهیّنانی زمیتی زمیتون دهست بهجیّ دوای خوّشتن بو کوّتایی موهکان کاریگهری باشی دهبیّت

#### ج\_کریشی سهر:ــ

کریش بریتی به لهخانهی مردوی پیست که هاوکات لهگهل دهردراوهکانی چهورییه پرژینهکان و پیسی ژینگه بهشیوهی پارچه پهله پهله لهسهر پیستی سهر و بهشی



زانستی سهرصم 18 نەخۆشپەكانى قژ

> سهرهوهی قر دهردهکهویت. کریشی تهنك و کهم زور باوه و هۆكارى زۆرى وەكو جۆرى ريجيمى خواردن، دەردانى له رادە بهدهری چهوری،ههستیاری مو بهرامبهر پاککهرهوهکان، رينهی خهو، گورانی وهرزه و نارهحهتیه دهرونیهکان له دروست بوونی کریش دهوریان ههیه. لهم بارهدا کریشی ووشك و بهشيوهيهى پيستى تهنك و بهروالهتيكى توزي سپییهکی مهیله و خوّلهمیشی لهسهر شانهکان و دهوروبهری دەردەكەون. كريشى تەنك بو شۆرىنى بە بەكارھينانى شاميزى درى كريش بهشيوهيهكى ريكوپيك شانه كردن كەم دەبيتەرە.

بەلام حاللەتى قورسىي كىرىش تىدا پىسىتى سەر زۆر چەورە(لە ھەر 2 پياو 4 ژن يەك نەفەر خاوەنى موى چەورە) خاوهنی کریشیکی زهردی چلکن دهبن، و هاوکات لهگهل خوران ههوکردن و ههستیاری پیست دهبن ئهم جوّره کهسانه به نهخوش دادەنىرىن كە ھۆكارەكەشى دەگەرىتەوە بىق

> مرۆڤێکدا هەيــه بــهبێ دروســتکردني باریکی نهخوشی). ئهم جوره کریشه بيويسته لهلايهن بزيشكي يسيوري ييويستهوه دهرمان بكريت بهلام ئهكهر نەتوانرا پەيوەندى بە پزيشكەوە بكريت دەتوانريت شاميۆي كيتۆكونازول 2\_3 جار لەھەفتەيەكدا بەكاربهينريت(كەفى ئەم شامپۆيە پيويستە 5 خولەك لەسەر ييستى سەر بمينيتەوه).

#### د– وەرین(روتانموەی) قژ

وهرینی قژنیشانهیهکی نارهحهتکهر و بلاوه که زورینهی خەلك لىى بەسكالان بەلام لە راستى دا زۇرينەيان خاوەنى وهرینی نائاسای مونین.

بەشێوەيەكى گشتى رۆژانە 50–100 تانى مو دەوەرێت كه ئەگەر ھەموو رۆژنىك سەر بشىزىت ئەوا ئەم رىن بى بىز 120-150 تال زياد دهكات، بو ئهوهي بزانيت وهريني نائاسایی قرت ههیه، دهتوانیت نزیکهی 100 تالی موی سەرت بەدەست بگریت و لەسەر خۆ رایكیشیت، ئەگەر رۆژى ييشتر حهمامت نهكردبيت (خوّت نهشوردبيّت) ئهوا لهبارى

ئاسايى 4\_5 مو هەلدەكەنريت، بەلام ئەگەر لەمە زياتر بوق ئەوا پيويستى بەليكۆلينەوە و دەرمان ھەيە.

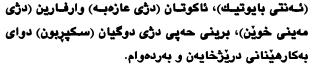
#### وهرینی مو دهکریت به دوو بهشهوه:ــ

ا\_هەندىك كات وەرىنى مو بەھۆى نەخۇشيەوە دەبىت و به نیشانهیه کی نه و نهخوشیه دادهنریّت، لهم باره دا بهگشتی دەرمانى نەخۆشىيەكە خۆنەرىستانە ھۆكارى چاك بوون و وهستانی رووتانهوهی مو دهبیت.

#### ئەونەخۆشيانەي دوبنەھۆي رووتانەودى قۋى لەم جۆرە بريتين لە:ـــ

نهخۆشیهك كه هەوكردنى هەبيّت، بەتايبەت لەگەل تاي بەرز، چەندەھا جۆرى بەد خۆراكى و كەمى خۆراكە مادە بهتایبهت ئاسن(له ژندا له هزکاره سهرهکیهکانی وهرینی موه) كەمى فولك ئەسىد و كەمى پرۆتىنەكان. نارىكى ھۆرمۆنى، وهکو پژینی دهرهقی، زوربهی نهخوشیه دریژ خایهنهکان وهكو جۆرهكانى شيرپەنجە. ژههراوى بوون بەئارسنيك، تاليوم کەرويەکى بى زيان (کە لەبارى ئاسايى دا لەپيستى ھەموو دەرمانـەكانى درە مـەينى خـوين و هـەروەھا بـەكارھينانى

لەرادەبسەدەرى قىتسامىنى A چارەسىدرى كىمىسايى و رادىۆسسىرەيى دوای نهشــــتهرگهریه گــــهوره و درێژخايهنـــهکان، بــهکارهێنانی درێژخايهني درهمانه دهرونيهكان (وهك كاربامازيين و ليتيوم)، ئيندومتاسين (دهرمانی دژه ئازار)، جینتامایسین



ليرهدا ئەوەي گرنگه له زۆربەي بارەكاندا وەرينى موو چەند مانگ دواى بەكارھينانى ھۆكارەكەيەوە دەست يىن دەكات، ھەربۆيە زۆربەي كات دۆزىنەوەي ھۆكار بۆ نەخۆش توشى گرفتى دەكات.

لیرهدا باسی چهند باری تایبهتی وهرینی موو پیویست و گرنگه:

1-له کاتی دوگیانی (سکپری)دا زوّربهی موهکان دهچنه قۆناغى گەشەى خيرا و ھەر لەبەر ئەم ھۆيەش تەمەنى موهکان زیاتر و وهرینی موهکان کهمتر و موهکان پپتر دهبن.

دوای مندالبون به هزی لهپچ کهمبونه وهی هزچمزنه کانی لهش لمه کاتیکدا ژمارهیه کی ززری موهکان ده چنه قزناغی حهسانه وه و له دوایشدا ده وه رن ههر بزیه وه رینی موهکان 5-5 مانگ دوای مندالبوون ئاساییه و تهنها ئه و ژنه پیرویسته ناگاداری باری خزراکی خزی بیت به تایبه به نیسبه ناسان، فولیك نهسید و پچوتینه کان.

2-مەندىك كات خانمان مومكانيان (قربيان) به تەوارەتى بى دوارە بەلاسىتىك يان تەل تونىد دەيبەسىتن، پالەپەسىتۆو راكينشان بۆسەر مومكانى پىنشە سەر لە مارەى درىندا دەبىتە هىى تەنك بونەرەى موى ئەم بەشەى سەر لە كچانى گەنچ دا.

3-به کارهینانی زوّری سشوار، پهنگی مو، جیّل، میشکردن و به کورتی هه ر جوّره دهستکاریه کی زوّری موهکان له ماوه ی دریّردا دهبیّته هوّی وهرینی مو.

4-بەرنامەى كەم كردنەوەى كىيش، لەكەسىيكدا كە بىدويت لە ماوەيەكى كەم كيشيكى زۆر كەم بكاتەرە.

ب-ههندیّك وهرینی مو خوّی له خوّیدا نهخوّشیهكی جیاوازه:

(Alopecia Areata) اـودريني ناوچهي مودكان

ئهم نهخوّشیه هوّکاریّکی ئاشکرای نییهو تهنها دهزانین که نهخوّشیه کی بهرگری لهشیه، که بهگشتی نهخوّش دهنیّت: ئه خوّشیه کی بهرگری لهشیه، که بهگشتی نهخوّش دهنیّت: ئهم وهرینه له ماوهیه کی کهم (ههندیّك جار چهند کاتژمیّریّك) بهیه کجار موهکان دهگریّته وه. ئهم نهخوّشیه پلهی جوّراو جوّری ههیه، بهشیّوهیه كه پهنهی بچوك و خری بی مو، سهر یها جهسته تا لهدهست دانی تهواوی موهکانی لهش دهگریّته وه. ئهم باره دهبیّته هوّی ترسیّکی زوّر لای نهخوّش و نهم ترسهش خوّی نهخوّشیه که خرایترو ناههموارتر دهکات، نهم ترسه شخری نهخوّشیه که خرایترو ناههموارتر دهکات، تهنها هوّکاری دوّزراوهی ئهم باره دهگهریّنریّته وه بوّ پهستانه دهرونیهکان، ژمارهیه کی زوّر له نهخوّشهکان له خوّوه یان به دهرمان چاك دهبنه وه. شایانی باسه که زوّربهی جارهسه ره کان دهدات به وهرینی دوبارهی موهکان له داهاتوودا پیّشگری به نواکات و دهرمان له به رهو پیّش چونی نهخوّشیه که کاریگه ری

چارهسهری ئهم نهخوشیه بریتیه له هیدی کردنهوهی دهرون و خوپاراست له فشاره دهرونیهکان (نسترس)، بهکارهینانی دهرونی کورتون وه بهکارهینانی دهرمانهکانی

دیکهی هاندهری گهشهی موو پیویسته نهخوش پهیوهندی بکات به پزیشکی پسپوپی پیست و لهخووه دهرمان بهکارهیننی تا پوانهوهی تهواوی موهکان به ریک و پیکی.

سیر ههر له کۆنهوه بن چارهسهری ئهم نهخوشیه به کارهاتووه، به لام نیستاکه به هنی بورنی دهرمانی پیشکه و تو کایگهر و ههروه ها دروست بوونی ههندیك باری ههستیاری توند به هنی به کارهینانی سیره وه ئه وا به کارهینانی سیره وه نه وا به کارهینانی سیره وه نه وا به کارهینانی سیره وه نه وا به کارهینانی سیر نامور گاری ناکریت.

#### 2-وورینی موی ثمندروجنیك!

ئەندرو بە واتاى نير يا مردوو و جينيك بە واتاى بۆ ماوەيى و بەيەكەوەش بە واتاى مردنى بۆماوەيى (وەرينى موى بۆماوەيى)يە لە پياواندا. ھەرچەندە ئەم نەخۆشيە لە ئافرەتانيشدا بەرچاو كەوتووە لەبەرئەوەى خانمەكانيش بەريۆۋەيەكى زۆر كەم ھۆرمۆنى پياوانەيان ھەيە. بلاوترين ھۆكارى وەرينى موو لە پياواندا ئەم نەخۆشيەيە. چۆنيەتى بۆماوەيى ئەم نەخۆشيە بە وردى ديار نىيە بەلام بە تەواوى روون و ئاشكرايە كە ھۆكارەكەى بۆماوەييە.

پیاوان ئهم نهخوشیه له دایکیان و نافرهتانیش له باوکیان بویان دهگوازریتهوه ههرچهنده نهمهش بهشیویهکی ردها نییه.

دەست پێکردنی ئەم بارە لەسەردەمی ڕەسیوی (باڵق بونەوه) (نزیك 14–15) ساڵییەوە دەست پێدەکات كە تێیدا هۆرمۆنه سێکسیهکانی پیاوان (ئەندروجینهکان) دەست به دەردان و چالاکی دەکەن و له دوایشدا وەرینی موو له سەرخۆ زیاد دەکات.

له پیاوان، وهرینی مووله پیشی سهرهوه دهست پی دهکات و مووهکان ورده وهرده باریك و کالتر دهبن و باری سروشتی خویان له دهست دهدهن. ئهم گورانکاریانهش دهبیته هوی بهرهو دواچونی هیلی پوانی مو له نیو چاواندا و نهخوش له دوای ماوهیهك توشی تاسی بوونی قر دهبیت. له خانمان دا هیچ کاتیك توندی وهرینی قر ناگاته ناستی تاس بوونی وهکو پیاوان بهلکو به زوری بهشیوهی تهنك بوونهوه و باریك بوونهوهی موهکان له ههموو بهشهکانی سهر دهر دهکهون، نهمهش بههوی بوونی هوپمونی ژنانهیه که وادهکات به تهواوهتی تاس نابن.

نەخۆشپەكانى قژ نەخۆشپەكانى قژ

یهکیّك له بارهکان که بهشیّوهیهکی ئاسایی لهگهنّ وهرینی موی پیاوان دهبینریّت، پیّست و موی چهوره، که بههرّی کاریگهری هاوکاتی هرّپموّنی پیاوانه لهسهر سهلکی مووهکان (hair folicule) و زیادبوونی دهردانی چهوریه پریّنهکانه له پیّستدا. بهکارهیّنانی هرّپموّنی پیاوانه بر پهروهردهی جهسته دهبیّته هرّی وهرینی موی لهم جوّره له مروّقهکهدا.

به پهچاوکردنی سهرچاوهی بۆماوهیی ئهم نهخۆشیه، بۆیه دهرمانی تهواو و ههمیشهیی، چارهسهری ئهم نهخۆشیه دهکریته دوو بهشهوه:

#### ا-یهك چارەسەرى دەرمانى:

لهم بهشهدا دوو جوّر دهرمان ههیه، دهرمانی پیّوانهیی (ستاندهر) و دهرمانی خوّمالّی.

له جوّری یه که مدا، گیراوه یی (مانیو کسیدیل و حه بی فیناستراید)ن، بینجگه له م دو ده رمانه هیچ یه له ده رمانه کانی دی خاوه نی کاریگه ری ناسراو و ته واونین. کاریگه ری ناسراو و ته واونین. کاریگه ری ناسراو و ته واونین. کاریگه ری ناسراو و ته واونین مانیو کسیدیل ته نها به به رده وامی ده میننیته و و به پانی به کارهینانی ورده ورده له پپی موه کان که م ده بینته و مینینانی به کارهینانیان پیوستی به به رده وامی هه یه بی به کارهینانی گیراوه ی ماینو کسیدیل که به خه ستی (2٪، 5٪) بینت ده بیت کیراوه که له سه رپیستی خاوین و وشك بمانرین و لایه نی کیمی که کاترمیر پیش و که کاترمیر دوای به کارهینان نابی بشوریت. دوای مانینی نه م ده رمانه، سشوار کردن قه ده فه یه. پیژه ی به کارهینان و شه وانه.

بۆ دەركەوتنى كارىگەرى پۆزەتىقى ئەم دەرمانە پۆويستە لايسەنى كسەم 4 مسانگ و لايسەنى زۆر 12 مسانگ بەردەوام بەكاربەينىزيت. ئەوەى گرنگە لينرەدا ئاماژەى بۆ بكريت لە بەكارھينانى ئەم دەرمانە، لەوانەيە لەسەرەتادا وا دەربكەويت كە وەرينى موەكان بە روالەت خراپتر بوو بيت، بەلام گرنگ نيه و وردە وردە كاريگەريە باشەكانى دەردەكەويت. ئەم گيراوەيە لە كەسيكدا كە بەتەواوەتى موى نيه، سودى نيه. همتا نەخۇش گەنجتر و ژمارەى موە كولكيەكانى زياتربيت و ماوەى تاسيەكەى كەمتر بيت ئەوا كاريگەرى دەرمانەكەش ماوەى تاسيەكەى كەمتر بيت ئەوا كاريگەرى دەرمانەكەش باشتر دەبيت.

کایگهرییه لاوهکیهکانی ئهم گیراوهیه به زوّری (پیّستی)ین و بریتین له ووشکی، ههلّدانی پیّست، خوران و سور بونهوهی پیّست. ههندیّك جاریش ئهم گیراوهیه دهبیّته هوّی زیاد بوونی موو له دهم و چاو دا كه به زوّری له خانماندا روو

دەدات، بەلام هیچ جیکای نیگەرانی نیه لەبەرئەوەی خوّی چاك دەبیّتەوە.

#### حەبى فيناسترايد:

ئهم حهبه به پێژهی 1 ملگم/ پۆژ دهرمانێکی تازهیه که تـهنها لـه پیاوانـدا بـهکاردههێنرێت. لای کـهمی مـاوهی بهکارهێنانی ئهم دهرمانه ساڵێکه و دهرمانێکی بێ مهترسیه و کاریگهری لاوهکی نییه (کهمه).

ئەو خانمانەى كە موويان دەوەريىت بە زۆرى ناپىكى ھۆرمۆنيان نيە، بەلام بەبۆنى ئەم بارە (ناپىكى ھۆرمۆنى) لە تاقىكردنەوەى خوينىيان، درەمانى درە ھۆرمىقنى پىياوان وەكسو: ئسسپىرونولاكتون يسان حسەبى سسپىروترون بەكاردەھىنىرىت.

له ههموو باریکی نهم نهخوشیانه، نهخوش پیویسته له ژیر چاودیری پسپوپی پیست دا بیت و له خووه دهرمان بهکارهینان خوی بیاریزیت.

#### ب-چارەسەر بە نەشتەرگەرى:

لهم پیگهیه جورهها، پیگهی نهشتهری و چاککردنی مو پوانی مو ههیه. بو پوانی مو، له بهشی پشتی سهر تالهکانی مو ههلئه گیرین و به پیگهی تایبهت له شوینه تاسهکان دهیپوینن، نهم موانه زیندون و وهکو مووه ناساییهکان گهشه دهکهن و لایهکی دیکهوه لهبهرئهوهی تایبهتن به شویننیکی پیستی سهر که ههرگیز ناوهرین، بویه نهم موه پوینراوانه ههرگیز توشی وهرین نابن و سالهها دهمیننهوه.

له پاستی دا پواندنه وهی موو تهنها دهرمانی تهواو و همیشهیی بز چاره سهری وهرینی موی نهندروجینیك.

#### پەرچقەى شيركۆ عومەر حەمەد

گۆڤارى جوانان/ ژمارە 1768

#### تەلەفزيۆنىك دژى ئاو

كۆمپانيايەكى يابانى توانيويەتى تەلەفزيۆنيك دروست بكات كە لە ناو ئاودا كاردەكات، مەلەوان و دەرياوانەكان دەتوانن تەلەفزيۆنەكە لەگەل خۆياندا بەرنە ژیر ئارەوەو كارى پى بكەن، تەلەفزيۆنەكە (ريمۆت) كۆنترۆئى لەگەلدايە و بە پاترى كاردەكات بۆ ماوەى 2 كاژیرى لەسەر يەك. ئیستاش نرخى ئەو تەلەفزيۆنانە دەگاتە (5000) دۆلارى ئەمريكى.

كەنائى فەزايى ميسىر

## پەردەى كچينى

#### پەرچقەى:دانا قەرەداخى

پهردهیهکی پیشائی جبپه دهرچهی دهرهکی خواروی زی دهگریّت، ههردوو لچه بچوك دایان پوشیوه و دهرناكهویّت. ئهم پهردهیه گهلیّك شیّوهی ههیه، لهوانه: ئهلقهیی که له ناوه پاستیدا دهرچهیهکی خپ ههیه، قهبارهی ئهو دهرچهیه له کهسیّکهوه بو یهکیّکی دی جیاوازه، و ئهم شیّوهیه له نزیکهی 50٪ کچاندا ههیه، له دوای ئهو پهردهی کهوانهیی ههیه، که دهرچهکهی ناوهندی له شیّوهی کهوانهدایه، جوّریّکی دی پهردهی پهنجهرهیی، یا هیّلکهیییه که ژمارهیهك دهرچهی ورد وردی تیّدایه و زوّر له پهنجهره یا هیّلهك دهچیّت.

هەندىك جار لە مندالىدا ئەم پەردەيە تروشى ھەوكردن دەبىت، ھەندىك جارىش لە كچانى پىكەيشتودا، لە ئەنجامى تەواو پى نەگەيشتنى ھۆرمۆنەكانى مىدا، لەبەرئەوە زۆرجار بە ئاسانى دەكەونە بەر مىكرۆبەكان و توشى پىسبون و ھەوكردن دەبن، و ھەندىك جار ئەم ھەوكردنانەش دەبنە ھۆى خوراندن، لەم بارەشدا لەوانەيە پەردەكە تروشى ھەندىك

برینداری ببیّت و چهند دلّوپیّك خویّنی لیّ بیّت، ئەوه كچهكەش و كەسسوكارى دەخاتە نارەحەتيەوە.

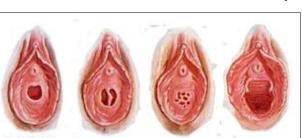
ئـــهوهش پوی داوه کـــه لهوانهیه کچێك له دایك ببێت

بهبی ئهوهی دهرچهی پهردهکهی ببیّت، و ئهمهش دهبیّته هوّی داخستنی زی به تهواوی کاتیّك کچهکه دهگاته تهمهنی کهوتنه سهرخویّن. خویّنهکه لهناو زیّدا پهنگ دهخواتهوه و نایهته دهریّ.. لهم بارهیهدا تهنها بهکاریّکی نهشتهرگهری. لهلایهن پزیشکهوه چارهسهر دهکریّت که کون یا دهرهچهکهی برّ دروست دهکات. و ئهمهش پیّویستی بهبروانامهیه ههیه که پزیشك دهیداتی وهك سهلماندنی ئهو راستیه برّ دوایی.

ههندیک جاریش پروردهدات له نهنجامی کهوتنه خوارهوهی مندال، یاکچیکی پیگهیشتو، له شویننیکی بهرزهوه بی سهر تهنیکی تیث بهتاییهتی لهکاتی سوار بونی پایسکیل یا نهسپ، دهرهچهی پهردهکه زور فراوان بیت و توشی خوین لی چورین ببیت و پیویستی به نهشتهرکاری ههبیت.

هـهموو ئـهم حالهتانـه وا دهكـهن كـه پزيشـك پـهنا بـۆ دورينهوهى پهردهكه ببات، ئهمهش تا ئيستا شوينـى هينان و بردنه تا چهند بږواى پێ دهكريت لهپاشهږوٚژدا. بهلام جـێى

دلخوشی نهوهیه که شهر دراندنه به شیوهیه کی تهواو دراندنه به شیوهیه کی تهواو نسین و کاریگه رییه کی زوّر به چی ناهیلن، به پیچهوانه ی دراندن به کاری سیکسی، پرووشی داوه، که پهرده ی کچسینی ههندی کیچ،



پهردهی کچینی پهرده کچینی

لهشیّوهی نه نقه یی دان، به لام ده ره چه که یان به سروشتی زوّر گهوره یه له به رئه و له که که وره یه له به به به به ناوه و بو لینوّرینی پزیشکی دا، پزیشک به ناوه و بو لینوّرینی زیّ بی نهوه ی په دریّت. هه روه ها نه و کچانه ده توانن هه ندیّك ده رمان هم له ریّگای زیّوه هه نبگرن بو نه خوّشیه کانی زاوزیّ. بی نهوه ی په رده که یا به بدریّت، به لام وا باشتره که هه رگیز لیوّرینی کچ له ریّگای زیّوه پیش شوکردن نه کریّت، به نکو نه و لینورینانه له ریّگای کوّمه و بکریّن. وا باشتریشه کچ هیچ هیچ درمانی که نه خاته زیّه وه.

#### شموی گواستنموه:

ئەرەي بارە ئەرەيە كە لەشەرى بوكينى ياگواستنەرەدا،

لەرنىگاى يەكەم كارى سىنىكسەوە، ئەو پەردەيە بىدرىنت و لەئەنجامى ئەوەشىدا چەند دىنىپ خوينىنىكى گەش بچىنتە سەر جىنگاى نوستنەكە. لەراستىدا شىنوە ئەلقەيى ئەم پەردەيە لەشەوى يەكەمدا نابىتە ھىزى خوين بەبربونىكى زۆرو چەند دانىيىكى زۆر بچوك خوينى ئى دىنت،

تەنانەت ھەندىك جار خوينى ھەر ئى نايەت، لەبەرئەوەى لەئەنجامى كارە سىكسىيەدا نادرىت و چوكەكە كە بەئاسانى بەدەرچەكەدا دەچىتە ژورەوە، بى دراندن، ئەم پەردەيە لەزۆر جار دا دەمىنىتەوە تا مندالبونى يەكەم، بە تايبەتى ئەگەر پەردەكە لە جۆرى لاستىكى بوو كە زۆر جار لەكاتى كارە سىكسەدا دەكشىتە دواوەو نادرىت.

بهداخهوه زۆریک لهپیاوان، یا کهسوکاری کچ یا زاوا له کۆمهنی ئیمهدا ئهمه نازانن، سهره پای کاریگهری نهریت و خووی کۆمهنایهتی لهگوند و لادیکاندا لهشهوی بوکینی دا، که چهند ژنیک لهدهره وه چاوه پی یی (پهردهی روو سوری) دهکهن و زۆربهی جار ئهمه دهبیته هن کیشهیه کی گهوره بن ئهو کهسانه و بهناهه ق ئهو کچه بهسه زمانه تاوانبار دهکهن بهوه ی پیش شوکردن بوه به ژن. ههندیک جار کار لهمه دا ناوهستیت، تاوانی کوشتنیشی تیدا پوودهدات بینهوهی لهوه بکونینه وه بزان هزیه سهره کییکه چییه ا

هەروەها لەو كێشانەى ژن و مێردى تازە هاوسەر تێى دەكەون لەسەرەتادا ئەوەيە كەوا دەزانن عەيبێك لەژنەكەدا ھەيە. يا تەسكيەك لە كۆئەنىدامى زاوزێىدا ھەيە يا لەپەردەى كچێنىدا،و لەزۆربەى ئەم حاڵەتانەشدا، ھۆيەكە بارى دەرونيى و ترس و ھەڵچونە لەلايەن ژن و مێردەكەوە، ئەمسەش پێويسىتى بسەھێمن بونسەوە و ئارامگرتنسەوە ھەيە،ھەندێك جاريش وا پێويست دەكات حەبى ھێوركردنەوە بىكاربهێن لىم بارەدا ئىمومى كارەكىه ئاسىان دەكىات

به کارهیّنانی هه ندیّك ماده ی لینجه که کاری چوونه ژووره وه ی چوك ئاسان ده کات. سه په درای پونکردنه وه ی هه ندیّك باری کاره که بن ئه م ژن و میّرده.

#### كهى يزيشك دەست لهكارەكه وەردەدات؟

لههندیّك حالهتی دهگمهندا، ژن و میّرد سهرناكهون بق دهستپیّكردنی ژیانیّکی هاوسهری، ئهوسا پوو دهكهنه پزیشکی پسپوپ بو پاویژ پیّكردن، لهپاش لیّنوپین پزیشك ههست دهكات كه دهرچهی پهردهكه زوّر بچوكه و نهرمی لهو پهردهیهدا زوّر كهمه، لهم حالهتهدا پیّویسته کچهكه بی هوّش بكریّت به بیّهوشی گشتی به لام بو ماوهی چهند خولهكیّك تا

پزیشکه که ده توانیت به ساکاری نه و ده رچه یه گهوره بکات له ریگای پهنجه وه. و زور به دهگمه ن پیویستی به نهشته رگهری هه یه به داخه وه زور جار له ژیر فشاری که سوکاردا په نا ده بنه به نهشته رکاری و نه وهش له پاشدا ده بیت هوی لاوازی ماسولکه کانی نه و ناوچه یه و زیانیکی دواتری ده بیت.

له ههندیّك حالّهتیش دا پوی داوه، که له نهنجامی نهمانی ئه پهردهیهدا و بوّ پزگارکردنی شهره فی خیّل و خیّزانه که پهنا ببه نه بهر ژنیّکی مامان یا شارهزا که نهویش پیّش ماوهیه که گواستنه وه، چیکلدانهی مریشکیّک له شویّنی پهرده که دادهنیّت و خویّنی کهوتنه سهرخویّن له پشتیه وه لهناو زیّدا کوّدهبیّته وه، له کاتی شهوی بوکیّنی دا، به کاره سیّکیسیه که چیکلدانه که دهچیّته دواوه و خویّنه کوّبوه وه که به خیّرای دیّتهده رهوه بهوه شهره فی کچه که پاریّزراو دهنیّتا!!!

له هەندىك جارىش دا، بەتايبەتى لەناوچە مىليەكان و لادىخدا، كاتىك گواستنەومو بوكىتى بەئاشكرا لە ۋورىكدا دەبىت زاوا دەپەشۆكىت و ناتوانىت كارەكەى بكات، (بەربوك) بە نىنۆكى بە پەنجەو نىنۆك يا بە كلىلى دەرگاكە كە لە نىوان پەنجەكانىدا دەيشارى يەنجەكانىدا دەيشارىتەوە بىزى دەدرىنىت و خوينىكى ئەشارەزاى و پەلەپەلىدا، دەرچەى مىز دەدرىنىت و خوينىكى زۆرى ئى دىت تا ئەو رادەيەى كە كچە بەستەزمانەكە تووشى خوين بەربوون دەبىت و بەپەلە دەيگەيەننە ئەخۇشخانە و روش دەدات لەبەر دورى رىكا گيان لە دەست بدات. زۆر

#### كۆليراى بالنده

### له نەخۆشىيەكانى يەلەۋەر:

# كۆليراى بالنده

## Fowl Cholera

#### دكتۆر فەرەپدون عەبدولسەتار

كۆليژى پزيشكى ڤێترينەرى زانكۆى سليمانى

پیشهکی: ههروهك چون نهخوشی كولیرا له مروفدا پیویسته. زەرەرو زياننكى گەورە بە تەندروستى مرۆۋ دەگەيەننىت كە تووشی سك چونيكی بهردهوام و لهش ووشك بوونهوهی دەكات، بەھەمان شێوەش نەخۆشى كۆلێراى باڵندە يەكێكە

> يەلسەرەر و بالندە دەگەيسەنيت و لسه ئەنجامدا دەبيتە هۆى كەم بونەوەى گۆشتى سپى له بازارەكاندا چونكه بالنده بهشيوهيهكي گشتى له مريشك و قسهل و قسازو مسراوی بسه سەرچاوەيەكى گرنگى گۆشتى سپى دەژميريت كه ريزهيهكى باش پرۆتىنىسى تىدايسە.. لەبەرئسەوە بلاوكردنهوهى زانيارى دهربارهى نهخوشى كوليراى بالنده كاريكى

نهخۆشى كۆليراى بالنده نهخۆشىيەكى زۆر بلاوه و له ههموو وولاتيكي جيهاندا ههيه و تووشي بالندهي مالي دهبیّت له مریشك و قهل و قازو مراوى و ههروهها تووشى له و نهخوشییانهی که زهرهروزیانیکی گهوره به سامانی بالندهی کیدویش دهبیت و دهبیت هدوی لهناوچدوونی

ژمارەيەكى زۆر لييان، لەسەرچاوەكانى پزیشکی فیتینهری چهند ناویکی ديكهى ههيه لهوانه:

1-Avian Chololera 2-Avian Pasteurellosis 3-Avian Hemorrhagic Septi Caemia

بەپىيى سەرچاوەكان نەخۆشىي كــۆليراى بالنــده زيــاتر لــه كۆتــايى ومرزی هاوین و پاییز و زستان له ناو بالندهدا بلاو دهبيتهوه و تهشهنه



كۆليزاى بالنده كۆليزاى بالنده

دهکات و سهلیمنراوه که قهل وهك بالندهیه کی مالی له بالندهکانی دی زیاتر ههستیارتره بزنه خوشییه که مریشکی پیگهیشتووش له مریشکی تهمهن پچوکیش ههستیارتره.

#### كورتەيەكى ميۆۋويى:

بۆ يەكەم جار لە ولاتى فەرەنسا لەلايەن زانا (Chabert) له سائى (1836) ئەم لە سائى (1836) ئەم ئە سائى (1836) ئەم ئەخۇشىيە ئاونرا (كۆلىراى بالندە) و زانا Huppe له سائى دەخۇشىيە ئاونرا (كۆلىراى بالندە) و زانا Hemmorragic septicemia) و لە سائى 1900ز (Lignieres) ناوى نا (Pasteurellosis

له سالّی 1851 (Benjamin) وهسفیّکی زانستیانهی باشی نهخوّشی کوّلیّرای بالندهی کرد.

الله ساله کانی 1877 و 1878 ز هه ردوو زانایان Perroncito و Semmer و Semینی هؤکاری نه خوشییه که به کتریایه که و سه لماندیان که شیوه ی خیری هه یه.

-پاستوریش توانی هوکاری نهخوشی کولیرای بالنده دیاری بکات و هوکاره کهی بهکاربهینت له تاقیکردنه وهکانی دا به مهبهستی پروسهی کوتاندن و دروستبوونی بهرگری.

هۆكارى نەخۆشى كۆلىراى بالندە: هۆكارى نەخۆشى كۆلىراى بالنىد

هۆکسارى نەخۆشسى كسۆلێراى باڵنسدە دەگەڕێتسەوە بسۆ بەكتريايەك كە پىزى دەوترێت <u>Pasteurella multocida</u> لە سىيفەتە گرنگەكانى ئەم بەكتريايە:

اسه کۆمهنسهی ( $G^-$ )بسهکتریای نهگهتیڤی رهنگی گرام.

-تواناي جولهي نييه.

-توانای دروست کردنی سپۆری

توانای گەشەكردنى ھەيـە بـەبون و نەبونى ئۆكسجين.

۔وں ۔ ۰۔۔ -توانــای گەشــهکردنی هەيــه لــه (37پ.س)

بۆ دەرمانى دژە ژيانى كۆمەڵـەى پەنسلىن زۆر ھەستيارە.

-توانای دروستکردنی کهپسولی ههیه.

-توندو تیژی (Viru lence) به کتریاکه بهنده لهسه ر جۆری به کتریاکه (Strain) و جۆری خانه خویکه و بارود و خی بلاوبونه وهی نه خوشی یه که.

توانای به رهم هینانی ژههری ههیه له جوزی (Endotoxin) که پولیکی سهرهکی ههیه له توندوتیژی نهخوشییه که له بالندهدا، که له پووی کیمیاییه وه پیکهاتووه له (Phosphorylated lipo-polysaccharide).

خانــهخوێى نهخۆشــى كــۆلێراى باڵنــدەو چــۆنيەتى نهخۆشبوون (patho genesis):

نهخوشی کولیرای بالنده ههروهك شوپشی نهخوشی له جیهاندا بلاودهبینتهوه به تایبهتی له نیوهی دووهمی سهدهی ههردهیهم دا له نهوروپا زیانیکی زوّر گهورهی به بالندهو پهلهوهری نهو کیشوهره گهیاند. نهخوشی کولیرای بالنده تووشی بالندهی وهکو قهل و مریشك و قاز و مرواری دهبیت و همروهها تووشی جوّرهکانی دیکهیبالندهش دهبیت وهکو بالندهی نیچید و بالنده یارهکان و بالنده کیّوییه جوّرههان.

پەلەرەر بە شۆرەيەكى گشتى تورشى نەخۆشى كۆلۆراى بالنىدە دەبىن و لە پۆشى ھەمورياندە قەل بە ھەمور تەمەنەكانەرە لە جۆرەكانى دىكەى پەلەرەر ھەستيارترە بۆ نەخۆشىيەكە و تاقىكردنەرەكان سەلماندويانە كە بەكترياى نەخۆشىي كۆلۆراى بالنىدە دەبۆتە ھۆى لەنارچورنى 90-نەخۆشى قەلى پۆگەيشتور لە مارەى (48) كاتژمۆردا.

له مریشکدا نهخوّشییه که زیاتر تووشی تهمه ههورهکان دهبیّت وه که تهمه نه پچوکه کان و مریشکی خوار تهمهنی شازده ههفته زیاتر بهرهه نستی نهخوّشی کوّلیّرای باننده دهکات و کهمتر ههستیارتره بوّ بهکتریای نهخوّشییه که.

قازو مراویش له و بالندانه ن که زوّر هه ستیارن بو نهخوشی کولیّرای بالنده و دهبیّته هوی لهناوچوونی ژمارهیه کی زوّر له و بالندانه و ههندیّك جار دهگاته (50٪).

بالنسده ئاویسهکان و بالنسدهکانی باخچهکانی ناژهلیش ههستیارن بن نهخوشی کیولیرای بالنسده و سالانه زهرهروو زیانیکی گهورهیان پی دهگات به تایبهتی له وولاته یهکگرتووهکانی ئهمریکا.

گەلىك فاكتەر پۆلى گرنگى ھەيە لە بلاربونەرە و تەشەنەكردنى نەخۆشى كۆلىراى بالندە لە نيوبالندەكاندا:

1-فاكتەرى ژينگە ھەروەك گۆړانى

کتوپپ له ئاووههوای دهوروبهردا. 2-خۆراك: كهمى خۆراك هۆكاريكى ريْگه خۆشكەره بۆ

> بلاوبونهوهی نهخوّشییهکه. 3- دم. م. ذانه دوم که د

3-جۆرى خانەخوىكە (جۆرى بالندەى تووشبوو).

4-جۆرى بەكترياكە (ئاستى توندوتيژى بەكترياكە).

5-ئاستى بەرگرى لەشى باڭندەكە.

به کتریای نه خوشی کولیّرای بالنده له کوّنه ندامی ههناسهی بالنده که وه تووشی بالنده دهبیّت و زیاتر له لینجه پهردهی گهرووهوه یان بهشی سهرهوهی کوّنه ندامی ههناسه وه

#### كۆلېراى بالنده

دهچیّته لهشی بالندهکهوه یان ههندیّك جار له پیّگهی پهردهی پیّلووی چاوی بالندهکهوه یان له پیّگهی پیّستی بریندارهوه دهچیّته لهشی بالندهکهوه له دواییدا بهرهبهره بههموو لهشدا بالاودهبیّتهوه و دهبیّته هوّی بهرههم هیّنانی هیّندیّکی زوّر له ژههری (Endotoxin) که کاردهکاته سهر ههموو کوّنهندامهکانی لهشی بالندهکهو مردنی شانهو خانهکانی لهشی بالندهکهو مردنی شانهو خانهکانی

#### نیشانهکان (Signs):

نەخۆشى كۆليراى بالندە بە شىيوەيەكى سەرەكى دوو شيوە نەخۆشى ھەيە:

#### یمکمم/ شیّودی تیزٔ (Acute form)

زۆرجار بالندەى توشبوو لەم شيوەيەدا بە مردارەوەبوى دەبينرينت واتە لە نيشانە سەرەكىيەكانى شيوەى تيىژى نەخۆشى كۆليراى بالندە ، بالندەكە كتوپر مرداردەبيتەوە، بەلام ھەنديك جار چەند نيشانەيەك لەسەر بالندەى توشبوو دەبينريت پيش مرداربونەوەى بە چەند كاتژميريك لەوانەش:

- -پلهى گەرمى لەشى بالندەى تووشبوو بەرز دەبيتەوه.
  - -له خواردن دهكهويت و كيشى كهم دهكات.
    - پهرهکانی زور گرژ دهبیت و کردهبیت.
    - -ئاو له دهمي بالندهكه ديّته خوارهوه.
- -تووشی سك چوون دهبيّت و ريقنهی شل دهبيّت و رهنگی سهوزباو دهبيّت.
  - -بەخێرايى ھەناسە دەدات.
- پیش مرداربونه وی باننده که سهری باننده که به تایبه تی پزینه و گوارهی باننده که شین هه نده که پیت (Cvanosis).
- -ئەر بالندانـەى توانـاى بەرھەلْسـتى كردنيـان ھەيــە بەلاوازى دەميّننەوەر لەشيان ووشك دەبيّتەوە.

#### دووهم/ شيّوهی دريّژخايهن Chronic form:

نیشانهکانی ئهم شیّرهیهی نهخوّشییهکه زیاتر جیّگهییه واته تووشی بهشیّك له لهشی بالندهکه دهبیّت وهکو ئهوهی دهبیّته هوّی ئاوسانی گوارهی بالندهکه یان لاقهکانی یاخود جومگهی بالهکانی یان ژیّر ییّی بالندهکه.

- -هەندىك جار تووشى هەناسە توندى دەبىت.
- پهردهی پیلوی چاوی بالندهکه ههو دهکات.
- -سەرى بالندەكە دەسوريت (Torticollis )
- و له نیشانه دیارهکانی دوای مرداربونهوهی بالندهی تووشبوو، بهشیّوهیهکی گشتی نهندامهکانی لهش سوور

هەندەگەرىت (Hyperemia) و جگەرى بانندەكە بە قەبارە گەورە دەبىت.

#### گواستنەودى نەخۆشى كۆلپراى بالندە:

بالندهی توشبوو به نهخوّشی کوّلیّرای بالنده له شیّوهی دریّرهٔخایه (Chronically infected birds) به سهرهکیترین سهرچاوهی گواستنهوهی نهخوّشییهکه دادهنریّت لهناوچهیهکهوه بو ناوچهیهکی دی، و به پی ی سهرچاوهکان ههلگری نهخوّشییهکه لهبالندهی به تهمهن توانای ههلگرتنی بهکتریای نهخوّشییهکهی ههیه بو ماوهی سالیّك که نهمهش بی گومان به سهرچاوهی بلاوبونهوهی نهخوّشییهکه دادهنریّت.

- هەندىڭ لە ئاۋەلەكانى وەك مانگاو مەپو بەراز دەبىتە هۆى گواستنەرەى نەخۆشىيەكە لە شوينىككەرە بىز شوينىكى دىكە چونكە تواناى ھەلگرتنى مىكرۆبەكەيان ھەيە.

- -بههزی میش و مهکهزهوه دهکویزریتهوه.
- -بەھۆى مرۆڤەرە نەخۆشىيەكە دەگويۆريتەرە.
  - -بههنی ئاوی پیس بووه دهگویزریتهوه.

#### دياريكردني نەخۆشى كۆليراي بالنده:

- دياريكردنى نەخۆشى كۆليراى بالنده بەندە لەسەر
  - -مێژووي نهخوشي يهكه.
  - -نیشانه دیارهکانی نهخوشییهکه.
    - -بەھۆى تاقىگەوە.

#### چارەسەركردن وكۆنترۆڭ كردنى نەخۆشيەكە:

نهخوشی کولیرای بالنده بههوی بهکارهینانی درهٔ رئیانه کان (Antibiotics) و چارهسه رهکریست و هکو ستریتوماسین یان پهنسلین یان کلورتتراسایکلین، ههروهها بهکارهینانی (Antibacterial Chemo therapy) و هکو سلفونهماید (Sulfonamides)، و زور بهکارهینانی شهم دهرمانانه به بهردهوامی دهبیته هوی شهوی که بهکتریای نهخوشییهکه توانای بهرگریکردنی (Resistance) لهلا دروست دهبیت.

مهبهستی کونتروّلکردنی نهخوّشی کولیّرای بالنده پیّویسته پیّویسته پیّویسته پیّویسته پیّویسته پیّویستیانه بگیریّت بسه بسر بسوّ بهخیّوکردن و پاك و خاویّن پاگرتنی پیّویستییهکانی هوّلی بهخیّوکردن و جیاکردنهوهی شهو پهههوهرانهی که تووشی نهخوّشییهکه بوون.

له هەندىك وولاتى جهاندا پەلەوەرەكان دەكوترىن بە قاكسىنى نەخۆشى كۆلىراى بالندە.

سەرچارەكان:

زانستی سهرهم 18 جگەرەكيشان

# جگەرەكىشان رِوْژانه 10 همزارکهس دهکوژیت

### هۆزان جەمال

جگەرە نزیکەی 500 پیکهاتەی کیمیایی ژەهراوی تیدایه که ړێژهکانيان بهپێي جۆری جگهرهکه دهگۆړێت بهلام مادهی كارا هەمىشە نىكۆتىنە. كاتنىك خەلك جگەرە دەخۇن يان جگەرەى ئاسايى يان سەبيل يان سيگار دەكيشن بۆ ئەوەى بزانین دوکهڵهکهی چۆن له لهشدا ههڵدهمـژرێت پێویسـته به هەندىك لە خەسلەتەكانى ئەو دەوكەلە تفتە ئاشنا بين كە لە جگەرە يان سيگار يان سەبيلەرە دەردەچێت، لەبەرئەرەى ئەر نیکۆتینهی که تیدایهتی بو ئایون ناگوریت ههروهها له چەورىدا دەتويتەوە ئەم دوكەللە بە ئاسانى لەلايەن لىنجە

> پهردهی دهمهوه دهمرژیت و پاشانیش ئالودهبووى سيگار يان سهبيل نیکوتینه کهی دهت دهکهویت بهبی ئەرەي دوكەلەك ھەلمىژىت، ئەممەش هۆكارى نزمى ړينژهى مردوان له نيو ئالودهبووانی سیگارو سهبیل به بهلام دوکهلی جگهره به تهواوهتی جياوازه چونکه ئهميان له چهوريدا ناتويّتهوه بهلام له ړيّگهي لينجه پهردهي

ناودهم هەلدەمىژرىت، بەم شىدەيە برىكى گەورەى نىكۆتىن هەلدەمىژرىت، ئەمەش ھۆكارى بەرزى رىندەى شىزريەنجەى سييهكان له نيو ئالودهبوواني جگهره ليكدهداتهوه.

#### سیٰ پیکھاتہ سہرہکییہکہی جگہرہ:

مادهی یهکهم/نیکوتین که دهبیته هوی خیراکردنی لیدانی دل و بەرزبوونــەوەى يەســتانى خــوين، ئاگاداركردنــەوەى ناوەندى ھەناسەدان، كەمبونەوەى ميزكردن، بەخەبەرھينانى يان چالاككردنى ناوەندى رشانەوە له كۆئەندامى دەماردا، کپکردنهوهی ناوهندهکانی برسینتی له میشکدا ههر

لەبەرئەوەشە ئەو كەسىەى كەواز لە جگەرەكيشان دينيت خواردن زۆر ده خوات و تووشی قه لهوی دهبیت. لهكاتي وهرگرتني دۆزە پچوكەكاندا نيكۆتين ميشك چالاك دەكاتەرە بەلام لە کاتی زیادکردنی بیری نیکسوتین پێچـــهوانهکهی ړوو دهدات چـــونکه هەلمژینی بری زۆری نیکۆتین دەبیته هۆى دابەزىنى چالاكى ميشك.

مادهی دووهم/ یهکهم ئۆکسىیدی

زانستى سەرصم 18

کاربۆن گازیکی ژههراوییه و له کزرهری ئۆتۆمبیلیشدا ههیه و خانهکان له بچی پیویست و تهواوی ئۆکسجین بیبهش دهکهن ههروه ها دیواری خوینبه رهکان دوچاری تیکچوون دهکهن و بهمهش شهمهنییهکان تیسدا کودهبیتهوه و کولیسترول دهنیشیت و کارهکهش به خیرا په قبوونی خوینبه ره که کوتایی دیت.

مادهی سنیهم قهتران که مادهی بهرپرسه له توشبوون به شنرپهنجهی سی، چونکه قهتران خانهی چیکلدانوچکه ههواییهکان دوچاری تنکچوون دهکات.

اسه مەترسسىيدارترين ئسەر ئەخۆشسىيانەى بسەھۆى جگەرەكێشانەرە پروردەدەن، ئەخۆشىيەكانى خوێنبەرى دڵ و جەڵتەر ئەخۆشىيەكانى كۆئەندامى ھەناسەيە كە لە شێوەى

ههوکردنی بۆریچکه وردهکانی ههوا یان شیرپهنجهی سییهکاندا یان برینی گسهده دوانزهگسری و نهخوشسییهکانی پسوك و دهم و لاوازبوونی كونهندامی بهرگری و زووپیبووندا بیت. ئالودهبوون به جگهر كیشانهوه دوولایهنی ههیه، لایسهنیکی ئهنسدامی و لایسهنیکی

دەروونى . لايەنە ئەندامىيەكە كە كايگەرى توندى نىكۆتىنە لەسەر كۆئەندامى دەمار، بەلام لايەنى دەروونى خۆى لەو خور دابوونەرىتەدا دەبىنىتەرە كە كەسى جگەركىش لە كاتى جگەرەكىشاندا جىبەجىي دەكات وەك دەركردنى جگەرە كە لە پاكەتەكەيى و خستنە ناو دەم و پاش داگىرساندنى، ئەم جولانە ھەمورى ئەو نائارامىيە لەلاى ئەو كەس كەم دەكاتەرە كە فىرى جگەرەكىشان بورەر راھاتورە لە سەرى.

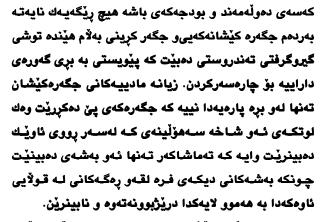
جگەرەكىنشان يەكىنكە لە كلىلەكانى ئەو سى نەھامەتىيەى كە ژيانى مرۆۋ ھەراسان و ناخۆش دەكات: ھەۋارى و نەزانىن و نەخۆشى. پىكخىراوى تەندروستى جىھانى لە ئامارىكى مەترسىداردا جەختى لەو وتەيەى سەرەوەكردو پايگەياند كە بەرھەمەكانى توتن زياتر لە 400 مليۇن كەسى جگەركىنشى لەم 10 سالەى دوايىدا لەنابردووە!!

ئهگهر گوران لهروشتی مروّییدا پرونهدات ئهوا وا پیشبینی دهکریّت سالانه توتن 10 ملیوّن کهس له ماوهی سی دهیهی داهاتوودا بکوژیّت، چونکه له پاستیدا

جگهرهکیشان بهتیپه پربوونی کات و لهماوه ی چهند سالیکدا کاریکی هینده خراپ دهکاته سهر مروّقایه تی که خراپترین جهنگ له جیهاندا نایکات به لام قوربانییه کان تاك تاك دهکوژریت به بی نهوه ی که س تیدینی بکات.

چونکه ههندیک کهس له بههاری تهمهنیاندا دهکوژیّت یان همندیّکی دیکه دوچاری نهخوشی دهکات و دهبیّته بارگرانی بهسبه ر شسانی خیزانه کسه یی و پارهیسه کی زوّر بسو چارهسه رکردنی خهرج دهکهن، سهره رای نهوه ی حکومه ته کان به ههزاره ها به نکو به ملیونه ها دوّلار بو نهو نهخوشانه خهرج دهکات که بههوی جگهره کیشانه وه دوچاری نهخوشی بوونه تهوه ، ههروه ها به ههزاره ها ملیون دوّلار زهرهر دهکات بههوی بههوی

نهخوشییهوه یا واز لهکاردههینن یان مردون شوینهکانیان بهتال دهبیت. مهترسییهکان تهنها لهوهدا کونابنهوه که کهسیکی ههژار و کهم دهرامهت ناتوانیت گونجانیک لهنیو پیداویستیهکانی مال و خیزانهکهی لهگهل مهسرهفی جگهرهکیشانهکهی بکات، بهلکو لهوه تیپهردهبیت، نهو



چـونکه جگهرهکیشان کاردهکاتـه سـهر پیکـوپیکی جهستهیی و تهندروستی گشتی و پیکه خیزش دهکات بی زوریک لـه نهخوشـی هیلاککـهر وهك نهخوششـهکانی دل و سـییهکان و بهرزبوونـهومی پهسـتانی خـوین و پهقبـوونی خوینبهرهکان و شـیرپهنجه. ئـهومی جگـهرهکیش خـهرجی دهکات و پهیوهندی به جگهرهکیشانهوه ههیه، کریی پزیشك و پارهی لینوپین و نرخی دهرمانیش دهگرینـهوه، سهرهپای

جگەرەكينشان سەرصىم 18

دابرانی له کارهکهیی و برینی موچهی ئه و ماوانهی نهخوش بووه کاری نهکردووه کهمبوونه وهی بهرههم. همووهها ههندیک جار جگهرهکیشان ریگه لهبهردهم ئالودهبوون به ماده سرکهرهکانهوه (بی هوشکهرهکان) خوش دهکات، چونکه نوربهی کات کهسی ئالودهبوو له سهر بی سرکهرهکان جگهره گشان یه که پیپلیکانهی قاچ خلیسکانه بهرهو نشیوی جگهرهکیشان یه که پیپلیکانهی قاچ خلیسکانه بهرهو نشیوی ئالوودهبوون، ههندیک کهم لهم پیپلیکانهدا دهوهستیتهوه یان ئالوودهبوون لهسه ماده سرکهرهکان بهردهوام دهبیت. ئالوده بوون لهسه ماده سرکهرهکان بهردهوام دهبیت. ئامارهکان ئاماژه دهدهن که له 2.7٪ی بودجهی خیزان بو خگهرهکیشان خهرج دهکریت له بهرامبه در 4٪ بی خوراك و بهمهش شهرو ململانیی لهناو خیزانه که دروست دهکات و به

تیپه پربوونی کات بارهکان ئانزدهبن. کومپانیاکانی تووتنیش کهمیک ئارام نابن و ناوهستن له خهرج کردنی سالانه زیاتر له 4 ملیار دولار بوریکلامی بهرهه مهکانیان و زیاتر فروشتنی له سهر ههموو بستیکی زموی و سالانه 4 ملیون مسروق بههوی زیانه کانی جگهره کیانیان له

#### كەشپكى ۋەھراوى بوو!!

قوربانیانی جگهرکیشان و کوّمپانیاکانی بهرههمهیّنانی جگهره تهنها ئهوکهسانه نین که خوّیان جگهرهکه دهکیشن به خوّیان جگهرهکه دهکیشن به به ناچاری دوچاری کاریگهرییه نیّگهتیشهکانی جگهرهکیشان دهبنه وه، چونکه بهرده وام همناسه وهردهگرن و دهیدهنه وه کهشیّکی هموایی ژههراوی به نیکوّتین و یهکهم نوّکسیدی کاربوّن و قهتران و چهندهها مادهی بکوژی دیکه، جیّگهی ناماژهدانه زوّریّك لهوانهی نالودهی جگهرهکیّشان بوون نایانهویّت واز لهم نهریته بهیّنن نهوهی نهوهی نهوهی توشی قهاهوی بین له یاش وازهیّنان.

لهلایه کی دیکه وه به رده و ام بوون له سه و و رگرتنی توتن دل تهنگییه کی ده روونی له گفتد اده بیت و له شیوه ی نا نارامی و هه ستکردن به گوناهدا ده رده که ویت یان به درییه وه خواردنی جگه ره ی لیده که ویته و ه یان په خنه له و که سانه ده گرن که دری نه وه به به بیشن.

کاتنیک تیکچوونه جهستهییهکان پهیوهندییان بسه بهکارهینانی توتتنهوه دهبینت، پیویسته پزیشکهکان روّلی توتن له روودانیاندا دیاری بکهن و بزانن هوکاری سهرهکییه یان یارمهتیدهره و نهمهش پیویستی بهراوییژی پزیشکانی دیکه ههیه پیش نهوهی بریار لهسهر نهوه بدریت که توتن بارهکهی دروستکردووه یان نا. تویزینهوه نوییهکان جهختیان لهو راستییه کردووه که هیچ جیگهی گومانی تیدایه نهماوه نهو ژنانهی حهبی مندال نهبوون یان ریگهگرتن

له مندال بوون به کارده هینن و جگهره ش ده خون، پووبه پی توشبوون به جه نتهی میشک و خوینبه ری تاجی دل دهبنه و سهره پای توشبوونیان به تزیم نه بوونی خوین له خوینه نه دوننی قاچیاندا.

ههروهها پهیوهندییهکی باوهپپیکراو له نیّوان جگهرهکیّشان و خواردنهوهی مهی و

کحولهوه ههیه. بهکارهیّنانی توتن زیاد دهکات ههرچهنده وهرگرتنی ماده کحولییهکان زیاد بکهن یان زیاتر بخوریّنهوه. تیّبینی کراوه پیّژهیهکی گهورهی نهوانهی جگهره دهکیّشن بهی له بهیهو شهراب خواردنهوه کحولییهکانی دیکه دهخوّنهه به بسهراوردکردن لهگهه نامی کهسانهی کهجگهره ناکیّشن.

#### تێکچوونه دهروونییهکان:

زۆربەی كات جگەرەكىشان لە تەمەنىكى زوودا دەست پىدەكات لەنىو كچان و كوپانى ھەرزەكاردا زۆر باوەو زۆربەی ئەوانەش دوچارى نىشانەكانى ئەو حالەتە دەبن كەسىك واز لە درەمانىك دەھىنىت لەسەرى پاھاتبىت. ھەر كەوازيان لە جگەرەكىشان ھىنا. نىشانەكان زۆربەى كات لە ماوەى چەند كاترمىرىكىدا دەردەكسەرىت و چسەند پۆرىكىك يىان ھەنقەيەك دەخايەنىت.

له پاستیدا همندیّك لموانهی جگمرهیان كیّشاوه و وازیان لیّهیّناوه لمهاش چهند سالیّك زوّر ئارهزووی گمرانموه بـق

# بۆچى ژن وميْرد بەنامۆيى لەيەكتر دەميْننەوە

#### سهرههند محهمهد

کاتـهکان تێپـهږدهبن، ژن ومێـرد تيايـدا ههسـت دهکـهن هێشتا له ههندێك باردا بهيهكترى نامۆن.

ژنومیرد ههمیشه له ههولهدان که زانیاری تهواوی لهبارهی ههموو شتهکانی نهوی دیهوه ههبین، به لام نهمه له ههندیک کات و بای تایبهت دا – دهبینه هوی ناره حهتیه کی زور بویان، کاتیک یه کیکیان ههست ده کات، نهو کهسه یه به کیان و دل خوشی دهویت له یه کیک یا زیاتری لایه نه کاندا هیشتا ته مو مراوییه بوی.

بن ژن ومیّرد زفرگرانه به تهواوی ئهوهبزانن یا فیّرین که ئهوی دی بهچی نارهحهت دهبیت و چ شتیّکی زفر لاناخوشهو بهچی زفر پهست دهبیّت.

له گەلنىك لەر تاقىكردنەرانەى كە زانايانى كۆمەنناسى كردويانە، مىردەكان توانىويانە تا نىردى تەرارى ئەر شتانە

دهستنیشان بکهن که لای ژنهکانیان خوشهویسته. بو نمونه له یهکیک له تاقیکردنهوهکاندا 25 میرد و 25 ژنیان هینا همر کومهنیکنان له هونیکی جیادا، له پاشدا کومهنیک دیاریان پیشان دان: جلی ناوهی ژن، دهستکیش، رهفته، پشتین، جانتا.. بون هند.. داوایان له ههریهکهیان کرد، بزانن هاوسهرهکهیان لهوشتانه حهزی له چییه؟، هیچ یهکیک له میردهکان به تهواوی سهرنهکهوت لهوهی بزانیت ژنهکهی لهوانه حهزی لهچییه.

به لام پیویسته ئه وهش بوترینت که بوچ وونی ناپین له وباره یه و مانای سه رنه که و تیانی ها و سه ریه تیه ه له وباره یه و مانای سه رنه که و تیانی ها و سه ریه تیه که خونکه له گه ل ئه وه ی که سانیکی زوّر هه ن بیانو بو یه کسانی هه ردوو توخمه که ده هیننه وه ، به لام جیاوازییه کی بنه پهتی له نیوان ژن و پیاودا هه یه . بو نمونه هیچ پیاویک نیه هه ستی پاستی سکپری بزانین ، یا سوپی مانگانه ، یا شیردان به مندال ، هه موو مانگیک جه سته ی ژن گوپانیکی تایب ه به خویه و ده بینیت پیاو هه ستی پی ناکات ، و ناتوانین به به شداری له گه آدا بکات ، یا هه سته کانی بزانین ، یا کاریگه ری

ئەو پۆژژم<u>ۆرەى</u> لە ھەناوى ژنەكەدايەو پۆژانە كار لە سروشت و جولاندنەومو ھەلسوكەوتى دەكات.

#### خەسلەتەكان:

سەرەپاى ئەو جياوازيانە، گەلىك جياوازى دەرونى دىكە لە ئەقل و سروشت دا دەبنە ھۆى پىگرتن لە تى گەيشتنى يەكتى، بۆ نمونە ثن زۆر بەسۆزو پەرۆشە بۆ ئەو كەسانەى لە دەوريەتى بەتايبەتى مندالەكانى و دەھا جار خۆى دەكاتە قوربانيان، لە كاتىكدا پياو ئەو پەرۆشيەى بەر پلەيە تىدانيە، يا تيايىدا دەرناكەرىت. سەير لەرەشىدايە مندالەكانىش ھەست بەر جياوازيەى نىوان دايك و باوك دەكەن، بۆ نمونە كاتىك (ئەلەند) شوشەيى پەنجەرەيەكى مالەرە دەشكىنىت، دايكەكە جارى پەرۆشى ئەرەيە بزانىت دەستى خۆى نەبچيوە و بريندار نەبوە، بەلام لەرانەيە باركەكە بەبى ئاگا بقيرىنىت بەسەرياندا و توپەبىت بۆ ئەركارەى كردوه؟

رەنگە زىرەكى ژنيكى ئاسايى وەك زىرەكى پياويكى ئاسايى وابيت بەلام لە ھەندىك باردا جياوازيەكى بەرچاو دەردەكەريّت بۆ نمونە ژن لە تاقىكردنەوە زارەكيەكاندا لە پياو سەركەوتوترين، لە كاتىكدا پياو لە مەسەلە بىركارى و

ماتماتیکیهکاندا سهرکهوتوترن له ژن.

بهکورتی ههر توخمه سهیری ئهوری دی له پشهه تهوهی ئهو بهربهستانهوه دهکات که له ههسته جهستهیی و سوّزیه جیاوازهکانهوه دروست بوون، لهگهل ئهوهشدا ئهم ههست و سهوّزانه نهاتوانن به شیّوهیهکی تهواو ههموو لایهنیّکی

ئەوى دى لە لاكەى بەرامبەرەوە پرون بكەنەوە و ئاشكراى بكەن، سەير لەوەدايە كە ھەريەكە لەژن و ميرد ھەبوونى ئەم بەربەستانە ئازانن، بەلام ھەريەكەيان كاتيك ئەوى دى لە تى گەيشتنى لايەكى تەواوى ئەمدا سەركەوتونابيت، وا ھەست دەكات غەدرى ئى كراوە و يا چەوسينىزاوەتەوە.

بهچاوپوّشین له ئارەزوى تەواو بوّ تىّگەيشتن له يەكترى، هیچ يەكیّك لەو دوتوخمه لـەو نامەيـه زیـاتر نانیّریّت كـه لـه تواناى خوّیدایـه بوّ ناردنى و له هەمان كاتیشـدا لـەو نامەیـه

زیاتر وهرناگریّت که له توانای وهرگرتنیدایه تا بهو شیّوهیه، 
ئه و ژنهی بهچهند روّژیّك پیش کهوتنه سهرخویّن، سروشتی 
پوّژانهی تیّك چوهو له سهرخوّی نیه، چاوهریّی قسهی سوّزو 
نهرم له میّردهکهی دهكات، چاوی دهپهریّته پشتی سهری و 
توره دهبیّت که میّردهکهی داوای ای دهکات، هیّمن و به تارام و 
لهسهر خوّبیّت نهو دهمار گرژیهی نههیّلیّت، چونکه لهوكاتهدا 
میّردهکه ههست به تازار و گرژیهکانی دهرونی ناکات، بههوّی 
ئهم تامیّری گهیاندن و ههمه چهشنه ناردنانهوه، شتیّکی 
سهرسورماونیه که نامهکان له تامانجهکانی خوّیان زوّر 
دوریکهونهوه.

#### زدوی هاوبهش:

له ماوهیه کی کهمی پیش ئیستادا، جیاوازیه کان، پردیکیان دهدی به سهریدا ده په پینه وینکه ژن ومیرده که، به نزری هاوسه ریتیه کهیان له ناو ههمان ئاین و چینی کومه لایه تی و ئاستی پوشنبیری دا دروست ده کرد، و ههندیک هو همبوو بو برواکردن به وه ی که مروق دهسته وسان نابیت ده ریاره ی زانینی ئه وه ی چون هاوسه ره کهی (به لای کهمه وه له پوکاری ده ره وی دا) په قتار ده کات.

به لام زوربه ی خه لکی ئیستا هاوسه ری ده که ن بی نه وه ی سه یری نه و جیاوازیانه بکه ن، بن نه وه ی سه یری ژنه ی له خیزانیکی ئاینیدا په روه رده بوبیت زور نا په حست ده بیت که میرده که ی وه ک نه و په فتار ناکات، چونکه له ژینگه یه کی په و شتی جیاوازدا په روه رده کراوه، هه روه ها نسه و پیساوه ی لسه خیزانیک دا

پهروهردهبوه که له شتیکیان پاشهکهوت کردوه بن پۆژی تهنگانه، ژنهکهی که له خیزانیکی دهست پویشتوودا پهروهردهبوه، له و جوره گلدانهوهیه تی ناگات، و بهنارهزوی خوی حهز دهکات خهرج بکات.

به لام ئهگهر ئه و راستیه شمان قبول ا بوو که ده آیت پیاوژن و به جیاوازی لهیه کتری له دایك دهبن به هوی جیاوازیه کانی میشک و جهسته و بی ماوه وه، هه ربه و جیاوازییه ش له یه کتری گه و ره ده به و هم دو کیشیان خیشیه و یستی ده که ن و



هاوسهریّتی پیّکدههیّنن و نیوه ناموّشن بهیهك، نهی بو نهو پهیوهندیه گهرمهیان، که بیست و چوار سهعات له روّژیّکدا داگیر دهکات، بهسهر نهو بهربهستانهدا زال نابیّت و تیّگهیشتن و لهیهکتری گهیشتنی تهواوی بالیان بهسهردا ناکیّشیّت؟

یهکیّك له هرّکان پهیوهندی نیه به و جیاوازیه دهرونی و جهستهییهی له نیّوان دوو توخمهکهدا ههیه بهلّکو پهیوهندی به و جیاوازیانهوه ههیه که له نیّوان مروّق خرّیاندا ههیه.

هەندىك كەس ناتوانن— يا نايانەويت— ئەرك بكىشن بۆ هەستكردن بە بەلگەسۆزىيەكان بۆ نمونە يەكىك لە مىردان نارەحەتى خۆى بەرە باس دەكات كە ژنەكەى ھەست بە ئەرك و ماندو بوونى ئەو ناكات، و نازانىت لە كارەكەيدا چ رۆژىكى سەختى بەسسەر بىردوە دەلىيت: ((كسە دىمەوە، مىن جۆرەماندوبوون پەستىەكم تىدايە— دان بەرەدا دەنىم بەلام ئەو واتە ژنەكەم، ھەست بەو ھىلاكى ماندوبونم ناكات دەكەويتە باسى كىشەو ئەركەكانى خىزى، يا لىسىتىكى درىنى بۆ ئامادەكردوم بۆ ئەومى شتانەى كە پىدىستە ئەو درىن دەبىن دەبىت.

لەوانەيە بى توانايى لە ھەسىتنەكردن بە ھەسىتەكانى ھاوسەرەكەى دى بگەرپتەرە بۆ نەبوونى ئەزموونى ھاوبەش، بۆ نمونە ژنان زۆرتىر لە ھەلويست و بارە كۆمەلايەتيەكانى مىردەكانيان، تى دەگەن، بەلام دەربارەى ئىشەكانيان زۆرتىر سكرتىردەكانيان باشتىن لە ژنەكان.

#### سنوری جیا:

لهوانه به راستیه کانی ژیانی هاوچه رخ هۆیه که بن بۆ خراپ لهیه تیگه یشتن، چونکه ژیانی جاران ساکار تر بوو، و ئه و ئهرکه کانی لهسه رهه ریه که بیاو و ژن بوو که متربوو، به لام ئیستا پۆله کان گه گه که پیاو و ژن بوو که متربوه و باره کان ئیستا پۆله کان گه گه و گه ژیان سه ختربوه و باره کان گرانترن، بۆ نمونه ژنه گه نجه کان له هه ندیک باردا میرده کانیان ده ژیندن له کاتیکدا ئه وان خه ریکی ته واو کردنی خویندن، میرده کان چاودیری منداله کان ده که نه له کاتیکدا ژنه کان له ده ره وه وی سه ریه رشتی دارایی خیزانه که ده کات نه که از نی زیره که خوی سه ریه رشتی دارایی خیزانه که نه کارامه بزانیت و حه ز بکات به رده وام چیشت کی خوی کی به پیچه وانه وی که سیتی خوی کی به که دیرونه وی که سیتی بکات به مکرداره. به پیچه وانه وی پیاوی جارانه وه، واته نه و هیله کونه ی له نیوان ره فتاری ژنیتی و پیاوی جارانه وه، واته نه و هیله کونه ی له نیوان ره فتاری ژنیتی و پیاوی دا کیشرابوو،

خەرىكە وردە وردە كاڵ دەبيتەوە، يا لە ھەنديك شويندا ھەرئەماوە.

به لام شهمه چهشنهییه له روّل هه لویّسته کاندا خوّی له خوّیدا بوّته گرانکردنی تی گهیشتنه که، بوّ نمونه لهوانهیه ژنه که خوّی له روّلیّکدا ببینیّته وه، که چی میّرده کهی له پریّلیّکی دیکه دا سهیری ده کات، وه ک نهوهی لهوانهیه له پاش پریّلیّکی دیکه دا سهیری ده کات، وه ک نهوهی لهوانهیه له پاش پریّلیّکی پرکارو سهخت میّرده که حهز لهسیّکس بکات له گهلیدا، و لهبهرئه وه شهو نزیکی دهبیّته وه و پشوی خوّی لهودا ده دوّزیّته وه و وه که هاوسه ری روّحی سهیری ده کات، که چی ژنه که لهوانه یه له و کاته دا وا خوّی بیّته به رچاو وه ک کاره که ریّک بوونه و می نادات.

لهوانهیه ژنان زۆرتر ههستکردنی سوزیان بههیزبیت لهچاوپیاودا، چونکه ژن له توانایدا ههیه، که نیشانهو ئاماژهکان بخوینینتهوه، بی ئهوهی هیچیان لهبارهوه وترابیت، و زورتر کارامهن له ههستکردن به گورانه سوزیهکان که ئهو گورانهکاریانهی بروایان پی ناکریت له پهیوهندیهکاندا دهردهخهن. و لهبهرئهوهی تا ئیستا خویان به توخمی لاواز دهزانن، بویه زورتر پیویستیان به توانای بونکردنی گوران و ههستکردن به جوری سوزهکه ههیه، بو ئهوهی بتوانن مناوهره بکهن.

به لام تهنانهت ئه و توانا زۆرەش بۆ خويندنه وهى ههست و سۆزەكان دلنياكهر نين بۆ ئهوهى ئه و دووكهسه له ههنديك روهوه له يهكترى نامۆنەبن.

لهگه ل ئه و ههموو پهيوهنديه گهرمه شياندا، جارجار ههنديك بارود ل خى وا پويان تى دهكات، كه دهكهونه ناو كيشهى واوه، زور بهگران ده توانن لى پزگاربین، بههوى رهفتاریك كه پهكیكیان هوكارى بوه.

لهگهل ئەوانەشدا، رۆشنبىرى، زەمىنەى پەروەردەى تاك، لىكدانەوە ئارامى و ھىنىنى ھەمو كاتىك دەستەبەرى ئەوەن كە بتوانن پىكەوە ئەو كەلىنەى كە نىوانىاندا ھەيسە، تەسكى بكەنەوە.

ئیمه ههموومان مهیلی ئهو بیرهمان ههیه که ههموو ئهو کهسانهی له ههستهکانمان تی ناگهن، ئهوانهن که ههستیان کهمه، و پیّیان دهلیّن ((ئهگهر تق نازانیت من ناتوانم هیچت بق باس بکهم))

له راستیدا ئهوهی پیویسته بهرامبهر هاوبهشهکهی ژیانمان بیکهین ئهوهیه ریگای بدهین ههموو پرسیاریکی دی لی بکات که پیویستی به وهلام ههیه، چونکه هیچ شتیکی وانیه که وهلامی نهبیت.

ووزدی دوا رۆژ نستی سهرص م 18

# ووزدی دوارۆژ .. گازی H2

### جەمال محەمەد ئەمين پسپۆرى فيزيا

یهکیک له گهورهترین قهیرانهکانی ئهم سهده نوییه، قهیرانی ووزهیه که پرووبهپرووی زاناکان به تایبهتی و مرزقایهتی بهگشتی دهبیتهوه، چونکه سهرچاوهکانی ئیستای ووزه که بریتین له پترزل دارو خهنوز و خهنوزی بهردی، لهلایهکهوه نهو سهرچاوانه بهرهو کهم بوونهوهو نهمان دهچن، و لهلایهکی دیکهوه نهو سهرچاوانه ژینگهش پیس دهکهن، بزیه نیستا زاناو پسپیزپهکان له مشوری نهوهدان که سهرچاوهی دیکهی جیگرهوا بدوزنهوه، نهو سهرچاوه جیگرهوانهش زورن وهک ووزهی ناووکی، ووزهی با،. ووزهی ناوجهرگهی زهوی، ووزهی دوزهی دریاکان و ههنکشان و داکشانیان و زوری یکهو له نیوانیاندا گازی هایدرزجینه.

كۆمەننىك خاسيەتى چاك لە گازى ھايدرۆجيندا ھەن كە

وایان له زاناکان کردووه زوّر بهتیژی چاو بپرنسه نسه سهرچساوه زوّر گرنگسه لهوسیفه تانه ش: گازی هایسدروّجین طهوسین ورّد همیه له سروشتدا، و بپی ووژهی شاراوه له گازی H<sub>2</sub> زوّر زیاتره له ووژهی شاراوه که گازی H<sub>2</sub> زوّر زیاتره له ووژهی بپری گهرمی شاراوه که (1کگم) که بهنزین دیگاته (47200) کیک و جول، بپری گهرمی شاراوه که (47200)

ووزهیه له (1کگم) له دیزندا دهگاته (45800) کیلو جول، به بری گهرمی شاراوه له (1کگم) له گازی هایدروجیندا دهگاته (142000) کیلوجول واته زیاد له سنی هیندی ووزهی گهرمی شاراوهی بهنزین و دیزله، به نم نهگهر باس له ووزهی شاراوه له یه کهی قهباره دا بکهین، ئهوا بری ووزهی گهرمی شاراوه له قهبارهیه کی دیاریکراوی گازی H2 دهکاته سنیه کی بری ووزه شاراوه که له ههمان قهباره له بهنزین و دیزل، به نام نهوه گرفت نیه و چاره سهر ده کرینت. سیفه تیکی باشی دیکهی گازی H2 نهوه یه که ده توانریت به بری هیجگار زور زیاتر له گازی سروشتی له پیگای بوریه وه بگویزریته وه بو به بهرده ست به کارهینه ری گازه که و به تیچوویه کی هیجگار بو به بهرده ست به کارهینه ری گازه که وی به تیچوویه کی هیجگار که میه به وه شاراوه که یدا

دهکریّت ئهگهر ووزهی شاراوهکه له یهکهی قهبارهدا حیسابی بۆ بکریّت.

ههروهها گازی H<sub>2</sub> توانای خهزنکردن و ههگرتنی باشی ههیه شهوهش له پیگای بسکارهینانی بسوری تسهواو سساردکراوه (Cryogenic Materials)، گازی H<sub>2</sub> له درخمی شلیدا دهبینت له پلهی گهرمی (-253) پلهی سیلیزی له خوار سفرهوه و له پلهی گهرمی (-258) پلهی سیلیزی خوار



زانستى سەرصىم 18

سفردا له دۆخى پەقىدا دەبىت، ھەلگرتنى گازى كاب بىخ مەترسىييە گازەكەش بەشىيوەى شلى زۆر سەلامەتترە لە گازى سروشتى چونكە نەدەتەقىتەرە و بەھەوادا چوونىشى زۆر دەبىت، ئىستا بەكارھىنانى گازەكە كە بەو جۆرە لە قالبى تاقىكردنــەوەيىدا چــۆتە دەرەومو كۆمپانىــاى (BMW)ى ئەلمانى ئوترمبىلى واى دروستكردووە كە بزوينەرەكەى بە گازى ك كاردەكات، گازەكە بە شلى و بەبۆرى تايبەتى دوو دىــوارى دەگاتــه كابريتەرەكــەو لەرىشــدا دەســووتىت و چوسـتيەكى باشىشـى ھەيــە لــە ســوتاندن دا و ئــەنجامى سوتاندنەكەش بى دووكەلە و ھيچ گازىكى نىيە تەنھا ھەلمى ئاو دەبىت كە ئـەوەش يەكىكە لـە سـيفەتە ھەرەباشـەكانى ئاو دەبىت كە ئـەوەش يەكىكە لـە سـيفەتە ھەرەباشـەكانى

#### بهکارهیِنانهکانی گازی H<sub>2</sub>:

لەبەرئەوەى گازى H<sub>2</sub> ئەو سىيفەتە باشانەى پێشووى تێدايە بۆيە وەك سوتەمەنى بۆ زۆر مەبەست بەكاردەھێنرێت لەوانە:

1—له مالاندا وهك سهرچاوهی گهرمی: دهتوانریست بهههمان ئه و بزریانهی که گازی سروشتی دهگهیهنیته مالان گازی هایدرو جینیش بگهیهنیته مالاهکان به تیچووی کهمتر و بی مهترسیو، ئیجا ئه و گازه به کاربهینریت بو چیشت لینان و ئاو گهرم کردن و مال گهرم کردن به بی ئهوهی پاشهروی گازی ههبیت جگه له ههلمی ئاو، بویه دهتوانریت گازه که له شهوینی داخراویشدا به کاربهینریت بهبی به کارهینانی دو که لکیش، ههوره ها دهتوانریت گازه که له بوتلی تایبهتیشدا دو که لکیش، هموره ها دهتوانریت گازه که له بوتلی تایبهتیشدا

گازی H<sub>2</sub> وهك گازی سروشتی بی بونه و گرهکهشی بی رهنگه بویه مادهی وای تیدهکریت که بون و رهنگ پهیدا بکات بو شهوی له کاتی بهربوونیدا یان بهکارهینانیدا ههستی یی بکریت.

 $H_2$  وهك سوتهمهنی بـێ ئوتومبيـل و فڕێکه: ههڵگرتن و گواستنهوهی گازی  $H_2$  ئاسان و کهم تێچووه، ههر بۆيه ئهو گازه بهکاردێت وهك سوتهمهنی بێ ئوتومبيلهکان و فڕێکهکان، گازهکه لهگهڵ ههوادا دهسوتێنرێت و بڕێکی باش له ووزه دهدات بهبێ هيچ پاشهڕێيهکی گازی جگه له ههڵمی ئاو، بـهکارهێئانی گـازی  $H_2$  لـه جيــاتی بـهنزین لـه فڕێکهکانیشدا دهبێته هێی کهم کردنهوهی کێشی فڕێکهکه بهڵم زیادکردنی قهبارهی فڕێکهکه چونکه وهك پێشتر باسکرا بی گهرمی شاراوه له ههمان قهبارهی سوتهمهنیهکانی دیکهی ووک بهنزین.

3-بەدەست هێنانى ووزەى كارەبا: دەتوانرێت گازى هايدرۆجين بەكاربهێنرێت وەك سەرچاوەى ووزە بۆ ئيش پێكردنىي تۆپبينـەكانى بەدەست هێنانى ووزەى كارەبا ئەوەش بە سوتاندنى لەگەل گازى 02 و ھەروەھا گازى كا بەكاريش دەھێنرێت لە خانە سوتەمەنيەكاندا و بەتايبەتى لە گەشتە فەزاييەكاندا، و تاقيكردنەوەش لەسەر بەكارهێنانى گازى H2 دەكرێت بۆ ھەلدانى مووشەكە فەزاييەكان، جگە لەو بەكارهێنانانە، گازى H2 گەلێك بەكارهێنانى دىكەشى ھەيە وەك بەشداريكردنى لە بەرھەم ھێنانى يەينى كىمياييدا.

#### ریکهکانی بهرههم هینانی گازی H<sub>2</sub>:

چەند رۆگەيەك ھەيە كە دەتوانرنىت گازى H<sub>2</sub> لنيوه بەدەست بەينرنى لەوانە:

1-شـیکردنهوهی ئاو بـه کارهبا: بـه بـهکارهێنانی سهرچاوهیهکی تهزووی کارهبای نهگزپ (D.C) لـه شانهی کارهبایی تایبهتدا دهتوانرێت ئاو شیتهڵ بکرێت بۆ ههردوو توخمی  $H_2$  که گازی هایدرۆجینهکه له سهرجهمسهری سارد کۆدهبێتهوهو گازی ئۆکسجینهکهش لهسهر جهمسهری گهرم کۆدهبێتهوه، لـهم پێگهیهدا چوستی بهدهست هێنانی گازی  $H_2$  کهمهو تێچوویشی زۆره، بۆیه ئهو پێگایه کهمتر بهکاردێت.

2-رنگای شیکردنهوهی گهرمی: مهبهست لهم رنگایه ئهوهیه که بهفری گهرمیهوه ناو بکریته ههلم و نینجا پلهی گهرمی ناوهکه تا 2500 پلهی سیلیزی بهرزبکریتهوه، که لهو پله گهرمیهدا ههلمهکه جیادهبیتهوه بن ههردوو گازی H<sub>2</sub> و 02 و نینجا جیاکردنهوه ههلگرتنی گازی هایدرزجینهکه.

ههرچهنده لهم پیگایه وه پاسته وخو گازی H<sub>2</sub> وهدهست دههینریت، به لام پیگاکه گهلیک گرفت و گرانی لهبه ردهمدا ههیه، له گرفتانه ش دروستکردنی نامیری وا به رگه ی نهو پله گهرمیه به برزه بگریت، ههروه ها گرانی و زه حمه تی جیاکردنه وه ی گازی طرف الله که در نه و که در که د

ووزدی دوا رۆژ نستی سهرص م 18

گرفتانەش چارەسەركران ئەوا گرفتى بەدەست ھێنانى ئەوپلە گەرمىيەش بۆ خۆى ڕێگرى گەورە دەبێت لەبەردەم بەدەست ھێنانى گازى H<sub>2.</sub>

3-پیگای به کارهینانی خور: یه کیکی دیکه له و جیگره وانه ی ووزه ی دوا پوژ خوره، جگه له وه ش زاناکان واچاو ده بپرنه خور که بتوانن لیوه ی گازی H<sub>2</sub> به دهست بهینن، بویه ناوچه بیابانیه کان که زوربه یان ده وله مهندن به بتروّل له دواپوژیشدا هه روا به ده وله مهندی ده میننه وه چونکه ده ورزه ی خوردا، ئیستا پروژه یه کی هاوبه ش ههیه له نیوان ئه لمانیا و عه ره بی سعودیدا که بریتیه له ووزه ی سعودیدا که بریتیه له ووزه ی سعودیدا که بریتیه له ووزه ی

خىزر دەگاتى و، بەكارھىنانى ئەو ووزە خۆريە بىق بەدەست ھىنانى گازى  $H_2$  ئىنجا ئاردنى ئەو گازى ھايدرۆجىنە بۆ ئەلمانيا تا (40)ى پىرويستى ئەو وولاتە لە سوتەمەنى دابىن بىلات، بەپىيى حسابەكانى ئەلىرۇدە يىرويستى بە رووبەرى (40000)

بره ووزهیهی دهست بکهویّت که پیّویستیهتی ئهو پووبهره گهورهیهش له وولاتیّکی به نهوت دهولّهمهندی وهك سعودیهدا ههیه، چونکه بری ئهو ووزهخوّریهی دهگاته سهر خاکی سعودیه له سالّیکدا دهگاته (2500کیلو وات. سهعات) بوّ ههریهك مهتره دووجا که نهوهش بریّکی هیّجگار زوّره، پیّگای بهکارهیّنانی خور بو بهرههم هیّنانی گازی H2 لههموو پیّگاکانی دیکه ههرزانتر و بی گرفتتره بهلام جگه لهو پیّگایانه پیّگهی دیکهش ههن بو بهدهست هیّنانی گازی H2 بهلام نهو پیّگایانه بی گرفت و گرانی نین، نمونهی ئهو پیّگایانهش بهکارهیّنانی کرداری تیشکه پیّك هاتن له پووهکهکاندا، بهکارهیّنانی کرداری تیشکه پیّك هاتن له پووهکهکاندا، کردارهکانی (فواتوکیمیایی) که لهمهی دواییاندا پیّویسته کارپیّکهری ناووکی

#### هایدریدهکان:

ههرچهنده دهتوانریّت گازی H<sub>2</sub> بهشیّوهی شلی یان گازی ههدندگیریّت بههزی بوری و بوتلّی تایبهتییهوه، بهلام ئه بوری و بوتلّی تایبهتییهوه، بهلام ئه بوری و بوتلّانه قهواره گهورهن که ناتوانریّت گازهکه بو همندیّك مهبهست به كاربهیّنریّت که پیّویست ده كات ئه شویّنهی گازه کهی تیا ههلّدهگیریّت قهوارهی پچووك بیّت، بو نهو مهبهسته زاناكان ریّگای هایدرید به كار دههیّنن، مهبهست له هایدرید یه کگرتنی گازی هایدرید به که ل یه کیی له و

کانزایانه یکه توانایی باشی مژینی گازهکهیان ههیه و، له و کانزایانه شکه ناویّته ی هایدرید دروست ده که نامیّته ی هایدرید دروست ده که نامیّته ی هایدرید دروست ده که نامیّته و تیّکه لَیّک نیکل و تیتانیوّم یان ناسن و تیتانیوّم، مهکنسیوّم ده توانیّت بریّک له گازی  $H_2$  هه لَبمژیّت که قه واره که ی هه زار نهوهنده ی قه واره ی کانزاکه بیّت، نیتر له و ریّگایه و مه ده توانریّت گرفتی خه زنکردن و قه واره گه وره یی شویّنی هه لگرتنی گازه که نه هیّلریّت.

کاتیک گازی هایدروّجینه که لهلایهن کانزا یان تیکه له کهوه دهمرژریّت نهوا بریّک له گهرمی دهرده پهریّت که بهنده لهسهر جـوّری کانزاکـه و بـارودوّخی کردارهکـه و ئـه و پهسـتانهی بهکارهیّنراوه، ههرکاتیّکیش ویسترا که گازی هایدروّجینه که

جاریکی دی بهدهست بهینریتهوه دهبیت نه بهینریتهوه به دهبیت نه بره گهرمیه بدریتهوه به هایدریدهکه، لهبهر نهوه مسژین و ومرگرتنهوهی گازی هایدروجینهکه له پیگای بارکردن و خالیکردنهوهی گهرمیهوه دهبیت به پسی شهم هاوکیشانه:



هایدروّجین + مادهی هایدریدی → هایدرید+ گهرمی هایدریدی هایدریدی هایدریدی هایدریدی کهرمی هایدریدی کهرم کردنهوهو ئیش کهو هایدریدانه له زوّر بواری وهك گهرم کردنهوهو ئیش پیّکردنی ئوتومبیلی دواپوّژ و بهدهست هیّنانی وزهی کارهبا

و بــه كارهيناني له خانــه ســوتهمه نيه كاندا وكرداره كــاني

ساردكردنەومو زۆرى دىكەدا بەكاردەھينرين.

بهم جۆره زاناكان لهم سهدهى (21)ههمهدا بههيواى ئەوەن كه گازى H<sub>2</sub> بهشيك لهو قهيرانه ئالۆزەى ووزەيان بۆ چارەسهر بكات و ببيته جيگرهوهيهكى باش بهرەحم بۆ ژينگهكهمان.

له شته خۆشەكانى گازى  $H_2$  وەك سوتەمەنى ئەوەيە كە نوسەرى فەرەنسى (جول فىرىن) سەدەيەك پىيش ئىسىتا پىشبىنى كردووە كە گازى  $H_2$  دەبنىتە جىگرەوەى ووزە وەك دەلىت : ((خەلك چى دەسوتىنى پاش ئەوەى خەلوز نامىنىت؟ ئاو/ بەلىخ ھاوپىيان، من بېوام وايە كە پۆرىك دىت ئاو دەبىتە سوتەمەنى، و ھايدرۆجىن و ئۆكسجىن دەبنە سەرچاوەى لەبن نەھاتوو بۆ بەخشىنى گەرمى و پووناكى.))

سەرچاوە

1-تكنولوّجيا الطاقة البرية / د. سعود يوسف عياش 2-گوّقارى افاق علميه/ژ 6 3-كهنالّى فهزايى الشارقه/ بهرنامهى مشغل العلوم

سێکسی

# چۆن دابەزىنى تواناى سىكسى بوەستىنىن؟

#### دانا محممهد

لهگهل پهيدا بوونی مروّق لهسهر ئهم زمویه، له ههولّی ئهودابوه توانستی سيّكسی خوّی زيادبكات و لاويّتیه له كيس چوهكهی به ههر ريّگایه بنت بهيّنيّتهوه.

چینیه کۆنهکان بۆ گەراندنهوه و نویبببوونهوهی توانای سیکسیان ئەندامه سیکسیهکانی گیانهوهرانیان دهخوارد درندهکانی خواروی جهستهی دوژمنهکانیان له خواروی سیکهوه دهخوارد بهو هیوایهی

توانســـتی سیّکســـی قوربانیهکانیان بیّت بوّ نهوان. مروّقٔ نیّسـتاش لهگهال شهو پیّشـــکهوتنه گهورهیـــهی شارســتانیداههر بــه دوای شهوهدا ویّله چوّن توانستی سیّکسی خوّی زیاد بکات.

ئەفسىونى سىاحىرەكان و دەرمانى جادويىكانى وەك ((چالاككەرى سىنكس) و (گەوھەرى گەراندنەوەى لاوى) ئەمانە ھەمويان بەم دواييانە كەرتنە ژنر لننۆرينى پزيشكى تەواوەو سەركەوتنيان بەدەست نەھننا.

بهلام ئەوەى زۆربەى خەلك ئايزانن ئەرەيە كە فسيۆلۆژى و پزيشكى مرۆۋ زۆر دەميكە گەيشتون بە زانينى نهينيەكانى مادەيـەكى گـرنگ لـە جەسـتەى نيـردا ئـەويش ھۆرمـۆنى

تیستوس تیرون (Testosteron) د نهم مادهیه که لهلایه نیوانه خانهکانی که لهلایه نیوانه خانهکانی لایدکه وه له گوندا ده رده چیت. همیشه له توانایدا ههیه توانستی سیکسی به چالاکی و گهشه بهیلیته وه، سائی 1945 کاتیک دکتور ماسترز کتیبه بهناوبانگه کهی (تاقیکردنه وه سیکسیه کان لای مرزق) ی دانا



بەوردى كاريگەرى ئەم ھۆرمۆنەي لەسەر جەستەي مىرۆۋ دەرخست و پرۆژەي چارەسەرى بەھۆى ئەم ھۆرمۆنەوە دانا، و هەر لەو ساڭە بەدواوە چەندەھا ئامادەكراوى ئەم ھۆرمۆنە چـوه نـاو دهرمانخانه کانـهوه و لـهژیر چـاودیری وردی يزيشكىدا بەكارديّت.

ساله دهکات که ئارهزوی هاوسهریتی کچه پهرستياريکي ههبوو که تهمهني بیست و ههشت سال بوو، پاش هاوسهريّتيهكه بـۆ مـاوهى دووسـالّ ئەدمىرال تواناى سىكىسى نەبوو، بەلام به ومرگرتنی ههفتانهی تیستوستیرون چاك بوو، سئ مندائي لي بوو.

تەنانەت دكتۆر ويبسۆن باس لەوە دمکات که پزیشکهکان خویان که دەگەنە تەمەنىكى گەورە ئەم ھۆرمۆنە بــهكاردههينن، دهليّــت: هــهر كــه يزيشكيكي هاوريم تهمهني له ههفتادا

دهبوو، دهموچاوی هیچ چرچ و لۆچیکی تیدانهبوو، لیم دەپرسى نەينى ئەرە چىيە دەيورت تيستۆستيرۆنە!!

ئەوانەى سود لە تىستۇستىرۇن دەبىنن، بە تەنھا ھەر پىرو به تەمەنەكان نين، بەلكو لاوو گەنجەكانىشە دكتۆر ويبسۆن رای وایے کے بہرکارھینانی ئےم ھۆرمۆنے بهشیوهیهکی رِیْکوپیّك هەفتانه، وەك موعجیزه وایه و پیرەكان دەكاتەوە بهلاو، و لاوهكانيش چالاكتر دهكات، يزيشكهكه باس لهوه دەكات يەكىك لەو لاوانەي ھاتوچۆي لىننۆرگەكەي كردوه، باسى لەوە كردوە تەنھا دووسال توانيويەتى كارى سيكسى لهگهڵ هاوسهرهکهی دا بکات و ئیتر ئهو توانایهی نهماوه لهگهل ئهوهی تهمهنی تهنها بیست و پینج سالیش بوه، بهلام ياش ييداني هۆرمۆنەكە، دەليت وەك سەرەتاي رۆژەكانى هاوسهريّتيم نويّ بوومهتهوه.

ئەو تىستۆستىرۆنەي كە لە گوندا دەردەچىت، ھۆرمۆنىكە و زۆرجار به (ئەندرۆجين)يش ناو دەبريت، ئەوەش كە لە دەرمانخانەكان ھەيە مادەي كيمايى ئامادەكراون بە تەواوى وهك تيستۆستيرۆنه سروشتيەكە وايه.

لاو بههزی تیستوستیرنهوه دهنگی گیر دهبیت و ریشو سمیّلی دیّت و نارهز و مهیلی سیّکسیان دروست دهبیّت، به لام به تهواوی وهك ئهوهی مروّق که دروست دهبیّت به سینتی یا رهشنتی به ینی بری ئهو مادهیهی که توخیتی لــهش دروســت دهكـات، واتــه مروّقــهكان لــه بــرى دکتور میلای دیبسون، باس له و نهدمیرانه شهست و یهك تیستوستیرونه کهیاندا جیاوازن، ههیانه به بری زورو تهواو

تیایاندا دروست دهبیّت و ههشیانه بهبری مام ناوهند یا کهم. و له ئەنجامىشىدا تواناى سىكسىشىيان جياواز دەبيت. لەگەل ئەوەى پزيشك ناتوانيت شتيكى ئەوتۆ بۆ گۆړينى رەنگى پيست بكات، بەلام بەباشى دەتوانيت دەستكارى بىرى ھۆرمۆنى تيستۆستيرۆن لـه لهشـدا بكـات و بهوهش تواناي سيكسى بگۆريت چوونه تەمەنەرە، يا بەسالدا چوون، يا پهککهوتنی گونهکان، یا ههوکردن و نهخوشیان، یا ههر به زکماکی بی

توانای و کنزی کاری گونهکان که پنی دهوتریت Hypogonadism كارگيْرى زوْريان لەسـەر ئـەم حالْەتـە

باشترین حالهت کهباسی بکهین، حالهتی (هاری.ل.هاری) یه كەسى مانگ بوق ھاوسەريتى دروستكردبوق، لەق سىمانگەدا تهنها دووجار توانیبوی کاری سیکسی بکات. هاری داوای چارەســەرى پزيشــكى كــرد، پزيشــكەكە هــەر زوو زانــى هۆكارەكە تىستۆسىتىرۆنە، دەنگى ھارى تىپىۋ و خىزى دا کهوته و قری بی بریسکه بوو، ریش و سمیلی کهم بوو، پاش ينداني تنستۆستيرۆن، چالاكى لەشىي بىز گەراپەوە و دا كەوتەي لەشى نەما و چالاكى سيكسى ئاسايى بوەوه.

لەوانەيە كەمى تيستۆستيرۆن لە ھەموو تەمەنيكدا رووبدات، بهلام مرزق تا نزیك مردنی تیستوستیرونی دهمینیت، پیاوی تەندروست باش تا ھەشتاى تەمەنىشى تواناى سىكسى دەبيّت. ماستير و جۆنسن لەو بروايەدان كە دابەزينى تواناى سيسكى لەوانسەي خانەنشسىن دەكسرين لسە فسسيۆلۆژى جەستەيانەرە نايەت، بەلكو لەر ھەستەيانەرە يەيدا دەبيّت



#### سٽکسي

كەوا دەزانىن پاش ئەو تەمەنە ئىتر تواناى سۆكسىيان نامىنىنىت.

راسته پیاویش وهك ژن (تهمهنی نائومیدی) ههیه واته توانای سيْكسى كەمتر دەبيّتەرە لە جاران بەلام ئەمە ماناي ئەرە نيە که ئیتر توانای نهماوه. تهمهنی نائومیدی له نیردا یهکسانه به تەمەنى نا ئوميدى له مىدا كه له كەرتنى سەرخوين دەرەستىتەرە. لەگەل ئەرەي ژيانى سىكسى نير ھيواشتر دادهبهزیت له چاو میدا، بهلام گورانکاری فسیولوژی و ورده ورده تیایدا دهردهکهویّت، له نیّوان تهمهنی سهر و چل و شەست دا برى بەرھەمهينانى تيستۆستيرۆن كەم دەبيتەوه. مرزة كه دهگاته ههفتاكاني تهمهني، پيويستي بن ريش تاشين كهمتر دەبيّتهومو دەنگيشى ناسك دەبيّت و ماسولكەكانيش شل و داکهوتودهبن وهك ئهوكاتهیان لی دیدت که هیشتا نهرهسیو بوون دابهزین و کهمبوونهوهی بهرههمهیّنانی تێستۆستيرۆن به تەنها كارناكاته سەر تواناى كارى سێكسى بەلكو كاريگەر لەسەر ھەموو جەسىتە ھەيسە، چىونكە كۆئەندامى پژين و كويره پژينهكان وەك يەكەيەكى تەواو كاردەكەن، ئيمە لە ژير كاريگەرى پژاندنى ئەو پژينانەدا هه لسوكهوت و رهفتار دهكهين، كاتيك يهكيك لهو رژينانه بق نمونه (گونهکان) کاریان دادهبهزیّت، ئهمه کاریگهری لهسهر رِژێنهکانی دیکه ههیه وهك ژێر مێشکهرژێن و سهره گورچیله رِژين و دەرەقى هند.. واته لەگەل تيكچوونى هاوسەنگى، ريكخستى لهش دهگوريت و نيشانهى ناريكى و سلبى له ههموو لايهكى لهشهوه دهردهكهويت بهتايبهتي لايهنه لاوازه كانى لهش، لهم باره شدا لاوازبوونى پالنهره كانى سیکس و بی توانای و کهمبوونهوهی ئارهزو.

یهکیّك له مهترسیه گهورهكان لهوانهی كه تهمهنیان له پهنجا تیپه پهوه ندیان به كهمی تیپه پهوه ندیان به كهمی هزرموّنه كانه وه ههیه، ههروه ك لاوازی جهسته بههوّی قیتامنیهكانه وه، نهوانه ههمیشه توشی نازاری نیسكهكان دهبن و نیسكهكان به ناسانی دهشكیّت. دهتوانریّت چارهسری تهواوی نهم حالهتی لاوازی نیسكه بههوّی هوّرموّنه وه بكریّت به پیدان و وهرگرتنی هوّرموّنی تیستوستیوّن.

زۆر جار كەمبوونەوەى ئەم ھۆرمۆنانە ھەندىك نىشانەى دىكــەيان لەگەلدايــە وەك دابــەزىنى توانــاى مىشـــك بــۆ بىركردنەوە، ئەوانە دەتوانن بە ئاسانى يادەوەريە كۆنەكانيان بىر بكەويدەو زۆر بە وردى، بەلام يادەوەريە نوييەكانيان لەبىر نامينىت و توشى خلەفاندن دەبن، ئەوانەش بە پيدانى

هۆرمۆنى تێستۆسـتيرۆن زۆربـەى جـار دەگەڕێنـەوە دۆخـى جارانيان.

دکتور ماسترز له و باوه په بود که پیویسته چارهسه ری هورمونی له تهمهنی پهنجاو شهسته کانه وه دهست پی بکات پیش ئه وه نیشانه کانی که میه که گه وره بین، به لام پیش به کارهینانی تیستوستیرون پیویسته که سه که بخریته ژیر لیننوپینیکی ته واوی جه سته ییه وه، بو ئه وه برانریت بینسانه یه کی ته واوی جه سته ییه وه، بو ئه وه برانریت بیسانه یه کی تورچیله کانی، دلی هیچیان نیسه، یا هیچ نیشانه یه کی توشبوون یا ناماده باشی شیر په نجه یی تیدا نیه، نه گه سه به نام که سه بود که سه ری که دابوونی داوه یه کیش زوری ده بن دابوونی دیه که که داری که داری ده بن در دا که سه ری پیست. یا کیش زوری ده بن.

به کارهینانی تیستوستیرون به زوری به هوی دهرزیه وه دهبیت و هه دنیک جاریش له پیگای حهبه وه زوربه ی پزیشکان حه ده ده که نیکای ده که نیکای ده که نیکای چاندنی تیستوستیرون به کاربهینن له پیگای پیسته وه، که سالی دووجار نه و کاره بو که سه که ده کریت، به چاندنی بیست گوی تیستوستیرون له ژیر پیستدا نه پیگایه شله له لایه ن دکتور (تیبیاس ویتهر)ه وه به کارها توه و له و کار سه رکه و تنی به ده ست هیناوه.

دهتوانرنت بری زوربهی تیستوستیرون بو نه و کهسانه به کاربهینریت بری زوربه ی تیستوستیرون بو نه ناو همکاربهینریت که گونه کانیان دانه به ناو همناویاندا ماونه ته تاهیکرده و مکانیش ده رباره ی چاندنی تیستوستیرون پیشانیانداوه که چالاکی سیکسی زور باش ده بیت و له لاوه کانیشدا کاریگهری بو گهوره بونی قهباره ی چوکیش ههیه.

یه که م جار له سائی 1849دا زانا (برتولد) هۆرمۆنی که که که شیری به کارهینا بو نه و که که شیرانه ی که گونیان خه سینرابوو بوی ده رکه و که خوین زور به خیرایی به ناو له شیاندا ده جونیت و ناره زوری سیکسیان بو ده گه پیته و ده که پیته و که سه له پاشتردا نه م کرداره بو مروق له سه ر شیت و که سه نیری گیانه وه ره و به ده ست ده خرا و له 1930دا بو نیری گیانه وه ره و به ده ست خرا و له 1939دا بو لیوبولد روزیکا و نه دولف با تیناندنت پاداشتی نوبنیان له سهر وه رگرت له و تاقیکردنه وانه ی له سهر گیانه وه ران کران ده رکه و تا گیانه وه ره نیره پیرانه ی نه مهروفران کران ده کریت ده توان به ناسانی شه په له گیانه وه ره ده ده ده که نیم هورمؤنه یانه وه ره گهنجه کاندا به ناسانی شه په له گیانه وه ره گهنجه کاندا به ناسانی شه په له که کیانه وه ره گهنجه کاندا به ناسانی شه په له که کیانه و مه دوره که ناسه ره که ناسه راندا.

# ریک وپیکی جهسته و تەندروستى نەك گرفت وشكستى

#### رۆژگار

لهبهرئهوهى باسى لياقه دهكهين، واتا بهجيهيناني كارەكانى رۆژانەمان بەوپەرى توانسىتى خۆمانەوە و لە سنورى كاره سروشتييهكاني ئهندامهكاني لهشداو بهو دەگونجێت، ئەمەش ئەوە دەگەيەنێت باسى وەرزشى كێبركێ ناكىەين ئىەو كێېركێيىەى وەك وەلامدانەوەيسەكى غىەريزيى شاراوه یان ناشکرا له مروقدا ههیه و فشارهکانی له ریگهی



ئێمه بانگەشىەي ئىەو وەرزشىه دەكەين كىه لىه ناوماندا ئامادەيى نييە ئسهويش ومرزشسكردني هــهموو كهســيكه وهك بەشـــدارىكەر نــــەك تەماشاكەر، لىه پيناوى يتهوكردني تهندروستي و

ئەرەى ھەمىشە بە شيوەيەكى ريك و پيك بمينيتەوە دور لە نهخوشی و تیکچوونهکانی تهندروستییهوه، به شیوهیهکی وا که ههمیشه تهندروست باش ههست به کارامهیی خوّی و بهختیاری دەروونی بکات ئەم ریچکههش که رۆژانه بهشیوهیهکی زانستی دهسهامینریت جوانتر و راستره و له ههموو بوراهکاندا ههر له ژینگهی ناوهوهی مرزقهوه- له جهسته و له دهرونیدا- تاکو ژینگهی دهرهوهی له قولایی پراكتيزهكاني يارييهكانهوه واتا وهك ومرزشهوان يان زممينهوه تاكو بۆشاييهكاني فهزا. راسته خۆرسكى جەسىتەييمان بازدان و راكردن و ململانى له خۆدەگريت، ئەوەى كە پنى دەوتريت وەلامدانەوەى (ھەلھاتن و كوشتن)ى فيسييۆلۆژى سروشتى. بەلام ئەم وەلامدانەوەيسە لسه جەستەماندا بەو پەرى داناييەرە ئاراستەكراوە بۆ رووبەروو بوونهوهی ((باره کتوپرهکان)) له کاتیکدا دوچاری مەترسىيەك دەبىنەرە كە پيويست بە راكردن و ھەلھاتن يان كوشتن دەكات. بەلام بەشـيوەيەكى نەزانانـە جەسـتەمان رووبه رووی تیکه له یه و هرزشی کیبرکی و داخوازییه کانی لیاقهدا بکهینهوه له باری راکردن یان کوشتنی همیشهییدا پاراستنی جەستەدا، بۆ دايبنــێن، ئــەوا ئــەم كــارە بەتــەواوەتى دژى خۆپســكى

دروستبوونی مرۆقەو دەرئەنجامە ننگەتىقەكانىشى درەنگ یان زوو دەردەكەرنت. جارنگی دیكهش دەیلننهوه درثی وەرزشی كنبركی نین بەلام نایكەینه پنگەیەكی پەیپرەوكردن بىز گەیشتن بە لیاقهی جەستەیی، بىز پونكردنهوهی باك گراوندەكانی ھەلبىراردن ناوی بەركەوتن و تووشبوونی ھەنىدنك لىه وەرزشهوانەكان دەخەینهپروو، كىه گۆقاری (فۆكس)ی زانستی بە ناوبانگ لەرپر ناونیشانی ((ئایا هۆلی یارییهكان دەمانكورژن؟)) بلاویكردۆتەوە، ئەمه پرسیارنكی ھەرینەرەو پالمان پنوەدەننت بۆ بیركردنهوه.

#### له دەمەوە بۆ پەنجەى بى

ئامارهکان ئاماژه دهدهن سالآنه 12 هـهزار ئهمـهریکی بهرهو بهشی کتوپپی دهبریّن بههرّی ئهو پووداوانهوه که له یاری (ترامبـولین) دوچاری دهبنـهوه، لـهم ژمارهیـهش و هـهزارییان بهرکهوتنـهکانیان بـههرّی خرّبهیهکداکیّشانی وهرزشهوانهوهکانهوهیه که زیاتر له وهرزشهوانیّك پیّکهوه بازدهدهن. دور له ئامارهکان، لیّکوّلینهوهکان ئاشکرای دهکهن له یاریگاکانی (ئیسکواش) ئهو کهسانهی بوّ ئهو یارییانه شیاو نین زوّر زیاتر دوچاری نوّرهکانی دلّ دهبنـهوه وهك لهوهی له مالهکانی خوّیان دوچاری دهبن. ئهوانهش که سورن لهسهر پاهیّنان له هـوّلی یارییهکانی (جیمینزیـوم) زیاتر پووبهپووی کهوتن و بهرکن و توشبوون دهبنهوه وهک لهوانهی ناچنه ئهم هوّلانهوه، ههندیّک لهم بهرکهوتنانهش کهسهکه به جوّریّک توشی شکستی دهکهن کهوا پیّویست دهکات موّلهت

ئهگهر لهسهرهوه دهست پیبکهین دهبینین ئهو کهسانهی یاری چوونه ژیّر ئاو دهکهن و دوچاری باریّك دهبنهوه بههوّی گورانی پهستانی سهر شهویلگیانهوه دانهکانیان توشی گوشین دهبیّت ئهمهش دهبیّت هوی خویّن بهربوونی بهردهوامی پووکیان به تایبهتی که ئهو پارچه لاستیکه پاریّزهرهیان لهناو دهمیاندا بهکار نههیّنا که پاریّزگاری له دهم و دانیان دهکات که کاتی خوّهه لدان و چوونه ژیّر ئاو، تهنانهت لهگهن بهکارهیّنانی نهم پاریّزهره لاستیکییهشدا نهو وهرزشکهره ئارهزوومهندانهی له سالیّکدا 40 خوّههدانی وهرزشکهره ئارهزوومهندانهی له سالیّکدا 40 خوّههدانی بهرز دهکهن تووشی خهموّکی و پاشان له دهستدانی یادهوهری دهبن له قوّناغهکانی دوایی تهمهنیاندا. له سهرهوه بینینه خوارهوه بو نهژناغهکانی دوایی تهمهنیاندا. له سهرهوه

ئاشكرايكردووه كه ئەژنۆ لە ھەمور ناوچەكانى دىكەي لەش زياتر دوچارى مەترسىي دەبيتەوە بەھۆي راھينانىه ومرزشييهكانهوه و ريّـرّهي 30٪ بهركـهوتني دريّرْخايـهني وەرزشەوانەكان پيكدەهينيت. لەو بارانەي كە ئەژنۇ دوچارى زیان دەبیّت باریّکی باو ھەیە پیّیدەلیّن (ئەژنوّی لادراو) بهشی پشتهوهی کرکراگه توشی دران و داخوران دهبیت واتا له بهشی جومگهی ئهژنودا بههوی زوربوونی قورسایی لەسەرى. ئەم بەركەرتنە يان ئەم بارە مارەيەكى دەويّت كە تاكو نیشانه کانی دهرده که ون که ئازاریکی توند له ژیر تەقەتەقىك يان بەركەرتنىكى زبىر لەو ناوچەيەدا، لەگەل پیشکهوتنی پزیشکیدا به لام ئهم باره که رویدا ناتوانریت جاريكى ديكه ئەژنۆكە بگەرينريتەوە بارى سروشتى. لەپاش زيان پيکهوتنی کرکړاگهی ئه ژنؤ بهپلهی دووهم زيان پیکے وتنی بهستهری جومگے کان دیےت کے لے نیے ومرزشهوانهكاني تۆپى پيدا باوه، چونكه شەق تيههلداني تۆپ بەھێزێکى زۆر بە ھۆى دروستبوونى پەستانێكى گەورە لەسەر بەستەرى جومگەكان دەكشين تاكو ئاستيك كە زيان بە ئەژنۆكـﻪ دەگەيـﻪنن ھەرچـﻪندە ئـﻪو نەشـتەرگەرىيانەي بـۆ جيّگيركردنـهوهى ئـهم بهسـتهرانه دهكــرين پيشــكهوتنى گەورەيان بەخۆوە بينيوە بەلام ھيچ كاتيك ئەژنۆكە بۆ بارى توانستى سروشتى ناگەريتەوە. تەنھا (بەستەرەكانى ئەژنۆ) زیانیان پیناکهویت بهلکو (بهسترهکانی پاژنهی پی) بهشداری دەكات لـه هـهلگرتن و بەرگـهگرتنى فشارەكانى يارىيەكـه لەبەرئەوە لە زيان پيكەوتنيشيدا بەشدارى دەكات، ھەروەھا (بەستەرەكانى پەنجە گەورەي پێ) لەم زيانانە دەربازى نابێت و دوچاری دران دەبیتەوە بەھۆی بەركەوتنی يەنجەی قاچ لهگهل پیلاوی خراپ و نهشیاو و زهوی رهقی یاریگاکه.

#### ماسولکهکان هـاوار دهکــهن و ژێيــهکان همناســه برکێيانه

دران و زیان پیکهوتنی ماسولکهکان بهریّـرهٔ ی 25٪ی سهرجهم زیان پیکهوتن لهناو هوّلی یاریگاکاندا مهزهنده دهکریّن. ئه و ئازارهش که روّژیّـك له دوای راهیّنانی زوّر ههستی پیّدهکریّت بههوّی درانی ریشالهماسولکهییهکان و بهستهره شانهکانی چواردهورییانهوهیه. نهگهر ئازارهکه له کاتی راهیّنانهکاندا ههستی پیّکرا ئهوا ئاماژهیه بو رودانی

دپانسی ماسسولکهیی مهترسسیدارتر. ههرچهنده دپانسه ماسولکهییهکان ساریژدهبنهوه به لام پیشاله ماسولکهییهکان کورتتر دهبنهوه، ئهمهش ئهوه دهگهیهنیت مرونهتی کهمتر دهبیتهوه. هوکساری سهره کی دپانسه ماسسولکهییهکان دهگهپیتهوه بو شکستهینانی گهرمکردن پیش ئهوهی وهرزشهوان بچیته قوناغی پاهینانی توندوتیژهوه.

لهگهن ئهوهشدا تهنها گهرمکردن سهلامهتی تهواو نابهخشیّت، واباشتره ئاستی توانای ئهو ماسولکهیه له کرداری پراکیّشان مهزهنده بکریّت چونکه دهرکهوتنی ئازار زهنگی ئاگادارکردنهوهیهو ئهوه دهگهیهنیّت که پیویسته ئهو پراهیّنانه فهراموّش بکهیت یان ههرهیچ نهبیّت ههنویّسته بکهین. ماسولکهکان بهراهیّنانی توندوتیژ لهوانهیه زیانیان بی بکهویّت به شیّوهی دیکه جگه له دران، چونکه کاتیّك خانهکانی شانه ماسولکهییهکان ئوٚکسجینیان کهم بو خانهکانی شانه ماسولکهییهکان ئوٚکسجین دهسوتیّت و له نهنجامی ئهمهش ترشی ماست (لاکتیك بهرههم دیّت که دهبیّته هوی پودانی ئازاریّکی زور).

ماسولکهکان هاواریان نی ههدهستیت نهگهر بهتوندوتیژی بهکارتهینان بان له پیویست زیاتر پاتکیشان، چونکه نوکسجینه که تهواو دهبیت و ماسولکه که دهخنکیت و له شیوهی ههستکردن به نازاردا گوزارشت له زیان پیکهوتنی خوی دهکات و له چوونهوهیهکییه کی کتوپپ و وهستان که شیوهی گرژبوون وهردهگریت، دهتوانریت نازاره که به دهست پیداهینان یان ساردکردنی پله به پله و پاکیشان بههیواشی پیداهینان یان هاردکردن به خازار شهوه دهگهیهنیت که پاهینانه که ههدهی تیدایه و پیویسته پاستبکریته و پیرویسته پاستبکریته و ازهینان له توندوتیژ پیرویسته پاستبکریته و انهینانه که ههدها مهدون و نهرمی مامه کردن لهگه ال ماسولکهکهداو بههیواشی و نهرمی به بهردهوام بوون لهسهر پاهینانه که.

پهیپهوکردنی شینوازی توندو تیرژی له پاهینانه وهرزشییهکاندا وا پینویست دهکات دوباره پیداچوونهوه بی پراهینانهکان بکرینت نهمه بهشیوهیه کی گشتی له همهوو جوریکی وهرزشدا و نهوشیوازه له پاهینانهکانی لیاقهشدا به شیوهیه کی تایبه تی همالهیه، همروه ها دوباره کردنه وهی نهو دهسته واژهیه ی که دهلیت نه گهر ههست به نازار نه کهیت سود له پاهینانه کان وهرناگریت دیسانه وه هماله و نهم جوره

هه لانه شله بواری وهرزشدا ژمارهیان زوّر بووه، بوّ نمونه نوشتانه وهی ناوقه د بوّ خواره وه تاکو پهنجه کانی دهست بهردوو پهنجه گهوره کهی قاچ ده کهون و بهبی نهوه کهژنو هیچ بنوشتینه وه قورساییه کی زیانمه ند ده خاته سهر برپرهی پشت ههروه ها نه و راهینانه که په نجه کانی دهست ده کریّت به ناو یه کدا له پشتی سهره وه داده نرین و پاشان به توندی پشت بهره و پیشه وه دهبهیت و هه ندهستینه وه همردو باره که هه نهیه و راستییه کهی له پاهینانی یه که مدا که میک نوشتانه وه ی ناوقه د او وهمیشدا پیویسته له سهرخوّو به هیواشی ناوقه د دو وه میشریکریت تاکو نه و پسه پی

ئەو بەشانەي كە بەھۆي پەيرەوكردنى شيوازى توندوتيژ و هەلەوە لەكاتى راهيناندا زياتر زيانى پيدەكەويت ژييەكانە، ئەو ریشاله ماسولکەییانەي ماسولکەکان بە ئیسکەکانەوە دەبەسىتىت، باوترىن زيانىيكەوتنىشى ئەرەپ كەپىيى دەوترينت ئانىشكى ياريزانى تينس بەھۆى بەھەللە گرتنى رهکتهی تینسهکهوه، دهبیته هنوی دوبارهبونهوهی لول خواردنی ژیکانی ئانیشك و له پاشدا ههوكردنیان لهگهل ژێيهكاندا دێينه خوارهوه به ژێى ئەخيلۆس دەگەين كە ماسولكه كانى سىكى لاق به ئيسكى ياژنهوه دهبهستيت و ئەمىش لە تىكچوون و ھاتنەوە سوى بەدورنىيەو ئەم بارەش لهو ومرزشهوانانهدا که یاری ماراسون دهکهن باوه به لام زیاتر لەوانەدا كە پيشبركيى سواربوونى پاسكيل دەكەن بەتايبەتى ئەوانىەى بەتوندوتىرىيىەوە يارى دەكسەن دوچارى ئازار دەبنەرە. زيادەړۆيى شێوەيەكە لە شێوەكانى توندوتيژى، بۆ نمونه زور شووت ليداني توندوتيژ لهلاي ئهوانهي ياري توپي پێ دهکهن دهبێته هۆی دروست بوونی زیاده ئێسکی به ئازار له چوار دەورى ئيسكى پي و قاميشەي لاق ھەرچى تەلەزمى ئهم قامیشه یهشه ههیه، هاوهلیّکی ههیه که نازاری تیّدایه و به ناوى خۆپەوە ناونراوە.

ئەمەش زیان پیکەوەتنیکە لەنیو ئەو وەرزشکارانەدا کە ماراسون دەکەن و وەرزشەوانانى تىزپى پىي دا زۆربىلاوە، بەھۆى گەورەبوونى ماسولكەكان لەو ناوچەيەدا (خوارەوەى بەردەمى قاچ) پوودەدات بەھۆى پاھینانى زۆرەوە كە دەبیتە ھۆى پەستان كەوتنە سەر دەمارو بۆرپيەكانى خوین و

زانستی سهرص م 18

ئیمه باسی لیاقه دهکهین نهك کیپرکی، ساره ولیامز له دهستهی فیرکاری پزیشکی نهمهریکی باس له چونیتی و چهندیتی پاهینانهکان دهکات، تاکو ئیستا ناموژگاری دهکراین به پاهینانی سی چارهکی و ههفتهی سی پوژ، بهلام دوای تویژینهوهکان لهم بوارهدا ناشکرای دهکهن که نیو کاتژمیر و ههفتهی پینج پوژ بهسودتره و نهگهر پوژانهش بیت نهوا باشتره یان نهو یهری سود دهدات به دهستهوه.

راهينانهكاني لياقه پيويسته زؤر توندوتيژ نهبيت وهك زۆران گرتن لهگهل گادا و ناشبیت زۆر دوباره و رۆتینی بیت، بهلَّكو وا باشه مامناوهندو چێژبهخش و ههمهچهشن بێٍت. ساره ولیامز تویّژهرهوه له دهستهی ناوبراو نمونهیهکمان بق پێشنيار دهکات که بريتيه له: رێڗٛێڮ بێ مهله، رێڗٛێڮ بێ رِوْيشتن به يني، دوو كاتترمير بن شتن و ياكردنهوهى ئۆتۆمبىلەكەت (لە جياتى ئەرەى كەسىكى دىكە ئەم كارەت بۆ بكات) رۆژى چوارەمىش كاركردن لە باخچەى مالەوە، بەم شيوهيه راهينانهكاني لياقه دهجيته ناو سيستمى رؤژانهي ژيانت. بيْگومان ئەمە نمونەيەكى ئەمرىكىيە، بەلام زۆربەمان له سيستمى ژيانماندا مهلهوانگهو باخچهى مالهوهو تهنانهت ئۆتىۆمبىلىش نىيە.. لەبەرئەرە رۆژانە رۆيشتن بە يى بىق ماوهی 15 دهقیقه بهیانیان و شهوان زامنی تهندروستیت دەكات دورېيت له رووبه روو بوونه وهى نه خۆشىدكانى دل، سهره رای شهوهی بوژانه وهیه کی دهروونی و جهسته یی گەورەشت يى دەبەخشىت.

#### راکردن چی له کارتهر کرد؟

کاتیک سهروکی ئهمهریکی (جیمی کارتهر)م له سهر شاشهی تهلهفزیون بینی ههستم به خوشهویستی کرد بهرامبهری، به جلی ومرزشهوه لهگهه هاوکار و پاسهوانهکانیدا رایدهکرد به الام له پر ئاره ق به ناوچهوانیدا

هاته خوارهوه و پهنگی تیکچوو ئهوانه ی له گهنیدا بوون خیرا گرتیان و چونه ژیر بانی، نورهیه کی پچوکی دل بوو. وا پیویست بوو ئهم پاکردنه فرسهتیک بیت بو دهرخستنی گهنجی سهروک و کامیرامانه کانیش هه ر لهبه ر ئهم هویه بانگیشت کرابوون، گوناهی ئهوان نهبوو که ناچار بوون له جیاتی ئهوه ی وهرزشه وانیکی تهندروست باش بخهنه پوو، پیاویک پیشان بدهن که بهرهو تهمهنی پیری ههنگاو دهنیت، توشی خهوه نوچکهبوو.. ده پواته ناو نهمرییه کی پیکهنیناویهه وه.

(له پۆمسانی (نهمری) نوسسهری جیهسانی مسیلان کوندیرا)هوه.

(جیدس فیکس) که ناوبانگی پادشای ماراسونی پی به خشرا و نوسهری کتیبی (سهرچاوهی تهواو بو وهرزشی پاکردن) دوستانی وهرزش و عاشقانی لیاقهی توشی شوك کرد کاتیک بهسهتهیه کی دل له کاتی پاکردندا کهوتو گیانی لهدهستدا له دوا پاهینانه کانی سالی 1984 یدا. تویکاری جهسته کهی ناشکرای کرد یه کیک له خوینبه ره کانی تاجی دلی به پیژهی 99٪ و خوینبه ریکی دیکه ی به پیژهی 80٪ و خوینبه ری گیراوه و دهرکهوت خوینبه ری تاجی سیهمی به پیژه ی 70٪ گیراوه و دهرکهوت که فیکس پیشتر سی جار پیش مردنی توشی نورهی دل

#### له كيلنتۆنەوە بۆ سيلفستەر

ئهگەر وەرزشەوانە شارەزاكان و ئەوانەي كيبيكى دەكەن له كاتى راهينانهكانياندا دوچارى شكستييهك ببن ئهوا ئهم باره له چوارچێوهکهی خۆيىدا هۆکارى هەيىه بەلام ئەگەر ومرزشى ئاسايى يان لياقه ببيتههزى شكستهينانى ئهو كەسانەي دەيكەن لە كاتى راھيناندا ئەوا ئەم كارە پيويستى به چاوپیداخشانهوهیه. بیل کلینتون سهروکی پیشووی ئەمرىكا لەكاتى يارىكردنى گۆلفدا لە يەكىك لە يارىگاكاندا لە ناكاو كەرت و نەيتوانى جولەي ئاسايى بكات، ناچار بوون بە کورسی گواستنهوه و به هلیوکوپتهر له جیاتی ئۆتۆمبیل بيگوازنهوه. چاوپيكهوتنهكاني لوتكه لهو كاتهدا دهبهستراو ئەويش بە شيوەيە دانيشتبوو بەشدارى دەكرد. ھەروەھا شازاده چارلس دوچاری دوو شکان بۆوه له ناوچهی سهروو ئانیشکیدا سالی 1990 له کاتیکدا یاری (بۆلۆ)ی لەسەر پشتى ئەسپىكى شاھانەدەكرد. پاشان سىلفستەر سىتالونى ماسولکهی دلّی له شوینهکهی پچرا و نهشتهرگهرییهکی گەورەي لە دلىيدا بۆكرا.

Internet

## کرمی سییهکان

### Lung worm

دکتۆر مەريوان موسى محەمەد يزيشكى ڤێتێرينەرى

کرمی سییهکان وهك ههر مشهخوریکی دیکهی لهشی ناژه آل له کوردستانی نیمهدا بالاوه و بهردهوام زهرهرو زیان دهگهیهنیت به ناژه آله مالیهکان وهك کاویزژکهرهکان و نهسپ و گویدریژ، چونکه ناشکرایه بارودوخی کوردستان گونجاوو شیاوه. بو نهم کرمه بو نموونه ههبوونی ههر چوار وهرز له (بههارو هاوین و پایز و زستان) له سالیکدا وای کردووه ههلومهرجیکی باش بیت بوگهشهکردن و بهردهوام بوونی سوپی ژیانی ههروهها ههبوونی خانهخویی شهم کرمه لهلایهکی دیکهوه.

#### ھۆى نەخۆشىيەكە

**Etiology** 

تـوش بـوونی بهشـی خـوارهوهی
کۆئهنـدامی ههناسـه، بهکرمـه جـۆراو
جۆرهکان زۆر جار دهبیّته هۆی ههوکردنی
بـۆری هـهوا (Bronchitis) و سـییهکان
(Pneumonia) بهتایبــهتی کرمــه
ئهنقهییـهکان وهك دیكتیۆكـاونوس
ثیقییـارهس ( Dictyocoulus ) لـه رهشـه وولاخـدا،

دیکتیوکاولوّس ئارنفیلدی (Dictyocoulus arnfieldi) له ئهسیپ و گویّدریّسژدا، دیکتیوّکیاولوّس فیلاریا ئهسیپ و گویّدریّسژدا، دیکتیوّکیاولوّس فیلاریسا (Dictyocoulus filaria)، پروّتوْسترونجیلهس پوفیسیّنس (protostrongy lus rufescens)، مولاریهس کاپیلاریس له مهرو بزندا. ئهوهی گرنگهو شایانی باسکردن بیّت من لیّرهدا باسی دهکهم ئهویش خیّزانی دیکتیوّکاولیّدییه.

پول (Class)ى كرمه ئەلقەييەكانە

خيزاني ديكتيۆكاولىديە

توخم (Genous)ى ديكتيۆكاولەس

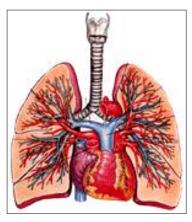
جۆرى دىكتىۆكاولۆس قىقىپارەس لەرەشە وولاخ.

دیکتیوکاوڵوّس فیلاریا له مهرو بزن دیکتیوّکاوڵوّس ئارنفیلدی له ئەسىپ

و بزن

1-نه رهشه وولاخ: دیکتیوکاولوس فیفیپاره س، دریژی نیره که ی نزیکه ی 2-5.5 سم دهبیت و مییه که ی نزیکه ی 8-8 سنتمتره.

-كرمى هەراش (-Adult) شيّوەيەكى



زانستى سەرصء 18

دهزوری باریکی هدیه لهناو بۆری هدوای سییهکان دهژیّت و دمبیّت هسری هدوای سییهکان دهژیّت و دمبیّت هسری همهوکردنی بسوری همهوا (Hoose)، و همرودها پن دموتریّت هوسك (Husk)، هووز (verminous pneumonia)، و یاخود دیکتیوّکاولّوس (Dictyocaulosis).

-کرمۆکه (Larva) قەبارەى زۆر بچوكەر بە مايكرۆسكۆب نەبيت نابينريت لە بەشى پیشەوەى دەرپەريویکى كاتینى هەيە واى كردووە بە ئاسانى جیابكریتەوە لەوان (كرمۆكەى جۆرەكانى)ى دى.

2-له مه پو بن: دیکتیز کاولوس فیلاریا، نیره که ی نزیکه ی 3-10 نزیکه ی 5-10 سنتیمه تره، و له ناوبوری هه وای سییه کاندا ده ژیت و دهبیته هوی هه وکردنی.

کرمۆکە بەئاسانى دەناسرێتەرە بەھۆى گرێيەكى خرەرە لە بەشى پێشەرە وخانەكانى ريخۆڵەى دەنكۆڵەى خواردن (food granules) ى تێدايە كە كرمۆكە لەسەرى دەژێت ھەتاكو دەچێتە قۆناغێكى دىكەرە.

3-له ئەسپ و گويدريّژ: ديكتيۆكاولۆس ئارنفيلدى، له بۆرى و بۆريچكەى ھەوادا لەسىيەكان دەژيّت، ئەم جۆرەيان زۆركەمە، بۆ منىش زياتر باسى ئەو دوو جۆرەي پيشوودەكەم.

سوری ژیانی کرمهکه (Life cycle)

میّیه ی کرمه که له ناوبوری ههوادایه له سییه کان و له و جوّره یه که گهرا داده نیّت کرموّکه ی ته واو گهشه کردووی تیّدایه پی ی دهوتریّت (ouo- vivi parous)، گهراکان یه کسه رده دوتریّن، کرموّکه ی یه که م (L1) ده رده چیّت و سه رده که ویّت به بوری ههواو و قورگ دا له گه آل به نفه مدا یان فری ده دریّت به بوری ههواو و قورگ دا له گه آل به نفه مدا یان فری ده دریّت بوناو گهده و پاشان فری ده ردیّته ده رهوه به ریّگه ی ده دریّت بوناو گهده و پاشان فری ده ردیّته ده رهوه به ریّگه ی پاشه پروّکه ی، پاشان کرموّکه ی یه که م ده گوریّت بو کرموّکه ی دووه م (L2) و پاشان ده بیّت به کرموّکه ی سی یه می اله وه رگه، پاشه پروّکه به جی دیّلیّت و ده چیّته سه رگیای له وه رگه، ماوه ی گورانی L1 بو دا نزیکه ی پینی پروژ ده خایه نیّت به لام

ئاژەڵ تىوش دەبئىت بەخواردنى  $L_3$  واتا  $L_3$  قۇنىاغى توشكردنى خانەخوئىكەيەتى،  $L_3$  دىوارى رىخۆلە دەبرئىت بە

پیگهی خوینبهرهکانهوه دهگاته سییهکان نزیکهی حهوت پوژ دوای توش بوون پاش چهند پوژیکی دوا تروکان پوودهدات و دهبیته  $L_4$  و پاشان دهبیت به کرمی ههراش، لهو پوژهوهی که ده چینته ژوورهوه بی ناو لهشی خانه خوییهکهی تا نهوکاتهی کاریگهری خوی دهگهیهنیت بهسییهکان نزیکهی  $L_4$  ههفته ده خایهنیت به لام له مهرویزندا  $L_4$  ههفته ده خایهنیت به لام له مهرویزندا  $L_4$  ههفته ده خایهنیت به لام له مهرویزندا  $L_4$ 

#### 1-قۆناغى كونكردن (penetration phase)

7-7 پۆژ دەخايەنىت لەم قۆناغەدا دىوارى پىخۆلە بارىكە كون دەكات و بەپىگەى خويندەرە و ياخود بە پىگەى لىمفەرە خىزى دەگەيەنىت سىييەكان و بۆرىچىكەكانى ھەوا، لەم قۆناغسەدا ھىيچ شىويندەرارىك (بىرين)ى نەخۆشسىيەكە دەرناكەويت.

2-قۇناغی پیش دەرکەوتنی نیشانەی نەخۇشیەکە prepatent phase له ماوەی 8-25 رۆژدا دەبیّت، ئەم قۇناغە دەست پی دەکات لەگەل دەرکەوتنی کرمۆکەکان لەناو سیکلدانۆچکەی ھەوایی یەکان و دەبیّته هوی هەوکردنیان سیکلدانۆچکەی ھەوایی یەکان و دەبیّته هوی هەوکردنیان (Alveolitis) و پاشان هەوکردنی بۆریچکە ھەواییهکان و بەدوایدا بۆری ھەوا، کۆبونەوەی خرۆکە سپییەکان قەپگری گسورە (Macrophag)، ترشهخانه (Nutrophil) له چواردەوری بۆریچکەی ھەوا، و هاوتاخانه (Nutrophil) له چواردەوری بۆریچکەی ھەوا، و بەستان دەخەنه سەر سیکلدانۆچکە ھەواییهکان و تەسك بوونەومیان (Collapse) ئەگەر ریزمی ئەم کرمۆکەیانه زیاتر بوون له چەند ھەزاریک ئەوە ئاژەلەک دەمریّت بەھۆی بوون له چەند ھەزاریک ئەوە ئاژەلەک دەمریّت بەھۆی وەستانی ھەناسەوە دوابەدوای ئەمفیزیما (Emphy Sema)

#### 3-قۆناغى دەركەوتنى نيشانەكانى

(patent phase)

لــه پۆژ*ى 26–6*0، وه ئــهم قۆناغــه بــه دوو شــيوه وودهدات:

- ههوکردنی بۆری ههوا: له کاتیکدا سهدان یان ههزاران کرمی ههراش لهناو بۆری ههوادا بیّت، و خانه ناوپوشهکانی بۆری ههوا زیاد دهکهن به ریّژهیهکی زوّر (Hyperplasia)و

كرمى سىيەكان تەرىمىم 18

كۆبوونەوەى خرۆكەسپىيەكان (بەرگرەخانە) بە چواردەورىدا بەتايبەتى ترشەخانە.

#### ب-هەوكردنى سييەكان:

4-قزناغی دوای دهرکهوتنی نیشانهکان ( post patent) ئهم قزناغه له دووشیوهدا دهبینریت لهو ئاژهلانهی چارهسهر نهکراون.

ا-ئەو ئاژەلانەى بەسىوكى توشى بوون، چاك دەبنەوە پاش فريدانى كرمە ھەراشەكان بەلام كۆكە ھەردەمينىت بۆ ماوەى چەند ھەفتەيەك يا چەند مانگيك، پاشان كۆكە نامينىت لەكاتى بە تەواوى شوينەوارى كرمەكە لەناو بۆرى ھەوادا چاك دەبيتەوە.

ب- 25٪ ی ئه و ئاژه لانه که به خهستی تووش دهبن، دهمرن بهه فی زیاد بوونی خانه کانی سیکلدان و چه که سیمکلدان و چه که سیمکلدان و پاشان و ایلیده که توانای کشان و چه نه وی نه مینیت و پاشان گازگور کی له نیوان خوین و سیمکلدان و پاشان کانگور کی له نیوان خوین و سیمکلدان و هه واییه کان نامینیت و دهبیته هی خنکاندنی ئاژه له که به هی خه کاندنی گازی گازی ئوکسجین له خوینداو به رزبوونه و می گازی کاری کاریون) له خویندا.

و زۆرجـــار لـــهم قۆناغـــهدا هـــهوکردنی دووهمـــی (Secondary infection) پرودمدات بـهمزی بـهکتریاوه و یاخود فایروسهوه و دهبنه هوی ههوکردنی سییهکان.

#### نیشانهکانی نهخؤشیهکه (Clinical Signs)

1-له رهشهوولاخ: نیشانهکانی ئهم نهخوشیه جیاوازه له نیوان ئاژهلهکانی ههمان کیلگهدا، ههندیکیان بهسوکی توش دهبین، زوربهیان بهشیویهکی مام ناوهندی و ههندیکی دیکهیان بهشیوهیهکی توند توش دهبن.

ا – ئەوانەيان كە بەسوكى توش دەبن، دەكۆكن ماوەماوە بەتايبەتى لەكاتى ھيلاك بووندا.

ب-ئهو ئاژهلانهی بهشیوهیهکی مام ناوهندی توش بووه زوّر زوّر دهکوّکن، و ژمارهی ههناسهدانیان دهگاته زیاتر له (60) ههناسه لهیهك خولهكدا، و كاتیّك گویّ بگریت له

دهنگی سیهکان بهریّگهی ئامیّری بیستنهوه دهنگی خرهخرو دهنگیّگی باریك و بهرز دهبیستین.

ج-به لام ئه و ئاژه لانه ی به توندی توش بوون ههناسه دانیان ده گاته زیاتر له 80 ههناسه لهیه ک خوله کدا، ههناسه یه کی قول و توند و به دهم ههناسه ده دات، مل و سهری له کاتی ههناسه داندا دریّژ ده کات و کوّکه یه کی قول و وشک، لیک به دهمیدا دیّته خواره وه، خواردن و شیردانی کهم دهبیّت و ههندیّک جاریش پلهی گهرمی لهشی زیاد ده کات.

هەنىدىك لىه ئاژەلهكان چاك دەبنىهوە بەتايبىەتى ئىهو ئاژەلانەى كە تەمەنيان بچوكە وەك گويرەكەو بەرخ و گيسك، بەلام دواى ماوەيىەك كۆكەيىەكى بەھيزى توش دەبيت كە دەبيتە ھۆى مردنى ئاژەلەكە لە ماوەى 1-4 رۆژدا.

2-له مه رووبزندا: زیاتر له گیسك و به رخ كۆكهیه كی به رده وام، لاواز بوون و چلمیکی زوریان ههیه. به یه جار ژمارهیه كی زور له ناژه له كان هه مان نیشانه ی نه خوشیه كه پیشان ده ده ن.

لیّرهدا ئهوهی گرنگه بیزانین لهم حالهتهدا (له کاتی توش بوون به کرمی سییهکان پلهی گهرمی لهشی ئاژهلهکانی بهرز نابیّتهوه تهنها مهگهر توش بوبیّت به بهکتریا یان قایروّس دووهمی، نهمهش وای کردووه به ناسانی جیابکریّتهوه له نهخوّشیه بهکتریهکان و قایروّسیهکان.

چۆنێتى دەست نيشانكردنى ئەخۆشيەكە (Diagnosis)
1-ھەبوونى ئەو نيشانانەى لە سەرەوە باسمان كرد بە

تايبەتى كۆكە.

2-كاتى توش بوون واتا نەخۆشيەكە لە چى وەرزيكدايە، ئەم نەخۆشيە نيشانەكانى دەردەكەويت لە كۆتايى وەرزى بەھار و لە ھاويندا.

3-مێژووی ناوچهکه ئایا تا ئێستا ئهم نهخوٚشیه یان ئهم کرمه دهست نیشان کراوه لهم ناوچهیهکدا یان نا.

4-به به کارهینانی تهکنیکی بیرمان، به پیگهی شهم که کنیکهوه ده توانریت کرموکه (۱-۱) لهناو پاشه پوی ناژه له که در بریته وه.

#### چارەسەركردنى نەخۇشيەكە Treatment

1-بهکارهێنانی دهرمانی دژ به کرم (Antihelmantic) بهتایبهتی بێنزیمیدازوٚڵ، لیشامیزوٚل، ئایشیرمێکتین/ میلبیمایسین.

کرمی سیپهکان زانستی سورص م 18

> ئهم دەرمامانى كاردەكاتى سىەر كرمۆكسەكان و كرمسە هەراشەكان. دەبيت له سەرەتاى دەركەوتنى نيشانەى ئەم نهخوشیه بدریت به ناژه له توش بووهکان، و ریدژهی به کارهینانی ئهم دهرمانانه جیاوازن و له ههر قوناغیکدا رێژهکهی دهگۆرێت.

> 2-بهكارهيناني دەرماني در به كرم ييكهوه لهگهل دره زندهگی (Antibiotic)

> وهك پينســيلين ستريتومايســين و يــاخود ئۆكســى تيتراسايكلين و تايلۆسين ئەمەش لە حالەتىكدا ئەگەر لەگەل نیشانهی نهخوشیهکه پلهی گهرمی لهشی ناژهله توش بووهکه بهرز بووبوو.

> ريّگـــرتن و دهســت بهســهراگرتنى نهخوشـــيهكه .:(Prevention and cintrol)

> 1. به کارهینانی ئایقیرمیکتین بن ئه و بیچه تازانه (گوێرهکهو بهرخ و گیسك) ییش دهرکردنیان بو ناو لهوهرگهی بههار، ئهم ئاژه لانه دهياريزيت و ياخود ياريزراو دهبن له چونه ژوورهوه، جنگیربونی کرمهکان و له ناوبردنیان پاش چونه ژوورهوهیان بو ماوهی 2-3 ههفته و دهبیت یاش سی ههفته دووبارهبكريتهوه و ياش ئهو ماوهيهش دهتوانريت سي باره بكريّتهوه.

> 2.چارەسەركردنى ئاۋەلە توشىبورەكان لەگەل ئاۋەلە توشنهبووهکان به دهرمانی دژ بهکرم و پاشان بهکارهیّنانی ئايڤێرمێكتين بۆ پاراستنى ئاژەڵەكان لە دووبارە توش بوون بهم کرمه بن ماوهی سی ههفته.

> 3. جياكردنهوهى لهوهرگهى ئاژهنه بنچووهكان لهگهن ئاژەڵە پێگەيووەكان يان ھەراشەكان.

> \*مشـهخۆر:. زیندهوهرێکـه لـه سـهر زینـدهوهرێکی دی دەژىت بە مەرجىك دەبىت ئازار بگەيەنىت بەو زىندەوەرەى كە لەسەرى دەۋى.

#### سەرچاوەكان:

-Urguhtart, G.M.; Armour, J; Ouncan, J.L.; Dunr, A.M.i and Jennings. F.W. 1996, veferinary Parasitology 2<sup>nd</sup> ed, Black well Science, Scotland.

-Blood, D.C. 2000, Pockcet Companion to veterinary medicine, 9<sup>th</sup> ed. W.B. Sounders Australia. -Aiello, S.E and mays, A. 1998, The merck veterinary manual, 8th ed. Merck and Co, Inc. U.S.A.

#### كەرتبونى گەورەترىن بارستەي سەھۆڭى له جەمسەرى باكور

ئاشكرايانكرد كهورەترين بارسىتايى سەھۆلىن لە جەمسەرى باكور دووچارى لەت بوون يان پەرت بوون بوو که لهیپش زیاتر له سی ههزار سالهوه دروست بوو بـوو، ئەمـەش بـەھۆى زيـادبوونى كاريگەرىيــەكانى پەنگخواردنەوەي گەرمى كەزياتر لە سەدەپەكە لەناوچە جەمسەرىيەكان بەپنى مەزندەى تويزۋەرەوەكان دەستى پێڮردووه. تيمێکي زانستي لێکوٚڵينهوهيهکيان لهسهر به ئەنجامگەيانىد كىه لىەگۇڤارى (Geophysical research) بلاویان کردهوه، تیداهاتووه بهر بهرسته بهفرینییهکه لاواز بووه و بوّته هوّی پهرتبونی له ناکاو لهنیّوان سالّی 2000 و 2002 دا بارستاييهكه بز دووبهش لهت بووه و پارچەى بۆ چەند شويننيك پەريوه ئۆروپك فينست و ديريك مۆلەر لە زانكۆى لافال( كيبيك) و مارتن جيفريز له زانكۆى ئالاسكا له فيريانكس نوسيويانه لهت و پهرت بوونى ئەم بارستاسىيە سەھۆلىنيە بۆتە ھۆى يېكھينانى دورگەي سەھۆڭى، ھەندىكىان بەشيوەك زەبەلاحن بۆتە دورستکردنی مەترسى بۆ سەر پاپۆرەكان و سەكۆى گەران و توپزینهوهکان له دەریای بۆڤوردا. بارستایی واردهانت دهکهویّته کهناری باکوری دورگهی سهمیر له ناوچەي نونافوتى كەنەدى، ئەم بارستاييە سەھۆلينە مەلسەكردوە بەسسەر ئاوەوە لسەييش 4500 سسالەوە دەسىتى بە دروسىتكردن كىردورە، قەبارەي ئىسىتاي نزيكهى قەبارەكەيەتى لەپيش 200 سالەرە بەييى وتهى ئەو توێژەرەوانەى چەند ساڵێڮە لێڮۆڵينەوە لەسەر ئەم بەربەستە سەھۆلىنە دەكەن لەرىكەي بەدوادا چــوونی ئاسمـانی بـهفری فرزکـهوه و مانگـه دەستكردەكانەوە.

زاناكان رايانگەياند دەرئەنجامى راستەرخۆى لەت و یهت بوونی ئهم بارستاییه سههوّلینه له دهستدانی ئاوی سازگاره لهو دهریاچهیهدا که لهیشت بارستاییهکانهوه دروست بـووه، كاريكردۆتـه سـهر لـهو چـهندهها زیندهوهرانی ناوی.

زاناكان هۆكارى كەرتبوونى ئەم بارساييه سههوٚلینه و پهرتبوونیان بههوی کاریگهری دیاردهی پەنگخواردنەوەى گەرمىيەوە گێڕايەوە بۆ بەرزبوونەوەى پلەي گەرمى كە لە ماوەي دەسائى سائى ئەم شەست سالهی دوایی ناوهندی پلهی گهرمی بهنیو پلهی سهدی بەرزېزتــەوە هــەروەها ئاماژەيــان دا بەكەلەكــەبوونى كاريگەرى يەنخواردنەوەي گەرمى بەدرينژايى سالانى 48 پابردوو ههر له سهدهی نوّردهههمهوه. پاندا...

# پاندا ... له نیّوان کلّوْنکردن و قیاگرادا

#### رۆشنا ئەحمەد

((ئەگەر لە سەرەتاوە وازيان لێبهێنايە، باشتر بوو..)) ناتوانین لەمە زیاتر دەربارەی ئەم ئاژەلە داماوە بلێین، كە ئێستا لە شوێنی هێمایەكی روونی كارەساتی لەناوچوون وەستاوە، ئەو لە ناوچوونەی چەندین بونەروەی سەرگۆی زەوی بەدەستیەوە دەنالێنن.

زاناکان له ههولی پزگارکردنی پاندادا، تاپادهیهك ماندووبوون، ههر له بهكارهینانی قیاگرا و کلونکردنهوه بهرهو وانه قیدیویی و بهرنامه کومپیوتهرییهکان و پیگهی خوراك پیدانی نویکراوهوه. دوای نهو پیگایانهی که رادیوی

بهریتانی له رستانی رابردوودا باوی کردهوه، پسکیتیکی پر له قیتامین و کانزاو ریشالهکان بوو، که له شیوهی (بامبق)دایه پاندا حهزی لیدهکات، وهك ههولیک بق پاراستنی له بهدخوراکی و نهبوونی نارهزوی خواردن، چاك بوو نهو پسکیته لای پاندا خوش و بهتام بوو.

ب راستیدا و لهگه ل شهوهی پاندا پوویسه کی مندالانه ی ههیه، به لام به ناشستییانه لهگه ل شهو هه و له چیرو

بەردەوامەنـەدا ھەلناكات، ھەر ئەمەش زاناكانى بيّتاقـەت كردوە، لەو لاشەوە دەلنيت پاندا پىيان دەلنّت: ((لنّم گەرنّن با بەرنگەى خۆم بژيم..))!

زاناکان ههموو پۆژنک ههول دهدهن پاندا لهو نهگبهتییه دهربهنین، ههموو پنگه بساوو ناباوهکانیان لهگهالدا تاقیکردوتهوه، ههرچهنده نهم پنگایانه سوودیکی نهوتویان نییه. یهکیک لهو ههولانه که بهناویانگهو پوژنامهی (ستار)ی چینی له رستانی پابردوودا باسی کرد، پیدانی دهرمانی (فیاگرا) بوو به نیرینهی پاندا، تاوهکو یاریدهی بدات

پهیوهندییهکی هاوسهریی ئاسایی لهگهن میینهکهیدا دابمهزرینیت. وهك زانراوه، له پووی زانستهوه پیژهی پیتاندنی سروشتی پاندا نزمه، میینهی پاندا له دهشت و دهردا به دووسال یان سی سال جاریک یهك بینچووی دهبیت، بهلام لهنیو خیزانهکانی باندادا ئهم گرفته زورتره و له (60٪)ی پاندا ئهم بالورهیان کردوته ئاوازی سهر زمانیان. ههولهکان له سالی (2001)داو له شوینی پاراستنی ئاژهلانی (ولونج)ی

زانستی سهرصم 18

سروشتی له باشووری خورناوای ناوچهی (سیشان) لهسهر پاندای نیّر (زونیج-زونیج) دهستی پیکرد، نهگهرچی تاکامهکان شکستیان هیّناو و زاناکانی تهواو بیّهیوا کردبوو، بهدّم زانا چینییهکان بیروّکهی بیّهیواییان رهتکردهوهو رایانگهیاند، که ههلبراردنی (زونج) ههر لهسهرتاوه بو

زاناکان له سهرهتادا ههولیاندا گروگیا ئاساییهکان بو بههیزکردنی توانای زایهندی پاندا بهکاریهینن، به لام نهوهش زور سهرکهوتوو نهبوو، دوات کومپیوت ویش خوی ههلقورتانده مهسهلهکهوه بو گهران بهدوای هاوسهریتی نموونهیی، نهویش له بهرنامهیهکدا که حالهتی تهندروستی نیرومییی پاندا شیدهکاتهوه و پاشان نیرومییهکه باشتر پیکهوه دهگونجیت بو جووت بوون، نهمه سهرباری پاندای (دیبی) که ل ریگهی قیدیووه وانه وهردهگریت، ههروهك وهکالهتی (یهنهو)ی چینی له ههوالهکانی حوزهیرانی وهکالهتی دیستکردوه، ههرچی کوتانی دهستکرده، له ههولهکانی دیکه سهرکهوتوو تر بوو، بههویهوه (210) پاندا



له چین و (20) پاندای دیکه له دهرهوهی چین له دایك بوون. له سهرهتای به کارهینانیدا سانی 1963 نیوهی شهم ژمارهیه ژیان.

بيّگومان ياندا لهو كلّۆنكردنه دەربازنهبوو كه زاناكان روویان تیکرد، به بروایهی دهبیته باشترین چارسهری گرفته که. له پووی تیزرییه وه به جیگره وه یه کی کاریگه ری كوتانى دەستكرد له قەلەمياندا، چونكه هەروا به ئاسانى كوتانهكه به ئهنجام ناگهيهنريّت، ههروهها ژمارهي پانداكان كهمن و ناكريت له تاقيگهكاندا بن تاقيكردنه وه بهكاربهينرين. لەبەرئەوە زانا چىينيەكان خانە سەرەكىيەكانى رىگەى کلّۆنکردنی مەړی (دۆلی) يان له بەريتانيا 1996 وەرگرت و بۆ تاقىگەكانى خۆيانيان گواستەرە، مادەيەكى جينيان لە مییینهی پاندا وهرگرت و له خانهکانی هیلکهی کهرویشکی سپیدا چاندیان (کوتاندیان) و بو ماوهی (10) مانگ جينهكهيان يهروهردهكرد، ئيستاش ههولدهدهن ئهو جينه له نيّو منالداني ئاژەليّكدا بچينن كه ماوهى هەلگرتنەكهى (سكپړييهكهى) وهك پاندا بيّت (ړهنگه ئهو ئاژهڵه سهگ بيّت، چونکه ماوهی دوگیان بوونی میینهکانیان وهك پاندایه). به لام ئەو مەسەلەيە ھێشــتا ھــيچ كۆرپەلەيــەكى كڵــۆنكراوى لينه كه وتؤته وه. ئه گه رچى بابه تى كلونكردن مشتوم يكى فراوانی له جیهاندا لهبارهوه دهکریّت، کهچی کلّونکردنی پاندا ئەو مشتومرەى لەبارەوە نەكرا، چونكە زاناكان ینویستیان به زیادکردنی ژمارهی یاندایه زیاتر له زیادکردنی مرۆڭ، لەلايەكى دىكەوە چەند دەنگىكى دار بەم ھەولانە ھەيەو لەو بروايەدان چاككردنى ژينگەى پاندا باشترين چارەسەرى مەسەلەكەيە، لەبرى ئەوەي كات و ھەوڭى خۆيان لە يارىكردن به جینهکان بهسهربهرن، که ئهوهش کاریّکه زیانی ههیهو سوودي نييه.

ناوی زانستی پاندا بریتییه له (melanoleuca) واته نهو ناژه نه پهش و سپییهی قاچهکانی له پشیله دهچین. نیستا تهنیا له دارستانه بهفرینهکانی (خهیزهران) (Bamboo) له باشوور و خورئاوای چین دهزین، دوای نهوهی له پهنجاسانی پابردوودا له چهندین شوینی جیهاندا دهزیان، بهناوبانگترین نهو شوینهی پاندای له خوگرتووه، ناوچهی (سیشان)ی چینییه. دریزی پاندا له نیوان (2–2) پیه و دهشگاته (6)پی، قهبارهی نیرهکانیان له

پاندا...

منیه کانیان گهوره تره، نیره کان کیشیان ده گاته (110 کگم) به لام منیه کان (95 کگم) ده بن. خواردنی پاندا له (99٪) بریتیه له (بامبق). بینجگه له گژوگیا و قرتینه ره بچوو که کان و ماسی، هه ندیک جار گونیش ده خوات، به لام پاندای خیزانی نیو باخچه ی ناژه لان، له گه ل (بامبق) دا قامیشی شه کرو گویزه رو سیو و په تاته شی ده دریتی. پاندای گهوره Gianf که ورچه کانی پی به ناوبانگه، فهرویه کی نه رم و ته نکی ره ش و سپی هه یه که له سه رما ده یپاریزین، ره نگه نه مه شه باریده ی خوحه شاردانی له دو ژمنه کانی بدات له نیو ناوچه به فرین و به ردینانه ی تیایدا ده ژی.

مرۆ به يەكەم تاوانبار و هۆكارى سەرەكى لەناوچوونى پاندا دادەنريّت، لەبەرئەوى لە ماوەى سەد سالّى پابردوودا زۆر لە پووبەرە فراوانەكانى دارستانەكانى لەناوبرد، چ بۆ بـەكاربردنى دارەكانى، يان بـۆ ئـەوەى بيانكاتـه زەوى كشتوكالّى، ئەم تيكچوونە ژينگەييە لە دارستانەكاندا بووە هۆى مەترسى گەورەترو زۆرتر، چونكە بەدواى خۆيدا لافاو پەھيلەكانى هينا كە پۆژانە ھەپەشە لە مليۆنەھا مرۆ أو ئاژەل دەكات، لەسەروو ھەمووشيانەوە پاندا، چونكە پيشتر پاندا لە ناوچە نزمەكاندا دەژيا، بەلام بەھۆى تيكچوونى ژينگەيى و تيپرژانى مرۆ ألە ژينگەكانيان، پاندا ناچاربوو بەرەو دارستانە شاخاوييە ساردەكان پابكات، كە لە بەرزاييەكانى دارستانە شاخاوييە ساردەكان پابكات، كە لە بەرزاييەكانى (5) ھەزار بۆ (10) ھەزار پى دەبن.

گزفاری (people's daily-پۆژانهی خهڵکی) له ژمارهی مایسی (2002)دا پایگهیاند: له باشترین هه سهنگاندنی مایسی (2002)دا پایگهیاند: له باشترین هه سهنگاندنی چیندا هه ن، (100) پاندای دیکه له باخچه ناژه لییه کانی چین و باکووری کوریا، له گه ل (15) پاندای دیکه له جیهاندا. له بیست سالی پابردووهوه ژمارهیان گهیشته نیوهی، بیست سالی پابردووهوه ژمارهیان گهیشته نیوهی، زانا کانیش ناگادارمان ده که نه و پهنگه له (25) سالی داها توودا ژمارهیان هه رنه نه رنه و ته و او دا و داویون.

هەندىك زانا لەو بپوايەدان تاقىكردنەوەى نىو تاقىگەكان لە چاككردنى ژىنگەى پاندا ئاسانترە، بەلام ھەندىك زاناى دىكـە ھـەولى كارىگـەر دەدەن بـۆ ئـەوەى بـەرەو سروشـت بگەرىنەوە.

دوایین ههوال ئهوه بوو که رادیزی بهریتانیا له زمانی (لی) بهریّوهبهری وهکالهتی دارستانهکانی چین رایگهیاند: دهست

بهچاندنی دارستان له پووبهریکی فراواندا دهکریّت، له ماوهی (10) سائی داهاتوودا، به بپی تیّچوونی (12) بلیوّن دوّلار، ئه پووبهرهش له پووبهری ووقتی ئهنمانیا فراوانترهو بهنیوملیوّن (کم²) مهزهنده دهکریّت. بریار بوو ملیوّنهها دار لهم پووبهرهدا بچینریّت، بهقم ههر له ههشتاکانهوه له چهندین ههوندا سهرکهوتوونهبوون.

زاناکان حەزدەکەن و دەيانەويت ژمارەيەکى زۆر لە گردو تەپىلىكە دۆلەكان بە دارپرېبنەۋە، بى پاندا و ئاسكى كيوى، بەلام ئايا ئەم خەونە دىتە دى بەرلەۋەى ئەو ئاۋەلانە لەناوچن! يان داھاتوو بواريك بە مرۆڭ نادات ئەرەى ويرانى كردوه چاكيبكاتەوه!

Internet

#### دڵنەواييكردنەوەى ژن لەلايەن ھاوسەرەكەيەوە ئازارى منداڵبوون كەمدەكاتەوە

ليْكۆڭينەرەيەكى نوى ئاشكراى كردورە ئەو دايكانەى لـهكاتي مندالبوونيانـدا هاوسـهرهكانيان لهگهلياندايـه و دلنهواییان دهکهنهوه ئازارهکانی ژان و مندالبوون كەمدەبيتەرە لەلايان و ئەو ژنانىە كەمتر پيويسىتيان بە دەستيوەردانى پزيشكى و نەشتەرگەرى و خاوكەرەوەى ئازار ههیه. تویدژهرهوهکان لهدوای شیکردنهوهی لیکولینهوهیهك لەسىه 13 ھەزار ژنى دووگيان بۆيان دەركەوت وەستانى كهميكى نزيك بهتايبهتي هاوسهر لهلاي ژنهوه لهكاتي مندالبوونــدا ســوديكي گــهوره بهدهسـتهوه دهدات لهئاسانكردنى ئەم كىردارەدا چىونكە ئەو بەرپرسىيار و كەسانەي مندالبوونەكە بى ژنەكە ئەنجامىدەدەن نابنىه هاودهمیّک بو ئهو ژنهی مندالی دهبیّت لهبهرئهوهی ئهوان بەرۆشنبىرى تەكنۆلۆژى كارىگەربوون لەژورى مندالبووندا و ئەمسەش وايسان ليسدەكات كسەم سسۆزتربن لەگسەل ژنسه دووگیانه کاندا و له کاتی ئیستاشدا به هزی ئهوهی ژن لهنهخوشخانهكان منداليان دمبيت كهمتر ژنى نزيك لهخويان وهك دايك و خوشك لهگه لياندا دهبيت. پزيشكه كان جهخت لەسەر ئەرە دەكەن پيويستە ئەو ژينگەيەي ژن تيدا مندالى دەبيّت هيمن و حەواو پر سۆز بيّت و ئەو بارەش كە دلنەوايى ژن دەكرينت لەلايدن كەسىپكى نزيكيدوه كدوا باشتره هاوسهرهکهی خوی بیّت پیویسته باریکی سروشتی بیّت و لهههموو كاتيكدا جيبهجي بكريت، تاكو دهستيوهرداني پزیشکی نەشتەرگەری پیویست نـهکات کـه لەوانەيـه مەترسىيەكى گەورەى بۆ سەر دايك و كۆرپەكەش ھەبيت بهبي سوديكي ئاشكراو ديار.

بهرزان ternet

زانستى سەرص م 18

## بهدیهاتنی گهردوون

#### ريباز جهمال

ئاخۆ تەمەنى ئەستىرەكان دەبىيت چەند بىيت؟ ئەو ئەستىرانەى كە بە قولاييەكانى گەردووندا بلاوبوونەتەوە، ئىتر ئەستىرەكان ئەوانە بن كە بەچاوى پووت دەبىنرىن يان ئەوانەى لە پىگاى تەلسكىبەكانەوە دەبىنرىن؟ ئەو پرسيارە زۆر كۆنە بە ئەندازەى كۆنى تەمەنى مرۆقايەتى، بەلام ئەو پىشكەوتنە گەورەيەى كە لەبوارى تەكنىكو تەكنىزلۇريادا ھاتەكايەوە بەتايبەتى لەم چەند سالانەى دوايىدا، واى لە زاناكان كىرد كى جىساوازى لى نىسوان تەمسەنى ئەستىرەكاندا بكەن.

له و پروره وه زانا گهردوونیه کان بزیان ده رکه و توره که ئه ستیره ی وا هه یه که هیشتا وان له بیشکه داو ته مهنیان له چه ند ملیونیک سال تیپه پناکات، و نه ستیره ی واش هه نکه ته مهنیان به ملیاره ها سال مه زهنده ده کریت!.

بهدیهاتنی گهردوون لهتهقینه وه گهورهکه وه دهست پیدهکات، ئه و بیردوزه یان تیوریهی (تیوری تهقینه وه گهورهکه) که زوریهی زانا گهردوونیهکان پی قایل بوون وهك سهرهتایه و بدیهاتنی گهردوون.

پیش نزیکهی (15) ملیار سال وهك زاناکان دهلین ههموو بهدیهینراوهکان لهخالیکهوه دهست پیدهکهن که وزه تیایدا لهویههی چربوونهوهدا بووهو، ثیتر نهو خاله تهقیوه تهوه سهرهتاکانی بهدیهاتنی گهردوونی لیوه دهست پیدهکات، نیتر

له کاتانه وه گهردوون لهکشاندایه بهخیراییه کی گهورهی وا که لهسهرو هموو بزچوونیکه وه بیت.

لهبنچینه دا نه وه ی یه که می نه ستیره کان پیک ها توون له دوو توخمی هایدر فرجین و هیلی فرم شرانا کان به قوناغی یه که می ته قینه وه که ی داده نین، واته یه که م ملیاری ته مه نی گهردوون، له و ماوه یه دا نه ستیره کان زور به ی ماده کانی گهردوونیان له خزگر تبوو، ئه و فرنه ناوو کیانه ش واته نه ستیره کان له و سهره تایانه ی دروست بوونیاندا توخمه سوو که کانیان ب ق توخمه قورسه کانی وه ک نؤکس جین و کاربون و فرسفور و سیلسیوم ده گوری.

سەلمپندراویشه که کاتیک ئەستیرەیەك دەگاته کۆتاییهکانی تەمەنی و دواساتەكانی ژیانی ئەوا توخمه قورسەكانی وەك قورقوشمو ئالتون و يۆرانيۆمو توخمی دیكه دروست دەبن كه هەموویان بەكانزاكان دەناسرین.

جاريكى دى يرۆفيسور (ديتهر ريمهرز) دهليت: لهكۆتايىسەكانى تەمسەنى ئەسستىرەيەكى زەبەلاحسدا تەقىنەوەيەكى زۆر گەورە پوودەدات كە بەسەرو-تەقىنەوە (سـوپەرنوڤا) دەناسـرێت، لـەو تەقىنەوەيـەدا ژمارەيـەكى هێجگار زۆر له توخمه قورسهکان دروست دهبنو بهفهزای گەردوونىدا بلاودەبنىەرە بەھيزيكى فريىدانى زۆر گەورە، ئەرانىش لەگەل ھەورە گازيەكانىدا كە بە گەردورنىدا بلاوبوونهتهوه تيكهل دهبنو كارليك دهكهنو ئينجا كۆدهبنهوه چې دەبنەوەو سەر لەنوى ئەستىرەيەكى دىكە دروست دەكەنەوە، ئەو ئەسىتىرانەش تەمەنى دىارىكراوى خۆيان تهواو دمكهن و دمتهقنه وهو جاريكي دى كانزاكان به گەردووندا بلاودەبنەوە، ئىتر ئەوە بەو شىيوەيە بەردەوام دەبيّت و ئەسىتيّرەي نىوى دروسىت دەبيّىت و لەوانىشىموە مهجهرهکان و ههسارهکان دروست دهبن که لهوانهیه ژیان لەسەرپەكىك لەر ھەسارانە ھەبىت ھەروەك ئەر ژيانەي كە لەسەر ھەسارە شينەكەي خۆماندا ھەيە.

ئیستا لای زاناکان ئهوه پوون بۆتهوه و جیگیریش بووه که ئهستیرهکان بهلهدایك بوون و ژیان و مردنیانه وه سهرچاوهی بنه پهتین بۆ زانینی میژویی گهردوون و پیپهوی بهدیهاتنی، پروفیسور ئه فاله پاله دهکات و دهلیت: بهردهوام زانا گهردوونیهکان ئاوات و ئومیدی خویان بهستوته وه بهوهی که ئهستیرهیه که بدوزنه وه که تهمهنی زوّر بیت و له ژیاندا مابیت سهر به نهوهی کونی ئهستیرهکان بیت، واته نهو کاتانهی که گهردوون لهسهرهتاکانیدا بووه، و ئهستیرهکهش که تهنها له هایدروجین و هیلیوم پیک هاتبیت. بههاوکاری و هاریکاری هایدرونیوان پروفیسور (دیته ریمهرز) و زانای ئهلمانی دکتور (نوربه رت کریستیپ) توانرا نهستیرهیه کی له و جوزه بدوره که رووه که ناوی (نزیک کهرهوهی زوّر دوورهکان)ی پیشکهوتووهوه که ناوی (نزیک کهرهوهی زوّر دوورهکان)ی

بەھۆى ئەو تەلسكۆبەوە ژمارەيەكى ھێجگار زۆر وێنەى تەنە ئاسمانيەكان گيراوە كە توانراوە لێكۆڵينەوە لەسەر

شەبەنگى (12) مليۆن لەو تەنە ئاسمانيانە بكرينت، زانا ئەلمانىيەكان توانيويانى ئەسىتىرەيەكى كىۆن لىە نىلو ئىەر ئەستىرانەدا ديارى بكەن كە بەھۆپەوە دەتوانرىت زانيارى زۆر بەدەست بهينريت سەبارەت بە سەرەتاكانى گەردوونو ينكهاتهى تهنه ئاسمانيهكان لهو كاتانهدا، كه ئهوانيش رِيْگاخۆشــكەر دەبــن بــۆ ليْكۆلْينــەوە لەســەر گازەكــانى یاشماوهی تهقینهوه گهورهکه، له ئهنجامی شیکارکردنی شەبەنگى ئەو ئەسىتىرە رووناكىيە كىزە، دەركەوت كە لە ييكهاتهى ئەستيرەكەدا بريكى زۆر كەم لە كانزاى قورس هەيەر بەبرى (200) ھەزار جار كەمتر لەرەي كە لەخۆردا هەيەر، ئەستێرەكەش دەكەرێتە بورجێكەرە كە بەبورجى (عنقهٔ) دهناسریت که نزیکهی (36)ههزار سالی پروناکی لەزەرىيەوە دوورە (1سائى پووناكى - 946×10<sup>10</sup>كم)، تۆژەرەوە (كريستريپ) باس لەساتەكانى دۆزىنەوەى ئەو ئەستىرەيە دەكاتو دەلىت: كاتىك ئەستىرەكەمان دۆزىدوه بهلامانهوه قورس نهبوو که تهمهنی دیاری بکهین به زیاتر له (12) ھەزار مليۆن ساڭ كە ئەو ژمارەيەش نزيكە لەتەمەنى گەردوونەوە ھەر لەتەقىنەوە گەورەكەوە.

هدر لهبواری کردنهوهی مهته کی بهدیها تنی گهردوون، پیرویسته ناماژه بهوه بدهین که چون زانا گهردوونیه کان ههموو ناوات و نومیدیان به و پیشکه و تنه گهوره یه بواری تسهنولوژی و تهکنیکه کانسه وه به سستوته وه، به تایبه تی تهلسکوبی فهزایی (هابل)ی زهبه لاح که توانیویه تی شوپشیکی گهوره له زانیاریه گهردوونیه کان به رپا بکات هه له کاته وهی که هملدراوه به ره فهزا پیش (13)سال لهمو به رهوه تا نیستا، و زاناکان وا دهبینن که لهماوه ی دوو دهیمی داها تو ودا بتوانن له پیگای نه و زانیاریانه وه همندیک لهنه یکنیه کانی سه ره تاکانی گهردوون و به دیها تنی ده ربخهن!

ئەو ئامیره نوییانهی که زیادکراون بی سهر تهلسکویی هابل له مانگی ئازاری (2001)هوه توانیویانه توانای دوزینهوه لای تهلسکویهکه زیاد بکهن بهبری (10) هیندی جارانی.

پاش دابین کردن و جیگیرکردنی ئه و ئامیره نوییانه لهسه ر ته ته تاقمی مهکزی فه زایی ئه مریکی (کوّلومبیا) گهیاندیانه سه ر ته اسکوّبه که و ا چاوه پوان دهکریت که هه ر ئه مسال (2003) ئامیره نوییه کانی سه ر

زانستى سەرصم 18

پشتی ته اسکۆبه که دهست به کاربن وینه ی زور پرون و ورد بنیرن له قولاییه زور دووره کانی گهردوونه وه. یه کیك له و نامیره نوییانه ی زیاد کراون بی ته اسکوبی هابل به ناوی (کامیرای به دواد اگه پرانی زور پیشکه و توو) ده ناسریت، ئه و کامیرایه ئه وه نده به توانایه که بی نموونه ده توانیت له واشنته وه جیاوازی بکات له نیوان دوو میرووی پووناکیده رکه له توکیوی پایته ختی یاباندا بن و، ئه و دوو میرووه میرووه شه ته نها (2م) له یه کتره و دووربن!!.

ئامیرهکان لهبهرزایی (560)که لهسهرخولگهیه دانراون و تواناییان ههیه که پووناکیه و وهربگرن که پیش (13) ملیار سال لهمهوبهرهوه دهرچووین! ئهوه لهکاتیکدا که تهمهنی گهردوون به (15)ملیار سال مهزهنده کراوه.

تەلسكۆبى ھابل توانيويەتى لەميانەى چاودىزىكردنى بۆ ئەستىزەكان، وىنەى ئەستىزەكان بگرىت لەكاتى (سەرو-تەقىنەوه) ياندا كە پىشتى ئامارەى بى كرا، ئەوەش دەبىتە ھۆى دەرپەراندنى وزەيەكى ھىجگار زۆر كە پشتگىرى ئەرە دەكات كە گەردوون لەكشانىكى زۆر خىرادايە، بە پىچەوانەى ئەوەى كە ھەندىك زانا وا دادەنىن كە گەردوون لەكشانو فراوان بوونەكەيدا خاوبوونەرەيەك بەخۆرە دەبىنىت.

هەروەها ئەو كاميرا نوييەى لەسەر ھابل جيگيركراوە توانيويەتى وينەى تەنيكى ئاسمانى بگريت كە قەوارەكەى نيوەى قەوارەى ھەسارەى (بلۆتۆ)يەو دەكەويتە ناوچەيەكەوە لـە كۆمەلـەى خـۆر كـە پريـەتى لـە نـەيزەكو بەپشـتينە دەناسريت، خۆ ئەگەر ئەو دۆزينەوانە بەردەوام بوون ئەوا ھەسارەو ھەسارۆكەى دىكە زياد دەكات بۆ كۆمەلەى خۆر.

لەسائى (2010)شدا تەلسكۆبى (جىيەس واپ) جىنگەى تەلسكۆبى ھابل دەگرىنتەوە كە تواناييەكەى (10) ھىندى توانايى تەلسكۆبى ھابلە، ئەوكاتەش تەلسكۆبى ھابل بەھۆى مەكۆيسەكى فەزايىسەوە دادەگىرىنسەوە بسۆ سسەر زەوى ولەمۆزەخانەى فەزايى لەپايتەختى ئەمەرىكا ھەلدەگىرىت.

شایانی باسه که تهلسکۆبی هابل له سالی (1990) وه لهفهزا جیگیرکراوه لهبهرزایی نزیکهی (600کم) لهپووی زهویهوه، ئه و تهلسکوبه بههوی مهکوی فهزایی ئهمریکی (کوّلوّمبیا)هوه گهیهنراوه ته خولگهی خیوی، توانایی بهخشینی زانیاریهکانی ئه و تهلسکوبه دهکاته (10) هیّندی توانایی تهلسکوبه نهای تهلسکوبه دهکاته (10) هیّندی

تهلسكۆبهكهش ئهو بالله فراوانانهن كه ژهارهيهكى زۆر له خانهى خۆرى تيدايهو ئاپاستهى خۆر دهكرين، ئهو تهلسكۆبه وا دروست كراوه كه بۆ ماوهى (15) سال كاربكات واته تا سالى (2005)و لهو ماوهيهشدا زاناكان سوودى زۆريان لهو تهلسكۆبه وهرگرتووه، بۆ نموونه ژمارهيهكى هيجگار زۆر لهوينه ئهردوونيان لهوينهى پوونو ئاشكراى قولاييهكانى گهردوونيان دهستكهوتووه لهپيگاى ئهو تهلسكۆبهوه، توانراوه وينهى گهردهلوولهكانى سهر (زوحهل) و (بلوتق) بگيرى، ههروهها ههر لهريگاى هابلهوه توانراوه وينهى همر دوتهكه شهر لهريگاى هابلهوه توانراوه وينهى ئهو نوتهكه نهيزهكيانهى سهر موشتهرى بگيرى و زور دەستكهوتى ديكهى بۆ زاناكان فهراههم هيناوه.

سەرچاوە: راديۆى ئەلمانيا

#### ئامێرێکی ئەلکترۆنی بۆ وەرگێرانی میاوی پشیله

تۆكىۆ: كۆپانياى(تاكارا) كە گەورەترىن كۆمپانياى پىشەسازىيە بۆ دروست كردنى يارىيەكانى مندالان لەياباندا، لەمانگى نۆقەمبەردا ئامىرىكى بەناوى(زمانى مياو) و بۆ وەرگىرانى زمانى مياوى پشيلە بە بەرھەم دەھىنىت بەو ھىوايەى كەھەمان سەركەوتن بەدەست بەينىت وەك لە ئامىرى (زمانى وەرپىن) كە وەرپىنى سەگى شى دەكردەوە....

ئهم كۆپانيايه ئاماژه بهوه دەكات (زمانى مياو) كه ئامێرێكى ئەلكترۆنىيە لەقەبارەى دەستێك دايە لەسەر شاشەى ئامێرەكە ماناى وەرگێڕنى(مياو)ەكانى نيشان دەرێـت، نيازە ئـهم ئـامێرە بـهنرخى(8800)يـن و (7462 دۆلار) بفرۆشــێت و لــهو بږوايەدايــه كــه نزيكهى(300) هەزارى له كۆتايى مانگى ئازارى 2004 دا لێبفرۆشرێت.(تاكارا) نزيكهى(300) هەزارى ئامێرى لەجۆرى وەرگێڕانى(وەڕينى سەگ)ى لەيابان لەمانگى پابردوودا فرۆشت. واش نيازە كەدىسانەوە دەست بكات بە بەرھەم هێنانى نمونەيەكى دى لەم ئامێرە بەزمانى ئىنگليىزى لەبازەپەكانى ئەمرىكادا لەمانگى ھەشـتى سائى ئايندەدا بەنرخى(120) دۆلار...

Internet 5

## چۆن چوينه سەر ھەيڤ

نوسینی / داقید سکۆت سەرکردەی ئەپۆللۆ (15) پەرچقەی/ عەتا حسین

ههر لهبهرزایی شهست پی له پروی ههیقه وه کهشتیه سوپاینه وه بهدهوری ههیقه ناسمانیه کهمان گهردهلولیّکی گهورهی له خوّل و توّزی سهر ائهپوّللوّ 15). ههر خولاً مانگ وروژاند، که له ههموو لایه کهوه دهوری داین و کاریّکی کاتژمیّر تهواو دهکرد، سه کرد که هیچ نهبینم، نهمه شناچاری کردم که دهزگاو خوّر هه نهمه و کات نامیّره کانی پیّوانه کردن به کاربهیّنم بوّ نهو بهرزاییه ی که مابوومان بو نیشتنه و ها که میانه ی سوپانه وه مابوومان بو نیشتنه وه ی کهشتیه کهمان لهسه و خوّشیه کی زوّر دهکرد له پاشان وهستا، و راسته و خوّله لهوامان جهان دا که نقوم بووبوو له رووناکی پاشان وهستا، و راسته و خوّله لهوامان دا که نقوم بووبوو له رووناکی

له کاتیکدا من و (جیم نهیرون) چاوهنواپی هیوربوونهوی گهردهلولهکهمان دهکرد، یادی نهو دوانده خوله کردهوه که

سوپاینه وه بهده وری ههیقدا پیش نیشتنه وهی که شتیه که مان (ئه پی للق 15). هه و خولیکمان به ده وری ههیقدا به دوو کاتر میر مانگدا تا خیر هه آسیدهات و کاتر میری دووه میشیمان اسه پوژی سهرمانگدا به سه و دهبرد.

له میانهی سوپانهوهمان به دهوری ههیقدا ههستم بهچیّر و خوّشیهکی زوّر دهکرد له پوانینم بوّ بهشه تاریکهکهی مانگ که نقوم بووبوو له پووناکی دراوهی زهویدا. پووناکی دراوهی

ههسارهکهمان سهر پرووی ههیشی هیمن و خاموشی پرقشن دهکردهوه زیاتر له وهی که درهوشانهوهی ههیگ له شهوانی مانگه شهودا له زهویسدا دهیکات. پرووی هسهیگ بهجوریک پرووناک دهبوهوه که شاخهکان و لیواری گرکانهکان بهپرقشنی دهردهکهوتن.

بــــهردهوام بۆيشــــتنى



زانستى سەرص،م 18 جونە سەر ھەيف

که شتیه که مانم به ناو نه و تاریکیه سهیره ی ناسماندا له یاددایه که نهستیره کان له ژوورمان له پیشمانه وه ناسمانیان به ورشه دوره کانیان ده پازانده وه، و لای نهویه پی ههی قیش له ژیرماندا که وانیکی له تاریکی نه نگوسته چاو در پژده کرده وه که پووی ناسمانی داده پیشی. کاتیک ساتی خورهه لاتن نزیک بوه وی ناسمانی داده پیشی. کاتیک ساتی خورهه لاتن نزیک بوه وه هی پرووناکی له سه باسی های هه ی به درده و شاوه کانی ده رده و شاوه کانی ده وری خورن که له پاستیدا نه وانه گازه دره و شاوه کانی ده وری خورن پاشان خورکه و ته به رچاومان به شیوه ی زیانیکی له ناکاو هه روه که وه ی هه وره گرمه یه کی له ناکاو دروستی ده کات.

له که متر له چرکه یه کدا پر شنایی خور کشا به سه هه ساره که مان که شبتیه ئاسمانیه که ماندا و خیرا چاوه کانمانی پروناک کاتژمیره کانما کرده و و که و تین به سه و به به به پیلی پرووی هه یف دریژ ده بوه و و په نگی شته کان له نیویدا و ه که کند خستبوو.

پهنگی چیوکلیتیکی شیری دورده کیه تی که کاتیکدا سیبهره دریده دیاره کان شیوه ی هه موو گردو لکیه و ده میه گرکانیکیان ده و ده دوراند.

کاتیک خور کهوان بوهوهو بهرز بووه. تاریکیه که دهستی کرد به چونهوهیه و پووکانه وه، دول و دهشت و شاخهکان به دهنگیکی

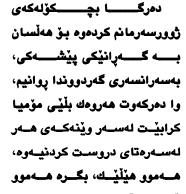
خۆلەمىنىشى دەبرىسكانەرە كە ھەر لەر كانزايە دەچور كە تفەنگى ئى دروست دەكرىن. پاشان خۆر دەستى كرد بە نزيك بوونەرەر نزمبورنەرە لە گەرمەى نيوەپۆى سەر ھەيقدا، و ئەدرەوشايەرە بەسەر جيهانىكدا كە لە گۆرانىكى سەيرو ئەدگار ديارى نەكرار وا بور.

ئیستا که گهیشتوینه قزناغی جیگیببوون لهسه ر پوی ههیف، و ته و تۆزهکه هیچی نهماوه جگه لهوهی که له دهری گالیسکه ناسمانیهکهمانه وه وروژاوه، دهستمان نا به و دوگمانه ی که که شتیه ناسمانیه که لهباری بزواوه وه دهگزین بۆ که شتیه کی جیگیر، بهم شیوه یه کاتی مانه وه مان لهسه ر پووی ههیف دهستی پیکرد که (67) کاتژمیری ته واو بوو.

ئیستا که له جیهانیّکی هیّمنی وشکدا جیّگیربووین، ههریهکه له پرَژه گهرم و سوتیّنهرهکانی و شهوه دریّژو زوّر

ئیمه واقیعی بووین له ههستکردنماندا بهوهی که تاکه گیانی زیندووین لهسهر نهم ههساره هیمنه، به لکو لهوانهیه تاکه بوونه وهری ههستیاریش بین له کومه لهی خوردا جگه له ههسارهی زهوی-، بویه نیمه ههرچهنده سنوری دایک ههساره کهمان بریوه به لام هیشتا ههر خه لکی زهمینین، کاتر میره کانمان به پیی کاتی هیوستن پیکخستبوو، و ژیانی خومان به پیی پرژیمی بیست و چوار کاتر میرهکهی سهرزهمین

\*\*\*



کلیشه یه تیدا ده چووه نیو بارستیکی چوونیه که وه دهمی ده و گرکانانه یک پیش ملیونان سال نهیزه که کان دروستیان کردبوون، به پهنش ملیونان سال نهیزه که کان دروستیان دروستکی سپیه توخه که یان وه که تهیمانیکی تازه دروستکراو ده رکهوتن له به ره و پووی زهویه کی ته ختی به شه پولدا که پهنگیکی ناسمانی پوونی هه بوو، بو ماوه یه کارم بریه ناسمانیکی لیل که هه ساره ی زهمین تیدا کریستال ناسا ورشه ی ده هات، هه مووشته کان تیدا شین و سپی ده رکهوتن که بریتی بوون له ده ریاو هه و ره کان هه ساره که مان به پهنگ دره و شاوه بی وینده ده و یوشند کی تیشکی ده دایه و هه و بوشایه بکوژه ناکوتاییه.

سەرە داپۆشراوەكەم بۆ ماوەى (30) خولەك لەسەر دەرگا بچـوكەكەى كەشــتيەكەوە دەجــولا، ئــەم روانينــه زەويــه سەرسور، ھێنەرەكەى رووى مانگ و وێنەم دەگرت، ناوچەكانى

زهوی سهر پووی مانگ- بهتایبهتی لهوشینهدا- بهشیوهیهك دههاته بهرچاوم که تیکهل بوو به درق، که پچی کردم له تاساوی و سهر سهر سهرمانیکی خوش، و شهوهی سهر سوپمانهکهی زیاتر دهکرد، ئه و ئاسق ههیشه بوو که کهمتر لهمیل و نیویک لیمهوه دووربوو، له باشوری ئهوشوینهوه زنجیره چیایهك بهرز دهبوه که بهرزاییهکهی دهگهیشته نزیکهی یازده ههزار پی، لهسهر دهشته پووتهنیهکهوه. لهلای خورههلاتیشهوه زنجیره چیایهکی بهرزتر لهو ههبوو، لهلای نیمهوه پیچهوپیچ دریش دهبوو، لهلای خورههلاتیشهوه زنجیره چیایهکی پیچهوپیچ دریش دهبوو، لهلای خورهاوا که قولاییهکی دهگهیشته زیاتر له ههزار پی. بهلام شاخیکی سهربلند ئاستی باکوری خورههلاتی داگیرکردبوو شاخیکی سهربلند ئاستی باکوری خورههلاتی داگیرکردبوو کسه بهرزاییهکهی نیمهوه.

نیردراوهکهی ئیمه، یهکهمین نیردراوهبوو که پی بنیته سهر زهویهکی دهوره دراو بهشاخهکانی سهرمانگ. شهم چیایانه بن تینوان هیمن و چهسپیو دهردهکهوتن که نهباو بفران هیزی ههبیت بهسهر لهرزاندنیاندا، ونهژیانیش توانای ههبیت بهسهر گیان کردن به بهریاندا، ههروهك بلیس تابلویهکی نهبهدی بیت که گهورهیی و ههیبهتهکهی بالی بهسهردا کیشام و نغروی کردم.

ههشت سال پاهینان و مهشقکردن لهسه جیوگرافیای ههیف، شارهزاییه کی زفری به وردهکارییهکانی ئهو کاره لا گهلاله کردبووم، تیبینی هیلیکی پهشم کرد که کهناری ئهو چیایانهی پهنگ کردبوو، که زفر له کهنارهکانی گومی (بانیق) دهچوو. پرسیارم له خوم کرد: تو بلیی ئهم هیله پهش ناسهواری دهریاچهی (لابه) نهبیت، ئهو دهریاچهیهی که پیش ملیونان سال چاله گهورهکهی (بالوس بوتریدینس)ی ملیونان سال چاله گهورهکهی (بالوس بوتریدینس)ی پرکردبووه که دهکهوته نزیک چالاوی (میر ئهمبریوم)هوه، ئیمه بهدریژی (650) میل بهسهر پووی مانگدا دریژ دهبیتهوه که لهبرئهوه دهبیت ئهو نهیزهکه گهردونیهی که ئهو چاله گهورهیهی دروست کردووه، چیوهکهی له (50) میل کهمتر نهبوبیت و بهخیراییه بهرمانگ کهوتبیت که چهندین جار له خیرایی گولهی چهکندی ناسایی زیاتر بوبیت.

\*\*

کاتیک من و (جیم ئایرۆن) به پلیکانهی که شتیه که دا چوینه خواره و که و تینه پویشتن به سه ر پووی مانگدا هه ستمان به ئازادیه کی خوش ده کرد: نیمه بو ماوه ی پینج

پۆژی تـهواو لـه کهشـتیه ئاسمانیهکـه خزابـووین کـه بهمهحکهمی داخرابوو، کهچی ئیستاکه جولهی تهواومان بو بهمهحکهمی داخرابوو، کهچی ئیستاکه جولهی تهواومان بو گهپاوه تهوه. به لام خیرا بزمان پرون بوه وه که جوله و بزاوتن لهسهر پروی مانگ پابهندی و بـه ناگایی تایبـه ت بـه خوی دهویت، ئیستاکه ئیمه شهشیه کی کیشی ئاساییمان ههیه له هیزیکی کیشکردندا که بپهکهی یه کسانه به شهشیه کی هیزی کیشکردندا که بپهکهی یه کسانه به شهشیه کی هیزی کیشکردنی زهوی، و پریشـتنمان لـه پپیکـدا گـوپا بـوپیدیشتنیکی ئیقاعی پابهند و سوك و ئاسان لهسهر کونه کانی پریشتنیکی ئیقاعی پابهند و سوك و ئاسان لهسهر کونه کانی وهستان کوششیکی نا ئاساییان دهویست، چونکه بارستایی لـهش و جـل و بهرگـه تایبه تیه کـهمان و .. هـتـد هـیچ گرانکارییه کی بهسهردا نه ها تبوو.

من بهخوّم ههستم بهوهکرد که لهو هیّری کیشکردنه شهشیهکددا که مانگ ههیهتی، خوّشیهکی زیاتر لهوه ههیه که له باری نهمانی کیش له بوّشاییدا ههستی پی دهکریّت. ههلبهته من ههستم به ههمان ههستی پر له خوّشی و نهشوهت دهکرد، چونکه مانگ، له نهنجامی نهو ههلبهرو دابهرهی که مروّق له کاتی بهسهر پویشتنیدا توشی دیّت، ههستیّکی بههیّز له نارامی دهبهخشیّت به مروّقهکه.

هەر كەدەستمان كرد بە بەتال كردنەوەى بارگەكەمان و پيكخستنى ئاميرەكانمان- بەئۆتۆمبىلە پۆقەرەكەشمانەوە،

#### \*\*

بهشه دیارهکهی مانگ که هیچ لوتکه شاخیّك که ل تینهکردبوو یادی بهرزاییهکانی سهر زهوی دهخستمهوه که بهچینیّکی نهستور له بهفریّکی پاکی نهرم داپوشرابوون. پهنگه خوّلهمیّشییه لیّلهکهی تهپ و توزه لینجهکهی سهرمانگ که همر لهشتیّك دهچوو له نیّوان توزی خهلوزو باروتی فیشهکدا – ههموو پوخساری سروشتی سهرمانگی داگیرکردبوو. لهکاتی پویشتندا پیّلاوهکانمان به نهرمی دهچهقیه ناو نهو توزهوه که وای دهکرد شویّن پیّیهکانمان به پوونی له دوامانهوه بهجی بهیّلین.

رەنگ ليده ملكهچى گۆرانيكى سەير دەبيت، ھەموو شتەكانى ژيرپيو دەوروبەرمان خۆلەميشى بوون، ئەم رەنگە بەرە بەرە تيكەل دەبوو ھەتا واى ليدەھات شوينه دوورەكان وەك رەنگى ھەلاليكى زيرين دەردەكەوتن، ئەو گۆرانە لەرەنگەكاندا لەگەل جولەى كەسەكەدا دەرلايشت.

رەنگە خۆلەمىشىيەكەى ئەر چىنە تەنكە لە تەپوتۆزى سەر زۆربەى بەردە پەرت و بلارەكانى لىدو لەوى پەخشان دەبوو، لەگەل ئەرەشدا دووبەردى رەش رەنگى خەلۈزىن و دوانى دىكەى رەنگ سەوزى كالمان دۆزيەوە، و زۆرىكمان لە بەردى كريستالى دىت كە ھەندىكىان بە شوشە لەبەرگ گىرابوون و يەكىكىان رەنگەكەى سىيى دىاربوو.

لهبهرهوپیش چونماندا به هالهیه که الهبی دهنگی ده در دورهدرابووین، نه ده شه ههبوو، نهدهنگ دانهوه، لهوی هیچ شتیک نهبوو جگه له جولهی سیبهرهکان و دهنگ و گرمهگرمی کهمی شهو شامیره بچوکانه نهبیت که له نیو بهدله ناسمانیه کهمهوه نوکسجینی بودایین ده کردم و له شهری

پلهگەرمیە فەهرەنهایتیهکانی سەرو (150) دەیپاراستم، که بریتی بوو له پلهی گەرمی سەر رووی مانگ له بهیانیاندا.

له راستیدا هه ر په ککه و تنیک له ده زگاکانی به دله ناسمانیه کانسدا یان له ده زگاو نامیره کانی که شتیه ناسمانیه که داره به بوو ببیته هوی له ده ستدانی ژبانی که شتیوانه کان، به لام نیمه متمانه ی ته واومان هه بوو به تواناییه به تاییبه تییه کانی خومان، و باوه ریکی بی سنورمان هم بوو به و نه ندازیار و ته کنیکارانه ی که نه و ده زگایانه یان بو دروست کردبووین که ده یانگواستینه و هو پاریزگاری مانه وه شیان ده کردین له ناسماندا له میانه ی نه و ماوه یه که له سه ر مانگ به سه ر برد، زور جار نه و و شانه ی شاعیری نه مریکی (نیدوین مارکهام) م بیر ده که و ته وه که ده نین نیه به ته نها ملی (قه ده ریک هه یه که ده مانکاته برا، که س بری نیه به ته نها ملی ری بگریت).

لهسهرهتادا گیروده بووین به دهست گرفتی بینینی چهواشهکهرهوه، لهتواناماندا نهبوو پهههندی شتهکان دیاری بکهین، له پووی دووری و نزیکی، و گهورهیی و بچوکیهوه، لهناوچهیهکدا که خالییه له شته ناسایی و باوهکانی سهر زهوی له درهخت و ستونی تهلهفون و ههورو تهمومژ.

بهرهبهره چاوهکانمان پاهاتن به بینینی دهمی گپکانهکان به همموو قهبارهکانیانهوه له گهورهو ناوهنجی و دهمی گپکانه بچوکهکان، که بهسهر ههموو بهشهکانی پووی مانگدا بلاوبونهتهوه، پاشان بهرهبهره مانگ بوو به شویننیکی ناسایی بهلامانهوه و له گهلیدا پاهاتین. لهوکاتهدا بیرزکهیهك به میشکمدا هات (تو بلیی: ئادهمیزادیک که لهسهر مانگ لهدایك بووبیت، بتوانیت بهنیو ئهو ههموو درهخت و تهمومیژهی سهرزهویدا ریبکات؟).

کاتی تهرخانکراو بۆ ههر جهولهیه له جهولهکان بهسهر پووی مانگدا حهوت سهعات بوو، پهنگه ئهوه گهپابیتهوه بۆ پابهندبوون به توانایی پاریزگاریکردن لهسهر ژیان لهناو بهدله ئاسمانیهکاندا، ئیمه کونمان دهکرده پووی مانگ و ههنماندهکهند، بهردوو خولمان کودهکردهوه، و ژمارهیهکی بی شومار وینهی فوتوگرافیمان گرت، لهو باوه پهدام ئهو وینانه چهند به لگهنامه و دیکیومینتیکی وامان دهدهنی که کات تیده په پینی، چونکه پهنگه ئیمه به و وینانه وینای پابردووی زر دووری ههساره کهی خومان بکهین.

ئۆتۆمبىلە (پۆقەر)ەكەمان بى وچان كارى دەكرد و بەبى وەستان لە شوينىكەرە دەمانگىرا بۆ شوينىكى دىكە. توشى

هه لبه ز و دابه زی زور بووین له کاتی پویشتنماندا به چه ند چال و چیون له کاتی پویشتنماندا به چه ند چال و چیون له کده مه کرکانه کان ده چیوو و له هیه موو شویننیکدا بلاو بووه وه وه ، نه م بزاو تنه مان هه رله جوله ی به به مینیکی بچیوك ده چیوو له نه و کوششه لاشه ییه ی نیمه به شه پولدا، له گه لا نه وه ی که نه و کوششه لاشه ییه ی نیمه هیچی که متر نه بوو له وه ی که له و کاره دا سه رف ده کریت ، له پاستیدا گیردان و شه پولی ده ریا له و شوینه و ره و و شکه ی سه رمانگدا ده شیت و ه که ده رده که و یت بینته خه یانیک یان یشبینیه کی زانستی ناماقول.

پاش هەر جەولەيەك لە جەولەكانمان، بە پرزە ليبراوى و شەكەتى دەگەراينەوە بۆ كەشتيەكەمان: لەويدا ئۆكسىجين و خواردن و ناو ههبوو، كهشتيهكهمان- بهمه- ههر لهزهمينيكي دروستكراوى بچوك دهچوو كەلەكاتىپشودا ھۆيسەكانى حەوانسەوەى بىق دەسستەبەر دەكسردين، داكەنسدنى بەدلسه ئاسمانىــەكان و رىكخســتنى ناوكەشــتيەكە، ماوەيــەكى دهخایاند که له دوو کاژیر کهمترنهبوو، لهبیست خولهکی يەكەمدا ھەستمان بە بۆننىك دەكىرد كە لە بۆنى بارووتى تەقەمەنى دەچور ، لە ئەنجامى ئەر تەپوتۆزەى سەرمانگ كە تهیمان کردبوو. دهمانتوانی دهزگای پاککردنهوهی ههوا به کاربیّنین که بوّنه ناخوشه کان به خیّرایی ده کاته دهره وه، بهلام ئهمه شیاو نهبوو بهرامبهر ئهو تهپوتوره لینج و نهرمهی سەرمانگ كە بە ھەموو شتيكەرە دەنووسا، لەو باوەرەدام مه حاله- یاش گهرانه وهشمان بن زهمین که پروسهی پاككردنهوهى بهدلهكانمان سهركهوتوبيّت له گۆړينى ئهو رەنگ خۆلەمىشىيەى كە بەدلەكان لەخۆى گرتبوو وهكێرانهوهي بۆ رەنگە سىييە بنەرەتيەكەي.

که بمانویستایه بخهوین کهشیکی شهوئاسامان بو خوّمان دروست دهکرد، پهرده ئهستورهکانی جام و پهنجهرهکانی کهشتیهکهمان دادهدایهوه بو پیگرتن له هاتنه ژوورهوهی تیشکی خوّری گهرم و دراوه له پووی مانگهوه. پاشان ههدهساین بهبهجی هینانی چالاکیه ساکارهکانی خوّرئاوابوون که له سهر زهوی پیادهدهکریّت، وهك لابردن یان کوژاندهوهی گلوپهکانی ژوور سهرمان، کاتیك له کوّتاییدا ههموو پوناکیهکانمان دهکوژاندهوه، دهگهرانیهوه ناوجوّلانه تو ناساکه، لهگهل ئهوهشدا کهمن به هیچ جوّریّك لهسهر زهوی پینی موپتاح نهبووم، به لام توانیم بهلهشه (30) کیلوّگرامیهکهم بهشیّوهیهکی باش خوّی لهگهددا بگونجیّنم، کیلوّگرامیهکهم بهشیّوهیهکی باش خوّی لهگهددا بگونجیّنم،

دانیشتنی بهردهواممان لهکاتی جهولهی سییهم و كۆتايى لە ئۆتۆمبيلە رۆۋەرەكەدا، بەرەبەرە ئەو ھەستەى تيدا دروستكردين كه ئيمه لهسهر زهوى خوّمانين لهم ژينهواره نوییهماندا، دهمی گرکانهکان ببون بهشتیکی ناسایی و باو که پاریدهی دهداین له پیوانی ماوه دوریهکاندا، کهوتینه ری بهرهو ئاسىق بهبى نيگهرانى و دوودلى، ئيمه يەكهم كەشتىوانى ئاسمانى بورىن كە ئەمە بكەين. تۆ بلىنى ئەر دەزگا ئالۆزەى ئۆتۆمبىلى رۆۋەرەكىە بەرپوەدەبات پەكى بكەريت؟! قيبلەنمايەكى ھەتاويمان پيبوو كە لە كارتۆنيكى بههيّز پيّکهاتبوو، يهکيّك له تهکنيکاراني هيوستن دروستي کردبوو، کەبریتی بوو له دەزگايەكى بچوكى داپۆشراو به تەپ و تـۆزى مانگ كـه بەكارىگـەرى تىشـكى خـۆرى بـەتىنى سەرمانگ كارى دەكرد، كەواى دەكرد توانامان ببيّت لەسەر بەردەوامى رۆيشتن، بەلام لەوەودوا قەناعەتە نوييەكانمان لە تێگەيشتن و ناسينمان بۆ دەوروبەرمان سەرچاوەى دەگرت، زياتر لهوهي پشت ببهستيت بهو ئاميرانهي پيمان بوو.

بویّری چاونهترسیمان وای کرد که له گهرانهوهوهماندا بق لای کهشتیه که پیّیه کی کورت بگرینهبه، پیّقهرهکهمان قهلهمباز و ههلبهزودابهزی زوّری کرد لهکاتی تیّیه پبوونمان بهنیّو بهرزی و نزمی و لوّج و دهمه گرکانیهکاندا که بوّماوه ی چهند دهقیقه یه پیّی بینینی کهشتیه ئاسمانیهکه ی لیّگرتین. بههه حال له کوّتاییدا گهیشتینه ئامانجه کهمان.

ئەو چۆلەوانيەى ئاسمان كە گۆرانكاريەكى سوك و كەم-كەشايانى باس نيە- نەبنت ھىچ بەسەر شتەكاندا نايەننت، زانستى سەرصىم 18 چونە سەر ھەيڭ

ئەو چۆڵيە مۆركى مانەوە دەبەخشيت بە ھەر مەشخەڵيك لە مەشخەلاكانى گەشتەكەمان كە لە نەمرى دەچيت، بەشوین پييەكانىشىمانەوە لەو تەپوتۆزە لىنجەى سەرمانگدا. بىيۆكەيەك بەسەرماندا ھات دەيگوت! كە دانانى كۆتاييەك بۆ گەشەتەكانى ئەپۆللۆ دەسەبەرى تۆماركردنى دوا سەردانى مرۆۋ دەكات بۆ سەر مانگ، بۆ ماوەيەكى دورو درين. بەلام ئەگەر گەشتەكان بەردەوام بن ئەوا زۆربەى زاناكان پیشنیارى ئەوە دەكەن كە ھەول و كۆششەكان چې بكرينەوە بۆ گەيشتن بە مەرىخ، بگرە بۆ گەيشتن بە ھەسارە دوورترەكانىش، لەم سۆنگەيەو، پیشەسازیە مانگیەكانمان كە دەچیتە پیشپركیوە بى ھەسارەكەكان دەشىیت كە يەكبىنە – بەبى بچېران بەردەوام بیت.

کاتیّك دەستم گرت به پلیكانهی كهشتیهكهوه، چاوم ههنییی بو ههسارهی زهوی كه له ناسمانه تاریكهكاندا دهدرهوشایهوه، نهو جیهانه شینه جوان و ناوهدانه به ژیان و، دلرفیّن و خوشهویست بوو بهلای دهروونهوه، به لام لهگهل ههمووئهمانه شدا بووه هوّی پهشوّكانم بههوّی بوونی ئهو همموو پیّوانه كرمه لایهتیه سهقه و هملهیهو ئهو برسیّتی یه زورو بلاوهی تیّیدا باوه، سهرباری كهم و كورتی وزه تیّیدا كه دهشیّت پالمان بنیّت و ناچارمان بكات بو گهران بهدوای چهند سهرچاوهیه كدا لهدهرهوهی شویّنهواری زهویدا.

سەرقانن بە گەشتەكانى ئەپۆللۆوە لەو باوەپەدان كە ئەو تەكنۆلۆژيايەى كە بۆشايى ئاسمان دەگەپنت و دەيپشكننت دەتواننىت يارمسەتى چارەسسەركردنى گىروگرفتسى لسەم شنوەيە بدات.

پپ به دەروونمان هەستمان به شانازى دەكرد بەھۆى ئەو سەركەوتن و دەستكەوتانەى پپۆگرامەكەمان به دەستى ھينا، بەلام تا ئيستا كە ناتوانين دەربازبين يان پزگار بىين لە ھەستى زۆرى بايەخدان به ھەسارەكەمان و چارەنووسى ئەو توخم و پەگەزانەى وان لە سەريدا.

ئهم بایهخدانه پالیناین بو زیادکردنی ده رکای دیکه بو نهوانهی کهله پاش خومان لهسه مانگ به جینمان هیشتن، نیمه هیوادارین که ئهنجامه کانی ئهم شتانه پوخته یه کی ئهم چه رخه مان پیک بهینیک بهینیک نهم نهیساوی مروقایه تی.

رهنگه له پاش ئیسه و له سهردهمهکانی ئایندهدا کهشتیوانگهلیکی دیکه له قولایی ئاسمانهوه – له کومهلهی خور بگره مهجهرهی دیکهشهوه – رییان بکهویته ئهم شوینهی ئیسه و رهنگه ئاسهوار و دهزگا بهجیهیلراوهکانی ئیسه بدورنهوه، یهکیک له تابلو ئهلهمنیومیهکان که بهسهر بهشه بهجیهلراوهکهی کهشتیهکهمانهوه، له سهرمانگ، ههلواسراوه،

وینهی دوو نیوه کهی گوی زهوی تیدایه و ناوی کهشتیه ئاسمانيەكەو ميرژووى ناردنەكەو كارەكانى تاقمەكەي لەسەر هـهلْكۆلرابوو، بوونـهوەرە هۆشمەنـدەكان لـه ميانـهى ئـهم زانیاری و ناماژانهوه بگره به هزی شویّن پیّیهکانمانهوه به ئاسانى دەتوانن بگەنە ئەن ئەنجامەي كە ئىدە چ جۆرە خولقنده یه کین و له کویوه هاتووین؟ ههروه ها له یاش خومان بهشیّك له گیانهوهریّکی سهر زهوی (پهریّکی ههڵوٚ) و شتیّك له رووهکیکی سهرزهوی (چوار گهلای وینجه) مان بهجی هیشت. هەروەك- سەربارى ئەوانە- لە يەكيك لە چالە بچوكەكاندا و لهناو تەپوتۆزەكەي سەرمانگدا كلْيْشەيەكى بەرجەستە (شكل مجسم)ی مرزقیکمان بهجی هیشت که به دلهیهکی ناسمانی لهبهردابوو، و له تهنیشتیدا تابلۆیهکی کانزایی دیکهمان دانا که ناوی چوارده کهشتیوانی ئاسمانی، له رووسی و ئەمەرىكى، لەسەر نوسىرابوو، لەوانەي كىه گىيانى خۆيان بهخشی لیه پینساوی ئیهوهی مسروق سهرانسهری گەردوون بگەريىت.

گهشته که مان به تیکه لیک له دهرده سه ری و خوشی کوتایی هات، به خت یاوه رمان بوو به ده ست هینانی سه رکه و تنیکی چاک، وه ک یه که شتی زانستی دریژخایه ن بو سه ر مانگ، تاقمه که مان بین لیکرد پاش نه وه ی نیفاده یان پیشکه ش کردو یارمه تی شیکردنه وه ی نه و نه نجامانه یان دا که پینی گه شتبووین.

له پاستیدا ئیستاکه من دهتوانم سات بهساتی گهشته که وهسف بکهم، له گه ل ههموو نهوهشدا ههندیک جار خهریکه باوه پهوه نه کهم کهمن به کرده یی چوومه نه سهرمانگ، همندیک کات که له پایزه شهوی کی د لفریندا پیاسه ده کهم یان نیرتومبیله کهم به شهدامه پان و پیکه کانی ته کساسدا لیده خورم، سهیری مانگ ده کهم که به به پیقه داری و دره و شاوه یی به ناو ههوره کاندا مه له ده کات، چاوه کانم باش نهو په له بازنه یی یه جیاده کاندا مه له ده کات، چاوه کانم باش که نهو په له بازنه یی یه جیاده کاند اله ده کات، چاوه کانم باش که نهویه به به بازنه یی یه خوره به که شتیه کی خوره به تی نامی به نه بازنه یی بازنه یی به بازنه یی بود و به به بازنه یی بود و به به بازنه یی بازنه یی بازنه یی بازنه یی بازنه یی بازنه یا تیدا ده وروژینیت، کاتیک نهمه ههستیک له سوزی نیشتمانیم تیدا ده وروژینیت، کاتیک شهیری مانگ ده کهم، ههست به جیهانیکی دی کهی چونی نامی ناکه م، به نکو ته نیکی پرشنگدار ده بینم که مرؤ همه نگاوه کانی یه کهمی به سه رداناوه به ره و گهردوونیک که هه رگیز کوتایی

سەرچاوە: گۆۋارى (العربى) ژمارە (204) خەمۆكى زانستى سەرصىم 18

## خەمۆكى

### Depression

#### بهرزان جهمال

ئاشکرایه زوّر باری خهموکی ههیه که ناشکرا چارهسهر ناکریّت لهبهر ههندیّك هوکار، لهوانهیه نهخوشه که خوّی بیّدهنگ بیّت و داوای یارمهتی نهکات یان پزیشهکه نه توانیّت حالهته که دهستنیشان بکات یان چارهسهری گونجاوی بداتی ههرچهنده زوریهی حالهتهکانی خهموکی وهلامدانه وهیان بو چارهسه ردهبیّت. ههروه ها زانراوه ریّره ی خهموکی له ژناندا نزیکهی 2 بو 1 نهوه نده پیاوان دهبیّت. تیکچونه خهموکیییهکان زوّر پودهدهن، یان به تهنها یان بهشیک دهبن لهحالهتی ههوه سی خهموکی (تیکچونیکه

بهوه جیادهکریتهوه که نهخوشهکه ماوهیهك دوچاری خهموکی دهبیّت، ماوهیهکی نورو خوشهه کی نورو خوشهه کی نورو خوشهه کی نورو شهد لهسه و تیبینی دهکریت) بیگومان ههستکردن بهخهم و پهژاره له ههندیک کاتهکانی ژیاندا لهلای ههموکهسیک سروشتییه بهتایبهتی له کاته ناخوشهکانی وهک مردنیی کهسییکی ئیازیز نهمیه خهمخواردنیکی سروشتیه، ههروهها ههندیک نیشانهی خهموکی لهو کهسانهدا که بهدهست نیشانهی خهموکی لهو کهسانهدا که بهدهست

تیکچونه جهستهییهکانه و یان نهخوشیه دهرونیهکانه و دهنانین دهنانین دهنانین دهنانین دهیه، به لام تیکچونه خهموکییهکان ههندیک نیشانهی دیاریکراویان ههیه، که توند و تیرژییان له نهخوشیکه و بی یسه کنیکی دیک ده گوریست، بو پشکنینی نهخوش و دهستنیشانکردنی باره کهشی مهرج نییه ههموو نیشانه کانی لهسه و دهرکه و تبن، به لام بهبونی ژماره یه نیشانه ی دیاریکراو ده توانریست نهخوشه که دهستنیشان بکریست له نیشانه سهره کییه کانی خهموکی مهزاجی و ههستکردن بهنوشوستی و خهفه ته به لام له گهل نهوه شدا له وانه یه نیشانه ی

سەرەكى نەبن لەلاى نەخۆش كە ئازارى بدات بـەلكو لەوانەيـە بەدەسـت ھەنــدىك بـارى جەستەيى يان تىكچوونى كاتەكانى نوستن و خوبينىنەوە بنالىنىت، لەگەل دەركەوتنى ئەم نىشانانە كە مەرج نىيە وەك وتمان ھەمووى لە كەسىخكدا دەربكەورىت:.

-نهخوش ههست به هیچ خوشی و چیزژنک ناکات لهکاتی ئهنجام گهیاندنی چالاکییهکانی پوژانهی وهك لهپیشوو ههستی پیکردوه وهك له دهستدانی ئارهزووی



كاركردن و پراكتيزهنهكردني ئارهزوهكاني .

-ئارەزووكردنى تەنهايى و دوركەوتنەوە لـه هاوپى و خيزان و خۆكەنارخستن و گۆشەگىرى

لەدەستدانى ئارەزوى سۆكسىي يان كەمبوونـەوەى بەشۆوەكى تۆبنى كراو

-له دهستدانی ئارهزووی خواردن و کهمبونهوهی کیّش(ههندیّك جار به پیچهوانهوه)

-کەمبونـهوهی چالاکی و ههسـتکردن بـه هیلاکـی و ماندوبوون به ههمیشهیی

-تێڮچونی سوړی مانگانه لهژناندا

-تێڮچونهكانى خەو:. لەوانەيە نەخۆش لەبەرەبەيانەوە خەبەرى بێتەوە يان ئەگەرى خەمۆكىيەكە لەگەڭ نائارامىدا ھاوكات بوو ئەوا نەخۆش لەسەرەتاى خەوتنىدا دوچارى خوزران دەبێـت. نزيكـەى 75٪ى ئـەو كەسـانەى توشـى خەمۆكى بوون بەدەست تێكچونەكانى خەرەوە دەناڵێنن، بەھۆى نەخەوتنيان يان كەمخەوييان يان زۆر خەوى يان زۆر خەوبى يان زۆر خەوبىيان يان خەربىنىن ھەر لەسەرەتاى نوستنەوە .

-جیاوازی باری مهزاجی کهسهکه له ماوهی پۆژیکدا، مهزاج و نیشانه خهموکییهکان لهسهرهتای پوژهکهوه واتا ههر لهگهل لهخهو ههلساندا زور خراپ دهبن.

-قەبزى، وشك بونەوەى دەم،سەر يەشە.

کاتیّک نهخوشه که دهبینیّت ههست ده کهیت پروخساری پیّویسته ئهوه بزاد دره وه کی پشتگوی خستوه بایه خ به خوّی نادات، ئاره زوی ده وی گریان و خوّخوارد نه وه دهکات، ناتوانیّت یان خوّی لاده دات له که هه ندیّک سیفه ت پاسته و خر بینینی که سانی دیکه و ئاره زوی سه رشوپکردن نیشانه کانی و وه لامه ده به بی پیچه وانه وه که مه ده بیّت (هه ندی که جار به پیچه وانه وه)، مه زاجی خهم و په ژاره یه کی زربالی به سه ردا و به پیتره و زوو هه لبچیّت، قسه و دوانی و به پیتره و آبوی زربالی به سه ده وی به وی دوانی ده کی شیت و زوو هه لبچیّت، قسه و دوانی ده و به پیتره و اله باره تونده کانی نه خوّشیه که دا هم رقسه ده وی به داون ده خوّی ده ست به قسه بکات واتا نیشانه کان به لایه نی کات. نه خوّش حه زناکات خوّی ده ست به قسه بکات واتا نیشانه کان به لایه نی کورت پچرپچ به ده نگی کی نه و به دیده کریّت له کی که سانه بیروکه ی خوریت له کی که که سانه بیروکه ی خوروش و به تیپه پی ده که ن سه ره پی نه مانه نه و که سانه بیروکه و نه ده به نی ده رده که ن و میشه ییان ده رباره ی له ده ستدانی نومید و باشبونیکی ریژه یی ها و وه سواسی و هه میشه ییان ده رباره ی له ده ستدانی نومید و باشبونیکی ریژه یی ها

لهدهستدانی بههای خودیان ههیه، ههست بهگوناه دهکهن بهرامبهر چهند کاریّکی بی بایهخ، یان لوّمهی خوّیان دهکهن لهسهر عهو شتانهی که نهیانکردوه، دوودلّ دهبن لهبریارداندا، لهبارهی توندهکاندا نهخوّش وریّنه دهکات و باوه پو بیرکردنهوهی ههنه بهمیّشکیدا دیّت، ناسایی نهخوّش ناتوانیّت دهستپیّکی لههیچ کاریّکدا ههبیّت، تهرکیزی کهم دهبیّت، دهبیّتهوه، توشی لهبیرچونهوه دهبیّت، بیرکردنهوهی هیّواش دهبیّت، درك بهو بارهی خوّی ناکات کهتیایدایه چونکه ههست دهبیّت، درك بهو بارهی خوّی ناکات کهتیایدایه چونکه ههست بهبی بههایی خوّی دهکات یان لهبهرئهوهیه تواناکانی درکپیّکردنی بههوی نهحوّشیهکهوه کاریگهر بیووه، نیشانهکانی خهموّکی لهقوّناغهکانی تهمهندا جیاوازیان نیشانهکانی خهموّکی لهقوّناغهکانی تهمهندا جیاوازیان

-ئەو مندالانەى توشى خەمۆكى بوون، جوللەيان زۆرە، تىكچونى نائارامىيان ھەيە، زۆر ھاوار لەئازارى جەستەييان دەكەن، گىروگرفتى خويندىنيان ھەيە، لادانى سىيكسى، پشگوئ خستنى روخسارى دەرەوەيان، فۆييا.

-لهکهسانی پیگهیشتودا، تیکچونی یادهوهری و تواناکانی ئهقلیان ههیه، لهدهستدانی ههستکردن بهکات و شویدن، ترسی درویان نادروستیان لهلا تیبینی دهکریت، نهبونی ههست و کهمی تهرکیز.

#### جۆرەكانى خەمۆكى

پێویسته ئەوە بزانین خەمۆکی تەنها یەك جۆر تێکچونی دەرونی دەگرێتەوە دەرونی نییه، بەڵکو كۆمەڵێك تێکچونی دەرونی دەگرێتەوە كه هەندێك سیفەت پێکەوەیان دەبەستێت توندوتیـژی و نیشانهكانی و وەلامدانـهوەی بـێ چارەسـهركردنه بـهپێی حۆرەكەی دەگۆرنت:

خەمۆكى نانستى سەرھىم 18

لهدوای تهمهنی 40 سالییهوه پودادات به لام ههندیک جار لهخوار نهم تهمهنهشهوه لهوانهیه کهسیک دوچاری ببیت و هزکاری بزماوهیی پولی گرنگی تیادا دا دهگیریت.

#### چەند جۆرىك دەگرىتەوە وەك:ــ

ا-تیکچونی خهموکی دریژخایهن: بهلایهنی کهمهوه نیشانهکان دوو سال دهخایهنیّت، له کهسانی بهتهمهندا زوّر پوودهدات به تایبهتی لهلای نهو کهسانهی که کحول و ماده سرکهرهکان بهکاردههیّنن، وهلامدانهوهیان بو دهرمانهکانی خهموکی لاوازه.

ب-تیکچوونی خهموکی پهیوهست به کاتیکی دیاریکراو یان وهرزیکی دیاریکراو له سالدا لهوانهیه له وهرزی رستاندا دهربکهویّت و له ههردوو وهرزی بههار و هاویندا ون ببیّت، کهسه که زوّر ده خهویّت، ئارهزووی خواردنی زوّره کیّشی زیاد دهکات، جوله و بیرکردنه وهی کهم دهبیّت، بروا وایه پهیوهندی به گوّرانیّك له دهردانی مادهی میلاتوّنین له کاژریّژیّکدا همیه، یهکیّك له و چارهسه رانه ی بو نه خوّش پیاده ده کریّت خستنه بهر روناکییه کی دهستکردی به تینه.

ج-تێڬچـونی خـهموٚکی جیـاواز لـه نیشانه باوهکانی خهموٚکی، نهخوٚش زوٚر ئارهزووی خـواردن دهکات و کێشـی زوٚر دهبێت، له ژناندا زیاتره لهوانهیه شێوهی خهموٚکی وهرزی وهربگریّت.

2-تێکچوونی خهموٚکی کارتێکراوی (دهماری): توندوتیژی له جوٚری یهکهم کهمتره، درێژخایهنه، له ژناندا زیاتر له پیاوان رودهدات، بهکاوهخوٚ رودهدات به

زۆرى لەوكەسانەدا كە مێژووييەكيان لە فشارى دەروونى دريژ خايەن ھەيە يان لەدواى لە دەستدانى كتوپچى كەسێكى خۆشەويست يان كاروپيشەيەك لەوانەيە لەگەل ھەندێك تێكچوونى دەروونى ديكەوە وەك وەسواسىيەت، تێكچونى كەسايەتى، بەكارھێنانى مادە سپكەرەكان، ھاوكات بێت. بەزۆرى لە 20–30 ساليدا دەردەكەوێت، بەلام جۆرێكيان لەپێش تەمەنى 21 سالىيەوە سەرھەلدەدات، لەو كەسانەدا كە خێزانەكانيان (واتا كەسوكاريان) خەمۆكى سەرەكىيان ھەيە زۆر دەردەكەوێت، نيشانەكان لەپۆژێكەوە بۆپۆژێكى دىكە جياوازىيان ھەيە، بەلايەنى كەمەوە: ئارەزووى بۆ خۆراك كەم

یان زۆر دەبیّت، تیکچونی خهو (بهزوری خهوزپان لهسهرهتای چوونه ناوجیّگهوه) کهم چالاکی، ههستکردن به نوشوستی و خهموّکی، کهمی تهرکیز، کهمتوانایی له بریارداندا و له دهستدانی ئارهزووی خواردن.

3-تێڬچـوونه خهموٚكييـهكان كـه لهگـهل نهخوشـييه جهسـتهييهكاندا هاوكاتـه، وهك تێڬچـووني كـوێره پژێـن، وهرهمه پيسهكان و نهخوشييه دهروونييـهكاني ديكه وهك نائارامي، وهسواسـي قههري، شيزوٚفرينيا، فوٚبيا،...هتد، تێكچوونهكاني كهسايهتي، بهكارهێناني ماده سركهرهكان.

4-تێکچوونی جووت جەمسەری (ھەوەسى خەمۆکى)

ئه و لیکولینه وانه ی که له خورنا وا به نه نجامگه یه نراون ناشکرایان کردوه وه پیژه ی خه موکی له ژندا نزیکه ی (3٪) و له پیاواندا (1٪) ه ههروه ها له چینه هه ژاره کاندا زیاتر ده رده که و ت به لام خه موکی له جوری لیکچوونی جووت جه مسه ری له چینه بالاکاندا زیاتره و هوکاری بوماوه زیاتر پولی تیادا ده بینیت به به راورد کردن له گه ل خه موکی سه ره که دا.

هۆکاریکی دیاریکراو نییه پودانی خهموکی لیکبداته وه به زوّر دهرخه نجامی کارتیکردنی هوکاره ژینگهییهکانه لهگهل توانای ناماده باشی که سه که (واتا فاکته ره بوّماوهییهکان). ژمارهیه که تیوری زانستی ههیه که هوکارهکانی خهموکی لیکده داته وه وه تیکچوونه کیمیاییه دهمارییهکان له میشکدا دهبیته هوی کهمبوونه وی ههندیک ماده که پیّیان دهوتریّت گویوره و

دەمارىيەكان، تىكچوونى ھۆرمۆنەكان، فاكتەرە بۆماوەييەكان كە رۆلىيان لە رودانى خەمۆكىيەكەدا ھەيە بەلام تا ئىستا زاناكان نەگەيشتونەتە ئەنجامى تەواو سەبارەت بەو رۆلەى كە دەيبىنىت، لە دەستدانى كەسىك يان شتىك (بەشئوەيەكى رەمزى بىت يان بە راستى)، روداوە ئارەزوو نەكراوەكانى ژيان، لايەنەكانى دركېيكردن و رىكەي بىركردنەوەى كەسەكە (لايەنە ئەبسـتمۆلۆژىيەكان) كە بەسىكۆشـەى خەمۆكى ناسـراوە لە كەسـەكەدا و ئەمانە دەگرىتەوە: تىروانىنى نىگەتىقانەى كەسـەكە بى خىزى (كارەكان ھەر بە ناخىشى يىنىشـەر بە ناخىشى دىنىدى يىنىشـەر بە دانـانى يان



هەروەها پێويستە پزيشك يان كەسى چاودێر بەسەر حاڵەتەكەوە دڵنيابێت لە نەبوونى ھەندێك بارى سايكۆلۆژى وەك شــيزۆفرينيا شكســتەخۆيى يــا (دووكــەرتبوونى كەسايەتى)، خەم و پەژارەى كۆن، تێكچوونى مەزاج بەھۆى بەكارهێنانى مادە سپكەرەكانەوە، تێكچوونەكانى كەسايەتى، تێكچوونەكانى خوگونجاندن كە كەسەكە مەزاجى خەمۆكى دەبێـت و ئەمـەش لـە ئـەنجامى فشارى دەروونيـەوە كـە سەرچاوەكەى زانراوە رودەدات.

#### چارەسەركردن:

چارەســـەركردنى خـــەمۆكى پێويســـتە ســـەرەڕاى بەكارهێنانى دەرمان چارەسـەركردنى سايكۆلۆژى لەگەڵدا بێت بەپێى حاڵەتى نەخۆشـەكە. نزيكـەى 70٪ بـۆ 80٪ى نۆرەكانى تێكچوونى خەمۆكى سەرەكى وەلامدانـەرەيان بۆ چارەسـەركردن دەبێت.

#### جۆرەھا دژە خەمۆكىش ھەيە لەوانە:

#### كۆمەلەي يەكەم، كە دژە خەمۆكىيە كۆنەكان:

که توفرانیا، ئانافرانیا، تریتبزول، سینوکوان، لودیومیل، ئەسیمیل و ترازودون، دەگریتهوه. ئهم جوره دهرمانانه دژه خهموکی هیمنکهرهوهن و بو ئهو نهخوشانه بهکاردههینرین که سهره پای خهموکییهکه نا ئارامیشیان ههیه، گرفتی ئهم دهرمانانه لهوهدایه کاریگهری لاوهکی زورییان ههیه که لهیهکیکیانه وه بو یهکیکی دیکهیان یان له نهخوشیکهوه بیو نهخوشیکی دیکهان یان له

وشکبونهورهی دهم، سهرگیزبوون تیکچهوونی بیهنی، زیادبوونی خارهزووی خواردن و زیادبوونی کیشی لهش، قهبزی، تیکچوونی لیدانهکانی دل، به نهستهم میزکردن، ئارهق کردنهوهی زوّر، کهمبونهوهی ئارهزووی سیکسی و دواکهوتنی پشتن، بهتیپهپبوونی کات ئهم نیشانانه کهم دمبنهوه، نهو کهسانهی جهلدهی دل یان تیکچوونی لیدانی دل یسان بهاری ههوهسیان ههیه نابیست ئهم

ئهم كۆمەله دەرمانانه له كاتى خەوتندا بەكاردەھينرين لەبەرئەوە پيويستە پزيشك به ئاگابيت له بارى تەندروستى گشـتى نەخۆشــەكەو نابيـت ھەنــديك بـارى تيكچــوونى جەستەيى دياريكراوى ھەبيت.

#### كۆمەلەي دووەم، (دژە خەمۆكىيە نوييەكان):

وهك بروزاك، سيروكسات، فافرين، سيبرام و سترام ئهم كۆمهله دەرمانه بهوه دەناسريت كه ئهوەندەى كاريگەريان بۆ سهر پاراستنى چالاكى پۆژانهى نهخۆشهكه هەيه هينده كاريگەريان بۆ سهر هيمنكردنهوهى نييه، لهبهرئهوه لهكاتى پۆژيهدا (نهك نوستن) بهكاردههينرين، كاريگهرييان بۆ سهر دل و ئارەزووى خواردن و زياد بوونى كيش نييه، همروهها به زۆر ئهو نيشانانه دروست ناكهن كه كۆمهلهى يهكهم دروستى دەكهن بهلام ئهميش كاريگهرى لاوهكى خۆى هەيه وهك: تيكچوونى خهو، نائارامى پشانهوه دلتيكهلهاتن، سهريهشه، سكچوون، كهمبوونهومى ئارەزووى سيكسى و دواكهوتنى پشتن لهوانهشه ئهم نيشانانه بهتيپه پبوونى كات كهم ببنهوه يان وون بېن.

کۆمهنه کی سینیهم: ئهمانیش دوو جوزن کۆنهکانی پیویستی به پهیپهوکردنی سیستمیکی خوراکی دیاریکراو ههیه، وهك ناردیل و بارنیت ههرچی نوییهکانیشه ئهوا پیویستی به پهیپهوکردنی سیستمیکی خوراکی دیاریکراو نییه، چونکه کارتیکردن لهگهال خوراکدا ناکات و به دهگمهنیش لهگهال دهرمانهکانی دیکهدا بیکات، وهك ئوروریکس. لهو دهرمانانهش که بهشیوهیهکی دهگمهن بهکاردههینریت تروبتوفانه، دهرئهنجامی کوتایی دژی هموهکان ههر دهرمانیک ئهوه باری خهموکییه که چارهسهر دهکات لهو بارانهدا که وهلامدانهوهی بو دهرمانهکه دهبیت. وهرگرتنی ئهم دژه خهموکییانهش تهنها لهژیر چاودیری

خەمۆكى خانستى سەرصىم 18

#### شۆكە كارەباييەكان

اله و بارانه دا به سودن که نه خوش وه لامدانه وهی برخچاره سهرکردنی ده رمان نابیت، ههروه ها له و بارانه دا که خه مرکییه که و پینه و هاتنه بهرچاوی ههندیک تارمایی له گه آن ده بین به چاره سه دی بین به چاره سه دی خیراو پاسته و خوش خاره سهرکردن له پیگه کی ده مه وه په ده و خواردن و خواردن ه بین باره زووی توند و تیرش بی خوکوشتن ههیه، ههروه ها له و بارانه دا که پیویسته پیگه بگیریت له ده رکه و تنی نیشانه ی بارانه دا که پیویسته پیگه بگیریت له ده رکه و تنی نیشانه ی کاره کی چاره سهرکردن له پیگه کی ده رمانه و و د

#### چارەسەرى سايكۆلۆۋىيانەى خەمۆكى

چارەسەرى ئەبسىتمۆلۆژى بىز نەخۆشەكە پيۆرىستە بىز گسۆپىنى شسيوازى بىركردنسەوەى نيڭسەتىقى نسەخۆش-چارەسسەرى پەفتارى چارەسسەرى دەروونى شىيكارەيى-چارەسەرى دەروونى پالپشت- چارەسەرى دەروونى لەگەل گروپدا (كۆمەللەدا) چارەسەرى دەروونى خيرانى.

نزیکهی 75٪ی شهو نهخوشانه به دهست دوباره گهرانهومی نورهی خهموکییهوه دهنالیّنن، له 50٪ یان به تهواوهتی چاك دهبنهوهو 20٪ یان نهخوشییهکهیان دهبیّته نهخوشی دریّرهٔخایهن.

**Internet** 

#### ميوه و سهوزه تهمهن دريژ دهكهن

پۆژانه خواردنی میوه و سهوزهی پیکهیشتوو دووسانی زیاتر دهخاته سهر تهمهن! ئهمهش ئهو لیکوّلینهوه تازهیهیه که لهم کوّتایییهدا لیکوّلهره زانستییهکانی ئیتالیا پیّی گهیشتن.

پشسکنهرهکان له پنگسه ی چساود نریکردنیان له ننوان 45\_65 لهنزیکهی (1536) پیاوهوه، کهتهمهنیان له ننوان 45\_65 سالیدا بوون، بو ماوهی (30) سال نهمانه نزیکهی (60) گرام سهوزهیان پوژانه خواردبوو، لهنهنجامدا زیاتر ژیان لهو پیاوانه ی که پنژهیه کی کهمتر واته (20) گرام سهوزهیان روژانه به کارده هننا.

زانکوی(بیروچیا)ی ئیتانی ئهوهی پوون کردهوه که ئهوانهی جگهره دهکیشن ههر بهههمان شیوه تهمهنیان دریزتربوو که نه خواردنانهیان دهخوارد کهریزهیهکی زیاتر قیتامین و سهورهی تیادا بوو، بهلام دهبینین لهچاو نهوانی دیکهدا که جگهره ناکیشن زووتر دهمرن...

لەبەرئەم ھۆيانە لىكۆلىنەوە نويىدەان ئامۆرگارىمان دەكەن بە بەكارھىنانى رىدەكىكى زۆر لەسەرزە و مىدە لەدەمە خۆراكىيدكاندا چونكە بەرگرىمان بەرامبەر بە نەخۆشىدكان زياد دەكات.

هـهروهها دووربـین لـهو خۆراکانـهی کـه پێژهیـهکی زوّر چهوری تێدایه که خوّراکی ئهم سهردهمهن و خوّمانی زیاتر لێبپارێزین.

شارهزایانی خۆراك له گۆقارنكدا ئەومیان پاگهیاند كه ئهو بهرنامانهی بۆ كهم كردنهومی كیشی لهش بهكاردین بهرنامانهی بو كهم كردنهومی كیشی لهش بهكاردین واته(رینجیم) كه ریزهی سهورهو میوهیان كهم تیادایه لهباری دروستی یهوه باش نین وزیانیکی زور بهكهسهكه دهگهیهنن و ئاماژهش بهوه دهكهن كهخواردنی پینج ژمم لهمیوهو سهوره بهلایهنی كهمهوه یاخود نزیكهی 400 گرام بیت پوژانه پیرویسته بخوریت.

سيڤان

Internet

### گەنە

### **Tick**

#### نوسينى دكتۆر حسين مەعروف

يزيشكى دروستى ئاژەڵ لە قەرەداخ

#### گەنە:

ئهم زاراوهیه کوردییه و زراوه زانستیهکهی پیّی دهلیّن (Tick)، ئهو جوّره زیندهوهرانه دهگریّتهوه که مشهخوّرن، واته لهسهر ئاژهل دهژین به خویّن مرژین لیّیان پاش خوّ ههلواسین بهو شویّنانهوهیان که تووك و خورییان کهمه وهك بسن بال، دهرچهی کوّم و ناوگویّی و چهقاندنی دهمه باریکهکهیان بو ناو قوولایی پیست... چونکه ئهم شویّنانه ملولهی خویّنیان زوّره، ئهو ناژهلانهش که خویّنیان لیّی دهمری دهری و هانگاو سهگ و نهسپ و کهرویّشك

شیّوهیان وهك دهنکه فاسوّلیایه بهشهکانی دهم دیارن له پووی سهرووی لهشیدا.

چوار جووت قاچیان ههیه، من گهورهتره له نیر و کهپپ دهبیت له خوین دریزی (2-3)سم و تیرهیان بچووکهو دریزی (2-2) ملم.

دوو جۆر گەنە ھەيە.

جۆرى (ڕەق) كە پێى دەڵێن (lxodidae or hardtick) توخمى (lxodes) ...ه.

جۆرى (نەرم).. كە تەنھا لە پەلەرەردايە پێى دەڵێن (Softtick or Argaside).

گەنە وەرزى تايبەتى ھەيە كە تێيدا چالاك دەبن لە وەرزى بەھاردا لە مانگى (3)موھ تا (6).

لەوەرزى پاييزدا له مانگى (8) موم تا (11).

گەنىه يىەك جار مشىەخۆرى دەكات و دووجار وەچە دەنيتەوە لە بەھار و ياييزدا، گەنە بە خوين ھەلمژينى ئاژەلى

نهخوش بوته سهرچاوهیه بو چهندهها جوّر له پاراسایت و میکروّب و قایروّس و پروّتوّزوا (یه خانهییهکان) و بو مانگ دهمیّنیّته وه تیایدا و ه (بابیزیای) یه خانهیی

بابیزیا Babesia: تاك خانهیین و دهتوانن بههزی گهنهوه بچنه نساو لهشی ئساژه لَیْكی لسهش سساغ لسه ئاژه لَسه نهخوشه كانهوه و تووشی زهردووییان بكهن ئهمانیش خیرا همموو خرو كه سووره كان پر ده كهنه و هاش زیاد بوونی ژمارهیان.

بۆیه پێویسته که خاوهن ئاژه آله وهرزی بههار و پاییزدا ئاژه آلهکانیان بشۆنهوه که لهم وهرزانهدا ژمارهی گهنه زیاد دهکهن لهبهر قه آلاچۆکردنیان و پاراستنی ئاژه آلهکانیان له چهندهها نهخوشی دیکهو هوکارهکانی وهك زهردوویی و تایلیریا و ئهناپلاز مؤسس و هند.

چاکترین دەرمانی کیمیایی که بشیّت بـوٚ شـتنهوهی (مهرو بزن) که زهرمریان نییه بوٚ ئاژهلهکه ئهمانهن:

\_دایازینزن 60٪ DiaZenone 2–لیندایت £ Lindiet

Cypermethrin - سایپرمیسرین 4-ملاسیون Malathion

1-Bowman, Dwight, Geogris, سەرچارەكان: parasytology for veterinarians, Seven edetion. 2-Vet, parasytolugy, Dr Ebrahim, Khalil, Latife, First edition, 1986. زانستی سورصم 18 بەكترپا

# بەكتريا تەندروستيە بۆ لەش

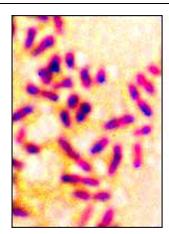
### Bacteria are Healthy for your body

#### پرشنگ

ريخوّله كانمان پره له جهماوه ريك له ورده زينده وهر هه لگرتوه، له مانه ش جوّرى باش و خراپي تيدايه. به هزی زیاتر له 600 جزر له به کتریا و که پروه، هه وینه وه. كاتيك كه كۆرپەلە لەدايك دەبيت پيخۆلەكانى خاوينن و هیچ جۆرە بەكتريايەكى تيدا نيه، بەلام له يەكەم رۆژى له دايك بوونهوه ريخۆلەكانى دەست دەكەن بەوەرگرتنى بەكتريا که پنیان ده لین (Normal flora) کاتیک که دهبیت بەمرۆقىكى يى گەيشتور رىخۆلەكانى يەك كىلىق بەكترىايان

جۆره باشەكەيان (Normal flora) بەشدارى لە دەردانى چەند جۆرە ھۆرمۆنىك بۆ ھەرس كردن و شىكردنەوەى ئەو خۆراكانەي كە لە گەدەدا ھەرس نەبوو دەكەن، قىتامىن K و چەند جۆرينىك لە قىتامىن B دروسىت دەكەن، ھەروەھا كاردهكهنه سهر لهناوچونى كهروو بهكتريا زيان بهخشهكان، و بهرگری لهش به هیر دهکهن. کهواته نهم جوره بهکتریا سودبه خشانه (Normal flora) گرنگه بق ژیان.

كاتيك كه بهكترياى زيان بهخش (بهكترياى نهخوش) له ريخۆلەدا زۆر دەبن بەكترياى سودبەخش ناتوانيت بەسەريدا زال ببنت و لهنگهری نامیننیت ئهوسا پیویستی به يارمەتى دەبيّت. زانستی سهرصم 18



کهوات بسکتریای سودبه خش کارده کات بن دروست کردنی چهند جوّریّ که به موّیه وه توانسای که به موّیه وه توانسای (Normal flora) زیاد ده توانیت زال ببیّت به سهدر بسه کتریای ترشه کاندا و بسه کتریای ترشه کوّریای ترشه کوّریای ترشه کوّریای

ماست (lactobacillus) دروست دهکات یا گهشهی پئ دهکات بیز زال بیوون بهسهر کهپرووه زیان بهخشهکانی پیخویدات بیز زال بیوون بهسهر کهپرووه زیان بهخشهکانی پیخویدا و دهتوانیت لاکتور وورد بکا که بههزیهوه یارمهتی فری دانی پاشهپری ناو پیخوی بو درهوهی لهش دهدات نهم پروبایوتیکانه (probiotica) زور جوریان ههیه جوری دروست بونی وهستاوهته سهر جوری نهو بهکتریانهی که له ریخویدا ههن و جوری نهو خوراکهی که مروق له پوژدا وهری دهگریت، تا نیستا پشکینهرهکان توانیویانه (27) جوریان دهست نیشان بکهن.

#### پرۆبايۆتىكا probiotica چيە؟

پپرۆبايۆتىكا جۆرنىك نىيە لە بەكترىا يا مادەى كىمىايى بەلام وەك تۆونىك وايە كە دەكرنىت بە زەويەوە لەگەل پەيندا و سروشتى ناو ريخۆلەكان دەگۆرنىت وا لە پيخۆلەكان دەكات كە بەوپەرى تەندروستىيەوە ئىش بكەن.

کەوات probiorica چەند پیشاڵێکی ماسولکەیی کاربۆھیدرەتی ھەرس نەکراون کە بەھۆی جۆری خۆراکەوه یەن ناو ریخۆلەکانەوه و ھەرس ناکرین له گەدەو

پیخۆلەباریكەدا، دەچنە ریخۆلە ئەستورەوە بەھۆی بەكتریای سود بەخشەوە لەت لەت دەكىرین و دەبىن بە خىزراكیكی سودبەخشە و بە پیت بۆ بەكتریا سودبەخشەكان كە گەشەیان پی دەكەن و لە توانایان و جۆریان زیاد دەكەن بۆ زال بون بەسەر بەكتریا زیان بەخشەكاندا ئەو خۆراكانەی كە دەبنە مۆی دروست بونی probiotica زۆرن بەتایبەتی زۆر جۆری سەوزە وەك كەوەرو پیاز و پولكە و میوە بەتایبەتی مۆز.

کۆرپەلەكان كە شىرى دايك دەخۆن بەرگرى لەشيان بەھۆرە چونكە probiotica يان زۆرە. لە بىمارخانەى Wilhelmina لە ئەمستەردام گرنگيەكى زۆريان داوە بە زيادبونى probiotica بۆ مندالان بۆ بەھۆزكردنى كۆئەندامى بەرگرى. كاتىك كە پرۆبايۆتىكا لەناو پىخۆلەدا زۆر دەبىت چالاكيەكانى بەكترياى سود بەخش زياد دەكات و زال دەبىت بەسەر ھەموو بەكتريا زيان بەخشەكاندا و ترشەلۆكى پىخۆلە كەم دەكاتەوە كە بەھۆيەوە كەپووە زيان بەخشەكان لەناو دەچن.

لهبهرئهوهی مندالانی وولاتانی خورئاوا خاوینتر بهخیودهکرین و کهمتر بهکتریای زیان بهخش دهچیته ناو پیخودهکانیانهوه که گهوره دهبن زیاتر توشی نهخوشی ههستیاریهکان و نهکزیما (allerge) دهبن.

ههر بۆ ئهم مهبهسته چهند گروپێك لێكۆڵينهوهيان لهسهر مندالان ئهنجامدا له تهمهنی يهك ڕۆژهوه بۆ دووساڵ به زيادكردنی probiotica بههۆی شیرهوه و كۆمهڵێكی دی له مندالان له جیاتی probiotica مادهی (placebo) یان لهگهڵ شیردا دانێ.

دوایی دوو سال بۆیان دەرکەوت که ئەو مندالانهی probiotica یان یاونەتى کەمتر توشى ئەگزیما دەبىن لەوانەی دی.

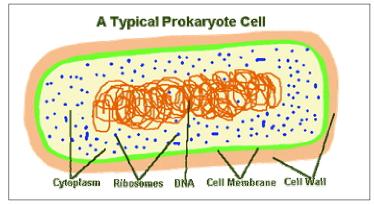
به کتریا انستی سهرص م 18

اله okbber سالی 2001 کۆمەللەی (WHO) چەند پاپۆرتىكىان دا لە زۆربەی نىكە خۆراكىدەان كە بە پۆژانە probiotica دەكەنە خۆراكى قوتوو لەناو شىرى مندالان كە بەرىكايدەكى پارىزەر (Safe) ئەم كارە بكەن. ھەر لەبەر ئەمەش بو كە بنكە تەندروستىدەان لەگەل پىشە زىندەييەكان ئەمەش بو كە بنكە تەندروستىدەان لەگەل پىشە زىندەييەكان تايبەتى لىلە مەبەستە بەتايبىدى لىلە مندالانىدا بىل بىلەرگىيى كۆئەنىدامى بەرگىيى لەشيان

#### دژه زیندهو پروبایوّتیکا

probiotica & Antibiotic

کاتیک که مرزهٔ توشی نهخوشیه جوربهجورهکانی بهکتیا دهبیّت نهوا زورجار درهزینده بهکاردههیّنن بو لهناوچونی نهم بهکتیا زیان بهخشانه به هم کاتیک که درهٔ زینده بهکتیای زیان بهخش لهناودهبات ههروهها له ههمان کاتدا بهکتیای سود بهخشیش بهشیّکی زوری لهناو دهچیّت دهرکهوتوه که آبر 30٪ نهو مروقانهی که درهزینده بهکاردههیّنن توشی سك چوون دهبن چونکه بهکتریای سودبهخش Normal flora یان نهماوه که بو نهم مهبهسته نیش دهکهن. و نهو کهسانهی که کررسی درهزینده تهواو ناکهن نهوا بهکتریاکانی لهشیان



توشی بهرپهست دهبن (Bacterial Resist) ئهمهش زوّر لهسهر باری تهندروستیان دهکهویّت، کهواته گرنگی ئهو لیکوزلینهوانه لهوهدایه که نیّستا کار دهکهن لهسهر بهکارهیّنانی ئهو جوّره درهزیندانه که لهگهل probiotica بهیهکهوه کاری پوّزهتیقیان ههیه بوّ لهناوبردنی بهکتریای زیان بهحش، و کوّئهندامی بهرگری بههیّزتر بکات ئهمهش بهچهند ریّگایه وه وه جوّری خوّرا و جوّری دهرمان.

-کهواته دهبیّت بنکه تهندروستیهکان هانی زوّربونی ئهو جوّره خوّراکانه بدهن که بههوّیهوه دروست بون probiotica زوّر دهبیّت بوّ ئهوهی بتوانین زالّ ببین بهسهر نهخوّشیهکانی مروّشدا و کاری نیّگهتیف لهسهر بهکتریای سودبهخش کهم بیّتهوه.

-کهم بهکارهیّنانی دژه زینده به تایبهتی ئهو جوّرانهی کاری نیّگهتیثیان ههیه بوّ بهکتریای سودبهخش، بهتایبهتی ئهو مروّقانهی بوّ ماوهی دوورو دریّژ دژه زینده بهکاردههیّنن.
-دهست نیشانی ئهو جوّره خوّراکانه بکریّت که دهبن به هوّی زیادبوونی و دروست بونی probiotica بهتایبهتی خوّراکی سهوره و میوهی تازه.

<u>گۆ</u>ڤارى Health 2003

#### فۆبيايەك

#### ناوى جيوهيه

یاریگاکانی مندالان به زوری له شوینی کراوه و له هەوادان، لەبەرئەوەى لە قۆناغى گەشەدان و ھەندىك لە كۆئەندمەكانى لەشيان بەردەوام لە گەشەو تەواوكاريدان و هەنىدىك لىه فرمانى زىنىدورەكانى نارەورە يان لىه پەرەسەندندايە، لەبەرئەرە لە گەورە زياتر پيويستيان بە به کارهینانی ناوو خوراك و ههوایه. لیرهوه گیروگرفته کانی مندال لهگهل شيوه جياوازهكاني ماده پيسبووهكان دەستپيدەكات، ئەو مادانەي كە لە خۆراكەكاندا دەيخۇن و لە هـەوادا هەڵيدەمــژن، لـه هـەره مەترســيدارترين ئـەو مـاده پیسبووانه جیوهیه که مندالان له همموو شوینیکی جیهان رووبهرووي دەبنەوە وەك ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمەرىكا كە وتوویدژیکی توندوتیدی له نیوان رای گشتی و هزیه کانی راگهیانندن و نینداره ژینگهیی وتهندروستییهکان هیناینه ئاراوه. رۆژنامەي (وول سىترىت)ى ئەمرىكى لىم دوايىددا هەوالْیکی بلاوکردەوە تییدا رایگەیاند که وهکالەتی پاراستنی ژینگے یی ئەمەریکی (ئیبا) راپورتیکی گرنگیان ئامادەكردورە، سەبارەت بەو مەترسىيە تەندروستيانەي كە هەرەشە لە مندالانى تەمەن پچوك دەكات بەھۆى رووبەروو بورنهوهیان به توخمی جیوه که لهگه ل پاشماوه کانی ویستگهکانی بهرههمهیّنانی هیّنی کارهباوه که به خهلّووز كاردمكهن دمردمچين، بهلام ئهم راپورته لهبهر ههنديك هۆكارى ناديار تاكو 4 مانگى ديكه رۆشنايى نابينيت واتا بلاوناكريتهوه. پۆژنامەي نابراو داواي له وەكالەتى ئيباي ئەمەرىكى كرد خيرا بكات لە بلاوكردنەوەى راپۆرتەكە كە ناوى (مندالاني ئەمەرىكا و ژينگه) يان ليناوه، ئەمەش له پیناوی کهمکردنهوهی ئهو شهپولی نا ئارامیهی که رای گشتی گرتۆتەوە لەدواى ئەوەى رەشنووسىي رايۆرتەكە لەناو راى گشتی دزهی کرد و بلاوبوّه که ناشکرای کردووه مندالآن پووبهپووی پیژهی بهرزی جیوه دهبنهوهو له گزشتی ههندیک جۆرى ماسىشدا (ماسىيە ئابورىيەكان) رِيْرُەي بەرزى ئەم

## هەلوەشاندنەودى خيزان

#### ئازاد جەلال پسپۆرى سۆسيۆلۆژى

خیّـزان بچـووکترین یهکـهی کوّمه لایه تییـه، بـهینی گوّرانکاری کوّمه لا شیّوازی خیّـزانیش دهگوّریّـت، خیّـزان چـاودیّری کوّمه لایـهتی بـو پوّلهکانی فهراهـهم دهکات مافهکانیان دهپاریّزیّت له پیّگهی میرات و مولّکایه تییهوه، و بههاکانیش له نه وه یه که و بی نه وه یه کی دی دهگویّزیّته و قسه کردن له سهر چهمکی خیّزان وه که هموو چهمکهکانی دی له بواری زانسته مروّییه کاندا باس و لیّکدانه و و راقه ی زوّر ههدمگریّت. خیّرانیش وه ک زاراوه یه کی نه و بواره به چهندین چهمک پاقه کراوه، به چهمکی سیّکسی خیّـزان بریتیه له پهیوهندی سیّکسیانه ی نیّـوان پیاووژن که نامانج له مهدا خستنه وه ی وه چه یه به بوّچوونی (ماکیقه) خیّران گروپیّکه خهسله تی تایبه تی سهقامگیری پهیوهندی سیّکسییه به شیّوه یه کی مندالبوون و شیّوه یکی مندالبوون و

پهروهردهکردنی مندال بینهکایهوه. به لام به چهمکی کومه لایه تی (خینران بریتیه له یهکهیه کی کومه لایه تی پیکشراو وابه سته به داب و نهریت و یاساوه، لهگهل بهرهو پیشچوونی کومه ل) داب و نهریت کال بوونهوهی به خووه بینیوو نهو واتایه ی لهده ست دا، به م له ده ست دانه جوری خینوان له

شیّوازی لیّکدراوه وه گوّرا بو شیّوازیّکی دی، بههوّی ساده یی ژیان له کوّمه لی سه رهتاییدا خیّران که متر رووبه رووی هه لوه شاندنه وه بوه ته وه شهوش به هوّی زالبوونی کلتور و ههژموونی (ده سه لاتی) باوك بووه، که به و ساناییه نه ده کرا په گوه شاندنه وه له دو خه دا یه کلایه نه بووه، رهنگه نه و هه لوه شاندنه و هه له و دوّخه دا یه کلایه نه بووه، رهنگه نه و هه لوه شاندنه و هه له نه و کاریگه رییه ی نه کرد بیّت سه ر نه و نه وانه ی که له و هه لوه شاندنه و هه لوه شاندنه و هه لوه شاندنه و هه و هه لوه شاندنه و هه و هه لوه تی که له و هه لوه شاندنه و هه و هو تی که له و هه لوه شاندنه و هه و هو تاکه و بووه ته دریّژه ده ری ماوه ی ژیانی خاوه نداریّتی نه و نه رنشه ی نه بووه.

تا گرفت بن تاکهکان دروست بکات، به لام کاتیّك خیّران ئامانجی ژیانی خیّلهکی له دهست داو، شارستانیهت جیّی گرتـهوه خیّرانـهکان زوّرتـر پووبـهپووی ههلّوهشاندنهوه

بوونهوه، گهر سهردانیکی دادگای سیب الیّمانی بکسهین، نامساری هملّوهشاندنهوهی خیّزانی سیّ سالّیی دوایی وهربگرین نهوا هیچ کام لهو سالانه له همزار کهمتر هملّوهشاندنهوه نییه زوّر لهم خیّزانانهش مندال له نیّوانیاندا ههیه، لیّکولّینهوه نویّکانیش دریان خستوو که هملّوهشاندنهوهی



زانستی سهرصم 18 خيزان

> خيزان فاكتهره بق سهرهه لداني لادان و كيشهي تاكهكهسي. (مۆرىنى يۆرۆ) لەوبارەيەوە ليكۆلينەوەى لەسەر (604) مندالی توشبوو بهکهتن له (الجزائر)کرد له ئهنجامدا بوی دەركەوت كە لەو ژمارەيە (444) يان لەو نەوجەوانانەبوون که له خیزانی ههلوهشاوهدا بوون، ههر بویه خیزانی ناسروشتى تاكيكى ناتەندروست وەبەر دەھينيت.

#### جۆرەكانى ھەلوەشاندنەوەي خيزان.

-هەڵوەشاندنەوەى كاتى، ئەم جۆرە ھەڵوەشانەوەيە ئەوە دەگریتەوە كە خیزان بۆ ماوەيەكى كاتبى لیك دەترازیت بههزی کوچ کردنهوه یاخود ونبوونهوه که خیران ناجيگير دهكات.

-هەلوەشساندنەوەي ھەمىشسەيى ئەمسەش ئسەو جسۆرە لیّکترازانه دهگریّتهوه. که به تهواوی و ههمیشهیی خیّزانهکه ليك دەترازيت بەھۆى مردنەوه ياخود جيابوونەوەو ھەنديك جاریش ههژاری یاخود بی کاری دهبنه فاکتهری جیابوونهوهو هەلوەشاندنەوەي خيزانى زانايانى بوارى كۆمەلناسى لە

> جیابوونسهوه و ههڵوهشساندنهوهی خيزاندا قسهيان لهسهر هۆكارى دەروونى كردووه، كه دەرئەنجامى ململانيي نيوان باوك و كور ياخود نيسوان ئەنسدامانى خيسزان دا روو دەدەن ھۆكارن بۆ ھەلوەشاندنەوەي ژیانی خیزانی. ئهم ململانییهش لهدهرئهنجامي لاسهنكي دوو واقيع دا که له نیدوان باوك و كوردایه روو

دهدات، باوك واقيعى كۆمەلايىةى كىوپ بەهمان پيوهر دروست له گەلياندا بكريت. دەپيوى كە خۆى تياى بووە، دەرئەنجام تيگەيشتنى ھەللە لهنيّوانياندا روو دهدات.

#### بهرگرتن له ههلوهشاندنهوهی خیزان

ناکریّت کۆمەل بە تەواوى لە گرفت داببییّت، خیّزانیش وهك يهكهيهكي ئهو بواره دوچاري ليكترازان و ههلوهشاندنهوه دەبنىت، بەلام دەشنىت رىزەكەي كەمكرىتەرە بىز كەمترىن ئاست، بۆئەومى خيزان لەو قەيرانە دوور بخەينەوم دەكريت رهچاوی ئهم پیشنیار و سهرنجانهبکریت.

1-بلاوكردنهوهى هۆشيارى خيزانى لهلايهن ړيكضراوه مەدەنىيەكانەوە، ئاگايى دان بەوانىەى دەيانىەويت ژيانى

خيزاندارى دروست بكهن، به تهياركردنيان به رۆشنېيرى خێزانى.

2-ئەركى دەزگاكانى راگەياندنە بە بينىراو بيسىتراوو نوسراو که گرنگی بدهن به بواری خیزانداری و خستنه رووی چیرۆکی ئەو خانەوادانىدى كىد ليك تىرازاون ھەلوەشاون و قسەكردن لەمەر ھۆكارەكانى ئەو دياردەيە.

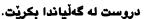
3-خستنه رووی ئه و لیکولینه وانه ی که له باره ی هه لوه شاندنه وهى خيزانه وه ئه نجام دراون، سهرنج و پێشنيارهكاني توێڗٛمر كه لهكۆتايي لێكۆڵينهوهكهدا هاتووه به ههند وهربگیریت، و نهگهر نهو سهرنج و تیبینییانه ئاراستەى داموو دەزگا كۆمەلايەتىيەكان بكريت باشترە.

4-دابینکردنی شوینی نیشتهجی بر نهوانهی که له سەرەتاى دروست كردنى ژيانى خيزانداريدان لەلايەن دەزگا دەوللەتىيەكانەوە، و پيدانى (سولفه) تا بتوانن ئاتاجەكانى خێزاني دابين بكهن.

5-له کاتی رووبه رووبونه وهی گرفتی خیزانی دادگا

تويزهرهوهى كۆمەلايەتى كارامه دابين بكات، لــه بــوارى دەروونيشــدا تویزهرهوهی دهروونی دابین بکریت تا گرفتهکه ههوٽي چارهسهرکردني بق بدريّت نهگهيهنريّنه بن بهست.

6-گـــوي گرتن لـــه ديــدو بۆچىسوونەكانى خيزانىسى تىسازە دروسيتكراو لهلايسهن سەرپەرشىتياريانەوە و مامەلىلەى



7-يەكىكى دى لەو خالانەي كە بەر بە ھەلوەشاندنەوەي خيران دهگريت له ههلبراردني هاوسهردا وردبين ههنگاوبنریت و رهچاوی گونجاویی و هاوشانی نزیکی ئاستى رۆشنېيرى لەيەكتر بكريّت، لە ھەلبژاردن دا سۆز زال نەبىت بەسەر بىركردنەوەدا، وەرەچاوى ئاستى تەمەنىش

سود لهم سهرچاوانه وهرگیراوه:

1-المشكلات الاجتماعية، د. محسن خليل، 1991، مطبعة دار الحكمة. شەكرەر ... زانستى سەرصم 18

# شهکره و پهککهوتنی سیکسی

#### ريبوار محممهد

لەوانەيــه پەككــەوتنى سێكســى نيشــانەى يەكــەمى پەيدابوونى شەكرەبێت لە پياودا

زۆربەى جار پياويكى تەمەن مام ناوەنىد لە پيگاى پىكەرتەرە بۆى دەردەكەرىت كە تواناى سىكسى لەكاتىكى زورەوە كەم بۆتەرە، و كاتىك بەرەولاى پزيشك دەچىت بەمەسىتى لىنزپىنى، سەرى سوپ دەمىنىت كە پىىى دەلىت: تورشى شەكرە بويت.

شــهکره، ئــهو نهخۆشــیهیه کــه جهســته توانــای بهرههمهیّنانی ئینسوّلینی تهواوی نهماوه بوّ ئهوهی ماده شهکری و نیشاستهیهکان بگوریّت.

باشه نهمه چ پهیوهندییهکی به توانای سنکسی پیاو و توانای پهپیوونیهوه ههیه؟ پهنگه به تهواوی هنشتا نهمه نهزانرابنت، بهلام پهیوهندییهکه

هەيە.

با خیرا ئەوەش بلیین، که زوّر لەواندى تووشى شدكرە دەبن، دەتوانن له ریگاى پاریزو بسكارهینانى دەرمانسەوە، نەهیلن، كاربكاته سەر توانستى سیكسیان.

جار ئەوەى رونكردەوە كە پەككەوتنى سێكسى زۆر لەناو ئەوانەدا بلارە كە شەكرەيان ھەيە بەلام لەم سالانەى دواييدا بە تەواوى توپنژينەوەكان لەم بارەيەوە ئەنجام دران.

له کاتێکدا دوو پزیشک له زانکۆی پهنسلقانیا لێنۆڕینی چهند ژنێکی نهخۆشیان دهکرد، بۆیان دهرکهوت مێردهکانیان پهککهوتنی سێکسیان ههیه، لهپاش لێنۆڕینی مێردهکانیان بۆیان روون بوهوه که زۆربهیان نهخۆشی شهکهرهیان ههیه، لهبهرئهوه ئهو دووپزیشکه کهوتنه توێژینهوهی پهیوهندی شهکره به پهککهوتنی سێکسیهوه.

له راپرسیهکدا بن دووسهد کهس لهوانهی شهکرهیان همبو، نایا همست به کهمبوونهوهی توانای سیکسی دهکهن و تیکهای تهمهنیشیان نزیه پهنجاو ههوت سال بوو، و

زۆربەشيان لە نزيك چل و ھەشت ساڵى دا تووشى شەكرە بوبون.

کاتیّـك بهرئـهنجامی پاپرسـیهکه خرایه ناو خشته وه نهو دوو پزیشکه بۆیان دهرکهوت که زوّربهیان تووشی پهککهوتنی سیّکسـی بوون، هـهروهك پهککهوتنهکه له سهرهتای توشبوونیان به شهکرهکه وه پهیدا بوبیّت.

و لــه زۆربــهى حالهتەكانىشــدا پەككەوتنى سيكسى ئەو نيشانەيەى



شەكرەيە كە نەخۆشەكە بە ھۆيەوە دەچێت بۆ لاى پزيشك و بەوەش دەزانرێت تووشى شەكرە بوە.

کاتیک نهم ژمارانه به ژمارانه بهراورد کران که کنسی و هاوپیکانی پنی گهیشتبوون، بزیان دهرکهوت که تیکپای پهککهوتنی سیکسی له تهمهنه جیاوازهکاندا له دوو جارهوه تا پینج جار زیاتره لهو تیکپایهی که کنسی و هاوپیکانی دهریان هینابوو. دوو توژهری دی گهیشتنه نهوهی که دابهزینی توانای سیکسی که نهخوشهکانی شهکره همیانه لهو جوّره پهککهوتنهیه کهمتر بلاوهو بریتیه له سهرنهکهوتن له تهواوکردنی کاری سیکسی دا واته پژاندن.

سهیر لهوهدایه، ههمو نیشانهکانی شهکره دیار و ئاشکرانین، لهبهرشهوه زوّر جار نهخوّشیهکه پشت گوی دهخریّت و ژمارهیهکی زوّری خهلّك شهکرهیانه بیّ شهومی بیری بزانن.

و ههرچهندیکیش کهسهکه، باری نهخوشیهکهی فهراموش و پشت گوی بخات ئهوهنده کیشهکانی چارهسهرکردنی زیاد دهکات، و تازووتریش و له حالهته ساکارهکانیدا بدوزریتهوه، ئهوهنده زووتر چارهسهر ئاسان دهبیت و بدوتوانریّت کونتروّل بکریّت و ئهگهر نهخوش بهتهواوی خوّی فهراموّش کرد و هیچ چارهسهریّکی خوّی وهرنهگرت بی فهراموّش کرد و هیچ چارهسهریّکی خوّی وهرنهگرت بی هوش بون و تهنانهت مردنیش به ئهنجامیهتی ئهوانهی تووشی پهککهوتنی سیّکسی دهبن له ئهنجامی بوونی شهکرهوه و چارهسهری تهواو وهرناگرن، پهپبوونیان کهم دهبیّت، و بهیناوبهین توانای پژاندنیان نابیّت، و ههندیّك جاریش لهوانهیه پژاندنی ناوهکیان ههبیّت واته پشتنی توّواو بو ناو میزهدان له بریّتی فریّدانی له پریّگای میزهروّوه، لهگهل بو ناو میزهدان له بریّتی فریّدانی له پریّگای میزهروّوه، لهگهل گودهکاندا هیچ زیانیّکیان پی ناگات وهك خوّیان دهمیّننهوه.

پێویسته ئهوهش بزانرێت که نامادهباشی جهسته بێ توشبوونی شهکره له زوربهی حالهتهکاندا بوماوهییه.. ههروهها ئهگهرهکانی توشبوون له قهلهودا زورتره، یا به بوونی ههوکردنهکانی ههناو بهشهکانی زاوزیدا، یا له ئهنجامی هیلاکی و شهکهتی زوردا، چ جهستهیی بیّت یا میشکی.

دکتور خوشام ههمیشه ناموژگاری خه لکی بهوهدهکرد که نهگهر ههستت کرد یه کیک له نه ندامانی خیزانه کهت شه کهری ههیه، پیویسته به هیچ جوریک نهیه لیت قه لهوبیت، و ههر ههستت به ههوکردنیک له جهسته تداکرد خیرا چارهسهری بکه، و تا ده شتوانیت زور میشکت یا جهسته ته هیلاک مه کهو زور بیرو خهیالت مههروژینه و جهنجالی مهکهو خوت له دله راوکی و خه فه ت به دوور بگره.

له زۆربهی جارهکاندا نیشانهکانی تووشبوون به شهکره دیارن، لهگه ل ئهوهی ژمارهیه کی زوّری خه ل بایه خی پی نادهن، که نهمانه گرنگترینیانن: زوّر میزکردن، تینویه تی زوّر، کهم کیشی واته دابهزینی کیشی لهش، بوّیه مروّق ههر که ههستی بهم نیشانانه کرد پیویسته به خیرایی بچیّت بوّ لای یزیشك.

تاقیکردنه وه یه کهم لیننوپینی میزه، نه گهر شه کر له ناو میزه که دا بینرا، نه وه نیشانه یه که بی بوونی نه خوشی شه کره، له گه آن نه وه شدا مه رج نیه هه موو کاتیک شه که ر له مینزدا ده رده که ویت، بویه پیویسته لیننوپینی خوینیش بکریت، به تایب ه یاش نه وه ی نه خوش بی پرویس به به وی تابی به وی باش نه وه ی نه خوش بی پرویس به به بروی و ده بیت.

له حالهته ساکارهکاندا، ههردوو ئهم دوو لیننزپینه هیچ دهرناخهن، بزیه پیویسته لیننزپینی شهکری ناو خوین بکریّت، پاش خواردنی ژهمیّکی گهورهی شهکرهمهنی و ماده نیشاستهییهکان.

هەر كە بارەكە ديارى كرا، دەتوانريّت ھەنديّك شت بكريّت بۆ كۆنترۆلّى نەخۆشيەكە، بەلام تا ئيّستا بەداخەوە زانسىتى پزيشكى نەگەيشتۆتە چارەسەرى ئەم نەخۆشيە.

#### بۆچــی شـــهکره لای زۆربـــهی پیـــاوان پهککـــهوتنی سیکسی دروست دهکات؟

زۆربىەى توپۆژىنىدەرەكان ئەرەنىشان دەدەن كىە شىەكرە دەبىتتە ھۆى رەقبونى ماسولكە تەنكەكانى كۆئەندامى زاوزى (بەھۆى نىشتنى كالىسىيۆمەرە) ئەمەش كارىكى ناسرارە كە بەرگە ماسىولكەكانى خوينىھىنىدرەكان لىە قۇناغىكى زوردا لەكەسانەى شىەكرەيان ھەيە تورشى رەقبورن دەبىن بىە تايبەتى لە دواى تەمەنى پەنجارە..

به لام دکتور کینس ووکر له باوه پهدایه که شهکره دهبیته هنی تواندنه وهی ئه و پیشاله دهمارانه ی که پهیوهستن به کاری پهپبوونه وه.

دکتۆر ووکر دەڵێت: ئێمه دەزانین که بەشێك لەوانهى شەکرەیان ھەیـه زۆرجار تووشـى ھەوكردنـه دەمارییـهکان دەبن، لەبەرئـەوه كارێكى سـەر سـوڕماو نیـه ئەگـەر توشـى تێکچونهكانى كۆئەندامى دەماریش ببن.

هەروەها ئەر پزیشکە دەڵێت: لەرانەیە گەلێك فاكتەر كاریگەرییان لەسەر ئەم حاڵەتە ھەبێت. فاكتەرى جەستەیى كـه دەبێتـه هـۆى لاوازى پەپبوون. فاكتـەرى دەرونـى لـه ئەنجامى لەرزینى بارەپى نەخۆشەكە بەخۆى لەگەل ھەموو ئەمانەدا پێویستە ئەرانەى شەكرەیان ھەیە ئەرە بزانن كە پـارێزى تـەراو چارەسـەر وەرگرتنــى بـەردەرام و خــۆ دورخستنەرە له دڵـەپراوكێ، ھۆكارى كاریگەرن بۆ تووش بوونى پەككەرتنى سێكسى، یا چاكبورنەرەیان.

### حەقىقەت و جوانى

#### ئالا نەسرەدىن

(ئەلەند)ى جوان ئاوينەيەكى ھەبوو، ئەم ئاوينەيە ۋەنگى لىنىشت، تەنانەت وينەكەى خۆى بەلىلى و ناديارى تىدا دەبىنى، وينەيەكى رەنگ زەرد ھىچ لە حەقىقەتى خۆى نەدبىنى، وينەيەكى رەنگ زەرد ھىچ لە حەقىقەتى خۆى نەدەچوو، (ئەلەند) دەستى كرد بە خاوينكردنەوەى ئاوينە ژەنگ ئانىشتووەكە، لە پاش چەند رۆژنك ئاوينەكە بريسكەى ھەلھينا، چى بىنى؟ كاتىك تەماشاى خۆى كرد؟ خۆى بىنى لە ئاوينەكەدا زۆر جوان بوو، پاشان لە روونى و خاوينى ئاوينەككە ورد بۆوە، ئەمجارەيان چى بىينى؟! تەنھا جوانى بىنى، ئەو جوانى و ئەنسانەيەى ھەموو شتىكى زىندووى داپۆشىوە كە جوانى خواييە.

ئەر ئاوينىەيەى كە (ئەلەند) ھەيبوو ئاوينەى گەردوون بوو كە لە دلىدا بوو بەلام (ئەلەند) ئەو مرۆۋە بوو كە دلى داپۆشى بوو، لەبەرئەوە ئەو ھەقىقەتى جوانىيەى خواوەندىيەى ئە

دهبینی که زینده وهران و شته کانی داپزشیوه (خوّت جوانبه ههموو بوون به جوانی دهبینی). ئه و گهردوونه ی تیدا دهژین روخساره کهی مادییه و پووه شاراوه کهی یان ناوه وه ی روّحییه خوّپس کیّتی مروّقی باش ههمیشه بهشویّن حهقیقه ت و جوانیدا ده گهریّت و لسه هسهموو هه سستییّکراوه کانی چیوارده و ریدا به دیده کات، بوّچی له پیشدا و تمان حهقیقه ت و دووه م جار و تمان جوانی؟ مانا نه بینراوه کان

ههستپیکراو بکاته سونبلی دهرکهوتنی ئهو جوانییانه، بن نموونه خۆرمان کردووه به سونبلی حهقیقهتو ههیقیشمان کردووه به سونبلی جوانی، لهبهرئهوهی ههیق تیشکه زیوینییه ئهفسوناوییهکهی له خۆر وهردهگریّت، بزیه دهبینت جوانی، ئهفسونییهکهی له حهقیقهتهوه وهربگریّت، لهبهرئهوه دهبینین جوانی بههایهکی ئهبستراکت نییه بهلکو پیکهاتهکانی دهبینین جوانی بههایهکی ئهبستراکت نییه بهلکو پیکهاتهکانی له حهقیقهت و هرگرتووه. کهواته حهقیقهت چییه؟ با له حهقیقهت له پوانینیکی ئهفلاتونی هاوچهرخهوه تهماش بکهین، بن نموونه باسی سینهما دهکهین ئهو واقیعه ئهفسوناوییهی زور له ژیانمان دهچیّت، کاتیک له سینهما دادهنیشین تهماشای شاشه سپییهکه دهکهینو دوای چهند دادهنیشین تهماشای شاشه سپییهکه دهکهینو دوای چهند

بههايــهكي جوانييــان ههيــهو مــرۆڤ دەتوانيّــت شــتيّكي

حەقىقى پر لەجولەر ژيان دەبىنىن، بەلام ئايا ئەرەى دەيبىنىن لە حەقىقەتدا لە بەردەمماندايسە؛ لسە حەقىقەتسدا لسە بەردەمماندا نىيە بەلكو رەنگدانەرەى جىھانى پشتەرەمانە.

ئەر ژيانەى تێيدا دەژين تيشكێكى ساختەيەو مرۆۋ ھەلدەخەلەتێنێت و ھەر زوو لە ناودەچێتو مىرۆۋ لەو خەونە جوانىه بىه خەبەردێتو پووبەپووى حەقيقەت دەبێتەرە!!



ئهی سهبارهت بهجوانی؟ ئهگهر بمانهویّت بهجوانی ئاشنایین پیّویسته بیّ دوو جوّری پوّلیّن بکهین، جوانی ههستی یان ههستیّکراو ئه و جوانییه که ههستیّکی سهرسوپماوکهر له جهستهدا دروست دهکات به مانایهکی وردتر جوانی لهلای ههموو ئه و زینده وهرانه ی توانای ههستکردنیان ههیه ئهم جوّره لهجوانی به ناوده چیّت، کاریگهرییه کهی یان هوّکاری جوانی یه که له ناوده چیّت، جوّری دووهم له جوانی، جوانی مهعنه وییه، ئه و جوانییهی جوّری دووهم له جوانی، جوانی مهعنه وییه، ئه و جوانییهی بهرجهسته ی دهکات و ناوده نریّت شکوّ و کاریگهرییه کهی له دوای نهمانی هوّکاری کاریگهرییه کهی له دوای نهمانی هوّکاری کاریگهرییه کهی له

نموونه ئيمه هەمىشه جوانىيە مەعنەوييەكانى لەو كەسانە لە ياد ناكەين كە سالانىكى زۆر لە مەوپىش ئاكەين كە سالانىكى زۆر لە مەوپىش گىانىان لەدەستداوە. پىكەاتەى مرزة لە بۆت ھىزى ئەوەى ھەست بە بەھاى جوانى بكات بە ھەردوو جۆرەكەيەو، پىكەاتەى سەيرى مىرۆڭ لەرۆحىكى ئەزەلى جەستەيەكى لەناوچوو ئەر ھەستە ناديارو در بەيەكانەى سەبارەت بە جوانى لەلا دروست دەكات، مرۆڭى

به کارهینان و ته رخانکردنی جه سته یه وه و هیلاك کردنی له چیزه هه ستییه کاندا به ختیاری ره ها به دی بهینیت، له وانه یه ئه م کاره ئازاری زوریشی پی بگه یه نیت چونکه به های دیاریکراوی جه سته ناتوانیت به ختیارییه کی په ها ببه خشیت، له به رئه و ده بینین هه ندیك که س له هه و لدانیدا بو به ده ست هینانی ئه م به ختیارییه پر حی خوی پاده کیشیت و به توندی به ناو لیته و خوشییه در و نامیزه کانی ژیاندا پایده کیشیت. چون به ختیاری په هامان ده ست ده که ویت ادادیا

بهختیاری راستهقینه له خوشهویستیدایه، چونکه خوشهویستی له سیفهتهکانی روّحه، خوشهویستی له ناوچهی دهروونهوه ههددهقولیّت، لیّرهوه پیّویسته به دهروون ناوچهی ناشنابین، نهو تروپکهیه که روّح جهسته پیّکهوه دهبهستیّت نهگهر روّح جهسته بهدوو جهمسهری موگناتیسیّك بچویّنین جهسته له خوارهوه و روّح له سهرهوهیی و دهروون ناوچهی ناوهراست داگیر بكات حهوت پله له پیّپلیکانهی مانا بالاّکاندا لهخوارهوه بو سهرهوه بهم شیّوهیه ههیه (دهروونی داگیرکراو، دهروونی داگیرکراو، دهروونی نیگا بهخش، دهروونی دهروونی تیرو نهراموش، دهروونی قایلبوو، دهروونی باش، دهروونی تیّرو

تهوار یان پپ) نهمهی دواییان پیژهییه و لهلای خهلا دهگوپینت، نهو خوشهویستییهی له ناوچهی دهرووندا دروست دهبیّت خوشهویستییه کی جهستهییه به سیکسهوه پهیوهسته بر مهبهستی هاوسهریّتی و خستنهوهی وهچهیه، نهمهش بو پاریزگاریکردن له جوری مروّیی، پاشان نهم خوشهویستیی زیندهومران دهچیّت و دوایی بو پیگهی بالاتر بو خوشهویستی زیندهومران دهچیّت دوایی بو پیگهی بالاتر بو خوشهویستی خواوهند ههدهکشهکردنه بو خوشهویستی زیاتر تاکو جامهکه یان بانگهشهکردنه بو خوشهویستی زیاتر تاکو جامهکه یان گزرهکه پردهبیّت و پق کینه دوردهکهونه و چونکه دامیّنی گزرهکه پردهبیّت و پق کینه دوردهکهونه و چیگهی دوو مهی

تیدا نابیتهوه، پهرداخهکهت پر له مهی خوشهویستی بکه بهسه ههمواندا بیرژینه، واز له مهی ساخته بینه که دووپوویی بهرجهسته دهکات، دووپوویی بهرجهسته دهکات، دووپوویی به لای به لای به لای به گفتان خوتا و ههموو کهسیکدا پاستگر به، بهم شیوهیه تهرازووهکه هاوسهنگ دهبیت له ژیسر ساباتی بهختیاری پاستهقینهدا ده ژیس.

يەكەمىن ئەو ھەقىقەتانەى پىويستە مىرۆۋ بىزانىت، ئاشىنابوونىيەتى ب

حەقىقەتى خۆى، ئەو مرۆۋەى بە حەقىقەتى خۆى نائاشنايە، به حەقىقەتى كەسانى دىكەش نامۆيە، لەبەرئەوە نازانيت چۆن مامەلەيان لەگەلدا بكات، بۆيە ئاوينەي دلى توشى ليلى دەبيّت. چوار جۆر له ئاويّنهى دڵ هەيە، ھەنديّك خاوەنى ئاوينهي روچاننو شته بيماناكاني بۆ گەورە دەكات، ئەمەش كەسىپكى دوو رووه، ھەندىك خاوەنى ئاوينىەى روو قۆقزن شته گەورەكانى بىز بچووك دەكەنەوە ئەم ئاوينەيەش لە خۆباييەو ھەندىك خاوەنى ئاوينىەى پەرتبووە شتەكان بە ليّلْى دەبىينىن ئەم ئاوينەيەش نەزانە، ھەنىدىك خاوەنى ئاوينهى ريكن شتهكان وهك حهقيهقهتي خزيان دهبينن ئەمەش ئاويننەي مرۆڤى ھۆشيارو بەئاگايە. ئەي مرۆڤ لە خۆت دلنيابەو بزانە خاوەنى چ ئاوينەيەكيتو لەگەلماندا دەستبكە بە گەشتى گەران بەدواى خوددا، ئەو (بەھەشتە) ونبووه (شانوی راستهقینه ئهوهیه که ناوینهی ژیان بووه، هەر كەسىك دىت تەماشاى دەكاتو ئەندىشە دەگرىت لىى، ئەندېشە لە سەردەمەكەي، لەو كاتەدا خۆي دەكاتە وينەيەكى جیهانی بۆ جۆری مرۆیی).

## مشتومری نیوان هیموٚگلوٚبین و کلوٚروٚفیل

دوای نهخوشییه کانی ئاژه ل، به شیّت بوونی مانگا و با به شیّت بوونی مانگا و با به شیّت بوونی مانگا و با به شهر مریشک و (تا)ی مه پو بزنه و ، گزشت له خوارده مه نیه کانماندا بوّته جیّگه ی گومانلیّکردن و بوّته مایه ی جیاوازییه کی گهرم.

وا گەيشتىنە ئەو ئاستەى لە خواردەمەنيەكانمان بتۆقىن، بەتايبەتى لەو خواردىنانەى تەماعكاران سەرپەرشتى دەكەن و بەرپۆرەى دەبەن. دەلىنى بە دەسىتى خودا چەپۆك بەر تەماعكارى و لووتبەرزى ئەوانە دەكەرىت كە گۆشتى مردو خوينى مەيوو دەدەنە گژوگيا خۆرەكان، يان ئەوانەى بەنيو پان و مىگەلى لەوەپگەكاندا بلاوبوونەوەتەومو ئاژەلەكان بەزۆر بەرمو كارگەكانى زۆركردن و قەلەوكردن لىدەخوپن، تاوەكو نەخۆشسىيەكانى شىنتى مانگاو (تا)ى بىنچارە و دەردە

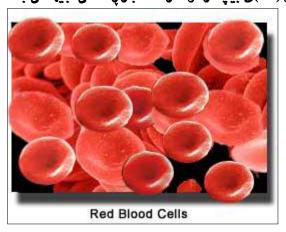
پهلهوهرییهکانی بهدوادا هات که به بارهشهی مریشك دهناسریّت. ئهوه تا نیّسه کاری سوتاندنی بهکوّمهایان، له خوّرناوادا دهبینین، که بروسکه دهکهن و دهبینین، ههرچیهکی به هونهری خهاندانسدنی جیهانگیری بازرگانیش لهو ناگردانهدا پزگاری دهبیّت، پیّکهی درهکردن و گهیشتنی به ئیّمهی لیّناگیریّت،

خۆرئاوای پیشهسازی نویگهری و پاش نویگهری، بۆ مارهیه له قوتدانی لیکهکهی پاوهستا، که له ئهنجامی تهماعکارییهکهیهوه ووشک ههنهاتبوو، کاتیک به چاوه زیتهکانیهوه ده پوانیته ملیزنه ها سهری ئاژهنهکان که له ژیر چهقز کارهباییهکاندا تیده پهن، پاشان ده خرینه نیو (ته شتی) فرنهکانهوه، که ئهویش ههر کارهباییه. دیمهنیان دریدوه مه ترسیهکانیش دریوتر، نه گهرچی ههر شهم خورناوایه خویه تی که پان و میگهله شیت و تالیهاتووهکانی بهره و ناگردانه کانی سهدهی بیست ویه دهبات، بهره و ناگردانه هیواشی له ته که ههندیکیشیان به هیواشی له ته که ههندیکماندا بهره و بازاره کانی جیهانی بانشکاو راده کهن. ئیستا ههر شهو بازاره کانی جیهانی بانشکاو راده کهن. ئیستا ههر شهو

له ئيمهي روّلهي جيهاني سيّيهم و چوارهم و .. تاد.

خۆرئاوايىه دەسىتى كىردوە بىه چاكردنەودى ھەندىكك لە ھەللەى ھەلپەكردنەكانى، نەك لە پىنناو ئىسەو برايەتىيىسەى ھىسەموو مرۆقىسەكانى گىسىقى زەوى كۆكردۆتەود.

به لکو یه که مشت و ته نیا بن ئه وه یه خنی ده رباز بکات. لیسره وه هه ندیک چاودیری و ناگاداری توند له نه مه ریکا و



ئەوروپادا دەسـتيكرد بـه پيـادەكردن، ھەنـديك دەنگـيش لەبەرزبوونەوەدان بۆ دەرخستنى پشت و رەگەكانى و ھەنديك لە لقەكانى.

همروهها دهستكرا به بيركردنهوه له دهربازبوون و له گهران به دوای جيگرهوهكاندا، گۆشت و بهروبوومی شيری ئهو ئاژه لانه ی له كينگه سروشتييهكاندا دهلهوه پين، په واجيان زياتر بووه، خواست لهسهر ئهو ماسييانهی به دوگ دهونهمهندن و پيگه له په قبوونی لوله خوينبهرهكان دهگرن، لهبهرزبوونهوهدايه. ئيستا مشتوم دهربارهی ئهگهری گوپانی ئهنده كی يان ههمه كی خوراكه پووهكييهكان له گوپيدايه. ئهمه ش به دريزی باسی ده كهين، چونكه ئيمه له گوپيدايی سييهم و چوارهم و ...دا خاوهنی هه نبراردن دهرگای خراوه كان نين، ئهگهر ئيمه كهميك هه نبراردن دهرگای دهربازبوونمان ني والا بكات، ئهوا لای ههنديكی ديكه ئهوهش نييه. به مهرجيك پير له خومان و ژيان بگرين كه ژيانی بپوانامه ی پاراستنی ئهم ژيانه و ئودايه بگرين كه ژيانی به خشيوه.

#### ئایا دەبینه درەختەكان؟

له پێڕ٥وى هەوڵى گەڕان به دواى جێگر٥ووى شياودا، بۆ دەرچون له ئابڵۆقەى هەموو ئەم گۆشتە گۆمانلێكراوانەى دەرچون له ئابڵۆقەى ھەموو ئەم گۆشتە گۆمانلێكراوانەى دەوروبەرمان، باشتر وايە يەكەم شت له سروشتى پەيوەندى نێوان جەستەمان و گۆشتەكان—وەك خۆراك— بتوژينەوە، بەڵكە بتوانين لەژێر تيشكى ھەموو ئاماژە بوونەرەرىيەكان و دەستە بەركراوەكاندا، بەرامبەر ئەو داگىركارىيەى ئەم دواييە خراوەتە سەر ژيانمان، ھەڵبژاردنى خۆمان ديارى بكەين.

اسەنيو كتىنبى (پىسزەر لىه ناشىغا ئىەرجانىزما) يان (پاشەكەوتەكانى ئەندامەكانمان)دا كە ھەردوو زاناى پزىشك (نىكىۆلاى ئىەجادجيان) و (ئەلكسىي كانكۆڭ) دايانناوە، تىۆرىيەك دەخەنە پوو كە دەلىنىت: مرۆڭى كۆن، لەكاتى دروست بووندا، پىدارىستىيە پرۆتىنەكانى خۆى له چاوگە پووەكىيەكانەوە دەست دەكەوت، پاشان مىكانىزمى ئابورى لە بەكاربردنى پرۆتىندا لاى مرۆڭ پەرەى سەند، ماناى ئەرەيە (نايترۆجىن) كە پاشكەوتوو و نوينەرى خۆراكى پرۆتىنىڭ ھەمووى لەگەل مىزدا دەرناچىت، بەلكو بەشىكى ئەر ئازوقە جارىكى دىكە دەگەرىتەرە و دەچىتەرە سورىكى نويى گۆپانە كىميايىيە چالاكەكانەرە لەناو لەشدا، بىز بنيادنانى كەرتە

نوێیهکانی پڕوٚتین، جگه لهمه، کتێبهکه دهڵێت: له بواری نوێی چاوگهکانی پێکهاتنی پـڕوٚتین له نـاو لهشمانـدا، پێویسته ئهو گریمانکارییه پشت گوێ نهخهین که دهڵێت: لهکاتی کهمیی پڕوٚتین له خواردندا، جهستهی مروّق دهتوانێت همندیّك نایتروّجین له هموادا دهستگیربکات، همووهك لای پووهکهکان پوودهدات و پێکهاتنی پروّتین تازه دهکاتهوه.

کتیبهک ده نیت: ناکریت بهروا بهوه بکریت که ناددامهکانی مروّق و ناژه ل ده توانن (نایتروّجین) پشت گوی بخهن، که پیژهکهی له ههوادا دهگاته (80٪)و هه نیدهمژین. توینژینهوهکان سهلماندوویانه جینهکانی نهو جوجکانهی له نیروهندی گازیکدا گهشه دهکهن که نایتروّجینی تیدا نهبیت، پهرهسهندنی کونهندامی ههرس و سوپی خوینیان دوا دهکهویت. لهو تاقیکردنهوانهش که ههردوو نووسهر به نهنجامیان گهیاندوه، سهلماندیان که مانهوهی ناژه نی تاقیگهکان بو ماوهی سهد پوژ له نیوهندی گازیکدا که نایتروّجینی تیدا نییه— تهنانه نهگهر پیژهی نوکسجین لهو نایتروّجینی تیدا نییه— تهنانه نهگهر پیژهی نوکسجین لهو نییوهندهدا سروشتی بیت— نهوا ماوهی سکپریی ناژه نهکان دریّژ دهبیتهوه، (لهم حاله تهدا جرج یهکیک بوو لهو ناژه لانهی دریّژ دهبیتهوه، (لهم حاله ته دا جرج یهکیک بوو لهو ناژه لانهی تاقیگه)، ههروهها نهوهکانی دواتریان کیشی لهشیان له کیشی ناسایی کهمتر دهبیت و جینی مردوویان دهبیت.

له راستیدا ههرتهنیا کتیبهکه و نووسه ر تاقیکردنه وهکان ئه وه نائین، به نکو لوژیکی ئاسایی ههمان شت ده نیت، ماقول نییه نایتر بینی ههوای ده وروبه و تهنیا گازیکی لاواز (خاو) بیت، ههروه له قوتا بخانه کاندا فیریان کردوین. پیژه ی گازه که له پیکهاتنی ههوای زهویدا به بری (5/4) به بی هی نییه، شتیکی سروشتییه که نهم پیژه گهوره یه زور گرنگیش بیت له ههمو چالاکییه زیندوه کانی بوونه وهره کانی سهر زهوی، له دره خت و مرؤ قو ئاژه ناژه نیش.

ئهوهی جیگهی سهرنجه، زانیارییهکانی ئهم دوو زانا پوسیه زیاتر له بیست ساله بلاویان کردوّتهوه، هیشتا باسی لیوه دهکریّت و پشتگیری دهکریّت، له شوباتی (2001)دا ومکالهتی ههوالهکانی فهرهنسی، له ومرگتنیکی پیش ومختدا له گزڤاری (نیچهر)ی زانستی ئهمریکی بهم شیّوهیه دووا: (توّرهرهوه ئهمریکییهکان به ئومیّدن سوود له ئاستی توانای پاراستنی ماسوولکهکان لای ورچه پهشهکانی ئهمریکای باراستنی ماسوولکهکان لای ورچه پهشهکانی ئهمریکای

دوورو دریزدا، ههر چالاك و بهگوپن). ئهویش بهمهبهستی دانانی دهرمانیک کسه پوكانهوهی ماسولکهکان لای کهشتیوانان ناهیلیت.

ئهم ورچانه وهك ئهو ئاژه لانه نين كه دهچنه نيو مت بوونيكى قوولهو، وهك مشكه كويره كيوييهكان كه بهدرينژايى ومرزى رستان ده خهون. ورچهكان بي نووستن دهچنه نيو ئه شكهوتهكانهوه، به لام ههر له رستاندا ده توانن بينه دهرهوه، له ماوهى نووستنه كه شدا كردهى خواردن و خواردنهوه و ميزو پاشه پريان دهوه ستيت، ئيدى ئه و نووستنه بر ماوهى پينج مانگ بيت يان حهوت مانگ، واته بهيني دريزيي رستانه كه.

زاناكان ئاميريكيان به جهستهى ورچه نوستوهكانهوه پاگيركرد، بۆ پيوانى ئه و گۆرانانهى بهسه ماسولكهكانياندا ديت، تيبينيان كرد ريتژهى پوكانهوهى ماسولكهكانيان له (23٪) زياتر نييه، له كاتيكدا لاى مروّة دهگاته (90٪). توژهرهوان ئاماژهيان پيداوه ئهم دياردهيه دهگهريتهوه بو تواناى ورچهكان له سوپى سهرلهنوينى مادهى (يوريا)ى دهولهمهند به ئازوت كه دهبيته هوى ههلوهشاندنهوهى ترشى ئهمينى، كه گورچيلهكان له ريگهى خوينهوه دهريدهدهن و له ميزدا چر دهبيتهوه، به لام كهلهكه بوونى يوريا له خويندا له ميزدا چر دهبيتهوه، بهلام كهلهكه بوونى يوريا له خويندا له



ئەنجامى كەموكوپىيەكى گورچىلە- دەبئتە ھۆى ژەھراوى بوونى خوين لە ميزدا لاى مرزة، ئەگەرچى لاى ورچەكان، دەتوانن مادەى ئازوت لەناو يۆريادا سوپى سەرلەنوى بكاتەرە، بۆ ئەرەى سەرلەنوى بەكارى بهينيتەرە.

#### ئالاكانى كلۆرۆفىل دەشنىتەوە!

له باسی پیشوودا ئه و پیککهوتنه دهردهکهویت، که له بارهی روّنی گهورهی نایتروّجین له پیکهینانی پروّتیندا، چ له ههوادا وه لای پووهکهکان ههیه، یان له سوپی سهرلهنویی کیمیایی چالاك لهناو ئاژه لدا، وه لای ورچه پهشهکانی ئهمهریکای باکووردا دیاره، ههروه ها تیبینیه ههیه که پیکهینانی سهرلهنویی پروّتین له نهنجامهکانی ههلوه شاندنه وهیدا، پهنگه لای مروّقیش له حاله تی خواردنی پرووهکهکان بهکالی پرووبدات، نموونه ش بو نهمه: کتیبی پرووهکهکان بهکالی پرووبدات، نموونه ش بو نهمه: کتیبی ماموستای نینگلیزی بو ماوهی پانزه سال تهنیا خوراکه پرووهکییهکانی خواردووه و تهندروستی چاك بووه و چالاکی پرووهکییهکانی خواردووه و تهندروستی چاک بووه و چالاکی بیرو جهسته شی هیچ که می نه کردووه، بگره له پیشپرکیی بیرو جهسته شی هیچ که می نه کردووه، بگره له پیشپرکیی

نموونهیسه کی دیکسه دیسارو نزیساد: هیندییسه پووه که خوره کانه، که ژماره یان سهدان ملیونه و له شیر زیاتر هیچ بسه روبومی کی دیکسه کانیان هیکسه کانیان، له گه آل نهوه شدا به ناشتی ده ژین و سهره پای ناله باری که ش و هه وایان، ژماره ی نه خوشیه کانیان هینده زور نییه، تهنانه ت ده توانن سوپایه ک له به رنامه دانه رانی کومپیوته ر، له زیره ک و ژیر و لیزانه کانیان په وانه ی نهمریکا و کومپیوته ر، به نیره و ژیر و لیزانه کانیان په وانه ی نهمریکا و ناور و یا

له چوارچینوهی جوش و خروش بهرامبهر خوراکه پووهکییهکان، بهراوردکردنیکی سهرنجراکیش له نینوان همردوو مادهی سهرهکی لای مروق و پرووهک دهکریست، ئهوانیش هیموگلزبینی خوین لای مروق (ههروهها ناژهلیش)، لهگهل کلورفیل لای پرووهک. هیموگلزبین بریتیه له گهورهترین پروتین له خروکه سوورهکانی خویندا، که چاوگهی ناسن خراوهته سهری و پهنگی سووری پیدهبهخشین. بو خستنه پروی بایهخی چاوگهی ناسن له هیموگلزبیندا، نهوهنده بهسه

بزانین که: ئاسن له همموو ناوه پر کی له شدا ده گاته (4گرام)، همه خرز که سووره کانی خوین به ته نیا به (2.5گرام) کاریگهر ده بن، واته نزیکهی (سی چوار یه کی) چاوگهی ئاسن له همهموو له شدا. ئاست جیاوازییه کی دیاره له نیّوان پیّکهاتنی هیم وگلویین و کلور و فیلدا، وه که دکتور (ریتشارد و سلتایتد) جه ختی له سهر کردهوه، کاتیک تیّبینی کردووه گمردی کلور و فییلدا نور له گهردی هیم و گلویین ده چییت، جیاوازی نیّوانیان له وه دایه که چاوگهی سهره کی هیم و گلویین بریتیه له بریتیه له بریتیه له بریتیه له بریتیه له مهگنیسی و م

له لیکچوونیشدا-نه جیاوازی- دکتیز (فیشین) که خه لاتی نیزبلی نیوژداری پیبه خشراوه ده ستیکرد به به کارهینانی کلورو فیل بو چاره سه ری که م خوینی. هه ردوو پزیشکیش (دایفید و ریدباس) له زانکوی (تیمبل) کلورو فیلیان له چاکردنه وهی زیاتر له هه زار حاله تی نهخوشی کلورو فیلیان له چاکردنه وهی زیاتر له هه زار حاله تی نهخوشی قورگ. به لام ژنه پزیشك (کارول رایت) تیبینی کرد کلورو فیل کاریگه رییه کی به هیزی هه یه بو چاکردنه وهی برینه دریژ خایه نه کاریگه رییه کی به هیزی هه یه موو نه مانه بیت پالیان به (چارلز خایه نه کشرنج) له جه مسه ریکی کومپانیای (ژه نه رال مؤتوروز) و و نابیت سالانه (30) هه زار دولار ببه خشینته زانکوی (دانتی سوش) بسو گیه ران به دوای چاره سه ریادا.

هـموو ئهمانه ئاماژهیـهکی گرنگن به توانای خوراکه پووهکییهکان له پیشپرکی کردنی خوراکه ئاژهآییهکان له نیو خواردهمهنیهکانی مروقدا. ناآیین توانای لابردنی خوراکه ئاژهآییهکانی ههیه، ههرچهنده ههیه که باس لهم خاله دهکات و به به نگهوه باس لهو راستییانه دهکات که به ئاسانی پشت گوی ناخریت.

#### ئيْمه گۆشت خۆر نين!

(هارقی) و (مارلین دیاموند)ی ههردوو نووسهری زنجیره کتیّبی (فیت فوّر لایف) (جوانی له پیّناو ژیاندا) که ناوبانگترین کتیّبی تهندروستییه و له ناستیّکی بهرزی جیهانیدا دهفروّشریّت، سوورن لهسهر عُهوی: نیّمهی مروّق له پووی چالاکییهوه لهسهر خواردنه پووهکییهکان پاهاتووین، واته خوّراکی ناژهلیی له دهرهوهی عهم پاهاتنهیه و کتوپپ

خراوهته سهر بهرنامهی خۆراكیمان، بۆ جهختكردن لهسهر ئهم بپوایه، ههردوو نووسهر بۆ زانستهكانی تویکاری و ئهم بپوایه، ههردوو نووسهر بۆ زانستهكانی تویکاری و ئهركی ئهندامهكان دهمانگه پیننهوه، دهبینین جوگهی ههریسی ئاژه له گوشت خورهكان له جوگهی ههریسی ئاژه له پووه خورهكان كورتتره، درییژی جوگهکه لای ئاژه له گوشت خورهكان دهگاته سی ئهوهندهی درییژی قهدهكهی، له كاتیکدا ئه و جوگهیه لای مروق و ههروه ها لای ئاژه له پووه خورهكان دهگاته (8–12) ئهوهندهی درییژی قهدهكهی، كورتی جوگهی همرسی لای ئاژه لی گوشت خور وادهكات زوو له همرسكردنی گوشته پزیوهكان دهربازبیت (كه خیرا شی دهبنهوه)، به لام ماوهیه دهبیت تاوهكو لهسهرخو خوراكه پووهكییهكان درییری ماوهیهك دهبیت تاوهكو لهسهرخو خوراكه پووهكییهكان ماوهیهكی زیاتریش له ریخونهكاندا بمیننهوه، به پیچهوانهی ماوهیهكی زیاتریش له ریخونهكاندا بمیننهوه، به پیچهوانهی

تاکه سهرنجدانیّك له ددانه کانمان به سه بق نه وه ی بزانین توانای برین و پچپینی نییه و له شیّوه ی که به ی گورگ و شیّر و ماسی قرشدا نییه که وه ک ددانه کانی مشار نووک تیر شیّر و ماسی قرشدا نییه که وه ک ددانه کانی مشار نووک تیر ریزیان به ستووه، هه روه ها لیکی نیّمه که تفته جیاوازه له لیکی گزشت خوّره کان که ترشه و پپوّتینه خه سته کان شیده کاته وه. گهده ی مروّق بپیّك له ترشی (هایدروّ کلوریك) ده رده دات، نه ویش بو تواندنه وه ی گوشته کان، به لام گهده ی گوشت خوّره کان 10 نه وه نده ی نهم بپه ترشه ده رده دات، بین جگه له وه شان به توانایه کی سهیریان هه یه له ده ردانی بین شیکانی ترشی میر، به لام مروّق بپیّکی زوّر له کولیستروّل، نه وان رژینی (یوریکاز) یان هه یه بی شبی ترشی میر، به لام مروّق بپیّکی دیاریکراوی کولیستروّل له پیّکه ی جگه ره وه ده خاته کار، هه روه ها پژیّنی (یوریکاز)ی نییه.

کۆئەندامى ھەرسى گۆشت خۆرەكان بەشيوەيەك دروست بووە كە مامەللە لەگەل گۆشتدا بكات و بيگۆپيت بۆ پپۆتين و كلوكۆز، مەرجى سەرەكىش لە سەركەوتنى ئەم كارەدا ئەرەيە گۆشتەكان بن، چونكە گۆشتى كال بە ئاسانى پپۆتىنەكانى ھەلدەوەشىيت بىق ئەوەى ببيت ترشى ئەمىنى، بەلام بەكولاندن ترشە ئەمىنىيەكان لەگەل گۆشتەكەدا دەتويتەوەو پپۆتىنەكەى واليدەكات كە گۆشتەكە سوودى نەبيت، لەمەوە دەردەكەويت كە كۆمەلى شىيرەكان بۆچى لەدەشت و دەردا كاتى خۆيان بە سەيرانى برژاندنى گۆشتەرە بەفىيۆ نادەن و

ههروهها برّچی کاتیّك ئه و ئاژه لانه گرْشتی کولاو دهخوّن، ههموو نهخوّش دهکهون و نهزوّك دهبن و توانای زوّربونیان نامیّنیّت!

تهنانهت ههرسکردنی گۆشتی کال و تازهش له گهدهی گۆشت خۆرهکاندا کاریکی ئاسان نییه، بگره پیویستی به بهکاربردنی ووزهیهکی زور ههیه، ئهمهیه وا دهکات شای دارستان پیویستی به بیست کاترمیر خهوتن ههبیت، بوئهوهی ئهو ووزهیه دهستگیربکاتهوه که له ههرسکردنی گزشته تازهکاندا بهکاری بردووه.

#### بەبى گۆشت: بەھىزىن!

هدردوو نووسه رزوره زانیارییه کانی تویکارزانی و ندرکی نه ندامه کانیان خسته گه پ نه نه وه ی بیسه لمینن که مروّق هه رله بنه چه وه بی خواردنی گوشته کان نه گونجاوه ، پ هنگه نهم ووته یه تا پاده یه پ پ پ به به گوشته کان نه گونجاوه ، پ هاتن به خواردنی گوشت لای مروّق به راورد بکریّت به خواردنی گوشت لای ناژه له د پ نده کان، نه گه رگوشتی گولاو یان سوره وه کراو ببیته هوی نه خوش خستنی ناژه ل ، یان برژاو یان سوره وه کراو ببیته هوی نه خوش خستنی ناژه ل ، نه وان به لایه ن مروّقه وه به و شیوه یه باشتر و گونجاو تره ، چونکه زوّبه ی شانه گوشتییه کان له کاتی لینان و کولاندا ده گوریّت بو (جیلاتین) که به ناسانی هه رس ده کریّت ، بیجگه له وه مه موو ماده یه کی خراپ و میکروّبی گوشته کاله کان له ناو ده بات.

نهخوشییهکانی کهم پروتینیشهوه نانالیّنن. ئیّمه به دریّرایی میّدرو گوشتی ئه و ئاره لانه دهخوّین که پروتینی لهشی خوّیانمان پیّدهبهخشن و نهیانزانیوه نهخوشییهکانی کهم پروتینی چییه! ئهوانه له پرووه زیاتر چیدیکهیان نهخواردوه، لهگهل ئهوهشدا پروتینی لهشی خوّیان و لهشی ئیمهشیان بنیادناوه.

له هیّنانهوهی نمونه لهسه ر نهوهی خواردنی گوشت مهرجیّك نییه بو تهندروستی و هیّزی لهش، ههردوو نووسه ر باس له مهیمونی (ئورانج ئاوتان) دهکهن که له میوه زیاتر چیدیکه ناخوات و پوژانه تهنیا (6) کاتژمیّر دهخهویّت، یان غوریّلا که تهنیا میوه و گهلای (بامبق) دهخوات و هیّندهی ماوهی خهوی مروّق دهخهویّت، قهبارهی لهشیشی سی ئهوهندهی قهبارهی لهشی مروّقه، بهلام ئهو هیّزهی ههیهتی سی هیّندهی هیّزی مروّقه و دهتوانیّت لهناو ئوتومبیلدا به تهنیا چهیوکیّك ئوتومبیلدا به

#### کهواته ئيستا چې بکهين؟!

ناشكرایه بازنهی ئه و مشتومره گهرمهی دهربارهی ھەڭلوشىينى گۆشىتەكان دەكريىت لەگسەل زۆربىوونى ئسەو نەخۆشىيانەي كە چاوگەكانى ئەم گۆشتانە دروستى دەكەن به زیاتر تهسك دهبیتهوه. له بواری شیتی مانگادا، شیر و بەروبومەكانى لـە بازنـەى مەترسـى مانگـا تووشـبووەكەدا جيانهكراوهتهوه. ئيستا گفتوگـۆ لهسـهر لابردنـي تـهواوي بەروبومە ئاژەلىيەكان و دانانى رووەكەكان لە جىگەيان دەكريت. بانگهيشتى ئەرەش ھەيە كە رووەك خۆرە كۆنەكان هەموو پیداویستییه پرۆتینیهکانیان له خواردنی رووهکهوه چنگ كەوتورە. مەسەلەيەك ليْرەدا دەردەكەويْت، ئەويش ئەرەيە ترشە ئەمىنيەكان يەكە -بوونيادنەرانى پرۆتينەكان-له ئەندامىتى لەشماندا نالكىنرىت و بەشىدەمىتى تەواو لە نيو خۆراكه رووهكييهكاندا دەست ناكەويت. ژمارەى ئەم ترشه ئەمىنىيانە ھەشتن، سيانيان گرنگييەكى زۆريان ھەيە: (تريبتوفان- ميسيونين- ليسين) بن ئەوەى مرۆڤى تاك يێويستى خۆى له (تريبتوفان) دەستكەوێت، دەبێت ڕۆژانه نزیکهی یهك كیلۆ نان بخوات، بۆ (میسیونین) دەتوانیّت نۆك و فاسوِّلْياو پاقله بخوات، به لام خوّراكه رووهكييهكان ناتوانن جيِّكهي (ليسين) بگرنهوه، ياشان بانگهيشتي لابردني تهواوي

خۆراکه ئاژه لییهکان و دانانی خۆراکی پروهکی له جیگهی، به بانگهیشتیکی نازانستی داده نریّت، به تایبهتی لای مندالان و ژنانی دووگیان ویسیو پهککه و تهکان، واته نهوانهی پیداویستی جهسته یان بونیاننانی دهویّت و پیویسته دابین بکریّت و پیویسته دابین مکریّت و پیویسته جیگرهوهی بهروبومی گوشتهکان له شیر و هیلکه و ماسی بخریّته سهری.

لــه کتیبهکهیانــدا (چـاکهکاری) هــهردوو نووســهر (ئەجادجيان و كانكۆف) ئاماژە بۆ ئەوە دەكەن كە بروا بكەين خۆراكە ئاژەلىيەكان نيوەى پىداويستى رۆژانەيە لە پرۆتىن. ئەگەر بىق دىيارىكردنى بىرى پىداويسىتىيەكان بگەرىيىنەوە، دەبىلىنىن جياوازىيلەكى زۆر ھەيلە و تلەنيا زانيارىيلە كلاسيكيهكان دەرماندەھيننهوه، لهوهدا كه دەليت: پيويستى رِوْرُانهی مروّة له پروتین دهکاته یهك گرام بو ههموو كيلۆگراميكى كيشى ئاسايى لەشى. بەجىبەجى كردنى ئەمە لهگهل پیشنیارهکانی (ئهجادجیان و کانکوف) دا بروا بهوه دەكەين خۆراكە ئاژەلىيەكان نيوەى يىداويستى رۆژانەيە لە پرۆتىن، ئەوكاتەش ئەو برەي رۆژانە لە خۆراكى ئاژەلى پيويستيمان پيدهبيت زور باشتر و ئاسانتر دهبيت و دهكاته نيو گرام بۆ ھەموو گيلۆگراميكى كيشى لەش، ئەويش بريكى كەمەو بەيەك ھۆلكە دابين دەكرۆت يان بە چارەكە ماسىيەك يان پارچه پەنىرىك، كوپىك شىر، بالىك مرىشك، بەمەرجىك هەريەك لەو خۆراكانە لەلايەن دەزگا تەندروسىتىيەكانەوە چاوديرى كرابيت، سەرەراى ئەوەى لە خۆراكە رووەكيەكان دمستگیری دمکهین، ومك دانهویله و یاقله.

ئایا ئەمە حالەتى جەنگ نییه؟ بە تایبەتى كاتیك سوپاى بەریتانى فرمانیدا سەربازەكانى له ھەلمەتى ھەلكەندنى گۆپى بە كۆمەل بۆ ئاژەلە نەخۆشەكانى و سووتاندنیان بەشدارى بكات، پیدەچیت حالەتى جەنگ بیت، بەھیواین لەو ئاگرەى دایانگیرساندوە زیاتر نەسووتیین، پاشان باشترە بە ووتەى ھەندیك دانادا بچینەوە لەم بارەیەوە، وەك (ئیمام عەلى) – خودا لینى پازى بیت – كە دەلیت: (ناوسكى خۆتان مەكەن بە گۆپستانى ئاژەلەكان) یان وەك (شیخ داود زەریر ئەنتاكى) دەلیت: (خواردنى گۆشت دووجار لە پۆژیكدا لەش ئېدیتوردنى ئەو گۆشتەي زۆر

هه نگیراوه، پاشان خواردنی گۆشت لهگه نانیکی زوّردا یان ماستدا، کاری ههرسکردن هیّواش دهکاتهوه). ئاسوّ نه حمه د

Internet

#### هۆرمۆنەكانى نيرينە

#### يارمەتى توشبوون بە نەخۆشىيەكانى دڭ دەدات

ليْكوْلْينهوهيهكي ئوستورالي ئاماژهيدا كه بوني مروّة بەنيْرى خۆى لەخۆيدا دەبيّتە فاكتەريّكى مەترسى بۆ توشبوون بەنەخۆشىيەكانى دل، چونكە ھۆرمۆنەكانى نيْرينه ئهو بۆماوانه چالاك دەكەن كە نىشتنى كۆليسترۆل لەسەر ديوارى خوينبەرەكان خيرا دەكەن. تويّسزهره وهكان لسه يهيمانگسهى ئوسستورالى بسوّ دلّ رايانگەياند ئەم دۆزىنەوەيە ئەوە ئاشكرا دەكات كە ينويسته له ينكهاتهى دهرمانهكان و دياريكردني چارەسەر بۆ نەخۆش توخمى نەخۆشەكە رەچاو بكريت، ههروهها جهختيان لهوه كرد يياوان زؤرتر ئهگهرى توشبوونیان بهسنگه کوژی و نهخوشیهکانی دیکهی دل هەيە. توينژەرەوەكان ليكۆلينەوەكەيان لە نەخۆشخانەي رويال برنس ئەلبرت لەسيدنى بە ئەنجامگەياند كە دوو ساڵی خایاند و نمونهکانیان له کوّمهڵیک کهس وهرگرت و كاريگەرى ھۆرمۆنەكانى نيرينەيان لەسەر سەدەھا جين تاقيكردهوه. توينزهرهوهكان ئاشكرايان كرد كه تاقيكردنهومكان دەرىخستووە ھۆرمۆنە نيرينهكان 27 جینی نیرینه چالاك دهكات كه پهیوهندییان به نەخۆشىيەكانى دلەوە ھەيە. بەلام ئەم كارىگەرىيە واتا چالاككردنهى هۆرمۆنه ميينهييهكان لەسەر جينهكانى ميّينه تيّبيني نهكراوه. ريّكخراوي تهندروستي جيهاني رايگەياند رێژهى مردنى پياوان بەھۆى نەخۆشيەكانى دلهوه ئهوانهى تهمهنيان لهنيوان 35-65 ساليدا به 500 جار زياتره به بهراووردكردن لهگه ل ژناندا. ئهو هۆكارانه كەدەبنە هۆى ئەوەى ناوەنىدى تەمەنى ژنان زیاتر بیّت له پیاوان هیشتا شاراوهن و نهزانراوه. دیڤید سيلير ماجهر بهيرسى تيمى تويّرينهوهكه رايكهياند لەدواى تىشك خستنە سەر رۆلى ھۆرمۆنەكان مەبەست لههۆرمۆنـه نيرينهكانـه هـهنگاوى دووهم بـۆ گـهران و هەولدانىه بىق بەتالكردنىەرە يان لەكارخسىتنى كارى هۆرمۆنە نيرينەكان لەدل و بۆرىيەكانى خۆيندا نەك لە ئەندامەكانى دىكەدا وەك پروستات و پيست و ژييەكانى دەنگ، چونكە بێگومان پێويستە يارێزگارى لەكارى هۆرمۆنى تىنستىسترۆن بكرىت بۆ مانەوەي سىيفەتە نێرينەييەكان.

نیرینهییهکان. تهلار سالخ

Internet

قەوكردن قانستى سەرىم 18

## ھەوكردنى پەردەكانى دەماخ

### Meningitis

#### سەيوان كاكەرەش ئەسعەد

كۆليزى پزيشكى / زانكۆى سليمانى

پهردهکانی دهماخ بریتین له سی چین که دهوری میشك (brain) و درکهپهتك (Spinal cord) یان داوه، پهردهی دهرموه که به (دایکه دلْرهقه- Qura matter) ناسراوه له بهستهره شانهیه کی چرپیکهاتووه و قایمه و میشك له نازار دهپاریزیت. به لام پهردهی ناوهند پی ده لین (پهردهی جالجالزکهیی-Arachnoid) له بهستهره شانهیه کی تهنك چینکهاتووه و پره له موولولهی خوین، ههرچی پهردهی ناوهومی به (دایکه میهرهبان- Pia matter) ناسراوه، نهمیش لهبهستهره شانهیه کی تهنك پیکهاتووه و موولولهی خوینی چیندایه و راسته وخین دووساوه به رووی میشکه وه.

نه پهردانه به زۆرى بههۆى وردوه زيندهوهرهكانهوه تووشى هەوكردن دەبن و لەوانەيە مەترسىيەكى گەورە لەسەر ژيان دروست بكەن. به گويرهى جۆرى هۆكارى تووش بوون هەوكردنى پەردەكانى دەماخ دەكرين بەم جۆرانەى خوارەوه.

Bacterial – هــهوکردن بــههوّی بــهکتریاوه (meningitis

باوترین جۆری تووش بوونهو که له بهشهکانی دیکهی لهشهوه پهیدا دهبیّت و له ریّگهی خویّنهوه بهکتریاکه دهگاته میّشك و درکه پهتك.

نزیکهی له (70٪) ی تووشبوان ئه و مندالانه ن که تهمهنیان له 5 سال که متره دیار ترین ئه و به کتریایانه ی که دمبنه هـنری هـه و کردنی پـه رده کانی ده مـاخ لـه مندالاندا ئهمانه ن: ئی – کولای (E-Coli)، ستریّپتوکوکه س ئه گهله یشیا کهمانه ن: ئی – کولای (Streptococcus agalactiae) هیمزفیله س ئینفلونزا (Hemophilus enfluenza) به لام ئه و به سالا چواندا بریتین له دهبنه هری هه و کردن له گهنج و به سالا چواندا بریتین له نهیزیریرا میّنینجیتدس (Neisseria meningitldes) و ستریّپتوکوکه س نیمونیا (Streptococcus pneumonia)

هه و کردن به هنی به کتریاوه زیاتر تووشی نه و که سانه دهبیّت که تازه نه شته رگه ری ده ماخیان بن کراوه و یان سه ریان بریندار بووه به هنی به رکه و تنه وه.

گرنگترین ئه و نیشانانه ی که نهخوش ههستی پیدهکات ئهمانه ن: تا، سهرئیشه هیلنج دان و پشانه و و پهقبوونی مل و نهخوش حهوی له پهووناکی نییه (Photophobia) ههروه ها نهخوشه که پهستانی خوینی نزم دهبیته وه لیدانی همروه ها نهخوشه که پهستانی خوینی نزم دهبیته و لیدانی دلی زیاد دهکات و کاتیک تاقیکاری بو شله ی درکه موخ (CSF) دهکریت، دهبینریت بری گلوکوز تیایدا نزم بوتهوه به الام پروتین و ژماره ی خروکه سپییهکان له شهلهکهدا زیادی کردووه، له چارهسه رکردنی نهم ههوکردنه دا زور گرنگه جسوری ههوکردنه که بناسسریته و پهردانه له تیکچوونی چارهسه ربکریت بو پاراستنی نه و پهردانه له تیکچوونی هموهها پاراستنی نه خوشه که له مردن، ئه و درژه شهمیشیه یی ههروه ها پاراستنی نه خوشه که له مردن، ئه و درژه ژیانیانه ی که به ناسانی ده گهنه پهرده کانی ده ماخ.

ئەو دژە ژيانيانەى كە بەكاردێن گرنگترينيان ئەمانەن: پەنسىلىن (Penicillin)، سىيغۆتاكزيم Cefo taxime، سىيغۆتىكى ئاكزۆن Ceft riaxone و ھەروەھا ئەمپسىلىن (Ampicillin).

هەنـــدێك جـــاریش هۆرمــــۆنى كۆرتیكۆســـتیرۆید (Corticostercoids) لەگەل ئەنتى بايۆتىك بەكاردێت بۆ كەمكردنەوەى يرۆسەى ھەوكردنەكە.

بههزی کوتانی مندالانه وه بههزی قاکسینه وه دهتوانریت چهند جوّریّکی هه وکردنی په رده کانی ده ماخ به هوّی به کتریا وه کونتروّل بکریّت وه که هیموّهٔ یله س کینتروّل بکریّت وه که هیموّهٔ یله س

2-مەركردن بەھۆى قايرۆسەرە: (Viral Meningitis) قايرۆس يەكۆكە لەر وردە زيندەوەرانەى كە دەبنە ھۆى ھەركردنى پەردەكانى دەماخ بەلام كاريگەريان زۆر كەمترە وەك لـه بـەكتريا و هـەركردنى پـەردەكانى دەماخ بـەھۆى قايرۆسەرە زۆربەكەمى دەبۆت ھۆى مردن يان تۆك چوونى ھەمىشەيى پەردەكانى دەماخ.

ئەو نیشانانەی لیرەدا لە نەخۆشەكەدا دەردەكەویت وەك ئەو نیشانانە وایە كە لە ھەوكردنەكە بەھۆی بەكتریاوە پوودەدەن، بەلام لە (Viral Meningitis) نیشانەكان لە كەسیکەرە بۆ كەسیکەرە بۆ كەسیکى دیکه جیاوازە، بۆ نمونە لە ھەندیك

کهس دا نهخوشه که تهنها تووشی پشانه و و سه رئیشه دهبیت و له وانهشه نیشانه ی هه وکردنه که به شیوه یه کهم بیت که پزیشکی پسپوپ نهتوانیت هیچ نیشانه یه که نهخوشه که به دی بکات. و له و کهسانه ی که به توندی تووشی شه و کردنی پهرده کانی دهماخ ده بین نیشانه کانی وه ک په بوونی مل و قوپ گ نیشه و هیلنج و پشانه وه سک نیشه و نازاری جومگه و ماسولکه ده رده که ویّت و نهخوشه که له وانه یه له هرشی بچیت.

زۆربەی توشبوان لە ماوەی (5-10) پۆژدا چاك دەبنەوە بى ئەوەی بېيتە ھۆی تېك چوونی پەردەكانی دەماخ. لە چارەسـەركردنی ھـەوكردن بـەھۆی قايرۆسـەوە ھەنـدېك دەرمانی وەك ئەسايكلۆسير (acyclovir) لە پېگەی (thecal) بەكاردېت ھەروەھا پېويستە زياتر دەرمان بدرېت بۆ لابردنی نیشانەكانی نەخۆشیپهكە.

#### دیارترین ئەو ڤایرۆسانەی كە دەبنە ھۆی ھەوكردنی پەردەكانی دەماخ:

\*ئينتين ڤايرۆس (Entero virus)

نزیکهی نیـوهی هـهوکردنی پـهردهکانی دهماخ بـههزی قایرۆسهوه بههزی ئینتیرق قایرۆسهوه دهبیّت که نزیکهی 80 گایرۆسهوه دهبیّت که نزیکهی 60 جۆریان همیه، له ناویاندا: کۆکساکی قایرۆس (Echo uirus) و ئیکــق قـایرهس (Echo uirus)ی تیایــه. ئـهم قایرۆسه بهزوری له وهرزی هاوین و سهرهتای وهرزی پایزدا دهبیّته هوی ههوکردن، زوربهی توشبوان بهم قایروسه هیچ نیشانهی کیشانهی دهبیکیان لهسهر دهرناکهویّت به لام همددیکیان نیشانهی وهک قورگ ئیشه (Sore throat) و تا تیایاندا دهردهکهویّت. همروهها دهرکهوتنی پهله (Rosh) بهشیوهیهکی بهرچاو له توشبووهکاندا دهبینریّت.

نزیکهی (1000:1)ی ئهوانهی تووشی ئهم قایرزسه دهبن، تووشی ههوکردنی پهردهکانی دهماخ دهبن.

ئهم قایروّسه به ئاسانی له کهسیّکهوه بوّ کهسیّکی دیکه دهگویّزریّتهوه له پیّگهی بهرکهوتنی پاستهوخوّی دهردراوهکانی تسووش بوهکه وهك لیك، به لغهم یان دهردراوهکانی لووت و ههروهها لهوانهیه له پیّگهی تهوقه کردنیشهوه بگویّزریّتهوه، ئهم قایروّسه لهناو پیسی مروّقی تسووش بسوودا دهبینریّت بویه له پیّگهی پیسایشهوه

هوکردن تعارض الماری تعارض الماری

دهگوێزرێتــهوه بهتايبــهتى لــهناو مندالانــدا، تهنانــهت ئهوكهسانهش كه پيسايى مندالهكه پاك دهكهنهوه لهوانهيه لمه رێگهيهوه تووش ببن.

باشترین پنگا بن پنگهگرتن له بلاوبوونهوهی ئهم قایروسه، پاك پاگرتن و شوشتنی دهستهكانه پاش چوونه سهرئاو، هیچ جنوره قاكسیننگیش تا ئیستا دری ئینیوقایروس نییه.

\*قایروّسی مله خره و سوریّره (Mumps & Measles)

ئه دوو قایروّسه دهبنه هـوّی هـهوکردنی پـهردهکانی

دهماخ و هـهوکردنی خودی میّشك (encephalitis)، بهلام

تـووش بـوون بـههوّی ئـهم قایروّسانه وه بـه تـهواوهتی

سنوردارکراوه بههوّی کوتاندنی مندالان به قاکسین MMR

سنوردارکراوه بههوّی کوتاندنی مندالان به قاکسین (mumps- measle- Rubella).

Herpes ) \*قايرۆسى ھێرپەس سىمپلێكس قايرۆسى (Simplex Virus

ئىم قايرۆسىمش لەوانەيسە بېيتىم ھىزى ھىموكردنى يەردەكانى دەماخ.

\*ڤايرۆسى ئاربۆ (Arbovuirus)

ئەم قايرۆسە لە پێگەى مێشولەوە بۆ مرۆق دەگوێزرێتەوە هـــەروەها هەنـــدێك جـــار لـــه پێگـــەى گەنـــەوە (ticks) دەگوێزرێتەوە.

بهشیّوه یه کی ناسایی شهم قایروّسه گیانه وه ران تووشی نهخوّشی دهکات وه که بالنده خشوّکه کان، به ده گمهنیش مروّق تووشی هه و کردنی په رده کانی ده ماخ ده کات. تووش بوون بهم قایروّسه له وه رزی هاوین دا زوّر ده بیّت به هوّی زوّری میّش و مه گهر لهم وه رزه دا.

کاتیک شیکاری تاقیگهیی بو شلهی درکه موخ دهکریّت بو ئهوکهسانهی که تووشی ههوکردنی پهردهکانی دهماخ بوون دهبینین ریّرهی گلوکوز کهم و زیادی نهکردووه نهمهش جیاکهرهوهیه کی باشه له ههوکردنی پهردهکانی دهماخ بههوی بهکتریاوه که دهبیّته هوی کهمکردنه وهی ریّرهی گلوگوز له شلهی درکه موخ (CSF) دا.

Fungal meningitis) که پرووهوه (Fungal meningitis) ئهم جغّره هه وکردنه زوّر ده گمهنه به لام له وانه په ببیّته هـ وکردنی دریّر خایهنی پـهرده کانی دهماخ ( Chronic ) گرنگترین ئه و که پرووانه ی که ده بنه هوی ئهم هه وکردنه ئهمانهن:

\*کاندیدا ئەلبیکان (Candida albicans):

ئهم جۆره که پرووه به شیوه یه کی ناسایی له ناو ده مدا هه یه ه ه ندیک جار ده بیته هنی بزقره (Thrus) له ناو ده مدا که به شیوه ی په له ی به شیوه ی په له ی سپی ده رده که ویت، به تایبه تی له مندالاندا، همندیک جار ده بیته هنی هه و کردنی په رده کانی ده ماخ به شیوه یه کی زور ترسناك به تایبه تی له و مندالانه دا که پیش کاتی خوی له دایك بوون و کیشیان که مه و هه روه ها نه و که سانه ی که کونه ندامی به رگریان (Immune system) یان ته واو نییه.

\*کریپتۆکۆکسە نیوفۆرسانس ( neoformans

ئهم کهپروره له ناو خۆلدا ههیه و له ههموو جۆره کهپرورهکانی دیکه زیاتر دهبیّته هۆی ههوکردنی پهردهکانی دهماغ به تایبهتی لهو کهسانه دا که نهخوّشی ئایدز (Aids)، شیرپهنجه (Cancer) یان نهخوّشی شهکرهیان ههیه دهبیّت. \*هیستویلازما (Histo plasma)

ئەم جۆرە كەپرووەش لەناو خۆڭدا ھەيـە دەبێتـە ھـۆى ھەوكردن لەو كەسانەى كە نەخۆشى ئايدزيان ھەيە.

گرنگترین ئه ونیشانانهی که له هه وکردن به هن که پرووه په دان و پهیدا دهبیّت بریتین له تاو سه رئیشه، پشانه وه هیلّنج دان و له هوش خوّچون.

چارهسهرکردنی ئهم جوّره ههوکردنهش بههوی ئهو دمرمانانه و دهبیّست که درثی که پروو کارده که و ده دمرمانانه و ده دمبیّست که درثی که پروو کارده که ن وه ک ئه مفوّتیْریسین Amphotericin B) B له پیّگهی خویّن هینه و هیسان دهرمسانی وه که الاست و الا

هـهروهها هـهوکردنی پـهردهکانی دهمـاخ ههنـدیّك جـار بههزی شیّرپهنجهوه دهبیّت کاتیّك بهلهش دا بلاودهبیّتهوهو دهگاته میّشك و پهرهکانی دهماخ و دهبیّته هزی ههوکردن.

لەوانەشە ھەوكردنى پەردەكانى دەماخ بەھۆى ھەندىك مادەى كىمياييەوە بىت.

#### سەرچاوەكان:

1-High- yield neuroanatomy 2<sup>nd</sup> edition 2000.
2-Manual of emergency medicine. 3nd edition
.www.yahoo.com3-Internet:

### خۆراكى بەتەمەنەكان

### Nutrition for older persons

نوسيني: ئەكرەم قەرەداخى

لهگه ل بهرهوپیشچوونی زانست وتهکنوّلوّژیا له جیهانی هاوچهرخدا و لهگه لیشهیدا پیشهکهوتنی نسوّداری و درمانسازی وریّگاکانی مانه وه بهرگهگرتن وکهمکردنه وهی نهخوّشی و چاره سهرکردنیان، ژمارهی نه و کهسانه ی تهمهنیان له سهروو 65و 70 سالیه وه یه زوّر لهجاران زیاتر بووه، نهمه بابه تیکی نسوی ی هینایه کایه وه چون و به چری هینایه کایه و دروریان بخهینه و باریّزگاری لهم که سانه بکهین و دروریان بخهینه و به وریّگایه و لهتووشیونی نهخوّشی و به رگری له شیان دری لاوازبونی جهسته و بی هیّز کهم کهینه وه ؟

یهکیّك لهههره شهو بوارانهی لهم سالآنهی دوایدا لهم بارهیهوه بایهخی پسی دراوه، جسوّرو شسیّوهی شهو خواردنانهیه که پیّویسته شهو کهسانه بیخوّن، بوّشهوهی ههمیشه پاریّزگاری بهتوانای جهستهیی و دهماخیهوه بکهن و دوربسن لهدابسهزینی بسهرگری ویهککهوتن.

تاقیکردنه وه کان ئه وه یان ده رخستوه که ئه و پیاوانه ی له به ده مرن، له به رهب بیت ژنه کانیان له پیش خوّیانه وه ده مرن، که متر ده ژبین له چاو ئه و پیاوانه ی که ژنه کانیان ماوه، به لام ئه مه بو ژن مه رج نیه، چونکه به شیّوه یه کی گشتی ژن له پیاو زیاتر ده ژبی و پیژه یه کی زوری به سالا چوه کان له هه مو جیهاندا بیّوه ژنن وله هه ندیک ناوچه دا دوو ئه وه نده ی پیاون، هو کاری یه که میش نه وه یه که ژن زیاتر شاره زایی له چیّشت لیّنان و یه که میش خواردندا هه یه وه که له پیاو، سه ره پای ئه وه ی

بهشیّکی زوّری پیاوان سستی و جوّریّك لهته مهیّنان له بارهیه و تیدایه، به پیّچه اوانه ی ژنه وه که تا نزیك په ککه و تنی تهواو، له چالاکی و ههاسوراندان له مالّدا ناکهون بو تاماده کردن ولیّنانی خوّراك.

لیکو لینده وهی زانایان له سه ر جوری خوراك بو به ته مه ن و به سالا چوه كان له سن خالدا ده بینریته وه:



زانستى سەرصم 18

3-چ جۆرە خۆراكێك بۆ بەتەمەنەكان يێويستە؟

لههەندىك لەر تاقىكردنەرە نويىانەى لەسەر گيانەرەرانى تاقىگە ئەنجام دراون، لەرىگاى پىدانى خۆراكى تايبەتەرە تورانرارە تارادەيەكى زۆر تەمەنى ئەر گيانەرەرانە درىئ بىرىنەرە، بەشىنوەيەك زاناكان وا پىشىبىنى دەكەن كە بەھەمان ئەر رىگايانە لەتوانادا ھەيە تەمەنى مرۇڭ لە180 سال تى بپەرىنى. وھەر بەھۆى خۆراكەرە مرۇڭ دوور بخەنەرە لەپەيدابورنى وەرەم لەجەستەيدا، بەتايبەتى ئەر وەرەمانەى كە دەگۆرىن بۆ شىرىدىنجە.

هەروەها تاقىكردنەوە نويىدەكان ئەوەشيان دەرخستوە تا رەچاوكردنى جۆرى ئەو خۆراكانە لەتەمەنىكى گەنچ ترەوە دەست پى بكريت. بەر ئەنجامەكانى زۆر باشتر دەبيت لەوەى ئەگەر لە تەمەنىكى دواترەوە ئەنجام درا.

گۆپان لەشئوە و جۆرى خواردندا كارىگرىيەكى سەرەكى دەكاتى سەرەكى دەكاتى سەر گىزان لەبسەرگرى و كويرەپژينسەكانى دەماردا neuro endocrine و ئەمەش كارىگەرىيەكى زۆر دەكاتە سەر مانەرەو يەكنەرتن.

#### خۆراك و نەخۆشيە دريْژخايەنەكان:

گەلىك ئە بەتەمەنەكان دەنائىن بەدەست ھەندىك ئەنەخىشىيە درىز خايەنەكانەوە chronic disease ، بىق ئمونە80٪ى ئەرانەى تەمەنيان ئە65 و بەرەر ژوردايە يەكىك يا چەند دانەيەك ئەنەخى شيە درىن خايەنەكانيان ھەيە، ئەچاو 40٪ى ئەر حائەتە ئەرانەى ئە خوار 65 سائىەرەن. بەلام



ئەمە ئەوە ناگەيەنىت كە ھەموو ئەوانەى لەسەرو 65وەن ھەمىشە نەخۆشن، بەلكو ئامارە نويىيەكان دەريانخستوە كە تەنها 21%ى ئەوانە دەتوانىن بلىنى تەندروستيەكى باشيان نىيە 3/2ى بەتەمەنەكان كە دەشتەكىن ولەناوچە ژيارىيەكاندا ئاژىن دەتوانىن بلىين تەندروستيان زۆرباشە.

لههموو تاقیکردنهوه نوییهکاندا پهیوهندی تهواوی جوّری خوّری خوّراک دهرکهوتوه لهپاریزگاری لهش درّی توشبونی نهو نهخوّشیانه و چاکبوونهوهیان. ههروهها نهو بارانهی پهیوهندیان به پهککهوتنی سیکسی impotence وه ههیه که دیاردهیهکی ناشکرای بهتهمهنهکانه.

بهپیچهوانهشهوه، گوی نهدانوفهراموشکردنی جوری خوری خوراک کاردانهوهیه کی خراپی لهو تهمهنانه دا ههیه، بو نمونه نهو خوراکانه ی کولیستروّل یا چهوریه تیره کانیان زوّره، هوکساریّکی پاسته وخون لهنه خوشیه کانی ره قبوونی خوینه ره قبوونی خوینه ره کاندا. یا نه و خوّراکانه ی سوّدیو میان زوّر تیّدایه، یا چهوریان زوّره یا پیشالیان که مه هوکساری سهره کین لهنه خوشیه کانی به رزه پهستانی خوین و داّو لوله کاندا. پاگرتنی کیشی لهش در له قهله وی و زیاد بوون هوّکاریّکی باشه بو توشنه بونی شه کره. بوونی توخمی کروّم له خوّراکدا وه که لسهم دوایانه دا ده رکهوت کاریگهرییه کی زوّری له خوّیاراستن دری توشبونی شه کره دا هه یه.

#### ههوکردنی جومگهکان arthrtis

چۆن خۆراك كاريگەرىيەكى زۆرى لەپەيدابوونى دەردەشا gout دا ھەيە. ئاواش، رۆلۆكى سەرەكى لە پەيداوبوونى نەخۆشى ھەوكردنى جومگەكان يا چارەسەرىدا ھەيە، زيادبوونى كۆشو قەلەوبون كاريگەرىيەكى خراپ دەكەنە سەر جومگەكان ھەوكردنيان، بە پۆچەوانەوە لاوازبونو كۆش

دابهزین یارمهتی دهریکی باشن بن چاك بوونهوه، یا دورخستنهوهی ئه نهخوشیانه لهمروقدا. توشبونی ههوكردنی جومگهكان جولهی مروق و ههلسووكهوت و پرشتنی زوّر كهم دهكهنهوه، ههوكردنی جومگهكانی دهست، پهكی نهوهی دهخهن كه كاروبارهكانی پاپهریننیت و بتوانیت بهباشی خوّراك ناماده بكات. بهكارهینانی زوّری نهسپرین asprin بهردهوام بنو چارهسهر و كهمكردنهوهی نازاری ههوكردنی نهم جومگانه، دهبیته هوی خوین بهربوونی گهدهو ریخوّلهكان و دهبیته هوی مهترسی توشبوونی كهم خویّنی مهترسی توشبوونی كهم خویّنی

#### كنۆچكەبوونى ئيسك osteoporosis:

يهكيّكه له ههره دياردهكاني به سالاچوون لاوازبووني

ئیسکهکان و کنوچکه بونیهتی. به تایبهتی له ژندا، ئامارهکان به 15٪ تا 50٪ ئهم حالهتهیان لهو بهتهمهنانهدا پیشان داوه و بهلای کهمهوه 10٪ی ئهوانهی تهمهنیان له سهرو پهنجا سالیهوهیه کسه یارمهتیددوریکی سهرهکیشه بو شکاندنی ئاسان یا درزبوونی ئیسکهکان.

کهمبوونهوهی ئیسک کارتیکراو دمبیت به چالاکی هزرمون به تایبهتی هزرمون به تایبهتی هزرمونی ئیستروجین له ژندا و هورمونی پاراسایروید له ههردوو توخمه که دا رووه

دهدات، ههروهها وهرگرتنی زوّری فوّسفوّدٍ و کهمی وهرگرتنی پروّتین و قیتامین D ، C ، A فلوّر، کالسیوّم.

تۆژەرەوەكان لەسەر ئەوە كۆكن كە مەرج نيە ھەموو مرۆقىك تووشى كنۆچكە بوون و لارازى ئىسك ببىت، ئەگەر جىزرى خىزراكى گىزى و ئاگادارى خىزى بوو، بىز نمونە وەرگرتنى 800 ملگم پۆژانە كالسيىزم ھۆكارىكى باشە بىز خۆپاراستن لەم نەخىزشيە و دورخستنەرەى، 1000 ملگم بىز زىر پىرەكان. و 1400 ملگىم بىز ئەو ژنانەى لە سىكوزا وەستاونەتەرە ئەمەش بە ئاسانى لە خواردنى شىرى بى چەورى Skim milk يا بە پەنىردا دەست دەكەرىت.

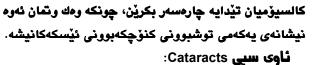
پیدریسته خوپاراستن بو کنوچکهبوونی ئیسک ههر له تهمهنی گهنجیهوه دهست پی بکات، چونکه چارهسهر پاش توشیوون گرانتره، پیویسته ریدژهی نیدوان کالسیوم بو فرسفوپ له خواردندا زیاتربیت واته نابیت وهرگرتنی فوسفوپ له کالسیوم زیاتربیت، چونکه زوری فوسفوپ له خواردندا یارمهتی دا خوران و کهمبوونهوهی مادهی ئیسکی دهدات.

#### نەخۆشيەكانى دەورىدان periodontal disease

نهخوشیهکانی دهوری دان و دانهکان خویان له سهروو پهنجا سالیهوه بهباشی دهردهکهون. تاقیکردنهوه نوییهکان شهوهیان نیشانداوه که کلوربوونی دان و شکاندن و هملوهراندنیان بهشیکن له سهرهتای دهرکهورتنی کنوچکهبوونی نیسك، ههروهها کهمبوونهوهی مادهی نیسك

له پوکهکاندا، هۆکاری سهرهکیه بـۆ ههڵوهرانـــدنی دانـــهکان و کهوتنیان.

تاقیکردنهوهکان که لهسهر سهگ ئهنجام دراون و بهی فرسفو له خواردنیاندا زیاد کراوهو کالسیوم کهم کراوه تسهوه، بینسراوه دانهکانیان دهستیانکردوه به لهقاندن و کلوربوون. نهگهر لاوازی کهوته پسوك و دهوروبهری دانهکان و لهق بونیان پیویسته به خیرایسی له پیگای وهرگرتنسی نهو خوراکانهی که



تۆژینهوه نوییهکان ئهوهیان پیشانداوه که خوراك هوکاری سهرهکیه له پهیدابوونی ئاوی سپیدا. گونبی Gunby ئهوهی دهرفتی که بوونی قیتامین E له خوراکدا یارمهتی نهرمی و کرانهوهی زوری پهردهی هاوینهی چاو دهدات، بهییچهوانهوه بهرزی ریدژهی شهکر، گلوکوز له خویندا ههروهها شهکرهکانی لاکتوز، گالاکتوز، ئارابینوز، زایلوز، کاریگهرییهکی خراپیان لهم بارهیهوه ههیه، کهمی تریپتوفان،



زانستى سەرصم 18 بەتەمەنەكان

كالسيزم، سلينيزم، زنك، قيتامينهكان ديسانهوه كاريگهرى خراپيان بز پهيدابوونى ئهم حالهته ههيه.

#### تێکچوونهکانی مێشك و خوٚراك

دەركەوتوە كەمى ترشى نىكۆتىنى niacin و نەخۆشى پىلاگىرا pellagra دەبىت هىزى خراپى يادەوەرى و لەبىرچوونەوە ھەلوەسەو ھەستداريەتى، واھىمە و خلەقاوى. ھەروەھا كەمى ترشى قۆلىك لە خواردندا دەبىت ھۆى ھەستداريەتى و لەبىرچوونەوە زۆر كەمبوونەوەى قىتامىن ھەستداريەتى و لەبىرچوونەوە زۆر كەمبوونەوەى قىتامىن B1 (Thiamin) و قىتامىن <sub>6</sub>8 و ترشى پاناسىزنىك بەباشى دەركەوتوە كە دەبىت ھۆى خلەقاوى. كەمى قىتامىن B12 كە دەبىت ھۆى خەمۆكى. كەمى مادەى يىزد (ئايودىن) لە خۆراكدا دەبىت ھۆى نەخۆشى و باش كارنەكردنى مىشك. ھەروەھا كەمى پرۆتىن لە خۆراكدا دەبىت ھۆى ھەندىك تىكچونە دەرونىدكان.

همموو تۆژینه وه کانی ئهم دوایانه ئه وه پیشان دهده ن که خسر راکی باش و ته واو که زوربه ی توخم خوراکیه کانی به شیوه یه کی هاوسه نگ تیدابیت ، گهوره ترین کاریگه ری له سه ر باش کارکردنی ده ماخ و زیره کی و به هوشی و توانای بیرکردنه و و داهینانی مروقی هه یه.

#### خۆراك و پيداويستيەكانى مرۆڤى بەتەمەن:

خۆراك، وەك باسمان كرد، گەورەترين رۆئى ھەيە لە ھىشتنەوھى بەھىيىزى و تواناى بە تەمەنەكاندا، زانىنى ئەوھى كە پىير و بەسالا چوو، چى بخوات و چىۆن بخوات، كارتىكەرىيەكى زۆرى لەسسەر ھىشتنەوھى تەندروسىتى بەرادەيەكى بەرز ھەيە، بۆ نمونە ئەو پىرەى كە تەمەنى 80 ساللە بەشىكى سەرەكى خۆراكى بريتيە لە زەلاتە ھەمىشە رەنگى گەش و راكىشەر يان ھەيە لە چاو ئەوانەى كە ئەو خۆراكەيان فەرامۆش كردوه، مرۆۋ ئەو پارانەى لە پاشدا دەيدات بە دەرمان بۆ چارەسەرى نەخۆشىيەكانى، ئەگەر بەشىكى كەمى ھەر لە تەمەنى لاويەوە بدات بەر توخمە خۆراكىيانەى لەش پىويستىەتى، ئەوا لە پىرىدا خۆى نەك ھەر لە نەخۆشىي دور دەخاتەرە، بەلكو بە لەشىنكى پتەرى لەندىروست باشىشەرە ژيان بەسەر دەبات.

ئەگەر مىرۆۋ بەردەوام لە خۆراكىدا، كالىسىۆم، ئاسىن،  $\mathbf{8}_1$  قىتامىن $\mathbf{8}_2$ ، قىتامىن  $\mathbf{8}_3$ ، قىتامىن كەل ھاوسىەنگىدىك لە

پرۆتین و ماده وزهبهخشهکاندا ههبوو، ئهوه مانای وایه که ههنگاویکی گهورهی بهرهو تهندروست باشی و دوره پهریّزی له نهخوٚشیهکان ناوه.

همروهها زانینی ئهوهی که پیوسته لهگهل تهمهندا جوّرو بری خوّراکهکان بگوّرین، واته بهشیّکی زوّری ئه خوّراکانهی لاویّك دهتوانیّت بیان خوات، مروّقیّکی بهسالا چوو ناتوانیّت بیان خوات، و پیّویستیشه زوّر بهباشی ئاگاداری ئهمهبیّت.

#### پيداويستي بۆ كالۆرى:

گەررەترىن گۆرانى فسيۆلۆژى كە لەگەڵ بەتەمەندا پوو دەدات بىرىتىن لە كەمبوونەوەى فەرمانى بەشىڭكى زۆرى خانەكانى لەش، كە ئەوەش، بىخ گومان دەبىتە ھۆى كەمبوونەوەى پرۆسسەى مىتابۆلىزم، ئەمانسە لەگسەڭ كەمبوونەوەى چالاكيەكانى لەشدا لە بەتەمەنەكاندا دەبنە ھۆى كەمبوونەوەى پيويستى بۆ كالۆرى (تاوزە). بۆ نمونە ژنىكى 79 سالە كەكىشى 120 پاوەنىدە پۆژانە تەنها پيويستى بە 1600 كىلۆكلۆرى ھەيە. لە كاتىكدا لە تەمەنى پىرويستى بە 1800 كىلۆ كالۆرى ھەبوو، و لە تەمەنى تەمەنى دە سالدا پيويستى بە 2000 كىلۆكالۆرى ھەبوو، و لە ئەگەر ئەم ژنە بېي وەرگرتنى كالۆرى كەم نەكردەوە بەپىيى پىداويستىەكانى ئەوا وردە وردە لە لەشىدا كۆي دەكاتەوە و قەلەو دەبىتى.

گۆرانكارى له رەفتارو عادەتى وەرگرتنى خۆراكدا بەپىى تەمەن، يەكىكە لەو كىشانەى كە خەلك وا بەئاسانى ئاتوانن لەگەلىدا برۆن، چونكە زۆربەى جار ھەر لە تەمەنى مندالى و لاويەوە مرۆڭ لەسەر چ خوييەك راھات، زۆر گرانە بتوانىت بىان گۆرىت.

نمونهیه کی ساکار خواردنی کیّه و کولیجه و کاره ههویریه کانی دی و کاسته رو محه لهبی که جاران نه و که سه زیّر ناره زوی خواردنی ده کردن، نیّستا که به تهمه ندا چوه نابیّت بچیّت به لایاندا، نه گهر نهیتوانی دهبیّت زیّر کهمیان نی بخوات، یا نه گهر حهزی لیّیان بوو پیّویسته به شیری بی چهوری و ناردی کهم شه کر دروستیان بکات و پرّنیان تی نه کات، یا زیّر کهمیان تی بکات.

#### پيدايستى بۆ پرۆتين:

پڕۆتین یهکیکه له پیداوستیه ههره گرنگهکانی لهش که وهرگرتنی زوّر پهیوهندی نیه به تهمهنهوه، واته له هموو

18

تەمەنىكدا پىدىستە، زۆر كەس لەگەل چوون بە تەمەندا، برى وەرگرتنى پېرۆتىن لەچاو گەنجياندا كەم دەكەنەوە، رەنگە ئەمە پەيوەندى بە تواناى داراييەوە ھەبىت كە لەر تەمەنەدا كزبوه، يان پەيوەندى بە ئارەزوو نەكردنى خۆراكەوە بەگشتى، ھەبىت.

به لام پیویسته نه وه بزانریت که پروّتین بر ههموو که سکرنگه، به پی نه و پیژه پیوانهیهی که ده لیت 0.8 گرام پروّتین پوژانه بر ههریه کی کیلو گرام له کیشی له ش، بی گوی دانه تهمه ن، نهم بره ده توانریت له پیکای شیری بی چهوری، هیلکه، گوشت، ماسی، گوشتی مریشك و بالنده و ماده پاقلهمه نیه کانه و هربگیریت، نه و که سانه ی خویان به تهنهان و ا باشتره که گوشتی ناژه ل زور که م بکه نه وه، له بریّتی نه وه په پروّتین له گوشتی مریشك و ماسی و په له وه و په پروّتین له گوشتی مریشك و ماسی و په له وه و په په پروّتین له گوشتی مریشك و ماسی و په له وه و په له وه و په له دوه و په دوه و په له دوه و په له دوه و په دوه دوه و په دوه و په دوه و په دوه دو دوه دوه و په دوه و په دوه و پ

#### پيداويستي بۆ توخمەكانزاكان:

ئەو ژنانەى لە سىكوزا رەستارنەتەرە كەمتر ئاسىنيان پۆويستە لەچار ئەر ژنانەى كە ھێشتا سوپى مانگانەيان مارە. پێداويستى ژنێكى تەمەن 51 ساڵ بۆ ئاسن پۆژانە 10 ملگرامە.

به لام به گشتی وه رگرتنی بچی کانزاکانی دیکه به پینی ته مه ن جیاوازییان نیه، چونکه مروّق بر ئه وهی له نه خوّشیه کان به دوربیّت پیّویسته بچی ته واوی کانزاکان له خوّراکه وه ربگریّت. واته جیاوازییه کی زوّرنیه لهم بواره دا له نیّوان گهنج و پیردا، به مهرجیّك زیاده پهوی تیّدانه کریّت. پیّدانه کریّت.

دیسانه وه بر قیتامینه کانیش، هیچ توژینه وه یه، نیه، زیانی وه رگرتنی قیتامینه کان به پیرشی وه رگرتنی گهنج پیشان بدات، چونکه قیتامینه کان یه کیکن له هه وه پیشان بدات، چونکه قیتامینه و مرزق بی نه و قیتامینانه ناتوانیت چالاکیه کانی نه نجام بدات، رهنگه که مبوونه وهی ناره زووی خواردن به گشتی له پیر به سالا چوود ا ببیته هوی که مکردنه وه ی وه رگرتنی قیتامینه کانیش، نه گهر نه مه نه گاته پاده ی دیارده ی که م وه رگرتنی ته واو، پهنگه ببیته هوی هاوسه نگی ته ه نه که ببیته هوی

پیّداویستی ناو و شله و ریشالّ:

ئاو و شلهمهنی و ریشال پیداویستی گرنگن بو پیرولاو بو ئهوهی توشی گرفت (قهبزی) نهبن و میتابولیزمی خوراك بهباشی له لهشدا جیّبهجیّ ببیّت بوّیه پیّویسته زوّر بیر لهو خوّراكانه بكریّتهوه كه ریشالیان زوّر تیّدایه، وهك ئاردی بوّر، سهوزه، میوه و گویّزهمهنی...هتد. ههروهها خواردنهوهی ئاو وشلهمهنی به پیّژهی 1 ملی لیتر ئاو بوّ ههر یهك كیلوّ كالوّری وژه وهرگرتن له خواردندا، بهلام ئهم پیّژهیه له كاتی بوونی تا، یا پهوانی، رشانهوه، هیّلنج دان، ئارهق كردنهوهی زوّر، میزكردنی زوّر، یا ئهوانهی پیّژهی پروّتینی زوّر له خوّراكدا وهردهگرن، پیّویسته زیاد بكریّت.

#### پلاندانان بۆ خۆراكى بەتەمەنەكان:

ههموو پلانیک بن ئامادهکردنی خنراکی بهسالاچوان و پیرهکان پیویسته رهچاوی ئهو بنهمایانه بکات که پهیوهندیان به خودو دهوروبهری کهسهکهوه ههیه، بن نمونه:

ئایا کەسەكە بە تەنھا دەڑی؟ كەسى دیكەی لە گەلدايە؟ چەند؟ كوپ یا كچى گەنجى تیدایه؟ پەرستیار یا كەسیکى تایبەتى ھەیە ئاگادارى بكات؟.

باری دروستی چۆنه؟ زۆر پیره، یا هیشتا به گوره؟، دهچیته دهرهوه؟ زۆر دهجولیت؟ ههر له مالهوهیه؟ هتد.. سهرهرای نهوهی حهزو نارهزوهکانی بز خواردن کامانهن؟..

هدروهها باری دارایی و بری کولاندن و لی نان کاریگهری خویان هدیه. به گشتی پیویسته له هموو پلانیکدا لهم بارهیه و پهچاوهی نهوه بکریت که هیچ خوراکیک نمبیته هوی هدرس نهبوون، و نازار پهیداکردن بو گهدهو ریخولهی، یا نارهزووی پشاندنهوه، هیلنچ دان و خهوزران و نائارامی، وا باشتره خیران پهچاوی نهوه بکهن که خواردنی بهسالاچوو، بو نمونه: باوك یا دایك که به تهمهندا دهچن، زورتر شلهمهنی وهك شهربا و نهاوی مریشهی که خواو و ماسهی و سهوره و میوهبیت.

#### ماده ئەلكھوليەكان:

بهشیوه یه کی گشتی ماده نه اکهولیه کان کاریگه رییه کی زوّر ده که نه سهر فراوانبونی لوله کانی خوین و لیّدانی دل، و دهماخ... و جگهر و پیّست.. هند.. سهره رای نه وه ی که دهبیته هوی پهیداکردنی جوّریّك له خوّدور خستنه وه له دهوروبه ر و پیّدانی هه ندیّك خوّشی و کرانه وه و لابردنی شهرم و

زانستی سهرصم 18 بەتەمەنەكان

> دڵەراوكى، بەلام لە بنچىنەدا كارىگەرىيەكى خراپ دەكاتە سەر جگەر بە پلەي يەكەم، لە پاشترىشدا دڵ و لولەكانى خويّن و دهماخ.

له گهنج و لاودا تارادهیهك بهرگهگهرتن بو كاریگهریهكانی زۆرترە، بەلام لە بەتەمەن و بەسالاچوەكاندا بەرگەگرتن كەمترە و زۆر جار خواردنهوهی ماده کهولیهکان له (بیره، ئارهق، ويسكى هتد...) دەبنە هۆى بوراندنەوەو لەھۆش خۆچون. يا بەرزبوونەوەى خيرايى پەستانى خوين، يا ليكدان و پەلە پەلىيەكى زۆرى دڵ، ئەمە سەرەراى ئەوەى ئەگەر تا ئەو تەمەنىيە خىسوگرى پۆسسوه هىسەبور پەنگىيە تورشىسى (بەميوبوونى جگەر) بيت، به كورتى پيويسته به تەمەن و بەسالاچــوەكان زۆر پاريزگــارى خۆيــان بكــەن، و ئەگــەر لەرەپيش خوگربورن به مادە كهوليەكانەرە ھەرلبدەن له سەرەتادا وردە وردە كەمى بكەنەوە تا بەتەواوى بەجىيى دههیّلن، ئەمە سەرەراى ئەرەى بە زۆرى بە تەمەندا چوەكان حەپ و دەرمانى تايبەتيان ھەيە كە زۆربەيان نابيت لەگەل ماده کهولیهکاندا بهکاربین و زیانیکی زوّر بهجهسته دهگهیهنن و رهنگه ههندیک جار ببنه هزی مردن.

خواردنهوهی شهربهتیکی تسریی تسازه و گوشسراو بهتایبهتی تسری رهش، رۆژانه به بسری نیسو پسهرداخ تنا پەرداخىك زيانى نيەو سودىكى زۆرى ھەيە لە بىرى ئەو مادەكھوليە زيان بەخشانە.

#### تېكچوونەكانى مېشك:

ئامارهكان ئەوەيان پيشانداوه كه له نيّوان 15٪–٪35) ئەوانىەى لىە 70 سىائى تىپيەر دەبىن ھەنىدىك تىكچيوونى مێشکیان تیادا دمردمکهوێت، له 60٪ی ئهمانه زوٚرجار وا ييويست دهكات بخرينه نهخوشخانهي تايبهت يا ژير چاودێرپيهوه، ههندێك لهمانه له ئهنجامي كاريگهري لاوهكي هەندىك لەو دەرمانانەي بەكار دەھىنن، ئارەزوى خواردنيان زۆر زىاد دەبنىت يا بە پنچەوانەرە ئارەزوريان زۆر كەم دهکات، تا رادهی نهمان، بیگومان ههردوو بارهکه نائاساییه و پیویسته کهسوکار و ئهوانهی لهگهل ئهو کهسانهدا دهژین زور بەورياييەوە بروان حالەتەكە يان، نەھيلن زيادە رەوى زۆر لە خواردندا بكهن، يا ئەوانەش كە ئارەزوبار كەم بۆتەوە، ئەو

خواردنانهیان بسو دروست بکسهن کسه زور حسهزی لي دهكهن و نارهزويانه.

#### سەرچاوە:

1-Anderson, others: Nutrition in Health and Disease 17<sup>th</sup> ed. Philadelphia, Tornto. Pp345-357. 2-Masoro, E: Nutrition and Aging Newyork-pp72-83 3-Bulter: Why Survive? Being old in America -Newyork

4-Momment: Biology of Aging

pp19-29

#### هێورکهرهوهکان

#### زيانى ئەلزايمەر كەم دەكەنەوە

واشتنت: ليكوّلهره ئهمريكيهكان ووتيان كه هێوركهرهوه ئاساييهكاني وهك ئيبوپروفين و نابروكسين توانای تواندنهوهی ئهو خهپله پرۆتینانهیان ههیه که له مۆخدا كۆدەبنەرە له و نەخۇشانەي كە ئەلزايمەريان هەيە (خەڭەفانى پىيى) ئەنجامەكان ياريىدەدەرن بۆ لیّکدانهوهی توژینهوهکان که ئاماژه بهوه دهکهن ئهوانهی هێورکەرەوەکانى وەك ئەسپرين بەشێوەيەكى ړێك و پێك بهكاردينن كهمتر تووشى ئهلزايمهر دهبن كهسالأنه تووشی 4 ملیون ئەمریکی دەبیت له چاو كەسانى

تيميك له زانكوى كاليفورنيا له لوس ئهنجلس له خولیکی پزیشکی دهماردا نوسییان که گهیشتوونهته دۆزىنەرەيەك ب بەكارھينانى يىكھاتەيەكى كىميايى نوی که کوورتکراوهکهی به (FDDNB)یه وهك نیشانهیهك دەناسىرىت. ئىم پىكھاتەيسە دەلكىست بىم خەپلىم پرۆتىنيەكانەرە كە لە مۆخى نەخۆشە تووش بورەكاندا هەيە ئەمەش بوارى ئەوە بە زاناكان دەدات كە چاودىرى گەشـەكردنى نەخۆشـيەكە بكـەن. و ئـەم خەپلانــە لــه كۆتايىدا خانەكانى مـۆخ دەكـوژن كـﻪ دەبيتـﻪ هـۆى بيرچوونهوه پله بهپله و شيواندنيك له كارهكاني موّخ دا و ئەمىش دەبىتە ھۆى تووش بوونى نەخۆشەكان بەپەك کهوتن و کوتایشی به مردن دید.

ئەو تىمەى كە شانەكانى مۆخىيان بەكاردەھينا لە کارگەدا دەريان خست که پيكهاتهی (FDDNR) يەكسەر خەپلە پرۆتىنەكان دەگاتە ئامانج. كاتىك ئىبو پروفين و دەرمانىي دژه ھەوكردن و ناستريديەكانيان زيادكرد خەپلەكان دەستيان كرد بە لەناوچون.

دکتۆر جورج باریو مامۆستای کیمیای یزیشکی که رابەريتى تىمىي تويىژىنەوەكسەي دەكسرد ووتسى كسە ئەنجاممەكان ھۆكارنىك دابىن دەكمەن بىق دىارىكردنى زووبەزووى ئەلزايمەر پيش پوودانى گەندەل بوونى زۆر و له لهوانهیه چارهسهریک بیّت بن نهخوشیهکه و ئنستا هيچ چارەسەرنك بۆ خەلەفاندنى يىرى نيە و ئەو دەرمانانەي لەبەردەستايە تەنھا دەركەرتنى نيشانەكانى نەخۆشىيەكە دەرەستينن بۆمارەيەكى كورت.

كامەران عەلى ئەمين

## لهدایك بوون و مردنی ئەستېرە

### birth and star death

فهعمى فهريق محهمهد بهشی فیزیا له زانکوی سلیمانی

ئەگەر بەتەلەسكۆبىكى گەورە سەيرى ئاسمان بكەين ئەستىرەى دىش دەمرن، لەبەرئەرە كاتىك باس لە لەدايك

مليۆنەھا ئەستىرە زۆر دورە كزەكانى تىدايە، ئەم ئەستىرانەش جىاوازن لە يەكىكەوە بىق يهكيكي دى له بارستاييو قهبارهو درهوشانهوهو پلهی گهرمیاندا، بهالام ههموویان یهك پیکهاتهیان ههیه کاتیك له رياني سهرهتاييدان، بۆيه لهناو ئهم ئەسىتىرانەدا پىويسىتە ھەنىدىكىان بمىرن هەنىدىكى دى دروست بېن بە تىپەربوونى كات بـۆ نموونـه لـه مهجـهرهى خۆمانـدا (مەجەرەي رێى كاكێشان) بۆ ھەر ساڵێك (10) ئەسىتىرە ئىلە دايىك دەبىت و (10)

لهدایك بوون و مردن

دهتوانین نزیکهی 6000 همزار ئهستیره ببینین که همزاران له بوونی ئهستیره دهکهین و پاشان مردنی (له دایك بوون و

مردن) بيكومان ئەمەش چەندەھا سالى پێويســته (مليۆنــههاو بليۆنــهها، ...) يــان بەواتايەكى دى دەتوانين بليين ھەر ئەستيرەو تهمهنی تایبهتی و دیاریکراوی خوی ههیه ئەويش بە پشت بەستى بەبرى بارستايى و ئەو مادەيەى كە ئەستىرەكەى پىكھيناوە و بهشداری دهکات له کرداری ناوکه یهکبون و ردوستكردنى وزهى پيويست بۆ ئەستيرەكە، ئەمەش وادەكات كە ئەسىتىرە بەقۇناغە جياوازهكاني گهشهدا بهروات بيز نموونه شتيكى ئاسايىيە ئەگەر بلىين ئەستىرەى



تافی مندالی و لاوی و پیری و پاشان مردن که به ئهستیرهی پرۆتىۆنى (ئەسىتىرەيەك كىه لىه سىەرەتاى گەشىەكردندايە) دەست پيدەكات و ياشان بەيەكيك لە ئەستيرەكانى مردن('' (زەبەلاحى سور، گرگنى سپى، ئەستىرەى نيوترۆنى يان كونه رەشەكان) كۆتايى ديت، لەبەرئەرە كاتيك كە دەلين ئەسىتىرەيەك لىه تافى لاويدايىه ماناى وايىه بىرى مادەى هایدر قبینی زوره بق نهنجامدانی کرداری ناوکه یهکبوون و دروست كردنى وزه بهمهش دهتوانين بليين درهوشانهوهيهكى باشى ھەيمە بىق نموونمە خىقرى خقمان دەتسوانين بىه ئەستىرەيەكى گەنجى دابنەين كە رەنگىكى زەردى ھەيە، بهجۆرێك لەھەر چركەيەكدا دەتوانێت (657) مليۆن تەن لـە گازی هایدروچین به کرداری ناوکه یهکبون بگوریت بو (653) مليــۆن تــەن لــه گــازى هيليــۆم هەرچــى (4) مليــۆن تەنەكسەي تريشسيەتى بەشسيوەي وزەي گسەرمى و پونساكى دەينيريت بۆ دەوروبەر كە ھەموو مرۆڤايەتى و سەرزەوى سودى لي دەبينن.

هەرچىي دروسىت بسوونى ئەسىتىرەيە لەركاتسەرە دەستپيدەكات كە گازى بەينى ئەستيرەكان دەيەستيورين بەھۆى بالله لولپيچەكانى مەجەرەكانەرە، يان بەھۆى شەپۆلى راته کاندن Shock wave اسه ئه نجامی ته قینه وهی ســويهرنوقاوه، بــهلام بينينـــى لــهدايك بــوونى ئەستىرەوقۇناغەكانى گەشەكردنى كارىكى گران و ئەستەمە. هەرچى گازى دروستكەرى ئەستيرەكانە پيك ديت له تەنۆلكەي تەپوتۆز ومكو سوتوي گەردونى cosmic soot هەربۆيە كاتنىك ئەم گازانە دەيەستنورنى دەبنىتە ھۆي دروست بوونى تەپوتۆز، ئەم تەپوتۆزەش بەردەوام ئەو روناكىيە وەردەگرينت كه له مەلبەندى لهدايك بوونى ئەستيرەكەوە دەردەچيت و زۆركاريگەرانە ئەم روناكىيە دەمژيت و پەرشى دەكاتەرە بۆ دەوروبەرى خۆى، ئەرىش لەبەرئەرەى قەبارەى تەنۆلكەكانى ناوى نزيكە لە قەبارەى دريدى شەپۆلى روناكى بينراوهوه، لهکاتێکدا که تيشکه درێـژی شهپۆل زۆرهکانی وهکو تیشکی خوارسورو رادیویی زور بهتهواوی و ئاسانی دەتـوانن ئـهم تـهپوتۆزە بـبين و شـيوهى ئەسـتيرەكانيش دەرىخەن لەناو ھەورەكانىدا، ھەرچىي شەپۆلى رادىزىيىە دەتوانيت قۆناغه جياوازەكانى پرۆسەى له دايك بوونى ئەسىتىرەكان يىشان بىدات بەھۆى ھىلالەكانى Lines درێژهشهپۆلى تايبەتى گەردەكانەوە، لەبەرئەوە تێبينى كردنى ئاسمان بى ئەو شەپۆلە رادىزيانەى كە لە گەردەكانەوە

دەردەچن دەبيتە ھۆى دەرخستن و بينينى ھەورەچرەكان يان گەردە ھەورىيەكان clouds له كاتيكدا كە ئەستيرەكان له قۆناغى دروستبوندان، بۆيە لەم كاتەشدا توانراوە تيبينى چۆنيەتى چربوونەوەو گردانى گازەكانى ئەستيرەكە بكريت.

پاشان هاتنهوهیه کی بهردهوامی نهم گازانه دهبیّته هوّی دروست بونی ناوه خنیّك که هیّزی پاکیشانی تهواوی ههیه بو ناوهوه و دوبیّته هسوّی چهربوونهوه و دروست بسونی نساوهوه کی نویّ.

((بۆ بینین و هەستكردن بە قۆناغەكانى لەدایك بوونى ئەستیرەكان دەبئ پشت بەجۆرە تەلەسكۆبیكى تایبەت بېھستین كە بە تەلەسكۆبى تیشكى خوارسور telescope ناو دەبریّت)).

گەردونناسسەكان نساتوانن تىنبىنسى گەشسەى تسەنها ئەستىرەيەك بكەن، بەلكو لىكىزلىنەوە لەسەر يەكەيەكەى ئەم ناوەخنانە دەكەن لە گەردە ھەورىيەكاندا بى تىنبىنى كردنى چېربونەوە گېگرتنى گازەكان لە قىزناغە جياوازەكاندا لە ناوەخنىكى چېرەوە core تا ئەسستىرەيەكى يىنگەيشتوو، لە گەردە ھەورىيەكاندا پلەى گەرمى تەنها 10 كلىن دەبىت شەپىرلى خوار سورىش بە نزىكەى درىردەشەپىرلى 300 مايكرىرەتىر لە تەپ و تىزەكانەرە دەردەچىت.

کاتنیک قهبارهی ناوهخنه که دیته وهیه کهرمترو دره وشاوه تر دهبیت به جوریک نه گهر ناوه خنیک نهوه ندهی بارستایی خوربیت نهوا نه نجامی هاتنه وهیه کی بو ناوه وه دره وشانه وهیه کی وای ده داتی له هی خور زیاتر دهبیت.

ئەستىرەكە تارەكو ئەم قۇناغەش بە ئەستىرەى پرۆتۈنى ناودەبرى بەبى ئەوەى ھىچ كارلىكىكى ناوەكى تىا روبدات ھەرچى وزەكەشىنى بەھۆى ھىنىزى راكىشانى بەردەوامەى بۇناوەو دەستى دەكەويت، ئەم ھاتنەوەيەكە بەردەوامەى ئەستىرەى پرۆتۈنى proto star دەيىتە ھۆى بەرزبوونەومى بىلەى گەرمى ناوەخنەكەى بە رادەيەك دەگاتە 10 مليۇن بىلەى كەرمى ناوەخنەكەى بە رادەيەك دەگاتە 10 مليۇن بىلەى كىلىن 107 كىلىن، بىرىە ناوكە سوكەكانى ھايدرىزجىن بىلەك كىلىن تەردارى ناوكەيەكبون بى دروست كردنى ناوكى قورستر لە خۇيان كە ھىليۇمە بەم كردارەش دەوترىت كردارى ناوكەيەكبون بى دروست دەوترىت كردارى ناوكەيەكبون بەم كردارەش كە دەبىتە ھۆى دروستكردنى وزەيەكى بەردەوامى وەھا كە مليۇنەھاو بليۇنەھا سال بخايەنىت، بەمەش ئەستىرەى بىرۆتۈنى دەبىتە ئەستىرەي كىرۆتۈنى دەبىتە ئەستىرەيكى تەواو، بەلام ساتى لەدايك

بوونی ئەستیره پوداویکی دەست بەسەرا نەگیراوو نادیاره که له سهرەتادا کارلیکی ناوهکی پودهدات و دەبیته هوی دروست بوونی وزه بهفری هاتنهوهیهکی بهردهوامی ئەستیرهکه، لهبهرئهوه لهدایك بوونی ئەستیره تهنها بهزیادبوونی کهمیک له درهوشانهوهکهیدا دەست نیشان دهکریت.

ههرچیی نهستیره کسهنج و گهرمهکانیه بسههری تیشکدانهکهیانهوه دهبیته هوی گهرم بوونی گازهکانی دهوروبهرو وایان نی دهکهن که درموشاوه دهرکهون له شهپوله

پادیزییه کاندا و ئه م گهرمییه ش بالاو دمییه ش بالاو دمینیته و میلان دموره سهوره تاریکه کان، بزیه به هزی ته له سکوبی بینینه و مگازه گهرمه کان و مکو ته مگه ل Nebula

بەلام شىيوازى مردنى ئەسىتيرەكان

پشت به بارستاییهکان دهبهستیت بهجوریک که تهمهنی ئەسىتىرەكە لەگەن ھەلگەراوەى تىوانى (2.5) بارسىتايى ئەسىتىرەكەدا دەگۆرىنىت Lifetime 1/m2.5 يان دەتىوانىن بلِّين رِاستهوانه دهگۆريِّت لهگهڵ بارستايييهكهى داو پێچــهوانهش لهگــهڵ درهوشــانهوهكهيدا، بـــــ نموونــه ئەستىرەيەكى كىش و سوكى وەكو خۆر رۆژىك دەبىت وردە ورده وزهکهی کهم بکات و بمریّت بهجوٚریّك پاش مردنی دهکشینت و دهبینته زهبهلاحی سبور red giant بههوی لهناوچونی پیکهاته گازییهکهی و گوّرانی بو مادهیهکی زل و كشانى لەسەرخۆى بەرگەكەى، و ناوەخنە چرەكەشى وەكو ئەسىتىرەيەكى بچىوركى گرگنىي سىپى white dwarf دەمينىتەرە بە نزىكەي پلەي گەرمى (10) ھەزار كلڤن زۆربەي ئەو تىشكەش كە ليوەي دەردەچيت تىشكى سەروو ومنهوشهیی دمبیّت، ئهم گهرم بونهی بهرگی دهوروبهر وا له گازهکانی دهکات که روناکی و شهپۆله رادیۆیییهکانی بدهن، هەرچىي تەپوتۆزە ساردەكانى بەرگەكەشە درەوشاوە دەردەكـەون بـەھۆى شـەپۆلى خـوار سـورەوە و ئەگـەر بـە تەلەسكۆبىكى بچوك سەيرى ئەم بەرگانەى دەوروبەر بكەين ئەوا وەكو ھەسارەى يورانوس يان نيپتۆن دەردەكەون وە يٽيان دەوتريّت تەمگەلە ھەسارە planetary nebulae.

به لام نهگهر نهستیرهیه شهش نهوهنده یان زیاتر قورستربیت لهبارستایی خوّر نهوا تهمهنیکی زیاتری دهبی و درهنگتر دهمریّت. ههرچی نهستیرهی زهبه لاحی سوریشه کاتیّه که ناوه خنه کهی به تهواوی گهرم دهبیّت گازی هیلیو نمیش دهگوریّت بو توخمی قورستر له خوّی که بهیه کگرتنی ناوکه کانی گازی هیلیو نم دهبیّته هوی دروست بونی کاربون و نوکسجین، پاشان به هوی گهرمترین ناوچه له چهقه کهیدا نهم ناوکی کاربون و نوکسجینهش دهگوریّن بو توخمیّکی قورستر له خوّیان که سلیکونه، و له کوّتایی دا

بههۆی پلهی گهرمی و پهستانی ناوهکی له ناوهخی له ناوهخنی سلیکۆنهکهدا ئهم ناوکانهش دهگریّن بو ئاسن iron، لهم کاتهدا پیکهاتهی ئهسیّرهکه وهکو پیازی ئی دیّت که له شیّوهی کومهله بهرگیّکی چونیهکدان بهدام پیّکهاتهکانیان جیاوازه، چینی

دەرەرەى كە بە نەگۆرى دەمينىنىتەرە بەشيوەيەكى گشتى پيك دينت لە دينت لە ھايىدرۆجين و بەرگەكانى ناوەرەش پيك دينت لە ھيليۆم، كاربۆن و ئۆكسجين، لەگەل سليكۆن يەك لەدواى يەك تا دەگاتە ناوەخنى ئاسن.

لهههر قۆناغیکی پیکهاتنی زهبهلاحی ئهستیرهدا کارلیکی ناوکه یهکبون له زوربهی چهقهکهیدا وزه دابین دهکات بو پشتگیری کردنی ناوهخنه کهی بهرامبهر به و پهستانه زورهی کهلهلایه کیشتی چینه لهسه ریه کهکانی ئهستیره که دروست دهبیت بهمه شنایه لیت ببیته هوی داروخانی دروست دهبیت بهمه شنایه لیت ببیته هوی داروخانی دی نهستیره که به بهدریه کدا، به لام ناسن له ههموو ناوکهکانی دی جیگیرتره لهبهرئه وه ناوکی ئاسن به شداری ناکات له کارلیکهکانی ناوکهیه کبوندا(2)، بویه چهقی ناوه خنه ئاسنه که دادهمرکیت بو شیوهیه که بهتوپی نیوترونی یان ئهستیره نیوترونی ناو دهبریت که تیمه کهی زوری هه یه که دهبیت نهم نهستیره نیوترونییه ش چربیه کی زوری هه یه که کیشی ماده چهوهوه کهی ملیونه این دهبیت و به لهناوچون و مردنی نهستیره (نهمانی توانای کرداری ناوکهیه کبون له دروست کردنی وه زهدا) کوتایی دیت.

سەرچارەكان:

The new astronomy
Nigel henbest & michael marten, 1996
-Electronics, Rojer J. Houglum-Internet

زانستی سهرهم 18 مندال

## ئەوەى كە نابيت به مندالان بوتريّت

#### جەمال ھەلەبجەپى

هەمومان دەزانىن كە وشە دەتوانىت برينىكى قولتر لە ليّدان له مندالّدا دروست بكات، زوّريّك له وشهكان به روخسار بهشيوهيهكى ئاسايى بهزارماندا ديت وهك (بۆچى ناتوانيت بكهيت. وهك براكهت بيت؟) بريني دهرووني له مندالدا دروست دهكات و باوه ربه خوبوونی مندالان لهناو دهبات و ئه و وشانهی که دایك و باوك بهكاریان دههیّنن، ههستی باوهربهخوّبوون له مندالاندا دروست دهکات و لهناوی دهبات، وشهکانی ئیّوه وهك ئاوينهيهك كه بهراميهر به مندالهكانتان داگرتوه. جهند زانيارييهكيان سەبارەت بە خۆيان پى دەدات بۆ نمونە لەوەي كەچىن وچىيان دەويىت.

> وشه ئازارى مندالان دەدات، ھەرچىسەندە زيساتر ئاگـــادارى ئـــه و وشــه زیانبهخشانه بین که بهکاریان ديسنين، زورتسر دهتسوانين كاريگەرى لەسەر مندالەكانمان دروست بکهین، به دریّژایی روّژ ئاگادارى وشەكانى خۆت بە ئهگهر له پووی خهوگرتن و

دەست بەسەر خۆتدا بگریت، دەبیت سەردانى دەرونناسیك لــهم دواییانــهدا گروپێــك پســپۆړى دهروننــاس ليْكوّلْينهوهيهكيان ئەنجام دا، يرسياريان له كوّمهلّيك دايك و باوك كسرد كسه بهكارهيناني وشهكهليك لسه بهرامبهر

منداله کانیان دا بهزیان به خش دهزانن و چ وشه گهلیکیش هـهرگيز نابيّت بـهكاريان بهيّـنن، پسـپوٚدان و دايكان و باوكانيش گلهيى ليكردن و قيراندن بهسهر مندالدا بهكاريكى نادروستزانى و لهم رووهوه هاوبۆچون بوون.

نەرئتەوە 10 وشەي زيانبەخش بەكاربهينىت و نەتوانىت

چەند نمونەيەك لــەو جۆرە وشانە

\*(لال) (مندالي خراپ) ئەگسەر منسدال بەچسەند ناويكى وهكو: گەمۋە..گەلحۆ .. گێژه... وړه ... هتد بانگ بكهين، ئهوه باوهر بهوه دهكات كه خاوهني ئهم سيفهت و تايبهتمهنديانهيه،



مندال زانستی سهرصم 18

> به هۆی ئەر زیانەی كە لە ئاكامى بەكارهینانى ئەم ناو ناتۆرە خراپانەرە بارەر بەخۆبورنى مندال لەناو دەچىت، ئەگەر مندالْیِّك به سیفهتی (ناشرین) بانگ بكریّت، رهنگه له ئاماده بوون له شوینی گشتی و یاریکردن لهگهل کهسانی دیکهدا دورېكەويتەوە، ئەگەر ينى بلنين (شەرمن) لە پەيوەندىكردن به هاوتهمهن و كهسه گهورهكان دوور دهكهويتهوه.

> دەبيّت چى بلـيّين: بەرسىتەيەكى ئىجابى سىەرىجى مندالهکه بۆ کردەوەيەك رابكيشه که پيويسته ئەو كرداره بگۆرىنت، بۆ نمونه (ئەم ژورە پىس و شپرزەيە) يا (پەرەو قەلەمسەكانت لەسسەر زەرى بلاربورەتسەرە و پيويسستە كۆپكريتەوە).

#### \*وەدەرنانى مندالان

(خۆزگە لەدايك نەدەبوويت) يا (هيچ كەس تۆى خۆش ناویّت) بیّبهری کردنی مندالهکان، پیشاندانی رق و کینه یا حەزكردن بە جيابوونەوەيان، بۆ مندالْيك كە خۆشنەويستن و نەفرەتكردنى لەلايەن كەسيكەوە كە ھۆكارى بە دنياھينانى ئەو بورە، ماناى وەدرنانيەتى لەلايەن ھەموو خەلكەرە، ئەرەى كە مندالْيك دەبيت بيزانيت ئەرەيە كە دايك و باوكى بي هيچ شهرت و مهرجيك خوشيان دهويت.

#### پێويسته چي بوترێت:

ههموو روزيك له گهليدا قسەبكەو بلّى خۆشم دەوييت) و له باوهشی بگره.

#### \*قسه هەلپەستنى خراپ

(توانای هیچ شتیکت نییه) یا (دەبيّت رۆژیك زیندانی بكریّیت) مندالان بهو رستهو وشانهي كه

يێيان دەوترێت گەورە دەبن، لێڮۅٚڵينەوەيەك لەگەڵ ژمارەيەك بەندكراودا كرا يەكىك لە لىكۆلەرەوەكان لە بەندكراوەكانى پرسی که له سهردهمی مندالیدا بهچهندیان وتراوه که دهبیّت 🤍 زوّر باشه که زوّربهی نمرهکانت (10)یه. زیندانی بکریّیت؟ بهویهری سهرسورمانهوه بوّی دهرکهوت که بەلانى كەمەوە وەلانى ھەموو بەندكراوەكان (بەلىّ) بووە. دایك و باوك دهبیّت پیشبینی داهاتوویهکی باش و پرشنگدار مندالهكانيان بكهن.

> دەبيّت چى بوتريّت: (خۆشىم دەوييت و ھەرگيز دەستبەردارت نابم)

#### \*بهخهاکارزانینی مندالان له کاتی سهرههادانی كيشهكاندا

(تۆ ھۆكارى ليك جيابوونهوهى من و دايكت بوي) به خەتاكارزانىنى مندال لەكاتى سەرھەلدانى كيشەكاندا بەو واتايهديّت كه ئهو لهبهر ئهو كاروبارانه سهرزهنشت دهكريّت كه كهساني ديكه ئهنجاميان داوه. مندالان ئامانجيكي ئاسان و لهبهر دەستدان بۆ ھەلگرتنى خەتاو ھەللەي ئەندامانى دیکهی خیّزان، ئهگهر بریاربیّت که دهبیّت مندالان فیّرببن لێپرسراوێتي كارەكانيان له ئەستۆبگرن، ئەوە دەبێت ئێمەش نمونهیهك بین له ههستكردن به لیپرسراویتی بهرامبهر به هه له لاوازييه كانمان.

پيويسته چى بوتريت: ئەگەر تورە بوويت، لەگەل بهدهستهيّنانهوهي هيّمنيدا، داواي ليّبوردن له مندالهكهت بکه، بق نمونه بلّی (لهومی که قیراندم بهسهرتا داوای لیّبوردن دهکهم، ئهمرو زور ماندووم و دهبیت ههول بدهم تورهیی خوم كۆنتىۆڭ بكەم)

#### \*چاوەروانى خواستى نابەجى

نمرهکانت (حهوتن) ئهی (سیّ) نمرهکهی دیکه کوا؟! ئەو دایك و باوكانەي كە داوكارپيەكى لە رادەبەدەریان لە

مندالهكانيان ههيه، ئهوه ناچاريان دهکهن که چاکترین یاریزان بن ياخود له قوتابخانهدا نمرهيان (10) بێِت، پەيامێك كە لە يشت ئـهم كـردهوه شـاراوهيه ههيـه، ئەرەپ كە تىق لە قوتابخانەدا زۆرباش نیت، چاوەروانی نابەجى بهتهنها باوهر بهخوبوونى مندالان



لەنيو دەبات.

ج بوتريّت: جهخت كردنهوه لهسهر خاله جوانهكان، بليّن

#### \*بەراورد كردن

(بۆچى وەكو براكەت نيت؟) يا (كاتيك كە لە تەمەنى تۆدا بووم ماوهی دووری دوو کیلۆمەتری قوتابخانهم بهیی دهبری) کاتیّے که به مندالهکهت دملّیّیت که کردمومکانی ومکو خوشکهکهی باش نییه، تۆوی حهسادهت و پق لیبوونهوه له نيّوان مندالهكانتا دهجيّنيت، نابيّت مندالهكه له ناوهندى منداڵ

خیزاندا لهگهل یه کتریدا به راورد بکرین، چونکه له به رامبه ربرا و خوشکه کانیدا هه ست به بی نرخی و خراپ بوون ده کات. ته نانه ت پیاهه آدانیش ده توانیت هه مان ناکامی هه بیت، کاتیک ده آیت: (تق له یاری تینسدا له براکه ت باشتری) هه مان هه ستی به راورد کردن و نه گونجاندن له نیوانیاندا دروست ده که ین باشتر وایه بالیت: (تق له یاری تینسدا به نه ندازه ی براکه ت، نه وکاته ی که له ته مه نی تقدا بوو باشیت) (له سالی رابورد وه وه تا نیستا له بازداندا پیشکه و تنت به ده ستهیناوه).

#### \*شەرمنى

(دەبنىت شەرم بتگرنىت، ھەروەك مندالنىك ھەنسىوكەوت دەكەيت) (ناتوانم باوەپ بىكەم لەم پشىلە بچوكە دەترسىت).

كاتى شەرمكردن، مندال وا ھەست دەكات كە كەموكورتى

ههیه، یاخود بی تواناو لاوازه، شهرمکردن زیاتر لهوهی که کرداری ئهو دروست بکات. هزکاریکه بین له دهستدانی ورهو بهسوك سهیرکردنی مندال، ههندیک له دایك و باوکان به دهست خستنه سهرخالی لاوازی مندال، وهکو (شهو مین به خوداکردن) مندالهکه سوك دهکهن (سوکایهتی به مندالهکه دهکهین) شهرمن بارهینانی مندال

دەبىتە ھۆى ئەوەى كە ھۆكارەكانى پوشاندنى كەسايەتى خۆى بشارىتەوە.

باشتر وایه بلین: (مهگری تن نیدی گهوره بوویت) (بهشداری کردن و هاوبهشیکردنی کهسانی دیکه سهخته جاریکی دیکه شتومهکی یاریه تایبهتهکانت دهخهیته لاوه) \*بهر قسهدان

#### (برۆ به دۆزەخ) (نەفرەتى خوات لى بيت

هیچ شتیک لهوه خراپتر نییه که مندالهکه بکهویته بهر هیرشی دایک و باوکییهوه. مندال به بهراوردکردن لهگهل کاردانهوهی دایک و باوکی، سهبارهت بهخوّی، وینهیهکی دهست دهکهویت که نایا (نهو کهسیّکی خراپه یان باش، زیرهکه یان تهملّ، خوشهویسته یان نهخیّر) مندال له پووی ههست و سوّزهوه زوّر ههستیاره، ههست به دورثمنی و کینه دهکهن و سهبارهت به خوّیان دهگهنه ههرشتیّکی خراپ و نیگهتیڤ.

له جیاتی وتنی بی سودو زیاده، کاتیّك مندال تووشی ههلهیه دهبیّت، به به کارهیّنانی رسته و دهسته واژهی

ئیجابی، پیّی بلّیٰ که کارهکهی ههله بووه، برّ نمونه پیّی بلّیٰ (میّزی نان خواردن پیّویسته پاك بکریّتهوه ئهگهر بهشپرزهیی و شیّوایی بهجیّی بهیّلیت، ئهوه ئهرکیّکی زوّتر دهخهیته سهرشانی کهسانی دیکه)

#### \*ھەرەشەكردن

(ئەگەر نەپۆيت، دەپۆم و ليدرە بە تەنها دەمينىتەرە) (ئەگەر سەرلەنوى ئەم كارە ئەنجام بىدەيت، بە پۆليس دەنيم بتبات).

هەپرەشەكردن، وتنى وشەو پستەيەكى پق ھێنەرە كە دايك و باوك بەكارى دەھێنن تا منداڵەكەيان بترسێنن، وەكو ئەم پستانە (ئەگەر جوان ھەڵسوكەوت نەكەيت، ھەموو ئێسقانەكانت دەشكێنم) (ھەپرەشە دەبێتە ھۆى ترساندنى

مندال و ههست دهکات که له ژینگهیهکی نائارام و دوژمنکارانهدا ژیان بهسهردهبات، ههرهشهی به تهنها به جیّهیّلانی مندال زوّر لای سهختهو ئازار بهخشه، چونکه مندال زوّر ههستیارهو بوّ پیّداویستییه سهرهتایی و بنهرهتییهکانی ژیانی پشت به دایك و باوکی دهبهستیّت.

ئەوەى كە دەبيت بوتریّت: دەبیّت مندال ئاگادار بكریّتەوە نەوەك ھەرەشەى ئى بكریّت، بە پیچەوانەى ھەرەشەوە، ئاگاداركردنەوە واقیعى و لۆژیكىیە، بەوتنى وشەى: ئەگەر... ئاكامەكەى...) منداللەكە ئاگادار دەكەیتەوە كە نابیّت لەسەر كردەوە ناشیرنەكانى خوت بەردەوام بیّت، وەكو (ئەگەر جاریّكى دیكە لە خوشكەكەت بدەیت چیدى نابیّت یارى لەگەل بكەیت).

#### \*ھەلەكردن

ئهو مندالآنهی که لهبهر هه لهکردنیکی بچوك یا خود ئه و کیشانهی که ئهوان هیچ تاوانیکیان نهبوه تییاندا، ههست به گوناح و تاوان ده کهن، وا ههست ده کهن که له به دیهینانی تهواوی کیشه کانی خیزاندا تاوانبارن. گوناح و تاوانی رقهینه، ههستی به لین و پهیمان له لای مندالان لهناو دهبهن.

ئەوەى كە دەبيت بوتريّت: (جوان نييە وا باش نييە بەبى پوخسەت و مۆلەت وەرگرتن، شتى كەسانى دىكە ھەلگرى. چ ھەستىك لەلا دروست دەبيّت ئەگەر براكەت بەبى ئىجازەى تۆ شتىكت لە ژورەكەتدا ھەلْبگریّت)

سەرچاوە: ھمشهرى /ژ2799

زانستی سهرصم 18

## کاتیک ئاسمان ماسی دەبارینیت

#### شاخهوان عملی قادر بهشی جوگرافیا/ زانکوّی سلیّمانی

چیرۆك و هەوائى كۆنى زۆرهەن كە دیاردەى بارینى ماسى و بۆقمان بۆ دەگیرنەوە. دواین هەوائیش لەم بارەیەوە لە سائى 1975 دابوو... لەم بابەتەدا گفتوگزیەك سەبارەت بەم دیاردە نامۆیسە دەكسەین كسە یەكیکسه لسە دیساردە سەرسوپهینەرەكانى سروشت و زۆربەى خەئكى تا هەنووكە بە گومانەوە تینى دەپوانى و ناتونى سەد دەرسەد بېواى پىنبهینى ئەم بابەتەى كە لە بەردەستدایە ووردەكاریەكانى روودانى ئەو دیاردەيە بە روونى شیدەكاتەوە.

له پۆژى 16ى شـوباتى سـائى 1861 دا زەمـين لـه رزەيەكى بەھيّز دوورگەى (سەنگافۆرە)ى لەرزاند و لەماوەى

شهش پۆژی دوای زهمین لهرزهکه باران به بهردهوامی دهباری و ببووه هوی دروست بوونی لافاویکی بههیز. ههروهها له بهیانی پوژی 22ی ئهومانگهدا و دوای تاویه بسارانی توند، بارانهکه به تهواوی ومستایهوه.

زانای سروشت زان (فرانسواری کاستیلنق) که لهوکاتهدا له دوورگهکهبوو

لهبهردهم ئهكادىمىياى زانستى له پارىس ووتى: ((ئەر پۆژە لە دەوروبەرى كاتژمىر 10ى بەيانى خۆرھەللهات و لە پەردەى پەنجەرەكەمــەوە ســەيرى دەرەوەم كــرد خــەلكانىدى زۆر ســەبەتەيان بەدەســتەوەيەو پېيــان كــردووه لــه ماســى ئەرگۆماوانەى كە سەر پووى زەرى ناوچەكەى داپۆشىيبوو. كاتىك پرسيارم لىدكردن سەبارەت بەسەرچاوەى ئەو ماسيانە. ووتيان لە ئاسمانەوە بەربوونەتە خوارەوە و پاش سى پۆژ كە گۆماوەكان ووشـك بوونـەوە بېرىدىى زۆر ماسـى مردوومان بەرچاو كەوت)). ئەمە سەرەپاى ئەوەى كە ئەم زانايە (ماسى بارانەكەى) بەچاوى خۆى نەبىنىيو، بەلام باوەرى بەرە ھەبوو

که نهم ماسیانه له ناسمانه وه به ربوونه ته خواره وه. به لام دکتور (ا-د-باجکوف) که زانایه کی ده ریازانی نهمه ریکیبوو. له بهیانی پوژی 23ی تشرینی یه که می سالی 1947 کاتیک که له گهال هاوسه ره که یدا له قاوه خانه یسه کی گشتی دا له شاری (مارکسفیل) له ویلایه تی لویزیانا له ویلایه ته یه کگرتووه کانی نهمه ریکا به رچایی



ماسی باران زانستی سهرص م 18

بهیانیان دهخوارد، دوای تاویک بارانی کتوپپ تیبینی ئهوهی کرد که وا بپیکی زوّر ماسی له ئاسمانهوه دهکهونه سهر شهقام و شوّستهکان.

ماسیهك كه له جۆرى (ههتاوى بوون) و ههندیکى دیكه له جۆرهکانى دى که چاویان دەرپۆقیبوو. ههروهها ماسى (گورگى دەریایى) که رەنگیان رەشهو درینژى ههندیکیان نزیکهى 23سم دەبوو. توانرا بریکى زور له ماسى بى گیان لهسهر بانى خانووهکاندا بدوزریتهوه بهلام لهگهل ئهوهشدا

ههر شیاوی ئهوه بوون که بخوریّن. ئهم چیروّکانه به تهنها بهلگهیه کی تهواو نین لهبهرئهوهی زوّربه ی شهو بهلگانه ی که لهسهر ماسی باران ههن لهناکاو پوویان داوه به تایبه تی له دوای تاویّکی بارانی بههیّز لهو ناوچانه ی سهر پووی زهوی که ماسی تیّدانیه به لام له گهل نهوه شدا شایه ت

یهکیک لهوانهی که زیاتر نهم دیاردهیهی سهلماند نهوهبوو که له (موّنتین ناش) له کهرتی (کلاموّرگان شایه) له لویزای بهریتانیا له سالّی 1859 پروویدا. له لیٚکوٚلینهوهیهکدا کهله گوشاری (فوّرتین تایمن) له پایزی سالّی 1979 دا بلاوکرابووهوه.

(پۆبەرت سكادوالد) كە پشتى بە شايەت حالمكان لەو سەردەمەدا بەستبو ووتەكانيانى بلاوكردەوە لە بارەى ئەو رووداوهی کے لے 9ی شوباتی ئے سالهدا روویدا، دەگيْرِيْتەوە كە (جۆن لويس) سەرقائى ئىشكردن بوو لە مەيدانى دار برەكان لە (مۆنين ئاش) لە دەوروبەرى كاتىژمير 11دا بوو لەناكاودا راچلەكاو ھەستى كرد شتى بچوك بچوك لهناسمان بهردهبينه خوارهوه. يهكيك لهو شته بچوكانه بهريشت ملى كهوت جوّن دهليّت: كاتيّك دهستم بوّ برد، واقم ورما لهوهى ماسييهكى بچكۆلەم بەردەست كەوت، لەھەمان كاتدا بۆم دەركەوت كەسەر رووى زەوى بەو ماسىيانە دايۆشىراوە. خيىرا كلاوەكىەم لەسىەر كىردەوەو سىەر رووى ليوارهكاني پرېبوو له ماسي. له دهوروبهرمهوه ههلبهزو دابهزیان بوو ههروهها جسی کارهکهشم پرببوو من و هاوهلهکانم دوای ئهوهی که بهدهستی خوّمان کوّمان کردنهوه سهبهتهمان لي پركردن. باران لهم پرووداوهدا دووجار بارى و باي لهگهندا نهبوو. بهلام بارانه که نیْجگار بههیْز بوو، ماسييهكان لهگهڵ بارانهكهدا دههاتنه خوارهوه.

پووداویکی هاوشیوه، که 85 سال پاش پووداوهکهی مونتین ئاش پوویدا، ئهم جارهیان پالهوانهکهی (روّبن سبنسهر) بوو له (لانکشایهر)، ئهو کاتانهی له خزمهتی سبدبازیدا بوو له هیّنی ئاسمانی پاشایی لهناوچهی کامینانی له هندستان لهچاو پیکهوتنیکیدا لهگهل کهنائی (BBC) روّژی 4ی نیسانی سائی 1975 پاش ئهوهی یهکیک له گویگرانی بهرنامهکه له بارهی بینینی ماسی بارانهکهیهوه قسهی کرد، روّن گوتی: له یهکیک له برنهکاندا ئارهزووی

ئهوهی ههبوو که بپواته دهرهوه بیخ ژیربارانه که و لهو کاتانهی که له ژیر بارانه که دا وهستابوو، ههندیک شت دابارین بهسهریدا. که ئاوپی دایهوه تهماشای چواردهوری خوّی کرد ههزاران ماسی بینی کهسهر پووی زهوی و سهربانه کانیان داپزشیبوو. ئهو ماسیانه هیّندهی قهبارهی ماسیه کی له جوّری (سهردین) دهبوون،

پاش وهستانهوهی بارانه که به ماوه یه کی کهم ماسیه کان بوونه خوراکی ناژه لانی دیکه.

ههتا ئيستا هيچ كهسيك شيوازي ماسى باراني بق روون نهبووهتهوه. پووداوهکان پهرش و بلاون و تا ئيستا هيچ ليْكوّلْينهوهيهكي تيْرو تهسهل سهبارهت بهم بابهته ئهنجام نهدراوه. به لام ناشكرايه كه باريني ماسى و بوق يهكيكه لهو دیاردانهی که چهند جاریک پوویانداوه. بن نموونه دکتور (کودگهر) له مۆزەخانەي ميدژوويي سروشتى له ئەمەريكا چیروّکه بهچاو بینراوهکانی لهبارهی نهم پرووداوهوه له ماوهی چل سالدا كۆكردەوە، ھەروەھا 78 راپۆرتى سەبارەت بەم رووداوانه ئاشكرا كرد كه له ماوهى 2350 سالدا روويانسداوه. كسه لهنيوانيانسدا 17ى لسه ويلايهتسه يـهكگرتووهكاني ئهمـهريكا و 13 لـه هندسـتان، 11 لـه ئـه لمانيا، 9 لـه ئسـكۆتلەنداو 7 لـه ئوسـتراليا و 5 لـه ئينگلتەراو كەنەداو. بەلام (كيلبرت وايتلى) كە پشت بەستن بە تۆمارەكانى مۆزەخانەى ميدۋويى سروشتى له ئوستراليا نزیکهی پهنجا رووداوی ماسی بارانی له ماوهی سالانی 1869–1971 به تهنها له ئوستراليادا بهدهست هيناوه. كۆنترين ئاماژه سەبارەت بە ماسى باران دەگەريتەوە بۆ سەردەمى ئەغرىقىيەكان لە سەدەي دووهمی پیش زايين.

زانستی سهرصم 18

به لام كۆنترین پرورداو كه زانرابیّت له ئینگلته رادا بوره كه میّژووه كهی دهگه پیّته وه بو سالّی 1666 له شاری (كنت) و له گوَقَاریّکی فه لسه فی دا له سالّی 1698 دا بلاو كرایه وه.

سهره پای بوونی چهندین پاپ قرت و به نگهنامه سهباره ت بهم بابه ته، به لام تا ئیستا هیچ که سیک نه یتوانیوه هز کاری ئهم دیارده یه پروون بکاته وه. و یه کیک له و شیکردنه وانه ی که ئه نجام دراوه هز کاری ئه م دیارده یه ده گه پینیته ده بی نه نیزه نوکه ی هه وایی به هیز که ده بیت هزی هه نگرتنی ئه و ناوه ی که ماسی تیدایه بی سه ره وه تا ناستی هه وره کان که دواتر به ناراسته ی ووشکانیدا ده یبات.

یهکیّکی دی له و شیکردنه وانه ی بو نهم دیارده یه کراوه وا داده نیّت که له ئه نه نهامی کوّج کردنی ماسیه کانه به ره و و و شیکرنه اله بالداره ماسیفوّره کان خوارد نه کانی. یاخود هه نه خوارد و ه یان نه و ماسیانه ی خوارد نه کانیان فری ده ده نه خوارد و و یان نه و ماسیانه ی که له پرووبار و گوماوه کاندا ده ژین پاش و و شك بوونیان له ناو قورولیته ی نه و گوماوانه دا ماونه ته و دوای نه وه یاران ده باران ده باری نه ده معموو نه م لایکدانه و انه ناتوانن شیکردنه و ه یه کی ته واو بده ن به ده سته وه بو نه و پرود او و پاپورتانه ی که باسمان کرد نه بو خوری نه و ماسیانه ی که باریوون، نه بو سروشتی نه و زهوییه ی که نه و بره ماسیه زوره ی تیایدا دو زراوه ته وه سه ره پای بوونی نه و حاله تانه ی که جی ی باوه پن ده رباره ی پوّلی گیژه لوکه کان له گواستنه و می ماسیه کاندا، به لام له گه لا نه وه شدا نه م شیکردنه و یه بسه س نیسه بسو پروونکردنه و می دود او که ای و وداو ه کان .

گیژه لوکه و زریانه کان له کاتی هه لکردنیاندا هه موو شتیکی سهر پیگهیان هه لده گرن و به ناپاسته ی جیاواز و لهناوچه ی جیاجیادا دهیانبارینن. نهم پاستیه ش پیچهوانه یه لهگه ل حاله ته کانی دیکه ی ماسی باریندا.

بۆ نمونه له پروداوهکهی (مۆنتین ئاش)دا ماسی بارانهکه له پرووبهریکی دیاریکراردا بسوو که له (77م×11م) تی نهده په پی دیاریکراردا بسوو که له (77م×11م) تی نهده په پی دی دی دوره اله پروداوهکهی (کنت)دا له سائی 1666 ده یکیپه په که ماسی بارانه که له کینگه په دا باریوه و بی نهره ی کینگه کانی دی بگریته وه. زورینهی پرووداوه کان جه خت له سه ر ناوچه په کی دیاریکراو ده که نه ده نه ده نه دی باریکراو ده که نه ده نه ده ناوچه په که له باشوری (که لکه تا) له هندستان له 20ی نه په په په دی اولی سائی 1839 دا پروویدا له شینوازی دابه زینی ماسییه کاندا جیاوازی به رچاوی هه به وو له گه لا

نموونهکانی پیشوددا. یهکیک نه شایه حالهکان دهیگیرینه و خهوه که زیاتر سهرنجی پاکیشام خهوهبوو لهکاتی ماسی بارانهکه دا ماسییه کان به شیوه یه کی پهرش و بلاو نهدهبارین، به لکو نه شیوه ی هیالیکی پاست و لهناوچهیه کی دیاریکراودا داده بارین که پانییه که ک که کیوبتیک (یهکهیه کی پیوانه یی کونه) تی نهده په په ی

و دەردەكەويت كە وا جياوازىيەكى بەرچاو لە دريدى ماوەى مانەوەى ماسيەكان لە ئاسمان دا بەدى دەكريت بەوەى كە لە زۆربەى حالەتەكاندا ئەو ماسيانەى كە باريون زيندووبوونە لە ھەنديك حالەتى ديشدا نازيندوو بوون بەلام لەگەل ئەرەشدا شياوى ئەرەبوون كە بخورين.

ئەستەمە باوەر بەرە بكەين كە ماسى بەر زەوى بكەويّت و لەگەل ئەرەشدا بەزىندوويەتى بميننيتەرە. بەلام بەلگەكان ئامارە بۆ ئەرە دەكەن كە ماسيە مردورەكان بەھۆى كەوتنە خوارەرەيانەرە نەمردورن.

(جیمس تینت) له کتیبهکهیدا (میژووی سیلان) دهلیّت: ئه و ماسیانهی که دادهبارین به رناوچهیهکی زیخهلانی دهکهوتن بی نهوهی بریندار بن.

ئەوەى لىرەدا زياتر نامۆيە ئەرەيە كە لە دوو بۆنەدا لە ھىندستان يەكەمىن لە (فوتبور) لە سالى 1833 و ئەوى دىيان لە (الله ئاباد) لە سالى 1836 ئەو ماسيانەى كە باريبوون نەك تەنها نازيندوو بوون بەلكو تەنانەت ووشك بووبوينەوە.

له پرورداوه که پیشوودا ژماره ی که ماسیانه ی که باریبوون له نیّوان (3000–4000) ماسی دهبوو و ههر هممووشیان له یه خرّر بوون. به لام زوّر که سته مه باوه پهوه بکریّت که گیژه لوکه ی ههوایی که توانایه ی ههبیّت که که بیره ماسیه زوّره له که سماندا پابگریّت تاکاتی ووشک بوونه وهیان. سهره پای کهوه ی کهم پرووداوه دهنگی دایه وه زوّر به ی کهناله کانی پاگهیاندن قسه یان له سهر کرد به لام هیچ که سیّك نهیتوانی شیکردنه وه یه یه وروداوه پیشکه ش بکات.

و ئەرەى لىرددا زياتر نامۆبىت ئەرە بوو لە سالى 1896 لە شارى (ئاسن) لە ئەلمانيا لە رووداويكى ماسى باراندا

ماسی بازان زانستم سهرصم 18

جۆرە ماسيەك دابارى كە پێى دەوتىرا (كارب) كە بەسەھۆل داپۆشرابوو. لێرەدا پێويستە ئەرەش بڵێؽن كە ئەو ماسيانە بەھۆى تەوژمى ھەواى سەركەوتووەوە لە ئاسمانىدا ماونەتەوەو ھەتا بوونەتە ناوكێك بۆ پارچەيەك لەسەھۆل بە قەبارەى ھێلكەيەك.

کاتیّك که جۆریّك له گیاندار یاخود میّرو دهباریّت، خهاّکی بپوایان وایه که لهو جارهدا تهنها یه کجوّر له و گیانداره بباریّت، به لام نهو به نگهنامانهی که له بهردهستدان ئاماژه بو نهوه ده کهن که له دابارینی ماسیدا زیاتر له جوّریّك دهباریّت. له یه کیّك له جاره کاندا شهش جوّر ماسی باریوه، نهمه ش پالپشتیّکه بو نهوانهی که ده نیّن نهم دیارده یه له نه نجامی گیژه نوکهی ههواییه وه دروست دهبیّت که به شیره یه کی ههرهمه کی له دهریاو دهریاچه کاندا زوّر شت مهنده که نده.

به لام کیشه که له وه دایه که ته نها یه کجوّر ماسی بباریّت، له پووداوه کهی (موّنتین ئاش)دا ده رکه و تکه زوّریهی ئه و ماسیانه ی باریبوون له جوّری درکداره کان (درکه ماسی) بوون له گه ل چه ند جوّری کی دی، ماسیه درکداره کانیش له جوّگه له ناویه شیرینه کاندا ده ژیّن نه ک له ده ریاو ده ریاچه کاندا، لیّره دا پرسیاری ک دیّته گوری ئه ویش ئه وه یه که چوّن گیژه لوکه هه واییه کان بریّکی زوّری ماسی له جوّری درکدار له یه سه رچاوه وه ها ده گرن و له یه که شوینیشدا ده ینیشنن.

باشه چـۆن وورده بـهرد يـان هـهر شـتێكى ديكـهى لهگهلدا نيه؟

زۆربەى پووداوى دابارىنى ماسى كە كاتى بارانى بەلىزمەدا دەبىت كە ئەمەش تاپادەيەك پائىشتى ئەر بىرۆكەيە دەكات كە پىنى وايە دابارىنى ماسى كە گىردەلۆك ھەرايىيەكانەوە سەرچاوەى گرتووە.

بەلام ئەگەر لىكۆلىنەوەيەكى وورد بۆ ئەو پووداوانەى كە باسمان كردن بكەين، دەردەكەويت كە ھەندىكيان لە كاتىكدا

بووه که ناسمان سامال بووه لهگهل نهوهشدا تاکو ئیستا بیرزکهی گیژه لوکه ههواییهکان تاکه شیکردنهوهیهکی زانستیه بر دابارینی ماسی و برق. بهلام نهمهش ههموو دیاردهکان شی ناکاتهوه، بزیه پووداوی دابارینی ماسی و برق وهکو یهکیک له نهینیه ههره نالززهکانی سروشت دهمینیتهوه که نهستهمه شیکردنهوهی تهواوی بر بکریت.

#### هدرزه کاران و به کارهیّنانی ماده سرکهره کان

تۆژىنەوەيەك كە لەم دوايەدا لە گۆڤارى (مندالآن) بلاوكرايەوە، دەرىخست: ھەرزەكاران (لە ھەردەو توخم) لە ئەنجامى بەكارھينانى مادە سىركەرەكانەوە پووبەپووى مەترسى دەبنەوە.

پسپۆرەكان تەراو لەو راستىيە ئاگادارن كە وەرگرتنى مادەى سىركەر و ئەلكھول لەلايەن ھەرزەكارانەرە دەبيتە ھۆى گرفتە دەروونىيەكان، ئەم تۆژىنەرە نوييەش روونى كردۆتەرە كە تەنانەت وەرگرتنى بريكى زۆر كەمىش لەم مادانە ھەر دەبيتە ھۆى حالەتى نىگەرانى.

تۆژینهوهکه دهریخست: (80٪)ی ههرزهکارانی نیو تۆژینهوهکه بهدهست (نیگهرانی و دنههاوکی)یهه توژینهوهکه بهدهست (نیگهرانی و دنههاوکی)یهه ده دهیاننالاند که گرفتیکی دهروونی بهربلاوه لای ههردوو پهگهزهکه. نهگهرچیی کچان (که ماده سیپکهرهکان ومردهگرن) له کوران زیاتر دوچاری گرفتی دهروونی دهبن ونیگهرانی و دنهراوکیی خویان زیاتر دهردهبرن، ههروهها زفرتر پرووبهپرووی حانهتهکانی ناپیکی خواردن و وپینه خهیانپلاوی دهبنهوه، بهلام کورانی نیو کومهنهی دووهم و سییههمی توژینهوهکه دوچاری وپینه و خهیانپلاوی دهبنهوه. به ههردوو توخمهکه له حانهتی وهرگرتنی ماده سپکهرهکاندا، زور له نهگهری نهخوشی و مهترسییه دهروونییهکان نزیکن.

## کردارهکانی جوانکاری بازرگانی سمردهمه

### گەشاو عەبدولقادر حەمەشەرىف

پسپۆرى بايۆلۆژى

لەندەن: لەوانەيە لە ئەنجامەكانى كارى جوانكارى دل خىزش بېينت ئەگەر چاوەپوانىكى پوون و پاستىت لەلا دروست بېينت. يەكەم ئەوەى لەسەرت پيويستەو بېيارى لەسەر بدەى تا چ پادەيەك بېوات بە گۆپانكارى شيوەت يان چاكردنى بەشيوەى باشتر دەبيت، ئينجا بۆ ئەم ئامانجە گفتوگىز لەگەل ئەو پزيشكەدا بكە بىز جيبەجىكردنى يېت بېيت.

لهگه ل ئهوه شدا زوّر له کاری جوانکاری ئیستا له توانای دا ههیه که شیوهی دهم و چاو باشتر بکات یان ههربه شیکی دی ئهم کاری جوانکارییه بوّ چینیکی دیاریکراو نییه هه تا بوّ وولاتیکی دیاریکراویش نییه، ئهم لیسته یه کارهکانی جوانکارییه له وولاتانی جیاجیا به پیّی مهبه ستی دیاریک اه ...

ئەلمانيا: ئەلمانيەكان واى بەباش دەزانن كــه جوانكـــارى بــــۆ پێڵوەكـــان بكـــەن و زۆرينەشيان پێى پازين كە ئەمە پيربوونێكى سروشتىيە.

ئیتالیا: کاری جوانکاری زوّر پیشکهوتوو نییه له ئیتالیا، ئیتالیهکان بوّ لابردنی چهوری سهفهردهکهن بوّ فهرهنسا.

ئینگلترا: زوو ئینگلترا لانهی کاری جوانکاری بوو ئیستا ئیشهکان گوراوه له لهندهن (40) کاری جوانکاری تایبهتی

دەبینریّتــهوه بەرامبــهر بــه (200) لــه پــاریس کــه کــاری جوانکاری خوّی له گهورهکردنی سنگ و توندو توّلی پیّست و لابردنی چهوری دا خوّی دهبینیّتهوه.

-فەرەنسىا: باشىترىن كىارى گىەورەكردنى سىنگ و تونىدوتۆنى پيست و پيك خسىتنى و چاككردنى لىوت و لابردنى چەورى لە فەرەنسايە نزيكەى (60) ھەزار كەس سالانە كردارى جوانكارى ئەنجام دەدەن.

-کهنهدا: ژنی کهنهدی بهتایبهتی کهنهدی فهرهنسی گرنگی به پرووکهشیان دهدهن و نهو کارهی زور بالاوه گهورهکردنی مهمکهکانیانه و توند و توّلکردنی پیستی دهم و چاو و گوّرانکاری له بالآیاندا.

-ئوسترالیا: ژنی ئوسترائی لهناو ئاووههواو کهژیکی جوان دا دهژی و خوشی به سروشت وهرزشهوانه و بایهخ به بالای

خۆيان دەدەن ھەروەھا كارەكانى جوانكارى كە پەيوەسىتن بە بالاوە بەلام كەمتر بايەخ بە جونكردنى دەم و چاوو دەدەن.

ئەمسەرىكا: باشسترىن شست لسەلايان گەورەكردنى سنگيانە يەكەم شت كە دەچىتە بىريانەوە بە نموونە بالأى (بامىلا ئەندرسۆن)، و لەلايەكى دىكەوە ئەوكەسانەى كە بارى ماديان باش نييە بۆ كارى جوانكارى لە دەم و چاودا، دەتوانن دەرزى جوانكارى بەكاربهينن كە زۆرى تىي ناچىيت لەگسەل نسەبوون و



کرداری جوانکاری **نانستی سهرص م** 18

رەچاونەكردنى ياسا.

نهم بهرههمانه له وولاته یهکگرتووهکان زوّرن که له کوّلاجین و پیست و چهوری نهخوّش خوّیهوه دروست دهکرا، نهم مادانه له پیّگهی دهرزییهوه دهکریّن به ناوپیّستهکهداو بوّنههٔ نههیّشتنی چال و چوّلی.

به لام ماده ی تازه له وولاتانی دیکه ههیه که تا ئیستا له لایه ن وولاته یه کگرتووه کانه وه دانیان پیانه نراوه. دکتور (براین مالونی)، که پزیشکیکی نه شته رگه ری له جوانکاریدا له نه خوشخانه ی (ئه تله نته دا) ده لیت که زیاتر له (120) ماده به نهم بواره ده ست نیشانکراون، به لام مادانه له لایه ن به پیوه به رایست نیشانکراون، به لام مادانه له لایه کراونه ته وه مادانه ش (پیستیلاین)، یه کیکه له و مادانه ی کراونه ته وه دادنه ش (پیستیلاین)، یه کیکه له و مادانه ی که س له (60) وولات له جیهاندا به کاریان هیناوه. نه وه ده رباره ی به رهمه می نه ماده یه وو تراوه تا پاده یه به به به ده زانریست چونکه بی ماوه ی مانگیک تا نزیکه ی سالیک کاریگه ری ده مینین به پینی قسه ی داه ینه رهکه ی که زانایه کی سویدیه.

لهگه ل ئەوەشدا مادەى رىجنىيىن لە كەنەداو ئەوروپا زۆرە، لە وولاتە يەكگرتووەكان بە شىيوەيەكى ياسايى نافرۇشىرىت، بەلام ھەنىدىك لە پزىشكەكان ئەم مادەيە بەكاردەھىن. وەكو دەركەوتووە 30٪ پزىشكى جوانكارى لە وولايەتى كاليفۇرنىيا ئەم مادەيە بەكاردەھىنى و 13٪ لەنىيۆرك. لە ئىستاش دا زۆر لە پزىشكەكان چاوەپوانى حكومەت دەكەن بۆ دەركردنى بريارى رازى بوون، پىش ئەوەى بەرھەمى تازەى خىرا گارىگەرى بخرىتە سەر كە زۆر بەخىرايى ئەنجام بدات بەدەستەوە بى ئەو كەسانەى كەدەريانى بۇيىتيان باش بىت.

لیژنهیه کی شاره زا له وه کاله تی خیز راك و ده رمانی نهمریکی FDA لهم دواییه دا لیکوّلینه وهیه کی نویّیان نه نجام دا بوّ لابردنی چرچ و لوّچی دهموچاو به هوّی به کارهیّنانی بازنه ی پلاستیکی زوّر ورده وه. نهمه ریّگهیه کی کی برکی کردنه له گه ل دهرزی (بوّ توّکس و کوّلاجین) که داواکراوی زوّریان هه یه له ناو خه لکدا.

کۆمپانیایانهی که دهرمانی تازه دروست دهکهن دهنین له ناوینهی کیمیایی که به شیوهی تنویی ورد پیک هاتروه کسوی کسولاجینی مانگای تیدایه و بهشیوهیه کی ههمیشه یی چرچه کان پرده کاته وه، ئهم ریگهیه زوربه که می لهلایه نخه نوکه و به کارده هینریت.

ئه مادهیهی که بن چارهسه ربه بهردهوامی به کاردههینریت بریتیه له (ئارتکول) ئیستا زوّر له ئهوروپا و کهنه دا و مهکسیك و ئاسیا به کاری دههینن، به پی باسی (ستیقان لیمبرلی)) کهلیپرسراوه له کوّمپانیای (ئارتس میدیکال)ی دروستکردنی دهرمان.

لسه وولاتسه یسه کگرتووه کان نه گسه رئسه دره مانسه په سه ندبکریت نه وا وولاته یسه کگرتووه کان له ژیّر ناوی (نارتفیل) دهیفروشن. لیژنه ی تایسه تی شیّوازی تازه ی چاره سه رکردنه که نهنجام ده ده ن ده ریاره ی بی زیانی و چالاکی چاره سه ره که.

هممیشه وهکالهتی خواردن و دهرمانهکانی FDA وای پهسهند دهکهن و ناموژگاری لیژنهی پاویێژکار وا دهکهن و نهو پهسهند دهکهن و ناموژگاری لیژنهی پاویێژکار وا دهکهن و نهو پلاستیکهی ههیه له ژیر ناوی (نارتکال له PMMA) ئهم مادهیه ماوهی (50) سال له ئامیره پزیشکیهکاندا لهنیوان چاویلکه پیکهوهلکاوهکان و ئهو مادانهی له ئیسقان دا چینزاون بهکارهاتوون. که ئهستوری ئهم توّپه (PMMA) دهگاته نهستوری تاله قری مروّهٔ و له نیّوان چالهکاندا دادهنریّت نهویش کوّلاجینی له لهشهوه دهمژیّت. بهینی پای دادهنریّت نهویش کوّلاجینی ناولهش هاندهدهن بو نهوهی دایان پوشین سهره پای ئهوهش نهخوشهکان ئهنجامیّکی دایان پوشین سهره پای ئهوهش نهخوشهکان ئهنجامیّکی یهکسهری دهبیتین ههروه ک له حالهیّنانی بهکورهیّنانی پهروهسه که کوّلاجینه وون دهبیّت به لام ئهمه له ئارتکوّلدا پوونادات.

دووباره لیمبرلی دهلّیت ههمیشه نهخوّشهکان پاش دوو مانگ دهگهریّنهوه بوّ دوا سهیرکردنیان.

ئەرەى پێويستە بىرمان بكەرێتەرە ئەرەيش چەندھا پرسيارە و چەند باسێكە كە پێويست بەبىركردنەرە دەكات ئەگەر كەسێك بىر لە كارى جوانكارى بكاتەرە ئەرىش ئەم پرسيارانەيە:

#### -بۆچى دەيەويت كارى جوانكارى بكات؟

ئەم پرسیارە بریتییه له پرسیاریّکی گرنگ ئەگەر بتەریّت کاری جوانکاری بکەیت.

چەند كاتىكت پىويستە چونكە كارى جوانكارى ھەيەر مەسرەفىكى زۆرى دەويت. ئەم كارەش پووكەش بە تەوارى و ھەتا ھەتايە دەگۆپىت بەپىگەيەك كە پىشتر چاوەپىت نەكردوە و لە ژياندا بەو شىوەيە دىخۆش نەبوويت.

له ئەنجامى كارى جوانكارى چى چاوەپوان دەكەيت؟ لەوانەيە له ئەنجامەكانى كارى جوانكارى دلخۆشبيت ئەگەر پیشتر پیشىبینى پوون و ئاشىكرات لەلا دروست بووبیت.

#### -پرسیاریکی دیکے لےکاتی کیاری جوانکیاریدا چ ممترسیبمك دیتم ئاراوه؟

لهگهل ئهوهشدا چهندهها جۆرى كارى جوانكارى ههنديك مهترسى تيدايه و ئهم كارانه بى مهترسى نابن كه له نيوان پهيدابوونى ههنديك چانى بچوك تا بهركهوتنى نهخوشى و تا مىردنيش. بهلام ماكى ترسىناكى زور به كهمى ههيهو ههرچهنده لهوانهشه رووبدات.

له راستیدا ئەوكەسەی كە كاری جوانكاری ئەنجام دەدات رئيانى خىزى دەخاتــه مەترســيەوە، بۆيــه پيويســته لــه

### ههساردی موشتهری

#### شاهۆ مەحمود رەسول

موشتهری بهلاتینی پینی دموتریّت (ژووپیّتر) که ناوی خواومندی گهورهی پرّمی کوّن بوه. و ژووپیّتریان بهخوای گهورهی ئاسمان و پوناکی هیّنهر زانیوه، که لهکاتی تووپهیی دا ههوره بروسکهی ئاویّتهی زهوی کردوه.

موشتهری بهپیی دووری له خورهوه پینجهم ههسارهیه. نهم دووريهش 780 مليون كيلومهتره. موشعةرى كهورهترين هەسارەي كۆمەلەي خۆرە تىرە كەمەرەييەكەي 142500كم و تیره ستونییهکهی 134200 کم واته یازده ئهوهندهی تیرهی 318ئەرەنىدەي بارسىتايى گىزى زەوى و دوو ئەرەنىدەو نيبوى بارسىتايى هەمموق ھەسسارەكانى كۆمەللەي خسۆر ق 0.001 ئەوەنىدەى بارسىتايى خىسۆر. ھىسەروەھا قەبارەكەشىسى 1300ئەرەندەي قەبارەي گۆي زەوى دەبنىت، لارى خولگەكمەي لەسبەر ئاسىتى كەلو (البروج) 1.3° لارى كەمبەرەي ھەسبارەي موشىتەرى لەسبەر خولگەكيەى 3°، چېريەكەي 1.34غـم/سىم' خيرايي دەرچون له هيزي كيشكردنهكهي 57.5/كم چركهو هێزى كێكشردنى سەر پووەكەي زۆر بەرزە كە دەكاتە 2.6 ئەوەنىدەى ھێـنزى كێشـكردنى سـەر ړوى زەوى واتـە، (ئەگـەر كەسىپك لەسەر پوى زەوى كېشەكەى 70كغم بيت ئەوا لەسەر رووی موشتهری کیشه کهی دهبیته 182کفم)، و دوای هه سارهی زوهره دیّت له درهوشانهوهدا. بری ییّچهوانهکردنهوهی تیشکی خۆر لەسەرى 0.52 و روناكى دانەومكەشى (-2.3). ھەسارەي موشتەرى رۆژى لە ھەموو ھەسارەكانى دىكە كورترە چونكە بە 10 سهعات جاریک به دموری خوّیدا دمسوریّتهوه و له ماوهی 12 سالیشدا جاریك به دەورى خۆردا دەسوریتەوە.

كۆى پلەي گەرمى لەكەش و ھەواى موشتەرىدا 140°س.

پەئەى سورى ھەسارەى موشتەرى گۆرەئوكەيەكى بەھۆرە لە ئەتمۆسىغىرى ھەسارەكەداو يەكەم دانەى لە سائى (1664) لەلايەن پوبرت ھوك (Robert Hooke)ەرە دۆزرايەرە.

#### بيّكعاتهى موشتهرى

ئهم ههسارهیه له 90٪ هایدروّجینه و 10٪ مادهی هیلیوّمه و له 1٪ گازهکانی دیکهیه. مادهی هیلیوّم زالّ بووه بهسه ر بهرگه زهپوشی دهرهکیشدا دواتریش (کریستالی) هایدروّکتاسته رو بهفرو تنوّکه و ناو و ناموّنیایی تیادا دوّزیه و پیکهاته ی ناوه وهیشی بریتیه له چوارچین شهوانیش بریتیه له چوارچین شهوانیش

1-كرۆك: تىرەى ئەم كرۆكە نزىكەى 24000كىم پلەى گەرمىيەكەشى 30000كلۇن.

2-هایدروٚجینی کانزایی: ئەستورى ئەم چینه یەکسانە بە 33000كم، دوورى لە چەقى كوۆكەكەرە 45000كم.

3-هايدرۆجينى شال: دوورى ئەم چاينە لە چاەقى مەسارەكەوە 45000كىم، ئەساتورىيەكەى يەكسانە بە 24000كىم.

4-چینی کزتایی: ئەستورى ئەم چینە نزیكەی 1000كم. ئەلقەكانى موشتەرى

ئەلقەكانى موشىتەرى لىە چىوارى ئىازار 1979 بىمەزى كاميراى قۇيجەر يەكەرە دۆزرائەرە واتە دواى دووسال لەدۆزىنەرەى ئەلقەكانى ئۆرانوس. ئەستورايى ئەم ئەلقانە 30 كم وچريەكەيشيان بە بليۇن چچى ئەلقەكانى ھەسارەى زوحەلە.

#### پاشكۆكانى موشتەرى

موشتەرى 16 پاشكۆى ھەيە كە ليْرەدا دەيانكەين بەچوار بەشەوە ئەوانيش بريتين لە:

1-پاشـكۆ ناوەكيـەكان: ئەدراسـتيا (Adrastea) مێـتس (Thebe) مــــيب (Amalthea) ئــــهم

پاشكۆيانه خولگەكانيان نزيكه له هەسارەى موشتەرى سىخ دانەيان بەھۆى مانگى دەستكرد قۆيجەر يەك و دووەمەوە لە سالى (1979) دۆزرانەوە.

2-پاشكۆگەورەكان: ئايۆ (15) ئۆروپا (Europa) گانيميد (Ganymede) گاليستۆ (Gallisto) ئەو چوارمانگەن كە گاليلۆ لە سالى (1610) دۆزىنيەرە.

Himalia) میمالایا (Leda) هیمالایا (Lysithea) لیزیشیا (Lysithea) خولانه وی شهر پاشکویانه به پریزهوی خولانه وی همساره که یه به دهوری خولانه وی همساره که یه ده وی کولانه و کولانه و کولانه وی کولانه و کول

أ-پاشكۆ زۆر دورەكان: ئەنانكى (Ananke) كارمى كارمى (Ananke) باسىيى يۇر دورەكان: ئەنانكى (Sinope) ئىمەم (Pasiphae) ئىمەم كۆيانە دوورىيان لەھەسارەكەرە لەنپوان 20 بىز 24 مىليۆن كە.

#### پاشكۆ گەورەكان

(Ganymede) گانیمید

گەورەترىن مانگى كۆمەلەى خۆرە تەنانەت لە عەتاردىش گەورەترە. تىرەكەى 6.7 غىم/سىم 3 و بارستاييەكەى 1.9 غىم/سىم 3 و بارستاييەكەى 2.18 ئەرەندەى بارستايى مانگە (پاشكۆكەى زەوى) ماوەى خولانەوەى بە دەورى موشتەرىدا 7.122 پۆۋ و دوورى لە ھەسارەكەوە 1070000كم/ بېى پېچەوانەكىدىنەوەى تىشكى خۆر لەسەرى 4.4 پوناكى دانەوەكەشى (4.5). گانىمىد نۆر بېدەنگە، پلەى گەرمى 150 سەدىيە. پېكهاتەكەشى بريتيە لە توپىۋالىك كە ئەستوراييەكەى 100 كىم لە ژېر ئەم توپىۋالەشدا چىنىك بەفرى تواوە ھەيە دواترىش چىنىك سەھۆل و بەردى تىدايە كرۆكەكەشى پارچەيەكە لە مادەى سلىكات و بەردى تىدايە كرۆكەكەشى پارچەيەكە لە مادەى سلىكات و تىرەكەى لە نىنوان 1800 و 2200كم. گانىمىزد دوو ئەوەندەى مانگى گالىستۆسىن بېچگە لە دەمە بوركانىيەكان چونكە گەورەترىن ناوچەى تەقىنەوەكانە.

#### **گالیستۆ** (Gallisto)

دووری گالیستز له ههسارهکهوه 1880000کم تیرهکهی 2410 کیم چرپهکهشی 1.13غم/سم3، بارستاییهکهی 1.13 ئهوهندهی بارستایی مانگه (پاشکوکهی زموی) بری پیچهوانهکردنهی تیشکی خور له سهری له 17٪ و پوناکی دانهوهکهشی (5.5).

پلهی گهرمی سهر پوهکهی 167 کلفن و ماوهی خولانهوهی به دهوری ههسارهکهدا 16.69 پۆژه، پیکهاتهی سهر پوهکهشی بریتیه له بریتیه له (جلیدز شوائب) پیکهاتهی ناوهوهیشی بریتیه له کروّلیکی بچوك که دهوره دراوه به چینیک له (مانتیل) ئهستوری ئهم کروّکه 1000کم.

#### ئايۆ (15)

ئايۆ نزيكترين مانگى موشتەريەر بەردەرام بەھۆى ھێزێكەرە مانگەكـەى تەنيشــى رادەكێشــێت دواتــريش دەبێتــه هــۆى تەقينەرەى بوركان كە بۆ يەكەم جار مانگى دەستكرد ڤۆيجەر يەك وێنەى گرت.

تىيرەى ئىم مانگىە 3625كىم، دوورى لىە ھەسىارەكەرە 422000كىم چېيەكەى 3.5غم/سم3، بېي پېچەوانەكردنەوەي

تیشکی خور لهسهری 0.6 پوناکی دانه وه که شسی (4.8)، بارستاییه کهی ۱8٪ بارستایی مانگه (پاشکوکه کهی زهوی)، ماوهی خولانه وهی به دهوری موشته ریدا (1.769 پرژه پلهی گهرمی سهر پوه که شی 140 کلفن پیکها تهی سهر پوه که شی بریتیه له (کبریت، دووه م نوکسیدی کبریت) نهم مانگه پهنگی سوره و یه کهم تهنی گرکانی کومه نهی خوره. بورکانی زوری نیه له وانه بورکانی لوکی (Loki) که فریجه و یه دوزیه و فرونیا (Europa)

بچوکترین مانگه له وچوار مانگهی که گالیلو دوزینیه وه رنجیره چیای گهوره ی آیه که درینرییان 1500کم. دووری نخبیره چیای گهوره ی آیه که درینرییان 2900کم، تیره که ی 2900 کم خوروپ الله موشته موسله 3.04 نهره نه مانگه (پاشکوکهی زهوی) بری پیچهوانه کردنه وه تیشکی خور له سه می دوری موسله کی در دوری موشته ویدا دانه وه که شمی داوری موشته ویدا 3.55 ماوه می خولانه وه یه دهوری موشته ویدا 3.55

پلەي گەرمى سەر پوەكەشى 140 گلڤن پێكھاتەي سەر پوەكەشى بريتيە لە (جليد).

| ئارق مانگەكە | دووری مانکدکد له<br>همساره کدوه به (کم) | ماردی خولاندودی<br>بدددوری همساره کددا<br>به (پزلز) | لاری خولگدکدی<br>به (پله) | ئيوەتىرەكىق بە (كم) |
|--------------|---|---|---------------------------|---------------------|
| 1-ئايۆ       | 42200<br>0                              | 1.769   | سفر                       | 1812                |
| 2-ئۆروپا     | 67100<br>0                              | 3.551   | 0.5                       | 1450                |
| 3-گانیمیر    | 10700<br>0                              | 7.122   | 0.2                       | 2635                |
| 4-كاليستۆ    | 18800<br>00                             | 16.69   | 0.2                       | 1205                |
| 5-میتس       | 18200<br>0                              | 0.295   | سفر                       | 20                  |
| 6-ادراستیا   | 18200<br>0                              | 0.295   | سفر                       | 20                  |
| 7-ئامالىشيا  | 18100<br>0                              | 0.498   | 0.4                       | 100                 |
| 8-سیب        | 22100<br>0                              | 0.670   | سفر                       | 40                  |
| 9-ليدا       | 111100<br>00                            | 240   | 26.7                      | 5                   |
| 10-ميمالايا  | 114700<br>00                            | 251   | 28.4                      | 90                  |
| 11-ليزيسيا   | 117100<br>00                            | 260   | 28.8                      | 10                  |
| 12-ئەلارا    | 117400                                  | 260   | 27.8                      | 40                  |

|            | 00     |     |     |    |  |
|------------|--------|-----|-----|----|--|
| 13-ئەنانكى | 207000 | 617 | 147 | 10 |  |
|            | 00     |     |     |    |  |
| 14-كارمى   | 223500 | 692 | 163 | 15 |  |
|            | 00     |     |     |    |  |
| 15-باسیڤیا | 233000 | 735 | 148 | 20 |  |
|            | 00     |     |     |    |  |
| 16-سينوبي  | 237000 | 758 | 153 | 15 |  |
|            | 00     |     |     |    |  |

#### سەرچاوەكان:

1-استكشاف الكواكب العملاقة. د حميد مجول النعيمي،

ا - استحساف الخواخب العملات. لا حميد مجول التعيمي، حسن عبدالامير فليح. 1991.
2-فيزياء الجو والفضاء. د.حميد مجول النعيمي. د. فياض النجم، 1981.
3-تماه فزيزني گهلي كوردستان (دمروازهي زانست).

4-گزفاری (خاك) ژماره (23).

## بهرههمه خۆراكيه تايبهتهكان بۆ ئهوانهى شيريان ييناكهويت

# Products for Persons Intolerant to milk

#### خاليد خالّ

مامۆستاى تەكنۆلۆۋياى شيرەمەنى / زانكۆى سليمانى

#### روونكردنهوهيهكى پيويست

هەرچەندە شیر تەنها خۆراكە بۆ مندائی شیرەخۆرە و بیچوی ئاژەلەكان له ماوەی شیرداندا، و كۆرپەكان بەتایبەتی له تەمەنی یەك سالیدا خۆراكیان تەنها بریتییه له شیری دایكیان و یاشیری ووشكی گیراوه. بەلام له هەندیك حالهتی كەمدا دەبینین جۆریك مرۆۋ هەن كە بەرگەی شیر ناگرن، ئەم كیشهیه زیاتر تووشی بەشیك له منداله شیره خۆرەكان دەبینتهوه، هەندیك جاریش به پیژیهكی زۆر كهم تووشی دەبینت كه تەمەنیان له قزناغی مندالی تیپهرپوه. ئەمانه هەموو تووشی هەستداریهتی دەبن كاتیك كه شیر دەخۆنەوه. هۆی ئەم دیاردەیه دەگەپیتەوە بۆ ئەوەی كه لهشیان هەندیك له پیکهاتووەكانی شیر پەتدەكەنەوە وەك كەلەشیان هەندیك له پیکهاتووەكانی شیر پەتدەكەنەوە وەك

باسه ژمارهیه که کورپه نوی بووهکان ههستداریه تیکی ناژه ل، زفریان ههه به شیوهیه کی دیار بخ ههموو شیریکی ناژه ل، به تایبه تی بخ شیری قوتوکه شیری مانگای ووشککراوه. ئهم کیشه یه زیاتر به تیبژی له خواردنه وهی شیری مانگایان بزنه وهیه، چونکه شیره کهیان له پیکهاتن و پیریژه ی پیکهاتو وهکانیان له یه که وه نزیکن. ئه و کورپانه ی که ئهم جوره ههستداریه تیبهیان ههیه نهگه ری توشبوونیان بهم جوره نه خونه نه خونه نه خون نهوه ی دایکیان دهخون. نهوه ی سهرنج پاده کیشیت نه و کورپانه ی شیری دایکیان دهخونه و مهکه ر به دهگه ن تووشی نه مکیشه یه بین.

به کۆششى زانايان توانرا له ماودى زياد له نيو سهدهدا تيشك بخريته سهر ميكانيزمى نهخۆشيييهكانى هەستدارييهتى كه پەيوەندى به زۆر زانستەود هەيه. بەرگرى

زانی رۆلیکی دیاری هەبوو له گۆړینی زۆر له بیرۆکهکانی نهخوشییهکانی ههستداریهتی، و توانرا پشت به زانستی ناوبراو شیوهی تازه بدوزریتهوه بو دهستنیشانکردن و چارەسەركردنى نەخۆشىيەكانى ھەستداريەتى، بەرادەيەك كە دەتوانریّت پیش کات چاوەپوانىئەم نەخۆشىيە بكریّت کە توشی مندال یا کۆریه تازه له دایکبووهکان دهبیّت. ههروهها توانرا هەنىدىك لەبەرھەمەكان لىه شىر ئامادەبكريىت دواى هەندىك گۆرانكارى تىياندا بۆ ئەوانەي شىرى سروشتيان يى ناكەويت لەبەر زۆر ھۆى جياواز وەك سكچوون و تيكچوونى كۆئەندامى ھەرسكردن، و يا بەھۆى بەرگە نەگرتنى لاكتۆز و جۆرى ئەر پرۆتىنانەي لە شىردايە. ئەم گۆرانكارىيانە لەر بەرھەمانەى كە لە شير دروست دەكرين دەبنى ھۆى نەمانى ئەو كيشانەي كە لە ھەستدارىيەتەوە پەيدا دەبن و دووچارى ھەنـدێك كـﻪس دەبنـﻪوە بێچـوونە نــاو قــولايى بنچــينە بەرگرىيـــەكانى نەخۆشـــييەكانى ھەســتداريەتى و ئـــەو فاكتەرانەي كە كۆنترۆلى دەكەن، لەگەل مىكانىزمى كارلىكە كيمياوييهكاني ناو لهش و شتى ديش، ئهمانه ههموو له ديارده ئالۆزەكانن كە تا ئىسىتا ھەنىدىكيان لىكۆلىنەوھو توينژينهوهيان لهسهره كه يهيوهندييان به زانسته يزيشكيهكانهوه ههيه.

بهد خزراکی (کهم خزراکدان) یش کیشه دروست دهکات بخ شیرهخزره، چونکه ئه و خزراکهی پزژانه وهری دهگریت بهشی ئهوه ناکات که نهشونمای لهشی و دروستکردنی کوئهندامهکانی و وهرگرتنی ووزه و پاراستنی لهشی دابین بکات وه پیویست، جگه لهوهی که لهشی شیره خزرهکه دهکهوییته مهترسییهوه، چونکه توانای بهرگری دژ به نهخوشییهکان لاواز دهکات و لهوانهیه ههستدارییهتی لهش بو نهخوشییهکان زیاد بکات. بهدخوراکی دایکان که شیر ددهن به کورپهکانیان ههمان کیشهیان بو دروست دهکهن، جگه لهوهی که بهرههمهینانی شیریشیان کهم دهبیتهوه که سهرچاوهی خوراکی کورپهکانن. لهوانهشه شیردانیشیان بوهستیت به یهکجاری، لهگهل نهمانی چالاکییه بهرگرییهکان بوهستیت به یهکجاری، لهگهل نهمانی چالاکییه بهرگرییهکان

بەرھەمى تايبەت بىق ئەوانىەى بەرگەمى شىير نىاگرن توانرا Products for Persons Intolerant to milk

هەنــدىك بەرھــهم لــه شــير ئامادەبكريـّــت بـــق ئەوانـــهى بەرگەي شيرناگرن

#### 1-بەرگە نەگرتنى لاكتۆز Lactose Intolerance

شـهكرى شـير (لاكتـۆز) لـه شـهكرى هـهموو گيانلهبـهره شیردارهکان دهچینت، بزیه زور سروشتیه که منداله شیره خۆرەكان بتوانن ھەرس و زيندەيائى ئەم شەكرە بكەن. بەلام هەنىدىك كەس ھەن كە رەسىيون (پىگەيشىتون) تواناى بەرگەگرتنى لاكتۆزيان نىيە، چونكە ئەگەر شىربخۆنەرە تووشی سکچوون و باوبژهو ئازاری تیژ دهبن. ههندیك له سەرچاوە زانستيەكان لەو باوەرەدان كە ئەم دياردەيە لاى ئەرانەي ئەم كىشەيەيان ھەيە بۆ مارەييە. لەرانەيە ئەم بارەرە راست بیّت به تایبهتی لای رهشپیستهکان و رهگهزه خۆرھەلاتىيەكان، ھەرچەندە ئەم رەگەزانىە دواى قۆناغى شیرهخورهیی شیر زورکهم دهخونهوه. پیوانی بهرگه گرتنی لاكتۆز ئاماژه بهوه دەدات كه نيشانهى بەرگه نەگرتنى لاكتۆز دوای خواردنی (100) گرام رۆژانه له لاکتۆز دەردەكەويّت، که ئەوبرى لاکتۆزە لە 2.36 ليتر شيردايه، ئەم نيشانانه زۆر به روونی دەردەكەون لەو كەسانەی كه لەشيان ناتوانن ئەنزىمى لاكتيّىز Lactase بىرژيّنن، كە بەريرسىيارە لە شیکردنهوهی ئاویی لاکتوز. توانرا توانای بهرگه گرتنی لاكتوز دروست بكريت بهشيوهيهكي ديار له مشكه تاقیکهرهوهکان دا به پیدانی لاکتوز پییان بهرهبهره. ئهو مندالانهی که له برسان دممرن، ههندیک جار دهردهکهوت تيياندا كەناتوانن بەرگەي لاكتۆز بگرن. لەرە دەچيت ھۆكەي بگەريتەوە بۆ كرژبوونى كۆئەندامەكانى ناوەوەي لەشيان، و كۆئەندامى ھەرسىكردن تێياندا كە ناتوانێت وەك پێويست لەسەر لاكتۆز كارېكات. لەوانەشە بتوانريت بەرگەي بريكى زۆر له شیر بگریت به مهرجیك ئهو بره لاكتۆزهی وهریدهگریت لەسبەرەتارە لبه چەند گرامينك تيپيەر نبهكات. دواي ئبەرە دەشىت كە چاوەروانكردنى بەرگەگرتنى بېي لاكتۆزى ناو شیر و بهرههمه کانی له له شدا دروست ببیّت دوای چهند هەفتەيەك بەسەر زيادكردنى ئەو ژەمانەي كە وەردەگيريّت، تا دەگەينە دووبارە دروستكردنى ئاستى پيويست لە ئەنزىمى لاكتيْز. بەلام ئەگەر ھۆي بەرگە نەگرتنى لاكتۆز بگەرىنتەرە بۆ هەستداريەتى، لەم حالەتەدا ناتوانريت تواناي بەرگە گرتنى لاكتۆز دروست بكريتهوه.

بەرھەمە خۆراكيەكان بۆ ئەرانەى بەرگەى لاكتۆز ناگرن Products for Persons Lactose Intolerance

ئەو بەرھەمانەي كە لاكتۆزيان تێدا نييە بريتين لە كەرەو پەنىر و ماستى ترش و ھەندىك خۆراك كە كازىنى تىدا نىيە. بـرى لاكتــۆزى ئــهم بەرھەمانــه ليْكــراوەن يــا گــۆړاون بــۆ کاربۆھیدریتی دی که پیویسته بۆ پرۆسـهکانی پیشهسازی تايبەتى. ئەو ترشاندنانەي كە لە دروسىتكردنى ھەنديك لە شيرهمهنييه ترشككراوهكاندا ئهنجام دهدرين وهك ماست و دۆو شىتى دىش بەھۆى بەكترياى ترشى لاكتىك، وا لەم بەرھەمانە دەكات كە بەكەلك بن بە تايبەتى بۆ ئەرانەي كە بەرگەي لاكتۆز ناگرن لەبەرئەوەي ئەم بەرھەمانە لاكتۆزيان تيِّـدا نــهماوه يــا زوّر كــهميان تيِّدايــه، چــونكه لاكتوّرهكــه بەشىكردنەوەى ئاويى و يارمەتىدانى ئەنزىمى لاكتيز زۆرى دەبيّت به ترشى لاكتيك جگه لهم بهرههمانه بهرههمى ديش هەن كە برى لاكتۆز تيياندا زۆر كەمكراوەتەوە وەك شيرى بى چەورىي خەستكراوى بەستينراوو شيرى خەستكراوى لاكتۆز كەمى شيرينكراو. ئەم بەرھەمانەش مەترسىيان لە خواردندا نیه بۆ ئەوانەي كە بەرگەي لاكتۆز ناگرن.

2-بەرگەنەگرتنى پرۆتىن Protein Intolerance بەرگەنەگرتنى پرۆتىن دوو جۆرن:

1-بەرگە نەگرتنى جۆرۆك لە دەلەمە (Curd)ى شىر كە لەگەدەدا دروست دەبىت لە كازىن.

2-مەستداريەتى راستەقىنە 7-مەستداريەتى راستەقىنى 2-مەستداريەتى (Soft Curd milk)

له مێژه زانراوه که شيري ئاژهڵهکان جياوازيان ههيه لـهو دەلەمەيەي كە ليى دروست دەكريىت. ھيل (Hill) لە سالى 1933 دا توانی گەشەبدات بە رێگەيەك بۆ يێوانی رەقی ئەو دەلەمەيسەى دروسست دەكريست لسه شسيرى جۆراوجسۆرى ئاژەلەكان. شىر بە ھەموو چەورىيەكەيەوە Whole milk دەلەمەيەكى رەقت دەداتى، بەلام دەتوانرىت ئەو شىرە واي لى بکریّت که دهلهمه کهی بکریّت به دهلهمهیه کی نهرم بهماوجۆركردن (Homogenization)ى شيرەكە لـــه ژێــر يالْه پەسىتۆيەك كە دەگاتە 1500 ياوەند/ انج ً. بەم جۆرە خرۆكە رۆنەكانى ناو شيرەكە وورد دەكرين بۆ خرۆكەي زۆر پچـوك. شـیری بــزن بــەوە ناســراوە كــه خرۆكــه رۆنــەكانى بەشــێوەيەكى سروشــتى پچــوكن، بۆيــە شــيرى بــزن كــه دەمەيەنريت دەلەمەيەكى نەرمت دەداتى. ھەنديك جۆر لە شیری مانگا دەلەمەكانيان نەرمە، ئەم دياردەيـە دەگەريْتـەوم بــق قــهوارهی خړوکــه ړونــهکان و بــری ئــهو کازينــهی لــه شیرهکهیدایه. کارپیکردنی شیر بهو ئهنزیمانهی که پرۆتین شى دەكەنەوە، وا لە شىرەكە دەكا كە دەلەمەكەي نەرمېيت، به مەرجیّك شیكردنەوەكە نەگاتە قۆناغى مەيینى شیرەكە، یا هەنگارى شيكردنەرەي ئاويى كازينى شيرەكە نەگاتە قۆناغى

پپتیدهکان Peptide چـونکه لـهم قزناغـهدا تـامی تـالّی دردهکهویّت.

پیگهی دروستکردنی شیری ده آهمه نهرم بریتی به له گهرمکردنهوهی شیر بن 37.8°م دوای پاستورکردن و گهرمکردنهوهی شیره که. ثنیجا نه نزیمی پیویست دهکریته شیره که و بی نهوهی دهستبکات به پروسهی ههرسکردن—فیره کهماوه یه کهمای کهمای دهویت. ماوهی ههرسکردن پهیوهندی ههیه به پلهی گهرمای به کارها توو لهگه آل چری نهنزیمه که. نامورگاری دهکریت که نهم جوره شیره له خوراکدانی نهو مندالانه دا به کاربهینریت که بهرگهی شیرناگرن.

شایانی باسه دهتوانریّت شیری دهلّهمه نهرم نهنجام بدریّت به بهکارهیّنانی شیری بی چهوریی کارپیّکراو به ئالزگوّری ئهیونی Ion-exchange-skim milk شیرهش دهلّهمهکهی نهرمهو لهباره بوّ خوّراکدانی مندالان لهبهر ئاسانی ههرسکردنی.

2-ھەستداريەتى بەھۆى شيرەوە Milk Allergy

تووشبوونی هەستداریەتی بەھۆی خواردنەوەی شیری مانگاره به پلهی پهکهم کیشهی شیرهخورهکان و شهو مندالأنهن كه تهمهنيان له دوو سال كهمتره پهيدا دهبيت. ئهم کیشهیه دوای ئهوهی دایکانی ئهمرۆ- زۆر کهمیان نهبی وازیان له شیری خویان هیناوه و پوویان کردوتهوه شیری قوتو له شیرپیدانی مندالدا پهرهی سهندوه. بهلگهشمان بو بوونی هەستداریەتی بۆ شیری مانگا له به کردەوەکارکردن له بواری پزیشکی مندالاندا به گشتی تیبینی کرا. هەستداريەتى تايبەت بە ساوانويبووەكان رينژەى بەرزە لە دایکبوونهوه تا شیره خورهکه تهمهنی دهگاته سی مانگ، هۆكەي ئەو راستىيەيە كەوا لينجە پەردەكانى ريخۆلەيان پرۆتىنىي ھەرسىنەكراوى پيادەچىيتە ژورەوە. خۆراكىدانى مندال به ههر خوراکیک شیری دایکی لی دهرچیت له ماوهی ئاماژه پیکسراودا لهوانهیه ببینت به هسوی دروسستبوونی دژهتهن-Antibody وهك رهتكردنهوه بق چوونه ژوورهوهى پرۆتىنى نامۆ بۆناو لەش، كە دەبيت بەھۆى دەركەوتنى هەسىتداريەتى. لەبەرئەوەي زانيارى تەواومان نييىە ل میکانیزمی ههندیک له پروسه زیندهزانیهکان لهم بوارهدا، دەبينين ھەندىك مندائى شيرەخۆرە تواناى بەرھەلستكردنى هەستداريەتيان هەيە بەرادەي جياواز.

ئسەر بەرھەمانسەى نسابن بسەھۆى ھەسستداريەتى Nonallergic products

بهرههمهیّنانی ئهو خوراکانهی نابنه هوی ههستداریه تی کاریّکی ئاسان نییه. زانیاری تهواویشمان نییه دهربارهی وهسفهی بهرههمه خوراکیهکان که دهستبدا بو زور لهو حالهتانهی که تووشبوونی ههستداریه تی بهدواوهیه. شیر بهلای کهمهوه (16) دژهپیّکهییّن Antigenی تیدایه، لهوانهیه گلوّبولینهکان و پروّتینهکانی

**Drying Milk and Milk Products** 

#### به ووردی بیربکهرهوه

#### ينش ئەومى نامە بە E-mail بنيريت

كاليفۆرنيا سزاى ئەو كەسانە دەدات كە E-mail ى ناشياو دەنيْرن و سزاكەش \$500 بۆ ھەر نامەيەك.

ساکرامەنتۆ (کالیفۆرنیا): کاربەدەستانی کالیفۆرنیا له یاسایهکی نوی دەپروانن که ههپرەشه لهوکهسانه دهکاته که نامهکانیان به E-mail لهسهر تۆپی ئنتەرنیّت دەنیّرن که یان واز له نامه ناردن بهیّنن و یان دەبیّت سزا بدەن که بپهکهی 500 درّلاره بو ئهو کهسهی که نامهکهی بو دەنیّرن.

رۆژنامىەى لىۆس ئىەنجلۆس تىلىمز رايگەيانىد كىه پرۆژەى ئەم ياسايە رۆگە دەدات بەو كەسانەى كە ئەم جۆرە نامانەيان پى دەگات بۆ داواكردنى ئەم برە پارەيە بۆ ھەر جارۆك كە ئەم ياسايە يۆشۆل بكرۆت.

لهگه ل ئهم ریکه بههیزه زانایانی تهکنوّلوژیا دانیانین لهوهی که ئهم یاسایه هیچ لهبارهکه بگوریّت چونکه زوربهی E-mail که سالی ژمارهیان دهگاته 260 ملیون اسه دهرهوهی وولاتهوه دیّن و زوربهی جار ناونیشانی ههالهیان ههاگرتووه.

و ههروهها بۆین دهڵیّت (ناردنی ئهم جوٚره نامانه تهنها وهڕسکهر نییه بهڵکو کات و پارهی خهڵك بهفیٚڕێ دهدات چونکه وایان ێ دهکات ڕووبهڕووی ملیوٚنهها نامه ببنهوه که هیچ سوودیٚکیان نییه بوّیان.

المونا بورهان Internet

سـزاوی شیر. بهشیوهیهکی گشتی لـه ئـهنجامی پروّسـهی پیشهسـازی ووشـککردنهوهی شیردا، پروّتینـهکانی شیری مانگا گوّرانکارییان بهسهردا دیّت.

کے پینے دمانین (دمنتہرہ) Denaturation ئے و گۆرانکارییانے دمبنے ھے قی کەمکردنہوہی نیشانهکانی ھەستداریەتی بەشیوەیەکی دیار که له شیرخواردنهوهوه توشی مندالان دمبیت.

که لکی شیری گهرمکراو وهك خوراکیك که ههستداریهتی

زۆر كەمدەكاتەوە، دەگەريتەوە زياتر بۆ خەسلەتەكانى ئەو

دەلەمەنەرمەي دروسىتى دەكات وەك لىە كەمكردنەوەي ئەو مادانهی که بهرپرسی ههستداریهتییه. بۆیه شیری ووشك بهشيّوهيهكي فراوان بهكار دههيّنريّت بن خوّراكداني مندالأن. ھەرچــەندە پرۆســەى دەنتــەرەكردنى شــير بــەھۆى به کارهیّنانی پلهی گهرمای بهرزهوه گوّرانکاری له ههموو پرۆتىنــەكانى شــيدا ئــەنجام نــادات لــه پيشەســازى ووشككردنهومي شيردا، بۆيە ھينديك مندالي شيره خۆرەكە ھەستداريەتيەكى زۆريان بۆ ھەر دەلەمەيەكى دروسىتبوو لە گەدەياندا، يا ھەستداريەتيەكى گەشە پيدراو (متطور) يان هەپە بۆ ھێندێك له جۆرى يرۆتينەكانى شير كەوايان لى دهكات نهتوانن بهگهرى شير بگرن. لهبهر ئهم هزيانه و بق چارەسەركردنى كێشەى ئەو مندالانەى كە ھەستداريەتيەكى زۆريان ھەيە، توانرا خۆراكى ئامادەكراوى تايبەت دروست بكريّن كه جيّى شير بگريّتهوه به مهرجيّك ئه و خوراكانه نهبن بەھۆى تێكچوونى كۆئەندامى ھەرس. بەلاي كەمەوە (30) جۆر خۆراكى ئامادەكراوى تايبەت ھەن بۆ شيرە خۆرەكان لە

هێندێڬ لهم خوٚراكانه شيرى تێدا نييه، بهلام له جياتى شير فولى سوٚياو گوٚشت بهوهسفهى تايبهتى بهكاردێنرێن. هێندێڬ خوٚراكى ديكه ئهو ئهنزيمانهى تێدهكرێت كه كازين شي دهكهنهوه.

هەريْمە يەكگرتووەكانى ئەمريكادا دەفرۆشريْن لە بازار بۆ

زۆربــهی ئــهم خۆراکانــه بهشــێوهی ووشــککراوه هــهن. هێندێکی دییان پاکژکراون و کراونهته ناو قوتوهوه.

سەرچاوەكان:

ئەوانەي پيويستيان پييەتى.

1-الدكتور عامر حميد الدهان وخالد محمد الخال 1987 منتجات الألبان العرضية، مطبعة التعليم العالى- اربيل

2-د. ثابت عبدالرحمن و د. محمسود عبدالمرو د. رعدد الحمداني 1982

الحليب السائل، مطابع الرسالة– الكويت 1990

3-الدكتور عبدالخالق خورشيد، حليب الانسان وخلائط الرضع- كتاب مترجم، مطبعة التعليم العالي- جامعة صلاح الدين. 4-Carl W .Hall and T.I HEDRICK (1966)

### پهرستاری نوی و کورته باسیّك دەربارەی میّژووی سەرھەلّدانی

#### غازی عاسی محممهد

پیشهی پهرستاری پیشهیه کی ههستیاری پرؤسیسی شوین دهستی له گهشهکردنی بواری یزیشکی و پزیشکیی نوییه، لهگهل پیشکهوتنی تهکنیکی چارهسهرکردن پهرستاریدا دیاره. و دەستنىشانكردنى نەخۆشىيەكاندا پەرەي سەندووه. لە هەمووشى گىرنگتر يەرسىتارى يۆويسىتىيەكى ويژدانىيەو تیکه ل به سوزی نیشتمانی بووهو له نید جهرگهی شەرەكانەوە لە دايك بورە، دواتر تيكەل بە ژيانى ئاشتى و مەدەنىي نەخۆشخانەكان كراوه. ھەرچۆن لەگەلىدا چاودىرى تەندروستى لە فيرگەو كارگەو ناوچە مەدەنى و دامەزراوە

> حكومي و سهربازيهكاندا گهشه كردووه. وهنهبيت ئهم پيشهيه پيويستييهكي ناوخۆيى بينت بەلكو لەسسەر ئاسىتى جيهانيش گرنگى پيدراوه ريكخراوى W.H.O له ههموو جيهاندا بووني ههيهو لهو ولاتانهی تووشی کارهسات و قات و قرى دەبنەوە، ئەم رىكخراوە بەشدارى لە خـــوولى راهينــان بـــۆ ســـتافه تەندروستىيەكانى ئەو ولاتانە دەكات كە بووني تيِّدا ههيه. بن نموونه له وولاتي خۆماندا زۆر چالاكانه كارى كردووه و

ئــەركى دابينكردنــى تەندروســتى بـــۆ هـــەمووان و دەستەبەركردنى ئەم دروشمە جيهانييە لەسەر ئاستى دونيا پەيوەندىيەكى پتەرى بە زىادبوونى قەوارەى مامان و پەرستارىيەوە ھەيە.

پەرەسەندنى پيشەى پەرسىتارى نوى بەرەنجامى ئەو گەشەكردنە كۆمەلايەتىيە بور كە لە سەدەى نۆزدەر بىست دا

كۆمەنى مرۆڤايەتى گرتەوە، بەو پييەى پەرسىتارى ئەركىكى ژنانىەى رووتەو پەيوەنىدى بەسىۆزى مىرۆۋ بەرامبەر ئەوانى دىيەوە ھەيە، ئەم سىۆزەش بە پلهی يهكهم لای ژنان رهچاوكراوه، سۆز و رەحمى ژنان بەرامبەر لىقەوماو و نهخوش و پهککهوته، تهنانهت بهرامبهر گيانــهوهرانيش شــتێڮه نكـــۆڵى لى ناكريّت.

كەراتە داننان بە پیشەی پەرستارى له ړووی کۆمهلايهتييهوه يهکيکه لهو



تاکهکانی ئه و میلله ته دا داکوتاوه، به لام ناشی ئه و ممان له یاد بچی ژن له کومه لگه یسه کی وه کسو کومه لگسه ی کورده و اری به تایبه تی له جیهانی سی دا لسه پسه راویزه و ماشا کسراوه و روّنی کزبووه.

ههرچهند ژنان بۆ خۆيان له ههموو مهيدانيكىدا كىهم و زۆر پۆلى خۆيان گيْراوه بهلام ئايين و مهزههب و كۆمهلگه كۆسىت بوونه لهبهردهم ئىهم رەگىهزه

بهرفراوانهی کرّمه آل و ناچار پروناکبیران و خهمخوّرانی کرّمه آگه خوّیان بهههمان ههست و نهستی ژنانه پروّئی کارایان له جیّبه جیّکردنی ئهرکهکانی ئهوان دیاری کردووه، بوّ نمونه له شوّپشه یه له دوای یه که کانی کوردستان دا دهیانی وه کو دکتور ئه تیّلاو ناشتی و شییخ قادر و ... هتد بوونه ته سهربازی خوّبه خت که ری ئه م بواره. ده شیّت ئه م باره نائاسایی یه خویّندنه وه یه کی وردتری بو به بریّت و هرکاره کانی ده ستنیشان بکریّت و چاره سه ری بنه په تیشی بو

چونکه بهداخه وه تاکو ئیستاش لهبه رکهمی پهگهزی مینه فیرگه پهیمانگاو کولیژهکانی پهرستاری نیرینه زیاتر وهردهگرن و نهمهش بی خیزی کوسپیکه لهبهردهم پهوتی پاسته قینه ی زانستدا.

دەتوانىن سالى 1850ز بە دەستپىكى پەرستارى نوى كە ھىشتا پەرستارى وەكو پىشە نەناسرابوو، دابنىين.

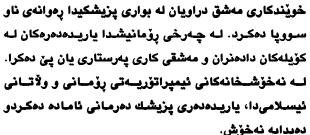
دەستوورى ئەنجومەنى پەرستارى جيهانى لەسەر چوار بنەما ئەركەكانى جىخبەجى دەكات ئەويش بەرزكردنەوەى

ئاستی تهندروستی، خوّپاراستن له نهخوّشی، خزمهتگوزاری تهندروستی و هیّورکردنهوهی ئازارهکان، به لاّم له شارهستانیهتی کوّندا ئهرکهکان وهکو ئیّستا زانراو نهبوون، لیّکوّلینهوهو مهشقی پهرستاری و وهرگرتنی پلهی کار وهکو ئیّستا جیّگیر نهبووه. بو نموونه که ژنی سکپر مامانی دهگرت ئهرکی ئهو مامانه ههستان به ئیش و کاری ناومال بووه له جیاتی ژنی سک پر.

له ههازارهی یهکهمی زاییندا له فیرگهیهکی هیندیدا هاتووه:

ياريدهدهرى پزيشك سنوورى كارهكهى تهنها ناسيني

جۆرى دەرمانەكان و پيدانى بە نەخۆش بوورە. سەرەپاى ئەرەش دەبوايە ئەر كەسيىتىيە خاوەن پەوشت و گران بيت، دلاسـۆز و ملكـەچ بينت بـۆ فرمانـەكان. لەسـەدەى چـوارەم و پينجـەمى پـيش زايينـدا (ئـەبوقرات) باس لـه گرنگـى مەشـقى ياريـدەدەرەكان دەكـات لـه چارەســـەرى كەيســــه ئـــالۆز و ترســناكەكاندا بــۆ ئــەو مەبەســـته



هەندىكىيان كارىيان دەكىرد بى چاودىرى نەخىشەكانى دەمارگىرى ئەدەش ھەئقولارى ناو فىرگەكانى ئايىنى ئىسلامى بوو كە چاودىرى نەخىشى بە ئەركىكى ئەخلاقى دادەنا. بەھەمان شىيوە ئايىنى مەسىچى جەختى لەسەر چاودىرى نەخىش و گرنگىي بەھا ئەخلاقىيەكان لەپدىرستياردا دەكردەوە.

له سهردهمی دهسه لاتی مهسیحی له ههزارهی یه که مدا ههندیک ژنی پر مانی که پایهی کومه لایه تیان بهرز بوو ههولی خویان تهرخان کرد بو چاودیری نهخوش له وانه خاتو فابیولا که کرشکه که ی خوی کرده خانهی ژنان و نهخوشخانه نهم کارهش چهند سهده یه ههروا در پرژهی هه بوو. چاودیری



**زانستى سەرصم 1**8

راهیبهی تۆبهکار له خانهی ژنان و چارهسهرکردندا دەرھاويشتەي بنەماو ئەركى ئايينى بوو لە پيشكەش كردنى يارمەتى بىز لىقەوماوو كارەساتباران و نىەخۇش. ئەو چاودێريكردنهش بۆ پێويستييه بهدهنييهكان بوو له وێدا جیاکاری نهبوو له نیوان نهخوش و بریندار و شیت و ههزار، له دیدی چاودیری کهرانهوه ئهوانه پیویستییان به یارمهتی مادى هەيسەر يارمەتىيسەكانىش بىق هسەمور وەكويسەك دەبەخشىرىت، لەويىدا ئامادەكارىيىەكى پزيشىكى بىق ئىەم مەبەستە نەبوو. ئەم نەخۆشخانانە وابەستەي كەنيسەو جێگە ئاييني يه كان بوون و قهشه سهر پهرشتي ده كرد. كامپيني خاچ پەرستان دژى رۆژەلاتى ئىسلامى دەركەرتنى بزاوتىكى قەشەپى ساخلەمى نوى بوو بە ھاوكارى سوارچاكى لەو وهختهدا بهدهرکهوت. ئامانجي گرنگيدان به نهخوّش و بريندارهكان بوو. بۆ ئەو مەبەستەش پيويستى بە ژنانى تۆبەكارى خۆبەخش و سوارچاك هەبوو، ئۆرگانى وەك سوارچاکی پیروز جون و لازاروس ئهم گرووپانهیان چالاك كرد له بەريوەبردنى نەخۆشخانەو يەرستارى نەخۆش و نهخوشییهکانی گهری که ئه و دهمه تووشی سوویای هێرشبهر دهبوو.

ئهم پرۆسه ئايينييه به بهردهوامی درينژهی ههبوو تا دهرکهوتنی کۆمهنی قهشهکان که به شيوهيهکی گشتی ههنسوکهوتيان تهنها بۆ چاوديزی نهخۆشهکان بوو، لهوانه کۆمهنی پيری پيرۆز که لهلايهن (کای دی مونتبلير)هوه کۆمهنی پيری پيرۆز که لهلايهن (کای دی مونتبلير)هوه بيری کومهنهی خوشکانی ئۆگستين که کونترين کومهنه بوو کارهکانی به شيوهيهکی گشتی خسته خرمهتی پهرستاری، کومهنی قهديس جون و خوشکانی پهحمهت له سهدهی شازدهو هه قده که قهديس (قينسنت دی پول) پونی سهدهکی تيابينی کارهکانی ئهم کومهنده و سوودهکانيان له پيشخستنی زانست و پهروهردهی پريشکیدا بهسهريهکهوه پيشخستنی زانست و پهروهردهی پريشکیدا بهسهريهکهوه کهنهکهه بوون و پهرستارييان لهسهر تهرزيکی نوی باو پيشکهش به مروقايهتی کردووهو له چهرخی سيانزهوه بو چهرخی شيانزهوه بو

(پەرستارى لە كليسەوە بۆ خزمەتى مرۆۋايەتى)

بارودۆخى تەندروستى لە ئىنگلتەرەدا زۆر خراپ بوو. دواى ئەرەى بزارتى چاكسازى ئايىنى پرۆتسىتانتى، كۆمەلەي راھىبەر كارى يزيشكىي دىرەكانى لەناوبرد،

بۆشايىيەكى گەورە لە بوارى تەندروسىتى و چاوديريى نەخۆشدا دروست بوو.

تاكو ناوهراستى سەدەى نۆزدە ئەم بوارە بى سەرەو بەرە چووهسهر، نهخوشخانه پشت گوئ خرابوو و ئهو شوينه بوو كه ههموو ئازارهكاني تيدا رۆكرابوو، بەنەخۆشى ههژار ئاخنرابوو و بهشيوهى دوور له مروقايهتى ههنسوكهوتيان لەگەن دەكىرا، پەرسىتارى چەمكى راستەقىنەى ئەخلاقىي خۆى له دەست دابوو. ژنانى نەخويندەوار و ناو زړاويان لەو شوينانهدا دهخسته گهر. له دهمهدهمی سهرهه لدانی ههنديك نهخوشخانهی خوبهخش له سهرهتای سهدهی ههورده که هەنىدىك چاكسىازى تىدا كرابسوو بىدلام بىارودۆخى نهخۆشخانهكانى ئەوروپا باشتر بوو و ئەوچاكسازىيەى لە بەرىتانيا كرا لە ئاستى چانسى پەرستاردا نەبور، چونكە بەردەوام بوونى كارى پەرستارى لە كەنىسە و كارى كۆمەلەي يەرسىتيارانى راھىبە ك ئەوروپا دريدرەى بەو كارە خزمه تگوزارییانه دا، ههرچهنده وهکو وتمان خزمه تهکانی ئەمانىش (لە ئەوروپا) لە ئاستى خۆيدا نەبور لەبەرئەرەي ثمارهیان کهم بوو، بهریوهبهرانی نهخوشخانهکان زورجار نهخوشه چاك بووه (نقاهه)كانيان هان دهدا لهگهل راهيبهكاني ديدا يارمەتى نەخۆشەكان بدەن. ھەروەھا زيندانييەكانيان دەخستە ژير كاركردنەوە يان ئەوانەيان بەكرى دەگرت كە بەنرخىكى ھەرزان كاريان دەكرد.

سەرەتاى گرنگىدان بە چاكسازى پەرستارى لە نيوەى سەدەى ھەژدەوە وەكو بەشنىك لە كامپىنى چاكسازى كە جۆن ھىنوارد پايگەياند بەدەركەوت، كاتنىك بارودۆخى نەخۆش لە نەخۆشخانەكاندا تووشى كارەسات بوو وەكو ھەنسووكەوتى خراپ لەگەن نەخۆش دزيكردن، بارى خراپى بەندىيەكان لە بوارى تەندروستى....ھتد.

دیاره ئهم چاکسازیهش له پروی چهندایهتییهوه بوو نهك چۆنایهتی، لهوانه کهمبوونی دهستی کادری پهرستیار. له ههندیّك دامهزراوهی تهندروستیدا ههر نهبوو.

ئەم چاكسازىيەى جۆن ھيوارد دووبارە ناچار بوو پشت بە راھىيە ژنەكان ببەستىت، ھىشتا بىرۆكەى ئايىنى كارىگەر و زال بوو. لە 1800 تا 1850 ھەنىدىك كۆمەنەى وەكو خوشكانى رەحمەت، كۆمەنەى خىرخوازى ئىلەندى، ھەندىك كۆمەنەى سەر بە كەنىسەى بەرىتانى كە كۆنتىن كۆمەنەيان

كۆمەلەى خانەى قەدىس جۆن بوو لەم بەناو چاكسازىيەدا بەشدار بوون.

ئهم پیّره وه ئایینی یه له بواری تهندروستی دا به رده وام بوو تاکو درك به وه کرا که ئیتر نابیّت نهخوش له ژیّر چاودیّری کلیّسه و پیاوانی ئایینی دا به پیّوه ببریّت و چاره سه ری بکه ن، به لکو چاره سه ری پیّحی به چارهی جهسته یی ته واو بگرپیّت به لام ههنگاوی یه که می نهم بواره ش تیکه لییه که بوو له خزمه تی پردّحی و جهسته یی پیاوانی دونیایی. پاسته لیّره وه ژنانی پله ی کومه لایه تی نزمیان خسته ژیر کارکردنه وه، به لام نهم ژنانه سه عاتی کارکردنیان زفر خراپ بوو. هه روه ها زیندانییه کانیان له جیاتی ماوه ی زیندانی به کاری ته ندروستی خسته کاره وه.

چاککردنی باری نهخوّشیان ههبوو لهسهر پیٚرهوی پهرستاری مهشقیان پی دهکردن. ئهم ئاموّرگایه له پال ژنانهوه پشتی به شهماسهکان له پیاوانی ئایینی دهبهست، لهبهر ئسهوهی پیساوانی ئسایینی خویّندهواربوون و زانیارییان لهسهر پروّسهی ژمیّریاری ههبوو. ئهم ژنانه له لابووری دهرمانسازیدا کاریان دهکردو

ئامۆگاكەيان بەرپود دەبىرد كە 200 قەرەوپىلەى تىيابوو. كۆنتىسە خاتوق ئەجىنۇر كاسبارىن يەكەم كەس بوق كە سىستەمى كىيسەى لە پەرستارىدا گۆرى.

یه که م خویندنگه ی پهرستاری به ناوی (لاسورس) له نزیك شاری لوزان له سویسرا دامهزراند. نهم خویندنگه ه تا نیستاش ماوه، پیره وه کهی ناماده کردنی پهرستیار بوو نیسه ر شیوازی راهینانی پهرستاری تا دواتر پیشه یه کی دان پیانراو بگریته نهستن. نهم خانمه وای بیرده کرده وه که سیسته می پهرستاری له سهر بنه مای نایینی له گه آل ویست و چاره سه ری گرفته کانی نه خوش و نه خوشی ته واو ناکوکه و پیکه وه ناگونجین، چونکه که سی خوبه خش پیویسته له پیکه وه ناگونجین، چونکه که سی خوبه خش پیویسته له رووی بنه ما فکری و خهر جبیه کاندا نازاد بیت.

له پروری پاهینانه وه پابه ند نه بیت به ویستی پیاوانی ئایینی یه وه. ئهجینور باوه پی وابوو پیویسته کری گونجاو بو ئه و ژنانه دابین بکریت که خویندوویانه و مهشقی پهرستارییان ئه نجام داوه، دهشیت پیشه که یان وه کو هه موو پیشه کی مه تی پیشه کی دیگه به نه ژمار بیت.

ئەو دوو دامەزراوەى باسمانكردن رىنگەيان خۆشكرد بى پەيسداكردن و ھەراشسكردنى چسەمكى خويندنگسە پەرستارىيەكانى جەنگى قەرم (1854–1856)راى گشتى بەرستانى ھەۋاند و گرنگى پەرستارى وەكو پىشەيەكى سەربەخۆ بەدەركەوت دواى ئەوەى بارودۆخى سەربازە بريندار و نەخۆشەكان تاوتوى كىرا، دەركەوت وەزعى تەندروستى و خۆراك و يارمەتيى سەربازەكان زۆر خراپەو پەشىنوى خزمەتى تەندروستى و كەمبوونى دەستى پەرستارى بووە ھۆى ئەوەى رىنبۇدى مىردن بگاتە 50٪ لەبەرئەوە ھەل و مەرجەكە بى ئەوە گونجاوە رىنبەرىكى نوى

بــق چاکســازی پهرســتاری بیّتهکایــهوهو دهسـتی پیـاوانی ئـایینی و کهنیســه لـهم خزمهته مروّقایهتییهدا بپردریّتهوه، ئهویش لهسـهر دهسـتی کچـیّکی خویّندهوار هاته ئهنجام که خاتوو فلوّرهنس نایتنکیل بوو. ئهم کچه خویّندهواره له دایك و باوکیّکی بهریتانی لـه دایك بوو، باوکی کهسـیّکی دورهٔ به پهروهردهیــهکی

پۆشىنىيرانە ھاتە بەرھەم و پۆشىنىيىيەكى بالآى لە پووى كۆمەلايەتى، ئابوورى، بىركارى و زانستى سياسىدا بەدەست ھينسا. بسە گەشست و گسەپانى زۆريسش شسارەزايى و پۆشنىيرىيەكەى بەپيت كرد.

له سهردهمی ههرزهکاریشدا گرنگیی به چاکسازی کۆمه لایهتی داو پهیوهندی بههیزی لهگه لا پیبهرهکانی ئهوسای چاکسازی کۆمه لایهتی و سیاسیدا گرت و خوشی خاوهن کهسینتییه کی بههیزو ژیرییه کی تهواو بوو و زوریش باوه پی بهخور کاره کانی خوی ههبوو. دژی ویستی خیزانه که ی و هاو پیکانی گرنگی به کاری پهرستاری دا، له ئاموژگای فلیندنه رخویندی له 1853 لهگه ل خوشکانی پهرمهانی پهرمهانی دهسه تا مهاریس مایهوه، نایتنکیل له ناوه ندهکانی دهسه لاتدا که نه نقه ی کومه لایهتی بوون ناسرا، بویه وهزیری

زانستى سەرصم 18

جهنگ داوای له نایتنکیل کرد چارهسهری ئه و بارودو خه خراپهی وه زعی تهندروستی سووپاکهی بی بخات. بویه ئهرکی به پیوهبردن و سهرپهرشتی کردنی نهخوشخانه سهربازییه کانی گرته نهستو و پیژه ی مردنیشی له ناو سهربازه بهریتانیه کانی تورکیا که مکرده وه بو پیژه ی مردن 50٪ بوو.

دوای ئەرەی ئەركەكانی لە توركيا تەواو بوون گەرايەوە لەندەن و بری 45.000 ھەزار پاوەندی بۆ كردنەوەی يەكەم خويندنگەی پەرستاری پی بەخشرا كە دواتر خويندنگەی (فلۆرەنس نايتنكيل) دروست بوو.

نایتنکیل باوهری وابوو پهرستاری پیشهیهکه تایبهته به ژنانی مهشق دراوو خویندهوار، کاری خزمهتگوزاری پيويسته لهلايهن خوودى ژنانهوه بهريوهببردري و پهيوهندى نيوان يزيشك يهرستار وا دهخوازيت پهيوهندى هاوپيشه بي، هەروەها وتى يەرستارى هونەرو زانستە، سوور بوو لەسبەر ئەوەى بنىەماى ئامادەكردنى يەرسىتار لىە سىەر فيركارى پەرسىتارى دابمەزرىت نەك لەسەر خزمەتى تەندروسىتى و پيويسته فيركردن سووك و ئاسان و نهرم بيت، دهبيت نهخوش وهكو مروة هه لسوكه وتى له كه ل بكريت نهك وهكو نهخوش. نايتنكيل ههموو پروگرامهكاني خوى دانا، ريباز و تێورهكانى خوێندنى ئامادهكرد، دواتر لێكچوهرهكانى به ههموو دونیا بلاو بوونهوهو له لایهن یزیشك و پهرستارانهوه كارى لەسەر دەكريد. لە 1860 لەسەر بانگەوازى فلۆرەنس نايتنكيل هەزاران كەس لە خويندنگەكەيدا پرۆگرامى بەپيزو چریان خویند و مهشقی پراکتیکییان تهواوکرد. سیستهمی خويندن كەسانى خاوەن برواو خۆتەرخان كەرى بۆ خزمەتى پیشه که وهرده گرت. فلورهنس نایتنکیل سووپایه کی پەرستارى ئەزموونگەرى لە كچانى پاكيزە و بەناوبانگ لە چینه ههژارهکان وهردهگرت لهوانه خیّزانی جوتیار و پیشهگهر و ژنانی چینهکانی ناوهند خویندکار لهماوهی راهينانيدا دهرمالهيهكي مانكانهي بؤماوهي ساليك وهردهكرت به لام ژنه خوینده وار و روونا کبیره ماقوله کان راهینانه که یان بۆ ماوەي دوو سال بووه و زۆرجار به ئەركى بەرپوەبەرى و وانه وتنهوه ههلی دهبژاردن.

خویندنگهی نایتنکیل بسووه سهرچهاوهی زینددووی نامادهکردنی ماموستایان و بهریدوهبهرانی پهرستاری، له

ههموو بهریتانیا، پاشکوّکانی وهکو کهنهدا، ئوّسترالیا، نیوزیله نده شهم سیستهمهیان پیپهوکسرد. ههروهها بسوّ ئهمهریکای باکورو ئهوروپا بلاوهی کرد و دواتر سنووری ئهوروپای بهزاند و کهوته ولاته داگیرکراوهکانهوه (مستعمره).

يەرەسبەندنى يەرسىتارى دواى شبەرى ناوخۆ 1861-1865 شوينني خوى گرت كاتيك كۆمەلەي ژناني خوبەش بو ينشكه شكردنى خزمهتى يهرستارى ينك هاتن. لهمهوه ريكخراوى ناوهندى دامهزراوهكاني ژنان سهرى ههلداو يهكهم خويندنگهي پهرستاري له نيزيۆرك له نهخۆشخانهي بېليگيۆ 1872 دروست بوو له 1873 له نيوهگن و له بوستن دروست بوون ئهم خويندنگايانهش لهسهر سيستهمي نايتنكيل بهريوه چـوون تـا سالى 1900 زايينـى 433 قوتابخانهی پهرستاری دامهزرا 137 یان راهینان تیایاندا بق ماوهی سیّسال بوو. له 1910 زانکوّی مینوسوتا پرۆگرامیکی داهینا بهگویرهی ئهو پروگرامه بهکالوریوس دەدريّت بەوانەي بۆ ماوەي يينج سال يەرستارى دەخويّنن. له 1916 پينج زانكو ههبوو دواتر گهيشته 175 زانكو، دوای پهنجا سال دهبینین پهرستاری به دوو ناراستهدا گەشەي كردوو پەرەي سەند يەكەميان كۆمەلايەتى-ئايينى، دووهمیان پیوهری ئەزموونگەری بوو. دوای ئەوهی تيۆرەكانى نەخۆشى بەكتىرى لە سەدەى نۆزدەدا روون بوەوە ئاراسىتەي زانسىتى بەسبەر خزمەتگوزارىيبە يزيشىكى و

زانستییهکان دا دابهش بوو. زهمینهی زانستی پزیشکی خیرش بوو، بری پریشکی خیرش بوو، بریه پاهینان و چاودیدی بو نامادهکردنی کادیرانی خاوهن توانا نه به به نهبوون، به لکو بووه پیویستییه کی گهوره له دانانی پروگرامی خویندن و فیرکاری لهسهر بنهمای داهینانه زانستییه نوییهکان، پهرستارییش لهم پهرهسهندنه بهشی خوی بهرکهوت.

به هاتنی سهدهی بیستهم، نهخوشخانهکان نهخوشخانهکان نهخوشهکانیان بهگویرهی دهستنیشانکردنی نهخوشی و کهلیسهکان و جوری چارهسهرکردنیان جیاکردهوه پهرستارییش ههمان پیچکهی گرت و پاهینانی پهرستاری به ناپاستهی تایبهتمهندی پزیشکی پهرهی سهند، لهوانه پهرستاری تایبهت به نهشتهرگهری، مندالان، شکاوی، چاو، نهخوشییه پهوانییهکان، مندالابوون و لقهکانی دیکهی پزیشکیی.

ئــهركى دووهم دانــانى پرۆگرامــى خوينــدن بــوو زۆرىش درا بۆ بەرزكردنەوەى ئاستى پرۆگرامەكانى خويندن

راپهرینسهرانی فیرکساری دوای کهشهکردنی بایولوژی پزیشکی و دیاریکردنی ئاستی وهرگرتنیان له خویندنگهو ئاموژگاو کولیشژهکان، پروگرامی فراوانتریان داهینا.

تا ساٽي 1887 پيشهي پهرستاري زوّر به هيواشي لهسهر پيني خوي پويشت، لهوهبهدوا

یهکیّتی پهرستارانی بهریتانی لهلایهن سهروّکی پهرستاران له نهخوشخانهی قهدیس پارسلمید له لهندهن دروست بوو دوایی بوو به یهکیّتی پهرستارانی پادشایهتی (1892)، دوای نهوهی بریاری یاسایهکی بوّ دهرچوو. تا سالّی 1930، 35 ولات ریّکخراوی لهو چهشنهیان دروست کرد.

له 1896 یه که پیکخراوی پهرستارانی شهمریکی – کهنه دی له ولاته یه کگرتووه کان دروست بوو و له 1901 بوو به یه یه کیتی پهرستارانی شهمریکی. شهو ولاتانه شی پیکخراوی له و جوّره ی تیانه بوو شهوا خاچی سوور وه کو پیکخراوی پهرستاری نیشتمانی شهم شهرکه ی جیّه جیّ ده کرد.

زۆرى خاياند تاكو پەرستارى توانى وەكو پيشە ناوى خۆى له مينژووى پەرستارىدا تۆمار بكات، كيشەكانى له نيوان بەرھەلستى و پشتگيرى يەكلابكاتەوە.

تا سائی 1923 پەرسىتارى بە تەواوى ئەم شەپەى بردەوە.

بەرىتانيا رەزامەندى خۆى لەسەر تۆماركردنى پىشەى پەرسىتارى وەكـو پىشەيەكى سەربەخۆ پىشاندا. يەكـەم ويلايەتى ئەمرىكى ياساى تۆماركردنى پىشەى پەرستارى لە نىزىورك لە 1938 جىزبەجى كرا.

لهوانهیه لهم سهدهیهدا پروداویکی وهکو شهپی جیهانی دووهم نهبیّت که کاریگهری لهسهر پهرستاری به و شیّوه ئیجابییه همبیّت له پرووی گهشهکردنهوه، شهپ پیّویستییهکی زوّر له پهرستاران ههبوو ههروا زیادبوونی زانیاری و پیّشکهوتنی تهکنیکی پزیشکی که لهگهل شهپردا دهستی پی کرد پوّلی پهرستاری فراوان کردهوه. له ئهنجامی ئهوهوه پشتگیری حکومهت بو پهرستاری لمدوای شهپر زیادی کرد له ئاستی ههموو دونیا ههولی

و پسپۆپی له پهرستاری دا بووه پیویستیده و پسپزپی له پهرستاری دا بووه پیویستیه و لقیکی سهربهخو

پینویستیه و اقیکی سهربه خق مامه نه که که کیراو اسه پووی کومه لایه تیشه وه پیشوازی فیکرا. ته نامه کانی مستادی

#### تيۆرەكانى پەرستارى

بۆئـــهودى پەرســـتار ئامانجـــه پیشەییەكانى بەدى بیننیت پیویستى به زانیارییه زانستى و تیۆریەكان له

بارهی بنهماو ریساکانی پیشهکهی خویهوه ههیه.

پیشهی پهرستاری له رابردوودا سوودی له زانسته ژیاری و دهروونی یه جیاوازه کان وهرگرتووه، تاکو ببینته بنه مای کاره کانی، بزئه وهی ئه و بنه ما تیزرییانه یی یاسای گشتی پهرستاری لیکو لینه وه می ووردی له سه ربکریت و ئه وه پیویسته لهم پیشه مرز قایه تییه دا به پراکتیك کاری پی بکریت. له و تیزریانه ی به تازه دینه نه ژمار نه مانه ی لای خواره وه ن:

Life processes model تیزری پرۆسێسی ژیان Poger ئهم تیزرییه Roger له سائی 1970 دایهێناو لهوهدا چربۆتهوه که بوونهوه بهشهرییهکان ئهو یهکهیهن له چاودێری پهرستاری و لهو ئهگهرانهی که ئهم تیزرییه پشتی یی بهستووه سودمهندن.

زانستى سەرصم 18

اً—مروّة و سرووشت به بهردهوامی کارلیّك دهکهن و ووژهو ماده لهنیّو خوّیاندا ئالُویّر دهکهن.

ب-مىرۆڭ يەكەيسەكى تسەوارەو خسارەنى لەشسساغى و تايبەتەمەندىيەكانى خۆيەتى ئەم مرۆڭە لە يەكەيەكى تاكدا دەردەكەريت نەك كۆ.

چ-تاك لهوه له بوونهوهركانی دیكه جیادهكریّتهوه كه خاوهنی ناخافتن و بیركردنهوه سوزو ئهندیّشهیهو ئهم ئهگهرانه مروّق بهوه دهناسینیّت كه له خرمهتگوزاری تهندروستی سوودمهنده لهبهرئهوهی یهكهیهكی ئهكتیقه لهگهل دهوروبهری خوّیدا كارلیّك دهكات و نامانجی پهرستاریش لیّرهدا دهبیّته بهردهوامی كارلیّكی تاك لهگهل دهوروبهری بهجوّریّك بهرزترین پلهی تهندروستی بوّ ووژهو تواناكانی خوّی دایین دهكات.

Self-Care model حنیزیکردنی خویی چاودیزیکردنی خویی Self-Care model می چاودیزیکردنی خویدی جاودی دم تیزرییه نزرام له سائی 1971 مهنی هینا، قورسایی نهم تیزرییه ده که ویته سه رشانی خوودی نه خوش نه ویش به چاودیزریکردنی خوی به ده ستی خوی و هه روه ها بریتییه له ویالاکی یانه ی که سه که له پیناو پاریزگاری و به رده وامی ته ندروستی و ژیان ده یگریت به به ر، به به پیوه بردن و راییکردنی چالاکییه پیویسته کان.

لیّرهدا پریّلی پهرستاری ئهوه دهبیّت یارمهتی تاکهکان بدات تاکو بهسهر ئهو هرٚکارانهدا زالّبن که دهبنه کوّسپ له پیگهی خوّیاریّزی و چاودیّری خوّیی.

پێویستییهکانی چاودێری خوٚییش بهسهر دووکوٚمهلدا بهش دهبن.

> 1-پێویستییه گشتییهکانی چاودێری خۆیی. Universal Self Care demand

2-پێويستييهکانی چاودێری له نهخوٚشیدا. Health deviation self- Care demand

پنویستییهکانی یهکهم بریتیه له کومهنیک ئهرك که تاك دهیگریته نهستو له پناو سهلامهت راگرتنی چالاکییهکانی. بهلام کومهنی دووهم بریتیه لهو پنویستییانهی که بههوی نهخوشی و شینواوی و کهمئهندامییه به به دی دهکرین، پنویستی به گورینی چاودیری خویی ئاسایی ههیه به گویرهی کهمئهندامی و ناتهواوییهکانی مامهنه لهگهال

چاودێری خۆپی کردهیهکی خۆریستانهیهو مهبهست و ئامانجێکی دیاریکراوی ههیه که ئهمانهن:

Wholly سیستهمی لے جیاتی بےربلاو Compensatory sys سیستهمهدا نهخوش له سیداسهد پیویستی به چاودیری پهرستار دهبیّت.

Partially سیســـتهمی پـــهرتی لـــه بـــری Compensation sys

لیّرهدا تاکی تووش بوو و پهرستیار به هاوکاری یهکتری پیّویستییهکانی نهخوش دابین دهکهن و چارهسهری بو دهدوّزنهوه. پلهی یارمهتیدانهکهش به گویّرهی پلهی نهخوّشی و کهمنهندامی و باری تهندروستی دهبیّت.

شارەزايى و ئامادەكارى دەروونى پۆڵێكى بنەپەتى لە دياريكردنى پلەي پێويستىيەكانى ئەم يارمەتى دانە دەبێت.

> 3-سیستهمی یارمهتیدانی پهروهردهیی Supportive – educate system

ئەم سىستەمە نەخۆش بۆ دابىنكردنى پۆويستىيەكانى لەلايەن پەرسىتارەوم رۆبەرى ئەكا، بەلام پۆويسىتى بە گويرايەنى و فىركردن و ئامۆقگارىيەكان ھەيە.

ئهم تیۆره دهتوانیّت ببیّته بنهمای پیشهی پهرستاری به سیستهمی پیّبهریکردن و ئاراستهکردنی پهرستیار به گویّرهی پیّویستیهکانی نهخوّش، پیّش دهکهویّت.

3-تيۆرى خۆگونجاندن Adaplation model

رۆى Roy دۆزەرەوەى ئەم تىسۆرە بىوو. لەم تىسۆرەدا تاكەكان بەردەوام لە پووى دەروونى و زيندەگىيەوە كارلىك دەكەن، بارودۆخى دەرەكى بە شىۆوميەكى تەواو پۆلى خىزى دەبىنىئىت تاكردارى گۆپان پوودەدات و خىزى دەگونجىئىت، تواناى خۇ گونجاندنىش پشت بەر جياوازىيە دەبەستىت كە تاكەكان بە گويرەى پلەى خىز گونجاندن دىيارى دەكەن. ئەويش سىنى يلەيە.

(-Constimulant ئەمە كارلىكردنىكى دىخۇشكەرانەى كاتىيە لە ئەنجامى بەرەنگاربوونەوەى تاك بۆ ھەلومەرجىكى كتوپې دىنتە ئاراوە، ھەموو جۆرە ھاندەرەكان مسۆگەر دەكات. ب-Residul Stimuli باشماوەيەيە كە تاك لە رابردوودا بەرەنگارى بۆتەوە وەكو عەقىدە و ھەلرىست و خۆگونجاندن و كاردانەوەى پۆزەتىڭانە بۆ ھاندەرە دەرەكىيەكان دەبىتە ھۆى پارىزگارى لە بىلىوەيى شىروەيى (السلامة الشكلية) ى تاكەكان.

پۆٽى پەرستارى لە دىدى ئەم تىۆرىيەوە بەردەوام بوونى تواناى تاك بىۆ گونجانىدن لىه ميانىهى تەندروسىتى و نەخۆشىيەوە دەگەيەنئت. ئەويش لە ميانەى سوودمەند بوونى تاك لە پىبەرىكردنى پەرستارى خاوەن سروشتى بەھادارى نەخشە بۆ كىشراو و پراكتىك.

پهرستاری نوی انستی سهرص م 18

کردهی پهرستاری به قزناغه بههادارهکهی شویننیتاك له زنجیرهی تهندروستی و نهخوشی و توانا کاریگهرهکهی بو کاردانهوهی هاندهرهکان که تووشی پهرستار دینت، دیاری کاردانهوهی هاندهرهکان که تووشی پهرستاری که دیاری کردنی نامانجهکانه بو گورینی ناراستهی خوگونجاندنی ناسهلیمانه و پروسهی پهرستاری بهجینهجی کردنی چارهسهر و ناراسته کان بسق شسیوازی حالسهتی نهخوشسی ناراستهکان بسق شسیوازی حالسهتی نهخوشسی

4-سیستهمی ههنسوکهوت Behaviour model موه داهیندرا، ئهم سیانی 1980 لهلایه نهم Jhonson مورز و وه داهیندرا، ئهم سیستهمه مرز و وه و میستهمیکی سلوکی وهسف دهکات، که نامانجی پاراستنی هاوسهنگ بوونی دهوروبهری دهرهوه ناوهوه که له گورانیکی بهردهوامدایه نهویش له پیگهی ریکخستن و گونجاندنهوه.

سیستهمی سلوکی behaviour به 6 سیستهمی لاوهکی دادهنریّت که نهوانیش سیستهمهکانی، دانهپاڵ، سیستهمی پشت پی بهستن (إتکالی)، سیستهمی پهگهزی، سیستهمی نسستهمی دهستکهوتن و سیستهمی دهستکهوتن (انجاز)ه.

ههموو ئهم سیستهمه لاوهکییانه ئهرك و وهزیفهیان له پاراستنی تاك بز پهرستاری دهردهکهویّت، کاتیّك هاوسهنگی سیستهمه که پهکی دهکهویّت ئهوا له پلهیه کی دیاریکراودا پیّویستی به یارمهتی دهره کی دهبیّت. له میانه ی ئهم تیورییه وه تهماشای پهرستاری ده که ین وه کو پیّکخراویّکی دهره کی که نامانجی قهده فه کردنی ههر پهشیّوییه که که کار له سیستهمی پاریزگاری نیزام و پیّکخستنی هه نسوکهوتی تاك ده کات.

ئامانجی پهرستاری لیّرهدا یارمهتیدانی نهخوشه به گسوّرینی شینوازی بهرهنگاربوونههه ههلومهرجی داواکارییهکانی له خوّگونجاندنی تاك بهرامبهر پاپایی و ناهاوسهنگی پیشبینی كراو له میانهی پوّلی پیّکخراوهیی كرداری پهرستاری بوّ پیّکخستنی گرتنهبهری پیّگهی شاز.

ههموو ئهم تیزرییه پهرستاریانه نهگهیشتوونهته پلهی تهواوبوون و نموونهیی بۆکرداری پهرستاری، به لکو بوار بۆ تیزره نوییهکان رهخساوه که زیاتر کراوهن و گوزارشت لهم پیشهیه دهکهن، بینه مهیدان و خزمهت بهم بواره بکهن که باشترین وهسفیان بز پهرستاران فریشتهی بهزهییه.

#### سەرچاوەكان:

1-نبـذة تاريخيـة عـن التمـريض المـديث. الـدكتور فـائق

2-سبل الارتقاء بمستوى مهنة التمريض. بقلم: ميسون جورج

3-نظریات التمریض/ الدکتور عبدالمنعم احمد
 مستشفی الاشعاع والطب تانووی.

#### مۆبەيل

#### دەبنتە ھۆي ھەستيارى و نەخۇشيەكانى پېست

لێڮٷٚڵ؞ەرە ژاپۇنىيەكان دەگەن، يەكىەم بەڵگىەى زانسىتى لەسەر ئەوە كە ئەپۆلە تەلەفۇنىيە كورتەكان ھەستيارى لەش زياد دەكەن.

قییهننا: لیکولله هسپوپهمکان له لیکوللینهوهیهکدا که تازه بلاوکراوهتهوه ناگاداری نهوه دهکهن که نهو تیشکانهی له تهلهفونی دهستیهوه دهردهچن پهنگه ههستیاری پیست بووروژینن و ببنه هوی ههوکردن.

زانا ژاپۆنيەكان گەيشتنە يەكەم سەلماندنى زانستى كە ئەو شەپۆلە كورتانەى لە ئاميرە تەلەفونيە خانەييەكانەوە پەرش دەبن، كاريكى ھەستيارى بەخراپى زياد دەكەن كە تووشى پيست دەبن لە ئەنجامى بەركەوتنيان بە دەنكە ھەلالە يان تۆزو خۆل.

لیّکوّلْـهرمومکان لـه نهخوّشـخانهی یونیتیکا لـه کیوتـو بپوایان وایه که تیشکهکانی تهلهفوّنی گهروّك یان ههلّگیراو دژ پهیداکمر و نمو مادانهی دمبنه هوّی ههستیاری دمووروژیّنن و له خویّندا چالاکی دمکهن لموکهسانهدا که ههستیارن.

پاش بهدوادا چونی 52 کهس که میژوویه کی پیشینه یان ههبوو له تووش بوون به نه کزیما و ههوکردنی پیست که نیوه یان که و تبوونه به رکاری تیشکه تهله فونیه خانه یی یه کان بر ماوه ی یه که سهات. به لام نیوه که ی نه که و تبونه به رئه و تیشکانه و شیکردنه و هی نموونه له خوینه کانیان، زاناکان بریان ده رکه و تکه فونانه ناستی نه و ماده کیمیاییه دیاریکراوانه ی له خویندا و به رپرسه له هاندانی کارلیکه ههستیاریه کانی وه که نکویما و تای کاو ره بو به رز ده که نه و ه

لیّکوّلْینهوهکان له گوَقاری (ئەرشیفی نەتهوهیی بىق هەستداری و بەرگری زانی) دا توّماریان کرد بەکارهیّنانی تەلەفونی خانەیی ئەومی کە تیّبینی کرا ئەومیه که دەبیّته هوّی زیادبوونی نیشانه پیستییهکانی که له بەرکەوتنی تەپ و توّزی ناومال و دەنکه هەلالهکانی درهختی ئورز له نهخوشه هەستیارهکاندا دەردەکهویّت.

زاناکان له سوید له سهرهتای ئهمسالدا دهریانخست که تهلهفونی دهستی دهبیّت ه هـنی لـه کارخستنی خانه گرنگهکانی دهماخ و هاندانی تـوش بـوون بـه نهخوشی (ئهلزایمهر) بـهوهی که تاقیکردنهوهکانی که لهسهر مشك کرابوون دهریان خست که تیشکه دهرچووهکان ناوچهکانی دهماخ ویّـران دهکـهن کـه بهرپرسـن لـه فیّریــوون و یادرتن و جووله.

Internet بهناز محهمهد سدیق

119

### خواردني سهوزه مەترسيەكانى نەخۆشى چاو كەم دەكاتەوە

#### جهمال عارف

چ هەستياريەكە لەر پينج هەستيارەى كە ھەمانە لەگەل بهسالداچوونی تهمهندا له دهستمان دهچینت، بیگومان زۆربەي كەس دەليت (چاوە) كە ئەمەش راستە، ژيانيش چى تيدايه و چۆن دەبيت ئەگەر لە ھەموو قۆناغەكانى تەمەندا توانای بینینی بهتینمان نهبیّت، ئهمهش به خواردنی سهورزهو میوهی جوان و خوش بهدی دیّت، چونکه لهبهر تام خوشی نیه به لکو لهبهر خوشی بینینیانه لهبهرچاودا و سودیشیان بو چاو ههیه، بهشیوهیهکی گشتی سهوره و میوه لهو ڤیتامین و

> كانزا گرنگانه ييكديت كه لهش پێویستیهتی، یهکێك له جۆرهكانی ئهم فيتامينهش فيتاميني دره نؤكسيد بوونه وهك ڤيتامين C و E و بيتاكاروّتين و كانزاى تۆتيا.

> تۆژىنەوە نوپكان ئاشكرايان كرد كە ئەم پىكھاتانە پەيوەنىدى زۆريان بە تەندروستى چاوەوە ھەيەو پارێزگارى لە سەلامەتى بىنىنى مرۆۋ دەكەن، بەلگەى ئەرەش دراوە كە ئەم پيكهاتانە بە ريرۋى

بەسالداچونى تەمەنەرە، ھەروەھا ئەم پىكھاتانە يەكەم هۆكارن بۆ چارەسەركردنى كەمكردنەوەى يان دواخستنى بهرهو پيشچوني نهخوشيهكاني چاو لهگهل بهسالاچووندا. بهناوبانگترین ئهو نهخوشیانهی که پهیوهندن به بەسالاچونى تەمەنەوەو ئەم يىكھاتە خۆراكيانەش رۆليان لە چارهکردنیاندا ههیه نهمانهن: چاوکزی، ناویسپی، ناوی

20٪ مەترسىي چاو كىزى كىەم دەكەنىەرە كىه بەنىدە بىه

ســهوزهمهنی، گــهلادارهکان دهخــون وهك (كاهوو، كەلـەرم) مەترسىي توشـبووني نهخوشی چاویان کهمتره که له ئهنجامی يير بوونياندا سهر ههلدهدات.

لهيمكيك لمه تۆژينهوانهداشدا كمه بهستهر (4757) بهشندار بنوودا كسراو تەمەنيان لە نيوان (55-80) سالاندا بوو، و له يانزه لێنۆرگهى جيهاندا ئەنجامدرا ئەم كۆمەللە كران بە چوار بەشەوھ.

1-تـهنها چارهسـهری یزیشـکییان



زياد دەبيّت.

18

بۆكرا.

2-تەنھا دۆزى توتيايان بۆ وەرگيرا.

3-دژه ئۆكسىدبوون و توتيايان بۆكرا.

4-پیکهاتهی یهکگرتوو له دژه ئۆکسیدو تۆتیا له ئەنجامدا دەرکەوت که کۆمەلهی چوارەم که دژه ئۆکسیدبون و تۆتیایان وەرگرت کهمتر مهترسی توش بوونی نهخوشی چاویان ههبوو که به هۆی پیربوون و بهسالدا چوون دا تووشی چاوکزی دەبن.

هــهروهها كۆمهنــهى دووهم و ســــىهميش ئهگــهرى تووشبونيان بهم نهخنشيانه كهمه به لام به ئاستنكى كهمتر له كۆمهنــهى چــوارهم. لــهم نهخنشــيانه نهخنشــى گلوكنما و پهستانى چاويشه، سـهرنجيش دراوه لـه وهى كـه ئهوانـهى توشى ئهم نهخنشيانه بوون ههستى پهستانى چاو لـهلايان زياتر دهبنــت بـه تايبــهتى لـه كاتنكـدا كـه برنكــى زور لـه شلهمهنى دهخنهوه يان له كاتنى بهتانى گهدهدا بو ماوهيهكى

درینشایه و و ه (ماوه ی به پونشو بوون) خهمه شده و پوون ده کاته و که نه وانه ی نه خوشی په ستانی چاویان هه یه له کاتی له خه و هه هستانی به یانیان به رله خواردنی نانی به یانی و یان نیوه پوان و ئینواران دا لینیان دیاری ده دات. هه روه ها به نگه دراوه که کهم بونه و هی پری چه وری له خوارده مه نی دا که یارمه تیده ره بر کهم کردنه و هی کیش پونی له کاردنه و هی کیش بونی له کهم بوونه و هی دا و دا

له یهکیک له و توژینه وانه دا که نه نجامد را چه ند جوریک خواردن ناماده کرا که کاریگه ری به هیزیان بو که مکردنه وه کی په ستانی خوین هه یه نه خوارد نانه جورا و جور بوون (برنج + شهکر + میوه + شهربه تی میوه فیتامینه کان و ناسن) جگه له مه نزیکه ی (2000) کالوری (20) گرام پروتین و (5) گرام چهوری و (460) گرام کاریوهید رهیت و (5.2) گرام سودیوم و (15) گرام کلورایدی له گه ندا بوو له نه نجامد ا دمرکه و تکه به ریزه ی 5-7 په ستانی چاو که مده که نه هم ر له م نه خوشیانه (چاوکزی و لینی چاویش) هه یه نور به نه نوریه ی پاره کانی پاره کانی پاکر کوردنه وه ی چاویش ده گه دینه و بور پورده و بورده ی پاره کانی پاره کانی پاکر کوردنه وه ی پاره کانی پاره کان پاره کانی پاره کان کانی پاره کانی پاره کانی پاره کانی پاره کانی پاره کانی پاره کان پاره کانی کانی پاره کانی پاره کانی پاره کانی پاره کانی کانی پاره کانی پار

بەسالداچوونى تەمەن، چونكە ئەوانەى كە بەدەست لىلىيەوە دەنالىن لە ئەمرىكادا رىد رود ئەرىكى ئەرىكى ئەرىكى ئەرىكادا بىد رۇد ئەرىكى ئەرىكى

لیّلْـی هاویّنـهی چاویش کاتیّـك پوودهدات که ماده تهنکهکانی ناو هاویّنهی چاو بر مادهی گرژو لیّل دهگوّپیّت، ئاشكراشه که زوّریـهی مادهی هاویّنـهکان لهو پروّتینانه پیّکدیّت که تهمهنیان دریّرهو ناتوانریّت له ماوهی تهمهنی مروّق دا پوون بکریّتهوه. به لام لهگهل گهورهبوونی تهمهن و نمبونی زیادکردنی خویّنی پاستهوخوّ بو هاویّنـهکان ئهوا وهرگرتنی سهرچاوهی خوّراك و لابردنی پاشماوهکان له پیّی

چاویش خاوهنی سیستمیکی بهرگریه، که له تیکچون و به ئوکسیدبوون دهپاریزیت و ماده دژه ئوکسیدبوونیش

پرۆسەي پێكهاتنى ساكارو خاوو ناكاريگەرەوە دەبێت.

كاردەكات بىق لەناوبردنى پەگە سەربەستە زيانبەخشەكان، ئەمە جگە لەن ئەنزىمانەى كە لە پىلى دەرگرتنى پرۆتىنى شكاوەكانى نار ھاوينەكەرە بى پرۆتىنەكان شى كراونەتەرە.

زۆربەى ئەو تۆژىنەوە درمە نوێيانەى كە لە ئەمرىكاو ھەندىك دەوللەتى ئەوروپىدا ئەنجامدراون، ئاستى بەرزى خوين و ريدژه نزمەكانى ليللى ھاوينىەى چاوو پوودانى چاوكزيان بەيەكەوە بەست.

ليرهدا پرسيار ئەوەيە ئەو خۆراكانە چين

كە بەسەرچاوەى دژە ئۆكسىدبوون دەولەمەندن؟

وهلأم

1- فیتامین سی: وهك پرتهقال، لیمین، ههنار، و مزرهمهنیه كان به شیوه ی گشتی.

2-قیتامین ئی- رۆنی خورما، رۆنی گەنمەشامی، مارگرین، رۆنی پاقلەی سودانی، چەرەس.

3-کاروتینهکان -که نهمانهش گویزدر و سهوردی گهلاداره تؤخهکان و قوّخ و یوسفی و پونی خورمای خاوو دهنکه کاکاو شاهیدا دهست دهکهویّت.

دهشتوانریّت خوّراکی پیّك و پیّك و باش بوّ تهندروستی چاو بهوه ییّناسه بكریّت، که ئهو خوّراکهیه بریّکی زوّر له

### توترك ئەو ميوە بەسودەى كە بايەخى پى نادەين

#### فيمن محممهد مستهفا

له دیرزهماندا توتپك<sup>(1)</sup> (berry) بایهخیکی ئهوتوی نهبووه، تهنها دوشاو جهللی و ههندیک شتی دیکهی لی دروست دهکرا بهلام نهدهزانرا سودهکهی چییه و بوچ شتیک بهکاربهینریت باشه؟!

دۆن ستۆرم (Don Sturm) که خاوهنی کینگهی توتپك و خواردنی توتپکه لشاتووی ستورمه له پۆرتلاند (Portland) له ویلایه قهپنابیت که لا یه کهرتووهکانی ئهمریکا دهنیت: ئیمه پاهاتبووین زوّربهی (ibroccoli) ناو پیشانی دهدات زوّری بهرههمهکانمان به کهسانیک بفروشین که بوّ بواری پیشانی دهدات پیشهسازی بهکاریان دههینا و بوّیاخی موّریان نی دروست نهخوشییه ترس دهکرد به نوم نویکه نوریان نی دروست نهخوشییه ترس دهکرد به نوم که مردنهوه ی که کردنهوه ی نهرههه کهام کردنهوه ههیه. نهرهه که یهکیک له زاناکانی بایوّلوَرْی (Biologist) زانکوّی و ناستی خوّراك نوریدی توتپک دهبیت هورده و تیایدا پیشانیدا که زانستی خوّراك خوارد شرومهکانی توتپک دهبیته هوی بچوککردنهوه و لابردنی یهگرتووهکانی وهرهمهکانی نه دوای ئهم لیّکوّلینهوهیه ههرکه وهرزی به نوم کهی تیدایه لهرهمههینانی توتوپک نزیک دهبیّتهوه، داواکارییهکانی ئهم دیکهی تیّدایه له

بەرھەمە لە ويب سايتى خاوەنى ئەم كىلگەيەدا بە تەواوى زياد دەكات.

تویزثینه وه زانستی به کان به پیژه ی 50٪ ده ریانخستو وه که چاکترین پیگه ی ته ندروستی بو خو پاراستن له قه له وی خواردنی توتپکه به ههمو و جوّره کانییه وه له گه ل جوّریک له قه پنابیت که له لوتکه که یدا هه ندیک گولی موّر هه یه به (broccoli) ناوزه د ده کرینت. ههروه ها لیکوّلینه وه ی تازه پیشانی ده دات که توتپک مروّق ده پاریّزیّت له زوّر له نه خوّشییه ترسنا که کانی وه ک شیرپه نجه و نه خوّشی دل و کهم کردنه وه ی نه و نه خوّشییانه ی میّشک که پهیوه ندییان به

پۆناند پۆنستاد (Ponald Wrolstad) پرۆفیسىزى دانستى خۆراك له زانكۆى Dregon State سەر به ویلایەته يەكگرتووەكانى ئەمریكا دەلئىت: له پابىردوودا هۆكارى سەرەكى خواردنى توتپك تەنها وەرگرتنى ڤیتامین C بوو بهلام ئەمپۆ ئیمه دەزانین كه زور خاسیەتى چاك و بەسودى دیكهى تیدایه لهوانه:

توترك زانستى سەرىم 18

دهتوانریّت وهك دژه ئۆکسیّنهر بهكاربهیّنریّت به جوّریّك که جیّگهی حهبی دژه ئۆکسییّنهر دهگریّتهوه. ئهم دژه ئۆکسییّنهرانه یارمهتی دهریّکن بوّ بهرگریکردن له تیّکشانی خانهیی (Cellular damage) له مروّقدا که هوّیهکهی دهگهریّتهوه بوّ ئهو گهردیله بهره لایانهی که پیّیان دهوتریّت رهگه بهره لاکان (free radicals).

ماوهی چهند سالیّك لهمهوبهر زاناكانی تهفتس (۵۰ زکسیّنهر Scientists) ههستان به پیّوانه کردنی ئاستی دژه ئۆکسیّنهر له (50) جـوّر میـوهو سـهوزهی تـازه بهرههمهیّنراودا لـه ئهنجامدا بوّیان دهرکهوت که بهشیّکی زوّر لـه هیّـزی دژه ئوکسیّنه ره کان له له شدا له ماده یه که و دهرده چیّت که پیّی دهوتریّت ئهنسوسیانین (anthocyanin) که ئهم ماده یه له خروّکهی سوردا ههیهو بهشیّکی زوّری وزهو پهنگهکهی له ئهنجامی خواردنی توترکهوه وهرده گریّت.

له مانگی نیسانی (2002)دا دافیدبیّل (David Bell) کارئه نیسانی (physiologist) قوتابخانه ی پزیشکی زانکوی هندستان پاپورتیّکی پیشکهش کرد که تیایدا ده نیّت: ئهومادهیهی له توپك دهردههینریّت و پیّی دهوتریّت (chokebrry) بهرگری تهواو له خویّنبهرهکانی دلّ (chokebrry) دهکات و دری نهو گهردیله زیانبهخشانه دهوهستیّت که پهگهبهپهه هکان (radicails) یان پی دهوتریّت و کاریگهرییان لهسهر نهخوشی دلّ ههیه ههروه که پیشتر ناماژهمان پی کرد.

لهلایه کی دیکه وه به گویره ی و ته کانی جه یمس جوزیف (James Joseph) هیچ شتیك نی یه به نه ندازه ی توت پك کاریگه ری له سه پاراستنی ده ماخ هه بیت نه رانایه پسپوپی کاریگه ری له سه پاراستنی ده ماخ هه بیت نه رانایه پسپوپی ده ماره له ته فتس (Tufts neuroscientist) و یه کیکه له نوسه رانی (The Color Code) که کتیبیکی تازه یه و له باره ی سوده کانی خواردنی میوه ی پهنگی تازه یه و بوزیف له یه کیک له قوناغه کانی تاقی کردنه وه که یدا چه ند مشکیکی خسته ناو بوشاییه کی داخراوه وه که پیروی نوکسینه رو به یدا ده بیت نه کوتایی دا نه و مشکانه ی که هیچ هو کاریگی پهیدا ده بیت نه کوتایی دا نه و مشکانه ی که هیچ هو کاریگه ری به رو رکی که یک بیشتر نیانه که یان پیوه ده رکه و توت به لام نه وانه ی دیکه یک پیشتر نیانه که یان پیوه ده رکه و توت به لام نه وانه ی دیکه ی که پیشتر توت رکیان یی درابو و هیچ کاریگه ریه کی نیگه تی که بیشتر

دەرنەكەوت، جۆزىف دەلىّىت لە دواى ئەم تاقىكردنەوەيەوە توترك (blueberry) ئاونا تووى مىّشك (brain berry).

وهك پیشتر باسمان كرد توتپك یارمهتی دهریکه بن بهرگریکردن له نهخوشییهکانی شیرپهنجه. پسیوپی زیندهوهره وردهکان (microbiologist) ی زانکوی زینده وهره وردهکان (Clemson) ی زانکوه کلیمسین (Clemson) که ناوی لیندون لارکوفه پاش تهواوکردنی زنجیره تاقیکردنهوهیه پیشانیدا که همریهك له توتپك و شاتوو دهتوانن ببنه پیگه له بهردهم دوو پول له هوکارهکانی دروستکهری شیرپهنجه (carcinogens) که پولیکیان خویان به شیروهیه کی پاسته وخو ژههراوین و پولهکهی دیان به هوی پروسه ی زینده چالاکی (mitabolic)

ئایا ئیمه پیویستمان به خواردنی چهندیک اهم جوره میوهیه ههیه! له پاستیدا پیژهکهی تا ئیستا دیاری نهکراوه به به الله به به الله پاهاری (2002)دا پهیمانگای نیشتمانی شیرپهنجه له ویلایه به یه یهکرتووهکانی ئهمریکا ( U.S.A National ) ههستا بهدهستپیکردنی ههنمه تیک به ناوی (Cancer Institute که الله ههنمه که الله ههنمه که الله ههنمه تیک به ناوی (Savor the Spectrum) که الله ههنمه شانی خهانکی ئهمریکایان دهداو پینماییان دهکردن بو خواردنی سهوره و میوه له ههموو پهنگیک (پرتهقانی، سور، سهور، مور، مور، مور، موره به همموو پهنگیکه الله میوه دهگمهنانهی کهوا سیستهمی پینمایی کردنی خوراکی سهر به فهرمانگهی سیستهمی پینمایی کردنی خوراکی سهر به فهرمانگهی کشستوکانی ویلایه به یسه کردنی خوراکی سهر به فهرمانگهی کشستوکانی ویلایه به یسه کردوره که یهکیک له یارمه تیه پیشنیاری نهوهی کردوره که یهکیک له یارمه تیه پیژانهکانی ههر هاو لا تیپه که میوهی توتیک و جورهکانی بیت.

#### پەراويۆز:

(1) تــوتړك: جــۆره ميوهيهكــه وهك تــوو وايــه كــه جــۆره دهوهنێكى دړكاوى پهلكێش دهرى دهكات ولاى خوٚمان زياتر بو پهرژيني باخ دهنێژرێت.

کرمه (tumor): کرمه نه شانه یه که دروست دهبیّت که بیّزیان یان دهبیّته هرّی نهخوشی شیّریهنجه.

(Tufts): شوێنێکه لهولايهته يهکگرتووهکاني ئهمريکا.

سەرچاوە: گۆڤارى 2002–Newsweek Anne Underwoodئووسىنى:

## مهترسی ناتهواویی پوك و ددان.. لهسهر نهخوشییه سهختهکان..

#### ئاسۆ ئەحمەد

(ئهگهر دوچاری ههوکردنی پوك بوویت و له نيّو باو و با پيرانتدا کهسانيّك ههبن شهکرهيان ههبيّت، ئهوا بهزووترين كات ئاستى شهکر له خويّنتدا بيشکنه)).

له بازاپی ئەسپەكاندا، كپيار پیش هەموو شتیك ددانهكانی ئەو ئەسپە دەپشكنیت كە دەپەویت بیكپیت، چونكه به تاكە سەرنجدانیك له ددانهكانی، تەواو له باری تەندروستی ئەسپەكە شارەزا دەبیّت، بگرە دەتوانیّت پیشبینی تەمەنی گریمانكراوی ئەسپەكەش بكەین و ئەو ووزەیەش بییویّت كە بىق سالەكانی دواتری تەمەنی تیایدا ماوه. (دەمی مرۆقەكانیش لەم سەرنجەدا جیاوازی نییه). (جسقن ئیلسوای) پسپۆپی تەندروستی ئەمریكی لەپلېرتەكەیدا جەخت لەم خالە دەكاتەوە، كە لە دوا ژمارەی پاپۆرتەكەیدا جەخت لەم خالە دەكاتەوە، كە لە دوا ژمارەی گۇقاری (مینز هیلس)دا لەژیر ناونیشانی (هەموو پەگەكانی

شهر) بلاوی کردزتهوه. لهشیکردنهوهی ئهم راپزرتهدا (د. رائول کافیس) له بنکهی تۆژینهوه زانستییه تهندروستییهکانی زانکزی (تهکساس) دهلیّت: ((راسته ئهم تیبینییه سهرنج دهخاته سهر (تیوری

دەروازەى درمىن كە تيايدا ھاتووە. ئەم دەروازەيە لە دەمدا كاردەكاتە سەر ھەموو ئەندامانى لەش، ئەمەش تيۆرىيەكە تەمەنى (40) سال دەبيّت، ئيستاش بەتىن و گورەوە دەردەكەريتەرە)).

جهخت کردنهوهیهکی ته واو له نیو پزیشکه کاندا هه یه، به پانشتی تیپوانینه کلینیکی و تیپینه و رانستیه نوییه کان لهسه و مهروانه کلینیکی و تیپینه و وا ده زانرا نهم مهترسییه کاریگه و بیده که دیاریکراوی هه یه، به به نیستا بووه به به به ترسیک و پهنگه ببیته هویه بو نه خوشییه کوشنده کان. (د. روبه و جنکو) له زانکوی (بوقالق) تیپینه و چهادی به نه خهانه که و به داری که که که نه خهانه که و جاری که دیاری که دیاری دو چاری که دیاری دو چاری ده خوشییه کانی دو چاری ده خوشییه کانی پول بوون، ریزه ی مهترسی تووشبوونیان به نه خوشییه کانی پول بوون، ریزه ی مهترسی تووشبوونیان به

نۆبەكانى دل سى ئەرەندەى ئەركەسانەيە
كە پوكيان ساغە، ئەرىش لە مارەى (10)
سالدا. ئەم دكتۆرە لەر بېرايەدايە بەكترياى
دەم (كەلاى ھەموران 350جۆرى ھەيە) لە
رېگەى رزينى وردى پوكى نەخۆشەرە درە



پوك و ددان پوك و دان

دهکاته ناو تهوژمی خوین، پاشان دوچاری جگهر دهبیت، وا دهکات جگهر جوزه پروتینیك بهرههم بهینیت که دهبیته هوی گیرانی خوینبهرهکان، یان ئهم به کتریایه راسته وخو دهگاته خوینبه رهکانی دل و دیواره کانی به و میکروبه ویران دهکات و له ئهنجامدا ده گیرین، ئه گهرچی میکانیزمی رودانی نوبه کانی دل هیشتا ئالوزه، به لام به کتریای (بورفید و موناز جینیفالیس) کهناوه کهی به ستراوه به جیگیربوونی له پوکدا له نیو بهنداوه چهورییه کانی نیو خوینبه ره ویران بووه کاندا ده بین شکستی دل.

هەروەها دكتۆر (مارك تۆماس) له كۆليژى نوژدارى ددان له زانكۆى (كنتاكى) دەليّت: (راستىيەكى زانستى كۆن هەيە دەربارەى مەترسى بەكتىيا لەسەر دوچاربوون به نەخۆشى دلّ دەيسەلميّنيّت، ئەوانەى دوچارى نەخۆشى زمانەى دلّ بوون، ومك خاوبوونـــەومى زمانـــەى دوانـــى و زمانـــەى ســيانى، ئەوكەسـانە يـيْش چارەسـەرى ددانــەكانيان پيريســتيان بــە

BEFORE AFTER

AFTER

AFTER

AFTER

AFTER

AFTER

AFTER

چارەسـەر بـه دژه چالاكەكان ھەيـە، چـونكە چارەسـەرى ددانەكان بەكتريا لە شوينە حەشارگەكەيان دەھينىيتە دەرەو، بەلام لە رىنگەى روشانى پوكەوە لىنشاوى مىكرۆبەكان بەرەو تەورثى خوين دەچن، ئەوەش مەترسى بۆ دل ھەيە و رانگە بىيتە ھۆى ھەوكردنى ماسوولكەى دل، ئەم دوچاربوونەش كوشىندەيەو سالانە ھـەر لـە وولاتـە يەكگرتووەكاندا (20) ھەزار كەس لەناو دەبات. پاشان بىنچگە لە دل مەترسىيەكانى مىشكىش دەست يىدەكات.

تۆژەرەوەكانى زانكۆى (بوفالۆ) ليكۆلينەوەيەكيان بە ئەنجام گەيانىد كە (9982) كەسىي گرتەرە لە نيىوان تەمەنەكانى (25–75) سالان، دەركەوت (35٪) ى دوچار بووان به نهخوشییه کوشندهکانی پوك دووئهوهنده زیاتر رووبه رووى جه لتهى دهماخ دهبنه وه لهچاو كهسانى ديكه، له شیکردنهوهی ئهم تیبینییهدا دکتور (جون مارلور)ی ماموستا له پهیمانگای نهتهوایهتی نوژداری دهمارومیشك، دهلیت: ((بەكترياى دەم دەبيت هــۆى كەلەكــەبوونى چــەورى كــه خوينبهرهي سوباتي ملدا، ئەمەش دەبيتە هۆي-تارادەيەك-گیرانیان و رۆیشتنی خوین بو میشك كهمدهكاتهوه، بهلام ئەمە مەترسىترىن باس نىيە لە مەسەلەكەدا، بەلكو ئەوەيە ئەو زمانه نەرمانە رەنگە بى چەند بەشىپك كەرتىن و تېكەلى خويني سەركەوتوو بۆ ميشك بن، لەويشدا دەمەييت و دەبيته هـۆى خنكانـدنى خانـه هەسـتيارەكانى ميشـك و ياشـان کوشتنیان و جهلتهی دهماخ دواتر روو دهدات، ههروا ئهگهر زمانهی گهوره به شیوهیهکی تهواو بگیریت و خوینبهری سوباتي دابخات، ئەوا ھەمان ئەنجام روو دەدات.

#### شەكرەو برينى گەدەو ھەلاوسانى سىيەكان

کاتیک کهسی دوچار بوو به شهکره بهرگری له تهشه نهکردنی به کتریا ده کات، نه وا تواناو کاریگه ری ننسوّلین که مده بیّته و و کاری ننسوّلین له و کهسه دا لا واز ده بیّت، پاشان پهنگه ناستی شهکر له خویّنی نه و کهسه دا به رز ببیّته وه، نهمه تیّبینیه که دکتوّر (ببیی کلوکییفولد) له کوّلیّری نورداری ددان له نوّکلاهوّما دهیفاته پوو، چونکه کاری نه خوّشه کان له م حاله ته دا نالوّزتر ده بیّت، نهمه ش له تورینه و میکددا جهفتی لهسه در کراوه ته وه که له زانکوّی (بوفالوّ) له سه در (168) نه خوّش به شهکره به نه نجام گهیه نراوه، تیّبینیان کرد، نه وانه ی دوچاری هه و کردنیّکی

زانستی سهرصم 18

زۆرى پوك (بيرو دونيتسى) هاتبوون زياتر له ئهوانى ديكه تواناى پێكخستنى شهكرى بهرز له خوێنياندا نهبوو، ئهوهش دهبێته هـۆى دەركهوتنى كاريگهرى لاوهكى نهخۆشييهكهو مهترســييهكى زۆرى بـــۆ گورچــيلهكان و دڵ و تهنانـــهت چاوهكان ههيه.

دکتور (کریستوفهر سادوك)ی پسپوپ له چارهسهری نهخوشی شهکره له زانکوی (جون هوبکینز) له ماریلاند، ده فرشی شهکره له زانکوی (جون هوبکینز) له ماریلاند، ده فرینیت: (( نهخوشییهکانی پوك به زوری هوکاریکی پراسته وخوی تووشبوون به شهکره نین، نهمه یهکیکه له بواره نوییهکانی توژینه وهی نوژداری، به لام بیگومان هه وکردنی پوك نهخوشییه که سهختتر ده کات. پیریسته نه و کهسانه ی شهکه ریان هه یه بایه خیکی زور به تهندروستی پوکیان بدهن)) پاشان ناگادارییه کی گرنگ بلاوده کاته وه و ده فینت: نهگه ر پوکت هه وی کردوه و له میژووی خیزانه که تدا حاله تی دوچار بوون به شه کرده هه یه، نه وا به زووترین کات دهست به پشکنینی خوت بکه بو د لنیابوونت له پیروی شه کر

به لام دهربارهی برینی گهده.. چهند پاپورتیک ههن دهریانخستوه به کتریای (هیلیکو باکتر پیلوری) پهنگه ببیته هونی برینی گهده، نه و به کتریایه لهنیو کلوری ددانه کاندا خوی حه شار دهدات. له و توژینه وهیه شدا که ژنه پزیشک (شیری داوست) له کولیژی نوژداری ددان له زانکوی (فهندیانا) به هاوبه شی کومه لیک توژه ره وه به نه نجامیاندا، دهرکه و تاریک و (کهندیانا) به هاوبه شی کومه لیک توژه ره وه به نه نجامیاندا، کهده ها تبوون، نه وانه به کتریاکه له نیوده میاندا ههبووه و له دهمیشه وه به ره و گهده یان پویشتووه، که له گهده دا دهمینی ده مینینیته وه و کونی ورد هه لده کهدن، که زور به نازارن و له نه نخجامدا برینه که فراوانتر ده کهن داوای به خورایی کردنی ده لیشکردنی فلچه کی ددان و پاککژکه رهوه ی دهم (ببتو دابش کردنی فلچه کی ددان و پاککژکه رهوه ی دهم (ببتو دابش کردنی فلچه کی ددان و پاککژکه رهوه ی دهم (ببتو

لهگهل شهوهی وا دهردهکهویّت سییهکان له ههر پهیوهندییهکی راستهوخوّه به پووك دوور بیّت، بهلام دكتوّر (كافیس) دهلیّت: لهگهل ههموو ههناسهیهكدا سیهكان دلوّپیّك بهكتریا له دهمهوه رادهکیّشن، نهوانیش (کلمیدیا نیومونیا) و (سودموناس نهیرو جینوزا)ن، نهمانه دوو بهکتریان و دهبنه

هـنى نهخۆشـييهكانى هەناسـهدان، هۆكارەكەشـى شـتێكى پروونه، ئەويش ئەو توێژه كۆبۆوەى دەوروبەرى ددانەكانه (بلاك)، لـه پراسـتيدا كۆئەندامى بـهرگريكردن كاردەكات بـۆ لـهناوبردنى ئـهم بـهكتريا گازييانـهى كۆئەندامى هەناسـهدان، بەلام كاتێك بەرگرييەكە كـهم دەبێتـەوە، هـەروەك لـەپاش بـه ئەنجامــدانى كـارى نەشــتەرگەرى پروودەدات، ئــەوا ئــهم بەكتريايانـه دەتـوانن كـار لـه سـييەكان بكـەن و ببنـه هـۆى هەوكردنى سييەكان، ئەمەش نەخۆشىيەكەو سالانە هـەر لـه ئەمريكادا (83) ھەزار كەس دەكوژێت.

(بەردەوام ددانەكانت بە خاوينى پابگرە، پاستە پېش ھەر نەشتەرگەرىيەك بەرۆژىك گرنگە، بەلام ھەقتەيەك بەر لە نەشـتەرگەرى باشـترە) ئەمـە ئامۆژگارىيەكـە بـۆ ئەوانـەى نىشـتەرگەرى بە ئەنجام بگەيەنن، بەلام بۆ ئەوانەى بە تەمەنن، دەلىيىن: (پۆژانە ددانەكانت بە دەزووى حەرير خاوين بكەرەوە، بە ھەر شەش مانگ جارىكىش سەردانى (دانسان) بكە. ئەگەر مندالان ئەم شتە لە يادبكەن، ئەوا نابىت خاوەن تەمەنەكان لە بىرى بكەن، چونكە سىيەكانيان زياتر پوربەروى ئەم نەخۆشىيە دەبنەره)).

#### ئەودى لەبيردا نيپە!

سەرەراى ووريابوون له كاريگەرى دەروازە درميەكان لەو شوینانهی له دهم و ددانهوه دووره، له کردهی گواستنهوهی میکرۆبەكانى ناو دەم بۆ ئەندامە جیاوازەكانى دیكەي لەش، بهلام رەھەنىدى دىكىه بىق بلاوبوونىەرەى نەخۇشىي بەر هۆكارانىدى (مىكرۆبىي) نىن، ھەيىد، وەك ئەودى ئاتەواوى ددانهکان دەبیته هۆی سەریەشەو رەقبوونی ماسوولکهکانی مل، ھەروەھا دۆزىنەرەيەكى گرنگ ھەيە كە ھەردور پزيشكى برا (فرديناند- فالْتر هونكه) له ئهلْمانيا پِيِّي گهيشتن، ئەوەيە، (چارەسـەركردنى دەمـاريى جێگـه تێكچـووەكان) پاشـان دەروازە هــەوكردووەكان كاتينــك چارەســەرى هــەوكردنيك دەكەن، رەنگە جى برين بەجى بهيلن كە لە جيگەى (بنكە خرایبووهکان) کاردهکهنه سهر کوئهندامی دهمار و دهبنه هوی ئازاريك كه نازانريت چاوگهكهى چييه، يان ئازار لهو شوينانهي كه زور دوورن له شويني ئهم بنكانه، لهبهرئهوه، له پال ساغی و تهندروستی پوك و ددان و شهویلگهكان چارهسهرسازانی ئازارهکان به ریگهی ههردوو براکه بهدوای جسى برينسى ھەوكردنسە كۆنەكانسدا دەگسەرين، بسۆ

پوك و ددان پوك و ددان

چارهسهرکردنیان، دواتر ئهو ئازاره ناهیّلّن که زوّر لهم جی برینانه دوور بووه، لهسهر و مل و پشت و تهنانهت له حومگهکاندا.

#### بيسكردني ئالتون!

#### ددانهکانت خاوین بکهرهوه و میکروبهکان راماله...

کاتیک بهیانیان فلچهی ددان شتن بهکار دهیننیت، ئایا خوین له پوکت دینت؟ ئایا پوکت هموی نهکردوهو ویران نهبووه؟ ئایا لهکاتی بهرکهوتندا پوك و ددانت ئازاری همیه نهگهر وهلامهکهت لهسهر ههموو ئهمانه (بهلی)یه ئهوا مانای ئهوهیه پوکت تهواو ساغ نییه، چونکه هموکردنی توندو

تیــژی پــوك زۆرجــار هــیچ نیشــانهیهکی دیــاری پیـّـوه دهرناکهویّت، لهبهرئهوه بهههر شهش مانگ جاریّك پیّگه به دانســازهکهت بـده ئــامیّری ددان پاکژکردنــهوه بخاتـه نیّـو دهمتهوه، چونکه به راستی ژیانی تو لهسهر تهندروستی پوك ددانت بهنده، پاشان ئهم پینج خالهی خوارهوه جیبهجی بکه تاوهکو ددانی پلاستیکی گاز له خاك نهگریت...

1-خاویننکردنه وه به دهزووی حهریر 10 نهوهنده له فلچه باشتره، نهمه ناموژگاری (ستیفن بونی) پسپوپی نوژداری ددانه له قیرجینیا، چونکه دهزوو دهتوانیت

نێوەندى ددانەكان لەو بەكتريايانە بپارێزێت كە فڵچە پێى ناگات، لەبەرئەوە ئەگەر پاش ھەموو ژەمە خۆراكێك دەزووى حەرير بۆ خاوێن كردنەوەى دانەكانت بەكارناھێنيت، ئەوا رۆژى جارێك بەكارى بهێنه.

2-ئازابه و میکرۆبهکان پاماله، زمانی تو زیاتر له خاکی میوانخانه ی ویستگه ی شهمهنده فه ره میللییهکان بهکتریا ههلیدهگریّت، نهگه ر پاش خاوین کردنه وهی ددانهکانت زمانیشت له میکروّب پانهمالیت، نهوا بهکتریای سهر زمانت ناو ههموو دهمت داگیردهکات، له دهرمانخانه (خاویّن کهرهوه ی زمان) بکچه بهیانیان و ئیّواران چهند جاریّك زمانی پی خاویّن بکهرهوه.

3-به ووشکی ددانهکانت خاوین بکهرهوه، دکتور بونی ده در بونی ده در بونی ده در بونی ده در بونی ده به ووشکی و به بی ده رمان بی خصاوین کردنه وهی ددان به کاربهینه، توژینه وهکانیش ده ریانخستوه نهم پیگهیه زهر دبوونی ددانه کان که مده کاته وه که له (ته رتبی) پیکدیت، نه ویش به جوریک که نیوه ی فلچه که له سه ر ددانه کان و نیوه کهی دیکه ش له سه ر پوك بیت و به رهموو بوو و ته نیشته کانیان بکه ویت.

4-دوو دل مەبەر بچۆ قوولايى، نەخۆشىيەكانى پوك بە زۆرى لە ژيىر ھىللى جياكەرەوەى نيدوان پىوك و ددانىكان

دەست پندەكات، بە جۆرنىك نە دەزوو نەفلچە ناگاتە ئەو ھىللە، لەبەرئەوە (بىللى)ى پوك بەكاربھىندە كە سەرىكى لاستىكى ھەيە و لەكاتى بەكارھىنانىدا تارادەيەك بەرەو قوولايى نىنوان پوك و ددان بىبەر لەگەل ھەموو ددانىكدا پوكەكەش تەواو خاوين بىلەرەدە، رەنگە لە سەرەتاى

به کارهینانیدا و کاتی به رکه و تن کاتیک نازاری هه بینت، به لام نه نازاره له چه ند پر ژئی سه ره تای به کارهینانیدایه و دواتر نامینینت، به م پیگه یه پوك پته و تر ده بینت و هیلانه ی به کتریا و نیشتو و هان (بلاك) له ناو ده بات.

5-بىلاك بكىوژه، لينرهدا دووجار دەوەستين، چونكه شەپۆلى پينجهم ئامۆژگارى (د.مارك توماس)ه كه بايهخى بۆ كيمياييهكان لهوه زياتره كه ئيمه گرنگى پينادەين، پاشان ناوى جۆره دەرمانيكى هيناوه كه دەچيته نيو بوارى يروياگەندەوه، لهبهرئهوه يينجهم ئامۆژگارى ئەوەيه، جۆريك

زانستی سهرصم 18

دەرمانى ددان بەكاربهێنە كە مادەى (تىراى كلوزان)ى لەخۆ گرتبێـت، چـونكە ئـەم مادەيـە دژ بـە بەكتريايـەو ڕێگـﻪ بـﻪ پێكهاتنى بلاك نادات.

#### راهینانی خاوین کردنموه به دهزوو...

ئە و راھێنانانەى بە مەبەستى جوانى بە ئەنجام دەگەيەنرێت، تەنيا سوود بە ماسوولكەكان ناگەيەنن، بەكارھێنانى دەزووش بۆ خاوێن كردنەوەى نێوەندى ددانەكان، راھێنانێكە كە ھيچى لە راھێنانەكانى دىكە كەمتر نييە، دانسازەكان ھەميشە ئامۆژگارى خەڵكى دەكەن كە پاش ھەموو ژەمەخۆراكێك ئەم راھێنانە بكەن، بەلام لەبەرئەوەى ئەم كارە بەرێژەيەك گرانە، ئەوا داوا دەكەن بەلايەنى كەمەوە لە رۆژێكدا جارێك ددانەكانى يى خاوێن بكەنەوە، بەمجۆرە:

1-دەزورەكە بە درێژييەكى گونجاو بپچڕە، سەرێكى دەزورەك لـه پەنجـەى ناوەڕاسـتى دەسـتێكيان بئاڵێنـەو سەرەكەى ديكەش لە پەنجەى ناوەراستى دەستەكەى ديكە.

2-به پهنجه گهورهکان دهزوهکه به نیوهندی ددانهکانداو بهرهوپیش و بهرهو دوا بجولینه و له نیوهندی ددانهکانیشدا کهمنک گبری بکه،

3-لەســەرخۆ دەزووەكــه لــه نێــوان ددان و پوكــدا بخليسكێنه و ئاگادارى يوكت به بەوكارە بريندارنەبێت.

4-دەزووەكە لە تەنىشتى ھەموو ددانەكان بخشىنە كاتى بەرزكردنەوەو نىزم كردنەوەى، بە بەشىنكى نىويى دەزووەكە ئەم كارە لەگەل ددانەكانى دىكەدا دوبارە بكەرەوە.

#### دەربارەی مسواك .. يان سيواوك...

ئهگهر نویترین ناموژگاری نوژداری ددانی ئهمریکی پیشکهوتوو ناموژگاری ئهوهمان بکات که پوژی جاریک به فلچهی ووشک ددانهکانمان خاوین بکهینهوه، ئهوا بهکارهینانی مسواك لهوه باشتره، دهنا پیشینهیه کی ئاینی نهدهبوو، یان ههروه خه نکی ناگاداری نیشانه تهندروستییه کانی لقه کانی داری (ناراك) و بهرو بوومه کهین، نهویش بهمهرجیک به بهردهوامی (مسواك) هکه بقرتینریت و ناگاداری یاکژییه کهی بکریت.

Internet

#### هۆكارى دواكەوتنى منداڭ بوون بارودۆخە كۆمەلايەتيەكانە

لهم سالآندی دوایدا پِرُرمی مندال بوونی دایکان له سالآنیکی درهنگ وه ختدا زیدادی کرد. همدروها لِنگولینهوهیدک کمه سالی 1998 سازگراو لهلایدن بهپرِقهبرایه تی لیکولینهومو بمهواوا چرون و هه لسمنگاندن و سمرژمیری گردن بشیروه کی نهیتی بلاوگرایهوه نموه رون ده کاتهوه که نمو دایکاندی که گمخجن و لمنداللونی یه کمیان دوا کهوتون بهردموام لهزیادبوندان. نموروش حمزی بون به دایك بهشیره یه کمیان دوا کهوتون بهردموام لهزیادبوندانی منداللوندا دهرده کمولت، بهشونه لهتممنی منداللوندا دهرده کمولت، بهنمونه لهتممنی(29)) سالیدا نمو دایکانه له چاومروانی مندالی یه کمیانن. به لام لوسالی(1980) به دایك بوون له تهمهنی (26) سالیدا دهستی پیگرد.

بز راثه کردنی نمم حالفتانهی بعدایك بهونی درمنگ، پیّمان باشه بكمرپیّنهوه بز تاییه تمدندی یه (کوّمه لاّیه تی دیموگرافیها) جیاوازه کان، وهك دریّزبونهوهی ماوهی خویّندن و نمو ناسته نگیانهی که نافرهت له پاش به دهستهیّنانی بروانامهی خویّندن دوچاری دهبیّت له دوّزینهوهی کاریّك و گشتگیری نمو چالاگیه کرده بیانهی نافره ت بهشیّوه یه کی تایه ت.

لمو پەرتوكەى كەتايەتىە بىد لىكۆلىنىدودى رەئتىارى فەرئسىيەكان كىد بىد ئاونىشانى(فرانكو سكوبى 2001) د جيرار ميرميە)ى زاناى كۆمەلناسى بۆ لىدود دوروات و نوسيويەتى و دەلّىت (دەست بەسەرا كرتنى قۇناغى يىتان و خيّزانىي و ئافرت خۆش كردوود كەلە قۇناغىكى كونجاو لەكەل ژيانى كەسىتى و خيّزانىي و كاركردنىدا مندال بوون ھەلبژىرن)..

مەروەك چۆن جىّى رِنگەوت نيە كەپىتاندنى ئەو ئافرەتەى كە لەشار دەژى بەرزتربیّت لەو ھاورەگەزەى خۆى كە لەلادى ژبان دەگوزەریّنیّت و تەمەنى مامناوەندى بۆ بوون بە دایك لەناوچەكانى شارى پاریس دا( 31) سال بگریّتـموه. لەھـمەوو حالّەتەكانیشدا ئەگەر دواكەوتن لە تەمەنى بەدایك بوون ھاوكارى بكات لە لـمناو چوونى پلەيى خیّزانى زۆز ئەوا ئەمەناییّتە ھۆى ھیچ مەترسیەك بۆ رەوشى دیمۆگرافى فەمەنىيا

بىنىونە لەسائى 1998 دا رېۋەى پىتانىن لە فەرنسا زيادى كرد تىا بكاتىه (1.94) كە باشترىن نىرەيە ولە ئەوروپادا تۆماركرايىت لە پاش ئىرلىندا (1.94) و زۆر لەيىش ئىتالياوە(01.19) ئافرەتىش لەفەرەنساى ئەمرۆ بەزۆرى لەتەممىنى نىچان 40,45 سائىدا مندائى دەبىت نەك لەتەمەنى 20 سائى و كەمتر.

بەزۆرىش ژمارەى مندالىيون كەمى نەكردوە، بە نىونە لەسالى( 1999)، لە فېرەنسادا (744) ھەزار مندال پوئاكى دنيايان دى، لەكاتىكدا لەسالى 1998 ژمارەى لە دايك بوان (33) ھەزار مندال بوو. ئانتى كە پزىشكى مندالانە دا مۆلەتى ھەيە، چەندىن پەرتوكى نوسيوە لە ھەمويان گىرنگتر بەئوى (ئەمرۇ، چاودپوانى مندالەكەم دەكەم)ە.

نم پزیشکه لهبارهی هۆی دواکموننی بمردهوامی مندانبوون لهلای ژنان ده کهرنِنیّموه بز نمو بارودوِّخه کوّمه لایه نیان که لهسر نموه ناچاری ده کهن و ماکنوری یه کهنهرده کرنگهی که له به جهر خه کانی فاکندری یه کمیش پهیوه ندی هه به و گشهکرده گرنگهی که له چهرخه کانی پیشودا رویدا بهوه یه که ژماره نمو ژنانهی بهردهوامن له خویّندن لهزیادبونیّکی بهردهوام دان هوّکاری دوم خاومن لایهنیّکی دمرونیه نمویش لموهدا خوّی دهنویّنی که نموه تازه کان نمو نموانین که جیابونهوهی (دایك و باوکیانی بینیوه)... شمم نموانه دویانه وی به باش ماوسهریکی باش بهدهست بهیّن له پاشان بهر لموهی معلّزاردن بکات کاتیکی زوّر به دوو دلّی دهمینیّتهوه و له دوایدا دهچیّنه نیّو نمونی ژبانی هاوسهریّیهوه نیّستا که نمم پرسیاره خوّی قوت ده کاتموه که نایا به دانه خیّر اودیّ منداله کهی که زیاتر پیکهیشتوه جیاواز دهبیّت؛ دکتور ناشیه به دنه خیّر اودیّر دودیّی دودیّانی،چونکه دایک که لمیانی دهبیّت و بهو پیّیهی که ناستیکی بمرزی دایککه لهتمهنیّکی درهنگدا مندالی دهبیّت و به و پیّیهی که ناستیکی بمرزی دارانست روشنبیری ودرگروه نموا زورتر به ناگادیّدهودو. به چهدندین ویسهرینی دهبیّت و باور پیّیهی که ناستیکی بمرزی لهزانست روشنبیری ودرگروه نموا زورتر به ناگادیّدهودو. به چهدندین ویسهرینی ویشهدی درهنگدا مندالی دورن بو لای دکتور لهناستی ته قلیدی زیاتر ده کات رودیّن ده کات درگرده که داشت کوردیه که ناستی ته قلیدی دی که نازر ده کات.

هدرودك چۆن ئەو دايكەي كە لەتەمەنيكى درەنكدا مندائى دەييت. بەرپژوبەكى كەورە ھەست بە بەرپرسيارتنى دەكات ئەوەش جىّى رەخنەكرتن نيە چونكە بە ھۆي ئەو سانسۆرە وردەي دايكەوە ھىچ كىشەيەك بەدى ئاكەين لە خسىتنەوەي منىدال لەتەمەنىكى درەنگدا.

Internet

شۆرش محەمەد حسين

گژنیژ گانیژ



كزبرة= كسبرة = تقدة

#### Coriander umsativum

#### كەمال جەلال غەرىب

گيايهكي سالأنهيه لهحوزهيرانو تهمووزدا گول دهكات، يەكىكە لە رورەكە بنەرەتىيەكانى ولاتەكانى خۆرھەلاتى دهریای سپی ناوه راست، ئیستاکه بووه به رووه کیکی باوو زۆر دەروينريت، بەزۆرى لەناو رەزدا (حقول الكروم) بهشيوهيهكي كاتي دەروينريت. ههروهها بهرهو ناوهراستي ئەوروپا و خۆرھەلاتى ئاسىيا و ھەندىك ناوچەى ئەمرىكاى باكوريى و باشورى. بەرەكەي بىق مەبەسىتى پزيشىكىتى، دەچنريتەوھو وەكوو بەرى رازيانەو كەراويا، گيرە دەكريت ئەگەر بھاررىت تامو بۆنىكى تىرى دەبىت. 0.4-1٪ رۆنى سەرەكى تيادايە، ھانى دەردانى شلەكانى ھەرس دەداتو بۆ دەركردنى باو چارەكردنى پشيوييەكانى ريخۆلە بەكارديت. رەوشتى دژى ژان و كۆڭنج ھەيەو دەبيتە ھۆى دەردانى چۆم. لهديوى ناوهوهى لهشدا بهشيوهى خوساوه بۆ كەمكردنهوهى باكردن و ژانى گەدە و پتركردنى ئيشتياى خواردن بەكارديّت. بهلام لهدیوی دهرهوهی لهشدا، لهمهلْحهمدا، بن چارهکردنی رۆماتىزمەو سىوتانەوەي جومگەكان بەكاردىت. بەلام بهشيّوهيهكي ئاسايي گژنيـژ وهكوو بههاراتيّك لهمالأندا بۆ تامو بۆنخۆشكردنى خواردەمەنى گۆشت و شلەو ماسى قوتوو کیک و سجوق و ترشیات و ههویری نان و مرهبا گۆشتى مانگا (راكو). ھەندىك جار لەخواردەمەنى سەورەدا سيريش لهگهن تيكهن دهكريت جگه لهبهكارهيناني لەپشەسازى خۆراكو دەرمانو عەتردا، رۆنى تۆوەكەي دەكريّت بەكەرەسەيەكى خاو بۆ بەرھەم ھينانى چەندينە جۆر لهعهتر وهكوو: لينالول، سيترال، ئيونون لهپزيشكيتي كۆندا: حەكىمەكان باسى گەلىك سودى گژنيژيان كردووه لەوانەش: ئاوى گژنيژ لهگهل سركهو گولاودا بن چارهكردنى دوومهلى سەر پیست. ئەگەر ئاوەكەي لەدەم وەربدریت یان ناودەمى

پێېسپررێت زيپكهى ناودهمو سهر زمان ناهێڵێت. ئهگهر دوا بهدواى سيرو پياز بخورێت بۆنهكهيان لهناو دهمدا ناهێڵێت. گهده بههێز دهكاتو بۆ چارهكردنى سك چوونو شكاندنى تينوێتى و لابردنى خوروو گهړى، چى به خواردن چى به سپينى شوێنهكه به ئاوهكهى، ئاوهكهى بهشهكرهوه ئيشتهاى خواردن پتر دهكات و ئينتهلا ناهێلێت. گرژنيژى ووشك دڵ بههێز دهكات و دڵه كوتێ ناهێلێت شهربهتهكهى لهگهڵ شهكردا وړێنه ناهێڵێت.

به لام له پزیشکیتی میالی نویدا: گژنیژ مادهیه کی ههیکه رو بونخوش و به هیزکه رو باده رکه ره، بن چاره کردنی گرژی له ش و سهرئیشه و پتربوونی په ستانی خوین و په ق بوونی خوینبه ره کان باشه، چونکه پیژیه کی زوری له نایوون تیادایه. مژینی ئه لکهول له له شدا هیواش ده کات، له به رئه و مهی خوره کان به رله خواردنه ره توری گژنیژی برژاو ده خون بو نه وهی نیشانه ی سهرخوشییان نی ده رنه که ویت، له گژنیژ پر نیکی بونخوش ده رده هینریت جوریک له نه لکهولی تیدایه پی ی ده و تریی را لینالول خوساوه ی (25–30) غرام له به ری گژنیژ له لیتریک ناودا بو گرفت واته قه بزی باشه. بو نه هیشتنی بونی ناوده م: 50 غرام گژنیژ له که ن باشه. بو نه هیشتنی بونی ناوده م: 50 غرام گژنیژ له که ن باشه دوای خواردن به سه کری که و چه کیک ده خوریت و که میک ناوی به سه ردا

سەرچارە: -شروق-ص 106–107 -امين رويحه ص 414–415 -عبداللطيف عاشور - ص 183

# نهخوْشیه زگماکییهکانی دلّ له پینگهیشتوواندا

# Congenital Heart Diseases In Adult

ئوميد فايهق قهره داخى كۆليژى يزيشكى زانكۆى سليمانى

#### 1-نەخۆشيە زگماكيەكانى دل چين؟

بریتین له ههر ههرهمهکییهك له دروست بوونی پیکهاتهی دلدا که له نهنجامی گهشهی نائاسایی نهو نهندامهی لهشهوه له ماوهی کورپهلهیدا که له سی یهم تا ههشتهم ههفتهی گهشه دهگریتهوه، رودهدات، نهم نهخوشیانه به نزیکهیی له 1٪ی

تیکیرای منداله زیندوو له دایک بووهکاندا همیه نهگهرچی نهم ریزژهیه تیکچیوونی زگماکی زمانههکان (Congenital valve disorder) وهك شوّربوونهوهی زمانهی تاجی دوانی mitral بهرهو سکوّلهی چهپ ( colapse) ناگریتههی منداله لهبارچووهکان و نورینهی منداله لهبارچووهکان و نهوانهی پیش وهخت لهدایك دمبن بهد

دروست بوونی دلیان تیدا دمبینریت.

2-ئەو ھۆكارانە چىن كە دەبنە ھۆى بەد دروست بوونى دن (Cardiac malformation)؟

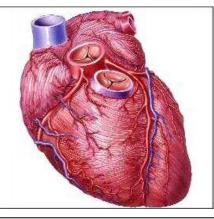
#### دەتوانىن ئەو ھۆكارانە لەسى پۆلدا ريزبكەين:

(Hereditary influences) احماندهره بوّماوهییهکان

هانده ره بۆماوهىيدەكان پۆلىكى دىاريان هەيە لە دىاريكردنى ئەخۆشيە زگماكيەكاندا بەشيوميەك كە 8٪ى بەد دروستبونەكانى دل لىم هۆكارەوە سەرچاوەى گرتووە.

ب-هۆکـــاره ژینگهییـــهکان (Environmetal Factors)

دەوروبەر كارىگەرى خىۆى ھەيـە لەسـەر بـەد دروسىت بوونـەكانى دڵ و



شهر دۆخانه له هۆكاره ژينگهيهكانهوه سهرهه لاددات. له
 گرنگترين ئهم هۆكارانهش ئهمانهن:

1-تیشك (Radiation) : كه بههۆی بهركهوتنیهوه له كاتی سك پریدا كاریگهر دهبیّت.

2-نەخۆشى سورێژەى ئەڵمانى (german messle) و نەخۆشىيە يالاوتەييەكانى دى لەدايكدا.

3-بهكارهيناني ساليدومايد و ههنديك درهماني ديكه.

4-ئـهلکهول و مادهی دیکـهی وهك ئـایزوٚتریتینوین (isotretinoin

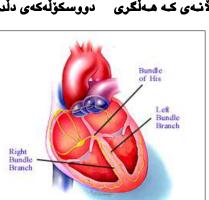
ج-کاریگهری بۆمارهیی و ژینگه پیکهوه:

:(multiple factors)

پیّژهی زوّری بهد دروست بونه کانی دلّ به هوّی کارلیّکی ئسالوری نیّسوان هو کساری بومساوه یی و کاریگه رییسه ژینگه ییه کانه و دهبیّت. هه روه ها بوونی نه خوّشی شه کره ی دیاریکراو به ننسوّلین (insolin dependent diabete) و به رزه په ستانی خویّن له دایک و هوگارن بو به د دروست بوونی دلّ له لایه کی دیکه وه 35٪ی هه موو شه و مندالانه ی که تیکچوونی کروّموسوّمیان هه یه، به د دروست بوونی شه نه داده مینریّت، و شه و مندالانه ی که هه لگری

كرۆمۆسىنى (18)ن (trisomy18) واتىپ كرۆمۆسىزمىكى زياديان ھەيە لەگەل ھەژدەيەمىن جووتە كرۆمۆسىقمى لىكچىوودا، پىنىژە كىپ بەنزىكى 100٪ دەبىت.

3-باسی نهخزشییه زگماکیهکانی دل چون دهکهیت به پینی کاریگهرییان لهسهر پیست و لینجه پهردهکان (mucous membrane)



2-نائاسایی گهرانه وهی سیه خوین هینه درهکان و total راسته وخو بن گویچکه لهی راست ( anomalous pulmonary venous drainage).

pulmonary — نـهبوونى بهشـێك لهسـيهخوێنبهر (atresia

pulmonary حصيحبوونهوهی سيه خوينبهر ( 4-stenosis

5-نهمانی دهرچهی نیوان سیکوّله و گویّچکهلهی لای راست به هوی داخرانی زمانهی تاجی سیانی دلهوه.

6 – کهم بوونه وهی قهبارهی نیوه ی چه پی دل به هن ی کهم بوونسه وهی رئیساره ی فایبه وه ماسولکه ییه کانیه وه hypoplastic left heart).

7-باش گهشهنهکردن و بهرمو سیکوّله لادانی زمانهی تاحی سیانی (Ebstiens anomaly).

ب-نهخوّشیه زگماکیهکانی دلّ که نابنههوّی شین ههلّگهران بریتین له:

(aortic coaractation) ہنیہ بوونہ وہی شاخوینبہ ر پیکہ وہ لمگہ ل مہر بعد دروستبونیکی دیاوان دووسکولہ کہی دلدا (ventricular septal defect) یان لمگه ل

ههر کهم و کوپییهکی بهربهستی نیّوان دوو گویّچکهلهکهدا ( defect).

2-تەسىك بوونىدودى زگمىاكى دەرچەى زمانەى شاخوينبەر بەھۆى يەكگرتنى پەرەكانى ئەم زمانەيدود (aortic stenosis).

ج-نهخوشیه زگماکیهکانی دل که لهسهرهتادا نابنه هوی شینبوونهوهی

پیّست و لینجه پهردهکان به لام لهگه ل به رهو پیّش چوونی تهمهندا دهبنه هری شین بوونه وه وه چوارینهی فالزت (tetralogy of falot).

4-ئايا ئەر ناتەوارىيە زگماكيانەى دل كەدەبنە ھۆى شين بونەوە لە پێگەيشتوراندا ڕودەدەن؟

له پێگەيشتوواندا هەروەك مندالان دڵه نهخۆشيه زگماكيه Syanotic congenital heart ) شين هەڵگەرێنـهرهكان

#### ثەم نەخۆشيانە لەسەر ئەو بنەمايانـــە دابــەش دەكرىن بۆ:

ا-نهخوّشیه زگماکیهکانی دلّ که دمبنه هنوی شین ههلگهرانی پیست و لینجه پهردهکانی (Syanois) ومك:

1-شوێِن گۆڕڮێؽ لوله گهورهکانی خوێِن مهبهست شاخوێِنبهر (aorta).

راستی دله و بن چوونی خوین لهلای راستی دله و بن چهپ رودهدات، له پیگهیشتوواندا نهم ناراستهکردنهی خوین زر زیاتر دهبیت بههوی زیادبوونی بهرگری لوله خوینهکانی سسی بن تیپهربوونی خوین پیایاندا ( pulmonary ) مهر وهك کهم بوونهوهی دهورانی خوین بهسیه سوردا بههوی گیرانهوه (p-ubstruction) که زیاتر له منالاندا روودهدات دووباره فاکتهریك دهبیت بن ناراستهکردنی خوین له راستهوه بو نیوهی چهپی دل له پیگهیشتوواندا.

له کاتی بوونی کهم و کوړی دیواری نیوان سکوله کان یان گوێچکەلەکانى دڵ وەيان مانەوەي بۆريەكى خوێنبەرى بە کراوهیی له نیّوان شاخویّنبهر و سیه خویّنبهرهدا ( patent ductus arteriosus)، خوين له چهپهوه دهچيت بو لای راستی دل (left- right shunt) بهم شیوهیه شین بوونهوه روونادات بهلام زیاد بوونی دهورانی خوین بهسیه سوردا که لهم ناتهواوییانهوه سهرچاوهی گرتووه، بهرگری سیه لوله خوينيهكان بۆ دەورانى خوين پياياندا زياد دەكات بەمەش ورده ورده ئاراستهی رۆشتنی خوین له نیوان دوونیوهکهی دلْدا پیچهوانه دهبیتهوه و خوین له راستهوه بن نیوهی چهپی دەچىيت (Right- left shunt)، ئەم رەوشەى نەخۆشىي ناوهزهند کراوه به کونیشانی ئیسینمینچ ( Eisenmeneger syndrome) و لهبهر ئهوهي كه خويني لاي راستي دل خـويني كـهم ئۆكسـجينيه بـهو شـيوهيه دهبيتـه هــۆي كەمكردنەوەي بەشە يەستانى ئۆكسجين لە نيوەي چەيى دلدا پاشان شاخوينبهر و خوينبهر و خوينبهروچکهو مولولهکانی خوين و... هند سهرئهنجام شين بوونهوه له پيست و لينجه پەردەكاندا پەيدا دەبيّت.

5-پیناسهی کونیشانی ئیسینمینجهر بکه، ئالوزهی ئیسینمینجهر چییه؟ ئهم کونیشانهیه مانایه کی فروانی ههیه همر نا ئاسایی بونیک ده گریته وه که که تیایدا پروستیسی دروست بوونی نهخوشی، نهخوشی سیه لوله خوینیه کان دروست ده کات له گه ل بهرزه پهستانی خوین له سیه سوپدا مورست ده کات له که ل بهرزه پهستانی خوین له سیه سوپدا هوی ئاپراسته کردنی خوین له نیوهی پاستی دله وه بو نیوهی جه په و شین بوونه وه.

نَّــالْوْزَى ئيســينمێنجەر (E-compler) مەبەســت ھــەر نەخۆشێكە كە ئەو نەخۆشيە زگماكيانەى دڵى ھەيە كە كار

له ئاراستهكردنى خيون دهكهن له نينوان دوونيوهكهى دلدا، لهگهل بوونى بهرزه پهستانى خوين لهسيهسوردا كه ئهوهنده دهبينت له توانايدا بينت ئاراستهى روشتنى خوين پيچهوانه بكاتهوه بهسود وهرگرتن لهو كهم و كوريانهى كه لهدلدا ههيه.

6-بلاوترین ئه و نهخوشییه زگماکیهکانی دل له پیگهیشتواندا چین گروپهی ئهم نهخوشیانه که له پیگهیشتواندا دهبینریّت جیاوازه لهو جوّرانهی نهوخشیهکه، که ساوا (infant) و ممندالاندا (children) ههیه. دووگهلابوونی زمانهی سیانی شاخویّنبهر (Valve) و کهم و کوپی بهربهستی نیّوان دوو گویّچکهلهکه بهربلاوترین دهردی زگماکی دلّن له پیگهیشتوواندا. هاوکات تهسکبوونهوهی شاخویّنبهر سیهخویّنبهر بهریّرهیهکی کهمتر دهبینریّت.

کهم و کوپی سکوّله بهربهست بلاوترین جوّری به دروست بوونی دله که مندالاندا دهبینریّت، بهلام زوّربه ی دروست بوونی دله که دهگهنه تهمهنی پیگهیشتن نهوانه که بههوّی چارهسه ری نهشته رگهرییه وه یان سروشتیانه کهم و کوپی بهربهسته که تیایاندا داده نریّت. نهگه ری بوونی نهخوّشی زگماکی له پیگهیشتواندا زوّر کهمتره وه ک له مندالان چونکه له مندالان چونکه له مندالدا کهموکوپیه که یان پیک دهکریّته وه یان بهمردن کوّتایی دیّت پیش پیگهیشتندا نهگه ری بوونی نهخوشییه چارهسه رکراو له پیگهیشتندا نهگه ری بوونی نهخوشییه چارهسه رکراو له پیگهیشتندا نهگه ری بوونی نهخوشییه زگماکیه کانی تیّدا زیاتره.

7-ئايا دووگه لابوونی زمانی سیانی شاخوينبهر نیشانهی لهگه ل دهبیّت؟

دووگه لابوونی زمانه که له کاتی له دایك بووندا له پروی فرمانه و ده توانیت ئاسایی بین جاله به رئه وه له و کاته دا هیچ نیشانه یه کی نابین، هه ندیك لهم زمانه ناته واوه زگماکیانه فرمانی خویان ناسایی به جی ده که یه ن و به وه ش نه خوش هیچ سكالایه کی نابین. زورینه ی ئهم زمانانه له پاستیدا که شه ده که ن و ده بنه هزی ته سك بوونه وه ی ده رچه ی زمانه که که شه ده که ن و ده بنه هزی ته سك بوونه وه ی ده رچه ی زمانه که بو سكوله ی چه پ له کاتی خاوبونه وه فشار (Diastole) دا، یان هه ردو و دو خه که پیکه وه ده په مخینی و له سه رخو که شه ده که ن به لام که پانه وه ی له پری به هینی و له سه رخو گه شه ده که ن به لام که پانه وه ی له پری عمرینی شاخوینه و به سه نوینه و سه و نانه و پری

regargitation) بههزی ناوپزشه سنزی دلّی درهمییهوه (regargitation infective (سوتانهومی ناوپزشی دلّ بههزی درمهوه (endocarditis) بیّت. لهو لاشهوه زمانه دووگهلابووهکان فاکتهریکی مهترسیداری ناوپزشهسزی دلّن.

8-باسی نیشانه (Signs) و سیکالاکانی (Symptoms) و سیکالاکانی (Signs) کهم و کوپی بهربهستی نیّوان دوو سکوّله که چوّن دهکهین؟ زوّرینهی کهم و کوپییهکانی نهم بهربهسته به تهنها بههوّی لاشه تویّکاریهوه (aotopsy) و دیاری دهکریّت چونکه نیشانه فیزیاییهکان لهوانهیه نهوهنده وردبن که دیاریکردنیان گران بیّت و نهخوّشیش هیچ سکالایهکی لادروست نابیّت.

ئهم نهخوشیه بهزوری به نهزانراوی دهمینیته وه تا تهمهنی پیگهیشتن، که زوربهی جارهکان پهیوهست دهبیت لهگهل شیواوی گویچیکه له (atrial arrhythmia) یان یهکهوتنی سکولهی چهیدا (Left ventricular failure).

9-ئایا هیّلکاری سهدای دلّ سـود بـهخش دهبیّت لـه دیاریکردنی کـهم و کوپهیهکانی بهربهستی نیّوان دوو گونّحکههدا؟

هینگاری سهدای دل (Echocardiographg) همرکهم و کوپیهك که ههیه دهری دهخات به دهرخستنی ناتهواوی یان نهبوونی دیواری نیروان سیکولهکان، فراوان بوونی سیکوله گویچ که له ی پاست که پهیوهستن به ناتهواوی نهو بهربهستهوه، یان بهرزه پهستانی خوین له سیهسوردا.

دهشیّت بههری هیّلکاری سهدای دلّی پیّچ هوانهییهوه ( Contras پیّچ هوانهییهوه ( echocardiography

بهربهستی نیّوان دووسکوّلهکه دیاری بکریّت به تایبهتی کاتیّك پهیوهست دهبیّت لهگهل پوّشتنی خویّن به ناراستهی له نیوهی راستهوه بوّ نیوهی چهپی دلّ.

10-پێويسته بۆ نەخۆشى بەربەسىتى نێوان سكۆڵەكان چى بكرێت؟

لەر جۆرانەى كەم و كوړپه زگماكيەكانى بەربەستەكەدا كە نىشانەو سىكالا لىه نەخۆشىدا دروسىت دەكـەن، ييويسىتە

بزانریّت ئایا ئەر نیشانانە سەرئەنجامى رۆشتنى خویّنن بە ئاراستەى لە چەپەرە بۆ راست يان لە راستەرە بۆ چەپ.

به لام له و جۆرانه ی ناته وایه کاندا که نه خوش هیچ سکالایه ک ناکات، بو داخستنی کهم و کوپیه که (کون) پینویسته پیکا له گهشه کردنی به رزه پهستانی سیه سور بگییت که له پوشتنی به رده وامی خوین به ناپاسته ی چه پ بو پاسته وه پهیدا ده بیت، بو داخستنی نهم کهم و کوپییه نه خوش یک نامور گاری ده کریت که پیتره ی سیه پهستانی نه خوین تیایاندا بو پهستانی خوینی گشتی 1.5/1.0 یان گهوره تر بیت، گهر چاره سهر به نهشته رگهری کرا نه واله و نه خوشانه دا که له خوار ته مهنی 45 سالیه وه ن مهترسی نه شته رگهرییه که له 1٪ که متره.

aortic ) مصلحبوونهوه شاخوێنبهر ( coaractation چيپه و

بریتیه له تەسكبونەوەي زگماكى داكشاوە شاخوينبەر لە

سنگ (descending thoracic aorta) یان له سکدا (abdominal aorta)، ئیم تهسکبوونهویه زورجار لهو بهشهی شاخویّنبهردا پروردهدات کهیهکسهر له دوای چاوگی ژیّر چهلهمه خویّنبهره (Subclavian artery) و دیّت. نهخوّشیه که پیّنج ئهرهنده زیاتره له نیّرینه دا وهك له می پهیوهندیه کی بهرچاوی ههیه لهگهل بوونی دوو گهلابوو زمانهی شاخویّنبهر که له پیّشهوه باسمان لیّوهکرد و کوّنیشانی تیّرنهردا

رپتیه له دوٚخیٚکی (turners' sgndrome) که بریتیه له دوٚخیٚکی تیٚکچونی کروٚموسوّمی (Chromosomal disorder) که دهتوانریّت بهنزیکی به نهخوْشی نهو میّینانه بخهملیّنریّت که هملّک ی حدّ مناه کی حدّ مناه کی (Karyotype)

مەلگرى جۆرەناوكى (Karyotype) (45×0)ن 12-ئايا كارنىڭ مەيە بكرنىت لەبرى نەشتەرگەرى لەر

پیکهیشتورانه دا که نهخوشی زگماکی دلیان ههیه؟ چارهسه ر به کازیته ر گرنگیه کی گهوره ی ههیه له چارهسه رکردنی ئهم نهخوشیانه له پیگهیشتوراندا، و فراوانکردنی میزلدانی (ballon dilatation) زمانه ی شاخوینبه ری زگماکانه تهسکبور، داخستنی چهتری Jermy P.T.Ward ph D. 5-The picture from internet.

### تهماته و

#### پاراستنی خوێنبهرهکان

بەرھەمى تەماتە بە شيوەى دۆشاو يان بەشەربەت به سووده بق پاراستنی خوینبهرهکان و لهلایهکی دیکهوه دهبیته هـۆی کـهم کردنـهوهی مهترسـی بـۆ تووش بوونی (تهنگی دل و دهماخ) لهم دوایهدا لیکولهرهوهکانی زانکوی هارقارد له شاری بوستن له هەريمى ماساچوتس له ئەمرىكا كاريان كردوه بۆ شیکردنهوه، و لیکولینهوه له بهرنامهی خواردن لهلایی(40) ههزار ژن بو ماوهیی(7) سال و گهیشته ئەو راستىيەي ئەوانەي(7) جار لەھەنتەيەكدا ئەو خواردنانه دهخون که پیکهاتووی بهرههمی تهماتهیان تيدايه بهشيوهى دوشاو يان شهربهت كهمتر تووشى مەترسىي دل دەبىن بەركىژەي 30٪ ئەگەر بەراورد بكرينت لهگه ل ئه و ژنانه ي كه بن يه ك جار ئه و خواردنانه دهخون له ههفته پهکدا که پیکهاتووی تەماتەي تىدايە. دەبىت نهىنى تەماتە لە چىدابىت؟ زاناکان دهلین نهینی سوودی تهماته بو راگیری خوينبهر دهگهريتهوه ئهويش بههزى بوونى بۆيهى لایکونین که دهبیته هوی بهخشینی رهنگی سوور. ئهم بۆيەيە يەكىكە لە ئىكھاتورە گرنگەكانى دارە ئۆكسىد و دەبيتە ھۆى لەناوبردنى رەگى سەربەست يا بەرەلا لە لهشدا. همروهها تهماته بق پیاوان به سووده دووباره لێڮڒڵەرەوەكان دەريان خستووە كە تەماتە رۆڵى لە توشنهبوون به شیرپهنجهی پروستات دا ههیه و ئهم چاكى و باشىيە دەگەريتەوە بۆ بۆيە لايكۆنىيەكان دووباره و بۆ مژینی و خواردی بهشیکی زور له بویهی لايكونن، ليكوله وهكان ئامورگاريمان دهكهن به خواردنى تهماتهى لهتكراو يان بهشيوهى سورهكراو وهيان كولينراو لهناو روندا.

هيرۆ كەمال

(umbrella closure) بۆ كەم و كوپىيەكانى بەربەستى نێوان سكۆڵەكان و نێوان گوێچكەلەكان ھەروەھا داخستنى چەترى بـ ۆ كـونى ھێلكـەيى كـراوە (patent foramin ovale) لەبەربەستى نێوان گوێچكەلەكاندا، ئەمانە ھەموو چارەسەرى تەكنىكى پەسەندن.

13-كەسى توشبوو بە دەردە زگماكيەكانى دڵ دەتوانێت بەشداربێت لە چالاكييە وەرزشيەكاندا؟

لەبەرئــەوەى كــه هێڵێكــى پارێزگــارى ياســايى نيــه، ئامۆژگاريەكان بەند دەبن لەسەر بڕيارى دكتۆرە جياوازمكان. مەترسى وەرزيش جياواز دەبێت بەيێى:

1-جۆرى نەخۆشيە زگماكيەكەي دڵ.

2-بارودۆخى فرمانى دڵى نەخۆش.

3-جۆرى چالاكيە وەرزشيەكە.

به نمونه تهسکبوونهوهیهکی زگماکی کهمی زمانه ی شاخویننبهر که له کاتی هیلاکیدا دهبیته هوی سهرههدانی سنگهدری (angina)، بورانهوه (Syncope) و لهوانهیه به مردنی لهپر کوتایی بیّت، ریّگری وهرزشی لی ناکریّت بهمهرجی هیّلکاری کارهبایی دلّ (electrocardiography)، تاکریّت تاقیکردنهوهی فشاری هیلاکی و فرمانی سکوّلهی چهپ و چاودیّری هوّلتهر (Holter mointining) تیایدا ناسایی بیّت، به لام له کاتی توندی ناتهواویهکهدا نهخوّش ناموّرگاری دهکریّت که خوّی ماندوو نهکات تا نهشتهرگهری بوّ نهنجام دهریّت.

بهههمان شیوه نهخوشیک که دیوارینیوان گویچکههکانی کهم و کوپن، بهپیری پلهی توندی کهم و کوپییهکه نامورگاری دهکریت. دهبینین گهر کهم و کوپیهکانی شهم بهربهسته هاوکات نهبوو لهگهل بهرزه پهستانی سیهسوردا نهوا نهخوش پیگای وهرزشی لی ناگیریت بهلام لهکاتی بوونی نهو پهستانه بهرزهدا توشبوو دهبیت له ماندووبوون بپاریزیت.

#### References

- 1-Langman's medical embryology
- Cardio Vascular system. T.W.Sadler
- 2-Cardiology secrets..
- adult congenital heart disease. Ira M.Dauber, M.D
- 3-Chromosomal abnormality. Dr.
- J.A.Rasheed.
- 4-Cardiovascular System at glance 2000. Philip I.Aronson ph D.

Internet

توخمه کیمیاییهکان توخمه کیمیاییهکان

# توخمه کیمیاییهکانو پیّویستی روهك پیّیان

سۆزان جەمال پسپۆرى بايۆلۆژى

کاتیک لهدوکانیکی میوهفروشتن بو نمونه دهتهویت سیو بکریت دهبینیت دوکانداره که ههندیکیانی جیاکردوتهوه بههمرزانتر دهیفروشین، که لیّیان ورد بیتهوه تهماشا دهکهیت پهلهی قاوهییان لهسهرهو تامیشیان کهمیک تاله، لهوانهیه دوکانداره که نهتوانیت هوکاره کهیت بو پوون بکاتهوه و بلیّت نهوانه کونترن. به لام لهراستیدا هوی دهرکهوتنی نهو پهله قاوهییانه و تالی تامی نهو سیّوانه دهگهریّتهوه بو کهمی توخمی بورون که یهکیّکه لهو کومهله توخمانهی پووه که بو

پێویستی پێیهتی. ههرچهنده
زۆریهی پووهکه سهورهکان
لیسهکاتی لیٚکوٚلینسهوه
ئهنجامگهیاندنی تاقیکردنهوه
لهسهریان وا دهردهکهون زوٚر
ئالوّزن و فرهجورن و جیاوازن
لهیهکتری به لام ویٚکچوونیان له
پیٚکهاته کیمیاییهکانیاندا

سەرسساممان دەكسات. پووەك بىسۆ دروسستكردنى پۆۆتۆپلازمەكەيى ئەو ئەنزىمانەى پۆويستى پۆيەتى ئىدە ئەر شانانەى كە پالپشتى دەكات و پرۆتۆپلازمەكەى دەپارۆزىت ھەروەھا بۆ گواستنەوەى مادە خۆراكىيەكان لەئەندامىكە بۆشنە بۆ ئەندامىكى دىكە پۆويستى بەخۆراكە و لەپىگەى پۆشنە پىكھاتنەوە خىزراك بىر خىزى دروسىت دەكسات، بىەلام دروسىتكردن و بەكارھىنانى و سىود وەرگىرتن لەو خۆراكە لەلايەن پووەكەكەرە تەنھا بەيارمەتى ئەو توخمە كىمىياييانە بەيىرە ناچىت كە لەئاووھەوا وەرىدەگرىت، بەلكو پىدوسىتى

به کۆمه لیّك توخمی دیگه یه که له خاکه و دهستی ده که ویّت. له خاکه وه دهستی ده که ویّت. له خاصه نجامی تویّزینه وه دورو دریّرژی زانا کان به دریّرژایی سالانی رابووردوو به به لگه وه سه لمیّنراوه که رووه ک ناتوانیّت دهستبه رداری توخمسه کانزاییه کانی ناو خاک ببیّت.



#### خۆراكدانى كانزايى

توخمه کانزاییهکان له و مادانهن که بایهخیّکی گهورهیان ههیه و پووه که بر بهجیّهیّنانی کرداره زیندووه جیاوازهکانی پیّویستیان پیّییهتی که ههندیّکیان لهخوّله و هددیّکیان لهخوای چواردهورییه و هوردهگریّت. کرداری خوّراکدانی کانزایی یان کانزا خوّراکدان واتا دهستکهوتنی توخمه کانزاییهکان لهلایهن پووهکه و و پونکردنه و هی بایه خ و پوّلی کانزاییهکان لهلایهن پووهکه و و پونکردنه و هی بایه خ و پوّلی هم توخمیک لهژیانی پووهکدا به لام بهلایهنی زانستییه و خوّراکدانی کانزایی بهشیّکه لهبابهتی فسیوّلوژیای پووهکی و فرمانی شهم بهشه له چالاکی و کرداره کیمیاییانه دا کوّده بیّته و کوده بیّته و میکورانه جیّبه جیّی ده کهن لهناو پووهکدا لهگهل به سیوّلوژیای پووهک و کیمیایی و فسیوّلوژیای پووه کو کیمیایی و فسیوّلوژیای پووه کو کیمیای زینده گی پووه کی و پاشانیش لیّکوّلینه و یهیوهندی پووه کان بوّ ناو پووه کو چوّنیّتی چونه ناوه و می توخمه کان بوّ ناو پووه کو چوّنیّتی دابه ش بوونیان لهناو شانه کانی پووه کدا.

#### توخمه سهرهكييهكاني خاك

ههر توخمينك بن رووهك بهييويست دادهنريت ئهگهر لهگهشه کردنی و گولکردنی و دروستبوونی تۆوهکه پدا پيويستى پيى بوو. زانايانى بوارى فسيۆلۆژياى رووەك شانزه توخم بهسهرهكي دادهنين له زيندهچالاكييهكاني رووهكه سهوزهكاندا. سيانيان (كاربؤنو هايدروجينو ئۆكسىجين)ە رووەك لەبنەرەتىدا لەھمەواو ئاوەوە دەسىتى دەكەريّت. بەلام سيانزەكەي دىكە لەمادەي رەقى ناوخاكەرە وەرىدەگرىتو نايترۆجىنو فۆسىفۆرو پۆتاسىيۆمو كبرىتو كاليسيومو ئاسن ومهكنيسيوم بورون رنك مهنكهنيز و نوحاس و موليبدنوم و كلوّر دهگريّتهوه. ئهم توخمانهيان ماده خۆراكىيانە بەشيوەى توخمى ھەننامىژرىن بەنكو لەشيوەى ئايۆندا لەخانەكانى رەگدا يان بەھۆى گواستنەوەي چالاكەوە بلاودەبنەوە. بىرى رىدەيى ئەو ئايۆنانەى بەھۆى رومكەوە لهخاكهوه ههلاهمسررين بهجياوازى سيفهته كيميايي و فيزياييهكاني خاكو جياوازى جۆرى روهكهكه جياوازييان هەيــه. شــيكردنەوە كىميايىــەكانى پرۆتــۆپلازمى رووەك ئاماژهی داوه که کاربۆنو هایدرۆجینو ئۆکسجین زۆربهی كات له 92٪ى پرۆتۆپلازمى زيندوو پٽكدٽنن. ئەمەش ئەوە

دهگهیهنیّت که کهمتر له 80٪ لهنایتریّجین و ناسن و فرسفوّپو فهوانی دیکه پیکدیّت. لهنیّو توخمه خوّراکییهکانی خاکدا زوّربهی کات نایتریّجین بهبری گهورهتر لهههموو ماده خوّراکییهکانی دیکه ههدّهمژریّت. له و توخمانهی دیکهش که لهخاکدا ههیه وهك کبریت و فوسفوّپو کالیسیوّم و پوّتاسیوّم و مهخنیسیوّم رووهك بهبری کهمتر له نایتروّجین پیّویستی مهگنیسیوّم رووهك بهبری کهمتر له نایتروّجین پیّویستی پیّیهتی. به لام خهوت توخمهی که دهمیّنیّتهوه کهناسن و زندگ و بوّروّن و مولیبدنوم و مهنگهنیزو نوحاس و کلوّره، پووهك بهبری زوّر کهم پیّویستی پیّیهتی بوّیه بهتوخمه دهگمهنهکان یان وردهکان احتصاد دهگمهنهکان یان وردهکان العبدرامبهریشدا و شهی توخمه کانزاییه گهورهکان ناسراون، لهبهرامبهریشدا و شهی توخمه کانزاییه گهورهکان ناسراون، لهبهرامبهریشدا و شهی توخمه کانزاییه گهورهکان

#### دەستنیشــــاکردنی ســـــهرەکی توخمـــــهکانی خاك بۆ رووەك

بۆ زانىن و ئاشىنابوون بەبايەخ و رۆلى توخمەكان يان دیاریکردنی ئه و توخمانه ی که بو پووهك بهسه ره کی دادەنرين و يەيوەندىيان بەخۆراكدانى رووەكىيەوەو سروشتى ههر توخمیّك، ریّگهیهکی زانستی پهیرهوکراوه که بریتییه له چاندنی رووهك له كيلگه ی ناويدا Culture Water، لهجياتي ئەوەي لەناو خاكدا بچێنرێت لەئاو دڵۆپێنراودا كە خوييه كانزاييهكاني تيدا توينراوهتهوه دادهنريت بهشيوهيهك بهباشی رهگی رووهکهکه لهناو ناوهکهدا نقوم بیّت، ئهو گیراوهیه لهناو ژمارهیهك دهفر یان بۆرى شوشه دادهنرین كه هەريەك لەو شوشانە توخميكى دياريكراوى تىنەكراوە بەم شيوهيه چاوديرى گەشەكردنى رووەكەكە دەكريت وبەم ريگە كاريگەرى نەبوونى ھەريەك لەو توخمانە بۆ سەر رووەكو سروشتی ئه و توخمه دهستنیشان دهکریّت. ئهگه رنهبوونی ئەو توخمە بووە ھۆي رىكەگرتن لەگەشەي چلەكان يان لاوازی کۆمەلەی رەگ يان نەتوانىنى دروستكردنى كلۆروفىل يان ههر تيكچوونيكى فسيولوژى ديكه ئهوا بهبي گومان دەتوانىن بلينى ئەو توخمە بۆ رووەك بەسەرەكى دادەنريت. دوو ئاماژه بـۆ ديـاريكردنى تـەواوى پێويسـتى تـوخمێكى دياريكراو، ههيه ئەرىش يەكەميان شكست هينانى پورەكە لهتهواوكردنى سورى ثيانى رووهك بهبئ ئهو توخمه دياريكراوه، دووهميشيان گهرانهوهي زيندويّتي و تهواوكردني سورى ژيانييەتى ئەگەر ئەو توخمەي بۆ زياد كرايەوه.

#### بۆماوەو ژینگه

گشت ديارده فسيۆلۆژىيە رووەكىيەكانو لەوانەش خۆراكدانى رووەكى پشت بەپيكهاتەى جينى يان بۆماوەيى رووهك دەبەستىت سەرەراى جۆرى ژينگەكەى كە رووەكەكە گونجاوه لهگهلیدا بری، بهستنهوهی ئهم دوو فاکتهره بەيەكدىيەوە دانانيان لەفسىۆلۆژياى رووەكىدا زۆر گرنگە چونکه جیاوازی گهوره لهیپکهاتهی خاکدا ههیه که ناوهندی سەرەكى توخمەكانەو رووەك پيويستى پييەتى بۆيە دەبينين هەندىك رووەك راهاتووە لەجۆرىك خاكى تايبەتىدا بىزىو ناتوانيّت لەجۆريّكى ديكەدا بژى. بۆ نمونە رووەك ھەيە تەنھا له خاكى ترشدا دەۋى ھەشە تەنھا لەخاكى تفتدا كە ھەريەكە لهم دوو خاکه ههلومهرجي ژينگهييان جياوازه، ئاسايي خاكى تفت بەكاليسيۆمو كاربۆرنات دەولەمەندەو PHەكەي بەرزەو خۆراكە خويى زۆرى تيدايەو ئايۆنە كانزاييەكانى كەم تواوهیه و کارایی بهکتریای نایتر قبین چهسپین تیپدا بهرزه، كه ئهم سيفهتانه لهخاكي ترشدا پيچهوانه دهبيتهوه. لهو فاكتەرانەي رۆئى گەورە دەگيرن لەناو خاكى ترشدا تواناي توانهوهی توخمه کانزاییه قورسهکانه که له PHی نزمدا بەرزە. ئەلەمنيۆمى ناوخاك بوونى بەبرىك يان پەييتيەكى بەرز لەناو خاكدا رۆلىكى گەورە دەگىرىت لەژەھراوى بوونى رووهکیدا وهك دهرئهنجامی توانهوهی بهرزی PH4ی نزمدا، بِوْ نَمُوونِه، روومكي Scabiosa Columbaria ناتوانيّت لهخاكي ترشدا بثي چونكه بهرامبهر بهئهلهمنيوم زور ههستیاره. ئهم رووهکانه لهPhی 4.8 گهشهیان لاوازه بهههمان شيوه لهPHى 7.8يشدا، لهياش زيادكردنى سەلفاتى كاليسيۆم بـۆ خاكـە ترشـەكە ئـەنجامى گەشـەى رووه كهكان نيكهتيڤ بو، بهلام پاش زياد كردنى هايدرۆكسيدى كاليسيۆم بۆى بوو بەھۆى ھاندانى گەشەكەى ههروهها گهشهی ئهو روهکانهی که له PHی4.8دا گهشهیان كردووه به زيادكردني ئەلەمنيۆم بۆ خاكەكە گەشەيان كەمى

تیبینی دهکهین ئهم پروهکانه بهبپی کالیسیوّم کاریگهر نهبوون بهنکو به PHی خاکهکه کاریگهربوون، بههوّی بوونی بسپی زوّر لهئهاهمنیوّمی تسواوه لهخاکهکهدا. لهمهوه پوندهبیّتهوه ههرچهنده پهیتی ئایونهکانی توخمه قورسهکان لهخاکی ترشدا زوّر بیّت نهوهنده گهشهی ههندیّك پووهك

كەمدەبيّت بەلام ئەم فاكتەرە دەبيّته فاكتەريّكى لارەكى يان كهم بايهخ لهخاكي تفتدا بههزى كهم توانهوهى توخمه قورسهكان لهخاكي تفتدا. سهبارهت بهم خاله ئاماره بهتاقیکردنهومی (Snaydon 1962) دهدهین که لهسهر پروهکــی بهرســیمی ســیی ( White Coluor: Tri Foliumrepens) بەئەنجامى گەيانىد، كۆمەلىك پروەكسى گواستهوه بز خاکی ترش لهکاتیکدا خزیان لهخاکی کلسیدا بهباشی گهشهیان کردبوو، تیبینی کرد بهشیوهیهکی سروشتى دەتوانن گەشەبكەن بەلام كۆمەلىكى دىكە كە راهاتبوون لهخاكي ترشدا كهشه بكهن كاتيك بق خاكي تفت گوازرانهوه نهیان توانی ئاسن له و خاکهوه وهربگرن و ئهمهش كارى كرده سەر گەشەيان ھۆيەكەشى دەگەريتەوە بۆئەوەى كه ئهم رووهكانه راهاتوون ئاسنى ئامادهكراو بـۆ مـژين لهخاكى ترشهوه وهربگرن كه توخمه كانزاييه قورسه تواوهكاني تيّدايه بهلام لهكاتي گواستنهوهيان بو خاكي تفت ئاسىنى ئامادەكراو نىەبوو يان لەبەردەسىتدا نىەبوو. بىق كەمكردنەوھى ئەم دياردەيە (Hutchinson 1967-1968) تاقيكردنهوهيسهكي لهسسهر كۆمسهليك پووهك لسهجوري Teucricium Scorodnia بهئهنجامگهیاندو هسهمان ئەنجامەكانى يێشتر باسمان كىرد دەستىكەوت. ھەروەھا (Hutchinson, 1970) تيبيني كرد ئه و گه لايانه ي كه توشى كەم ئاسنى بوون بەبرىكى گەورە ئاو لەدەست دەدەنو ئەمەش بۆتە ھۆى دەركەوتنى نىشانەكانى كەم ئاوى لەسمەريان زياتر لەو رووەكانەى كە ئاسايين و توشى كەم ئاسنى نەبوون.

چۆنيەتى دەستكەرتنى خۆراكە مادەكان لەرورەكدا
ھەنىدىك رورەكى ئاوى رەك ئىلۆدىيا زۆربەى خۆراكە
كانزاكانى بەھۆى گەلا سەرئاركەرتورەكانىيەرە لەئارەرە
ھەلدەمىژىت، ئاسايى كىيوتىكل يان دەمىللە لەم جۆرە
پرورەكانەدا نىيبە لەبەرئەرە كىردارى ھەلمژین پاستەرخۆ
پردەدات بەلام پرورەكە بالاكان لەگەل ئەرەشدا چىينىكى
ئەسستورىيان لەكىروتىن ھەيسە كىە خانسەكانى پروپسۆش
دادەپۆشىت لەگەلاكاندا بەلام دەتوانىت ھەندىك ئايۆنى
كانزايى خۆراكى لەرىگەى گەلاكانىيەرە ھەلمژىت. دەمىلەكان
پرىگە نادەن بەكردارى ھەلمژىنى خۆراكە مادەكان بەھۆى

پچوکییانو زوری (توتری سطحی)ی ناوهکه. دروستبوونی

درزو چاڵو چوڵی لهکیوتکڵی گهلاکانداو بوونی رایه له سیایتوپلازمییه Plasmodesmata دریسترپووهکان لهخانه کانی پوپوشدا دهبنه پیرهویک بو چوونه ژورهومی خوراکه مادهکان بو گهلاکان.

هەندىكجار ھەندىك پىكىاتەى وەك ئاسن، زنك، نوحاس، مەنگەنىز بەسەر دارى مىبوە دەپرژىنرىت لەجياتى ئەوەى بكرىتە ناو خاكەكەوە چونكە ھەلمژىنى ئەم خۆراكە مادانە لەپىكەى خاكەوە كەمە بەھۆى كەم توانەوەيان لەناو خاكدا لەپىكى خاكەوە كەمە بەھۆى كەم توانەوەيان لەناو خاكدا لەجياتى ئەرەى بكرىتە خاكەكەوە. چونكە ھەلمرىنىنى ئەم خۆراكە مادانە لەپىكەى خاكەوە كەمە بەھۆى كەم توانەوەيان خۆراكە مادانە لەپىگەى خاكەوە كەمە بەھۆى كەم توانەوەيان يان كەمىيان لەناو خاكدا. ھەروەھا پەيىنى نايترىجىنى يان كەمىيان لەناو خاكدا. ھەروەھا پەيىنى ئايترىجىنى بەسەر گەلادا دەپرىيىتى بەھۆى ئاسانى بېينى گەلاكان يان چوونە ژورەوەى بى ناو گەلاكان. ئەم پىگەيە چارەسەرىكى خىراكە مادەيان كەمە.

#### دەرچوونى خۆراكە مادەكان لەگەلاۋە

كاتيك رووهك خۆراك مادەكان لەريكەي گەلاكانەوە هەلدەمىژرىت لەرانەيە ھەنىدىكىان لەدەسىت بىدات بەھۆى شتنهومي گهلاكانهوم بهئاوي باران، دمركهوتووه رووهك دەركەوتورە ھەندىك خويىەكانو ترشە ئەمىنيەكانو پىكهاتە ئەندامىيەكانى دىكە بەم رىكەيە لەدەست دەدات ھەروەھا پۆتاسىيۆم بەئاسىانى رووەك لەدەسىتى دەدات بەھۆى زۆر توانسهوهی پیکهاتسهکانی و گواسستنهوهی لهرووهکسدا لهليكولينه وهيهكي ديكهدا لهسهر كهلا ومريوهكاني رووهك دەركەوتووە گەلاكان يىيش ئەوەى ھەلبوەرين ھەنىدىك لهخۆراكه مادەكانى وەك نايترۆجين و يۆتاسيۆم و فۆسفۆرو گۆگردو كلۆرى ليّوه دەردەچيّت واتا لەگەلاّكەدا ناميّننەوه لهههنديك بارود في ديكهدا ئاسن و مهكنسيوم دهردهين پیش ئەرەي گەلاكە بوەریّت. بەلام ئەو توخمە خۆراكانەي كە دەميننەرە كاليسيوم و بۆرۈن مەنگەنيزو سليكونه، ريرەوى چــونه دەرەوە خۆراكــه مادەكــانيش بـــۆ دەرەوە نيانـــه. لەليْكۆلْينەوەيەكى دىكەدا فۆسىفۆرى تىشىكدەر لەناوچەي جياواز لهروهكدا زيادكرا، دهركهوت ئهو فۆسفۆره تیشکده رهی له رهگانه وه نزیکه به ره و خواره وه بو رهگهکان

دەجولێت بەلام فۆسفۆپى تىشكدەرى زىادكراو لەبەشى سەرەوەى پووەكدا لەگەلادا دەجولێت بە ئاپاستەى لوتكە گەشەكانى قەد. ھەروەھا دەركەوتووە جوڵەى خوێىەكان لەگەلا بچوكەكاندا (ئەوانەى تەمەنىيان كەمە) بەدەگمەن نەبێت پونادات. لەبارە ئاساييەكاندا گەلابچوكەكان خۆراكە مادەكان لەگەلا گەورەكانەوە (ئەوانەى تەمەنىيان زۆرە) بىق خۆيان پادەكێشىن بەتايبەتى ئەگەر كەمى خۆراكە مادەى وەك ئايترۆجىن و فۆسفۆر كە توخمە خۆراكى جولاوەن دەركەوت.

تاقیکردنه وهکان ناشکرایان کردووه خوراکه مادهکان بەريرەوى كردارى لەگەلاكاندا دەجولين بەلام برە زيادەكەيان بهرهو خوارهوه بۆنيان دەگەرينهوه ههروهها لهوانهيه خۆراكه مادهكان بهرهو تهنيشتهكان بهرهو دارك بجولينو جاريكي دیکه بهرمو سهرموه بگهرینهوه، بهدهستهواژهیهکی دیکه نايتر قرجين و يؤتاسيوم و فؤسفور بهشيوهيه كى دهوه رانى (دوران) دهجوڵێت بهلام كاليسيوم بو سهرهوه دهروات بهبي ئەرەى لەنياندا بگەرىتەرە. شايانى باسە ھەمور ئايۆنەكان ناتوانن بهئارهزووى خۆيان لهداركو نياندا بجولين بهلام ئهو ئايۆنانەي كە لەرورەكدا زۆر دەجولين نيتراتو كبريتاتو فۆسفات و بۆرات و سۆديۆم و پۆتاسيۆم و مەگەنيسيۆمە. بەلام ئايۆنەكانى ئاسنو نوحاسو خارسين جولەيان كەمە، جولەي ئاسن بەپلەي يەكەم پشت بەپەيتىيەكەي لەشانەي رورەكىدا دەبەستىتو ھەرچەندە پەيتىيەكەي زياد بكات جولەي كەم دەبنت ھەروەھا پیشت بەHط دەبەستنت ھەروەھا پیشت بە بيت جولهى ئاسىن زياد دەكات. ھەندىك لەتويىژەرەوەكان گەيشتوونەتە ئەن ئەنجامەى فۆسىفۆر لىه لەشىي رووەكىدا بەتونىدى دەجوڭيىت بەھۆى پيويسىتى رووەك بىز فۆسىفۆر لهكردارى رِوْشنه پِيْكها تنداو دروستكردني نيشاستهو..هتد واتا رووهك پيويستى به فۆسفۆره لەزۆر شوينى جياوازدا. بهلام كبريت توخميكي جولاوهيه ئهويش بههزى بهشدارى یان چوونه ناوهوهی بۆ زۆر كىردارى زیندهگی له لهشى رووهكداو وهك فوسفور دهوهران ناكات، لهبهرئهوه پيكهاته كبريتييــهكان لهوانهيــه لهگــهلا كۆنهكانــهوه بــۆ نوێيــهكان بگوازرینهوه لهباری کهمی کبریتدا. بهکورتی جولهی خوّراکه مادهکانی لهوانهیه بز سهرهوهیان خوارهوه یان تهنیشت یان دەرەوەى شانەي پووەكى بيت بۆ ژينگەي دەرەوە.

توخمه كيمياييهكان توخمه كيمياييهكان توخمه الستي سهرص م

کاریگەرىيە ۋەھراوىيەكانى توخمە كانزاييەكان offects of mineral elements

گەشـەى رووەك كەمدەبىيتـەوە ئەگـەر پـەيتى توخمـە سەرەكىيەكانو ناسرەكىيەكان لەئاستىكى دىارىكراو تىلىەرى كرد. بەشىرەيەكى گشتى توخمە گەورەكان كەمتر ژەھراوى يـان زيانمەنـدن وەك لەتوخمـه بچـوكەكان بەشـيوەيەكى ھەست دەتوانرىت پەيتى توخمە بچوكەكان بەشىرەيەكى ھەست پىكراو زياد بكەيت بەبى ئەوەى ھىچ نىشانەيەكى نەخىرشى لەسەر رووەكەكە دەربكەوىت. بى نىموونە پى تاسىرى زىربەى روەكەكان لـەباردى خى گونجـاوى گەشـەدا بـەبىرى زىـاد لەپىيويستى خى يان ھەلدەمى بەبىئەوەى ھىچ نىشانەيەكى ئەخىرشى ئەخىرشى لەسەريان دەربكەوىت. لەلايەكى دىكەوە تىلىنى دەكرىت پىروستى رووەك بى توخمە بچوكەكان و بەتايبەتى بىۆرۈن زىر سـنوردارە، تـەنها كلـۆرىن نـەبىنتى كـە پووەك

دەتوانىت بەرگەى پەيتى بەرزى ئەم توخمە بگرىت ھەرچەندە زۆر بەكەمى پىويسىتى پىيەتى. ئىرەوە دەتوانىن بىلىنى ھەسىتيارى پووەك بەرامبەر كانزاكان بەپئى پووەك دەگۆپىتو ئەوانەيە پشت بەئاسانى ھەلمىۋىنى ئەلايەن پووەكەرە ببەستىت ھەروەھا توانساى توخمسە زيانمەنسدەكان ئەنەجولانيان بەناو ديوارى خانەدا يان بۆشاييەكاندا. ھەروەھا دەركەوتورە ھەندىك پەگەز زۆر زيانمەندى تەنانەت

ئەگەر بە پەيتى زۆر كەمىش ھەبن بەلام لەرووەكىكەوە بۆ يەكىكى دىكە دەگۆرىت، لەوانەيە پەيتى بەرزى كانزاييەكى دىارىكراو بۆ جۆرىك پرووەك بەسودبىت، بۆ نمونە كالىسىقم ھەلمژىنى مەگنىسىقمو ئاسنو بۆرنو زنك كەم دەكاتەوە، لەوانەيە ھۆكارەكە بگەرىتەوە بۆ زيانى ئاشكراى كالىسىقم لەو پرووەكانەدا كە لەخاكى كلسىدا گەشە ناكەن.

لهلایهکی دیکهوه پهیتی بهرزی کالیسیوم لهوانهیه گهشهی ههندیک لهو پرووهکانه خیرا بکات که لهخاکی کلسیدا گهشه دهکهن ئهمهش بههوی کاریگهرییهکهیانهوه لهسهر کانزا ژههراوییهکانی دیکه چونکه ئهگهر ئهو نهبیت پهیتی کانزاکانی دیکه دهگهنه ئاستی زیانمهند یان ژههراوی.

#### خۆراكە كانزاو رەگەكان

بارودۆخى خاك لەوشكىيەوە بۆ تۆر ئاوى و لەترشىيەوە بۆ تۆر ئاوى و لەترشىيەوە بۆ تۆر ئاوى و لەترشىيەوە بۆ تفتى لەگۆپاندايە ھەدوەھا پۆرەى خولايەكان تۆيىدا لەپەيتى كەمەوە بۆ تۆر. لەبەرئەوە خاك لەپووى توخمە كانزاييەكانەوە جياوازىيەكى بەرفراوانيان ھەيە، بۆيە خاك وەك نارەنىدىكى كانزايى بۆ پووەك بەفاكتەرىكى گەورە دادەنرىت لەديارىكردنى جۆرى ئەو پرووەكانەى كە لەگەل بارودۆخى خاكەكەدا دەگونجىن يان ناتوانن تىيدا بىرى، لەبەرئەوە دابەشىبوونى پووەك بەگۆپانى يان جياوازى پىكەلتەكان دادەنرىت. بۆئەوەى پووەك سەركەوتن بەدەست ئىنگەييەكان دادەنرىت. بۆئەوەى پووەك سەركەوتن بەدەست ئەبەرگرىكردن لەپەيتى بەرنى ھەندىك لەخوىدىكان لەخاكداو بەردەوام بىت لەزۆربوون، پەگەكان پۆلىكى گەورە دەگىپن بەردەوام بىت لەزۆربوون، پەگەكان پۆلىكى گەورە دەگىپن جوركە دەتوانن لەخاكىداى

یان له خاکی کلسیدا که PHهکهی لهسهروو 8 موهیه گهشه بکات یان لهو ناوچانه دا که بچی گهورهی مادهی کهندامی بزگه ن بسووی لینیه که المهکهی دهگاته نزیکهی 4. همروه ها خاویش کاریگهری ههیه چونکه له ومرزی وشکیدا به هوی کهمبوونه وهی ناو له خاکدا، پهیتی خوییه کان زیاد دهکات پاشان له کاتی باران باریندا که خاکه که له ناودا نقوم ده بیت پهیتی گیراوه کانی خاك پوون ده بیت پهیتی



كەم دەبيتەرە.

 زانستى سەرصىم 18

لەشى پرورەك بە تايبەتى پەگەكانى فاكتەريكى گرنگە بۆ مانەرەيى و گەشەكردنى بەبەردەرامى.

#### فرمانه فسیۆلۆژییهکانی توخمهکانو نیشــانهکانی کهمی ههر توخمیّك

نایتروّجین Nitrogen: هیّما کیمیاییه کهی (N) ه یه کیّکه له پیّکها ته کانی زوّریه ی ماده زیندووه گرنگه کانی پروه ک وه ک پروّتین، ترشه ناوکییه کان، نیوکلوّتایده کان و کلوّروّفیل.

نایتروّجین به شیوهی نیترات و نیتریدات و ناموّنیا و ناموّنیا ی ناموّنیای ناموّنیای ناموّنیای ناموّنیای نایتروّجینی لهریکهی سهوره به شههههه وه دهست ده کهویّت نهگهر به سهریدا برژینریّت.

کهمی نایتروّجین دهبیته هوّی هیّواشی گهشهی پووه هو کهمی نایتروّجین دهبیته هوّی هیّواشی گهشهی پووه هو کهمی لقه کانی و بچوکی قهبارهی پووه هو زهردبوونی گهه لاکانی به تایبه تی نهو گهلایانهی له تهمی نایتروّجین که توخمه جولاوه کانه و نههی نایتروّجینیان کهمه لهناوبردنی کلوروفیل، نه و پووه کانه ی نایتروّجینیان کهمه قهده کانیان پهنگیان پهمه یی یان سوربا و دهبیّت بههوّی کرّبوونه و هی بریّکی زوّر لهنسوّسیانین تیّیاندا.

فۆسفۆپ Phoshorus: هیما کیمیاییهکهی (P)یه، پووهك به الله والا و PO<sub>4</sub> - PO<sub>4</sub> - PO<sub>4</sub> - PO<sub>4</sub> - PO<sub>6</sub> - PO<sub>6</sub> - PO<sub>6</sub> - PO<sub>7</sub> - PO<sub>7</sub> - PO<sub>7</sub> - PO<sub>8</sub> فۆسفۆپ به شداری پیکهاتنی ترشه ناوکییهکان، فۆسفۆلپیدهکانو ATP و کیئهنزایمهکان دهکات. بایه خیکی تایبه تی له چه که ده کردنی پووهکدا ههیه، هه دوه ها پولی دیار دهبینیت له که شه کردنی به روتور گهشه ی پووهک و په نگبوونی فوسفو په له از بوونی گهشه ی پووهک و په نگبوونی گه لاکانی به په نگی سه وزی تی خی شین باو ده ده که وی یک گه لاکانی به په ده که یک سه وزی تی خی شین باو ده ده که وی پیگه یشتنی به ده که یک هی واش ده بیت و تی وه کان ناسایی نابن و تیک پیوونیان پیوه دیار ده بیت. نیشانه کانی که می فی سه نو پیشانه کانی که می فی سه نابن و تیک پیوه دیار ده بیت. نیشانه کانی که می فی سه نابن و تیک پیگه پیشتوه که ناد اده ده ده که ویت و پیشان له که لا تازه پیگه پیشتوه کاندا.

#### :Sulfur گۆگود

هینما کیمیاییهکهی (S)هو پروهه بهشینوهی <sup>22</sup>ها مینوه که و سوودی نی وه رده گریت و به شداری پیکها تنی ههندیک ترشی شهمینی و پروّتین و پیکها تهی زیندووی وه که CoenzgmA دهکات. روّنیکی گرنگ لهدروستکردنی کلوّروفیلدا دهگیریّت

هەرچەندە ناشچىنتە پىكەاتەكەيەرە، ھەررەھا دەچىنتە پىكەاتەي ھەندىك زەيت كە سىيفەتى تايبەتمەند بەھەندىك بەروبووم دەبەخشىن وەك سىروپيازو خەردەلو تورو ھەندىك پووەكى دىكە. پووەك لەپىگەي پەگەكانىيەرە لەشىنوەي \$50 ھەنىدەمىرىن، ھەررەھا بېنكىي كەمىش لەكىرىت بەشىنوەي \$50 لەگەلاكانەرە وەردەگرىن.

بهدهگمهن نیشانهکانی کهمی کبریت لهسهر پووهك دهردهکهویّت چونکه لهناو خاکدا بهشیّرهیهکی ئاسایی کبریت ههیه لهکاتیّکدا پرووهك دوچاری کهمی کبریت دهبیّت نیشانهکانی وهك نیشانهکانی کهمی نایتروّجین وایه که پرووهکه گهدّگانی زهرد ههدّدهگهریّت و قهبارهکهی بچوك

#### مەگنىسيۇم Magnesium:

دەبيّت.

#### كاليسيؤم Calcium:

دمنا کیمیاییهکهی (Ca)یه، پروهك بهشینوهی دمنا کیمیاییهکهی (Ca)یه، پروهك بهشینوهی مسودی لاّرهردهگریّت، گرنگی ههیه لهپینکهاتنو یهکگرتنی خانهکاندا، ئهمیلهیزو ههندیک ئهنزیمی دیکه چالاك دهکات، ههروهها باوه و وایه کالیسیوم پروّلی خوّی دهبینیّت له پیکخستنی ترشینی ئاوگه خانهکاندا، سهره پالی گرنگییهکهی لهسیفهتی پیّدا پرویشتنی دیواری خانهداو پروّلی لهدابه شبوونی خانه مهرستیمییهکان و دریّژبوونی خانهکاندا.

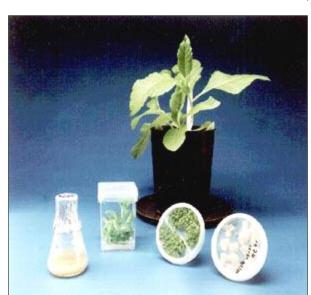
لەنىشانەكانى كەمى كالىسىيۆم، گەشەى شانە مەرستىمىيەكان لەنارچەكانى قەدو رەگدا ھۆواش دەبنىت و ناوچە مەرسىتىمىيەكان زوو دوچارى لەناچوون دەبنەوە، گواستنەوەى كالىسىيۆم لەشانەكانى رووەكدا كەمە لەبەرئەوە نىشانەكان لەسەر شانە تەمەن بچوكەكان زوو دەردەكەريّت، كەلا تازە پۆگەيشتووەكان گەشەكەيان تۆكدەچىيّت و ئەملاولاى گەلاكە دەگۆرىن بۆ شىروە قولاپ hook، لەقەراغى گەلاكاندا رووبەرى زەرد دەردەكەويىّت و پاشان بى روبەرى نەرد دەردەكەويىّت و پاشان بى روبەرى نەرد دەردەكەويىّت مەروەما قەبارەى

توخمه كيمياييهكان توخمه كيمياييهكان توخمه الستي سهرص م

تۆرەكان بچوك دەبنـهرە، لەنىشانە گشـتىيەكانى كـهمى كالىسـيۆم دىـوارى خانـه پورەكىيـهكان فشـهل دەبيـتو بەئاسانى دەشكىت.

#### يۆتاسيۇم Potassium:

هيّما كيمياييهكه له ، رووهك لهشيّوهي K سودي لىدەبىنىت، تا ئىستا ئاشكرا نەبورە بەشدارى لەپىكهاتنى هيج ييكهاتهيهكي ئهنداميدا بكات لهرووهكدا بهلام كهشهى رووهك بهنهبوونى پۆتاسيۆم دەوەستيت. بروا وايه پۆتاسيۆم رۆڵى يارمەتىدەر بېينىت لەزۆربەي كردارە زىندەگىيەكانى وهك رۆشنەپيكهاتن، دروستبوونى پرۆتينەكان، دروستبوونى كلۆروفىسل، ھەلمسىزىنى ئساو لەلايسەن گەلاكانسەوھو پارێزگارىكردنى پربسوونى خانسهكان و ههڵئاوسسانيانو ميكانيزمى كردنهوهو داخستنى دهميلهكانو ريكخستني پێکهاتــهی ئــاوی لهگهلاکانــدا. هــهروهها ژمارهيــهکی زوّر لەئەنزىمەكان چالاك دەكاتو رۆڭى سەرەكى لەكردارى ريكخستنى ئۆزمۆزيدا دەبينيت. كەمى پۆتاسيۆم لەژينگەى رووهكدا زيانهكهى لهسهر گهلا تهمهن گهورهكان پيش گهلا تەمەن بچوكەكان دەردەكەويت چونكە ئايۆنەكانى يۆتاسيۆم لەگەلا گەورەكانەوە بۆ گەلا بچوكەكان دەگوازرينەوە بۆ ئەوەى جاريكي ديكه بهكاربهينرينهوه. لهنيشانهكاني كهمي يۆتاسيۆم، ئەسمەربوونى يان تۆخ بوونى قەراغى گەلاكانەو لهوانهیه لول بخون بو سهرهوه یان ژیرهوه. ئهو رووهکانهی پۆتاسيۆميان كەمە گەشەيان سنوردار دەبيّت بەتايبەتى ئەو



پووهکانهی تۆوهکانیان مادهی خهزنکراویان تیدا نییه. ئهگهر پوتاسیوم بهشیوهیه کی بهشی کهم بیت کارناکه سه سهر گهشهی پرووهکه که به به نام دهرکهوتنی پرووبه ری نهکروزی Nectrotic areas لهلوتکه قهراغی گه ناندا، ئهم پروبهرانیه دهرکهوتووه بیپی گیهورهیان لهپیکها تیه نایتر خینییه کان تیدایه.

گەلاكان جۆرە بريسكەيەكى كانزايى (بېزنزى) لەسەريان دەردەكەويْت لەپيْش دەركەرتنى نيشانەكانى دىكە. ھەروەھا ئەر پرووەكانەى پۆتاسيۆميان كەمە لاوازى زالبوونى لوتكەيى يان نەبوونى دەردەكەريّت، ھۆيەكەشى لەوانەيە بىۆ ئەر لەكاركەرتنە بگەريّتەرە كە توشى لوتكە گۆپكەكان دەبيّتەرە.

#### کارېون Carbon:

هینما کیمیاییه که که ، پروه که به شینوه ی در که سودی گروه رده گریّت، ده چینته پیکهاته ی ماده ئهندامییه کانه و به محارلیک کردنی لهگه نه هایدر قجین و تؤکسی جین که کاربوهیدرات و پروتینه کان چهورییه کان همندیک پیکهاته ی ئهندامی دیکه دا وه که بویه پروه کییه کان پیکدینیت کاربون نزیکه ی 45٪ی کیشی و شکی پروه که پیکدینیت.

#### الادروجين Hydrogen:

هیما کیمیاییهکهی (H)ه، پووهك بهشیوهی H<sub>2</sub>O سودی گروه ردهگریّت، هایدروّجین له5٪ی کیشی وشکی پووهك پیکدیننیت پووهك لهناوهوه دهستی دهکهویّت که لهخاکهوه ههنیدهمژیّت لهگهل بهشیکی کهم لهگهلاکانهوه، هایدروّجین دهچیّته پیکهاتهی زوّریهی پووهکهکانهوه.

#### ئۆكسجىن Oxygen:

مینما کیمیاییهکهی O، پرورهك بهشیوهی Co<sub>2</sub>,H<sub>2</sub>O, Co<sub>2</sub> مینما کیمیاییهکهی O، پرورهك بهشیوهی کیشـــی پرورهك ســـودی این ورهه کارنیکــهی A5/نی کیشـــی پرورهك پین پراسته وخز لههه و اوه بهشیوهی O<sub>2</sub> و Co<sub>2</sub> له پیکدینیت و پروره کانه یان شیبوونه و می اوی هه نمثر اوه له خاکــه وه و مریــده کریت، نوکســجین بهشــداری زوربـهی کرداره کانی نوکسان که له روره کدار و و و ده دات، ده کات.

#### ئاسن Iron:

هیما کیمیاییه کهی (Fe)یه، پروه که به شیوه ی آجو آو آود آودی کی کروم دره گریت، ههند دیکجار ئاسن به خوراکه ماده گهوره کان Macronutrients و ههند دیکجار به بچوکه کان Micronutrients داده نریت چونکه بپه کهی به جیاوازی پروه که که ده گوریت. ئاسن وه که فاکته ریکی یاریده ده ده چیته دروستبوونی کلورو فیله وه، ده چیته دروستبوونی پروتینه کانی سایتوکرومه و Cytochromes که گرنگه لهه دردو و کرداری پروشنه پیکهاتن و ههناسه داندا، به شداری پیکهاتنی پروتینی الهکرداری

کهمی ئاسن کاریگهرییهکی پهکخستووی بـو کـرداری دروستکردنی کلوروِفیل ههیه چونکه وهك وتمان بهشداری لهدروستکردنی کلوروِفیلدا دهکات. نیشانهکانی کهمی ئاسن بسهکتوپری دهردهکسهویِّت بسهزهردبوونی گسه لاکان بهلاسکهکهیهوه ههستی پیدهکریِّت، ههندیِّکجار ئاسنیشی کهمه، بهلام گهلاکه بهسهوزی دهمینییتهوه. دابهشبوونی خانهکان لهناوچه مهرستیمییهکاندا بهتایبهتی لوتکهی رهگهکان توشی وهستانی کتوپر دهبیّت.

#### كلۆر Chlorine:

هینما کیمیاییهکهی (Cl)ه، پروهك بهشینوهی Cl سودی فی پرومردهگرینت و نمم وینهیهش لهخانه پروه کییهکاندا ههیه بهبی نهوهی بهشداری لهپیکهاتنی نهندامی خانهکاندا بکات. بسپوا وایسه هسانی کارلیک پرووناکییسهکان لسهکرداری پرقشسنه پیکهاتندا بسدات ههرچسهنده میکسانیزمی نسمم بهشداریکردنه پروون و ناشکرا نییه. گرنگترین نیشانهکانی کهمی کلور وهرینی گها و زهردبوونیهای و پهگهکانیش گهشهیان کهم دهبیت.

#### مەنگەنىز Manganese:

هینما کیمیاییهکهی (Mn)ه، پروهه بهشینوهی -Mn<sup>2</sup> سودی نیوه رده بهشینی هیچ بهشینی سودی نیوه رده کریت. بهشداری پیکهاتنی هیچ بهشینی خانهی پرووه کی ناکات. بروا وایه هانی نهو نهنزیمانه دهدات که پهیوه نسدییان بهدروست کردنی ترشه نساو کی چهورییه کانه وه ههیه، ههروه ها نهنزیمه کانی ههناسه دانیش، دهشچین کارلینکه کانی پروناکییه وه له کرداری پروشنه پیکهاتندا.

كەمى مەنگەنىز دەبىتە ھىزى دەركەوتنى تىكچوونى جىاوازو پەلەي رەساسىي باو لەگەلادا بەھزى تىكچوونى

پێکهاتنی کلۆرۆپلاستو لهکاتی زۆر کهمبوونی مهنگهنیزدا گـهلا تـازه گهشـهکردووهکان پهش ههلدهگـهپێنو دهمـرنو پووهکهکه لاواز دهبێتو گوڵ ناکات.

#### بۆرۆن Boron:

 $H_2BO_3$  ميما كيمياييهكهى (B)يه، رووهك به شيوهى هيما سودى لنروردهگرينت، بۆرۆن بەيەكىك لەو توخمه بچوكانه دادەنریّت کے روّلی بەشیوەیەکی سےرەکی لے کرداره فسيۆلۆژىيەكانى دىكەي پووەكدا نەزانراوە، تىبىنى كراوە وەك چالاككەرەوەيەكى تايبەتى بۆ يەكيك لە ئەنزىمەكان كار ناكات به لكو وهستينه ريكي ئهنزيمييه زياتر لهوهى چالاككەربيت، شەكرەكان لەرىكەى پەردە خانەكانەوە دەگوازىتەرە بەلام دابەزىنى يان كەمبورنەرەي گواسىنەرەي شەكر لەرووەكى تەماتەدا كە بۆرۆنى كەم بيّت دەگەريّتەوە بۆ وەسىتاندنى بۆئسەرەي مادەكسان زيساتر لەنارچسەي مەرسىتىمەكاندا سىوديان لىوەرگىرىت وەك لەگواسىتنەوەى مادەكاندا. بۆرۆن كاريگەرىيەكى چالاككەرى ھەيە بۆ سەر كردارى چەكەرەكردنو گەشەي تۆوەكانو ئەمەش لەوانەيە بههزی کاریگهرییهوه بیّت بن سهر دروستکردنی ترشی جــهبرهليك. هــهروهها كاردهكاتــه ســهر گواســتنهوهي كاربۆھيدراتەكان.

کهمی بۆرۆن دەبێته هۆی تێکچوونی پێکخستنی شانه مهرستيمييهکانو لهناوچوونی زووی سهر پهگهکانو قهدو گهلاکان تێکدهچنو چرچو لۆچ دەبنو قهدولاسك دەشکێنو ههندێکجار کاردهکاته سهر بهشهکانی پووهك که خوراك کۆدهکهنهوه لهناوچهی کرۆکداو لهم بارهدا بهبۆگهنبوونی ناو بۆشایی heartrot ناو دەبرێت لهتهماتهو سێودا بهرهکان پونگیان قاوهیی دەبێت، زۆربهی جار کهمی بۆرۆن دەبێته رێگر لهگوڵکردنداو ئهگهر گوڵیش بگرێت بهرو تۆوهکان رێگر لهگوڵکردنداو ئهگهر گوڵیش بگرێت بهرو تۆوهکان ئاسایی نابن.

#### زنك Zinc:

هینما کیمیاییهکهی (Zn)ه، پروهه سودی نی وه ده گریت، کاردهکات بن چالاککردنی ههندیک لهو نهنزیمانهی فنسفات دهگوازیته وه هکسوز کنییز Hexose Kinase یان ترایوز فنسفات دیهایدر و جینهیز. پهیوهندی بهدروستبوونی ئیندن نی ترشی سرکه IAA. کهمی زنك له پرووکدا دهبیته هن نمرکهوتنی نهخوشی بچوکبوونه وهی گه لا little leaf که گه لاکان و قهده کانیش له فراوانی و دریزیدا بچوك دهبنه وه گه لاکان و قهده کانیش له فراوانی و دریزیدا بچوك دهبنه وه به هن له کارکه و تنی گهشه ی گه لا تازه پیگهیشتو وه کان و زوربه ی کات په له په له دهبن و شیوه یان تیکچووه. به هن کورتبوونه وه ی نیوانه گریکان لقه کورته کان کوده بنه وه وه که له سیوو قرخ و ته ماته دا.

توخمه كيمياييهكان توخمه كيمياييهكان توخمه الستي سهرص م

کهمی زنك سهرهتا به دهرکهوتنی زهرد هه نگه پانی نیّوان دهماره کان له که لادا ههستی پی دهکریّت، پاشان په نهی یان پوبهری نکروّزی سپی دروست دهبیّت و زوّر به خیّرایی گهوره دهبیّت. لهنیشانه کانی دیکهی کهمی زنك نیشتنی پیّکهاته نایتروّجینییه کانه که توانای توانه وهیان له او دا ههیه. ههروه ها پیّکهاتهی نوّکسین له و پووه کانه دا که زنگیان کهمه نزمه یان کهمه نهمه ش جه خت ده کاته سهر پهیوه ندی زنك به پیّکهاتهی ژیانی نوّکسینه وه (IAA) که یه کیّکه له موّرموّنه گرنگه کانی گهشه له پووه کدا.

#### مس Copper:

هینما کیمیاییهکهی (Cu)ه رووهك بهشیوهی Cu<sup>+2</sup> و Cu<sup>+2</sup> رووهك بهشیوهی Cu<sup>+2</sup> رووهك بهشیوهی نوربهی سودی لیومردهگریت. بهیهکیک لهپیکهاته گرنگهکانی زوربهی نهنزیمه کانزاییهکان دادهنریت وهك نهنزیمی نهسکوربیك نوکسیدهیزو فینولهکانو سایتوکرومو.. هند. نهلکرونهکان لهمادهی کارلیکهوه بو نوکسجین دهگوازیتهوه.

هەندىك لەتويىرىنەوەكان ئاشىكرايان كىردووە Cu پۆلى ھەيە لەكردارى پۆشنە پىكھاتندا ئەمەش ئەوە دەگەيەنىت بەرىگەيەك كاردەكات بۆ دروستبوونى كلۆرۆفىل.

نیشانهکانی کهمی Cu به مزرهمهنییهکانداو ههندیّك داری میوهی گه لا ههندیّك داری میوهی گه لا ههنرهریودا ناشکرا دهبینریّت. رهنگی گه لاکان سهوری توخ دهبیّتو کهمیّك لول دهخوات پاشان په له په لاوی دهبیّت و دوایسی روبهری نکروّزی لهنیّوان دهمارهکاندا دهبیّته هوی گهشه کردنی گوپکه تهنیشتیهکان بو دهرهوه دهبیّته هوی گهشه کردنی گوپکه تهنیشتیهکان بو دهرهوه پیکهاتهیهکی شیّوه گسکی دروست دهبیّت، کارده کاته سهر ته لاش و زبری ده کات و له کوّتاییدا جیادهبیّته وه که دهبیّته هسری (انسیابی) ماده که تیرییه کان و شهروبوومی به نه که سازه به نه دهبیته هوّی زهردبوونی گه لا تازه به رسیّبهردا که مییه کهی دهبیّته هوّی زهردبوونی گه لا تازه به رسیّبهردا که مییه کهی دهبیّته هوّی زهردبوونی گه لا تازه به سی سهره و هه کوه رینیان و لول خواردنیان و به شی سهره و هی گه کان و هه کوه رینیان و لول خواردنیان و به شی سهره و هی گه کان و هه کوه رینیان و لول خواردنیان و به شی به به کان و که کان و هه کوه رینیان و لول خواردنیان و به شی به به کان رو فیل ده میّننه و هو پاشان ده مرن.

#### مۆلىبدىنيۇم Molybedenum.

هیّما کیمیاییه کهی (Mo)یه، پروره ک به شیّوهی -4 Moo الله الله الله کرداری ای کردنه وهی باوه پر وایه پر آلیّکی کارا دهبینیّت له کرداری ای کردنه وهی نترات بر نامونیا و یارمه تی چه سپاندنی زیندووی نایتر و جین دهدات. لهنیشانه کانی Mo زهر دبوونی نیّوان دهماره کانی ناوه پاشان زهر دبوونه که بن سهره وه و خواره و ه بلاو ده بیّته وه و گه لاکان لول ده خون و قه راغه کانیان دهمریّت و له هه ندیّه پروره کدا گوله کانی که م ده بیّته وه. له قه را بیتدا

تەنها دەمارەكانى ناوەراست گەشە دەكەن بەم شىيوەيە وەك قامچى Whiptail دەردەكەون.

#### كۆبالت:

پێویستی پووهك بۆ كۆباڵت لهههموو جۆرێكی پووهكدا نهسهلمێندراوه بهلام نهو پووهكانهی خانه خوێی بهكتریانو نایتروٚجین دهچهسپێنن پێویستیان بهكوباڵته لهپهگه گرێكاندا، ههروهها ههندیك پاهه ههیه كه پێسی وایه پووهكهكانی دیكهی سهر بهپاقلهمهنییهكانش نین وهك گهنمو جو پێویستیان بهكوباڵته بۆگهشهكردنیان.

#### سەرچارەكان:

1.علم فسيولوجيا النبات، د.فيصل عبدالقادر وآخرون.

2.التغذية النباتية، د.عبدالهادي الريس.

3.علم النبات، كارل ولسون.

4. فسلجة النبات، عبدالهادي الريس وعبدالعظيم محمد.

عالم النيات، فولار وآخرون. ج1.

6.كتاب المعرفة (النبات) ج1.

#### چەرەس

#### بۆ كەمكردنەوەي نەخۆشىيەكانى دڭ

ئهگهر ده تهوینت پاریزگهاری له دلست بکهیت و دوور بكەرىتەرە لە نەخۆشىيەكانى دل ئەرە پيويستە ئەر چەرەسانە بخۆیت که سودیان ههیه بۆ دڵ و دهبنه هۆی باش کارکردنی دڵ بهشيوهيهكي باش و ئهم ئامۆژگاريانه كه بههانامانهوه دينت و هاواری چەند زانايەكى ئەمەرىكى كە ناوبانگيان دەركردووە لە بەرىيوەبردنى دەرمانسازى و خواردەمەنى لە ئەمەرىكا كە رەنگى سەوز بەكارديّت وەكو نيشانەيەك بۆ ئەم پيكھاتوانەى كە لە جۆریکی دیاریکراون وهکو (فستق، بایهم، عهلی بابا، گویز) و دەريان خستوه كه ئەو مادانه پپن له ووزه و بۆ وەلامدانهوهى ئەمەش شارەزاكان لەم بوارەدا وەلام دەدەنەوە راستە كە چەرەس پرە لە پلەي گەرمى بەلام لە ناوەرۆكدا خۆراكىكى تەر و بپن و پاکن لهبهرئهوهی پیکهاتوون له ترشه چهوری (ئومیفاس-3) که دهبیّته هـوی کهم بوونهوهی کوّلیسـتروّل و لهگـهلّ دەولەمەندى لە پېكهاتورى دژە ئۆكسىدەكان ئەمانە ھەمورى گەورەترىن كارىگەريان ھەيە لە پارىزگارى خوينبەرەكانى دل دووریان دهخاته وه له مهترسی نهخوشییه کانی دلّ. ههروهها دەركەوتووە كە چەرەس پيكهاتويەكى باش لە پرۆتين و ڤيتامين تيّدايه كه پيّى دموتريّت (ترشى فوليك، ڤيتامين E) و كانزا ومكو )كلس – پۆتاسيۆم و ئاسن و مەگنسيۆم و ئەم پێكهاتوانه كه دەبنى ھۆى ئاسانى رۆشىتنى رىبازى رىخۆلەيى وادەكات پووداوی گیربوون و لکاندن پووبدات و نهم ههموو پونکردنهوانه بـۆ سـودى تەندروسـتى ئـەو خۆراكانەيـە واتـە چـەرەس: كـە پاریزگاری له لهشمان دهکات و زور کهس ناویان دهبات به تەمەن دريدەكان. خۆراكە

ھێرۆ

143

Internet

زانستى سەرصم 18

### مشەخۆرى تريكۆگراما

# Tricogramma Parasites (Living Insecticides)

#### دلير رەئوف ئەحمەد

ئەندازيارى كشتوكالى

مشهخوری تریکوگراما بهههموو جورهکانیهوه سهر بهخیزانی Tricogrammatida Ophagous الله هستوری بسال پهردهیی به کانن Hymenoptera و له جوری مشهخوری هیلکهن Hymenoptera مسوپی ژیانی نهم میرووانه لهناو هیلکهی خانهخوی یهکهیدا تهراو دهکات (که زیاتر حهز به هیلکهی تاژه دهکهن) و دهبنه هوی له ناوچونی، میرووی تهراو بچوکهو دریزی یهکهی له نیوان (0.3-1)ملم ه بالهکانی پیشهوهی کومهلیک درکی ووردو کورتی لهسهره امپرووی سهرهوه و خوارهوهدا، هیلکهکانی نیسوان بالهکانی سنوردارهو تهنها لهیه هیلا کاریوتهوه له لیواری پیشهوهیدا له شیوهی پیتی (۶)دا، و لهسهر کهناری بالهکانی ههندیک موو ههیه، بالی پیشهوهی دریزگراوهیهو دهروددراوه به موو بهتایبهتی له میرووی هوزی بال پولهکهیانی هیدرش دهبنه سهر هیلکهکانی میرووی هوزی بال پولهکهیییهکان (Lepidoptera) به تایبهتی، همورهها دهتوانن مشهخوری به هیزوکانی دیش...

له پاشان دهبیّته میدرووی تهواو و کونیک دهخاته تویّکنی هیّلکه که فیّت دهرهوه، له دوای کرداری جووت بوون له نیّوان نیّرهو میّیه کان جمهمان شیّوه دهگهریّن به دوای هیّلکه کاندا جاریّکی دی میّیه کان بههمان شیّوه دهگهریّن به دوای هیّلکه کانی خرّیانیان تیایدا دادند.

ماوهی نیّوان قزناغهکان دهگوّردریّت بهپیّی جیاوازی جوّری میّرووه مشهخوّرهکهو جیاوازی هوّکارهکانی ژینگه.

مشەخۆرى تريكۆگراما تواناى دانانى 100 مىلكەي ھەيەو قەبارەكەي دەگۆردىت بەپىى بورنى كىپچكى و بەپىى قەبارەي ھىلكەي خانەخوىيەكەي (Host).

دەتوانریّت جۆرەكانی تریكۆگراما پۆلیّن بكریّت له هەندیّك تاقیگهی تایبەتدا له جیهاندا ئەمیش بهپشت بهستن لهسهر ئەندامه نیّرینه کهی ههروهها بههزی تهزووی کارمباوه (Electrophorse). جۆرەكانی مشەخۆری تریكۆگراما بهشیّرهیه کی ئابوریانه له

جۆرەكانى مشەخۆرى تريكۆگراما بەشپوەيەكى ئابوريانە لە وولاتەكانى (يەكىنتى سىزقىنتى جاران و وولاتە يەكگرتووەكانى ئەمريكاو فەرەنسا و ئەلمانيا و چىن و ھەندىك وولاتى عەرەبى وەكو سورياو ...ھتد) بەكاردەھىنىرىن بۆ قەلاچۆكردنى ئەم مىرووە زيانبەخشانە:

1-كرمى قەدى گەنمەشامى ئەرروپى Ostrinanubilalis 2-كرمى چوالەي ئەمرىكى Heliothisarmigera

3-كرمى بەرى ترێ Lobesia botrana

4-كرمى بەرى سنيو Cydia (Carpocaoas) pomonella مرمى بەرى سنيو 5-پەروانەي زەيتون (عثة الزيتون)

سەرچاوە: گۆڤارى اغروتىكا ژمارە 23 زانستی سورص م 18 هۆرمۆنيك

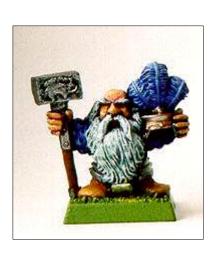
# ھۆرمۇنىڭ بۆ مندالانى كورتە بالا

#### ئارى ئەحمەد

(ساوسامبتۆن)ی بەرپتانی بە ئەنجام گەپەنراو دەرپخست: نهیّنی توانای پیاو له دهستکهوتی باشی مادیدا، بوّ یهکهم سانى تەمەنى مندانى دەگەريتەوە.

زاناكان روونيان كردهوه، خيرايي گەشەكردنى مندالاني کوړ له ماوهی دوانزه مانگی يهکهمی تهمهنيدا، پۆڵێکی گرنگ له دیاریکردنی ناستی مادیی نهو کهسانه لهکاتی

الهم دواییهدا تۆژینهوهیه کی نوی اله زانکوی گهورهبوونیاندا دهگیریت. ئه و تۆژینهوهیه که (4630) پیاوی له خوّگرتبوو، دهریخست نهو پیاوانهی بالایان کورتتر بـوو، لــه چـاو ئــهوانى ديكــهدا پارهيــهكى كــهمتريان دەسىتكەوتبوو، ھەروەھا كەمتر پلەى زانسىتى بالايان بەدەسىتەينابور، ئىم پەيوەندىيسەش بىم چارپۆشسى لىم بارودۆخى كۆمەلايەتى تاك راست بووە.



زانستى سەرصم 18

زاناکان بۆچوونی خۆیان پاگهیاند: گهشهکردنی لهسهرخۆ لهکاتی ئه ماوه ناسك و یهکلایکهرهوهیهی گهشهی میشك و پهرهسهندنی، لهکاتی یهکهم سالّی تهمهنی مندالّ، دهبیّته هـۆی لاواز بـوونی ئاسـتی ژیـری و توانـا هزرییـهکان لـه داهاتووی ئه و کهسهدا، که ئهمهش دهبیّته هوی ژمارهیهك گرفت، وهك لاوازی لـه خویندن و بهدهستهینانی پلهیـهکی نزمی زانستی و حالهتی مادیی. توژهرهوه بهریتانییهکان و وتیان: ئـهو مندالانـهی لـه یهکهم سالّی تهمهنیاندا بـه شیّوهیهکی باش گهشه ناکهن، ئهوا له قوتابخانهدا تهمهل دهبن و له ماوهی پهنجا سالّی داهاتووی تهمهنیاندا حالّهتی مادییان لاواز دهبیّت، بـه بـهراورد لهگـهل ئـهو مندالانـهی مادییان کـردووه گـهوره بـوون.

لهلایهکی دیکهوه تۆرەرهوان ئاماره بۆ ئهوه دهکهن که ئهم جیاوازییه هیچ بنهمایهکی کۆمهلایههی نییه، بهلکو له ئهنجامی لاوازی یان ناتهواوی میشکه لهیهکهم سالی تهمهنی مندالدا و دواتر خراپ بهسهریدا دهشکیتهوه. تورهوان لهو بهوایهدان ناریکی له خوراك پیداندا یان دوچاربوونی مندال به چهندین نهخوشی بهدوایهکدا هاتوو، له ههمو هوکارهکان بهربلاوتره بو لاوازی گهشهی مندال له یهکهم سالیدا. لهم تورینهوهیهدا نهو تیمه لیکولهرهوهیه پشتیان به چاودیری کردنی

حالهتى ژمارەيەك لە يياوان بەست لە فينلەندە لەدايك بوو بوون له نيوان سالاني (1934-1944)، كه حاله تهكانيان له کاتی مندالیاندا به ریکوپیکی تومارکرابوون و دواتر له چاودیری کردنی باری زانستی و مادییان تؤژینهوه. تیبینیان كرد: ئەو پياوانەي لە يەكەم سائى تەمەنياندا درينژييان (72سم) يان كەمتر بووە، ھەر لە سالىي (1990)دا بە نزيكەي (15) ھەزار جونەيھى ئىسترلىنىيان دەستكەوتووە، بەلام ئەو پیاوانهی لهکاتی یهك سالیاندا دریزیان (80سم) یان زیاتر بووه هەر لەو سالەدا (1990) نزيكەي (22) ھەزار جونەيھى ئيسترلينييان دەستكەوتووە، ھەروەھا بينيان: ئاستى مادى پیاوانی چین مام ناوهندهکان له پیاوانی خیزانه ههژارهکان بەرزتر بووە. بەلام مندالله كورته بالاكان لەنيو ھەردوو چينه که دا ناستي مادييان له ههمووان کهمتر بووه. بيجگه لهمه تۆژىنەوەكە لاوازىسى گەشەكردنى منىدائى ساواو زیاتربوونی مەترسى توشبوون بىه نەخۇشىييەكانى دل و شهكره له داهاتووى ژياني ئهو كهسانهى پێكهوه بهستهوه.

#### ھۆرمۆنى گەشەكردن

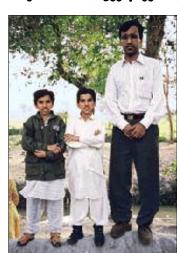
کچیک له باخچهی ساوایان به پادهیه کورته بالا بوو که دهستی نه ده گهیشته به لوعه ی ناوه که بر ناو خواردنه و ه کاتیک ته مه نی بوو به شه ش سال، پزیشکه کان و و تیان نه و کچه له ته مه نی پیگهیشتنیدا در پرژییه کهی ده گاته (140سم). پزیشکه کان تاوه کو حهوت سالی دواتر پر پرژانه دهرزی هزرمزنی گهشه کردنیان له کچه که دا، نه مه ش مهسه له یه کی مشتوم په لگره به لایه نکچیکه وه که هیچ هز کاریکی دیار بر بالا کورتییه کهی نه بوو، چاره سه رکردنی به دهرزی هز پمزنی بالا کورتییه کهی نه بوو، چاره سه رکودنی به دهرزی هز پمزنی که شه کردن سه رکه و تنی به دهستهینا، نیستا نه و کچه ته مه نی منداله و هاندانی زاناکانی و ولاته یه کرتووه کان، منداله و هاندانی زاناکانی و ولاته یه یه کرتووه کان،

پزیشکه کان له هه فته ی پابردوه وه دهستیان کسرد به پیسدانی شهم چارهسه ره به نهخوشه کانیان، به لکو جیهان به لایانه وه دهبیته شتیکی دیکه، سهره پای نیره یی پیبردنی پاوید ژکارانی وه کاله تی خوراکی کهمریکی — FDA — به به خشینی موله ت به به کومپانیای (کاالله الله) پازی بوون، بو نهوه ی ببیته نه و کومپانیا پیگه پیدراوه ی یه که هوپمونی گهشه کردن ده خاته بازا په کانه وه بو چارهسه ری نه و منداله کورته بالایانه ی هیچ گرفتیکی دیکه ی تهندروستییان نییه، هیچ گرفتیکی دیکه ی تهندروستییان نییه، نه که و پاویژگارانه ی بریاره که یان دا،

پایانگهیاند، که حالهتی گهشهکردنی وهك نهو کچه بهدهگمهن پوو دهدات و ئه و مندالآنهی دهیانهویّت ئه و چارهسهره و مربگرن، دهبیّت پارهیهکی باش خهرج بکهن تاوهکو (5سم) بالآیان دریّژ بیّت.

#### چارەسەرى مندالە كورتە بالأكان

هزرمزنی گهشه کردن هه ر له (16) سائی پابردووه و ب بخاره سه ری منداله بالا کورته کان به کارده هینریت، چونکه جه سته یان به کارده هینریت، چونکه جه سته یان به شیره یه کی سه مه و په ناهینینت، هه روه ها بی ژماره یه کی که م له و نه خوشییانه به کارده هینریت که له به دره م گهشه کردندا ده بنه کوت. ژماره ی منداله بالا کورته کان له جیهاندا ده گاته (200000) مندال و و کاله تی خوراك و ده رمانی نه مریکی ماوه یه کی زوره داوا ده کارنه هیزیت، هی می گهشه کردن بی مه به سته کانی جوانکاری به کارنه هیزیت، نیستاش هه ولی نه هیشتنی دیاریکردنی به کارهینانی گونجاوی هو په نه که ده دریت له پووی لوژیکی و نوژدارییه و ه بی نه م کومه له نه خوشانه، نه گه رچی ده رگاله له



قۆرمۆن<u>ن</u>ك قانستى سەرصىم 18

پروی ئەو مندالانە دادەخات كە ھەز دەكەن چەند پەنجەيەك لە بالايان زياد بكات.

چارهسهرهکه به ئهوه مهرجدارکراوه، دریّژی مندالآنی کوپ لهکاتی پیگهیشتندا له (157.5سم) کهمتر بیّت. دهبیّت کومپانیاکه نزیکهی (400000) مندالّی کوپ و کچ له کورته بالآکان چارهسهر بکات، که تهمهنیان له نیّوان (7–15) سالیدایه، بهلام کومپانیا که پیشبینی ئهوه دهکات که تهنیا (10٪)ی ئهو مندالانه هوپمونه وهردهگرن، بههوی ئهو کوت و بهندانهی خراوه به بهردهم مندالانی شیاو به وهرگرتنی چارهسهرهکه، ههروهها ژمارهیه کی زور له خیزانی ئهو مندالانه ده داریّیان بهدریّرایی چهند سالیّك له مندالانه حهز ناکهن مندالهکانیان بهدریّرایی چهند سالیّك له ههنتهیه کدا شهش دهرزییان لیّبدریّت.

ئەر تۆژىنەرەيەى كۆمپانياكە بە ئەنجامى گەياند، دەرىخست: ئەر مندالانەى ھەتا تەمەنى پىگەيشتنيان چاردىدىيان كردون، توانيويانە بەھۆى چارەسەركردنيان بەھۆرمۆنى گەشەكردن، بە نزيكەى (6،7،6سم) لە بالايان زياد بكەن.

Internet

# سودەكانى ھەنگوين

# The Benefits of Honey

وەرگیْرانی له ئینگلیزییهوه: عاصی محممهد عهبدولکهریم کۆلیْژی یزیشکی

ئهم لیستهی خوارهوه ههندیک لهو گرفت و نهخوشییه باوانهن، که دهتوانریت به ئاسانی چارهبکرین و رییان لی بگیریت به بهکارهینانی ههنگوین:

1-پيست (Skin):

\*هەنگوین خواردن بەخشەریّکی زۆر باشی پیّستە کاتیّك وەکو گورزەی پیّچەری رووخسار بەکار بهیّنریّت، و یارمەتی گەنجکردنەوەی پیّست دەدات بە نەھیٚشتنی چرچ و لۆچە بچوکەکانی پووخسار. و هەنگوین نەرمکەر و شیّدارکەریّکی باشە بۆ پیّست.

\*هەنگوین کاریگەری پەوانكەریی لەبەرچاوی هەیە لەسەر كۆئەندامی هەرسی مرۆۋ، كە بەمەش یارمەتی كەمكردنەودی گرفتـهكانی پیست دەدات، وەكـو پەلـهی سـوری بچـوك (Pimple) و ئەو گرفتانەی دی كە لەسەر پیست دەردەكەون و پەیوەندییان بە قەبزییەود

2-تایبه تمه ندیتی دره به کتریایی و دره که پروویی (Antibacterial & anti fungal) هه نگوین ژماره یه کی زور کانزاو قیتامینی به سودی بو مروق تیدایه.

به هه درحال چالاکی یه دره رثیانی یه کهی (antibiotic) و ا دمرده که وی ی یک یک بیت له گرنگترین تایبه تمه ندییه کانی، و دمرکه و تووه که به هه ندیک دمرمانی ناسایی و باوی نه نتی بایزتی بایزتیک باشتره له چاره سه رکردنی هه ندیک نه خوشید ا.

تایبه تمه ندی به کتریا کوشتن (bactericide)ی هه نگوین پنی ده و تریّت "چالاکی پنگرتن" (The inhibition effect). ئه و تاقیکردنه و زانستیانه ی که له سه ر هه نگوین کراوه، ده ری ده خه ن که تایبه تمه ندی به کتریا کوشتنی هم نگوین دو و ئه وه نده زیاد ده کات کاتیک که به ناو پوونده کریّته وه.

زۆر جێگای سەرنجە كە تێبينى ئەرە دەكرێت ھەنگە تازە لـ دايكبورەكانى نـاو مۆڵگـەكانى هـەنگ لەلايـەن ئـەر ھەنگاوانـەى كـە لێپرسـراون لـه چـاودێرى كردنيـان، بـه هەنگوينى پوونكراوە خواردنيان دەدەنى، ھەروەك ئەرەى ئەوانىش ئەم تايبەتەمەندىيەى ھەنگوين بزانن.

هەنگوین شلەیەكى زۆر لینجە (كە تیرەیىیە) كە ئەمەش واى ئى دەكات تواناى مىژینى ئاوى هىەبیت لەشانەى هەوكردووەكانى دەوروبەرى (بەمەش شانەى ھەوكردوو زووتر چاك دەبیتەوە).

بۆ نموونه لێكۆڵينهوميهك له ئهفريقاى خۆر ئاوا دەرى خست كه كاتێك هـهنگوين خرايـه سـهر شـوێنى برينـى گواستنهومى پارچه پێستى لهش (Skin grafting) و لابردنى پارچه پێستى نا ئاسايى و ههتا برينهومى ئهندامێكى لهش هانى زووتـر چاكبوونهوميانى دا، لـه كاتێكدا چارەسـهره ئاسايىيهكانى ديكه نهيانتوانى. بۆ ئهم برين و پووشاويانه برينهكه به ههنگوين داپۆشهو پاشان به پێچهر (bandage)

4-سکچون (Diarrhoea)

هـهنگوین بـه خهسـتی 40٪ توانـای گوشـتنی ئـهو به کتریانهی ریخوِّله کانی ههیه که زانراوه دهبنه هوی سکچون و زهحیری (dysentery).

Allergy) حەساسىيەت -5

هـەنگوينى سـافى چارەسـەريّكى زۆر نايابـە بــۆ 90٪ حەساسيەت.

6–ددان (Teeth)

لەگەل ئەوەى كە ھەنگوين شيرينە، بەلام يارمەتى مانەوەر پاراستنى ددانەكان دەدات!

چالاکی دژه میکرۆبی (antimicrobial) ههنگوین لهسهر زور جوری بهکتریای کلورکهری ددان ( dental plaque ) تاقیکراوهتهوه.

7-ئازارى گەدە (Stomach ache)

یه که وچکه چا هه نگوین و شهربهتی نیو لیمز له گه لا پهرداخیک ئاوی گهرم هه موو به یانیه که به سکی ناشتا بخوره وه.

(Colds & Coughs) كۆكەر ھەلامەت -8

ههنگوین دهرمان و چارهسهره له حالهتهکانی کوّکهی بهردهوام و ههوکردنی قورگ.

تایبه تمهندی ئهنتی بایزتیکی هههنگوین قویگ دادهیو شیّت و نازاردان و رووشاندنی کهم دهکاته وه.

شهش ئۆز  $(O_2)$  ههنگوینی شل و دوو ئۆز گلیسىرین لهگهل شهربهتی دوو لیمۆ تێکهل بکهو بیخه ناو بوتڵێکهوهو سهرهکهی بهتهپهدوّر به توندی دابپوٚشهو لهکاتی پێویستدا بهکار بهێنه.

1 ئۆز (oz:ounce)- 28.35 گرام

\*بۆ لوت گیران كەوچكیكى محەلەبى ھەنگوین بكە ناو لەگەنیك یان جامیك ئاوى گەرم و ھەلمەكەى ھەلمىژە، بەلام پیشتر بە خاولییەك سەرت دابیۆشە.

\*بۆ هەوكردنى قورگ: با يەك كەرچك چا هەنگوين لەبەشــى دواوەى نــاوەدەم شــل ببيتـــەوەو ووردە ووردە داچۆريتە خوارەوە بۆ قورگ، شانە هەوكردووەكان لە ئازار رزگار دەكات، بەلام ھەسىتى:ى ناخۆش لەدەم و قورگ دا دروست دەبيت بەھۆى ئەوەى كە لەوانەيە نەخۆشىيەكە دەست بەجى بەھەنگوينەكە چاك ببيتەوە، ھەربۆيە ھەليكى فراوان بۆ ھەنگوين رەخساوە كە لە دەرمانەكانى كۆكەر بەلغەم دەركيشەرەكاندا (expectorants) بەكار بهينريت.

9-هەرسكردنى خۆراك (Digestion)

\*لەبەرئەوەى كىە گەردەكانى شەكر لىە ھەنگوينىدا دەتـوانريْن بگـۆړيْن بـۆ شـەكەرەكانى دى وەكـو فرەكتـۆز (Fructose) و گلوكۆز (glucose) مەنگوين بە ئاسانى لە

سودهکانی ههنگوین 18

> زۆربەی گەدە ھەستيار و ناساغەكانىشدا ھەرس دەكريّت، سەرەپای ئەومى كە بريّكى زۆريش ترش (acid)ى تيّدايە.

> \*هەنگوین یارمەتی گورچیلەکان و پیخۆلەکان دەدات کە بەباشى ئیش بکەن.

> \*لهگهل ئهوهی که ههنگوین بهسوده بن هیشتنهوهی نهدخشییهکان دهبیتهوه وهکو قهبزی (Constipation)

-بۆ ئەوانەى ھەرسىكردنيان باش نيە برێكى يەكسان (1:1) لە تێكەلاوى ھەنگوين و سىركەى سايدەر (سىركەى ئاوى سێوى ترشاو) بهێنەو تامەكەى بە ئاو كەم بكەرەوە و بەكارى بهێنە.

بىق ئىەن نەخۆشسانەى كىە تووشىي چىەند دەردو نەخۆشىيەكى گەدەبوون.

بەيانيان بەسكى خالى (10 گرام) ھەنگىن بەكاربھينن و ھىچ شتىكى دىكەى بەدوادا نەخۇن بۆ ماوەى يەك كاتژمير، لەماوەى چەند رۆژيكى كەم دا ھەست بە چاكبوونەوەى نەخۇشىييەكانى دەكەن.

Weight Control) کونتروٚلکردنیکیشی لهش (Weight Control) تیدایه به ههنگوین بریکی کهم گهرموٚکه (Calorie)ی تیدایه به بهراورد لهگهل ههمان بر له شهکر.

هەنگوین 40٪ گەرمۆكە دەدات بە لەش، و لەگەل ئەوەى كە ووزەيەكى زۆر دەدات بەلەش، كیشى لەش زیاد ناكات.

11—بەخيْرايى بەناوخويْندا بلاو دەبيْتەرە:

كاتنىك هەنگوين لەگەل كەمنىك ئاودا بەكاربهىندىنىت لەماوەى حەوت خولەكدا بەناو سوپى خويندا بلاو دەبىنتەوە، گەردە شەكرە سەربەستەكانوا دەكەن كە لەمنىشك كە بەباشى ئىش بكات، چونكە مىنشك گەورەترىن شەكەر بەكارھىندەرە لەلەش دا.

12-هەوكردنى ناوپۆشى چاو (كێم و جەراعەت لەچاودا) (Conjunctivitis)

ههنگوین لهناو بریکی یهکسان ئاوی گهرم دا توابیتهوه، کاتیک سارد دهبیتهوه بهکاری بهینه وهکو نهرمکهر (کریم)ی چاو ان گهرماوی چاو (چاوی تیادا بشو بهکردنهوهی چاو). 13-خوین (Blood)

\*هەنگوین بەشێکی گرنگی ئەو ووزەیە دەبەخشێت کە لەلايەن لەشەوە پێویستە بۆ دروستکردنی خوێن.

. \*یارمهتی پاک کردنهوهی خوین دهدات.

\*ههندیک کاریگهری باشی ههیه لهسهر ریکخستن و ئاسانکردنی سوری خوین (Blood circulation).

\*هـهروهها وهکو پارێزهرێڬ ئيش دهکات دژی گرفتی مولولـــهکانی خـــوێن و پهقبـــوونی خوێنبــهرهکان (arteriosclerosis).

Heart) دڻ –**14** 

تویّژهرهوه زانستییهکانی بهریتانیا ئهوهیان دوّزیوهتهوه که همهنگوین ئوّکساندنی کوّلیستروّلی خبراپ (IDL) که بهرپرسه له پوودانی پهقبوونی خویّنبهرهکان، خاودهکاتهوه کهواته ههنگوین دهتوانیّت بهرهنگاری کوّلیستروّل ببیّتهوه، و تا ههنگوینه که خستربیّت باشتره.

پۆژانه لهگەل خواردندا له جێگەی شەكر ھەنگوينی سافی بخورێـت ئاكامـه خراپـهكانی كۆليسـترۆل دەڕەرێنێتـهو، ئەمـهش بەسـودە بـۆ ئـەو بەسالاچـووانەی كـه گـيرۆدە دەبـن بەنەخۆشی دل، شەكرە (diabetes)، بەرزیی فشاری خوێن، جەنتەی دەماغ (stroke) ... هتد.

15-ئارەزووى خواردن (appetite)

ههنگوین ئارهزووی خواردن له مندالآندا باش دهکات که توشی حالهتهکانی نهمانی ئارهزووی خواردن بوون.

16-سەرئیشە و سەراسی (Headache & Migraine) بۆریگرتن له سەرئیشە دووکەوچکەچا ھەنگوین لەگەن

ژهمه خۆراکهکاندا بخق.

\*بۆ سەراسى: يەك كەوچكى محەلەبى تواوە لەنيو پەرداخ
ئاوى گەرم دا لەسەرەتاى سەراسىيدا بخىقرەوە. ئەگەر
پيويستى كرد دواى (20) خولەك دووبارەى بكەرەوە.

17-بي خهري (Insomnia)

هەنگوین یارمەتی چاكبوونەوەی ناړێكىيە دەرماريەكان دەدات لەوانە بى خەوى، و ەكو بەھێزكەرێك ئیش دەكات بۆ چاك كردنەوەی ھەر تێكچوونێكى كۆئەندامى دەمارى مرۆڤ. لىلى حالسەتى بىخەويسدا (Sleeplessness) يسەك

18-پەستى و ئارەھەتى (Stress)

ههنگوین لهناو ناودا بهریّرهی4:1 مادهیه کی جیّگیرکهرو سرهوت بهخشه، واته حالهتی پهشوّکاوی و ههلّچون نارام دهکاتهوهو پهستیش چالاك و وریا دهکاتهوه.

(Healing) سارێژبوونهوهٔ

به و پنیهی ئه و تایبه تمه ندییهی ههیه که وا له لهش دهکات زووتر چاکببیته وه، هه نگوین یارمه تی یه کی گهورهی گه پانه وهی لهش ساغی دهدات له و که سانه ی توشی نه خوشی بوون (Convalecense)

(Tuberculosis) –سيل دەردەباريكه 20

هەنگوين يارمەتى ئەخۆشەكانى توشبوو بە سيل دەدات، بەو پنيەى زۆر بەباشى يارمەتى وەستاندنى بلاوبونەومى ئەم نەخۆشيە دەدات.

21-رمبو (Asthma)

هەنگوين يارمەتى حالەتەكانى رەبـو دەدات. هـەروەك زۆربـەى حالەتـەكانى تەنگـە نەڧەسـى درێژخايـەن(رەبـوە) كاردانەرەى باشيان بۆ ھەنگوين ھەيە.

22-ماندویهتی و شهکهتی(Fatigue \$ exhaustion)

ههنگوین باشترین شته که به کارده مینریت بن زیاد کردنی خوراگری و هیزو توانای جهستهیی (Physical Stamina)و ناستی ووزه ی لهشی مرزق و ههروه ها باشترین شته بن نه هیشتنی دهستبه جن ی ماندویتی و شه که تی دوای ئیش کردن، چونکه به ناسانی له خویندا ده مژریت.

یهك كهوچك چا ههنگوین لهناوی گهرمدا بتوینهرهوه و بهكاریبهینه، یان سوراحییهك ناو و ههنگوین بههاوسهنگی 1:3 واتهچارهكیکی ههنگوین بیت لهبهفرگره (پلاجه) دا بیاریزه و لهكاتی پیویستدا به كاریبهینه.

هـهنگوین بهشـیوهیهکی سـهرهکی فرهکتـوزو گلوکـوزه لهبهرئهوه بهخیرایی لهلایهن کوئهندامی ههرسهوه دهمژریّت.

The Old & young) پیر و گهنج –23

پزیشکه فهرهنسییهکانی ئامۆژگاری مندالآنی بی هیّزو لهرولاوازو نهخوّشه پیرهکان دهکهن بو خواردنی ههنگوین و قهیماغ یان ههنگوین و کهره لهجیاتی روّنی جگهری نههنگ(Cod Liver oil). قهیماغ یان کهره کهمیّك کولابیّت لهگهل بریّکی یهکسان ئاو و بهریـژهی 7٪ ههنگوینی تی بكریّت" خواردنیّکی ئامادهکراوی زوّر نایابه بوّمندالآن.

24– داخورانی ئیسك(osteoporosis)

یه که وچکه چا ههنگوین پۆژانه یارمهتی به کارهینانی کالسیوم دهدات و پی اسداخورانی ئیسک دهگریت. شهم به کارهینانه ی ههنگوین اله تهمهنی (50) سالی و به رهو ژوور بنویسته.

**25–سوتان** (Burns)

ههنگوین بخهره سهر سوتاوی ساردی دهکاتهوه و نازارهکهی ناهیّلیّت و یارمهتی خیّرا چاکبوونهوهی دهدات بهبی دروست بوونی جیّ برین (Scar). جگه لهوهی ههنگوین مهلّههم و نهنتی بایزتیکه، بهکتریاش ناتوانیّت تیّیدا بژی.

26–ئەزۆكى (Infertility) ئەگەر ھەنگەرن لەگەلا شىر يەكار

ئەگەر ھەنگوين لەگەل شىر بەكاربەينىزىت ژمارەى تۆوى پياوەتى تا ئاستىكى سەر سوپھىنەر زياد دەكات.

لەبەرئەرەى بەشێوەيەكى بنەرەتى تواناى سێكسى پيار پەيوەندى ھەيە بەسێ ئەندامى سەرەكى لەشەرە، و ھەمور ئەم ئەندامانە بـۆ بەدەسـتهێنانى ووزە گلوكـۆزو فرەكتـۆز بەكاردەھێنن، ھەروەكو پێشـتريش باسمان كـرد ھەنگوين باشـترين سەرچاوەى شـەكرى پێويسـتى ئـەو ئەندامانەيـە. ھەربۆيە جێگـەى سەرسـورمان نيـە كـە نازنـاوى ئيلكسـيرى

ژیانی پی بهخشراوه، ههتا زوّر بهروونی نهمه لهقورناندا پیّش 1400 سالباس کراوه.

(ئىلكسىر: گىراوميەكى شلى بۆنخۆشى شىرىنكراوە، وەكو دەرمان بەكاردەھينىزىت و لەش بەھىزدەكات)

Baldness) سەر پووتانەوە –27

ناوچه پووتاوهکه بهپیاز بسووه تا سوردهبیّتهوه، پاشان ههنگوینهکهی لی بده.

Constipation) قەبزى (Constipation)

بن ئه و نهخوشیانهی توشی قهبزی دهبن کهوچکیک ههنگوین کهمیّک گهرم کرابیّت، لهگهل بریّکی کهم سوّسی گهنم(Wheat husk) ی بن زیاد کرابیّت، پاشان سارد بکریّتهوه و بدریّت به نهخوشهکه، بهخیّرایی چارهسهر دهبهخشیّت.

Paralysis)- ئيفليجي

پزیشکی بهناوبانگ ئیبن سینا (Aviccina) نوسیویّتی که استنهوهی ههنگوین تیّکه ل کرابیّت لهگه ل هه لهیّنجراوی برنجی کولاودا یارمهتی چاکبوونهوهی نیمچه ئیفلیجی دهم و چاو دهدات.

High blood perssure)-فشاري بهرزي خوين (-30

تیکه لاری یه که که و چه هه نگوین و یه که که چه چا شاوی زه نجه فیل ویه که و چه که یای که مین (Cumin) پوژی دوو جار بیضی فشاری خوینه که تداده به زینیت.

(گیای کهمین یان کیمیون: جوره گیایه که لهناوچه گهرمهکاندا ده رویت و تووهکهی بونیکی خوشی ههیه و وهکو بههارات بهکارده هینویت).

Anaemia) کهم خويني

ههنگوین باشترین دهولهمهندکهری خوینه بهزیادکردنی خروکهکانی خوین. و ههاتاههکو خهستربیت پیکهاته کانزاییهکهی زیاتر دهبیت و بز خوین باشتره.

رۆژانه 1–2 جار مۆزيكى پىڭەييو لەگەل كەوچكيكى چيشت ھەنگوين بخق.

32 – ھەلامەتى حەساسيەت بە ھەلالەي گول

(Hay fever)

pollen coryza (ههلاهه تي ههلاله)

جوینی سهرقاپهکانی شانهی ههنگ هانی سیستهمی بهرگری لهش دهدات بههوی ئهو بره کهمهی ههلالهی گول کهتیدایه.

لـهكاتى نەخۆشـىيەكەدا پۆۋانـه 5-6 جـار كەرچـكە چايەكى ئى بخۆ. سەرەپاى ئەمەش زۆر بەكارو سودبەخشە بۆ توشبوانى پەبوە.

(Insect bite) پێوهداني مێژوو

نيوكاسل نيوكاسل

# نەخۆشى نيوكاسل

## Newcastle disease

زانا محممهد عهبدولعهزیز کۆلیژی کشتوکال-زانکوی سلیمانی

نیوکاسل نهخوشییه کی قایروسییه، بو یه که مجار له دورگه ی (جافا) له سائی 1927ز دورزراوه ته وه شاری نیوکاسل له ولاتی ئیندونیسیا. نهخوشی نیوکاسل یه کیکه له نه خوشی نیوکاسل یه کیکه له نه خوشی نیوکاسل یه کیکه له نه خوشی به نیوکاسل یه کیلگ نه فوره له په له وه ریه که ایس نی که وره له خاره ن کیلگه کان ده دات. پیروهی به فیرو چون له هه ندیک خاره ن کیلگه کاندا، قایروسی نهم حاله تدا ده گاته له ولاتانی جیهاندا بلاوه به لام زیانیکی زورت سر ده دات له ولاتانی جیهاندا بلاوه به لام زیانیکی زورت سر ده دات له ولاتانی جیهاندا بالی سینیه م وه که له ولاتانی نه وروپا.

### خەسلەتەكانى ۋايرۆسى نيوكاسل

1.شـوێنی سـهرهکی قایرۆسـهکه لهناوچـهی مــۆخ، سـییهکان، پـهردهی نـاوهوهی بـۆری هـهوا، تورهکهی هـهوا، مۆخی ئێسك بهدی دهکرێت.

2.ماوهى ژيانى ڤايرۆسى نيوكاسل 3مانگه.

3. تیشکی خور، پلهی گهرمی دهوریکی کاریگهریان ههیه لهسهر کوشتنی قایروسی نیوکاسل، ماوهی بهرگریکردنی قایروسهکه بو تیشکی خور 15خولهك تا نیو کاترمیره له یه 60م .

4.گیراوهی فورمالین 2/و 1/ و یهکیك له گیراوهی (یود، کلوّر) دهبیّته هوّی كوشتنی قایروّسه که بهچهند خولهکیّك.

#### نیشانهکانی نمخۆشی نیوکاسلّ

 زانستی سهرصم 18

#### قۆناغى يەكەم:

### لەكىڭگەيەكى پىنەگەيشتوو:

گرنگترین نیشانهکانی لهم چهند خالهدا پروون دهکهینهوه: 1.نهخوشییهکه زوّر بهتوندی دهردهکهویّت لهجوجکدا، سهرهتا بهوه دهست پیدهکات که جوجکهکه گیّژ دهبیّت توانای خواردنی نامیّنیّتو توکهکهی گرژ دهبیّت لهکوّتاییدا له ییّی دهخات.

2. له حاله تیکدا قایر ق سه که توشی سییه کانی بوو که پینیی ده آلین (BEACH'S FROM) شهوا نیشانه ی پینیی ده آلینی دقل (BEACH'S FROM) شهوا نیشانه همناسه دانیکی زور توند ده رده که ویت که پیرون ده گات 90٪، شهمه له کیلگهیه کدا پرووده دات که پیشتر قاکسین به کارنه هاتبی و حاله تیکی دیکه که له کیلگه کاندا ده رده که ویت BOYLES FROM واته که قایر ق سه توشی بغری ههرس ده بیت شهم جوره یان زیاتر له ناوچه ی ناسیا بغری ههرس ده بینی و گرنگترین نیشانه کانی که به جوجکه کانه وه به کارنه هی نابیت و گرنگترین نیشانه کانی که به جوجکه کانه وه ده رده که ویت شهوا رو اوتی دیت خواره وه و توانای جوله ی نامینی ت به چهند کاتژه نیریکی که م مردار ده بینیته و شهر قایر قسی که توشی ده ماخی بو نه وا به شهله ل مل و قاچی نه خوشی یه که ده رده که ویت له ناو به شهله ل مل و قاچی نه خوشی یه که ده رده که ویت له ناو

#### قۆناغى دووەم:

#### كێڵگەى يێگەيشتوو:

1. كاتيك كه قايرۆسى نيوكاسل له كينگهيهكى پهلهوهرى پيگهيشتوو دەدات ئهوا نيشانهى هەناسهدانيكى توند له مريشكهكاندا دەردەكهويت ئەمه ئەگهر لەسهرەتادا قاكسين بهكارنه الله بهكارنه ماتبوو بهلام ئەگەر لەسەرەتادا قاكسين بهكارهات ئهوا نيشانه يهكى كەم دەردەكەويت له ناو مريشكهكاندا.

2.له كێڵگهى بهرههمهێنانى هێلكه كه توشى قايرۆسى نيوكاسڵ دەبێت ڕێڗٛهى بهرههم دادەبهزێنێت بۆ له 50٪—20٪ و گرنگترین نیشانهكان كه به هێلكهكهوه دیارى دەدات بریتى به له بی توێڬڵی یان توێڬڵی تهنکی دەبێت كه زوو دهشكێت، و گۆڕانكاریش لهناو پێکهێنهرهكانی هێلكهكهشدا پوو دەدات.

#### ریگرتن له بلاوبوونهوهی نهخوشی نیوکاسل

بۆ بەرگرتن لەم نەخۆشىيە پۆويستە لەسەر خاوەن كۆلگەكان كە پەيرەوى چەند خالۆك بكەن:

1.رێنهدان بهو کهسانهی که له کێڵگهی پهلهوهری دی کاردهکهن بێنه ناو کێڵگهکهیهوه.

2.دروسـتكردنى بەربەسـتێك بـەدەورى كێڵگەكەيـدا بـۆ رێگرتن له هاتنەژورەوەى ئاژەڵى دەرەكى.

3. به هیچ شیوهیه نههیلریت که پهلهوهری دهرهکی بچیته ناو هولهکانهوه و بو ناو مریشکهکان چونکه ئهم پهلهوهرانه توشی قایرسی نیوکاسل دهبن بهلام بهرگریان زوره بهلکو دهبنه هوکاریک بو گواستنهوهی نهخوشییهکه.

4. پننهدان به کهسی کپیار که پاسته وخو قهفه زهکان به رئته ژووره وه هه تا کاری پاککردنه وهی بو نهکریت.

 هـهر كريكاريك پيويسته بـهرگيكى تايبـهتى هـهبينت كاتيك كه دهچيته ژوورهوه بو لاى مريشكهكان.

6. پێویسته لهسهر خاوهن کێڵگهکان که کورهی تایبهت دروست بکهن بو سوتاندنی مریشکه توش بوهکان که مرداردهبنه وه لهناو هوٚلهکاندا.

7.فیرینه دانی مریشکی تووش بوو بن چهمو شیوه کان یان شوینیکی دوور له کیلگه که چونکه نهمه هزکاریکی بن سهرله نوی گواستنه وه ی نه خوشی یه که.

8.دروستکردنی حهوزی تایبهت لهبهردهم کیِّلگهکانو هزِّلهکان بیز شهو کهسانهی دینه ناو کیِّلگهکه بان شهو کریِّکارانهی دهچنه ناو هزِّلهکان دهبیّت دهستو قاچیان (یاکژ) بکریّت.

9. پێویسته هه ر له سه رهتای هێنانی جوجك بـێ ناو هێڵهکان پهیپرهوی بهکارهێنانی ڤاکسین بکرێت بـێ ئه وهی چیتر پێگه نه دهین بهم ڤایرێسه تهشه نه بکات و ببێته هـێی زور له خاوهن کێڵگهکان وه چ له دهوڵهت.

سەرچاوە:

1. امراض الحيوان والدواجن

تأليف: د.سامه هدا

د.سامح هدایت ارسلان

د.نزار جبار مصلح

د.هشام عبدالله بشير

2.امراج الدواجن وعلاجها تأليف:

د.سامی علام

هواڵ

# چەقۆيەكى ئەلكترۆنى كە نەخۆش بريندارناكات و خوينى لى ناھينيت

## دنیا عهبدوللا زانکوی سلیمانی

لەرنگەى دەرەچەكى زۆر وردەوە كە ئىش و ئازار پەيدا ناكات، يزيشكهكان نهشتهرگهرييه نوشدارييهكانيان بهبي چەقۆ بەبى خوين بەربون ئەنجام دا، بەبى ئەوەى نەخۆشەكان هەست بەھىچ ئىش و ئازارىك بكەن، ئەم نەشتەرگەرىيانە بەزۆرى بە وولاتە يەكگرتوەكاندا بلاوبوەوە و كەپزىشك و نهخۆشەكان وەك يەك ئارەزومەندى بوون، ئەم رىگەيەش بووە جیّگهی قسه و باسی خه لکی پاش ئه نجام دانی دوو نەشتەرگەرى نۆشدارى كە بريتى بوو لە برينى وەرەميكى ژێرپەنجەيى لە دەماخداو يەكێكى يەكێكى ديكە له بربرەى پشت دا، لەھەردوو جارەكەدا ئەو دوو نەخۆشە لەماوەيەكى كهمدا نهخوشخانهیان بهجی هیشت و وتیان كه ههستیان بەئازارىكى زۆر نەكردوە ھەروەھا وتيان ئەوماوەيە كە لە نهخۆشخانەدا بۆ چاكبونەرە بەسەريان بردوه كەمتر بوه لەو ماوەيەي كەنەخۆشەكانى دىكە لەم جۆرە نەشتەرگەرىيانەدا بەسەرى دەبەن و ئەنجامەكانىشى دلنيايە، ئەو يزيشكانەي که به پەرۆشى ئەم رېگەيەوەن دەڭين ئەم رېگەيە بى لەناو بردنى وهرهمه شيريهنجهييهكاني شوينه ههستيارهكاني لهشی نهخوشیک وهك بربیرهی پشت و دهماخ و ههردوو سيهكان بهكاردين، لهگهل بهكارهينانيدا له چارهسهرى شكاندنهكاني ئيسك و شيرپهنجهي مهمك لهلاي ژنان، كه

ئەمەش پشت بەكون تێكردنى زۆر وورد دەبەستێت لە لەشدا تا دەگاتە ئەو شوێنەى كە نۆشدەرىيەكەى مەبەستە بەبى ئەرەى پێويستى بە بەنچ كردن بێت، نەخۆشەكە ھەست بەئێش و ئازار ناكات و يەك دڵۆپ خوێنيشى ڵێناروات

#### چەقۆى ئەلكترۆنى:.

ئهم جۆره ئامیره پییان دهوتریت چهقزی ئهلکترونی، که له بنه پهتدا بریتی یه له دهمانچه یه کی نامیریی که تیشکهکان به پیژه یه کی کهم دهرده کات به پیریکی و به ئاپاسته ی وهرهمه کانی شانه توش بوه که، به بی ئهوه ی به به بهته کانی دیکه ی جهسته ی مروّق بکه ویّت وه ک زانراوه که به کارهیّنانی دیکه ی جهسته ی مروّق بکه ویّت وه ک زانراوه که به کارهیّنانی تیشک دانه وه ی بو له ناو بردنی شانه ته کنه لوژیایه کی نوی نییه، به لام ئه و پهره پیدانه سهره کیه ی که چهقوی ئهلکترونی پیش که شی ده کات به کارهیّنانی قوّلی نامیرییه له هاوپشتی گورزه یه کی تیشکاوه ری بوسه و وهرهمه که له گه ل چاککردنی نیشانه که وه کاردانه وه یه جوله کانی له ش.

نهخۆشهکه پاش دەرچونه تىشكاوەرىيەكە، لەبەرئەوەى لەم تەنكەلۆژيايەدا پزيشكەكە ناچانابنت كەچوارچنوەيەكى پەپكەيى كانزايى بازنەيى بەكاربهنننت وەك چۆن لەرابردودا بر جنگيركردنى سەر و نەجولاندنى بەكاردەھات.

زانستى سەرص م 18

بۆئەوەى پۆپەوەى تىشكدانەوە كە بەرەو نىشانەكە بەينىنىتەوە چەقۆ ئەلكترۆنىيەكە ئەو وينانەى بەكاردىنىن كە دەزگائ كۆمپىتەرەكە دروسىتى دەكسات و لەوينىك دەزگائ كۆمپىتەرەكە دروسىتى دەكسات و لەوينىك پاسىتەقىنەكان دەچىيت، كەبرتىيە لەوينىكانى سەرى ئەخۆشەكە و لەسەر قىدىۆ تۆماركراوە، نەشتەرگەرىيەكە 45 خولەك دەخايەنىت و نەخۆشەكە دەتوانىت لەھەمان پۆردا خەستەخانە بەجىيبهىلت، ھەروەھا نىشانە لارەكىمكانى كەمتر دەبن لەبەرئەوەى چەقۆى ئەلكترۆنى تەنھا بەشە زىادەكە دەبرىت، ئەم نەشتەرگەرىيە تىشكاوەريە نەشتەرگەريەكى سروشتىھ بۆ بېينى وەرەمە شىر پەنجەييەكان لە دېكە پەتكدا كە بە بېرېرەى پىشتدا دەروات، بەكاردىت.

پیش به کارهینانی سیستمی ئامیری هیچ پیگهیه کی پهسهندی دیکه نه به شیوهیه کی ته واو پاریزگای لهنه خوش بکات.

#### چارەسەرى كىمپايى:.

نۆشدەرەكان جەخت لەسبەر ئەرە دەكەن كە ئەم چەقق ئەلكترۆنىيە جىگەى نەشتەرگەرىيەكانى چارەسەركردن لە تيشك دانهوه تايبهتهكاني نهشتهرگهرييه بچووك و قهباره مام ناوەنىدەكان دەگرېتىهوە كەلىه بىوارى چارەسىەر كردنىي پرۆستات و پەنكرياس و سىييەكان و جگەردا بەكارديّت، بهلام بۆ ئەو نەخۆشانەي كە حالتەكانيان پيويستى بەتيشك دانسەرە بەھيزترەكانسە يان ييويسستى بسە چارەسسەرى كيمياوىيه، دەتوانن پەنابەرنەبەر بەرھينانى سيستمەكانى چارەسەرى تىشك دانەوەيى موگناتىسى كە تويىژەرەوەكان لـهكۆليٚجى پزيشـكى فيْرجينيـاوه پـهرهيان پيّـدراوه، ئـهم نەشتەرگەرىيانە بەدروسىت كردنى نەخشەيەكى سىلايى دەست پيدەكات كەپشت بەپيوانە كردنى(MRI) دەماخى نهخوشهکه دهبهستین، پاش دیاریکردنی شوینهکه و ئاراسىتەى وەرەمەكى پزيشىكەكان دەتسوانن نەخشىيەك بهباشترین ریکه بکیشن بو گهیشتن بهو وهرهمه دوور له لولهکانی خوین و گری دهمارییهکان

کەفرمانە زیندەییەکان لەش کۆنترۆل دەکەن، لەوکاتەدا پزیشکەکە کونیکی بچوك دەکاتە پیستی سەرو کەللەی سەر هـەروەها مسـتیلەیەکی موگناتیسـی لـه سـەر روی دەمـاخ

دادهنیّت و پاشان دهیباته ناوهوه، دوای نهوهی بوّ دادهنیّت و به کارهیّنانی هیّزی کیشکردن و دورکهوتنهوه له نیّوان موگناتیسه ورده کهی که له دهماخی نهخوشه که لهنیّوان موگناتیسه به هیّزتره کانی دیکهی که له و شویّنه دا هه یه کوّمپیته ره که ناراسته ی گیره ده کاته و نیشانه که، دوای نهشته رگهرییه که گیره که له بهشیّکی نانه ژادی دهما خدا نهشته رگهرییه که گیره که له بهشیّکی نانه ژادی دهما خدا پاگیرده کریّت، تا کاریّکی نادیاریکراو یان تاپیّویستی به گیره که دهبیّت بو نه شته رگهرییه چاره سه رییه کانی دیکه، له کاتی نیستادا زانکوّی واشتن نهم شیّواژه نویّیه پیشکه ش دهکات.

#### تيشكي لميزهر:.

لـهكاتى ئيسـتا زوربـهى تهكنـهلوژيا نوشـدارييهكان تیشکی(X) بهکاردیّنن بوّگهیاندنی بهشیّك له وزه بوّ خانهكان، له ههندیک کاتدا بریکی کهمتر له تیشکی وهرزی لهیزهر بو چارەسەركردن بەكارديت، نمونەش لەسەر ئەمە بەكارھينانى لەيزەرە وەك ريگەيەكى نۆشدەرى بۆ لابردنى پەلەر خال هـهروهها لـهيزهر لهنهشتهرگهرييهكاني جوانكاي ييستدا بهكارديّت، بهههر حالٌ ئهم نوّشدهرييه لهجياتيه دهتوانيّت بریندارهکانی ئەژنۆو جومگەکان چارەسەربکات کە بەھۆی هەو كردنەكانەوە پەيدا دەبن، ھەروەھا جىنبەجى كردنەكانى ئەم نۆشىدەرىيە لەبوارى چارەسەركردنى ددنىدا ھەيلە، واچاوهروان دهکریت ئهو نوشدهرییانهی که چهقو دورومانی تيدا بهكارديّت ببيّته نوّشدهرييه كونهكان بهتايبهتي لهو نۆشىدەرىيە لەجياتيانەي كە پيويسىتى بەھىچ مادەيەكى سـركردن نىيـه، ئەوەندەشـى نـەماوە سـەردەميك ببيـنين كەتيايدا كردنەوەي جەستە بۆ ئەنجام دانى نەشتەرگەرىيە نوشدەرىيەكان كۆتايى پيهاتووه.

#### خوينەرى بەريز:

1-هەر بابەتىكى پەرچقەكراوت بۆ ئەم كۆقارە نارد، پيۆيستە بابەتەكەى بە زمانەكەى خۆى لەگەلدا بىت، بۆ ئەومى پشت كوئ نەخرىت چونكە مىچ بابەتىك بلاوناكرىتلەوە لەم گۆقارەدا كە ئەو مەرجەي تىدا نەبىت.

2-ھەر ھەواٽێکى زانستىش كە بۆ ئەم گۆۋارە دەنێررێت پێوستە زۆر نوێ بێت.

زانستى سەردەم

هواڵ انستی سورص 18

# زاناکان نەخشەيەكى نوێ بۆ نھێنيەكانى مێشك دەكێشن

#### لوس ئەنجلوس / رۆيتەرز:.

بۆ يەكەم جار ئەتلەسى كۆمپيتەرى نەخشەيەكى ميشك پىپ لسە نەپننينىسەكانى دەردەخسات و دەيداتسە دەسست تويزژەرەوەكان، دكتۆر جون مازيوتا، سەرۆكى بەشى دەمار لەكۆلىچى پزيشكى لە زانكۆى كاليفۆرنيا لە لوس ئەنجلوسەوە دەلىت:. ئەو پرۆژەيەى كە 10 سال دەخايەنىت (لەئەنجامى پوخاندنەوە پەيدا بووە بەداخەوە مىشك لە يەكىكەوە بىق يەكىكى دىكە دەگۆرىت و جۆراو جۆرۈكى زۆرى ھەيە.

لەبەر ئەم ھۆيە توپىر دەرەرەكان و شارەزايانى تىشكەكان بەسىيوەيەكى تايبەتى پشتيان بە ئەزمونەكانيان دەبەست بۆ پيوانگەكردنى چالاكيەكانى ميشك و دىارى كردنىي نەخۇشيەكانى.

ئەتلەس كە زاناكان و پسپۆپەكان بەكارى دينن، پيگە دەدات بە بەراوردكردنى بارى ميشكى نەخۆش بەو زانياريانەى كە لە بنكەى داتاكاندا ھەيە، بەم شيوەيە دەتوانن جياوازى نيوان ميشكى نەخۆشەكان بدۆزنەوە و گرفتەكە ديارى بكەن و چارەسەرى بكەن. تا ئيستا كونسور تيوى نيودەولەتى تويژينەوەكان بە سەرۆكايەتى مازيوتا و دكتۆر ئارسەر توجا بەپيوەبەرى كارگەى وينەگرتنى دەمار لەزانكۆدا 7000 وينەى ژمارەيى ميشكى كۆكردۆتەوه.

به به کارهیّنانی لهرینهوهی موگناتیسی ویّنهی میّشکی ئه کهسانه گیراون که تهمهنیان له نیّوان(20\_40) سالیدایه، نهم ویّنانه پهنگ کراون و جولیّنراون و گهورهش کراون، بهشداربوان تیّکهلهیهکن له لهشدا ساغن و ئهو کهسانهی که توشی نهخوشی ئهلزایمه ((خلّهفاوی پیری) و تهنیایی و شیزوّفرسینا بون و ئهو کورپهلانهش کهبه خوگرتنی دایکهکانیان به کهولهوه کاریگه ربوون، توجا که میّشك بهدوا سنوری گهورهی بایهلوّژی مروّیی وهسف میّشک بهدوا سنوری گهورهی بایهلوّژی مروّیی وهسف دهکان، ووتی (له زوربهی کاتیدا زاناکان حاله تهکان جیاده که نوره و له ههر بهشیّکی بچووکی به جیاده تویّرتهوه و سام ئهتله سه ش جاریّکی دیکه کوّیان

ئەتلەسەكە لەسەر ئىنتەرنىت ھەيە و شارەزايانى مىشك دەتوانن لە زۆربەى نارچەكانى جىھاندا وينەى چوارلايى مىشك بېيىن، كە پىك ھاتن و فەرمانەكانى و چىزىيەتى گۆرانى لەگەل چونە تەمەنەوە و چۆن و لە كويدا نەخىزشىيە دەمارىيەكان روو دەدەن، روون دەكاتەوە. توجا ووتى (لە كىتايدا ئەتلەس بى بەراورد كىردن لە نىنوان نەخىزشەكاندا بەكاردىت و باوەرىكى زىاتى دەدات بە لىنىزىكەران لە دىارىكىنى نەخىزشىيەكاندا پرۆژەكە لە نەخىشە پەيكەريە ئاشكراكان پىك ھاتوە كە لەسەر تەمەن و رەگەز و جۆرو پلەى پۆشنېرى و پىك ھاتەى جىنى و سىقەتە كەسىتىمكانى دىكە دىوست بووە.

نهخشه تویکارییهکان بهوینه جولاوهکانی فهرمانهکانی میشکهوه دهبهستریت وهك یادهوهری و سوزیاری و زمان و قسهکردن، ههروهها شارهزایان دهتوانن وینهکانی میشك و وینه پیکنهرهکانی کومه له لقیهکانیان له بارهی تهمهن یان رهگهزهوه وهك حهوت ههزار بهشدار بوهکه دهست بکهویت.

توجا سەرپەرشتى پێوانەكردنى بۆ سەدەھا كەس كرد كە بوارە دىارىكراوەكاندا بەپێى پێوانە جياوازەكان وەك فشارى خوێن و لێدانى دڵ، تاقىكرانەوە ئەم پێوانانە لە كاتى پشوودانى بەشداربوان و لەكاتى ئەنجامدانى زىنجىرەيەك لە كارەكان ئەنجام دران بۆ تۆماركردنى وەلامدانەوەى مێشك بۆ ھانسدان، مازيوتسا ووتسى، مێشسك مامەنسە لەگسەل پووبەرووبنەوەكانى بىركردنەوەو قسەكردن و تێگەيشتن دا دەكات، (سوپێكى كارەبايى ئالۆز لە مێشك دا ئەم كارە جىنەجىخى دەكات).

جیاوازی میشکهکان وا دهکات که ناسینی میشکی سروشتی و میشکی ناسروشتی کاریکی گران بیت وا چاوهپوان دهکریت که ناتلهس ببیته پیسه دیگ بسق نوشدارهکانی میشك، نهوانهی که ناتوانن شوینه لهقهکان له میشکی نهخوشدا بزانن.

بەلام دكتۆر مونى دۆلىن بەرپوەبەرى تەندروستى ميشك لە زانكۆى نيويۆركەوە كە ھىچ پەيوەندىدكى بە ئەتلەسەوە nternet

تارا عەبدوڭلا

نی یه دهلیّت، جاری زور زووه بو شهوهی که نه تله س به نامیریّکی یزیشکی دابنریّت.

# بهگران شت قوت دان

## **Dysphagia**

بهگران شت قوت دات له ئهنجامی یهکیك له نهخوشیانه وه که (توشی قورگ یان دهم یان سورینچك یان نهو ناوچانه ی که دهوریان داوه دهبیّت، به لام ئهوه ی زیاتر بلاوه و گرنگی زورتره بریتییه له نهخوشیه کانی سورینچك خوی، دیاریکردنی جوری بهگران قوت دانه که هو کاریکی گرنگه بو ریگه کردنه و هبهردهم ریگه کانی لینورین کردن و چارهسه ردا بو دیاریکردنی نهخوشیه که، پیویسته نهم خالانه ی خواره وه تومار بکهین:

1-ئهگهر گران قوت دانهکه بـۆ مـاده رِهق و شـهلهکان کهوه بن.

2-ئەگەر لە ھەموق ژەمەكانى خواردندا بەردەۋام يان حريجر بوق.

3-ئەگەر توند و سادە بوو.

4-ئهگهر ئازاری لهگهلدا بوو، چونکه بهگران قوت دانی به ئیش و ئازار زورجار له ئهنجامی ههوکردنه توندهکانی سورینچکهوهیه.

5-ئەگسەر ھەلھينانسەوەى مسادە خۆاكيەكەكسە لسە سورينچكەوە بۆ دەم بوو يان نا، ئەگەر ھەلھينانەوە ھەبوو پينويستە مادە ھەلھينزاوەكسە بزانريست ئايا خىوين يان شلەيەكى زەردباوى تيدايە.

6-ئهگهر بهگران قوتدانهکه کهم بوونهوهی کیش یان ئارهزووی خواردن یان کهم خوینی لهگه لدابوو ئایا هیچ گۆرانیک له دهنگی نهخوشهکهدا ههیه.

#### هۆكانى بەگران قوت دان:

1-ئەو نەخۆشيانەى كە لە سورينچك دا ھەن، سورينچك بەرە ناسراوە كە بۆريەكى ماسولكەيىيە خواردن لە دەمەوە دەگويزيتەوە بۆ ناوگەدە، لەبەرئەوە ھۆكانى بەگران قوت دان لە زۆربەى حالەتەكاندا ھۆكەى نەخۆشيەكە لە سورينچك دا يان لەو ئەندامانەى كە چواردەوريان داوە.

### ئەم نەخۆشيانەش ئەمانەن:

1-ئەو بەگران قوت دائەى كە لە ئەنجامى ھەوكردنەكانى ھەرسى لىك سورينچىك دا پەيىدا دەبىن، وەك زانىراوە كىھ ھەلھينانەوە لىك رىگەى گەدەو سورينچكەوە دەبيتى ھۆي

هەوكردنــهكانى سورينچــك كــه لــه ئــهنجامى كاريگــهرى دەردراوەكانى هەرس كردنەوە دەبيّت كە لينجەيەردە دەروشينن، دووبارەبونەوەى ئەم ھەلھينانەوەيە دەبيتە ھۆى هەوكردنه دريِّژ خايەنەكان له سوريّنچك دا كه لەوانەيە ببيّته هۆى لەناوچوونى ديوارەكەى و تەسىك بوونەوە لە بەشى خوارويدا كه له (5-15) سم دريِّرْ دەبيّتەرە، ھەنديّك حالّهت هەن كە دەبنە هۆى تەسك بونەرەيەكى زۆر كە هەر خۆراك دانیّک له ریّگهی دهمهوه بیّت قهدهغهی دهکات و لهوانهشه ببيّته شيّرپهنجه لهو بهشه تهسك بوهوهدا، له راستيدا دوباره بونهوهی ههوکردن چهند جاریّك دهبیّته هوّی تهسك بونهوه و لەوانەيە لە ئەنجامى ھەوكردنەكانى ھەرسىي سورينچكەوە بیّت پاش ماوهیهك له ههلهینانهوه له ریّگهی گهدهو سورینچکهوه یان له ئهنجامی دانانی بۆری له دهمهوه بۆ گهده یان له ئهنجامی قوت دانی مادهیه کی بریندارکه ریان له ئەنجامى ھەركردنە بەكتريايى يان قايرۆسىيەكانەرە بينت، هەندىك جار تەسك بونەوە دواى چارەسەرى دەوالى سورينچك روودەدات، لـه حالْـهتى تەسـك بونەوەكــهدا نەخۆشــهكە بــه دەست بەگران قوت دانەوە دەنالْينيت، كە تا دواى چەند هەفتەيسەك چسەند مانگيسك و بسەلكو چسەند سساليكيش دەرناكــەويد، بــه زۆرى تواناى قــوت دانـى شــلهكان بــۆ ماوهیه کی زور بهردهوام دهبیّت، لهوانهیه بهگران قوت دانه که ئیش و ئازاری لهگهلدا بیت له کاتی قوت دان و له زوربهی حالهتهکاندا، دیاریکردنی ئه و شوینهی که تیپهربونی خواردنى تيداگرانه لهلايهن نهخۆشهكهوه لهگهل شوينى گيرانه كه دا وهك يهك دهبيّت.

ب-ئهو بهگران قوت دانهی که له ئهنجامی تهسك بونهوهی سوریِنچکهوه بههوی خواردنی ماده داخکهرهکانهوه پهیدا دهبیّت، بهجوّریّک که تهسك بونهوه له سوریّنچکدا زوّرجار له نهنجامی سوتانی سوریّنچك به مادهیه کی گهرم له پیّگهی ههلهوه دهبیّت، ئهم مادانهش دهبنه هوّی داخورانی لینجه پهردهی ژیر چینه لینجهکان و دهبیّته هوّی پهقبونی چینی ماسولکهیی و چونهوهیه کی دیواری سوریّنچک، به زوّری

# ووزدی ئەتۆمى تەنھا چارەسەری كەمى ووزديە

## دلنیا عەبدوللا پسپۆرى فیزیا

لەنيوە سەدەى داھاتوودا دانيشتوانى جيھان زيادبونيكى چارەروانكراو لەشەش بليۇن كەسەوە بى 10 بليۇن كەس، بەخۆيەوە دەبينيت، ئەگەر 10 بليۇن كەس تەنھا لە تيكراى سى بەشى ئەو ووزەيەى بەكارھينا كە لە كاتى ئيستادا بى ھەريەكىك لە وولاتە يەكگرتوەكاندا ھەيە، ئەوا بەكارھينانى جيھانى بى ووزە بى سى ئەرەندە زياد دەكات و بەمەش

توشی ئهگهری قهیرانی ووزه دهبینهوه بههوزی کهمبونهوهی بهروبومهکانی نهوت و گسازه بهدهگمهنههان و ئهوکارهساته چاوهپوانکراوانهی که له پیس بوونی ژینگهدا پوودهدهن بههوزی گهرم بونی ناووههوا لهسهرانسهری جیهاندا له ئهنجامی زوربونی کوزهرهکانی شهو دوانوکسیدی کاربونهی کسه لسهو سوتهمهنیانهی لهناوجهرگهی زهوییهوه

دەردەھينرين يەيدا دەبن.

هیـوادارین هـیچ لهمانـه پوو نـهدهن، چـونکه لهوانهیـه بهروبومی ئهو سوتهمهنهنیانهی که له ناوجهرگهی زهوییـهوه دهرهیّنراون ههرزان و دیاری کراو نهبن، لهوانهشه گهرم بوون له سهرانسهری جیهاندا پوو نهدات، به لام ئایا پیّویسته ئیّمه دانیشین و چاوهریّ بکهین بزانین چیپوودهدات یان پیّویسته

ئەوكارانە جىلىمىن كە ئەم كارەساتە چاوەپوان كراوانــە كــەم دەكەنــەوە يــان نايهيلان.

بن ئەرەى تەنگىژەى ووزە لە داھاتودا نەبئىت، تەنھا يەك چارەسەر ھەيە كە نە ووزەى خىزرو نەھئىزى با دەتـوانن ئەو پىداويستىيە گەورەو نوينيانەى ووزە دابىن بكەن، چونكە كارگەى ووزەى خىزر يان بەرھەمـەكانيان تـەنھا ھاوشــيوەى كانــه



18

خە لوزىدى بچوك يان كارگەيەكى ئەتۆمى دەبن، پىيويستمان بە نزىكەى 100 مىل زەرى دەبىت ئەمەش دەبىت ھىزى گرفتە ژىنگەييەكان و مەسرەفىكى زۆرى دەوىت ھىواوايە كە تواندنەوەى كانزاكان لە چەند سالىكى داھاتودا پەرە پىيىدرىت، بەلام ناتوانرىت پشت بە مەش ببەسترىت يان بەكارىكى تەواو دابنرىت، لەوانەيە ھەندىك چارەسەرى نوىى وەك تواندنەوەى سارد پەرەپىيىدرىت بەلام بى جارى دووەم ناتوانرىت پىشتى يى ببەسترىت.

تسهنها چارهسسه لهبسه ردهم گرفتسهکانی ووزهی چاوه پواه پواه پوانکراودا برتیی به لهفراوان کردنی وزهی ئهتزمی لهسه رئاستی جیهان که لهوانه به تا پاده یه به بهروبومه نادیاری کراوه کانی ووزه دابین بکات و هیچ پیس بونیکی ژینگهیشی نی نهکه و پته وه.

لهگه ل زیادبونی مهسره فی ئه و سوتهمه نیانه ی که له زەوييەوە دەرھينراون، ووزەى ئەتۆمى دەبيتە سەرچاوەيەكى بهسودتری ووزه له بواری نابورییهوه، که له راستیدا و لهبهر زيادبوني مەسىرەفى گازى سروشىتى لىەم رۆژەدا لەوانەيلە كارگەگەيمەكى ئىەتۆمى ئەممەرىكى نىوى جىڭگەى ئىەوە بىه تەواوى لىه ئىمرىكاو دەرەوەىدا بگريتەوە، بەلام لىه ئەمسەرىكادا تسەنگ و چسەلەمە ياسسايى و بيروكراتيسە ناييويستهكان لهوانهيه ببنه هوى ئهوهى كه هيچ كارگهيهكى ئے تومی نے وی لے وی دروسے نے کریّت، کومیانیے ئەمەرىكىيەكانى كارگەى ئەتۆمى لە دەرەوەى ئەمەرىكادا لە چوار سالدا دروست كران، له كاتيكدا كه 10 تا 20 سال دهخایهنیّت که ئهگهر کارگهیهکی وهك ئهم جهوّره له ئەمەرىكادا دروسىت بكريىت ھەروەھا مەسىرەفى بۆ چوار ئەرەنىدە زىاد دەبىت، راسىتە كىە حكومىەتى ئىەمرىكا كاروكردەوەكانى دەبارەي مولّەت پيّدان بۆ لابردنى دواكەوتنە ناپێويستهکان گۆړيوه، بهلام ئهم سيستمه نوێيه تا ئێستاش جىبەجى نەكراوە. خەڭك زۆر لە ووزەى ئەتۆمى دەترسىت بههۆی ههموو ئهو ليدوانانهی که در به ههموو شتيکی ئەتۆمىن، لەگەل ئەوەى كەسىك لە كۆمەلدا نىيە لە رىگەى كاركه ئەتۆمىيە سەلامەتەكانەرە يان لەرنگەى ياشمارە

ئەتۆميەكان و گواستنەوميان زيانى پێگەيشتبێت، كە پێوانە ئەمەرىكى و خۆر ئاواييەكان جىبەجى دەكەن.

له ئەمرىكا چىرىنۆبىل رىخى پىندەدراوە، روسىيەكانىش پىنوانەكانى سەلامەتى خۆرئاوايى لە پىنگەكانىاندا جىبەجى دەكەن لەگەل ھەموو ھەولە مرۆييەكاندا، ووزەى ئەتۆمى مەترسىيەكانى خىزى ھەيە بەلام لە چوار چىنوەى پىنوانەيى خۆرئاواييەكانەوە ئەم مەترسىيانە كەمتىن ئەگەر لەگەل ئەو تەقىنەوھو كۆزەرانەى كە لە سوتەمەنىيە دەرھىندراوەكانى ناوجەرگەى زەوييەوە پەيدا دەبن، بەراوردبكرىن.

گیروگرفته سهرهکیهکانی ووزهی ئهتومی هونهری نین به لکو رامیارین، له بواری رامیاریه وه تهنگ و چه لهمه خرایه بەردەم ئەو كۆگەيەى كە لەلايەن كاليفۆرنياوە پيشنيار كراوهو ئاستيكى نزمى پاشماوه ئەتۆمىيەكانى ھەيەو بەناوى (ووردفالی) ناسراوه لهیهن ئهکادیمیای زانستی نیشتمانیهوه توپّژینهوهی لهسهرکراوه که جێی ړیّزهو لهلایهن ولایهتی كاليفورنيا و ريكخراوه فيدراليهكانهوه لهسهرى ريك كهوتون بهههمان شیوهی کوگای یوکاماونتین که ناستیکی بهرزی پاشماوه ئەتۆمىيەكانى ھەيە لە نيفادا بۆ ماوەى چەند سالىك دواخرا لهلايهن كۆمهلەيەكهوه كه دژ بەكارگەكانى ووزەي ئەتۆمىن، ئەوان بونە رىگىر لەبەردەم دەسىتكردن بەكردارى پشکنین، لیّرهدا هیچ گیروگرفتیّکی هونهری سهرهکی نییه که ريكه لهدامهزراندنى كۆگەيەكى پاشماوه ئەتۆميەكان بگريت له هیچ کام لهو دامهزراوانهدا، له راستیدا نارهزایی سهروکی پیشوو کلینتون لهسهر پروژهی بریاری کونگرس بهریگهدان بهوهی که کوگهکه لهسهر زهوی یوکاماونتین دروست بکریّت، له کاتیکدا که کارگهی کوگهکه له ژیر زمویدا خهریك بوو تهواو دهبوو، بهشیوهیهکی رون و ناشکرا کاریکی رامیاریه، ئەمسەش لەوانەيسە ببيتسە هسۆى دامەزرانسدنى زۆر لەدامەزراوەكانى ھەڭگرتن لەسسەر زەوى بەشسيوەيەك كە يارەيەكى زياترى تێدەچێت.

لهوانهیه ووزهی ئهتۆمی بهشتیکی زیندهیی دابنریت بی وولاته یه کگرتوهکان و بهخیروخوشی جیهانیش لهداهاتودا. همتا ئهگهر هاتو کارهساته چاوه پوانکراوهکانی سوتهمهنیه دهرهینراوهکانی ناوجه رگهی زهوی پووش نهدهن، ووزهی ئهتومی بی نیمه ههر سودمهند دهبیت، که بهکارهینانی

زانستى سەرص م 18

ئەوبارى مردنانە ناھێڵێت كە لە كاتى ئێستادا بە ھـۆى ھەڵمژینى كۆزەرى سوتەمەنيە دەرھێنراوەكانى ناوجەرگـەى زەوىيەوە روودەدەن.

هەروەها ئەو سوتەمەنيانەى كە لە ناوجەرگەى زەوييەوە دەرهينىراون زياتر بى بەرۋەونىدى پيويسىتيە تايبەتەكان بەكاردين، ئيمە لە دلەرلوكيداين لەو پاشماوە ئەتۆميانەى كەلەوانەيە 10 مەزار سالمان لەكىس بىدات، بەلام بەبئ ووزەى ئەتۆمى چىزن دەتوانىن ئەو سىوتەمەنيانەى كەلەناوجەرگەى زەوييەوە دەرھينىراون لەم سەدەيەدا دابىن

پێویسته لهسهر حکومهتی ئهمریکا نهوتهنگو چهنهمه ناپێویستانهی که لهبهردهم ووزهی ئهتۆمیدا ههن لاببات، پێویسته لهسهری که پهله بکات له پهرهپێدانی کۆگهی پاشماوهکان، لهوانهیه گرنگی زیاتر بێت ئهگهر وا دهریبخات کهسیستمی موّنهتدان لهکاتی ئێستادا وهك ئهو سیستمه وایه که له دهرهوهی ئهمهریکادا ههیه، ههروهها له توانادایه که له وورلاته یهکگرتووهکاندا هایه، ههروهها له توانادایه که له بهشێوهیهکی ئابوری و به پێگهو کاتێکی گونجاو دا دروست بکرێن، بهڕهچاوگرتنی مهسهله دادگاییه چاوهڕوانکراوهکانی درژ به کارگه ئهتۆمیهکان، ئهوا ئهو پڕۅٚژه تایبهته چییه که بتوانێت بلیونهها دوّلار سهرف بکات بو تاقیکردنهوهی سیستمی موّلهتیێدانینوی، بهبی ئهوهی کاربکات.

باهیوامان له ووزهی ئەتۆمیدا وون نەكەین وەك چۆن لەكاتى ئیستادا دەبینین، له پاستیدا باهیواداریین لەداهاتوودا كه پیویستیهكانمان زوّر دەبن بتوانین پیداوسییهكانی خوّمان له ووزه دابین بكهین بهبی ئهوهی ناچاریین كه له دهرهوهی وولاتهوه كارگه ئهتومیهكان بینین.

\*تێڕوانینێکی داهاتویی بـێ پێداویسـتیهکانی جیهان له ووزه

\*پێڕەوى بەكارھێنانى ووزەى ئەتۆمى لە بەرھەم ھێنانى ووزەى كارەبا بە ئاستێكى نزم.

\*ئەر ھەلومەرجە جياوازانەى كە پێويستە ھەبن، ئەگەر ئەم ووزە ئەتۆمى بونى خۆى سەپاندە.

وزهی ئے تومی پولیکے گرنگ دهبینیت لهبهرههمه جیهانیه کانی ووزهدا، له سالی 1998دا نزیکه ی کارتیاکه ره ی کارتیاکه را ی کارتیاکه ره ی کارتیاکه را ی کارتیاکه را

16٪ له کارهبای جیهانی دابینکرد بهمهش بهشداری له نهمیشتنی 8٪ی دهرپهرینه بهرزهکانی کاربوندا کرد.

داواکاری جیهانی بن ووزه و بهتایبهتی کارهبا، زیادبونیکی بهردهوام بهخویهوه دهبینیت بههوی زیادبونی ژیادبونی ثمارهی دانیشتوان و گهشهسهندنی نابوری له وولاته تازه پیکهیشتوهکاندا، له باسیکی پاریزراوی نهنجومهنی ووزهی جیهانییهوه واچاوهروان دهکریت، که داواکاری جیهانی بن کارهبا سنی نهوهنده زیاد بکات له ماوهی پهنجا سائی داهاتودا.

دلهٔ پاوکێ دەربارەی بەرزبونەوەی پلەی گەرمی زەوی و گۆپانی كەش و ھەوا، وای لە وولاتە پیشەسازییەكان كرد كەپنىڭ بكەون لەسەر كەم كردنەوەی ئەر دەرپەپینانەی كە لەو گازانەوە پەیدادەبن و زیان بەچینی ئۆزۆن دەگەیەنن كە دەسـتكردنی مرۆڤن، بەشـنوەيەك كە لەگـەل ئامانجـەكانی پرۆتۆكۆلى كیوتودا بگونجنت، چەند وولاتنكی دیكە بەلنن نامەيەكی هاوشنوويان لە خودی خۆیانەوە راگەیاند.

ئه و ورزهیه که له جزرهکانی سوتهمهنیه به بهردبوهکانه و پهیدا دهبن، نزیکهی نیوهی ئه گازه زیان بهخشانه دهگرنه و که له کاری مرزقه و پهیدادهبن.

له کاتیکدا که هیوایهکی زوّر له سهر سهرچاوه پاکهکانی ووزه دادهنریّن، به لام له راستیدا بیّجگه له ووزهی ئهتوّمی یان ووزهی کاروّ ئاوی (که توانایه کی گهشه کردنی دیاری کراوی ههیه)، تا ئیّستا هیچ هه لبرارده یه کی دیکه ی ووزه ی نییه که له لهلایهنی ئابورییه وه شایهنی لیکوّلینه وه بیّت و گازه زیان به خشه کانی کهم نی دهرپه پیّت لهبه رههم هیّنانی ووزه ی کاره با به شیّوه یه کی به رفراوان.

لەسەر ئەمەشەرە ئەنجومەنى ووزەى جيھانى پێشبينى لىەوە دەكات كە لەگەڵ بونى پارەى تەرخان كىراو و يارمەتيەكى زۆر بۆ توێژينەوەكە، سەرچاوە ئاتەقلىديەكان كە تواناى نىوێ بوونەوەيان نىيە و كە لە 1٪ لەبەروبومە جيھانيەكانى ووزە داگىردەكەن تا سائى 2020 لە (2٪ تا 6٪) زياتر گەشە ئاكەن.

روبه روبونه وهی جیهانی له په ره پیدانی ستراتیژیه کاندا خوی دهبینی ته وه که یارمه تی هینانه دی ئاینده یه کی جیگیری ووزه ده کات، که که متر پشت به سه رچاوه کانی ووزه به به ردبوه کان ده به سیتیت، هه نبرارده کانی ووزه له داها تودا پیویستی به وه هه یه که نامانج و خشته کاتیه کان له به رچاو

18

بگیرین بن کهم کردنهوهی ئهو دهرپهپینانهی که له دوانه نوکسیدی کاربۆنهوه پهیدا دهبن، بن زنر لهوولاتانیش جزراو جزری سهرچاوهکانی ووزه به گرنگترین بنهپهتی ئاسایشی نهتهوهیی دادهنریت.

ليرهدا دوو روبهرووبوونهوهى سهرمكى روبوروى ووزمى ئەتۆمى دەبيتەوە، لە زۆربەي وولاتاندا دلەراوكىي مىللى دەربارەى سىەلامەتى ئەتۆمى بە تايبەتى بەريوەبردنى پاشماوهکان، هۆکاریکی گرنگه له بریاردانی دروست کردنی ويستكه نويكاندا، سهلامهتي ئهتۆمي ليپرسراويتيهكي نیشتمانییه لهگه ل ئهوهی که خهمیکی جیهانییه، بونی تۆمارىكى جىڭگىرى سەلامەتى جىھانى، بەتايبەتى دواى چیرنزبیل، بهرای ئیمه هزکاریکی گرنگه بـز رزنـی لـه پاشارۆژى ووزەى ئەتۆمىدا، بۆ دەست كەوتنى ئەم جۆرە تۆمارە پيويستى به يارمەتيەكى پتەرى نيو دەوللەتى دەبيت له لایهن ههمووان و بۆ بهرژهوهندی ههمووانیش، یارمهتی نیو دەوللەتى لە بەكارھينانى ئاسايشى ووزەى ئەتۆمىدا پيويستە بۆ كەمكردنەومى ترسى ناوچەكان و بۆ بلاوكردنەومى كردارە باشترهکان و زیادکردنی ئهو تویّژینهوهو پهرهپیدانانهی که تارادهیه کی زور پهیوهندی بهسهلامهتی و بنیات نانی نامیره ياريدەدەرە تەكنۆلۆژىيەكانەرە ھەيە نابيت بەر چارە سەيرى ئەم يارىمەتيە بكريت بەوەي كە دەست دريزي كردنه بۆ سەر

سەركردايەتى نيشتمانى، بەلكو بەپيچەوائەوە ئەمە دەبيت وەك دەستكەوتىك بۆ داھاتوى ووزەى ئەتۆمى دابنريت.

بەرپۆوەبردنى پاشەرۆو پاشماوەكان بەيەكىك لە سەرچاوە دىارەكانى دلەراوكى دادەنرىت لاى ھەمووان، لەگەل ئەوەدا كە لە چاكەكانى ووزەى ئەتۆمى لەچاو ووزەكانى دىكەدا، ئەو قەبارە بچووكە كە پاشەرۆو پاشمارەكان بەرھەمى دىنىن، بەرىوەبردنىكى دلنىيى پاشماوەكان پىويستى بەداھاتىكى تەواوى پارەو سىستمە تەواوەكانى كۆنترۆل كردنى گشت سەرچاوە تىشكارەرەكانە.

به لام ئهوهی که پهیوهندی به به پیوهبردن و پزگاربونی تهواوه له و پاشماوهو پاشه پیرکانهی که ئاستیکی بهرزی تیشك دانهوهیان ههیه، ئهوهیه که پیویستی به بریاردانی دروست کردنی کوگه کوتاییهکانه بی ههنگرتنیان.

دەتوانریّت ئەم بپیاردانە دوا بخریّن، بەلام ناتوانریّن کە نەکریّن بــپى پاشــەپۆو ســوتەمەنیە بــەکارھاتووەکان لــه زیادبونیّکى بەردەوامدان، شارەزایان لەسەر ئەوە ریّك کەوتون كە چارەســەرى ھونــەرى ھـەن بــۆ دلّنیـابونى ھەمیشــه لــﻪ پاشەپۆى پاشماوە ئەتۆمیەکان، بەلام خەلّکى قەناعەت بەوە ناکەن كە مەسەلەى پاشەپۆو پاشماوەکان حەل كراوە تەنھا بەوە نەبیّت کە بەروبومى ئەم چارەسـەرانە بەپاستى ببیـنن.

زانستى سەرصم 18

ســهلامهتی ئــهتۆمی جیابکرێتــهوه، ســهلامهتی ئــهتۆمیش ناتوانرێت تهنیا ڕابگهیهنرێت بهڵکو پێویسته بسهلمێنرێت.

لەوانەشى ھىيچ پرسىيارىك ئىەبىت ئى بەرىدوەبردنى سىدلامەتى ئى فەرمانگىدى سىوتەمەنى دا سىدرتاپا كىد ودلامى نەبىت.

گۆپانكارىيە قوڭەكانى پێك هاتنى كەرتى جيهانى بۆ كارەبا، بە تايبەتى ئازادكردنى بازاپو بە تايبەت كردن و كى بپكێى زيادبوو بايەخێكى زۆرى دا بە جى،بەجى كردنى چوسستێكى زيساترە لەلايسەن كارپێكرەكسانى وويسستگە ئەتۆميەكان و ئەوانەش كە كارەبا دەدەن بە وويستگەكانى ووزەى ئەتۆمى.

پێویسته بههیچ جۆرێك كاروبارهكانی سهلامهتی قوربانی پێنهدرێت له پێناوی دهستكهوتنی قازانجدا.

ناگاداری بهردهوام پیویسته له لایهن دهسته لاتداره ریخخسراوه ناوخزییهکانهوه بسز پاراسستنی بهردهوامی ئیشپیکردنی ویسستگهکان بسو دابینکردنسی داهاته پیویستییهکان بو دامهزراندنی کارمهندهکان مهشق پیکردنو پاراستنو پاریزگاریکردنی پهیپهوی تهواویان بهکاروکردهوهکانی ئیش پیکردنهکه.

خالی دووهم نهوهیه که وهبهرهینان لهتوییژینهوه پهرهپیداندا بهکلیلی وهدیهینانی چوستی و باوه پیکی گههههرهتر اسه سهلامهتی و بلاوبونهوه دابینکردنسی پیداویستیدیکانی بازاره نویکان دادهنریت، ئه و پیداویستییهووبوونهوانهی که توشی وزهی ئهتومی دهبن پیویستی به توییژینهوهیه کی زانستی و تهکنه لوژی دهبیت نه تهنیا لهبهر چاککردنی تهکنه لوژیای فهرمانگهی سوته مهنی ئهتومی لهبهر چاککردنی تهکنه لوژیای فهرمانگهی سوته مهنی ئهتومی نویکاتی ئیستادا، به لکو ههروه ها له پیناوی پهرهپیدانی تهکنه لوژیای کارتیاکه رهکان و خولی سوته مهنی و داهینانه نویکان بو به پیوه بردنی پاشه پوو پاشماوه ئهتومیه کان یارمه تی یارمه تی نیوده و له به ای پیناوی نهم نامانجانه دا یارمه تی یارمه تی به کارهینانی داها ته کانی توییژینه وه که مهکان و باشترین به کارهینانی داها ته کانی به یوه ندی به نرخاندنی به توییژینه و می به توی نوده و که مه کان به تابه تیی هه لام به نوده و که هه ن

هه لبژاردنی و زهی ئه تۆمی و تۆكه له یه کی دیاری کراوی و زه بریار نکی نیشتمانیه له پیزی بایه خ و گرنگی و ر نزگرتنه نیشتمانیه کاندا داده نریّت، نه گهر به پاستی مه ترسی گۆپانکاریه که شیه جیهانیه کان و هربگرین، نه و ا شیکردنه و هی کاریگهریسه ژینگهییسه کان و ه ک د هر په پینسکانی گسازی دو انزکسیدی کاربون و پیسکاریه کانی دیکه و کۆکردنه و هیان

له تویّژینهوه نرخیّنهره بهراوردکاریه هه نبرااردهکانی وزهدا، 
پیّویسته لهسهرو بایه خ و گرنگی پیّدانه کانهوه بن. له لای 
خوّشیهوه ئاژانسی نیّودهولّهتی وزهی ئهتوّمی لهو کاره دا 
به شداری ده کات که دام و ده زگای نیّوده ولّه تی ده رباره ی 
گوّرانکارییه کانی که شوهه و انه نجامی ده ده ن له گه ن نه ته و 
یه کگرتووه کان و ریّک خراوه کانی دیکه دا بو ناماده کردنی 
پور ژمیّریّکی جیهانی وزه، که لیژنه ی و لاته یه کگرتووه کان له 
سالی 2001 دا ده رباره ی گهشه سه ندنی جیّگیر نه نجامیان دا. 
ئامانجی له و دا نه و ه که له و زه ی نه توّمی هه لیّکی ته و او 
یه کسانی بدریّتیّ.

پیش سی سال لهمهوبهر، و زهی نهتومی بهوزهی دو اپوژ دادهنرا، به لام له مپودا دهکهویته چهند پیگهیه کی جیاوازهوه له زوربهی ناوچه کانی جیهاندا، بپوامان وانییه که بو دانانه ژینگهییه جیهانیه کان به تهنها هوی نه گهری گهرانه و ه وه به سدر بونه و دبه مینانی و زهی نه تومی بن، که پادهی به شدار بونه چاکه کهی له گهشه سهندندا پشت به پاراستنی به کارهینانی د ننیایی و سه لامه تی ده به ستیت.

ئەو رووبەپرووبوونەوانەى كە پروبەپرووى داھاتووى وزەى ئەتۆمى دەبنەوە، پێويستى بە وەلام دانەرەيەكى كاريگەرە لە لايــەن كۆمەلــەى نێودەولەتيــەوە، پێويســتە پۆشــنبيرى سەلامەتى جيھانى لە توێژينەوەو پرۆگرامەكانى پەرەپێدانى تەكنــەلۆژياى ئــەتۆمى دلنيــاترو چوســتى زيــاتر بێــتو پەيپەويەكى بەھێزترى بەپاميارى نەھێشتنى بلاوبوونەوەى چەكى ئەتۆمىيەوە بێت.

### پيّلاوي پاژنه بەرز نابيّتە ھۆي

#### ھەوكردنى جومگەكان

تويدره رهوه کان ده لين مهترسي توشيووني ژنان به ههو کردني جومگهکان(جومگو سۆ) بههۆی بهکارهێنانی پێڵاوی پاژنه بەرزەوە ھىچ بناغەيەكى زانستى نىيە، تويۆۋەرەوەكانى زانكۆى ئۆكسىفۆرد رايانگەيانىد ھەوكردنى جومگەكان يەيوەنىدى بەزۆربوونى كيش و زيادەړۆيى لە جگەرەكيشان و نەشتەرگەرى پێشوو لەئەژنۆدا ھەيە. لێكۆڵينەوەكە لەسەر زياتر لە100 ژن بهئهنجامگهیهنرا کهتهمهنیان لهنیّوان 50- 70 سالّیدا بوو، چاوەرىيى نەشتەرگەريان كردووە لە ئەژنۆياندا. لىكۆلىنەرەكە بەوە كۆتايى ھات كە جۆرى يېلاوەكە لە ھۆكارە كاريگەرەكان نەبوون. ھەر لەھەمان ليكۆلينەوەدا دەركەوت لە 2٪ى ئەو رثنانهی تهمهنیان سهروو 65 ساله به دهست شازاری جومگەكانەرە دەنالْيْنن بەھۆى ھەركردنىييەرە، ئەم رِيْژەيە لە ژناندا دوو هیننده به بهراوردکردن لهگهل پیاوانی ههمان تهمهن. لەبەرئەوەى ئەژنۆى پىاوو ژن لەرووى بايەلۆژىيەوە ھىيچ جياوازيهكيان نييه، تويّرُهرهوهكان ويّلْن بهدواي ئهو هوّكارهدا بۆچى زياتر ژنان تووشى ئەم حالەتە دەبن، لەرابردوودا زاناكان باوەرپسان وابسوو پسيّلاوى بسەرز ھۆكاربيّىت بسەلام ئيسستاكه تويدرهوه کان بۆيان ئاشكرابوو، زوربەي ئەو ژنانەي لە ماوهیهکی ژیانیاندا پیلاوی بهرزیان له پیکردووه کارینهکردوته سەر توشبوونيان بە ھەوكردنى جومگەكان بەلكو دەركەوتووە سهماکردنی ریّك و بهردهوام به پیّلاوی بهرزی (3) ئینج مهترسی توشبوون به گیروگرفته تەندروستیهکانی ئەژنۆ كەم دەكاتەوە، بەلام زيادبوونى كيش پيش تەمەنى چل سائى فاكتەريكى بههێزه بۆ تووشبوون به هەوكردنى جومگەكان.

سۆن مەجمود Internet

مەرىخ نانستى سەرصم 18

# مەرىخ لە زەوى نزىك بوەوە

#### لينا

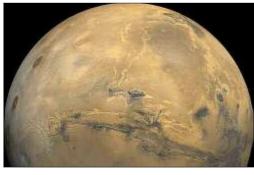
ههسارهی سور (مهریخ) گهیشته نزیکترین خال لهزهویهوه لـه رۆژى چوارشــهممه 27/ئـاب/2003، ديــاردەي نزيــك بوونهوهی ههسارهی مهریخ لهزهوی دیاردهیهکی زور گرنگو پر بایهخه بز زانا گهردوونیهکانو کهسانی هزگری بابهتی گەردوونى و كەسانى ئاسايى دىكەو، ھەر لەو رۆژەوە تا رۆژى 30/ئاب زۆر بەيەرۆشەوە بەدواداچوون كراوە بۆ ئەو دیارده ناوازهیه که بهسهدان سال تهنها جاریک دووباره دەبيتەوە، (60) ھەزار سال پيش ئيستا جاريكى دى ئەو جــۆرە نزيــك بوونەوەيــه پوويداوەتــەوە. لەبــەيانى رۆژى 27/ئابى 2003دا ماوەي نينوان زەوىو مەرىخ گەيشىتە به کاتی گرینج، جئی باسه که مهریخ له ویهری دووری لەزەوىيەوە تەنها (400)مليۆن كم لەزەويەوە دوورە، و هيچ نزيك بوونهوهيهكى لهو جـۆرەش تۆمار نـهكراوه هـهر لـه (59615) سال لەمەوبەرەوە. بىەپىيى قسىمى زاناكسان لهبهرئهوهى ههردوو ههسارهى زهوىو مهريخ لهسهر خولكه هیلکهییهکانیان بهدهوری زهویدا دهسورینهوه بویه وا چاوەروان دەكريت كە نزيك بوونەوەيان لەيەكتر ھەر ھەموو (2سال)و (49)پۆۋ جاريك پووبىدات، بەلام زۆرتىرين

نزیکبوونسه وه یان لسه یسه کتر به (363)سال جاریک دووباره دهبیّته وه دوبیّته دو بینه و دهبیّته وه دوروان ده کریّت که جاریّکی دی مهریخ لهزه وی نزیک ببیّته وه به ماوه ی (55.708)ملیــنن کم لهرزژی (2ی ئهیلولی 2366)، دواهه مین نزیک بوونه وه ش پیش دواهه مین نزیک بوونه وه ش پیش (79)سال له مهوبه و لهرزژی

و (22/ئاب/1924)دا پرویداوه که ماوه ی نیوان زهوی و مهریخ کهیشته (55.777)ملیون کم، نه و نزیك بوونه وانه ش زور گدیشته (55.777)ملیون کم، نه و نزیك بوونه وانه ش زور و گرنگه بو زیاتر شاره زابوون له سروشتی نه و هه ساره یه و زانینی جیاوازیه کانی له گه لا هه ساره ی خوماندا (زهوی). به پی پر پورته کانی تیمه زانستیه کانی که ناژانسی فه زایی نهمریکی (ناسا) پیکی خستوون ده رکه و تووه که زه پوشی مهریخ به پینره ی (95٪)ی گازی دوانونوکسیدی کاربونه و تهنها (0.13٪)ی گازی نوکسجینی تیدایه! هه و هموه پینره یه کین و له نومیدیکی زور که میش له گازی نایترو جین، هه ربویه هیچ نیستاشدا، قه و اره ی زهویش زیان له سه رئه و هه ساره یه له کون و له نیستاشدا، قه و اره ی زهویش زیات ده دواره ی مه ریخ به پینره ی که رمی له سه ر پووی مه ریخ له (20پله) سیلزی به دوله دارد (140٪).

پلهکانی گهرمی لهسهر پرووی مهریخ له (20پله) سیلزی لهبههارداو (140پله)سیلزی ژیر سفر له زستاندا دهگوپین، نهو بهرزی و نزم بوونهوهی پلهکانی گهرمی ههموو سهر پرووه جیاجیاکانی مهریخ دهگریتهوه ههر لهجهمسهرهکانیهوه تا کهمهرهکهی بهههموو ناوچه بورکانی و نشیوی و بهرزی و نزمیهکانیشیهوه.

شایانی باسه که همر لهسه ره بهیانی چوارشهممه 27/ئاب تا 30 ئابی 2003 دانیشتوانی سهر زموی همر لهدوورگهکانی هوایهوه تا خورئاوای ئهمریکا نهو دیاردهیهیان بهچاوی خویسانو له پیگای دووربین و تهلسکوبهکانیانهوه دیوه.



سەرچاوە:

# سىجۆر نەخۆشى شەكرە

## پەرچقەى بەناز ھەمە خورشىد

بهشی راگهیاندن/ زانکوّی سلیّمانی

شارهزایانی نهخوشی شهکره پنیان وایه که تو دهتوانیت مندالنکی تهندروست باشت ببنت گهر لهماوهی سکپریدا نهخوشی شهکرهت ههبنت، نهمهش بهمهرجنک که زور وریای خفرت بکهیت. نهم کاره هننده ناسان نیه بهام به ناگاداریکردن و یارمهتی دهتوانیت جنبهجنی بکهیت.

#### سىّ جۆر نەخۆشى شەكرە ھەيە:

insulin — ئـهو شـهكرهيهى بهنـده ئيسـنزلينهوه — dependent diabetes non insulin —dependent diabetes . ئنسزلينهوه بهند نيه. Gestational diabetes (ئهم شهكرهيه تـهنها لـه ماوهى سكپريدا ژنان توشى دهبن) بۆ دننيابون له سكپريهكى تهندروست و ئهگهر گومانت ههبو له بـونى هـهر جـۆره شـهكهريهك، گفتوگـۆ لهگـهل پزيشـكه بـونى هـهر جـۆره شـهكهريهك، گفتوگـۆ لهگـهل پزيشـكه تايبهتهكهتدا بكه.

#### شمکردی پیش سکپری:

ئهگەر لە ماوەى پیش سكپریدا شەكرى جۆرى 1 (i-dd) و جۆرى 2 (n-dd) و جۆرى 2 (n-dd) هەبوو، ئەوا لە كاتى سكپریشدا ھەمان جۆر شەكرەت دەبیت. ئەگەر پیش ئەو ماوەیە و بەدرینژایى ماوەى سكپرى بتوانیت بە وریایى كۆنترۆلى شەكرەكەت بكەیت، ئەوا دەتوانیت مندالیكى تەندروست باشت بېیت.

لهکاتی بونی شهکرهدا دهبیّت پیش وهخت ناگاداری پزیشکی تایبهت بکهیتهوه که شارهزووی بونی مندال دهکهیت. پاشان ههولی جدی بده تا پیش سکپریوون ریّرهی گلوکوزی خویّن کونتروّل بکهیت.

#### شهکرهی سکپیی Gestational diabetes

نزیکهی 40٪ی ژنان لهکاتی سکپپیدا توشی نهخوشی شهکره دهبین. نهمهش به Diabetes شهکره دهبین. نهمهش به و ژنانهش که ناودهبریّت. (gestation) واته سکپپی. نهو ژنانهش که نامادهی زیاتریان تیّدایه بو توش بون به شهکرهی سکپپی نهوانهن که:

- \*بەتەمەنن.
- \*كێشيان زۆرە.
- \*شەكرە بۆ مارەيىيە لە خيْزانەكەياندا
- \*لەو گروپ و پەگەزەن كە زياتر توشى شەكرە دەبن (پەشپىستە ئەمىركىدەكان، ئەوانەى بەرەگەز دەچنەوە سەر ئەمرىكاى لاتىن، ئەوانەى كە بەپەگەز دەچىنەوە سەر ئەمرىكايىدكانى ئەمرىكاى باكور)

ئەو ژنانەش كە پيشتر و لە ماوەى سكپريەكى دىكەدا

توشی شهکره هاتون یاخود مندالیکیان بوه که کیشی لمسهرو چوار کیلوّوهیه زیاتر توشی شهکرهی سکپپی دهبن. جاری وا ههیه ژنان دوای نهوهی دهزانن دوگیانن بوّیان دهردهکهویّت که شهکرهی جوّری 1 یان 2 یان ههیه. ههر بوّیه واباشتره که نهگهر دهزانیت یان گومانت ههیه که پیّشتر شههکرهی سیکپپیت ههبوه، نهوا داوه له پاریّزهری تهندروستیت بکه کهپیّش ماوهی دوگیانی ریّژهی گلوکوزی خویّنت بوّ دیاری بکات. گهر ناسایی بیّت، نهوا پیش ماوهی سکپپی دلنیا دهبیت و نهگهر بهرز بیّت نهوا همر پیش نهو

ماوهیه کاریک بکه که کونتروّلی بکهیت.

18

#### بۆچى ژنان توشى شەكرەى سكيرى دەبن؟

له ماوهی سکپریدا بریکی زور له چهندین هورمونی جۆراوجۆر لەلايەن جەستەرە دروست دەبيّت، يەكيّك لەرانە ئنسۆلىنە. ئنسۆلىن ئەو ھۆرۆمۆنەيە كە لەلايەن پەنكرياسەوە دروست دمکریت و پارمهتی جهسته دمدات بن بهکارهینانی گلوكۆز. ئەو ژنانەي كە توشى شەكرەي سكپړى دەبن ناتوانن هێنده ئنسۆلين دروست بكەن كە ھاوشانى ئەو پێويستييە زیاد له رادهیهی ماوهی سکپری بیّت. نهمهش نهنجامهکهی بەرزبونەوەي رێژەي گلوكۆزى ناو خوێنە كە ئەگەر ئاگادارى نهکریّت و چارهسهریّکی بـۆ نهدۆزریّتـهوه ئـهوه دهشـیّت مەترسىي بۆ سەر دايك و مندالەكەش ھەبيت. زۆرجاريش شەكرەي سكپرى نيشانەي نيە.

كەى دەبيت ژنى دوگيان پشكنينى تايبەت بەشەكرەى سکپری بۆ بکریت؟

شارەزايانى نەخۆشى شەكرە پنيان وايە كە دەبنىت بەشى زۆرى ژنان له ماوەي نينوان ھەفتەي 24 و 28ي سىكپرى (نزیکی مانگی شهشهم) دا پشکنینی تایبهت به شهکرهی سكپريان بۆ بكريت. سەرەراى ئەوە، ئەو ژنانە كە مەترسى توشبونیان به شهکرهی سکپری نیه پیویستیان به ئەنجامدانى ئەر يشكنينانە نيە. ئەمە ئەر ژنانە دەگريتەرە كە تەمەنيان لىه خىوار 25 سىالىيەرەيە، كىشىيان ئاسىاييە، نهخۆشى شەكرە لە خيزانەكەياندا بۆماوەيى نيە ياخود لەو گروپ و رهگهزه نین که مهترسی توشبونیان بهشهکره ههیه (رەش يىستە ئەمرىكيەكان، ئەمرىكيەكانى ئەمرىكاي لاتىن، بەرەگەز ئەمرىكى ئەمرىكاي باكور) لەكاتى پشىكنىنى شەكرەي سكپريدا تۆ شلەيەكى شيرين (بەشەكر) دەخۆيتەرە و له دوای پهك سهعات بری گلوكۆزی خوينهكهت دهيپوريّت. ئەگەر برى گلوكۆزى خوينەكەت لە سەرو (140mg/dl)بو ئەوا دەبیت پشکنینیکی دیکه بکهیت بر دلنیابون له شهکرهی سىكپرى. ئەم پشكنينەى دوەم پشكنينيكى 3 كاتىژميرى ئاسانكاريه بۆ گلوكۆز.

ئەگەر پیشتر شەكرەى سكپریت ھەبوبیت، ئەوا دووبارە توشبونت بهدور مهزانه. دلنيابه لهوهى كه پزيشكهكهت لەومەسەلەيە ئاگادارەو رِيْرُەي گلوكۆزى خوينت دەپيويت پیش ئەرەی بریار لەسەر سىكپرى بدەیت. ئەمە يارمەتى ئەوەت دەدات كە كۆنترۆلى گلوكۆزى خوين بكەيت گەر بەرزېيت و ھەروەھا دلنيابە لەوەى كە بەرپرسى تەندروستيت له یهکهم سهردانی سکپریتدا ریّـژهی گلوکـۆزی خوینـت دەيشكنێِت.

#### له كۆتايدا:

ئەرەي ھەمىشە دوبارەي دەكەينەرە ئەرەپە كە ئەر ژنانهی ههست دهکهن شهکرهیان ههیه نابیّت ههول بدهن مندالْيان ببيّت، تا پرسى تەواو بەپزىشكەكەيان نەكەن. سەرچاوە:

#### **MD** Health **Types of Diabetes**

#### ئاگادارى مشكى كۆمپيوتەر بە!!

به کارهینانی دریز خایهنی مشك (Mouse) دهرفهتی تووشبوون به ئازار و ئاوسان زیاد دهکات. و دهبیّته هزی کیشهی دیکه له دهست و يهنجهكان و شان و مل دا.

ڤييەننا: لێكۆڵينەوەكان لە دانيمارك ئاگادارىيان كىرد كە بهکارهیّنانی دریّژخایهنی مشکی کوٚمپیوتهر و فشار خستنه سهری به بهردهوامی دهرفهتی تووش بوون به ئازارو ئاوسان و سربوون تەنگەشەي دى لە ناوچەكانى دەست و پەنجەكان و شان و مل دا زیاد دهکات. و زاناکان له پهیمانگای نیشتمانی بر دروستی پیشهیی له کوبنهاگن دهریان خست که ئه و فهرمانبهرانهی كۆمپيوتەر زياتر لە دووسىيەكى كاتى كاركردنياندا بەكاردەھينن رووبهرووی مهترسی زیاتر دهبنهوه بو تووش بوون به کیشهی دەست و پەنجە و ئەوكەسانەى كە لەبەردەمى كۆمپيوتەردا كار دەكەن بەدريدژايى پۆژ و مشكەكە بەكاردينن لە نيوەى كاتەكەدا بهلایهنی کهمهوه رووبهرووی مهترسی زیاتر دهبن به تووش بوون بەر كىشانە بە ھىنىدى 4 ئەرەنىدەي ئەرانىدى كى كۆمپيوتلەر به کارناهینن بن ئه و ماوه یه یان مشکه که به کاردینن تهنها بن چارەكى ئەو مادەيە.

ئەر لىكۆلەرموانەي كە چاودىرى نزىكەي 3500 كارمەنديان کردبوو له 11 کۆمپانیای دانیمارکی بن ماوهی سال و نیویک كاريان كردووه، ووتيان كه تەنگەشە دروستىيەكان تەنھا بەھۆى مشكى كۆمپيوتەرەوە نيە بەلكو لە دووبارە بوونەوەى ئەنجامدانى ههمان كار و چالاكىدايه. و توژينهوهيهكى دى كه زاناكان له نهخۆشخانهی زانكۆی ئودینس و نهخۆشخانهكانی جلوستراب و هیرننفی دانمارکی ئەنجامیان دابوو دەریانخست که ئهو کهسانهی كه مشكى كۆمپيوتەر زياتر له 30 سەعات ھەفتانە بەكاردەھينن رووبهرووی مهترسی زیاتری تووش بوون به ئازاری قوّلهکان دەبنەوە بەھيندى 8 جار و مەترسى ناپەھەتىيان لە ئازارى مام مەترسى تووش بوون بە ئازارى شانى پاست 3 ھێند زياد دەكات.

و پسپۆرەكان تيبينىيان كرد پاش چاوديرى كردنى 7 ھەزار فەرانبەر لە ھونەريەكان و ياريدەدەرەكانيان بۆ ماوەي 1 سال كە نیشانهکانی ئازاری مل به ناشکرا دهبیّت پاش 25 سهمات له بهکارهیّنانی مشکهکه ههفتانه له کاتیّکدا نیشانهکانی ئازاری شانی راست تەنها پاش 5 سەعات دەردەكەويّت ئەم پسپۆپانە لە گۆۋارى (دروستی پیشهیی) سهرنجیان بن ئهوه چوو که مهترسی ئازار هەرەشە لە پیشەوەران و فەرمانبەرانى دیاریکراو دەکات زیاتر له کهسانی دیکهی وهك بهرنامه رێڙانی کۆمپیوتهر که به درێڙایی کات مشكهكه بهكاردينن.

زاناكان دووپاتيان كردەوە كە چارەسەرى ئەم كيشانەو خۆ بهدوورگرتن له تووشبوون بهو ئازارانه له ئهنجامدانی ههندیك راهینانی ومرزشی بز پاریزگاری دهست و مهچهك و قولهكان و شان و مل و پشت له کاتیکهوه بو کاتیکی دی (بهیناوبهین) به تایبهتی 169 پاش به کارهینانی کومپیوته ر بو ماوه ی زور.

شادمان عهلى

Internet

زانستی سهرصم 18

# ودرزش هیز و ندرمی و تهندروستیت پیدهبهخشیت

#### ئاشنا ئەحمەد

رهنگه زۆرجار لهخۆت بپرسیت، کام چهمکی جوانی لهش راسته؟ بینگومان چهندین تینگهیشتن دهربارهی جوانی لهش ههیه، ئهوانیش بهپینی جیاوازی ئهو کهسانهی بایهخی پیدهدهن دهگورین. کهسی واههیه که لهو باوهرهدایه جوانی لهش له (ناوقهد باریکی) دایه، یان له (کیشی گونجاوی لهش)دایه، زور کهسیش لهو بپروایهدان جوانی لهش بریتیه له: (ههست کردنیکی گشتی به ساغی و تهندروستی لهش). لهلایهکی دیکهوه دهکریت بنین پیناسی گونجاو بر ووشهی لهلایهکی دیکهوه دهکریت بنین پیناسی گونجاو بر ووشهی (جوانی لهش) ئهوهیه، بهشیوهیهکی گشتگیر و سهرتاپاییانه له چهمکهکهی بروانین، چونکه جوانی لهش تهنها نهوه نییه

باس له هیّزی مروّهٔ یان له توانای بهرگه گرتنی یاخود له ریّدژهی چهوری لهش بکات، بهلّکو کوّکردنهوهی ههموو ئهو شـتانهیه. رِهنگـه تـق

توانای بهرگهگرتن نهبیّت، یان تو کهسیّکی خوّراگریت، کهچی نهرم نیت. بهههرحال ناتوانیّت دوور له پیّکهاته و همار پیّنج چاوگهکهی جوانی لهش، پیّناسیّکی گشتی و سهرتاپایی چهمکی

كەسىكى بەھىزبىت، بەلام لە ھەمان كاتدا

جوانی لهش بکهین، چونکه دروستکردنی یهکسانی له نیّوان ئه و پیّکهاتانه دا یهکسانه به (جوانی لهش)یّکی پاست و تهندروست بو لهشی مروّق کهواته دهبیّت له همریهکه لهو چاوگانه بتوژینهوه و پهنجه بخهینه سهر خالی هیّز و لاوازییان و ههروهها چونیهتی چارهسهرکردنی خاله لاوازهکانت، چونکه ئهو کاره بهشیّوهیهکی گشتی کاردهکاته سهر تهندروستیت.

#### چاوگه بنەرەتىيەكانى جوانى لەش

-هينزي بهرگه گرتن له بووني ووزه يه کدا که پشت به تؤکسحين ده به ستيت.

–هێزي ماسوولکهيي.

-هێزى بەرگەگرتنى ماسوولكەيى.

–ئەرمى.

-پێکهاتــــهی- پێ<u>کهێنـــانی</u>-

جەستەيى.

ھێزى بەرگەگرتن:

 وورزش والستم سهرصم 18

ناوهند، به به کارهیّنانی ووزهیه که پشت به ئۆکسجین دهبهستیّت ئۆکسجین بو شیکردنهوهی ماده شیرینه کان و گوپینی بو ووزهیه کی به ردهوام به کاردههیّنیّت، هه روهها یاریده ی شیکردنه وهی چهوری و پروّتینه کان ده دات. نواندنی ئه و راهیّنانه و هرزشییانه ی پشت به ئوکسجین دهبهستن، پیّرهی لیّدانی دلّ زیاتر ده که و توانای ئهندامه کان له گرژبوونه کان زیاتر ده که ن مه شهر توانای پویشتنی باشتری خویّن ده دات و دواتر جهسته به گور ده کات بو نواندنی هه ر چالاکییه به شیّوه یه کی باشتر.

#### هێزی ماسوولکهیی:

بریتیه له توانای ماسوولکهکانی لهش لهبهگه پخستنی هیز له ماوه یه که که دا، ئه و ورزه یه به کارده هیزیت که پشت به ئۆکسیجن نابه ستیت. ئهم پاهینانانه ش له به هیزکردنی ماسولکهکان و له زوربوونی قهباره یاندا به شداری ده کات، ههروه ها ده بیته هموی زوربوونی قهباره ی ئه و شانانه ی پییانه و به بدن و چرتریان ده کات، له به رئه وه ی نهم پاهینانه خانه کان فراوان ده که و ماسولکه کان بوونیاد ده نین، بیجگه له لایه نی جوانی، تاوه کو قهباره ی ماسولکه کان و شانه کان

زیاتر بن، لهش نهرمتر دهبیّت وله

پرووداوه کاندا که متر دوچاری زیان

دهبنه وه، پاشان یاریده ی مروّق ده دات

به سه رکیّشی له شی خوّیدا زال بیّت بوّ

ماوه یه کی دریّن چونکه شانه کانی

دهوروبه ری ماسولکه کان ده توانن

تاووزه گهرمییه کان زیاتر له

چهورییه کان بسوتیّنن (به کاربه رن)

تهنانه ت له کاتی حه سانه وه دا.



#### \*نەرمى:

بریتیه له توانای حهواندنه وهی خاوکردنه وهی ماسوولکه وشانه کان. مهبه ست له نهرم بوونی زیاتر و خاوبوونه وهی شانه نهرمه کانه له سنووره سروشتیه کهیان و هیشتنه وه یان لهم در خهدا بی چهند چرکه یه کاره شانه کان له گه ل سنووره نوییه کهیاندا ده گونجینن. تاوه کو نهرمی له شیش زیاتر بیت، مهترسی ده چار بوون به همر زیانیک کهمتر ده بیته وه، له کاتی پاهینانی وهرزش کردنی زیاتر به مروّق ده ده در به مروّق ده در به نه در به به در به به در به

ههروه ها خوشتن پیش نواندنی ههر چالاکییه کاریکی پیویسته، چونکه بواری لیکپچپان و گرژی ماسوولکهیی کهمده کاته و و بو جوانی لهش گرنگه، به لام حهواندنه و ه

لهپاش چالاکی نواندن، دهبیّته هـدّی خاوبوونهوی ماسـوولکهکان و ریّگه له گرژبوونیان دهگریّت. پاشان وهرزشکردن تهنها ماندوو بوونیّك نییه، به جوّریّك زیان له لهشی مررّهٔ نهدات، خاوبوونهوهی ماسـوولکهکانی چهند نهندامیّکی لهشت کاریّکی پیّویستهو بهلایهنی کهمهوه دهبیّت چهند جاریّك له ههفتهیهکدا بهئهنجامی بدهیت.

#### پیکھاتمی جمستمیی:

پێکهاتهی جهستهیی له نێو ڕێڗٛهی چهوری و ئێسکهکان و ماسولکهکانی لهشی مرڒقدا خوی دهنوێنێـت. ئهو ڕێڗٛهیهش دیدێکی گشتیمان پێدهبهخشیێت، دهربارهی تهندروستی و جوانی لهشی مرڒق، چ کیٚش و تهمهنی مرڒق، یان باری تهندروستی ئهوکهسه. زۆرجار کیٚشی لهش لهگهڵ پێــژهی چهورییهکاندایه، به همیچ کامیان جیٚگهی ئهویدیکهیان ناگریێتهوه. زیادبوونی کیٚشی لهش مانای قهلهوی ناگهیهنیّت، چونکه زوّر لهو کهسانهی کیٚشی لهشیان قهلهوی ناگهیهنیّت، چونکه زوّر لهو کهسانهی کیٚشی لهشیان له سنووری خوّی زیاترهو جوانییهکی گونجاوی لهشیان ههیه، کیٚشی زیاد بوویان بههوّی ماسوولکهکانیانهوهیه— بیگومان له پێگهی چالاکی وهرزشییهوه بیگومان له پێگهی بهرزبوونهوهی پێژهی چهورییهوه بینت، ئهوکهسانه پووبهپووی مهترسی تهندروستی دهبنهوه،

که به نهخوشییهکانی دل دهست پیدهکات، شهوجا بهرزبوونهوهی یهستانی خوین و نهخوشی شهکره.

ریدژهی چهوری لهش ههروا به ئاسانی و به ووردی دیاری ناکریّت، سهره پای ئهوهش پیّگهی (پیّوانی لفچهکانی پیست) بهکارده هینزیّت، که تیایدا پیّوه ریّکی تاییه تی بی پیّوانی چهوری بهکارده هینزیّت-

ووردیی ئهم پیگهیه له پیگهکانی دیکه کهمتره، به لام ناکامی باش دهبهخشیت - تیکپای پیژهی چهوری سروشتی له لهشی پیاودا، به نزیکهیی له نیوان (12 $\times$ -18 $\times$ ) دایه، له ژنیشدا له نیوان (14 $\times$ -20 $\times$ ) لهگه ل نهوهی به رز بوونهوهی پیرژهی چهوری له تیکپاییه سروشتییه کهی دهبیته هی مهترسی، به لام نزمبوونه وهی له و پیژهیه ش کاریکی باش نییه، چونکه چهورییهکان ههندیک سوود و بایه خی خزیان ههیه، له وهدا که ووزه به مری ق دهبهخشیت و ههروه ها پاریزگاری له پلهی گهرمی له ش ده کات.

#### چەندىن ئامۆژگارىيەكى پۆويست

بـۆ ئـەوەى ئاكـامى باشـت چـنگ بكـەويّت، پيۆويسـته خشتەيەكى ريّك دابنيّيت و بايەخ بە ئەو چالاكىيانە بدەيت كـه هـموو كۆئەنـدامى ماسـوولكەيت دەخاتـەكار، پـراكيس كردنى راهيّنانـەكان بـەهيّمنى و لەسـەرخۆ و بەبايەخـەوە و زانستی سهرصم 18

بهریّگهیه که بهرگری پاکیشان بکات، تاوه کو ناکامه کان گونجاوبن و دوچاری زیان نهبیته وه. بهلایه نه و چالاکییانه ی پشت به نوّکسجین نابهستن (واته پشت به ووزهی ناهه وایی دهبهستن) یاریده ی دهردانی ترشی (شیریك) Lactic acid له ماسوولکه کاندا ده ده نه ترشه دهبیته هوی هه ستکردن به نازار، به نه م ترشه دهبیته هوی هه ستکردن به نازار، به نه م ترشه دهبیته هوی هه ستکردن به نازار، به نه م ترشه دهبیت و له دوای پاهینانه کان ماسوولکه کان ماسوولکه کانت خاو کرد نه وه هه ست به نازار ناکه یت. به نه نجامدانی پاهینانه کانی (په ستان) هینی ماسوولکه کان زیاتر ده کات، ده بین نه وه ش له به رچاو بگیریت که یه کسانی نیزویست. ههروه ها خوشتن پیش هه رچالاکی و پاهینانی که پیویسته کاریکی گرنگه، بو خاوبوونه و می ماسوولکه کان به پیویسته بخ ماوه ی پوژیک یان دو و پوژ ماسوولکه کان بریکی پیویسته بحه وین سروش ستییه که ی خویان و هربیگرنه و م

پێویسته له سهرهتای چالاکییه وهرزشییهکانتدا یه کسانییهک له نێوان هێزی ماسوولکهکانت و چالاکییهکهدا دروست بکهیت، تاوهکو ماندوو نهبیت و سوود له نواندنی راهێنانهکان وهربگریت، پاشان زوّر پوٚیی له چالاکیدا زیان به ماسوولکهکان دهگهیهنیّت. ههروهها پیوسته نهو چالاکییانه ماسوولکهکان دهگهیهنیّت. ههروهها پیوسته نهو چالاکییانه کیشی لهش و پاسکیلی ههوایی پیکهوه. نامادهکردن و کیشی لهش و پاسکیلی هموایی پیکهوه. نامادهکردن و هیورکردنهوهی ماسوولکهکان پیش چالاکی وهرزشی شتیکی پیویسته، چونکه ماسوولکهکان خاودهبنهوه و نهرم دهبن، نیووسته، چونکه ماسوولکهکان خاودهبنهوه و نهرم دهبن، ناریدهی لهش دهدات که پاش چالاکی وهرزشی بی حالفته یاریدهی لهش دهدات که پاش چالاکی وهرزشی بی حالفته سروشتییهکهی بگهریتهوه بو ماوهیهکی دریّد.

#### هيور بوونهودى ماسوولكمكان

راسته که نهرمی یهکیکه له هزکاره گرنگهکانی جوانی لهش، هیوربوونهوهی ماسوولکهکانیش له پیش و لهکات و له دوای چالاکی وهرزشی، دهبیته هـزی نواندنیکی باشتر و جهستهیهکی تهندروست تر و ئازاری کهمتر و جوانییهکی باشتری له به شیوهیهکی گشتی.

چاوپوشین له ئازار، شتیکی ههلهیه، پیویسته باش ناگاداری نه و ناماژانه بیت که جهسته ت رهوانهی دهکات. نهگه و ههستت به ئازار کرد، ئهوا دهبیت به خیرایی بوهستیت، لهبهرئهوهی نازاری ماسوولکه و جومگهکان مانای زفر دهگهیهنیت و چاوپوشین له ئازاریکی کهمیش دهبیته هوی نازاری زفرترو گهورهتر له دواتردا. نهگهر نازارهکهش بو ماوهیهکی دریژ بهردهوام بوو، نهوا دهبیت سهردانی پزیشک

سەردانى راھێنەرێكى شارەزا، شتێكى راستە، ئەگەر لە يانەى وەرزشى يان لە ھۆڵێكى وەرزشيدا وەرزش بكەيت،

بواری ئەوەت ھەيە پۆنمايى پاھێنەرێكى پسپۆپ بكەيت و ئەو پێگەيە بگریت كە لەگەڵ ئامانجەكانتدا دەگونجێت، بێجگە لــەوەى چــۆنيەتى بــەكارھێنانى ئــامێرە وەرزشــييەكانت فێردەكات و ھەموو ئەو پێگە ھەلانە شيدەكاتەوە كە تۆ لە وەرزش كردندا يەيرەوت كردبوون.

بینزاری: شتیکی هه آمیه له وه رزش کردندا، لهبه رئه و دهبینت چان و پاهینانه کانت جوّرا و جوّر و همه چهشن بن، تاوه کو به سهر بینزاری خوّتدا زال بیت، چونکه ئهم کاره به شیره یه کی ناپراسته و خوّ به پیره یه که (لهش جوانیدا) به شداری ده کات.

هاوه نی وهرزشی، پاسته ئهگهر هاندهر گرفتیکی بنه پهتی بینت لهبهر دهمتدا، ئه وا هاوه ن دهبیته چارهسهر، چونکه ئه و هانت دهدات به رده وا بیت و توانا و ئاستی خوّت به رز بکهیته و هه و نی زیاتر بده یت بن پیشبرکی کردنی، به مهرجیک توانای تو یه کسان بیّت به توانای هاوه نه کهت.

نهبوونی سهرنجدان، هه نه یه اتی چالاکی وهرزشیدا خزت بهبابه تی دیکه وه سهرقال بکهیت و بیر له مهسه له دیکه بکهیته وه بی نه مهسه اشت دیکه بکهیته وه، چونکه زیانت پیده گهیه نیت و ناکامی باشت دهستگیر ناکات، لهبهرئه وه دهبیت دیقه و سهرنجت بخهیته سهر نه و چالاکییه ی دهینوینیت، نه گهر له سهرنجدانیش سهرکه و توونیت، نه گهر له سهرنجدانیش سهرکه و توونیت، نه گهر له سهرنجدانیش جیلاکییه که و تابگریت.

چاودیّری بهرنامهی خزراکیت بکه، بیّگرمان بهرنامهی خزراك بهشیّکی كاریگهره له مهسهلهی لهش جوانیدا، ئهوهی له خواردنهكانت دهیخیّت، كاردهكاته سهر ئهو چالاكییانهی دهینویّنیّت، ههروهها كاردهكاته سهر ئهو بهرنامهیهی بیّ (جوانی لهش)ی خیرّت داتناوه و یاریدهی بونیادنانی ماسوولکهكان دهدات پیّرهی چهوری لهش پیّکدهخات و له چالاکی وهرزشی و چالاكییهكانی دیکهی مروّقدا بهشداری دهکات. له سـووتانی (بهكاربردنی) تاووزهیهكی زوّر و یهکسان بوونی.

کهمی شلهمهنییهکان له لهشدا، ههنهیه، لهش له ههر بیست خولهکیک له نواندنی ههر چالاکییهکی ومرزشیدا پیرویستی به ناوه، تاوهکو جیگهی ووزهی بهکارهاتوو بگریتهوه، ههرکاتیک تینووت بوو، نهوا خیرا شلهمهنییهکان بخورهوه، تاوهکو دوچاری ووشك بوون نهبیت، بهتایبهتی نهگهر چالاکییهکهت له کاتژهیریک زیاتری خایاند.

دواشت پێويسته ڕاهێنان و چالاكييهك بـێ خـێت ههڵبـژێريت كه خۆشـحاڵت بكات و چـێژت پێببهخشـێت، تاوهكو بـهڕێكوپێكى لهسـهر ئـهو بهرنامهيـه بڕڒيـت كـه بـێ خۆتت داناوه.

Internet

# کاریگەری نەخۆشىيەکانی پووك بۆسەر تەندروستی گشتی

نوسینی: دکتۆر محهمهد سهواف مامۆستای نهخۆشیهکانی پوك له زانكۆی پاریس پهرچقهی: ساكار جهمال

ددان لهدهمی مرۆقدا بههۆی شانهکانی چواردهورىيهوه جيٽگير بووهو چهسپاوه به تايبهتی پووك و ئيسكهكهی. ئهگهر ئهم چهسپاوی وپيكهوه نوسانه ئهندامييه دوچاری زيان بوو ددانهكان دهردهكهون و پوك دهچيتهوهيهك و ئيسكی چواردهوهری توشی داخوران دهبيت، لهگهل تيپهربوونی كاتدا پووبهرووی جولهو لهوانهیه كهوتنیش ببیتهوه. ئهو نهخوشییهی كه كاردهكاته سهر چهسپاوی ددان و پالیشت

کردنی به شیوه یه پزیشکی به زاراوهی هه وکردنی پووك و شانه ی پالپشتی ددانه کان ناوده بریت واتا periodontitis.

هـهوکردنی پـووك و شانهی پالپشـتی ددانـهکان نهخرشـییهکی دریز خایهنـه لـه تهمهنه جیاوازهکاندا دوچاری مروّ دهبینهوه، زوّر پهرهســـهندوتر و مهترســـیدارترو ویرانکـهرتره لـه تهمهنی گهنجیـدا. هوٚکـاره سهرهکییهکهی کوٚمهنیک میکروٚبی ناودهمه که

زۆر كارىگەرن خيرا گەشە دەكەن و زۆردەبن و لە دەمدا زەمىنەيەكى لەباريان دەستدەكەريت لەلاى ئەر كەسانەى ئامادەييان تيدايە بىق توشىبوون بەم جىۆرە نەخۆشىي ناودەمەوە و زۆر كاتىش فەرامۆشكردنى تەندروستى ناودەم ماوكاتە لەگەلىدا. نەخۆشىيەكە بە گەيشتنى مىكرۆبەكان بۆ ناو دەم بۆ سەر رووى دەرەوەى ددان دەست پيدەكات، ئەگەر فلچەى ددان بەشيوەيەكى يەك بەدواى يەكدا ئەوشىتانە

خاوین نه کاته وه که له سه ری نیشتوون، ئه م میکر قربانه له سه ر پروه که ی زوره بن و پیکهاته وردبینییه که ی له شیوه ی کولونیا ی تیروته و اسه پرووی میتا پولین و خوراکه و خوراکه و خوراکه وه خوراکه وه خویان پیکده خه ن. له گه ل تیپه پروونی کاتدا دریز پروونه وی له سه ر تاجی ددان فراوان ده بیت تاکو ده گاته به ریه که و تن له گه ل پوکدا، له گه ل گهیشتنی میکر قربه کان و ژه هره کانیان، جیگیرده بن و



نەخۆشيەكانى پوك نەخۆشيەكانى پوك

ئەم جىڭگىر بوونەش لە شىپوەى كاردانەوەيەكى ھەوكردندا دەردەكەرىت كە پنى دەوترىت ھەوكردنى پوك gingivitis كە له شێوهی سوربوونهوهدا دهبینرێت لهگهڵ خوێنبهر بوونێکی کهم که فلّچهی ددان له کاتی شتندا یان خواردنی ههندیّك خۆراكى رەق دەيھەژنننت، ئەگەر كەسى نەخۆش گاز لە سێۅێۣڬ بڰرێۣت دەبينێٽ شوێني گازگرتنهکه سوريووه بههۆي ئەم تىكچىوونەوە. ئەگەر ھەوكردنەكەش زىادى كىرد ئەم تێۣڮچوونه خۆبەحۆ پرودەدات. نەخۆش ھەست بە تامى ژەنگ دەكات لەناو دەمىدا، ئەگەر تفى كردەوە تىبىنى دەكات ليكهكهى خويناوييه. ئهم نيشانانه ههستكردني يهكهمن كه نەخۆشەكە ئاگادار دەكاتەرە سەبارەت بە دەستىپكردنى گرفتهکه، لیرهدا نهخوش پیویسته به زووترین کات سهردانی پزیشکی ددان یان پووك بكات تاكو ئهو توپّراله میكروبییه dental plaque ى لەسەر ددانەكانى بۆلاببات و ئامۆژگارى بكات بو ريْگهى راستى ددان شتن و ئهو شيوازهى كه له گەلىدا دەگونجىت.

#### پەرەسەندنى تووشبوون بەم نەخۆشىيە

زۆرېسەى كسات ئسەخۆش ئسەم قۆناغسەى نەخۆشسىيەكە فىەرامۆش دەكسات چىونكە بىه ئازارنىيسە و قورسىايى و كارەكسانى دىكسەى ژيان لە پيشترن، بەم شيوەيە راويدركارى بە يزيشك ناكات و نەخۆشەكە لەوانەيە:

نیشتووی خوراك و بۆیهو تویدژانی میکروبی و رویدژانی میکروبی و زمردی دان calculus لهسهره و بونی دهمیش ناخوش و نائاسایی دهبیّت و کهسانی دیکه بیّزار دهکات بهبی نهوهی کهسهکه خوی ههست بکات.

+یان نهخوٚشییه که پهرهدهسیٚنیْت وهك لهلای ههندیّك کهس پوودهدات و تووشی شانه قولّه کان دهبیّت هوه که یالیشتی ددانه کان ده کهن.

ئه و میکروّبانهی پرووی دهرهوهی دانهکهیان داپوّشیوه ورده ورده لهسهر پهگی دانهکه له ژیّر پوکدا موّلگه دهبهستن بهمهش توندی ههوکردنهکه زیاد دهکات، ورده ورده دهبیّته

هۆي دوركەوتنەرەي پوكەكە لەدانە توشبورەكە كە بەردەوام میکرۆبەکانی لەسەرە لەگەل ژەھرەكانیدا، له نیوان پوك و دانهکهدا یوکهتورهکه periodontal pocket دروست دهبیّت. یوکهتورهکه به مهلبهندیکی تهنینهوهی راستهقینه دادهنریت که زور دوره له فلچهی پاککردنهوهی ددان و هویهکانی دیکهی خاوینکردنهوه که له بهردهستدا بیت. میکروبی ناههوایی به کلس بوو له شیّوهی زهرد تویّرالدا گهشهی تیدا دهکات و زور دهبیّت یان له شیّوهی میکروبی ئازاردا که له شلهی ههوکردنهکهی پری کردووه، دهژی. قولی پوکه تورهکه له رنگهی دهرزییهکی probe پله پلهکراو به ملیمهتر دیاری دەكرينت. ئەگەر قولاييەكەي لىه 4 ملىم تيپەرى ئەوە دهگەيەنىت زيان پىكەوتنەكە لە قۆناغىكى خراپدايە. ئەگەر نەخۆش بەردەوام بيت لەسەر نەچوونى بۆلاى پزيشكى پسپۆر بەھۆى ھەستكردنىيەوە بە ئازار ئەوا نەخۆشىيەكە لهلای پهرهدهستینت و لهوانهیه له ژیر کاریگهری ژههری میکرۆبسەكان و ناوەنسدەكانى كاردانسەوەى ھەوكردنەكسە inflammation mediator و یاشماوهی ململانیّی نیّـوان

لهش و میکرۆبه ههواییهکان، پالپشتی ئیسکی ددانهکان دوچاری داپمان ببیت، له پیگهی شیکردنهوهی تیشکی بارهکهوه دهتوانریت پلهی زیان پیکوتنهکه دیاری پیکریت که لهوانهیه زوربیت و بگاته 20٪ یان 40٪ یان زیاتر. لهگهل دهستپیکردنی زیان پیکهوتنی زور یان گهورهدا و گهرانهوهی پوکسدا، نهخوشه که تیبینی دورکهوتنهوهی دانهکانی له یهکتری دهکات و بوشایی له نیوانیاندا دروست

دەبنىت كە پاشمارەى خۆراكى تىدا كۆدەبىتەرە، بەتايبەتى لە دواى خواردنى گۆشت و ئەو خۆراكانەى رىشالى رەقيان تىدايە. كاتىك مىزىنى ئىسكى پالىشتى ددانەكە نىمچە كۆتايى دەبنىت جولەيەكى توندى ددانەكە دەست پىدەكات تەنانەت ئەگەر ددانەكە ساغىش بىت كلۆر ئەبوربىت يان توشى داخوران ئەھاتبىت.

#### هێرشي ميكرۆبەكانى پوك بۆ سەر لەش:

میکرۆبـهکانی پوکهتورهکـه تـهنها بـهوهوه ناوهسـتن ژههرهکانیان له پیگهی شانهی پوکهوه پهخش بکهن بهلکو له توانایاندایه بهرهو ناوهوهی لهش بروّن و له پیگهی سوپی

خوينهوه بز ناوچه دورهكان بچن بهرهو ئهندامهساغهكان و تووش کردنیان به جزرهها نهخوشی مهترسیدار لهوانهیه ژمارهی پوکهتورهکهکان دیاریکراوبیّت یان زوٚربیّت بهپیّی جۆرى توشبوونەكە ئايا ناوچەييە يان گشتگيرەو ھەموو يوكى گرتۆتەوم، لەوانەيە زياتر لە 100 تورەكە لە يەك دەمدا دەستنيشان بكريت واتا زياتر له 100 سەرچاوەي ميكرۆبى که نهخوش هه لیده گریت و میکروبه کانیش ها تووچوی يندادهكهن و هيچ خهمنكيان نيه تهنها ئازار ينگهيشتني لەش نەبيت. پيويستە نەخۆش درك بەر راستىيە بكات كە کاریگهری نهخوش کهوتنی پوك تهنها له ناودهمدا پهنگ ناخواتهوهو كۆتاييەكەي لە دەستچورنى دانەكەو كەرتنى بيّت، بەلْكو بارەكە ھەنديّك جار زۆر لەمە زياتر مەترسيدار تره، چونکه نهخۆشىيەكانى پوك كاريگەرى گەورەيان بۆسەر تەندروسىتى گشىتى لىەش ھەيسە و ليكۆلينسەوەي ئسەم كاريگەرىيانـەش مێژوويــەكى دورودرێــژى ھەيــە لەگــەڵ سەرەتاى سەدەى بىستەمدا دەستىيىكردووە.

گرتنهبهری ئهم پی و شوینانه تاکو سالی 1951 بهردهوام بوو تا ئهو کاتهی کونگرهی سالانهی ئهکادیمیای ئهمریکی پزیشکی ددان رایگهیاند که شهم چارهسهره

خۆپارێزييه زياده ڕۆيى تێدايه و پشتى به بناغهى زانستى تەواو نەبەستووه.

بەرز بوونەومى ريزهى مردووان لەو كەسانەدا كە تووشى هەوكردنى پوك و شانەى پالپشتى ددان بوون:

لهگهه پهرهسهندنی زانسهتهکانی بسایولوژی و نهخوشييهكان سهر لهنوي بايهخدان بهم بابهته دهستي پێکردهوه لهپێش نزیکهی 10 ساڵ لهمهو بهرهوه له دوای ئــهوهى بۆماوەيــهكى دورودريد لــه يــهراويزدا بــوو. ليْكوّلْينهوهيــهكي ئــهمريكي لهســهر 20749 كــهس بهئهنجامگهیهنرا و تهمهنیان له نیوان 20 تا 74 سالدابوو، ئەنجامى ليكۆلينەوەكى ئاشكراى كرد مەترسىدارترين ړيژهى توشبوون که دهبیته هـزی مردن ئـهو کاتهیـه کـه کهسـی توشبوو به ههوکردنی پوك و شانهی چواردهوری ددان بهریّر*هی* **46**٪ توش بووبیّت (De stetano etal 1993) شیکردنهوهیهکی دیکهی ئهمریکی له سهر 704 نهخوش له كوران جيبهجي كرا، دەركەوت مەترسى تەنها له توشبوون بهم نهخوشییه نییه بهلکو مهترسیهکه زیاد دهکات تاکو مردن به زیادبوونی توندوتیژی توشبوونهکهو بهرزبوونهوهی بری قولایی گیرفانهکانی دل له دموری ددانهکان تاکو ریّژهی 74٪ (Garcia et.1998) ههروهها تيبيني كراوه بهرزبوونهوهي مەترسىييەكان راسىتەوانە دەگونجيىت لەگەل لەناوچوونى ئيسكى چواردەورى ددانهكان كه به هوى نهخوشى پەوكەكەرە دوچارى بورە. چونكە مەترسىيەكان بەريىژەي 51٪ زيادي كرد هەرچەندە لەناوچوونى ئيسكى بەريدۋى 20٪ زيادى كرد. پاشان ئەنجامەكانى ليكۆلينەوەيەكى فلهندى نوى ئهنجامه كانى ئهم ليكوّلينه وه ئهمريكييهى به هیزکرد. له کاتی لیننورین و چاو دیریکردنی 292 کهس که تەمەنيان لە نيوان 76 و 86 سالدا بوو تيبينيان كرد كە مەترسىي مردن دەبيته دوو ئەرەندە ئەگەر كەسەكە توشى هەلمىژىنى ئاسىۆيى تونىدى ئىسىكى چوار دەورىددانەكان بووبيّت (Soikkonenet al.2000).

چــۆن دەتوانیــت لیّکدانـــەوەی ئـــەو مەترســییه شاراوەیە بکەین کە لە پشت نەخۆشییەکی دریّژخایەنی بی ئازارەوەیەو نیشانەکانیشی ساکارن؟ نەخۆشيەكانى پوك نەخۆشيەكانى پوك

هــهروهك پیشــتر ناماژهمــان پیــدا نهخوشــییهکه نهخوشـییهکه نهخوشـییهکی میکروبییه به تایبهتی له کاتیکدا که به شیوهی کولونیای گهوره و بهربلاو له همموو ناوچهیهکی چانی دهمدا ههیه له گیرفانی نیوان پوك و ددانهکانداو دور له تهندروستی پوژانهی دهمهوهیه، ژههرهکانی دهتوانیت هانی کاردانهوهی ههوکردن و بهرگری بدات، همروهها دهتوانیت له پیگهی سوپی خوینهوه و کوئهندامی ههرس و ههناسهدانهوه بهناو لهشدا بسوریتهوه.

ئه و لیکوّلینه وانه ی به شویّن کاریگه ری ئهم نهخوّشییه بوّسه ر تهندروستی دهگه ریّت لهم روّژگاره ی ئیستاماندا ژماره یان زوّره، له ئاینده شدا ئه و ئهنجامانه مان پی دهبه خشن که وهلامی زوّریّك له و پرسیارانه دهده نه و سهباره ت به سهرچاوه ی ههندیّك له و نهخوّشیانه ی توشی کوّئه ندامه کان دهبن و تا ئیستا میکانیزمی روودانیان نادیاره و ئالوّزه.

#### نەخۆشى شەكرە:

نهخۆشىيەكانى پووك و شانه پالپشتەكانى چوار دەورى ددان له قۆناغى پێشكەوتووى نەخۆشىيەكەدا ئەو جۆرانەيان که هۆکارهکهیان میکرۆبییه لهوانهیه کاربکاته سهر پلهی توشبوون به نهخوشی شهکرهو زیندهچالاکی metabolismی گشتى لەش، (Grossi et Genco 1998) ھەندىك لە ليْكوّلْينهوهكان كه لهسهر ژمارهيهك له توشبووان بهشهكره (ئەو نەخۆشانەي ئنسۆلىن وەردەگرن) بە ئەنجام گەيەنراوەو دەركەوتووە ئەو كەسانە نەخۆشى توندى پووكيان ھەيە، كاتيك چارەسەرى نەخۆشىيەكەي يوكيان بۆ دەكريت لە ریگهی لابردنی میکانیکی زرده تویدژانی دانهوه و تویژانه میکرۆبییهکهی سهر رووی ددانهکان لهگهل پیدانی دژه ههوی وهك يەنسلىن – سترېتومايسىن يان دوكسيسىكلىن لەرپىگەى گشتییهوه، باشبوونیکی تیبینی کراو له میتابولیزمیاندا هەست ييدەكريت (Grossi etal. 1997) ئەم ليكۆلينەرانە تەنها ييشەنگى كۆمەليك ليكۆلينەوەى ئايندەن بەھيواين بهشيوهيهكى رون و ئاشكراتر تيشك بخهنهسهر پهيوهندى نيوان نهخوشييهكاني پوك و نهخوشي شهكره. ئهگهر ئهمرو کاریگەرییـه نیْگەتیڤیـەکانی کـه نەخۆشـی شـەکرە ھەیـەتی لەسەر خراپ بوونى بارى تەندروستى پوك، تيبينى بكريت ئەوا بەپنچەوانەشەوە واتا كارىگەرى نەخۆشىيەكانى پوك بۆ سەر نەخۆشى شەكرە ھەيەر لەرانەيە ئەم بابەتە ببيتە ئەر تەوەرەيەى كە ژمارەيەك توپۆينەوەو ليكۆلينەوەى داھاتوو لەسەرى جەمسەر بگريت.

#### نەخۆشىيەكانى دل و بۆرىيەكانى:

نهخوشی ههوکردنی دله پهردهی تهنینهوه endocarditis William Osler بق پهکهمجار ولیهم ئۆسلهر endocarditis 1885 باسی کردووه، نهخوشییهکی دهگمهنه به قم زوریهی کات ئهوکهسهی توشی دهبیّت هوی ئهوهی گیانی له دهستبدات، له هوکارهکانی توشبوونهکانی تهنینهوهی دهمه، میکروّبهکان یان کهرووهکانی ناودهم له پیگهی سوپی خویّنهوه دهگوازریّنهوهو له پهردهی دلّدا موّلگه دهبهستن که دهبیته هوی مردنی ئهو ناوچانهو کونبوون و لهکارخستنی دمبیّته هوی مردنی ئهو ناوچانهو کونبوون و لهکارخستنی زمانهکانی دلّ لهنیو شهو میکروّبانهی بهرپسسی شهم نهخوّشیانهن ئهوانهن که له ناو گیرفانهکانی پوکدان و لهپهیوهندی راستهوخوّدان لهگهل سوپی خویّندا.

لهم سالانهی دواییدا سهرنجهکان بهرهو نهگهری بونی پهیوهندییه له نیّوان نهخرشییهکانی پوك و نهخرشییهکانی دل و برّرییهکانی، ئاراستهیان گرت ههروه ها نهگهری ئهم نهخرّشییهی پووك وه ك فاكتهریّکی ئامادهکراو وابیّت برق توشبوون بهم نهخوّشییه، چونکه لیّکوّلینهوهی پهتاکان و ئامارهکان ئاماژه به راستی بوونی ئهو جوّره پهیوهندییه دهدهن. برق نمونه میکروّبی (PG) Prophyromonas (PG) نهخوّشییهکانی انهخوّشییهکانی پسوك له گرنگترین میکروّبه بهرپرسهکانن له نهخوّشییهکانی پسوك له قوّناغه پیّشهکهوتووهکانی نهخوّشییهکاندا. تیّبینی کراوه ئهم میکروّبه له توانایدایه له پهرهکهکانی خویّندا لهسهر یهکتری کهلهکه بکات platelet پهرهکهکانی خویّندا لهسهر یهکتری کهلهکه بکات aggregation خویّن واتا جهلّته athrombus

وروی ددانهکاندا ههیه پر (Emrichetal که ههمیشه له تویّژانی میکروبییهکهی سهر Streptoco cus پرووی ددانهکاندا ههیه پروانیان له دروستکردنی ئهوتوپهل بروونه ودا ههیه، ئهمهش دهگهریّتهوه بو تواناکهی له بهیوهندیکردن به پهرهکهکانی خویّنهوه (1996، 1996، Herzberg اولایه که نهروبه بهرپرسهکان له نهخوشییهکانی پوك و شانهی پالپشتی ددانهکان لهوانهیه نهخوشییهکانی پوك و شانهی پالپشتی ددانهکان لهوانهیه بهشیوهیهکی ناراستهوخو لهو ریّگهیهوه که دهبیّته هوکاری بهشیوهیهکی ناراستهوخو لهو ریّگهیهوه که دهبیّته هوکاری گهیشتنی بری گهوره له خانه بهرگرییهکان بهناو لوله گهورهکانی خویّندا و ئهوانهش که لهگهلیدا هاوکات دهبن وهك بهرهههم هیّنانی جوّرهکانی سیتوکین ۱۱-۱۱ و TNF و growth factors.

زانستى سەرصم 18

مادانیه به میادهی کلودروسیتکردن atherogenic دادهنرین لەبەرئــەوە لەوانەيــە ببيّتــه هۆكــار بــۆ ئەســتوربوونى خوينبه رمكاني خوين (Marcuset Haijar , 1993). له وانه يه ئەمە بەلاي ھەندىك كەسەرە گرفتىكى گەررە نەبىت، بەلام لەبەرئەومى كاردانەومى ھەوكردنى ھيرشى ميكرۆبيەكە لە ئەنجامى توشبوون بە نەخۆشىييەكانى يوكەوە رويىداوە، لەبەرئەوە توندوتىژىيەكەي و بړى بەرھەمهينانى ئەو مادانەي کەپیشتر باسمان کرد جیاوازی ھەیلە للە كەسیکكەرە بىز كەسىپكى دىكە، ھەروەھا ئامادەباشىي ھەنىدىك كەس بىق توشبوون بهم جۆرە نەخۆشيانە زياترە له كەسانى ديكه، لەبەرئەوە زۆر پيويستە چارەسەرى توشبوونەكانى پووك لەم كەسسانەدا بكريّىت وەك ريوشسوينيكى پاريزگسارى نابيّىت فهراموش بكريّت. ئهگهر پزيشكهكاني دلّ و بورييهكان دروســــتکهری ریشـــان fibrinogene و بروتینــــی proteincreactive به فاکتهری یاریدهدهری توشبوون به نەخۆشيە تاجيەكان دانين، ئەوا ئەمە ھۆكاريكى دىكەيە بۆ رزگاربوون له نهخوشیپهکانی پووك، چونکه کاردانهوهی هەوكردن بەرامبەرى هەميشە بەرزبوونەوەى ريزوى ئەم دوو مادەيەي لەگەڭدا دەبيت، ئەمەش لە ليكۆڭينەوەيەكدا تيبينى كبراوه كنه لنه سنهر 12949كنەس بنە ئنەنجام گەينەنزاوم .(Beckatal, 2000)

#### Pre- **دووگیانی و له دایکبوونی مندالانی نهبهکام** Term Birth Weight

دەبنىت (1994) كۆكۈنىندە ئەمرىكىيى دەبنىت (2000) كۆكۈنىندە ئەمرىكىيى نونىيەكان (Jeffcoat et, al, 2000) ئاشكرايان كردورە كە 600 ثن مندانى نەبەكاميان بورەو ئەر ثانىەش خۆيان توشى ھەوكردنى پوك بورن بە شىرەيەكى توندو تىرتر لەكەسانى دىكە، ھەروەھا لىكۆلىنەوەكە جەختى لەرەكرد كە مەترسى پوردانى ئەم جۆرە مندال بورنانە لەلاى ئەم ثانە حەوت جار زياترە بە بەراوردكردن لەگەل ثنانى تەندروست باش يان ئاسايى.

#### توشبوون به نهخوْشی دیکه.

ئه و بره زور مکروبانهی که له تویزانی میکروبی dental plaque دان لـهلای ئـهو نهخوشانهی تووشی هـهوکردنی توندی پووك بوون، لهوانهيه بهرپرسيار بيت له ژمارهيهكي زۆرى توشبوون بە نەخۆشىييەكانى كۆئەنىدامى ھەناسەو دەماخ و كۆئەنىدامى ھەرس. ھەنىدىك ئىه لىكۆلىنەوەكان (Scannapieco et al, 1998 - Hayes et, al, 1998) ئاماژهیان داوه به ئهگهری بوونی پهیوهندییهك له نیوان نەخۆشىيەكانى يووك و ھەندىك نەخۆشى كۆئەندامى ھەناسە وهك هـهوكردني سي pneumania و يهكخستني بۆرىچكه Obstructive ســـهرهكييهكاني هـــهوا bronchopneuomoathy. هـهروهها لێڮۏڵينـهوهي ديكـه باسى له بوونى ئەم جۆرە يەيوەندىيە كىردووە لەگەل توشبوون به نهخوشی دیکه وهك كیمهكانی دهماخ و هه و کردنی دریز خایه نی گهده و نه خوشی یا جیت ، paget sudiesease و ههوکردنی جومگه sudiesease به هیواین لیکولینهوه کلینکییهکانی ئاینده زیاتر سروشتی ئەم پەيوەندىيەمان بۆ رون بكاتەوە.

ئەوەى مەبەستمانە لەم وتارەدا جەختى لەسەر بكەين، پراكىٚشـــانى ســـەرنجى پزيشـــكەكانە بـــە هـــەموو پسپۆپىٽتىيەوكانىيانەوە بۆ بايەخ پىدانى زياترى توشبوون بە نەخۆخشــييەكانى پــوك ئەوانــەى كــە سەرچــاوەكەيان مىكرۆبىيە، پىويستە گرنگى تەواوى پى بدەن، بە تايبەتى لە بارەكانى كەمى بەرگرى گشتى لەش و لەلاى ژنى دوگيان و لە ھەر كاتىكدا كە بەشوين ھۆكارى نەخۆشىيەكى ئالۆزو نادياردا دەگەپىن، ئەخىشــيە كە بەشوين ھۆكارى نەخۆشىيەكى ئالۆزو نادياردا دەگەپىن، ئەگــەر دەم ئاوينــەى لەشــبىت و نىشــانەكانى زۆربــەى ئەخۆشــيە گشــتىيەكانى لىنــوە دەربكــەوينــ ئــەوا لەشــيش دريخربوونەوەى دەمەو زۆرجار بەدەست نەخۆشىيەكانى دەم و يوك و ددانەوە دەنالىنىنـــــــ

زانستی سهرهم 18 ڤنيسا

# سىٰ بليۇن دۆلار بۆ رِزگاركردنى (ڤينيسيا) له نوقوم بوون

## گۆنا نەسرەدىن

ئەوانىەى ناوى (قىنىسىيا)يان بەرگوى كەوتووە يان بينيويانه سەريان لەم ناونيشانه سوردەميننيت، چونكه ئەم شاره بەبىنار شەقام و گۆړەپانەكانىيەوە بەناوبانگە كە لە دەريادا مەلە دەكات.. بەراستى نقوم بووە و بەم شيوەيەش لە ههموو شاریّکی جیهان جیادهکریّتهوه کهواته ناونیشانی ئهم نهم شارهیه له نقومبوونی زیاتر!

هەواله بۆچى ئاماژه به سەرفكردنى سامان و كۆششى گەورە دەدات بۆ پزگاركردنى قينسيا لەو نقوم بوونەومى تييدايەتى و لەگەلىدا و بەھۆيەوە دەژى؟!

له راستیدا ئه و سامان و ههولانه ئامانجیان رزگارکردنی



هه نچوه کانیان بن سهر شاره کهیان لهیاد نهچووه که له سالی 1966دا پووبه پووی بوونهوه، كاتيك ئاوى دەرياكه هەلچوو نهۆمه زەمىنىيەكانى زۆربەي بىناكانى شارەكەي نقوم كردو ئهم ئاوه هه لچووهش نهگه رايهوه تا تێپەربوونى 15 كاتژمێر، ھەروەھا تۆمارەكانى ئاماژه دهدهن به بهرزبوونهوهی ئاشکراو و تيبينى كراوو كاريگەرى ئاستى ئاوى دەرياكە له گۆړەپانى (سان ماركو) كه بەناوبانگترين رووه گەشەكانى شارەكە دادەنريت لە سالى 1966دا 80 جار ئەم پودارە دوبارە بۆتەرە. يهكيك له ئەنىدازيارانى شارەكە دەليّىت: گومانمان لهوهدانییه دهریاکه بهرز دهبیتهوه و ئاوەكەي پردەكۆنەكان كە بىق رىكخسىتنى پەيوەنىدى نيسوان شسارەكەو دەرياكسە دروستكراون، دادهيۆشينت، ناوهكه له بەرزبوونسەوە ناوەسستيت و ھەرەشسە لسەو كۆشكانە دەكات كە لە سەدەى 14 و 15 دا

دانيشتواني ڤينيسيا هيرشي شهيوله

بیناکراون و پاریزگاریان له توندو تۆلی رەونهقی خویان كردووه تاكو ئيستا كه. ههروهها ئهو ئهندازياره له دريرژهى قسهکانیدا وتی گرفتهکه له دایکبوی ئهم رِوْژگارهی ئیستامان نييه و ههر له چارهکه سهدهيهك يان زياتر لهمهوبهرهوه له فهرمانگـه حكومييـه تاييبهتـهكان بـهم مهسـهلانهوه، خراوه تهروو، ههروهها له كۆتاييدا رايهكان لهسهر جێبهجێکردنی پڕێڗ؋یهك به بڕی تێچووی 3 بلیوٚن دوٚلار، جێڲيبوو، ئەم پڕۆژەيە بريتيە لە بيناكردنى 79 دەروازەى جولاوی زهبهلاح که فینسیاو دهریاچه گهورهکانی له دهریای ئـــهدرياتيكي جيادهكاتـــهوه، (چـــيوڤاني ســـيكۆني) سەرپەرشتيارى پرۆژەكە رايگەياند كە دروستكردنى ئەم دەروازانە بۆ بەرگريكردن لە قينيسيا چارەسەرى كۆتايى نییه بن ململانیس نیوان شارهکه و دهریا، نهمه تهنها چارەسەرىكى كاتىيە بۆ حەفتا سالى داھاتوو يان كۆتايى ئەم سەدەيە ئەمەش لە پيناوى رووبەرووبوونەوەيەكى خيرايى شهپۆله هه لچسووه چساوه رواننه کراوه کان و ئهگسه ره کانی

ئهم شاره خاوهن سروشتیکی تایبهتیییه له نزیکهی هـهزار سـال لهمهوبـهرهوه دامـهزاروه لهسـهر زنجيرهيـهك لـه دورگهی پچوك كه له دەريايەكى گەورەدا بلاوبوونەتەوەو به دەریای ئەدریاتیكییهوه بەستراوەتەوە، له دوای ئارامبون و جێڲيربـووني شـارهكه دورگـهكان ورده ورده بهوانـهوه كـه لەسەريەتى بەرەو خوارەوە پۆدەچين، تاكو ئاستى ئاوى شارهکه گهیشته 9 نینج یان زیاتر له ژیر ناستی پووی دەريا. له بەرامبەر ئەم بارودۆخەدا شارەزايان نا ئارامن بەرامبەر ئەو مەترسىيە چاوەروانكراوانەي ھەرەشە لە لە مانەوەي شارى ڤينسيا دەكەن، ئەمەش بەھۆي لێكۆڵينەوە لە هەنىدىك لىەر سىيناريۆيانەي بەھۆى توانەرەي بەفرى جەمسەرەكانەوە روودەدەن بەھۆى بەرزبوونەوەى گشتى لە یلهی گهرمی گهردووندا، شارهزایان لهو بروایهدان نهمه ببیته هۆی بەرزبوونەوەی ئاستى رووى دەريا و مەزەندەكانيان له نيوان 3ئينج و 3 پيدايه دهبيت، ههنديك له شارهزايان لهو بروایهدان ئهم سیناریویانه خهریکه دینه دی و روو دهدهن و چەندەھا ئاماژەش لەسەر راسىتى ئىەم بۆچىوونە ھەييە،

> بەرزبوونەوەى ئاستى پووى دەريا كە دەرئەنجامى ئەو گۆپانە كتوپپانەن كە بەسەر ئاووھەواى جيھاندا ھاتورە.

> ئەم دەروازانە بەشيوەيەك دروستكراون كە پاريزگارىيان لە بەرگرى شارەكە بكات لە ئاوى دەريا ئەگەر بەبپى 6 پى بەرزېۆوە.

> به لام چارهسهری کوتایی گرفته که هیچ که سنازانیت کهی و چون دینته دی نهوهیه دهریاچه که له شاره کهی لهسهره به تسهواوه تی و ههمیشهیی له دهریای ئهدریاتیکی جیابکریته وه که سهرچاوهی مهترسی و ههرهشه یه بوسه فینیسیا.

شایانی باسه نهم پرۆژەیه که جارئ تهنها بیرۆکهیه پرووبهپرووی چهندهها پای دژ دهبیختهوه، بو نمونه پای مامۆستایهکی ئهندازیاری له زانکوی (بادوا) که دهنیت: قینیسیا ههر له لافاوهکهی سانی 1966هوه نیوهی دانیشتوانهکهی لهدهستدا که له ترسی ئهو مهترسییانهی ههرهشهی له شارهکهیان دهکرد پایانکردو جییانهیشت، ئهگهر ئامانج پاریزگاریکردن بیت له قینیسیا بو مانهوهی وهك مهزاریکی گهشتوگوزار ئهوا ئیمه پیویستمان پیی نییه ئمم جوره دهروازانه دروست بکهین که داراییهکی زوری پیویسته.. کهواته بوچی پیگه له نقوم بوونی زیاتری ئهم شاره بگرین که گهشتکهران چیژ له نقوم بوونی دهبینن؟ به لام بهرژهوه نوندو تولکردنی شارهکه و پاراستنی بیت لهبهر بهرژهوه ندی دانیشتوانهکهی و پاراستنی بیت لهبهر بهرژهوه ندی دانیشتوانهکهی و پاراستنی بیت لهبهر کومهلایسهتیان، ئسهوا دروستکردنی ئسهم دهروازانسه کرمه باشه.

سارس 18

# سارس.. ترسى سييهكان كه له چينهوه هاتووه..

## مونا بورهان پسپۆرى بايۆلۆژى

له هانزییه و ئه و قایروسه ناسراوه فی بو ئهوهی بهدرندانه له هۆنگ كۆنگ جيگير بيت و لهويوه فيۆكهكان هەليان گرت بەسەر زەرياكاندا بۆ ئەوەى بگۆريت بۆ ترسيكى جيهانى هەرەشە لە سىيەكانى مرۆۋ دەكات.

له 2003/4/8 زانايان پهردهيان لابسرد دمربارهي پرسیاریّک که دموری ئهو درده نویّیهی داوه که له چینهوه هاتووه. توانرا ئەو قايرۆسە بناسريتەوە كە ھۆى نەخۆشى هـ و کردنی توندی سییه کانه و ناوی لینرا (SARS)

> كورتكراوهي Rispiratory Syndrmo Severe Acute وړيکخراوي تهندروستي جیهانی رایگهیاند که ژمارهی ئهو كەسانەي كە تووشى ھەوكردنى سييەكان (ســارس) بــوون هــهتا 5/12/2003 گەيشتە 7447 و بووە ھۆى مردنى زياتر له 552 كەس لە 33 وولات لە وولاتەكانى جیهان و پیکخراوی تهندروستی جیهانی ئاگاداری هاولاتییانی کرد که سهفهر بق هۆنگ كۆنگ يان هەريْمى (جوان)ى چينى

نهكهن.. و له ولاته يهكگرتووهكاني ئهمهريكا سهروك جورج بۆش فرمانیکی دەرکرد ریگه دەدات به دەست بەسەراگرتنی تووشبووهكان بهو نهخوشييه به زور ئهگهر وهزارهتي تەندروسىتى بينىي كىەوا ئىەو بريسارە گرنگىه وولاتىه يەكگرتورەكان ھاولاتيانى خىزى ئاگاداركردەرە كەسەفەر بەرەو چىن نەكەن بەھۆى بلاوبوونەوەى ھەوكردنى سىيەكان (سارس) و بریاری ئەمەریكی نەخۆشى ھەوكردنى سییەكان (سارس)ی خسته سهر لیستی نهخوشییهکانی کولیرا و ناوله

و ئيبــۆلا. و ئــەو ڤايرۆســه لــه زۆر لــه وولاته کانی جیهان له ماوهی چهند هەفتەيەكىدا بلاوبىووە جوڭەي فرۆكەكانى جيهانى يارمهتى بلاوبوونهوهى ئهم قايرۆسىەى دا بەشىيوەيەكى زۆر. يەكسەم حالهتى تووش بوون بهم نهخوشىيه له غوانگ دۆنگ له چين دەركەوت له مانگى كانونى يەكەمى سائى 2002ز. بەلام دەسەلاتى تەندروستى له چين ريكفراوى تەندروسىتى جيهانى بەمسە رانەگەيانىد



لەوكاتىددا. و لىه 5/5/15 رىكخىراوى تەندروسىتى جیهانی مردنی دکتور ئهربانی راگهیاند که یهکهم کهس بوو ئەو نەخۆشىييەى دۆزىيەرە و ئەم پزىشىكە تووشىي ئەم نهخۆشىييە بور لى كاتى ئەر لىكۆلىنەرانىدى كى لەسسەر نهخوشییه که (سارس) دهیکرد. و له ماوهی چهند ههفتهی داهاتوودا نهخوشییهکه له رئی فروکهخانه جیهانییهکانهوه دۆزرايەوە لە ئوستراليا و بەرازيل و كەنەداو چين و فەرەنسا و ئەلمانيا و هـۆنگ كـۆنگ و ئيتاليا و ئيرلەنـدا و ماليزيـاو روزمانیا و سهنگافورهو سویسرا و تایوان و تایلاند و بهريتانيا و ولاته يهككرتووهكاني ئهمريكا و ڤێتنام. و دەسەلاتى ئەمەرىكى نارەزايى خىزى لە حكومەتى چىن دەرېرى بەھۆى ئەو چاوپۆشىيە زۆرە و بىدەنگىيە دەربارەى دەركەرتنى ئەو نەخۆشىيە بى چەند مانگىك لە چىن و دەسەلاتدارانى چىنى داواى ليبوردنى خۆيان دەربىرى لە سەرەتاي مانگى ئەبرىلى 2003 دەربارەي ھەنسىوكەوتى ناشیاویان و درهنگ جولانهوهیان بهرامبهر بلاوبوونهوهی نهم نهخوشییه درمه. و هاوکاری خویان راگهیاند لهگهل زانایانی ريْكخراوى تەندروستى جيهانى بۆ چركردنەوەى ھەولْەكان درْ بەم نەخۆشىيە.

#### كۆرۆنا ھۆي نەخۆشىيەكە...

له سەرەتاى ئەبرىلى 2003 زانايان بۆيان دەركەوت كە هۆي ئەم نەخۆشىييە قايرۆسىكە ناودەبرىت بە كۆرۆنا كە دەبيّته هۆى ھەلامەت بەلام زانايان دەليّن دواى شىكردنەودى مادهى بۆماوهيى DNA ڤايرۆسسەكە كسەوا دەقاودەقى قايرۆسى كۆرۆنايە. و تۆژينەوە دەرى خست كە لەسەر 50 کەس كرا كە تووشى ھەوكردنى توندى سىيەكان بوون كەوا 9 له 10 كەس لەرانە تورشى نەخۆشىيەكە بورن بەھۆى چەند قايرۆسێكە بووە لە خێزانى (كۆرۆنا) و لە 7ى ئەبريلى 2003 رِيْكِفْراوى تەندروستى جيهانى ناوى نا يەكيك لە جۆرەكانى كۆرۆنا راگەياند و ناوى نا قايرۆسى سارس وەكو هۆكاريكى سەرەكى بۆ تووش بوون بەم نەخۆشىيە لەگەل ئەوەشىدا ئەگەرى بوونى مىكرۆبى دىكىە كە يارىدەدەرى تووش بوون بهم نهخوشییهن پشت گوی نهخرا. و دکتور تۆمسۆن له سەنتەرى لەناوبردنى نەخۆشىيەكان لە وولاتە يهككرتووهكان رايكهياند كهوا زاناياني سهنتهر دلنيان بەرێژەي 99.9٪ كە ھۆي ئەم ھەوكردنە نوێيـەي سىييەكانە قايرۆسى (كۆرۆنا)يە ئەمەش جۆرى ئەو قايرۆسەيە كە دەبيّتە ھۆى ھەلامەت. بەلام زانايان نازانن بە دلنيايىيەوە بۆ ئەم قايرۆسە نەخۆشىيەكى توند تووشى ئەو كەسانە دەكات که تووشی بوون. و راپورتهکان دووپاتی دهکهنهوه که

ئەوانەى لە بوارى پزيشكىدا كاردەكەن زۆبەى ئەو كۆمەلانەن كە ئەگەرى تووشبوونيان بەم نەخۆشييە ھەيە.

#### نیشانهکانی سارس

نیشانهکانی ههوکردنی سییهکان، (سارس) جیاوازی نییه له نیشانه ئاساییهکانی ههوکردنی توندی سییهکان، ئهگهر نیشانهی وهك ئهمانهی خوارهوهت لهلادروست بوو ئهوا تو تووشی ههوکردنی سییهکانی ئاسایی بوویت مهگهر له باشووری خورههلاتی ئاسیاوه هاتبیت ئهگینا ئاساییهو نیشانهکانی ئهمانهن:

1-تا (بەرترە لە 38 پلە) 2-كۆكەي ووشك 3-تەنگە مەناسى 4-سەرئىشى 5-ئازارى ماسىولكەيى 6-ئەنگە ئەبوونى ئارەزووى خواردن 7-كفتبوون و ماندو بوون 8-يىشلەۋان 9-دەركەوتنى پەلە لەسەر پىست 10-سك

#### چۆن نەخۆشىيەكە دەگوپزرېتەوە؟

### دیاری کردنی تاقیگهیی

گۆقاری لانست ی بهریتانی پۆژی 2003/4/28 بلاوی کردهوه که توانراوه جوریکی نوی قایروسی کورونا کردهوه که توانراوه جوریکی نوی قایروسی کورونا (Corona virus) جیابکریتهوه له دوو نهخوشی که تووشی ههوکردنی سیبهکان (سارس) بوون دوای لای دلنیا بوون به پشکنینیکی تایبهتی ناسراوه به Reaction له 45 نهخوشی له کوی 50 نهخوش، توژهرهوهکان گهشبینی خویان پایگهیاند کهوا نهم قایروسه هوی نهخوشی ههوکردنی سیبهکانه. نیستا دوو تاقیکردنهوه ههیه بر دوزینهوهی دژهتهنهکان کها که له

زۆربەى ئەو كەسانەيا ھەيە كە تووشى ئەم نەخۆشىيە بوون بەلام ئەم درە تەنانە ئائاسرىنەو پىش تىپەر بوونى 10 رۆر بەلايسەنى كەسەوە لسە دەسستىلىكردنى نەخۆشسىەكە بسەلام تاقىكردنموە PCR دەتوانىت مادەى بىق ماوەيى كۆرۆنا بناسسىتەوە لسە خسوين يان پىسسايى يان دەردراوەكان بەشىرەيەكى خىراتىر. و پزىشكەكان ئامارەيان بەوەدا كە دىراردە تىشكىيەكان زۆرتىر بوو لە نىشانەكانى نەخىقىيىەكە.

#### ئايا چارەسەر ھەپە؟

يزيشكهكان ژمارهيهك له دره ژيانهكانيان بهكارهينا بۆ چارەسەركردنى ئەم نەخۆشىيە بەلام بەبى ئەنجام. ئينجا پەنايان بردە بەر بەكارھينانى دەرمانى در بە قايرۆسەكان وەك Ribavirin لەگەل كۆرتيزۇن لە زۆربەي حالەتەكاندا هەرچەندە سىوودى ئەم دەرمانانە دەرنەكەوتووە. لەگەل ئەوەشىدا چارەسىدرى يارىسدەدەر بىق نەخۆشسەكان چاكبوونەوەيەكى دەرخست لە زۆربەي نەخۆشەكان لە رۆژى شەشەم يان حەوتەم لە دەست پىخكردنى نەخۆشىيەكە، بەينى نويترين رايۆرت لە 95٪ى نەخۆشەكان چاكدەبنەرە بـهلام لـه 10٪ی تووشـبووهکان بههـهوکردنی سـییهکان (سارس) باریان دەشلەرى و ئینجا ییویستییان به كۆئەندامى دەستكردى ھەناسەدان دەبيت ئەمانەش زياتر تووشى مردن دەبىن و ژميريارىيەكان ئامارە بەرە دەدەن كەوا لە 4٪ى تووشبووهكان بهم ههوكردنه نوييهى سييهكان بهم نهخوشييه دەمرن. و زۆربەي ئەوانەي بەم نەخۆشىيە دەمرن تووشى لاوازى كۆئەندامى بەرگرى بوون. له 2003/4/8 گۆڤارى لانستى بەرىتانى رينماييە يزيشكيەكانى بلاوكردەوە كە دەسمەلاتى تەندروسىتى لىه ھىۆنگ كىۆنگ داى نابوو بىق چارەســەركردنى ئــهم نەخۆشــييە. و ئــهو رينمايىيــه پزیشکییانهی که له هونگ کونگ دهرچوو رایسپارد به گرنگی ئەنجامدانی پشکنینی پزیشکی وینهی تیشکی بۆ سنگ بۆ ھەمور ئەر نەخۆشانەي كە تايان ھەيە (زياتر لە 38يله) لهگهل نيشانهي وهك كۆكه يان تهنگه ههناسه يان سەرئیشه یان ووشك بوونهوهی ماسولکهیی یان ئارەزوو نەكردنى خواردن، كفت بوون، بيرشلەژاندن، دەركەوتنى يەلە لەسەر پیست و سك چوون. و ئەو ئامۆژگارىيە پزیشكىيانه رایسیارد ئەو نەخۆشانەی كە وینه تیشكیییهكانیان بلهی سپيهكانى تيا دەردەكەريت كە بخرينه نەخۆشخانە. و دكتۆر مالیے بیریس له زانکوی هونگ کونگ داوا دهکات له رايۆرتێكدا كه گۆڤارى لانستى بەريتانى بلاوى كردەوە رۆژى 2003/5/8 به چارەسەركردنى ئەو نەخۇشانە بە دەرمانيكى دڙ به ڤايروسهکان ناو دمبريت به Ribavirin به بريکي زور

له ئاویّتهکانی کــزرتیزون بکریّـت و دکتــور بیریـس و هاوپیّیهکانی ئهنجامی لیّکوّلینهوهکهیان دهرخست لهسهر 50 نهخوّش تووشی ههوکردنی (سارس) بوون بهم پیّگایه چارهسهرکراون.

و زانا ئەمەرىكىيەكان دەستيان كىرد بەكار بى بەرھەم ھىنانى سىيەمى درە بە قايرۆسى ھەوكردنى سىيەكان (سارس) و ھىواى زانايان ئەوەيە كە بگەنە دەرمانىكى سەركەوتوو بى ئەم نەخۆشىيە. لە ماوەى داھاتوودا Internet

## شیردانی سروشتی و پهیوهندی بهزوهاتنه دەرەودی دایك له نهخۆشخانه

لهم دوایهدا دهرکهوت که زووهاتنه دهرهوهی دایك له

نهخوشخانه له دوای مندال بوون بهباشترین فاکتهر دادەنریت لههاندانی دایك تاكو یشت به شیری خوی ببەستىت لە خۆراك پىدانى كۆرپەكەى، بۆچوونى ھەلە و مەزەندەي ھەندىك دايك كە شېرەكەي بەشى تىربوونى مندالهکهی ناکات دهبیّته هوی وهستاندنی شیردانی سروشتى، لەلپكۆلپنەوەيەكدا كە لەسەر كۆمەلپك ژنان بهئهنجام گهیهنرا لهنیوان سالانی 2001و 2002 دا دەركەوت 83٪ى ئەو ژنانىه پشىتيان بەشىيردانى سروشتی بەستورە و 70٪ی ئەو ریزهیەش ئەو ژنانەن كهبوودجهيان نزمه و خويندني زانكۆيان تهواو نه کردووه و تهنها 56٪ بان کهمیک ناشنابه تبیان سهبارهت به جۆرەكان و شيوهى خۆراكدانى مندال ههيه و له که و کاریانه وه وهریانگرتووه و 11٪ یان ئامۆژگاريان لهو كەسانە وەرگرتبووە كه له بوارى يزيشكيدا كاردهكهن، ههر لهههمان ليْكوْلْينهوهدا دەركەوت زووھاتنەوەى ژن لە نەخۆشخانەوە بۆماللەوە باری مەعنەوی ژن بەھيز دەكات له يشت بەستن به شیری خوّی و ریّژهی شیردانی سروشتی لهنیّو مندالاندا 90٪ بوو لەشەش مانگى يەكەمدا و ياشان كەمبۆرە بۆ 72٪ دواى ئەو تەمەنە. لىكۆلىنەوەكە ھۆكارەكانى يشت بەسىتنى بەشىرى دەسىتكردى كيرايەوە بىق 50٪ يان كەمى شىرى دايك و 12.37٪ يان بەھۆى ئىش كردنى دایکهوه 10٪ی بههوی کهلویهاهکانی شیردانهوه ههروهها ئاشكرا بوو ئهو دايكانهى كه شيرى خۆيان بهمنداله کهیان دهدهن زیاتر له خویان رازین وهك ئهوهی

شیری دەستکردیان پیدەدەن.

گۆنا نەسرەدىن Internet

زانستی سهرص م 18 چەورى

# چەورى مەترسى تووش بوون بە شیریهنجهی مهمك زیاد دهكات

## تارا جهمال قهزاز

كەرتنە سەرخوين.

واشنتن/ تۆژەرەوەكان ووتيان لەوانەيىە ئەو ئافرەت لاوازهی زور گوشتی سورو بهرههمه چهورهکانی شیر وهك پەنىر دەخۆن مەترسى تووش بوونى شىرپەنجەى مەمكيان زۆرتردەبيت. ھەروەھا تۆژەرەوەكان ووتيان لە تۆژينەوەيەكدا که له گۆڤاری پهیمانگای نهتهوهیی بۆ شیرپهنجه بلاویان كردۆتەرە، رينماييەكى ديكە خرارەتە پور ئەرىش ئەرەيە ئافرەتان له جياتى خۆراكى چەور سەوزە و ميوه و ئەو جۆرە خۆراكە ساكارە كەم چەوريانە زياتر بخۆن.

(ئنیونج شۆ) له كۆلیژی پزیشكی (هارڤارد) له رێی پەيوەندىەكى تەلەفۆنيەوە ووتى كاتىك بەراوردمان لە نىپوان

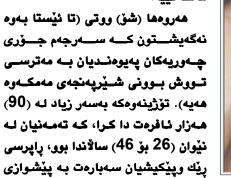
> ئەو ئافرەتانەدا كردووە كە چەورى زۆر دهضون و ئەوانىەش كىە چىەورى كىەم دمخۆن، دەركەوت ئەوانەي چەورى زۆر دهخسون مهترسسي تسووش بسووني شێرپەنجەى مەمكيان لە (33٪) زۆرتر بوو له كۆمەللەكسەي ديكسە. (شسۆ) تۆژىنەوەكەي بەبايەخ و بەرز نرخاند چونکه بهسهر ئهو ئافرهتانهدا کراوه که نەگەيشتونەتە تەمەنى وەستاندنەوە لە

چەند سالىكى دەويت، ئەمە ويراى ئەرەى كە ھەمىشە پاش وهستاندنهوه له كهوتنه سهرخوين سهر ههلدهدات و هوكاره زوره كانيش له ژياني ئافره تدا گرنگه. ئه و ئافره تانه ش كەمەترسى تووش بوونى شيرپەنجەى مەمكيان لا زۆربووه ېړى (23٪) پله چەورى ئاژەليان خواردوه، ئەمە بە بەراورد لەگەڭ كۆمەڭە ئافرەتەكەي دىكەدا كە بېرى (12٪)ى ھەمان

شيريهنجهى مهمك تا نيشانهكاني دهردهكهويت ماوهي

جۆرى چەورىيان خواردوه. بەلام چەورى رووەك وەك رۆن زەيتون كارىگەرى بۆسەر مەترسى تووش بوونى شيرپەنجەي

مەمك نيپه.





چەورى

خۆراك ژيانى خۆيان پركىردەوە و ئەو تۆژەوانەش كە لە تەندروستى ئەم ئافرەتانە ووردبووبوونەوە زانياريەكانى ناو پاپرسىيەكانيان شىكردەوە.

له ماوهی تاقیکردنهوهکهدا کهماوهی ههشت سالی خایاند (714) نافرهت توشی شیرپهنجهی مهمك بوون. (شق) ووتی (سهرنجمان داوه لهوهی که شهو نافرهتانهی خوراکی پپ چهوری ناژهل زور دهخون وهك شهو پونهی که له گوشتی سورو پهنیر و کهرهو قهیماغ دا ههیه، له تهمهنی بیستهکان و سییهکان و چلهکان دا مهترسی تووش بوونی شیرپهنجهی مهمکیان زورتره).

ماوهیه کی زوره توژهره وان سهرنجیان داوه که پیژهی هدندیک جوری شیرپه نجه له خورناوای ناسیادا زورتره، به لام بویان ناشکرا نه بووه که نایا هوکار نهوه یه خه لکی نه و ناوچه یه زور چهوری ناژه ل و بهرههمی شیر ده خون، یان نهوه یه که به کهمی یا قلهی سویا و سهوره و میوه ده خون.

(شۆ) كە پسپۆرە لە بوارى جۆرەكانى نەخۆشى و خۆراك دا ووتى (ئاشىكرا نىيە كە چىۆن چەورى ئاۋەل دەبيتە ھۆى شيريەنجە).

> هـهروهها ووتـی (وا دانــراوه کـه پێژهی تـهواوی چـهوری دهبێتـه هـێی زوٚربــــوونی ئاســـت و چـــالاکی هوٚرموٚنـــــهکان وهك هوٚرمـــــونی ئستروٚجین).

گزشتی سوری سورهو کراو ئهو مادانهی تیدایه که دهبنه هــزی شــیّرپهنجه و پهیوهندی بـه تــووش بوونی شیرپهنجهی کزلزنیشهوه ههیه.

شیرپهنجهی مهمك باشتر دهكات) لهلایه كی دیكه وه زانا سویدی و بهریتانیه كان سهرقالی پهرهدانن به شیوازیکی نوی كه لهوه دهچیت ببیته هوی

باشتر دیاری کردنی شیرپهنجهی مهمك و دیاریکردنی وهلامدانهوهی نهخوشهکهش بق نهم چارهسهره شیوازی نوی ناوی (تۆژینەوەكردنە بەسەر پرۆتینەكاندا) كە لە ړێیەوە ماوه به تۆژەرەوەكان دەدرينت سهدان لهو پرۆتينانەشى بكەنەرە كە لەلايەن خانەكانەرە بەرھەم دين، ئەمەش بۆ مەبەستى زانين و دەركەرتنى نيشانەكان و جىپەنجەكانى شیریهنجهی مهمك. (مریهم دویك) له زانكوی (ویست منستر) ى لەندەن لە چاوپىكەوتنىكدا ووتى (لەوانەيە تۆژىنەوەكردن بەسەر ئەم ھەموو پرۆتىنانەدا يارمەتىدەربىت بۆ ديارىكردنى شيْريەنجە و ناسينى ھەر پرۆتينيْكيش وەلامدانەوەبيّت بۆ جۆرەھا چارەسەرى جياوان) دياريكردنى شيرپەنجەى مەمك لهرى ليننزرين و تيشك و وهرگرتنى نموونهى خانهكان و شانه کانه وه دهبیت و پسپوریش له ژیر ووردبین دا لی دەنۆرىت. ھەروەھا (دويك) ووتى (لە ئەنجامدا لىنىزرىنى ووردبینی همهبوون و نهبوونی خانهی شیرپهنجهیی دیاری دهکات).

به لام تۆژینه وهی پرۆتینه کان که تیایدا له (پرۆتینه گرنگه کان و پرۆتینه ساکاره کان) ده کۆلریته وه، ریزه ی به رزتر

بۆتەرە، ئەمەش بەھۆى دەردەكەرە كە پۆگەچارەيەكى ديارى كردنى باشتر و گونجاوتر دەخاتە بەردەستى زاناكان. لە تۆژينەرەيەكدا كە لـه (خولى بەريتانى بۆ شۆرپەنجە) بلاوكرايەرە (دويك وايودل ئەلايا) لە پەيمانگاى (كارولينسكا)ى سويدى دا، لۆنۆپينى بەسـەر (32) نموونـەى شانەكانى بەمـەر (35) دىزتىنى دەركەرتى ئام

مهمکدا کرد. بۆ دۆزىنەوەى (350) پرۆتىن و دەركەوتنى ئەو پرۆتىنە گرنگەش كە دەبىتە ھۆى شىرپەنجەى مەمك.

هەروەها (دویك) ووتی (پیدەچیت نزیكهی (33) پرۆتین ههبن كه به جۆریکی تایبهت بهندن به جیاوازیکردن له نیوان دو جۆری شانهكاندا ئهوانیش نهخوشهكان و ساغهكانن)

ههنگاوی داهاتووش ئهوه دیاری دهکات که ئایا پرۆتینه ساکارهکان خاوهن ریزهی بهرزن یان شتیک ههیه شیرپهنجه جیا بکاتهوه تا بتوانریت داوودهرمانی نوی دروست بکریت، یان به راستی چاودیری کاردانهوه بز جۆری ئه چارهسهرانه بکریت که ههن. زاناکان به باشی سهرقالی کارکردنن بی لیکولینهوه توژینهوهکردن بهسهر پروتین دا، نهمهش له پیناو پهرهدان بهداوو دهرمانی نوی بو چارهسهری پیناو پهرهدان بهداوو دهرمانی نوی بو چارهسهری شیرپهنجه، که بو نهو خانانه دابین دهکریت که تووشی بوون بهبی ئهوهی نهم ههنگاوه ببیته هوی پوودانی کاریگهری لاوهکی مهترسیدار.

Internet

زانستی سهرصم 18

# کۆنیشانهکانی بیّدی گشتی له مروّقدا

## دكتۆر عەدنان عەبدوللا كاكى

له کوردهواری خزماندا ههمومان دیومانه که یهکیّك له ئهندامانی خیّزانه کهمان یان خزمان ههر بهوهدا دهگات بی شیّلن و لهش ساغی بهخوّیهوه نابینیّت و ههردهم نالهی دیّت له ئازاری جهسته له ئیسك وماسولکهو جومگهکانی لهگهلّ وهرسی دهروونی.

با بلنین لهروی بیروباوه پی دواکه و توانه سهیری شهم باره بکهین، ههریه که به پی بۆچونی خوی هوی باره که

دەگەريننيتەرە بۆ يەكيك لەم ھۆيانە:

- -بەچاومومبون.
  - –باداری.
- -ناوك كەوتن.
- -مايەسىرى.
- بەبۆن كەوتن.

پاشان با بین که پوی زانسیتهوه بروانینه کونیشانهی بی هیزی گشتی که مروقدا:

#### 1-روی زانستی زگماکی

هـهر لـه يهكـهم پۆژى دروسـت بـون هـهتا مـردن، وهك دهركـهوتنى هـهر تێكچـونێك لـه جهسـته يـان دهرون يـان همردوكيان، بۆ نمونه تێكچونهكان له (جين)دا لهگهڵ هۆزانى ئهم پوه زانستێكى نوێيـهو زۆر لـه پێش كهوتندايـه پۆژ لـه

وا*ی* پور. ۲ - ۲ : ۲ : ۲ - ۲ - ۲ - ۲

#### 2-روی زانستی بۆماوەیی

هەر لە دروستبون ھەتا پۆژى مردن، وەك ســەرھەلدانى ئەخۆشــيەكان، بـــۆ نمونـــه ئەخۆشـى شــەكرە يـان خــەمۆكى، ھــەروەھا ھۆزانى ئەم پوە.

### 3-روی زانستی تممهنی

دەركەوتنى بينهيزى ھەر لە ژيانى كەسەكە لەناو منالدانى دايكى بۆ تەمەنى كۆرپەلەيى، مندالى، ھەرزەكارى، گەنجى، پىرى. بۆ نمونە بى ھيزى پىرى، لەگەل ھۆزانى ئەم ئەم روە.



بيّهيّزى گشتى نانستى سەرىم م 18

نمونه بۆ ژیانی مندالی ئەوەیە چۆن مندالیّك ئەگەر ھەر لە مندالیهوه بخریّته بەر ئیش و پارەپەیداكردن ئەوا ئەگەری سەرھەلدانی بیٚھیٚزی له تەمەنیّکی پیٚش وەختدا زوّر فره تره، نمونهی ئەم باره كاتیّ دەسەلاتداری پاشایهتی له عیّراق قەدەغه بو مندال كار بكات پیش تەمەنی (16) سالی هەرچەنده باری ئابوری باش نەبوو.

#### 4-روی زانستی دورونی

ههر له باری دهرونی دایك و باوكهكه بۆ چۆنیهتی ژیانی كۆرپهكه له ناو منالدانی دایكی، چۆنیهتی پهروهردهكردنی، بۆ باری ژیانی پۆژانهی ههتا پۆژی مردنی كهسهكه، ههر قۆناغه كاریگهری ههیه بۆ ئهگهری سهرههلدانی باری بی هیزی گشتی.

کهسه که چهند پهروهرده کرابیت لهسه ر: کهم نازی، کهم خرپه رستی، نهبونی پق و کینه در به خور چوار دهور، ههول دان بو نامانجی دیاری کراو له ژیاندا، خوشهویستی بو خو و دان بو نامانجی دیاری کراو له ژیاندا، خوشهویستی بو خو و ژیان و کهسانی دی، ههول دان بو بهرژهوه ندی میللی و گشتی، نهوا نه گهری سهرهه آدانی کونیشانه ی بی هینزی دهرونی که متره له و کهسه دا نمونه ی باری دهرونی نهوه یه چون نه گهر مندالیک له مندالیه وه خرایه بهرکار نهوا که گهوره بو ههست به کهمی زور تیایدا دروست دهبیت چونکه له ژیانی یاری دور خراوه ته وه جیهانی نهوه و قوناغیکی گرنگه له ژیانیدا، منداله که زور چهقاوه سو دهبیت، نه گهری تاوانی زوره چونکه پق و کینه ی دهبیت له خور چوارده ور به هوی نهره ی دور بوه له جیهانی یاری و خویندن و زانست، دور دهبیت له نارامی و هیمنی له ژیانی ههرزه کانی و گهنجیدا.

ههروهها زوّر بهکارهیّنانی دهرون جگه له بهکارهیّنانی سنوردار له زاسنستهکان دهبیّته هوّی ماندوبونی دهرون که ئهنجامهکهی بیهیّزی دهرونه لهگهل زو پیربونی دهرون.

بۆ نمونه بەكارھێنانى دەرون لەپلان دانان بۆ كارى تێك دەر، بۆقىن و كىنـه، بـۆ خۆپەرسـتى زۆر، بـۆ پـێش بڕكـێى ناھەموار، دەبێته ھۆى نائارامى دەرون كە ئەنجامەكەى لەگەڵ كاتدا سەرھەڵدانى بـێ ھێزى دەرونە لەگەڵ ئەگەرى حـەز بـﻪ ئەنجامدانى تاوان لە لايەن خودى ئەوكەسەوە.

#### 5-روی زانستی جهستهیی

له ساتی پیتینی هیلکهدا بهفهرمانیخودای گهوره و لهگهل رویشتنی به یاساکانی سروشت و قوّناغهکانی گهشهی

جەسىتەدا، دەبىينىن ھەمور قۆناغىكى كەشەى جەسىتەكە قورساييەكى لەسەرە لە پىناو كەشەر ھەرل دان بىق مانەرەر ژيان.

به لام کاتیک ئهم قورساییه له سنوری به رگه تی ده په ریّت، ئه نجامه کهی زوماندوبونی ئه ندامه کانی جهسته یه یان زو پیربون که هه ردوکیان ده بنه ئاویّته ی بی هیّزی گشتی جهسته که.

نمونه بن نهم باره نه کریکارهیه له بهیانی ههتا نیواره ههمو پرژیک کریکاری دهکات بی پشوی دریدژ خایان به پارهیه کی کهم (که بهشی پیدوایستیهکانی ژیانی ناکات) بن چهندهها سال، نهنجامه کهی بی هیزی گشتییه پاش چهند سالیک لهکار لهگهل پیش وهخت پیربونی.

نمونهیه کی دی کارکردنه به شهو که له گه ل فسیولوژی جهسته دا ناگونجین چونکه جهسته پیویسته به شهو پشو بدات و بنوینت، لهبه ر نهمه یه کری کار به شهو پیویسته دوجای کری کاری روز بیت.

به واتایه کی دی جهسته به جزریّك دروست بوه که له گه ل کاتی دریّری تهمه به به به به به به به دریّری تهمه به به به به به به به به به بازیّوی ریان همشت کاترمیّر فره تر به کارنه هی نریّت بو کاری بریّوی ریان به مهرجیّك بونی پشوی هه فتانه و سالانه (پشوی کورت و دریّر خایه ن)، به م شیّوه یه به رگه ی ژیان ده گریّت بو فره تر له (60) سال.

#### 6-روی زانستی پزیشکی

زانستی پزیشکی زوّر دەولەمەندە لەشیکردنەوەی باری کونیشانەی بسی هیّــزی گشــتی لــه مروّقــدا بــوّ دەســت نیشانکردنی هوّکانی و چارەسەری بنەرەتی گشتی و تایبەت بوّ بارەکە، بەواتایـهکی دیکه کاتیّك سەرهەلدانی نەخوشی دەردەكەویّت ئەوا بەسکالا (بوّ نمونه بیّهیّزی) دەست پی دەکات، پاشان نیشانهی پزیشکی (بوّ نمونه دابهزینی فشاری خویّن) به ئاشکرایی پون دەبیّتەوه.

له سهرهتادا کهسهکه یهك سیکالاً یان پتری ههیه، سکالاًکانیش دوجوّرن:

-سكالاى بچوك (ورد) وهك دهم وشكى، زمان تالى. -سكالاى گەورە (بەھيز) وهك تيك چونەكانى خەو نيشانە

ــــــــــى ـــــرد (بـــيــ) ود پزيشيهكان بهم شيّوهيهن.

-نیشانهی پزیشکی بچوك (ورد) وهك دله كزي.

زانستی سهرص م 18

-نیشانهی پزیشکی گهوره (بههیّن) وهك دابهزینی كیّشی جهسته. له داهاتودا وهك پزیشك فرهتر لهسهر نهم و له بارهی زانسـته پزیشـکیهکهی كزنیشانهی بـی هیّـزی دهرونـی و جهستهییه زوّرتر دهدویّین.

#### 7-روى زانستى فەلسەفە

باری کۆنیشانهی بێهێزی گشتی له مرۆڤدا فرەتره لهو کۆمەڵگایانهی که :

-ئاستى رۆشنبىريان كەمە.

-ژمارهی خودا پهرستی تیایاندا کهمه کاتیّك ههستی ئهندامهکانیان وا نیه که گیانیان بهشیّکه له خودا.

-بیروباوه پی پروپوچی کون و دواکهوتو باوه له ناویاندا.

-چۆنيەتى بىركردنەوەي كەسەكانى نەرىيە.

-کهسهکانی نازانن بژین کاتیّك که له هیچیان کهم نیه به کیشه بو پولیس و دادگاو ئاسایه تایبهتی له دروستکردنی کیشه له ژیانیدا له خودی خوّیهوه تاوانی هوّکنی (سیّکس) و بریندار کاتیّك چوّنیهتی ژیانی کوّمهنگاکهی تیّره له ئازادی بیّسنور له خهرجی زوّر بو تیماری ئا یان زوّر پره له یاساکانی ههنسوکهوت که ههردو بارهکه نوّداری پسپوّپی یهکلا یان هانی تاك دهدات بو کیشه دروستکردن بو خوّی و کوّمهن، واتایهکی دی کهسهکه بی بهرههم ئینجا ئهنجامی فرهبونی کیشهکانی تاکهکهس پوبونهوهیه مشهخوّر، زیان بهخش، ترسناك. لهگهن سهرههندانی بیّهیزی دهرونی لهو تاکهکهسهدا.

#### 8-روی زانستی ئاپینی

كۆنىشانەى بى ھىزى گشتى لە مرۆڤدا لەو كۆمەڵگايانەدا ەترە كە:

-ههتا بيّت له بيرو باوهړي ئاييني دور دهكهونهوه.

-کیشهی فره ثایینی یان فره (مهزههبی)ی یهك ثایین زوّره له نیّوان کهسهکانیاندا.

که ئەندامەكانى يان دەسەلاتدارى بەسەرزارى پەيپوەى ئاىنەكان دەكەن.

-کەسەکانى بە تەواوى لە ئاينىەكان نەگەيشتون كاتێۣك تەنها بەرەو (تەسەوف) دەڕۆن بێ ئەوەى كاربكەن بۆ بژێوى رۆژانە لەگەڵ تەسەوفەكەدا.

کۆ نیشانهی بی هیزی پزیشکی:

گرنگی شهم بابه ته لهم خالانهی خوارهوهدا خوی دهبینیّتهوه:

-بى ھىزى كۆمەل و مىللى.

-فره كێشەيى لە چۆنيەتى بىركردنەوەدا.

-فره كيشهيى له چۆنيهتى ژياندا (كهم بهرههمى و فره خەرجى ولات).

-جۆرى بى ھىنزى ساتەرەختى تەنھا چەند رۆژنىك درىن دەكىشىن و كارىگەرى بەھىنى ئەسەر چىزنىەتى ژيانى كەسەكە ئابىت، تىمارى رەنگە ئاسان بىت بەپىى ھۆى بى ھىندىدكە.

-جۆرى بى هىنزى درىن خايەن كە پەنگە كەسەكە دەمىن بىت وابىت، ماوەيەكى زۆر دەخاىنىت و كارىگەرى بەھىزى نەرى دەبىت لەسەر رايانى كەسەكەر كۆمەل و مىرى و ولات، بىلى بەرھەمى كەسەكەى لە دوايە، خەرجى زۆر بىلى رايانى درىن خايەنى، مردنى لەلا خۆشترە، چۆنيەتى رايانى ئەرك دەبىت بەسەر خۆى و كەسوكارى و مىرى بۆ خەرجى و كىشە بۆ پۆلىس و دادگاو ئاسايش بە زۆربونى سوالكەرى، تاوانى ھۆكنى (سىنكس) و بريندارى و كوشتن. ھەروەھا جگە تاوانى ھۆكنى (سىنكس) و بريندارى و كوشتن. ھەروەھا جگە ئىردارى پسىپۆرى يەكلا يان چەندەھا لاى دەويىت. بە نۆردارى پسىپۆرى يەكلا يان چەندەھا لاى دەويىت. بە واتايەكى دى كەسەكە بى بەرھەم دەبىت، خەرج كەر دەبىت، مىشەخۆر، زبان بەخش، ترسناك.

سەرھەلدانى كۆنىشانەى بى ھىزى بەپىى تەمەن ھۆزانى جىاوازە بەپنى قۇناغەكانى ژيان: مندال، ھەرزەكار گەنچ، پىر لەگەل ماكەكانى (ترسەكانى) بارەكە لە ھەر تەمەنىكدا بى نمونە كەمى گەشە لە تەمەنى مندالىدا، لاسارى لەھەرزەكارىدا، سوالكەرى لەگەنجىدا، خى كوشتن لەيبىدا.

-ماکی کۆنیشانهی بئ هیّـزی نهگـهری سـهرههدّدانی نهخوّشیه (کوّنیشانه) دهرونیه- جهستهییهکانه، بوّ نمونه رهوانی دریّرْخایهن.

هۆزانى بى ھيزى له مرۆقدا

أ-هۆكارە دەرونيەكان و نەخۆشيەكانى:

1-دله راوكى دريد خايهن:

-ئەنجامەكەي زو پىربونى دەرونيە (واتە بە دل پىربون).

-ئەنجامىكى دىكەى وەرنەگرتنى خۆشيەكانى ژيان.

2–خەمۆكى:

-ئەنجامەكەي پىربونى پێش وەختە.

-ئەنجامىكى دىكەي فرەبونى كىشە كۆمەلايەتيەكانە

بيّهيّزى گشتى نانستى سەرصىم 18

-وەرنــه گرتنى خۆشــى لــه ژيــان بــه هــهمو تامــه خۆشيەكانيەوە.

-کهم توانایی یان بی توانایی دهرون و جهسته وهك بی هیزی هوکنی (سیکسی).

-سەرھەلدانى نەخۆشيە دەرونيە-جەستەييەكان.

3-فيربوون بەدەرمانە ھيوەركەرو بىھۇش كەرەكان:

-لەو كۆمەلانەى زۆر ھەۋارن يان زۆر دەوللەمەندن.

-لەو كۆمەلانەي ئازادى شيواو تيايدا بەرقەرارە.

-فره قورسی چۆنيەتى ژيانى سەردەم.

-لەئەنجامى يېشكەوتنى شارستانى.

-نەمانى سۆزو خۆشەويستى لەنيوان مرۆڤەكاندا.

-ئەمانى ھەست بەگرنگى مرۆۋ.

پۆیشتنی بیروهۆشی سهردهم بهرهو (خیّرایی، سامان، حەزوئارەزو).

#### ب-ھۆكارە جەستەپپەكان:

زۆربەی نەخۆشيەكانی جەستە دەگریتەوە ھەر لەپووی پزیشكی بەبونی تەنها سكالا لەكەسەكەوە بۆ بوونی سكالا و نیشانەی پزیشكی لەنەخۆشــەكەوە ھــەتا ســەرھەلدانی كۆنیشانەی جۆرەھا نەخۆشی.

1-كەم خوينى:

-لەئەنجامى كەمى ئاسن، قىتامىن B<sub>12</sub>، فۆلك ئەسىد..ھتد لەخۆركدا يان كەم وەرگرتنى خۆراك.

-لەئەنجامى بونى نەخۆشيە درێژخايەنەكان وەك:

سیل، کهم کاری گورچیله.

-لەئەنجامى بونى شێرپەنجە لەھەر شوێنێكى جەستەدا.

-لەئەنجامى نەشتەرگەرى، بەتايبەتى لەكۆئەندامى ھەرس (گەدەو ريخۆلەكان).

2–تا :

-لەئەنجامى ھەوەكانى جەستە وەك:

گرنهتا، تای مانتا، ههوی جگهر، ههوی گورچیلهو میزهروّ، سیل..هند.

-لەئـــەنجامى ســـەرھەڵدانى شـــێرپەنجە لەئەنـــدامێكى جەستەدا.

3-دابهزيني فشاري خوين:

-لەجۆرى بۆماوەيى.

-لەجۆرى پەيوەند بەجولاندنەوە.

-بەھۆى فرە ئارەق كردنەوە.

-بههۆی کیشه دەرونیهکانو نهخۆشیه دەرونیهکانهوه.

4-نەخۆشى شەكرە:

-لەجۆرى بۆماوەيى.

-لەئەنجامى زۆر خواردن.

-لەئەنجامى خەم خواردن و قورساييەكانى ژيانى سەردەم.

5-مردنی شانهی ماسولکهکانی دل:

-لەئـــەنجامى نىشـــانەى پزيشـــكى (نەخۆشـــى) وەك تۆكچونىچەورپەكانى خوين.

-لەئەنجامى مەراق خواردن و قورساييەكانى ژيانى پۆژانە.

-بەھۆى جگەرەكێشانەوە.

6-دابەزىنى شەكرى خوين:

-لەئەنجامى كەم يان نەبونى خۆراك.

-لەبونى نەخۆشيەكانى ريخۆلەو جگەرو پەنكرياس.

7-پەك كەرتنى دڵ:

الهنهنجامي نهخۆشيهكاني جهسته وهك بهرزي فشاري

-پاش تەمەن زۆرى.

8-شيريهنجهى شاراوه:

(1) \$ (1) \$ (1) (1)

-لەسەرەتا سكالا و نيشانەي پزيشكى نيه.

-لەناكاو تێكچونى بارى تەندروستى مرۆڤەكە.

9-تێڮچوني ڕۯێنهكان:

-كهم يان فره پشتنى هۆرمۆنى گلاندەكانى جەستە.

-نمونهی کهم رشتنی هۆرمۆنی گلاندی مله قۆرته.

10-سستى كارى گورچيلەكان:

-لەئەنجامى ھەوو بەردو تورەكەو شىرپەنجەى گورچىلەو

ميزەرۆ.

خوين.

-لەئەنجامى زۆر بەكارھێنانى دەرمان.

11–نەخۆشيەكانى بەرگرى خۆيى:

-مەبەست لەر نەخۆشيانەيە كە لەش لەدرى شانەكانى

خۆى دژه تەن دروست دەكات.

-نمونه بق ئهم باره فره ههستیاریه. 12—ژههراوی بون:

-بــۆ نمونــه ژههــراوى بــوون بــه قوپقوشــم لهدوكــهـلّى ئۆتۆمبىلەكان.

-بەخۆراك.

- ژههراوی بونی سروشت بهگشتی بههوی شارستانیهوه.

12-نەخۆشيە درێژخايەنەكانى سنگ:

-بۆ نمونە نەخۆشى بەرھەنگ (تەنگە نەفەسى).

-ئەنجامەكانيان پەككەرتنى دله.

زانستی سهرصم 18

14-فرهماندو كردني جهسته.

-بەھەنسورانو كارى زۆر لەستور بەدەر.

-لەكاتىكى كەمدا.

-بەبى پشوى دريۆڅايەنو گەران.

-ئەنجامەكەي پيربونى پيش وەختە لەژياندا.

ج-هۆكارە دەرونيە-جەستەييەكانو نەخۆشيەكانى:

له(3)سى قۇناغدا خۇى دەبىنىتەرە كاتىك تەنها ھەندىك سىكالاى ھەيە، يان نەخۇشەكە چەندەھا سىكالا و نىشانەى پزىشكى ھەيە، قۇناغى سىيھەم نەخۇشى تەواو دەستەبەربوە.

1-خەمۆكى شاراوە:

-نمونهى تهنها سكالا: شهو ميزه.

- نمونهی سیکالا و نیشانهی پزیشیکی: ههستکردن بهلیّدانی دلّو پهلهپهل، فسره ئسارهق کردنهوه (هسهتا لهزستانیشدا)، کهم هیّزی هوّکنی (سیّکسی).

-نمونهی نهخوشی: کولونی نهسرهوتوه.

2-فره ماندوبون:

-لەبەكارھێنانى دەرون بەشێواوى يان بۆ كاتى زۆر يان بى پشوى پێويستو گەران.

الەبەكارھێنانى جەستە بەشێواوى وەك زۆر ئەنجامدانى دەست پەر يان كارى ھۆكنى (سێكسى) زۆر، چونكە دەرونو جەستە ھێـزى ناوەكى سـنورداريان تيادايـه كـه پێويسـته بەرامبەر بەدرێژايى سالەكانى تەمەن بەكاربهێنرێت.

3-تێڮچونو شێواندني خهو:

-لەئەنجامى شێواو بەكارھێنانى دەرون يان جەستە.

-لەئەنجامى كێشە دەرونيەكان.

-لەئەنجامى نەخۆشيە دەرونيەكان يان جەستەييەكان.

4-كەم كێشى جەستە يان فرەبونى:

-لەئەنجامى كێشە دەرونيەكان.

-لەئەنجامى نەخۆشيە دەرونيەكان. -لەئەنجامى نەخۆشيە جەستەييەكان.

جياكردنەوە لەبارە لَيْك چوەكانى كۆنيشانەى بىيھيزى دريْرْخايەن لەمرۆقدا.

1-نەخۆشيە دەرونيەكان: بۆ نمونە خەمۆكى.

2-هەوى HIV. (ئەيدز)

3-هەوەكانى كەروى دريد خايان.

4-هەوى مشەخۆرەكان.

5–نەخۆشى (Lyme).

6-نەخۆشى دريرڅايەن لەبەكترياكانەوه.

7–نەخۆشى خۆبەرگرى.

8-شێرپەنجە.

9-نەخۆشىيەكانى ھەۋە درێژخايەنـەكان: بـۆ نمونـە

.(Sarcoidosis)

10-نهخوشیه دهماره-ماسولکهییهکان: بـو نمونه (Myasthenia Gravis).

11-نەخۆشيەكانى كويرە پژينەكان: بۆ نمونە كەم كارى رژينى ملەقۆرتە.

12–فيربون بهدهرمان يان ههله بهكارهيناني.

13-نەخۆشيە درين خايەنەكانى دال سنگ.

14–سستى كارى گورچيلەكان.

15-نەخۆشيەكانى خوين: بۆ نمونە كەم خوينى.

16-ژههراوی بون.

17-ماكەكانى بەكارھينانى دەرمان.

چارەسەرى كۆنىشانەي بى ھىزى گشتى لەمرۆقدا:

چارەسەرى بنەپەتى پەيوەندە بەدەستنىشانكردنى ھۆى
سەرھەڭدانى بىخھىزىدەكە، ئايا بارەكە لەجۆرى ساتەوەختيە
يان درىندخايان كە وەك ئامادەسان پىخكرد لەوەپىش
پەيوەستە بەھۆى دروستبونى بىخھىزىدىكە. زۆربەى كات
دۆزىنەوەى ھۆى بىخھىزى ساتەوەختى كارىكى ئاسانە لەسەر
پزىشك، بەپىچەوانەوە درك پىخكردنى جۆرو ھۆو بىخھىزى
گشتى درىدخايان كارىكى ئاسان نيە لەسەر نۆردار:

1—وازهێنان لهگهرانهوهی هنوی باری بنهێزی بنو بیروباوه پی پروپوچی کونی دواکه و تو لهگه ل گوی نهگرتن لهقسهی ژنانی سهر تهنور، چایخانه کان، لاکولان، بهتایبه تی نهوانه ی فریان بهزانستی پزیشکیه وه نیه، بو نمونه ناوك کهوتن، به چاوه و مبون، لیدان به قامچی به مه به ستی دهرکردنی جنوکه له جه سته دا.. هند.

2-پاوین بهپزیشک بن دهستنیشانکردنی باری بن هیزیهکه، هۆکهی، چارهسهری بنهپهتی گشتی و تایبهتی پسیزی بهپنی هزی بارهکه لهگهل پهیرهوی نهم خالانه:

-بهکارنههێنانی دهرمان بهبێ پرسی پزیشك بهتایبهتی که بارهکهی هۆکهی نهزانراو بێِت.

-نهگۆړينى پزيشكەكە بەمەرجيك لەمارەيەكدا هۆى بارى بى هيزييەكەت دەستنيشان بكاتو رينمايى چارى تايبەتت

-ئەوەت لەياد بينت كە بەيەك دانىشتن لەگەل نۆژدارەكەدا مەرج نيە ھۆى بارەكەت دەستنىشان بكرينت، رەنگە چەند دانىشتنو راوين لەگەل پسپۆرى پيويست بينت بەيارمەتى تاقىگەو تىشكو سۆنەر.. ھىد بۆ تىمارى بىھيزىيەكەت.

-ئەوە لەبىرت دەربكە كە پزىشكەكە مەبەستىتى جار لەدواى جار بلىتت پىخبېرىت كاتىك رىنمايىت دەكات لەكاتى دىارىكراودا سەرى ئىدەيتەوە، لەبەرئەوەى دۆزىنەوەى بارى نەخۆشى بىخھىزى ماندوبوونو كاتو خەرجى پىويستە، جگە لەورە بەرزى وخۆراگرىي خۆت. بيّهيّزى گشتى نانستى سەرىم م 18

-ئاشـكرابێت لات كـه رەنگـه پــــّر لەيــەك ھــــۆ ھــەبێت بـــۆ نەخۆشى بىخھێزىيەكەت.

-دەستنیشانکردنو تیماری بارەكەت رەنگە پێویستی بەنەشتەرگەری ھەبێت.

-رهنگه تیمار لهچهند رێژێۣك بێ چهند مانگێۣك پێویست بكات.

-رەنگە بەتىمار تەنيا باش بيت نەك چاك ببيتەوه.

3-دامەزرانىدنى كۆمىتەيسەكى خىمۆكى بىق زو دەسىت نىشانكردنى خىمۆكى، پىگىرتن لەسسەرھەلدانى، تىمارو پىندمايى نەخۆشسەكانى، دەسستەبەركردنى كارى سىوك بىق گەنجە توش بومكانى.

4-هەولىدان و خۆمانىدوكردن لەرپانىدا لەگلەل كاتىداو بەپىزى تواناو وەرگرتنى خۆشى گونجاندن و كار. بەواتايەكى دى فىرە رەوى نەكلەين لىە وزە پىنبەخشىراوەى ھەمانىه لەدەرون و جەستەدا لەكاتىكى كەمداو ھەمىشە ھەول بدەين خۆشى وەرگرين لەو جۆرى كارەى ئەنجامى دەدەين لەگەل فەرامۆش نەكردنى يشوى كورت و دريرخايەن و گەران.

5-هەولادان بۆ كەم كردنەوەى ريدرەى بىر خۆپەرستى لەدەرون و گۆرانى بۆ كار بۆ بەرەروەندى مىللى و گشتى.

6-هـــهوڵدان بــــۆ مانــــهوه و گەڕاندنــــهوهى ســـــۆزو خۆشەرىستى لەنێوان مرۆڤدا.

8-فیرپونی چونیهتی ژیان بهخهم نهخواردن و ههولدان بو ژیانی مام ناوهندی گهران و خوشی لهگهل پهیبردن بهئه و هوکارانهی ئارامی دهرون و جهسته دهبهخشنه مروق لهژیاندا لهپهیره وکردنی ئهم (3) سی خاله (خودا پهرستی، کارکردن، زانستی دهرونی).

9-خۆگونجانىدن لەگىئ داواكارىسەكانى سىئەردەم لە(سورعەت، سەروەت، شەھوەت) بەمەرجى دەست ئىنەدانى تەندروستى (ھەمىشە تەندروستى باش تاجىكە لەسەر سەرى ئەوانەدايە كەساغن).

سەرچاوەكان:

-1ئەزمون و شارەزايى (نوسەر).

2-Work & Its Secretes.

By Swami Virekananda
3-Preparations For Higher Life.

By Swami Virekanand
4-Manual of Emergency Medicine
By: Jon L. Jenkins
Joseph Loscalzo
G. Richard Braen

#### بەھيٚزترين و

#### خيراترين ماتوّر له جيهاندا

کۆمپانیای دیملر کریسلر لهم دواییه دا یه کهم نموونه ی (Doges Tomahawk) نموونه ماتۆپی به شایش کرد که لهبه رئه وهی ئهم ماتۆپه به شتیکی به هیز و سهیر دانراوه له جیهاندا.

ئەم ماتۆپە چوار تايەى ھەيەر بزوێنەرێكى لە جۆرى (Vlo Vipe) ى تێدايە كە فراوانىيەكدى 8.3 لىترەر ھێزەكەى 500 ئەسيە.

ئەندازياران و ليپرسراوانى دروستكەرى لەسەر ئەوە رێکهوتون که خێرايهکهي له کاژێرێکدا بگاته 650 كيلۆمەتر. بەلام كارى گۆرىنى ئەو ھێزە بۆ سەر تايەكان و هـهلگرتنی ئـهو بارسـتاييهی كـه لـه 680 كيلـۆگرام كەمتر نابينت لەلايەن تايەكانەرە كاريكى ئاسان نييە و گرانی تیادابهدی دهکریّت! لهبهرئهوه کوّمیانیاکه ناچار بوو بهوهی که چوارتایه بن شهم (درنده ناگرینه) به كاربهينيت ئهمه جكه لهبه كارهيناني ههموي پێداویســتیهکانی دیکــهی مــاتۆړ. جگــه لهمانــهش سەربەستيەكى تەواو درا بە تايەكانى پيشەوھو دواوھ بۆ ئەوەي ھێڵەكانى لەتواناياندا بێت شێوەي گۆشە وەرگرن و له ههمان كاتيشدا ههرچوار تايهكهش لهيهك كاتدا بهر زەوى بكەون بەپيى پيويستى پالنان بۆ ئەو بارستاييە یان وهستانهوهی ئهم ماتۆره ییویستی بههیزیکی زور گەورە ھەيە چونكە جوتەي وەسىتىنەر (بريك گرتن) دەگاتىە 71 كىلىزگرام/ 1لىيتر. لەبەرئەوە زىنجىرەيسەك پێکهاتووی تايبهتی بۆ دانراوه که له ژێـر چاودێریدا بهچاكى ههموو ههنگاوهكانى ليك دراوهتهوه تاكو وەسىتىنەرەكان بەرگەرى ئەو ئەركە زۆرە بگىرن بەلام لهكاتي ئيستۆپ كردندا بهلايهنى كەمەرە تايەكانى پێشەوە 16 چەسپكەرى تێدايە بەرامبەر 8 چەسپكەر له تایهکانی دواوهی دا. شارهزایانی بواری میکانیك سوربون لەسەر چاككردنى ئەندازەي راگرى تايەكانى بە جۆرىك كە شوينى قۆلە ئاسۆييەكان لە چاوشوينى قولە ستونييهكاني دابگۆړن. بهلام ئەو پسپۆرە ئەمرىكىيانەي که له بواری ماتوّرو خیّرایی دا ئیش دهکهن لهو باوهرهدا نين که Doges Tomahawk ئين که دى كه بەتەمان 650 كيلۆمەتر لە كاژێرێكدا بېرێت جگە لەوەش نرخى بازارى ئەم ماتۆرە بە نزيكەي 200 ھەزار دۆلار دانراوه.

Internet

سەمىرە عەلى ئەمىن

# ئايا ئێمه له مالّی نهخوٚشدا دهژین؟

# دڭخۆش عەلى پسپۆرى بايۆلۆژى

له کاتیکدا که پیویسته مالهکانمان ئارامگهیهکی دهروونی و جهستهیی بن له ههمان کاتدا ههندیک ههلهی رمچاو نهکراو دهستکهوتهکانی نهم ئارامییه لهناودهبهن.

زیاتر دەبیّت له نیّوانیاندا سهر ئیشهی سوك و ههستیاری چاو یان قورك ههتا نهخوّشی ترسناكی وهك شیّرپهنجه و ئهو تیّكچونانهی له دروست بوونی له نویّبوهكاندا دەردەكهویّت ههتا نهخوّشییه دەروونییهكانیش وهك دلّهراوكی خهموّكی

#### سێ سەرچاوەى نەخۆشى:

 مالّی نه خوّش انستی سهرص م 18

#### یهکهم/ سهرچاوهی دوروکی:

زۆرىك لە پىسكەرەكان ھەن كە سەرچاوەكەي ژينگەي دەرەوەيە بەلام رِيْگەيەك دەدۆزنەوە بۆ ھاتنە ژوورەوە بۆ ناو ماله کانمان که دهبنه هزی پیس کردنی ئاووههوای ناوهوه و زیان به تهندروستی مرزد دهکهیهنن. و له گرنگترین ئهم سەرچاوانەش گازە زيانبەخشەكانە كە لە كارگەو ياشەرۆى ئۆتۆمبىلەكانەوە دەردەدرىن و سەرچاوەيەكى دىكەش بریتییه له شنی و (گازی رادون) که لهو خوّلهوهدین که ماله کانمانی لهسه ر دروست کراوه. گازی رادون گازیکی تیشکدهره بهشیوه یه کی سروشتی له خاکدا ههیه و لهوانهیه ئهم گازه بهرێژهکی بهرز له ههندێك شوێندا ههبێت كه له شوینی دیدا نهبیت. ئیمه پاریزراو دهبین له مهترسی ئهم گازه بي رەنگ و بي بۆنە ئەگەر لە شوينى خۆيدا بمينيتەوە. بەلام ئەگەر ئەم گازە رِيْگەيەكى دۆزيەوە بىز ھاتنە ناوە مالهكانمانهوه ئهوا ئيمه بهرامبهر ترسيك دهبينهوه لهبهر ئەوەى ئەم گازە ھۆيەكى سەرەكىيە بىز نەخۇشىيەكانى شیرپهنجهی سییهکان و بهپیی راپورتهکانی ریکخراوی ژینگه پارێزى لـەو وولاتـە يـەكگرتووەكانى ئـەمريكادا ئـەم گـازە هەست يىن ئەكراوە دووەم ھىزى سەرەكىيە بىز ئەخۇشى شیرپهنجهی سییهکان و سالانه بهرپرسه له مردنی نزیکهی 20 هەزا كەس و ئەم گازە لە رىكەى درەكردنى ھىواش لە بناغهی مالهکانهوه یان بهر بوونی له له درزو کونیلهکانی

بناغه که یه و پنگه ی هاتنه ژووره وه بن ناو مانه کانمان ده دوزیته وه به هوی جیاوازی په ستانی نیوان خاکه که و ناومانه کانمان.

#### دووهم/ کهرهستهی بیناو ناومالّ:

له كاتى ئيستادا نزيكهى 500 ههزار ييكهاتهى كيميايي ههیه که بهشداری له دروستکردنی کهرهستهکانی بیناسازی دا دهکهن و نزیکهی کهمتر له 10٪ی ئهم مادانهش تاقیکردنهوهی له سهرنهکراوه بۆ زانینی کاریگهریان لهسهر تەندروستى مرۆۋ. و خويندن و ليكۆلينەوەكان كە ريكخراوى ژینگه پاریزی له وولاته یه کگرتووه کانی ئهمریکا ئهنجامی داره ئاماژه بهوه دهکات که نزیکهی 900 پیکهاتهی کیمیایی و ئەندامى دەست نيشانكراوه كه لەناو بيناكاندا ھەيەو لە يهكيك لهم ليكوّلينهوانهدات نزيكهى 300 دانه لهم مادانه له هەر بينايەكدا دۆزرايەوە كە ليكۆللەرەوانى ئەم بابەتە واي دادهنین یان باومړیان وایه که له 84٪ی ئهم ییکهاتانه ناسراون و پهیوهندیان ههیه به ووروژاندنی ههستیاری لهلای مروّة و 28٪ی بریتین له مادهی شیریهنجهی و لهناو ئهم ييكهاتانهدا دوانيان بوونهته مايهى سهرنجى ليكولهرهوان بههزی زور بالاوی و بهرزی کاریگهریان له پیس کردنی هەواي ناومالەكان.

تایبهت به فۆرمالدیهاید که دووپیکهاتهی فۆرمالدیهاید و پیکهاتهی ئهندامی خیرا فین. پیکهاتووهیهکی ههرزان بههان



زانستى سەرصم 18

و به کارهیّنانیان زوّر به و به دورستکردنی زوّر له ماده به کارهاتووه کان له مالاندا وه ک پاخهری دهستکردو بوّیاخ و دایره کان (بهربهرسته کان) و پلاستیك و پروو کهشی زهوی مالّه کان هیدی. ئهم پیّکهاتووه به بهرپرسی یه که می پیسکردنی ههوای ناوماله کان داده نریّت و ئهم پیّکهاته پیسکه رهی ههواکانمان که بی پهنگه و تهنها نه گهر به خهستییه کی زوّر ههبیّت بوّنی دهبیّت کاریگهری لهسه دروستی مروّق دهبیّت و هک سوتاندنه وهی چاو و ژانه سهر و دروستی مروّق دهبیّت کیه و لهوانه شه بیّته هوّی مردن. وا چیاوه پوان ده کریّیت که نهم پیّکهاتانه کاریگهری شیرپه نجه بیان لیّوه ده رکه و یّت به پیّی پولیّن کردنیان له لایه که پیمهانگای نیشتمانی نهمریکی بو ته ندروستی و دروستی

ئەگەر بوونى ئەم يىكھاتانە لە ژىنگە ناوەكىيەكانماندا

پیسی و ترس بن مرزق و دواتر پنویسته شارهزایی پهیدا بکهین له ههنسوکهوتکردن و بهکارهینانی شهم مادانه بهبهدهستهینانی کهمترین رینژهی کاریگهری خراپ لهسهر تهندروستی و ئاسایشمان، بهلام تایبهت بهو مادانهی که زیاترین زیان و نهخوشین بن مانهکانمان نهوا دهست دهکهین بهناوهینانی سیانیان نهك لهبهر نهوهی که له لیستی ههره پیسکهرهکاندان بهنکو لهبهرئهوهی زورتر له مانهکانماندا بهکاردین:

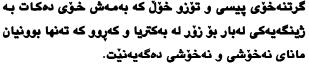
#### \*راخەرى دەستكرد بەتايبەتى (مۆكێت):

راخهر دادهنریّت بهسهرهکیترین مادهی ههلّبژیّراو بوّ داپوّشینی پروکهشی زهوی مالهکان و شویّنهکانی کارکردن وبیناکانی دیکه ههرچهنده خهلّکانیّك ههن که ههندیّك

پێچکهی نوی دهگرنه بهر بو داپوشینی پرووکهشی ناومالهکانیان وهك (رخام) و (سیرامیك) به لام نهمه زوّر کهمه لهچاو پاخهری ناومالدا بههوی کهمی تیچوون و نهرمی زوّر و توانای له ههلمژینی دهنگ و شاردنهوهی پیسی که بهمهش پیویستی به پاکردنهوهی بهردهواممان نابیّت. ترس له بهکارهیّنانی پاخهری دهستکرد له مالهکانماندا سی لایهنی ههیه یهکهمیان کاتیّك که پاخهرهکه تازه دروست کرابیّت که نهم پاخهرانه لهگهل نهو ماده لکیّنهرانهی که بهکارهیّنراون بو جیرگیرکردنیان دهبنه سهرچاوهیهکی سهرهکی بو پیکهاتهی فرّرمالدیهاید که نهمهش وهك لهوهپیش باسکرا بهپیسکهر و فرّرمالدیهاید که نهمهش وهك لهوهپیش باسکرا بهپیسکهر و هرّکاری سهرهکی نهخوشی مالهکان دادهنریّت. و لهم قرّناغهدا پاخهر بهسهرچاوهی تیشکدانی بریّکی زوّر له قرّناغهدا پاخهر بهسهرچاوهی تیشکدانی بریّکی زوّر له

. پیسکهر و سهرچاوهی نهخوشین وهك پیشتر باسمان لیکرد.

به لام لایهنی دووهم ترس له پاخهرهکه خویهتی که توانای مژینی بپیکی زور لسه و تیشکانهی ههیسه کسه لسه کهرهستهکانی دیکهی بیناکردنهوه دهردهدریت که له مالهکهدا بهکارهاتون و لهپاشدا نهم توانای دانهوهی نهو تیشکانهی ههیه و ورده ورده بو ناو ههوا. و لایهنی سیههم که لهوانهیه ترسناکترین لایهنیش بیت له پاخهردا نهویش توانا گهورهکهیسهتی لسه



هدرچهنده رێژهی شێ بهرزو رێژهی ههوا گۆپکێ نزم بێت زیاتر ماڵهکانمان دهبێت به لانه بۆ ئهم بهکتریا و کهپوانه و زیاتر ههواکانمان دهگۆپێن بۆ ژههر که ههڵیان دهمژین بههۆی تێربوونیان بهو ماده زیانبهخشانهوه و لهوانهیه کهسیک بڵێت: که پاکردنهوه بهسه بهلابردنی ئهم پیسیانهو کوشتنی بهکتریاو کهپووهکان، بهلام وهلامهکهی زوّر بهئاسانی ئهوهیهکه رێگایهکی کاریگهر بو پاککردنهوهی پاخهر نییه، لهبهرئهوهی ههرچهنده سهرسوپماو بین و بچی ئهو پیسییهی کهماوه



مالّی نه خوّش انستی سهرص م 18

زۆر زیاتره. و یاکردنهوهش له جۆری ووشك و تهر تهنها مانای زیاتر پیس بوون دهگهیهنید. چونکه پاکژکردنهوهی ووشك بريتيه له بهكارهيناني پاكژكهرهوه كيماييهكان و ئەوەى لەم ياكژكەرانە دەمينىيتەوە لە راخەرەكەدا دەبيتە سەرچاوەي زۆرنىك لە تىشكە زيانبەخشەكان و گومانى زۆر ههیمه کمه زوری شهم یاکث کهرانمه بسریتین لمه مسادهی شيرپەنجەيى. بەلام پاكردنەوەى تەر ھەروەك پاكردنەوەى ووشك دەشينت كه زور لهو بهكترياو كەروانه بكوژينت كه له راخهردایه به لام ئه و شن و تهرییه که راخهرهکه دا دهمینیته وه پاش پاکردنهوه مۆلەتیکی کورت دەبیت و پاش ماوەیهکی كهم ههموو بهكترياو كهرووهكان دهگهرينهوه بهلكو ئەمجارەيان بەرىدەى زىاتر و لەوانەيە جىزرى زۆر و ترسىناكتريش. زۆر ليكۆلينەوە لەسەر پەيوەنىدى نيـوان توشبونی مندالان بەنەخۆشی كاوازاكی ( له جۆری نەخۆشی هەستيارين) و له نيوان پاكردنهوهى راخهردا كراوه. له يەكيك له ليْكوّلْينهوهكاندا له وولايهتيّك له ولايهتهكاني ئهمريكا بينرا كه 62٪ ي منداله توشبوهكان بهم نهخوشييه دراونهته بهر ههوای ئهو مالانهی که راخهرهکانیان پاکراونهتهوه، ئهم زانیاریه گومان له ترسناکی راخهردا ناهیلیت بهتایبهتی لهسهر مندالٌ و زوّر له زانایانی هوّی ئهو زوّربوونه زوّره له هەسىتيارى مندالانىدا دەگەريننىەرە بىۆ زۆرى بەكارھينانى راخهر له ماله کانماندا لهبهر ئهوهی مندال زیاتر بهرامبهر دەبيتەرە لەگەل ئەو راخەر و تۆزەى ليوەى ھەلدەستيت.

#### \*بۆياخ:

نزیکهی 15 ههزار مادهی کیمیایی ههیه که له دروستکردنی بۆیاخدا بهکاردین، ئهم مادانه ههموویان توانایان لهپیسکردنی ههواکهماندا ههیه بههؤی ئهو گازه ترسناکانهی که لییانهوه دهردهچن. له لیکولینهوهیهکدا که زانکوی (هوبکنز) نهنجامی داوه دوررایهوه که بویاخ به زوری پیک هاتووه له نزیکهی 300 مادهی کیمیایی ژههرین. و نیوهی نهم مادانه بهوه ناسراون که پهیوهندیان به نهخوشی شیرپهنجهوه ههیه. و له لیکولینهوهیهکی دیکهدا دوررایهوه که مهوا سهرچاوهکهیان بوییاخهکان و پیسکهرهکانی هموا سهرچاوهکهیان بویاخه. راسته که زوربهی بویاخهکان بیخ ماوهیهکی کیورت وهک سهرچاوهیهکی پیسکردن و بیش ماوردی کورت وهک سهرچاوهیهکی پیسکردن و درجوونی گازه زیانبهخشهکان دهمیننهوه به الام الارورداردا

بهردهوام دهبن له دهرچوون بن ماوهی زوّر نهگهرچی بهرپزژهیه کی کهمیش بنت و کنشهمان لهکه نهکهبونیدا بن دروست دهبنت لهناوهوه کهمی ههوا گوّرکی تهواویش و ههندیک که کاتیک کهس دهکهونه بهر نهم گازه زیانبهخشانه ههرچهنده بن ماوهیه کی کهمیش بنت نهوا کاریگهریه کهی بهردهوام و هاوه نیان دهبنت به درنزایی ژیانیان.

#### \*دابرەكان يا نەگەيەنەرەكان (جياكەرەوەكان):

له راستیدا بهکارهیّنانی ماده دابرهکان بهداواکاریهکی رەواى ژينگە دادەنريت لەبەرئەوەي لەبەكارھينانىدا بريكى زۆر لىه دەسىتكەرتە ديارىكراوەكائمان بۆدەگەرىتسەرە هەروەھابەكارھێنانيشى خۆلادانە لەبرێكى زۆر لە پاشەرۆ زيانبه خشه كان له گه ل ئه وه شدا زوربه ى ماده دابره كان ئەوانەن كە لە دورست كردنياندا چەند پيكهاتەيەك بەشدارى دەكەن كەبەسەرچاوەيەكى بەھيزى گازى زيانبەخش دادهنریت و کاریگهری خراپیان لهسهر تهندروستیمان دهبیت يان دەبنە سەرچاوەيەك بۆ بلاوبوونەوەى چەند بەشيكى زۆر بچوك له هەنديك مادە له هەوادا، و به هەلمژينى ئەم هەوايە ئهم بهشهبچوکانه رێگه ئهگرنه بهر بۆ ناو جهستهمان و دهبنه هۆى زۆر نەخۆشى، و لە توانادا ھەيە كە كارىگەرى خراپى دابرهكان كهم بكهينهوه لهسهر تهندروستيمان به مهرجيك ئهم دابرانه زوّر بهباشی جیابکریّنهوه له ژینگه ناوهکییهکانمان هەوا گۆركىي زۆرباش پيويستىيەكى دىكەي بەردەوامە بۆ بهكارهينانيان لهكهل سهرجاوانهدا سهرجاوهي ديكهي ييسكردن ههيه له مالهكانماندا وهك كاغهزى يوشيني ديوار و پلاستیك و ههندیك مادهی دیكه به لام دهست بهسهردا گرتنی زۆر زەحمەتە ھەرچۆننىك بىت گرنگ ئەرەيە كە زانيارىمان لە بارمى كێشهكانهوم ههبێت.

#### سيْھەم/ چالاكىيەكانى مرۆڤ:

له پاستیدا مروّق به سهرچاوهی پیس بوون دادهنریّت لهبهرئهوهی بهردهوامه له جولان و خواردن و همناسهداندا، چونکه ئهم چالاکیانه له بنهماکانی ژیانن و به پیّویستی مانهوهی دادهنریّت. و مانهکانمان و ژینگهی ناوهکی له کارلیّکی بهردهوامدان لهگهل ژینگهی دایکدا، واته سروشت بهرپرسه له چارهسهری ئهم پیس بوونه بهنکو ئهمه بهشیّکه له سوپه سروشتییه تهواوهکهی ئهم، بهلام کاتیّك ژینگه ناوهکیهکهمان جیاکهینهوه له سهرچاوه بنه به متیکه کارهکیهکهمان جیاکهینهوه له سهرچاوه بنه به متیکه کهی و که

زانستى سەرصء 18

نهمیّلین خوّر بیّته ژوورهوهو ههوا پیّچکه بگریّته ناوهوه شهو کات خوّمان بهر له پیّگهی خیّرو خوّشی دهگرین بوّ خوّمان. سیّ ریّگه چاره همیم بوّ پاراستن:

تهنها زانینی ئه و راستیه ی که مانهکانمان دهشیّت نهخوشهکه و نیّمه ش به و نهخوشیه ی ئه وان له وانه یه نهخوشهه وین نه وا تهنها نهم زانینه پیّویسته بو نهوه ی له سه رو نهمه شه وه دهست بکریّت به چارهسه . زوّرکه م له نیّمه ههیه زانیاریمان ههبیّت که هه وای ناو مانهکانمان پیستره له هه وای ده ره کی و زوّرکه م له نیّمه ش ده زانین که نه و تویّرانه سپییه جوانه ی که دیواری مانهکانمانی پی پوشراوه یان بوّیاخ کراوه له دواییدا هوکاری نه و سه رئیشه و یان بوّیاخ کراوه له دواییدا هوکاری نه و سه رئیشه و نهوه ی که به دهستیه و مده نایّنیّن . نیّستاو پاش نهوه ی که بوّمان پوون بوه وه که چوّن مانهکانمان نهخوشی ده که ون نهوه ها تووه که برانین چوّن خوّمان له م نهخوشی یه لابده ین و نهخوشی کانیش چوّن چاره سه ده که ین نهخوشی یه لابده ین و نهخوشیهکانیش چوّن چاره هه یه نه که بیانگرینه به رو له سه ری بروّین نه وا مانه کانمان ده بنه خواره وی دروستی و بیزیانی، و نهم پیّگه چارانه ش وه که خواره وی د:

-دورکهوتنهوه لهو مادانهی که پیکهاتهی کیمیایی زمره رمهندیان تیدایه یان بنهبرکردنیان.

واته له تواناماندا ههیه بزیهی ئاوی بهکاربهیّنین له جیاتی بزیهی پرّنی و له کاتی ئیستاماندا بزیاخ ههیه که مادهی پروهکی و سروشتی دروست دهکریّن که نهمانه به

بهرههمیکی بیوهیتر (بیزیان) دادهنرین بو نیمه و بو سروشتیش. و توانایه کی باش همیه لهبه کارهینانی ههندیک مادهی وه که قورو بهردو ههندیک تهخته که مادهی سروشتی و ناوخوین و لهبهرئهومی سروشتی و ناوخوین و لهبهرئه مادهی زیندون که بیناکه ده کهن به بوونه وهریک که کارلیک ده کات له گه آل پیکهاتووه سروشتییه کانی ده وروبه ریدا. و تایبه ت به راخه ری ده سروشتییه کانی ده وروبه ریدا. و تایبه ت به راخه ری ده ستکرد و (مؤکیت) ته نیا چاره سه رئه وه یه که به کارنه هینریت یان به راخه ری دروستگراو له خوری و به کوری و نکوری و نکوری و نایبه ت به کارنه هینریت یان به راخه ری دروستگراو له خوری و به کارینه هینریت یان

لزکــه لهبهرئــهوهی بیّــوهترن هــهروهها بــهکارهیّنانی پارچهراخهری دروستکراو له خوری و لزکه چهند سودیّکی دیکهیشی ههیه چونکه دهتوانریّت بهیّنریّته دهرهوه و پاك بکریّتهوه بهمهش ئهو کیشانهمان نامیّنیّت که له کاتی پاکژکردنهوهی راخهردا توشمان دیّت و مانهوهی ئهم پارچه راخهرانه له دهرهوهو له بهرتیشکی خوّردا بوار دهرهخسیّنیّت له پاکردنهوهی و لهناوبردنی ئهو کهروو بهکتریایانهی که ییّوهیان نووساون.

#### \*جیاکردنهوه یان دابرینی تووند:

ئەگەر لە توانادا نەبوو ھەنىدىك مادەىناسىراو بە پىسكەرى ژىنگەى ناوەكى بەكارنەھىنىرىت ئەوا چارەسەر ئەوەيە كە گرنگى بىدرىت بە جياكردنەوەو دابرينى ئەم سەرچاوە پىسكەرانە بى ئەوەى بەركەوتنى راستەوخۇيان لەگەل ئەو ژينگەيەى كە تىدا دەۋىن نەبىت.

بهکارهیّنانی دابرهکان لهسهربنهمای ئه و ریّنماییانهی شارهزایانی ووزه و دوّزینهوهی ژینگهیهکی ئارام دایانناوه بوّته پیّویستیهکی سهرهکی، به قم دابرانه خوّیان به زوّری سهرچاوهی پیسکردنن بوّ ژینگه ئارامهکهمان کهوابوو لیّرهدا پیّویسته ریّگهکانی دروستکردنی ئهم دابرانه رهچاو بکهین بوّ جیاکردنهوهی ئهم دابرانه له بهریهککهوتنی راستهوخوّ لهگهل ژینگهی مالهکانمان له ناوهوه. و لایهنیّکی دیکهیش ئهوهیه که پیّویسته گرنگی بدریّت به بناغهی خانوهکانمان و دلنیایین له ساغی و توندو توّلی چونکه ئهمه لامان دهدات لهو پیسییه به تایبهتی گازی رادوون و شی که له زهویهوه بوّمان

\*ھەوا گۆركى:

ماله کهش به تال بیت له ماده و سهرچاوهی پیسکهر

مالّی نهخوّش انستی سهرص م 18

راسته که بابهتی ژینگهیی بۆته تهوهرهی سهرهکی له ليستى بايەخييدراوەكانى جيهان بەلام ھەموو ھەولدان و شیکردنه و کوبوونه وهکان تهنها مهبه ستیان ژینگهی كۆمەل بووە كە ژينگەى دەرەكىيە. بەلام بەسەر بردنى 90٪ى كاتى ژيانى مرۆۋ ئەمەيان ئەركێكە دەكەوێتە سەر ووریایی خودی تاك و رادهی تنگهیشتنی له قهبارهی ئەوكىشەيە. رايۆرتى رىكخراوى تەندروسىتى جيهانى كە ئاماژه دەدات بەوەى كە 30٪ى بيناكان نەخۆشن و ھەروەھا بەرپرسن لە زۆربەي ئەو نەخۆشيانەي كە توشى مرۆۋ دين. ئهم راگهیاندنهو ئهوانهش که گوینمان لیی دهبینت و لینرهو لــهوى دەيبيــنين لــه كـــۆنگرەو دەســـتورى دەوللەتــه پیشکه و تووهکان ههول بن بن بنو ئهوهی بابه ته که نه جی سەرنجى جيهانى، و ئەم ھەولانەش سەركەوتوو دەبن چونكە ههر چهنده مروّق شارهزا و شارهزاتر بیّت لهو بوارهی که مالهکهی کیانیکه ههناسه دهدات و کاردهکات و کاری تی دەكريىت لەلايەنى دەوروبەرەوە بەمەش دەشىيت نەخۆش بكەريّت و پيويستى بە چارەسەركردن ھەبيّت ئەگەر نا ئەوا كارمان تى دەكات و وامان ليدەكات كە ئيمەش بنائين وەك خۆى به دەست سەرئيشەو ھەستيارى و تەمەلەي و ھيلاكى و به ناشكرا ههست به نازارو هيلاكي ئهو دهكهين. و لهمهش ترسناكتر ئەوەپ كە بەھانە بينينەوە بۆ ئەم سەرئيشەو هیلاکییه به فشارهکانی ژیان و هوکاری دیکه که دهشیت راست بنت یان هوکاری راستهقینهنهبنت و لهمهوه نهخوشی ماله كانمان گرانتر بينت و ياشان نه خوشيه كانى خوشمان قورستر دەبن، سەر ئيشە دەكۆريت بۆ شلەژانى ليدانى دل و ئەرەى كە تەنھا ھەسىتياريەكى سادەبور دەبيىت بە نهخۆشىھكى دريْرْخايەنەرە يان لەرەش ترسناكتر دەبيّت.

# ئیدوارد تیلیر داهیّنهری موشه کی هایدروٚجینی کوٚچی دوایی کرد

تاقیگهی نیشتمانی لـۆرەنس لیفرمـۆری لـه بهیانیکدا رایگهیاند ئیدوارد تیلیر داهیندوری موشهكي هايدروٚجيني له تهمهني 95 ساليدا له مالهکهیدا له ستانفورد(کالیفورنیا) بههوی نەخۆشىيەكى دلەرە گيانى لەدەستدا. بەريوەبەرى تاقیگهی ناوبراو مایکل ئاناستازیو وتی: مردنی ئيدوارد تيلير خەسارەتيكى گهوره بوو له تاقیگه که مان و گهله که شمان به لام له یاده و هریماندا هەروەك يەكيك لە گەورە زاناكان دەمينيتەوە. تىلىر ژیانی خوی له پیناوی ئازادی و گهران بهدوای زانیاری و گواستنهوهی زانست بن چهندههانهوه، تەرخانكرد تىلىر لە نيو سالانى 1943–1946 لەسەر يرۆژەي مانھاتن لە لۆس ئالاموس كاريكرد كه ئەنجامەكەي موشىەكى ناوكى دروست كىرا. یاشان یارمهتیدهر بوی له پهرهیپدانی موشهکی هايــدرۆجينى. ئــهم زانايــه هودييــه هــهر لەسسانى(1935)ەوھ لىه ئىەمرىكا دەۋىيا لىەدواي ئەوەى لە ئەوروپا بەھۆى پژيمى نازىيەوە رايكرد تيلير ميدالى ئازادى بـۆ ساڵى 2003 وەرگـرت، ئاهەنگى ئەم ريزلينانە لە واشنتۇن بە ئامادەبوونى جۆرج بوش بەريوه چوو بەلام تيلير خۆى نەيتوانى ئامادەبيّت و ويّندى كچى ميدالەكەي بەرز كردەوه. شايانى باسكردنه پرۆفيسۆر تيلير زانايەكى گەورە بووه له فیزیای سهدهی بیستهمدا و یهکیک بوو لهگهوره بهیرسه تهکنیکییهکان له بهرگری نیشتمانیدا ههر لهدوای جهنگی جبهانی دووهمهوه تاكو ئەمرۆ

تەلار ساڭح

Internet

Internet

# ئایا جل و بهرگهکانی ژیرهوه دهبنه سیخور بهسهرمانهوه؟

# كني<mark>زه عەلى ئەمين</mark> پسپۆرى بايۆلۆژى

ئامیری (پهخشی) بی سیم بههزی شهیوله زور ووردهکانی رادیوّوه بواریّکی فراوانی کردهوه بوّ بهستنی ئهو شت و مهك و پیداویستیانهی که له ژیانی پۆژانهماندا ههن، به توپی ئينتەريتەرە. ئەگەر بيتو ئەم ئاميرە بكريت بە جل و بەرگى ژێرەوەدا ئەوا يارمەتى دەرێك دەبێت بۆ خاوەنى ئەو كۆگايە تاكو بزانيت چي روودهدات. ههروهها له داهاتوودا دهتوانريت بزانريت که چی لهناو ئه و جانتا دهستییانهدا ههیه که بهبی کردنه وهیان بهكاردههێنرێن، بێڰومان لێرهدا خوێنهر بۆچونێکی وای دهبێت که ئەمە جۆریکه له خەيالى زانستى بەلام له راستیدا ھەر لە جەنگى جیهانی دووههمهوه دهستکراوه به پهرهپیّدانی ئهم داهیّنانه بەمەبەستى يارمەتى دانى ئەو دووكارمەندەى كە لەسەر ئاميرى رادار ئیشیان دمکرد تاکو بتوانن فروّکه هاویهیمانهکان له فرۆكەكانى دوژمن جيابكەنەوە. ھەروەھا سەركردەي سوياكان سىووربوون لەسىەر ئىەوەي كىە دەبيىت فرۆكەوانىەكان ھىەلگرى ئەوبلىتى نىشانەكردنى ناسىنامانەبن كە بەھۆى شەپۆلەكانى راديـۆوه ئيشـيان دەكـرد. و ئـەمرۆش هـەر ئـەو داهێنەرەيـە كـە بەكاردەھينىرىت لەچاودىرىكردنى ئەو گەلە ئاۋەلانەي كە لە هەوايەكى بەربلاودان و لە چاوى شوانەكانيانەوە دوورن.

هـهروهها دەست نیشانكردنى ئـهو ناوچانهى كـه تیایانـدا وون دەبن.

و ئیستاش لـه هۆیـهكانی گواستنهوه گشتییهكاندا بهكاردههینرین بو كردنهوهی دهرگاكان له كاتیكدا كه بهبی ئهو بلیتانه كردنهوهیان مهحاله.

شارهزایان پیشبینی ئهوه دهکهن که ئهم داهینهره شوپشیکی پاست و پهوان له جیهانی بازاپ گهری و فپوشگاکان و بهریوهبهریتی ناوچه گهنجینهکاندا ههل دهگیرسینیت. کوگای برادا له نیویورك نامادهیی خوی نیشان دا بو تاقیکردنهوه بهکارهینانی نهم داهینهره، نهویش به دانانی ههندیك پارچهی ئهلکترونی له دیواری ژوری تاقیکردنهوهی جل و بهرگدا تاکو یارمهتی دهریکی فروشیار بی له ناسینهوهی نهو پارچهیهی لهلایهن کپیارهوه تاقی دهکرینهوه چونکه له کوگاکهدا چهندهها نهندازهو جورو پهنگ و قوماشی جیاواز ههیه.

هەروەھا كۆمپانياكانى دىكەش بەتايبەتى كۆمپانياى نۆكيا دەستى كردووە بە لىكۆلىنەوەى تەواو لەسەر ئەم داھىندەرە تاكو

بتوانيّت جموجـــوّلّى شــتومهكهكان لــه نيّــوان كارگــهكان و فرۆشگاكاندا ريك بخات. بەلام ئەم داھينەرە تا ئەمرۆش دووچارى ئەرە ھاتورە كە نرخى دروست كردنى بليتەكانى بەرزن و لە قەبارەدا گەورەن، ئەگەر بتوانريت نرخەكەيان كەم بكريتەوە و قەبارەيان بچوك بكرينەوە بۆ كەمترين ئاست ئەوا دەتوانريت جل و بەرگى ژێرەوەى وەھا دروست بكرێت كە تواناى پەيوەندى كردنى لهگهڵ جل شۆرەكەدا دەبيت و پلهى گهرمى ئاوى جل شۆرەكە دیاری دمکات بهپی پیویستی جوری بهرگهکه (جلهکه) یان له پەيوەندى كردندا بيّت لەگەلْ ئەو ساردكەرەوەيەدا تاكو بتوانيّت بە خارەنەكىەى رابگەيەنيت كىه كىام جىۆرە خۆراكىە نىەمارە يىان بهسهرچووه تیایدا بۆ نموونه داوای یهنیرو ماست یان شووشه شیر دەكات تاكو جيگهى ئەوانە پرېكاتەوە كە فرۆشىراون. لەگەل بهرهوییش چوونی ژبان و ییداویستییهکانی ژبانی روّژانهدا و چونه نارجیهانی واقعهوه که قوناغی بهستنهوهی ههموو مهبهست و پێداویستییهکانی ژیانه به تۆری ئینتهرنێتهوه دهبینین لایهن و بۆچـونهكان بليمـهتى و ژيريـان پيـوه ديـاره. بـهرگرى كـاران لەسەربەسىتى تاكەكبەس ئىەم داھينىەرە وەك ھەرەشبەيەك لەسبەر ژیانی کەسایەتی تاکەكەس لە قەللەم دەدەن لەبەرئەوەي ئەم داهینه ره یارمهتی دهریکی کوگا بازرگانییهکانه له ناسینهوهی ناسنامەي بەشداربوان ئەرىش بەھۆى ئەر بليتى زانيارييانەي كە له جلهكانياندا ههيه.

ههروهها دهرگایهك دهكاتهوه لهبهردهم دزهكاندا چونكه دهتوانن (سكانر) واته ناميری لهبهر گیراوه بهكارپهینن بز ناسینهوهی جل و بهرگهكانی ژیرهومی ژنان كه بههزیهوه كۆمپانیاكانی بانگهشهه پروپاگهندهكان دهتوانن پهره بهو جۆرانه بدهن كه لهگهل نارهزووی خهلكیدا دهگونجیت. و نهوانهشی پشتگیری لهم داهینهره دهكهن دهزانن كه دهستكهوتیکی باشی ههیه و له ههمان كاتدا دهش زانن كه دهبیته هیوی باشی ههیه و له ههمان كاتدا دهش زانن كه دهبیته هیوی ناپه حسه بوونی كپیارهكانی لهبهرشهوه پیك خراوهكانی بهرگری كاران له سهرپهستی كهسایهتی له ولاته بهكگرتووهكاندا بانگهشهیهك دهكهن دهربارهی تهكنیکی ناسینهوه بههای شهپولهكانی پادیوره، بهمهبهستی ناگاداركردنهومی بهكارهیندران تا برزانن بلیتی تایبهتی ههیه كه بهو تهكنیكه کاردهكات و همروهها له توانادا ههیه لهكاربخرین.

# 10 پرسیارو وولام لمسمر سيكس

#### د. صمد

## 1-بۆچى ھەندىك جار تەمەنى رەسىن(بالق بــوون) لەھەندىك كوردا دەكاتە نۆزدە؟

دواكهوتنه لهتهمهني سروشتي. گرنگترين ئــهو هۆكارانــهى ئــهم ئەنجامــهيان كى دەكەويتەوە بريتيە لە: كەمى ھۆرمۆنى رژێنی دەرەقی لەوانەشە بەھۆی ھەندێك لههۆرمۆنەكانى ژێرمێشكه ڕژێنەوە بێت. يا لەوانەيە بەھۆى پوكاندنەوەى گونهکانهوه بینت، ههردوو هورمونهکهی سهرهوه لهدهرمانخانهكان دهست دهكهون و پزیشکی پسیپزر دهتوانیست بسهو هۆرمۆنانه چارەسەرى بكات، بۆ حاللەتى پوکاندنه وهی گونیش، دهتوانریّت زوو بـههزى لينـوړينى كلينيكيـهوه پـــــى



بزانریّت، ئه کاته دهتوانریّت بهدهرزی یا لهریّگای دهمهوه نيره هۆرمۆن وەربگريت، ئەگەر گون ھەروەك خۆى مايەوە، -لەراستىدا دوا كەوتنى تەمەنى رەسىن تا نۆزدە سالى، دەبىت بەردەوام ئەم ھۆرمۆنە وەربگرىت، لەوانە گىرنگتر

وهك دهنگ گهي، نههاتني توكي ريش وسميّل. لهههنديك بارى دهگمهندا لەوانەيە ھۆكارەكە نيرەموكى تەواو بيت، واته گون.. تهواو نیه و پره لهشانهیهکی ریشانی یا پره لهشانهی هیلکهدان، یا

2-بۆچى ھەندىك كەس ھەز دەكەن بنی پی خوشهویستهکهیان ماچ

راكيشاني سيكسى نيوان ههردوو توخمه که، وحهزی ههر یهکهیان بو ئهوی زانستى سەرصم 18 پرسيار و وولام

دى، شتيكى سروشتيه وخوا بۆ حكمهتيكى گەورە دروستى كردوه، زۆربەى جاريش ئەم مەيلە گشتى. واتە پاكيشان بۆ توخمەكەى دى گشتە، نەك پارچە پارچە يا بەش بەش.

به لام ههندیک جار روو دهدات ئهم مهیله یا پاکیشانه لهسهر بهشیکی دیاریکراوی لهش کوبیتهوه وه پی یا پوو، یا چاو، یا لووت هتد.. تهنانه لهوانهیه لهسهر جلو بهرگی تایبهتی کوبیتهوه، یا سیفهتی تایبهتی وه پوشنبیری کهسیتی هتد.. نمونهش لهسهر ئهمه زوّره که ناتوانریّت لهچهند دیریّکدا کوبکریّتهوه. ئیمه زیاده پهوی ناکهین ئهگهر بلین ههموو مروّقیّك سیفهتیّك یا چهند سیفهتیّکی تایبهت بهخوی ههیه کهسهرنجی توخمهکهی دی زیاتر لهههر کهسیّکی دیکه پادهکیّشیّت.

ئەوەش كەوا دەكات مىرۆڭ شىتىك لەوى دىدا ھەز ئى بكات، ئەزمونەكانى مندا ئى زووە...

ئەندامنىك، يا پارچە جلنىك كەپەيوەندى بەسەر دەمنىكى زورى ژيانى ئەو مرۆقەرە ھەيەو چنىژى ئى رەرگرتوە، دەبنىتە جنىگەى بايەخ يى دانى و خىشى و چنىژى لە

کاتهکانی دیکهی دوایسی ژیانیسدا لی و مردهگریّت لمبهرشهوهی دهبینین بایهخ دان بهپیّی خوشهویست شستیّکی سورشته(لهجوّرهکهی دا).. بهلام زوّر تسوخ کردنهوه دهبیّته شستیّکی ناموّ ولادان. بایسه خدان بهکهسسیّتی و پهروشت و پورشستو پوشسنبیری و پیّکوپیّکی نامدامهکانی کهسی خوشهویست زوّر باشتره لهوهی تهنها بایه خبهشوییست زوّر باشتره لهوهی تهنها بایه خبهشویینیکی دیاری کراو بدریّت.

# 3-مروّڤ لمکاتی دەستگیرانیدا دەتوانیّت چی بکات؟

-باسکردنی سیکس لهنیوان دوو دهستگیراندا کاریکی نهشیاوه تا گواستنهوه، چونکه دهستگیرانی ماوهیه کی پرومانسی جوانه بو تاقیکردنهوهی یه کتره تا دهگاته هاوسه ریتی، لهوانه شه نهگات، بزیه پیویسته به هیچ جزریک نهو دوو که سه بیر لهکاری سیکسی و تهنانه ته هیچ باسیک له و باره وه نهکه نه وه دوو نهرون راوایه تی دا ده توانریت هموو

شتیّك باس بكریّت، و دهبیّت لهو كاته شدا زوّر بهنه رمو نیانی كاره كه ئهنجام بدریّت و پهردهی كچیّنی به نهندامی نیّر بدریّنریّت نهك به هیچ شتیّكی دی.

#### 4-ئایا چوك لهشهوی زاوایدا هیچ زیانیــك بـــهزی ناگهیهنیك؟

-ئەوەندە بەسە كە بزانيت زى دەتوانيت مندالىكى كۆرپەلە لەكاتى بوندا پيا بېروات، واتە تواناى كشان و گەورەبونى ھەيە، ئىتر چوك چ زيانىكى پى دەگەيەنىت، تەنها ئەوەندە ھەيە لەكاتى شەوى زاوايىدا، پەردەى كچىنى دەدرېنت، ئەوەش بزانە ئەو پەردەيە زۆر تەنكە و چەند دلىزىنىكى زۆر كەم خوينى ئى دىت و زۆرجار كچ ھەست بەئازار ھەر ناكات و لەپاش يەك رۆژ سارىد دەرېتەوە.

#### 5-ماوهی کاری سیکسی چهند دهخایهنیت؟

له پاستیدا ماوهی کاری سیکسی له چوونه ژوره وهی چوك وه بن ناو ئهندامی می تا پژاندن لهنیوان دوو تا ده

دی دهگۆپنت، شتنکی سروشتیه، که
دپنژکردنهوهی ماوهی یاریکردنهو
دهست نی دانه شهم ماوهیه کورت
دهکاتهوه، به لام گوی گرتن، یا
بادهرکردن به قسهی پروپوچ و بی
بناغه وهك شهوهی کهفلانه کهس
لهتوانایدا ههیه سهعاتیك شهو ماوهیه
درنیژ بکاتهوه هیچ بنچینهیه کی
زانستی نیه، یا فلانه کهس کریم یا
گیای سپرکهر بهکار دههینیت بو شهم

خوله کدایه، واته له که سیکه وه بن که سیکی

## 6-بۆچى ھەندىك ژن بى ئەوەى لە سورى كەوتنە سەرخوين دا بن، جارە جارە خوينيان لى دينت؟

مەبەستە، راست نيە.

-ئەمە دەگەرىتەرە بىز لاوازى ھىلكەدانەكان لە كاتى ھىلكەدانانىدا، چارەسسەرى ئىم لاوازىيىلەش بىلەرى بىز بەكارھىنانى حەبى تايبەتەرە دەبىت كەپسىپۆرى تايبەتى دەينوسىت، ئەر حەبە رۆژى دو دانەيە لە رۆژى پىنجەمى سورەكەرە تا رۆژى پانزەى ھەمىنى سورەكە. واتە بۆ دە رۆژ ئەمەش بۆ سىن سورى يەك لودواى يەك دوبارە دەكرىتەرە

18

له هامان کاتدا وا باشتره شیته نکردنی خوین و مین له نه خوشخانه بکریت. بو نه وهی هوکاری نه و نازاره بزانریت که له کاتی میزکردندا روو دهدات..

هـهرگیز ئامۆژگـاری بـهکارهێنانی هـیچ جــۆره پاکـــژ کەرەوەيەك ناکەين.

دەربارەى ئەوەى كە ئايا ھەست و حەزى ژن بۆ كارەكە، كاريگەرى ھەيە لەسەر ئەوە؟ ھيچ بنچينەيەكى زانستى نيە ئەرە بسەلمينىية.

# 7-چی دەبیتت هۆی هروژاندنی سیکسی که نمیملیت کاره سیکسیه که تمواو بکات.

-زۆرجىار ئىمە دياردەيسە روو دەدات، ھەلچىونو هروژاندنیکی زور بی تیربوون، بو نمونه پژاندنی توو له دەرەوەى زى (ترسى سىكپر بوون دەبيتە ھۆى نە رۋاندنى ههموو تۆوەكه به تهواوى، چونكه گومان لهوهدانيه ئهو گرژبونـه یـهك لـه دواىیهكانـهى زێى ژن لـهكاتى كـاره سيكسيهكهدا دهبيته هني پڙانتدني ههموو توواوهكه لەوانەشە نەپژانىدنى ھەمور تۆوارەكە بيتى ھۆي سىوپ هه نگه راندن کزانه وه و هموکردن. له هه مان کاتدا پویوه ندی سيكسى بن چوونه ناوهوه ههر دهبيته هزى ئهوه، واته بهر پرسه لهئازاریکی زور، بهتایبهتی ئازار لهئهندامی جووت بوون و گون، لەبەرئەوە پيويستە پاش ھەموو ھەلچونيكى توندی سیکسی ههموو شهارهکه بیژینریت، ههروهها پێویسته ئەو لاوانەي ژنیان نیه تووشي ئەر جۆرە ھەڵچونانه دهبن، همول بدهن خوّيان هيّمنو ئارام بكهنموه و همرگيز نهچن بهلای سیکسی نارهوا و خو بدهنه خویندنهوهو وهرزش باشتریشه له و کا تانه دا گۆشت خواردن و خوراکه گهرم و ســوتێنەرەكان كـــهم بكرێتـــهوه، دەشـــتوانن هەنـــدێك لەھيوركەرەوەكان بەكاربهينن.

## 8-ئایا ئەو دەرمانانەی كەپیان دەوتریّت چالاك كەرە سیّكسیە كان، سودیان ھەیە؟

-ئەم بابەتە پێويستى بەھوشياركردنەوە ھەيە.. چونكە دەمێكە لەدەرمانخانەو ھەندێك شوێن، دەرمان دەفرۆشرێت گوايـه ئەمانـه سـێكس چالاك دەكـەن، زۆربـەى جار ئـەم دەرمانانە بێ چاودێرى يا بەدزىيەوە دەڧرۆشرێت، خەڵكيش

زۆر جار پارهی زۆری پئ دەدەن، و بەكاری دەھئنن بەلام لەراستىدا. زۆربەی ئەو دەرمانانە ھىچ نىن جگە لەچەند قىتامىنىڭكى تايبەتى نەبئت، كە زۆر خواردنيان زيانىكى زۆر بەجەستە دەگەيەنن و ھىچ سودىكى وايان لەو بارەيەوە نىيە شايانى باس بىت، تەنھا ئەو كۆمەلە دەرمانەی بەكۆمەلەی شايانى باس بىت، تەنھا ئەو كۆمەلە دەرمانەی بەكۆمەلەی قىياگرا ناسىراوە، لەم سالانەی دوايىدا بىر ئەو كەسانەی پەككەرتنى سىخكسكيان لەگەلدايە سودى ھەبوەو وا باشترە ئەمەش لەژىر چاودىرى پزىشكدا بەكاربىت چونكە ھەندىك ئويانى لاوەكى ھەيە كە بۆ ھەمو كەسىنىك دەست نادات.

### 9-بۆچى لەھەندىك ناوچەدا كچ خەتەنە دەكەن؟ مەبەست لەو خەتەنەيە چىيە؟ وكوڭى دەبرن؟

-لهناوچه زوّر دوا کهوتوهکاندا ههر لهمندالیهتی زوهوه خهتهنهی کچ دهکهن واته میتکهی دهبپن زوّر جار ئهوه ههر لهو کاتانهدا دهبیّته هوّی خویّن بهربوون.

ونهگیرساندنه و پهنگه بشبیت بههنی مردن، یا پرپوونی بهمیکروّبی خراپ و ههوکردن و چارهسهرنهکردن لهپاشدا نهوه دهبیته هوی تاوانیّکی گهوره لهگهل نهو کچهدا، چونکه میتکه لهمیّدا گهورهترین روّلی چیّروهرگرتنی می دهبینیّت لهکاتی کاریی سیّکسیدا وتاوانه می لهو چیّره که خوا دروستی کردوه بی بهش بیّت و زوّرجار نهوه دهبیّته هوی سیّکسی ساردی و نارهزونهکردن و پهنگه جیابونهوه تهلاق دانیشی لی بکهویّتهوه.

به لام لهکوردا، چوك، بهشیك لهپیستی زیادهی لهسهره. که لهوانهیه بیّته هزی کرّبونهوهی میکروّب تیایدا، یا چیّرُ وهرنهگرتن لهسیّکس، برّیه برینی ئهو پیّسته زیاده که به خهتهنه ناوبراوه شتیّکی زوّر باش و بهسوده لهکوردا.

#### 10-فەرمانى گونەكان لە نيردا چىيە؟

-زۆر پێویسته مرۆڅ زانیارییهکی سێکسی ههبێت بۆ ئــهوهی هــیچ نــهبێت دەربــارەی فــهرمانو فســیۆلۆژی ئەندامهکانی زاوێی شتێك بزانێت.

گونهکان لهنیْردا، که دوانن، لهناو توپهکهیهکدان، پینی دهوتریّت تورهکهی گون، وهك پاریّزهریّك وایهو پاراستونی... ئهم گونانه دوو فهرمانی سهرهکیان ههیه. یهکهم: دهردانی هفرموّنی سیفهته دوهمیهکان لهکوپدا دروست دهکات وهك

زانستی سورص م 18 پرسیار و وولام

دهنگ گپی، هاتنی پیش و سمیّل، ومهیلی توخمه کهی دی دوهمیشیان، دروستکردنی توّ له کوّمه له بوّ پیّچکه یه کی ورد که پیّیان ده و تریّت توّواوه بوّ پیّچکه، واته نهگهر گون نهبیّت، یا به هوی هه در روداوی که وه مروّق له ده سبتیان بدات، نه وا سیفه تی نیّری تیا ده رناکه ویّت و بیّ توّو بیّ مهیل ده بیّت.

# بەشى يەكەم

# کیشه پزیشکییهکان له نوشداریی دهم و دداندا

# Medical Problems in Dentistry

د. سەعيد عەبدوللەتىف مامۆستاى كۆليژى يزيشكى ددان/ زانكۆى سليمانى

#### گرنگی باسهکه:

گەلىك كىشەى جۆرال جۆرى پزىشكى گشتى ھەيە كە پرۆسەى چارەسەركردنى دەم و ددان ئالۆز دەكات. زانياريى تەوالى ئەم كىشە پزىشكىيانە و دەستنىشانكردنيان لەكاتى چارەسەركردنى دەم و ددانى ئەم نەخۇشانە زۆر پىويسىتە.

ئاگالیّبوون و چارەسەركردنى ئەو حالەتە كتـوپپو ھەنوكەييانــە كــە پروبــەپرورى نۆشـــدەرى ددان دەبنـــەوە زۆر گرنگـــه بايـەخيان پــى بـدريّت. شــارەزايانى ددان پيرويستە ميّژورى پزيشكى تەواو وەربگرن

ل ه هار نهخۆشىنىك بەر ل دەسىتىنىكردنى پرۆسلەى چارەسەركردنى ددانى. بۆ ھەر نەخۆشىنىكى ددان پنويستە وەك كارىكى پۆتىنى پۆژانە ھەموو زانيارىلەكى كىشە پزىشكىيەكانى ئى وەربگىرىت.

ئەوەى شايەنى باسە ھەركاتىك نەخۆشەكە ھىيچ

زانیاریه کی نهداتی دهربارهی کیشه پزیشه پزیشکییه کانی، نوشده ری ددانه که پیویسته نهو نه خوشه پهوانهی پزیشکی هسهناوی بکات بنو ههاسه نگاندنی پزیشکی.



لهم باسهدا چهند هاوكيشهى پزيشكى كه پرووبهپووى پرۆســـهى چارەســـهركردنى ددان دەبيّتـــهوه گفتوگـــۆى لەسهر دەكەين:

نۆشداريي دەم و ددان

نهخۆشیهکانی کۆئەندامی دلّ و بۆریه خوینهکان: Diseases of the Cardiovascular System سکالاکردنی نهخۆشانی دلّ و بۆریهکان: Symptoms گرانی همناسمدان: Dyspnoea

گرانی ههناسهدان به وه ده و تریّت که ههناسه ی له کاتی همیلاك بووندا سوارده بیّت نهمه ش گهلیّك جار نه وه دهگهیه نیّت که نه و که له وانه یه له وانه یه له سهره تای قوناغی سستی دل (Heart Failure) داییّت.

هەناسى سىوارىي لەوانەيى بىمھۆى نەخۆشسى سىيەكانەومېيت.

ئەو نەخۆشانەى كە دووچارى سستى دل بوون ھەمىشە ھەناسەى خىراو كورت ھەلدەمى بەلام ئەو نەخۆشانەى ئاوسانى سىيەكانيان ھەيە (Palmonary Oedema)، خىرزەى سنگيان دىن بەرۆرى كە نەخۆشەكە ھەول دەدات ھەناسەى قوول ھەلبىمى ئەر ئەمە پىلى دەوترىت بەرھەنگى (پشـوو سـواريى) دل (Cardiac Asthma) سىكالاى تايبەتمەندى نەخۆشى سىيەكان خىرزەى سنگە، نەخۆشەكە لەوانەيە ھەناسەى قوول ھەلبىمى ئىددور.

#### گرانی همناسمدان به پالکهوتنموه:

Orthopnoa

کاتیک نهخوش رادهکشیت، ههناسهی به گرانی بو دهدریت ئهمهش بههوی بهرزی پهستانه له گویچکوله و سکولهی راستهوه که زیاتر خوین بو سیهکان دهچیت له بری ئاساس.

خوین تیزان و پهقبوونی سیهکان دهبنه هوی گرانی ههناسهدان.

ئاوسان: Oedema

ئاوسانی پی (Pedal Oedema) ئاماژه بو سستی دل دهکات به هوی گلدانه وهی خوی و ئاو له له شدا، به لام له کاتی پاکشاندا ئاوسانه که له ناوچه ی سیبه نده و پانه کاندا به دیده کریت.

#### ئازار (ئیش): Pain

هۆكارەكانى ئازارى ناوچەى سىنگ گەلىك جار بە ھۆى كەم خوين بۆچوونى دل يان بەھۆى ھەوى دللە پەردەوە (Cardiac Lschaemia & Pericarditis).

دله کوتێ (ههستکردن به ترپهی دلّ): Palpitation دلهکوتێ بهوه دهوترێِت که يهکێڬ ههست بکات يان به ئاگابێت له ترپه واته لێدانی دلّی.

Anxious ئەمەش سىيفەتى نەخۆشى: دڵەڕاوكىّىيە Patients، دڵە كوتىێى دووبارە بووەوە Patients، دڵە كوتىێى دووبارە بووەوە tachycardia، يان نەخۆشى لەرىنەوەى ناڕێكوپێكى ماسولكەى دڵ، كە تيايدا ليّدانى گوێچكەلە زۆر خيّرا دەبيّت بەشيّوەيەك لەگەڵ ليّدانى سكۆلەدا ڕێك ناكەويّت (Fibrillation

بورانهوه: Syncope

وهك باوه بورانهوه به پهنگ و زهرد ههنگهران و لههوش خوچوون دهوتریّت (fainting).

هزکارهکهی دهگهریّته وه بز: کهمبوونه وهی بری خویّنی دهرچوو له دلّه وه (Decreased Cardiac Output) یان بههزی دابه زینی به رهه لستی دهوروبه رهوه.

واته (decreased Peripheral resistance) یاخود بههزی نهم دوو هوکاره بهیهکهوه.



بورانهوه له جـۆرى (Vasovagal Syncope) واته هۆكارهكهى بۆرى و دهمارى بيت پوودهدات له كاتى هيلاك بوون و تـرس دا، زۆر پاوهسـتان واتـه بـهپيوه وهسـتان بـۆ ماوهيـهكى دوورودريّـر، وونكردنـى شله له لهشـى مروّقدا (Fluid loss) بههۆى سك چوونهوه ... هتد.

ھۆكارەكانى دلّ بۆ بورانەۋە ئەمانەن:

نەخۆشيەكانى دلە خوينبەر (Coronary artery)

یان نهخوّشیهکانی زمانهی دلّ ( Valvular heart) (diseases)

تەسكبونەومى شاخوينبەر (Aortic Stenosis) تەسكبوونەومى سەختى خوينبەرى سى ( Savere ) Pulmonary stenosis

يان بەھۆى ئەخۆشىي گەورەبوونى دڭـە ماسـولكەوە (Hyper trophic Cardiomyopathy)

# نیشانهی نهخوْشیهکانی دلّ و بوّریهکان Signs

کەم خوپنى: Anaemia

کهم خویننی وهك نیشانهیه کی کلینیکی به دیده کریت ئه ویش به کالبوونه وهی پهنگی پیست و پووپی شه کان.

کهم خویننی وهك كاریکی ئاسایی به كالبوونهوهی رهنگی سووری پیلوه پوش (Conjunctiva) ی چاو دهستنیشان دهک نت.

#### قەلەربورن: Obesity

نهخوْشه قهلهوهکان به زوّری له بارن بوّ نهخوْشیهکانی دلّ وهك: نهخوْشیی کسهم خسویّن بوّچسوونی ماسسولکهی دلّ (Ischaemic heart disease).

شین هه نگه پانی ده وروبه به به نیم هه نگه پانی ده وروبه به به نیم هه نگه پانی ده وروبه به به نیم مروّق واته پرووکاری ده رووه ی نیم به نیم به نیم به نیم وی نیم دوینه وی به دوینه وی دوینه وی دوینه وی ده دینه وی دان به دینه وی ده دینه وی دان به دینه وی د

### شین هملگهرانی همناو:

Central Cyanosis

شین هه نگه پرانی ناوه وه ی له شی مروّ قه و کاره که ی به ناته و او تیربوونی خویّن به ئوکسجین یان به هوّی لککیش (دابه شکه ری ته نوی پراست بوّ چه پی دله و پرووده دات واته (Right to left shunt) وه که نه خوشیه کانی زگماکی دلّدا نهم پروود او ه په په و داوه په چاو ده کریّت. کاتیک شین هه نگه پران که زمان ده گریّته و هاما ژه بو شین هه نگه پران که زمان

**شیّواوی پەنجەكان**: Clubbing of fingurs ئەمەش لە نەخۆشىيەكانى دلّى زگماكىيىدا دەبينريّىت،

نهمهش له نهخوشیهکانی دلی زگماکییدا دهبینریت، همروهها له حالهته بزپیشهوهچوونی نهخوشی هموی تویی دلدا دهردهکهویت.

Advanced cases of infective endocarditis Temperature :پلهی گهرمی

لەوائەيـە پێسـت پلـەى گەرمىيەكـەى داببـەزێت واتـه ساردبێت لەكاتى ئەخۆشى سستى يالاوازى دڵدا ( Cardiac ) رۇغاندو (Syncope).

بەلام بەرزبوونەودى پلەى گەرمى لە نەخۇشى ھەوى توڭى دلدا رەچاودەكريت.

تریمی دل (تریمی خوینبهر): Aterial pulse

گۆړانكاريى واته تێك چوون له شێوازى ترپهى دڵدا (Pulse pattern) واته له (ڕێژهى خێرايى، ڕهزم، قهباره و شێوهكهى).

(Rate, Rythem, Volume, character) ئىدە گۆپانكاريانىەش لىە حالّـەتى تىلىك چـوونى پەزمىي دلّـدا (arrythmia)، كەمبوونەودى بپى خوينى دەرچوو لە دلّەود (reduced Cardiac Out-put) گىرانى سىيە خوينبەرەكان (Pulmonary embolism) ھــەرودەا لــه حالّــەتى تەسكبوونەودى شاخوينبەر تىزبىنى دەكريّت.

پشکنینی دڵ: Examination of the heart پشکنینی دڵ به بینین واته سهیرکردن (Inspection) دهست لیّوهدان (palpation)، پیّداکیّشان (Purcussion) و گوی لیّگرتن (auscultation) ئهنجام دهدهریّت.

سەيركردن (پشكنين به چاو) (Inspection)

له حانهتی گهورهبوونی دل له مندالاندا، له قزناغی گهشهکردندا پهچاو دهکرینت وهك بهرزبوونهوهیهك لهلای چهپی كۆلهکهی سنگ دا (Left of sternum)، ههروهها له حانهتی گهورهبوونی سكۆلهی پاستدا دهبینریت.

بهرجهستهکردن (دهست لیّدان): Palpation

پرتهی لوتکهی دلّ (Apex beat) یان لیّدانی لوتکهی دلّ بهدهست لیّدان ههستی پیّدهکریّت، له نیّوان پیّنجهم برّشایی پهراسودا له راستی هیّلی ناوهندی ئیّسکی چهلّهمهدا (-Mid-) پهراسودا له راستی هیّلی ناوهندی ئیّسکی چهلهمهدا (clavicular line) لادان له ههستپیّکردن (بهدهست لیّدان) لهم لیّدانی پتهی لوتکهیه لهم حالهتانهدا رهچاو دهکریّت:

كــهورهبوونى دلّ و به پيشــالبوونى ( Cardiac كــهورهبوونى دلّ و به پيشــان (enlargement and fibrosis هــهرهس هيّنــان (فشبوونهوه) (Collapse) يان لابردنى سيهكان.

پيداكيشان: Purcussion

دهنگی ته په یان کپی به پیداکیشان ره چاو دهکریت له نهخوشی ژقک (ره قبوونی) پهرده پوشی دل و ئیمفیزیمادا (Pericardial effusion and emphysema).

گوێ لێگرتن: Auscultation

گوی لیّگرتن ئەنجام دەدریّت بۆ بیستن (گوی لیّبوون)ی دەنگەكانی دلّی ئاسایی و نائاسایی وەك: (مرە مری) دلّ Murmurs.

#### یهکهم دونگی دلّ heart sound

به بهرزی دهبیستریّت له لوتکهی دلّدا (Apex) ئهم دهنگه پیدا دهبیّت بههوّی داخستنی زمانهی (mitral)هوه (که کهوتوّته نیّوان گویّچکهلهی چهپ و سکوّلهی چهپی دلّهوه). هـهروهها تارادهیهکی کهم بههوّی کاری زمانهی سی

کهسییهوه (Tricuspid) دهبیستریّت. ووروژان یان بهرزبوونهوهی یهکهم دهنگی دلّ له حالّهتی

ووروژان یان بهرزبورده وی یه که ده نکی دن له خانه یی دله دله دله دادی (anxiety) و ترس دا و له حاله تی ژه هراو پژینی دره قیدا (Thyroxicosis) دهبیستریّت به هزی دله کوتی وه (Tachycardia).

هەروەها لە حالەتى تەسكبوونەوەى زمانەى مايترەل دا (mitral stenosis).

کهمبوونه وه یه کهم دهنگی دل له حاله تی هه وی دله ماسولکه (Myocarditis)، نه خوشی ماسولکه ی دل و کاری بسق دو اوه گه رانه وهی زمانه ی مسایتره ل ( regargitation) ده بیستریت.

دووهم دهنگی دلّ: Second heart Sound

ئهم دەنگه بههۆی داخستنی زمانهی شاخوينبهرهوه (aortie Valve) دەبیستریّت، زمانهی سیه خوینبهرهوه. گۆپان له دووهم دەنگی دلّدا لهم حالّهتانهدا پهچاو دەكریّت: له لهكاروهستانی چهیكه لقدا.

(bundle branch block) يان له حالهتى زوّربوونى (bundle branch block) قەبارەى (برى) خويّن دەرپەرين له سكۆله له چەپەرە بۆ پاست ( left to right shunt)

سېپهم دونگي دل: Third heart Sound

ئهم دهنگه له ناوچهی لوتکهی دلّدا دهبیستریّت له کهسی لاودا (young Individuals). له مروّقدا پیرتردا بیستنی ئهم دهنگه ئاماژه به کاری بوّ دوواوه گهرانهوهی زمانهی ماتیه ل و نهخوّشی ماسولکهی دلّ دهکات.

چوارهم دهنگی دل: Fourth heart Sound

ئەم دەنگە دەبىسترىت بەھۆى بە زۆر كشانى سكۆلەى چەپەرە (Forceful left ventricular distension) بەر لە يەكەم دەنگى دلەرە. ئەمەش ئاماژە بۆ ئەم حالەتانە دەكات: بەرزبوونــەوەى فشار (پەســتان)ى خــوین، گــەورەبوونى سكۆلەى چەپ، نەخۆشـى ماسـولكەى دل، نەخۆشـى كـەم خوين بۆچوونى دل.

# (مړومړ)ی دل: Murmur

ووژهروژی دل بههوی ووروژان یان په شیویی خوین پیاپوشت دا دهبیستریّت بی نمونه: له کهم خویّنیدا (Onaemia) ههروهها له حالهتی کاری نائاسایی زمانه کانی دلدا (Abnormal).

پهستان (فشار)ی خوین: Blood Pressure

پەستانى خوين لە كاتى هيلاكى يان لە كاتى دلەكوتىدا بەرزدەبيتەوە.

بەرزە پەستانى خوين ئاماژە بە بەرزبوونەوەى نائاسايى پەستانى خوين دەكات كاتى پشووى كشانى گويچكۆلەى دۆ (Systolic) كە بگاتە 140 ملىم جيلوە لەگلەڭ / يان بە بەرزبوونەوەى پەستانى خوينى خاوبوونەوە (Diastolic) كە بكاتە سەرو 90 ملم جيوە.

لەسەر بنەماى فسيۆلۆژى پەستانى خوينى خوينبەرەكان بريتيە لە: فەرمانى دەرچوونى خوين له دلهوه، قەبارەى شىلەى ناو بۆريەكان و هەورەھا بەرھەلسىتى بۆريەكانى خوينى دەوروبەر.

ئەم رادەى پەسىتانى خوينانەى خىوارەرە لەوانەيە يارىدەدەربن بۆ دەستنىشانكردنى بەرزى پەستانى خوين.

1-پەستانى خوينى ئاسايى 120/80 ملم جيوه. 2-پەستانى خوينى كىزىترۆل كىراو ھەتا 140/90

3-پەستانى خوينى بەرزى سووك (Mild) 90-105 / 105-140 / 160-140

4-پەستانى خويننى مام ناوەندى (moderate) 105-115 / 160-170 ملم جيوه.

5-پەستانى خوينى سەخت (Severe) 115-115 / 125-710 ملم حدوه.

6-پەستانى خوينى بەرزيان (پيس) (Malignanat) +125 / +190 ملم جيوه.

بەرزى پەستانى خوين دەكريت بە دوو جۆرەوە:

1-بەرزى پەستانى خويننى بنەرەتى (سەرەتايى يان هۆ

Essential, Primary, diopathic Hypertension ئەم جۆرە بەرزى پەستانى خوێنە ھۆكارەكەى نەزانراوە و لە ئەم جۆرە بەرزى پەستانى خوێن دەگرێتەوە واتە ئەم جۆرەيان ھەيە.

2-بەرزى پەستانى خوێنى نا بنەرەتى (لاومكى يان هۆ زانراو): Secondary Hypertension

له 10٪ى نەخۆشانى بەرزى پەستانى خوين دەگريتەوە. ئەمەش لەوانەيە بەھزى: نەخۆشيەكانى گورچىلەرە بيت، گۆرانكارىي لە بۆريە خوينبەرەكاندا و رەقبونيان لەگەل تەمەندا، يان بەھۆى بىرين يان لوى رژينەر (گلاندى)ى ئەدرينالىن وەك نەخۆشى (Cushing)، ئەلدۆسىتىرونىزمى سىسسەرەتايى، يىسان فيوكرۆمۆسسايتۆما (Pheochromocytoma).

#### یشکنینهکانی تاقیگه:

1-پێواني خوێن Haematogram

2-شیکردنه وهی میز Urine analysis

3-پۆتاسيۆم له زەرداوى خوين دا و يۆريا له خويندا

4-تیشکی سنگ Chest X –ray

5-هیلکاری دلی کارهبایی (نهواری دلّ)

6-تیشکی ئەستیلکی گورچیله به تیکردنی رەنگیك بۆ ناو بۆری خوینبەرەرە (IVP).

7-شيكردنهوهى ميزو خوين وهك

أ-گورجوگۆٽى رێنينى پلازما.

ب-ميتانهفريتي ميز.

ج-17-كتيوستيرزيد ....هتد.

چارەسەركردن: Treatment

چارهسهرکردنی بهرزی پهستانی خوین دوو پیگای سهرهکی دهگریتهوه:

أ-چارەسەركردنى بى دەرمان.

ب-چارەسەركردن بە دەرمانى دژە بەرزى پەستان.

ا-چارەسەركردنى بى دەرمان:

بريتيه له:

1-خۆراكى زۆر كەم خوي.

2-كەمكردنەوەي خواردنەوەي ئەلكھول.

3-كەمكردنەوە يان وازهينان له جگەرەكيشان.

4-مهشقی سویدی بهردهوام و ریک و پیک و لهسهرخق.

5-خۆمىلاك ئەكردن.

ب-چارهسهرکردن به دمرمان بریتیه له:

1-به کارهینانی میزاوهر (میزینهر) Diuretics

2-به کارهیّنانی میـزاوهر و دهرمانی نامیزاوهره کان (nondiuretics)

3-بهکارهێنانی دهرمانی لهکارخهر (وهستێنهر)ی کهنائی کالسیقم (Calcium Chanal Blockers)

لايەنـــه پەيوەندىـــدارەكانى ددان: Considerations

1-ئسامیری پیسستانی خسوین (Sphegmomanometer) له کلینیکی دداندا پیویسته (Sphegmomanometer) له کلینیکی دداندا پیویسته لهبهردهستدابیت بو زانیاریی بهرزی پهستانی خوینی ئهو نهخوشانهی گومانیان لیدهکرین و ههروهها بو چیك کردنی پهستانی خوینی کونترول کراو پیش ههر پروسهیهکی ددان بو ئهو نهخوشانهی که چارهسهری دژه بهرزی پهستانی خوین وهردهگرن.

2-كۆنترۆڭكردنى تىرس و دلهراوكى به بەكارھينانى درەمانى دلنياكەرەوە (ھيوركەرەوە) بىز ئەو ئەخۇشانەى كۆنترۆڭ كراون يان حالەتى بەرزى پەستانى خوينى سوكيان

3-ئەو نەخۆشانەى بەرزى پەستانى خويننى مام ناوەندى يان سەختيان ھەيــە پيويســتيان بــە ھەلســەنگاندن و چارەسەركردنى پزيشكى ھەناوى ھەيە.

4-بهکارهێنانی ڕێـژهی بهرزی ئهدریناڵین له بهنجی جێگهییدا (Local anaesthesia) جێی مهترسیه له حالهتی بهرزی یهستانی خوێندا.

5-بەرزى پەسـتانى خـوێنى كـۆنترۆڵ نـەكراو جێـى مەترسيە بۆ نەشتەرگەريى ددان، ھۆكارە بۆ خوێن رێژى زۆر.

که له چارهسهرکردنی بهرزی پهستانی خویندا بهکاردیت لهوانهیه ببیته هوی دمم وشکی (Dry mouth)

7-میزاوهر (میزینهر) Diuretics ئهلفا- ئهدرینیرجه و ganglion ئه دهرمانانهی که دهمارهگری له کار دهخهن ( plocking agents ( blocking agents ( Orthostatic hypotension) یان هزی دابهزینی چهستانی خوین بههزی له پر گۆرینی شیوازی دانیشتنی پهستانی خوین بههزی له پر گۆرینی شیوازی دانیشتنی نهخوشه که وه که به پالکهوتنهوه بو دانیشتنی پیک (قنج دانیشتن) لهسهر کورسی ددانه که نهمه دهبیته هزی بورانهوه.

8-چارەسەركردن بە درەمانى (Methyl dopa) كە پيى دەلىن (Aldomate) كە يىنى دەلىن (Oral ulcerations) ئاودەم (Oral ucerations)

9-هەندىك دەرمانى دابەزىنەرى پەستانى خوين لەوانەيە بېيت هـزى كـارلىكردن لـه شـيومى پىسـت ئەسـتوربوون (Lichenoid reaction).

10-ئەو دەرمانانەى كە پێگرن (وەستێنەر)ى كەنائى كائىدومن (calcium Canal blockers) دەبنــه هـــۆى گەورەبوونى يووكى ددان (Gingival enlargement).

تای روّماتیزمی و نهخوّشی دلّی پوّماتیزمی Rheumatic Fever and Rheumatic heart disease تای روّماتیزمی به سهرهتای نهخوّشی مندالآن و Children & adolescence) دادهنریّت.

هۆکارى ئەم نەخۆشىيە بە تەواوى نەزانراوە ھەتا ئۆستاش. بەلام واديارە كە بريتيبۆت لە تووشبوون بە بەكترياى تەسبيحى جۆرى ( streptococci نەخۆشىيەكە، ئەوكەسە سىزى ئالووەكان و گەرووى ئى دەردەكەويۆت.

تای پروّماتیزمی تایبهتمهندی و جیاکهرهوهکانی بریتیه له: جومگهسر لهگهل / یان دلّهسر لهگهل گرتنهوهی ناوهنده کرّنهندامی دهماردا.

> سیفه ته کلینیه کیه کان: Clinical feature سیفه ته کلینیکیه کانی نهم نه خزشیه بریتین له:

ئازار، ئاوسان و پهقبوونی جومگهیه یا پتر، دلهکوتی و هیلاکی هـهروهها دابهزینی کیشی ئهوکهسه. سیفهتی نمونهیی ئهم نهخوشی تای روّماتیزمییه بریتیه له گواستراوه جومگه هـهوکردن چهندین جومگهیه واته ( Migratory) نهخوشه که لهوانهیه ههست به ئازاری پشت کوّلهکهی سنگ بکات بههوی نهخوشی هموی پهردهی دلّ کوّلهکهی سنگ بکات بههوی نهخوشی هموی پهردهی دلّ (Pericarditis) گریّچکه (Nodule) ی بچوکی بی نازار له ژیر پیست دا بهدهست لیّدان لهوانهیه ههستی پی بکریّت بهتایبهتی لهسهر بهرزاییهکانی ئیسکدا وهکو له ئانیشك، نهرانی شدن دهرونی به دراییهکانی ئیسکدا وهکو له ئانیشك، نهرونی ... هتد.

#### دوست نیشانکردن: Diagnosis

دەست نیشانکردنی ئەم نەخۆشیە لەسەر بنەمای دیاردەر نیشانەر سےکالا کلینیکیے کان و ئەنجامے تاقیگەییے کان دەکریّت ئے و پیّرەدوە پیّرودرەی کے یارمےتی دەست نیشانکردنی تای پوّماتیزمی دەدات پیّی دەلْیّن ( johne Griteria پیّوانهی سەرەکی و پیّوانهی ناسەرەکییهود دەبەستیّت:

Major Criteria يێوانه سهرهكييهكان

1-دٽههو Carditis

2-جومگەھەو Arthritis

3-گرێچکەي ژێریێست Subcutaneous Nodules

Erythema مسوورهه لْگهرانی دموری لیه ش Marginatum

5-دەردى سەما Chorea

پيّوانه ناسهرهكييهكان Minor Criteria

fever 🎞-1

2-ئازارى جومگه Arthralgia

H/O rheumatic fever تای پۆماتیزمی-3

4-بەرزبوونىـــەوەى خيرايىـــى نىشـــتنى خېۆكـــه سوورەكان ESR.

5-دریزبوونهوهی ماوهی نیوان PR له هیلکاری دلدا ECG دهست نیشانکردن پشت به بوونی دووان له پیوهره سهرهکیهکان و سهرهکیهکان دهبهستیت، یان یهکیک له پیوهره سهرهکیهکان و دووان له ناسهرهکیهکان لهگهل میدرووی توشیوون به بهکتریای تهزبیحی وهکو ههوی نالووهکان و گهروو.

دەستنیشانکردن هـهروهها پشت دەبەستیّت بـه بهرزبوونهوهی پیّوانی (Antistreptolysin "O" titre) که ریّژه ئاسایییهکهی (300 Todd- Units) یهکهیه.

چارەسەركردن Treatment

حەوانىەوە لىه ناو جېگىەدا، دەرمانى دۇە- سىزى بىن ستىرۆيد لەگەل دەرمانى كۆرتىكۆستىرۆيد وەكو پريدنيزۆلۈن 60-60 ملغم لە پۆژىكدا يان 3 ملغ/ كىلۇ غرام بۇ مندالان. خۇياراستن Prevention

خۆپاراستن و بەرگریی له مندالاندا كه مینژووی تای پروماتیزمییان ههبووه، پیویسته (دەرمانی دژه ژیانی خۆپاراستن) ههاتا تهمهنی 20 سالی وهربگرن، وهك بهرنامهیه کی ناسایی مانگانه به دهرزی ناو ماسولکه ( Intra ) به بری 1.2 میگا یه دهدریت له مندالانه بو

#### م مەبەستە.

ههر نهخوشیک که مید رووی تازه بو ترشیوونی تای پرماتیزمی یان تای پرماتیزمی دلی ههبیت پیویستی به درمانی خوپاراستنی دره زینده ههیه ( Antibiotic ) به داره ددان. (Chemo Prophy laxis ) به داه ههر پروسهیه کی ددان. به درنامه و شیوازی به کارهینانی دره ژیانی له باسی (ناو دلهسوی به کتریایی یان یه تایی) باسکراوه.

(Bacterial or infective endocarditis)

لايەنە پەپوەندىدارەكانى ددان:

ischaemic heart نەخۆشى كەم خوين بۆچوونى دل disease

نەخۆشى خوينبەرى تاجى دۆ disease

ئەم نەخۆشيە ھۆكارەكەى بريتيە لە كەم بوونەوەى يان ناتەواو بۆچوونى خوينە بۆ ماسولكەى دڵ.

> دوو جۆر ئەخۆشى تاجى دل ھەيە: ا-سنگە كوژئ Angina Pectoris

ب-مردنسی شانهکانی ماسبولکهی دلّ Myocardial اnfarction

سنگه کوژێ زاراوهیهکه ئاماژه به نهخوٚشی تاجی دڵ دهکات که به ئازاری سنگ دهردهکهویّت.

به لام به پیشالبوونی دله ماسولکه ناماژه به مردنی شانه کانی ماسولکهی دل ده کات.

#### هۆكارەكانى Causes

Coronary athero چوێنی تاجی حوێنی تاجی sclorsis

Coronary arterial گرژبوونی خوێنبهری تاجی spasm

Arrtic Valvular -نهخۆشى زمانەى شاخوينبەر disease

4-دایکه خویّنه پهرپوهکان Dissecting Aneurysms

Acute عدم خویّنی تیژ Anaemia

6-ژەھراوى بوون بە يەكەم ئۆكسىدى كاربۆن Co. poisoning

7 – دله کوتیّ cardi

نهخوشیهکانی دلّی تاجی به زوّری توشی: مروّقی به سالاچوو دهبن، نیّرینه لهمیّینه پتر توش دهبیّ، ئهوانهی نهخوّشی شهکرهو بهرزی پهستانی خویّنیان ههیه. ههروهها ئهم نهخوّشیه لهوانهیه له تهمهنی لاویشدا رووبدات.

Risk factors هۆكارە مەترسىدارەكان

هەندىك ھۆكارى مەترسىدار ھەيە كە لەگەڵ پوودانى نەخۆشى خوينىدى تاجى دلدا بەدى دەكريىت ئەم ھۆكارانەش ئەمانەن:

1-بەرزى يەستانى خوين

2-نەخۆشى شەكرە

3-ميْژورى خيْزانى لەبار بۆ نەخۆشى دنى تاجى

4-جگەركێشان

5-گەورەبوونى سكۆلەي لاي چەپ

(Serum Triglyceride) بەرزى پێڙەي–6

7-توخم (جيندهر) - رهگهز (نيريان مي)

سنگه کوتی Angina Pectoris

سنگه کوتی، شیّوهیه له نهخوّشی کهم خویّن بوّچوونی دلّی نیشانه دار (Symptomatic). هوّکاری روودانی ئهم حالهته بههوّی ناتهرازوویی نیّوان پیّویستی ماسولکهی دلّ به

ئۆكسىجىن و بېرى ئەر ئۆكسىجىنەى كە ھەيـە و دەگـات بـە ماسولكەكە.

#### ھۆكارەكانى:

1-نهخوشی رهقبوونی بوریه خوینهکانی دل یان بههوی داخستنی (گیران- Obstruction) ی یهکی له سسی خوینبهره سهرهکیهکانی دلی تاجی رهقبووهوه.

2-پێويستى به ئۆكسجينى زۆر

3-توانای ئۆکسچین- گواستنهوهی سنووردار له خویندا (بۆ نمونه: کهم خوینی anaemia).

4-ناتەواوى لە خوين بۆچوونى خوينبەرەكانى تاجى (Inadequate perfusion)

5-هۆكارە هاندەرەكان (Precipitating factors)

وهك هيلاكي دهرووني يان جهستهيي

سیفهته کلینیکیهکان: Clinical features

1-نیشانهی ئاشکرای دله راوکی Qnxiety

2-نەخۆشەكە لەرانەيە بە پەنجەى ئاماۋە بىۆ خالى ئازارەكە لەسەر كۆلەكەي سنگى بكات.

3-هەست بە ئازارى دەوروبەرى جێگەى دڵ بكات و ئازارەكە بلاوببێتەوە (تيشك بداتەوە) بەرەو شان، بالى چەپ، يان شەويلگەى خواروو.

4-ئازارەكە ماوەي كورتە، 3-5 خولەك دەخايەنيّت.

5-له سنگه کوژێی جێگیردا (Stable Qngina)، ئازارهکه هێور دهبێتهوه به یشوودان.

6-له سنگه کوژێی ناجێگیردا (Unstable angina)، ئازارهکه له پشودانیشدا ههر پوو دهدات یان بهردهوام دهبێت. چارهسهرکردن: Treatment

ئازارهکه زوربهی جار هیور دهبیته وه به به کارهینانی (glyceryl Trinitrate) به خستنه ژیر زمانه وه. به لام بو بهرگریی دوورودریی الله اسلام الله الله کاراره حدیی (خهیاله)ی (lsosorbide trinitrate)

#### له لایمنه بهیوهندیدارهکانی ددان:

بەكارديْت.

1-هەموو پرۆسەيەكى ددانى ئالۆز و مەترسىدار دەبيّت ئەنجام ئەدریّت بۆ ئەم ئەخۆشانە چونكە ئازاردان و پرۆسەى ئالۆز لەوانەيە ببیّته هۆى ئۆرە ئازار بۆھاتن لەسەر كورسى ددانەكە.

2-هەموو چارەسەركردنىك دەبىت ماوەكەى كورت بىت. 3-ھىوركردنەوە (Sedation)ى نەخۇشمەكە لەوانەيمە

پێویست بێت بۆ کەمکردنەوەى ترس و دڵه ڕٲوکێ.

4-خەوانىدنى نەخۆشەكە لىە نەخۆشىخانە بەر لىه نەشتەرگەرى دەموددان ئەنجامدان.

مردنی شانهکانی دلّه ماسولکه: (MI.) Myocardial

هـهر سـنگهکوژێیهك کـه ماوهی لـه (30) خولـهك پـتری خایاند به مردنی شانهکانی دلّه ماسولکه دادهنرێت. هوّکاری مردنی شانهکانی دلّه ماسولکه (mi) هـهمان هوّکاری سـنگه کوژێیه.

مردنی شانهکانی ماسولکهی دلّ به کهم خویّن بوّچوون بوّ ماسولکهی دلّ به کهم خویّن بوّچون بوّ ماسولکهی بوّ ماسولکهی دلّ به کهم خویّن بوّچون بوّ ماسولکهی بو مارهیه کی دورو دریّبر هوکاره بلاوهکانی پهرهسهندنی نهخوشیی خویّنبهری تاجی و ههندیّك بوّریهخویّنهکانهوه، گرژبوونی خویّنبهری تاجی و ههندیّك جار بههوّی زهبر (Trauma) گهیاندن به دلّه ماسولکهوه یان به خویّنبهرهکانی تاجی دلّهوه روودهدات.

#### سيفهته كلينيكيهكان:

سیفهتی تایبه تمهندی نهم نهخوشیه بریتیه له نازاری ژیر کولهکهی سنگ یان نازاری لای چهپی دهوروبهری دل. نازارهکه وهك نازاری سنگه کوژی وایه، بهلام زوّر بههیّزتره، نازارهکه لهوانهیه تیشك بداتهوه (بلاوببیّتهوه) بهرهو بالی چهپ یان شهویلگهی خواروو. سیفهته کلینیکیهکانی دیکهی نهم نهخوشیه بریتیه له: ههناسهبرکی، دلهکوتی، دل تیّکهل هاتن یان رشانهوه.

#### ماکهکان Complications

شينواوى يان تيکچوونى پەزمى دل ( thmias)

و سستی دلّے ههلئاوساو ( Congestive heart ) و سستی دلّے

دووماكى سـەرەكى نەخۆشـى مردنـى شانەكانى دلـه ماسولكەن.

#### دەستنىشانكردن Dragnosis

1–ئازارى سنگى تايبەتمەند.

2-ئازاری بهردهوام و مانهوهی بۆ پتر له 30 خولهك و هنسور نهبنتهوه بسه بسهكارهننانی نایتروكلسرین (Nitroglycerin) به ژیر زمان.

3-مێڵکاریی دڵی کارمبایی (ECG)

4-گۆړانکاریی لے شیکهرهوهکانی زهرداوی خیوین (Serum Enzymes).

ومكو (CPK) ومكو

Serum glutamic Oxaloacetic (SGOT)

Lactic (LDH) نصف transaminase
.dehydrogenase

5-بەرزبوونەوەى ژمارەى خپۆكە سپى بە پێژەيەكى كەم ھەروەھا بەرزى پلەى گەرمى لەش بە كەمى.

6-بەكارھێنانى تەكنىكى (Radionuclide).

چارەسەركردن:

Cardio (CPR) پاچــله کاندن و به ناگاهینانه و م Pulmonary resuscitation ی دل و ســنگ لــه کاتی له کاروه ستانی دل و سنگ دا.

Morphine ) گيورکردنهوهي ئازار به دمرماني ( Sulphate).

3-حەوانەوەي تەواوى ميشك و جەستە.

4-بەكارھێنانى ئۆكسىجين و كۆنترۆڵكرنى پێدانى دژه خوێن مەيووەكان Anticoagulants

#### لايەنە پەيوەندىدارەكانى ددان:

1-چارەسەركردنى ھەر ترسىيك ھەبيت پىيش دەست پيكردنى پرۆسەى ددان چارەسەركردن.

2-هێورکردنهوهی نهخوٚش پێش چارهسهری ددان بوٚ بهدووربوون له ترس و دڵهڕاوکێ.

3-ههر کاریکی نهشته گهری ئهنجام بدریّت دهبیّت پیش کات نهخوشه که له نهخوشخانه بخهویّنریّت و پاویّــژی یزیشکی ههناوی نهخوشه که بکریّت.

ماویهتی ... بۆ ژمارهی دیکه...

#### سەرچارەكان:

1-Essentials of Oval Medicine by Pramod  $\,$  cmd.

First Ed. 1998 Reprinted 2000.

2- Essentials of Oral Pathology and Oral Medicine by Cowson R.A Odell E.W 6<sup>th</sup>-Ed. 1998.

## وەرزش لە بەردەم ئاوێنەدا تێکجوونی دەرونی دروست دەکات

زۆر كەس ئارەزوو دەكەن لەبەردەم ئاوينەدا وەرزشە جەستەييەكان و يارپيە سويدىيەكان بەئەنجامگەيەنن، هەروەك چۆن سەماكەران راهينان دەكەن بەلام لەوانەيە ریکهیهکی سودمهندنهبیت به تایبهتی له ژناندا و لەوانەيــە كارىگــەرى نێگەتىڤانــەى هــەبێت لەســەر دەرئەنجامــه وەرزشــييەكان كــه كەســەكە دەيــەويّت بهدهستى بهينيت بهلايسهنى كهمسهوه لسهرووى دەروونىيەوە. زانا كەنەدىيەكان لە ليْكۆلْينەوەيەكدا لە گۆڤارى(تەندروستى دەروونيدا) لەم دوايەدا رايانگەياند تەنانەت ئەو ژنانەش كەمتمانەي تەواويان بەجوانى جەستەيان ھەيە ھەست بەحەوانەرە و دلنيايى ناكەن لهكاتي راهينان لهبهردهم ناوينهدا ئهنجامي ئهم توێژینهوهیه لهدوای ړیفراندۆمێك دهستکهوت که 58 ژنی گرتهوه و پرسپارهکانیش سهبارهت به راهینانه وهرزشیهکان و پهیوهندییان بووبه دهروونیانهوه. دەركەوت ئەو ژنانەي لە بەردەم ئاوينەدا وەرزش بهئاميرى ياسكيلى وهستاو دهكهن ههست دهكهن كهمتر شۆخن و كەمتر ھەست بە حەرانەرە و متمانەي بەخود دەكەن. لێكۆڵينەوەكى بەريتانى نوێ ئاماژەي داوەكە ئەو پياوانەي قەلەون ئارەزوى وەرزش كردن ناكەن لەو هۆلانەي ئاوينەي گەورەي تيدايە چونكە لەو هۆلانەدا شيوهي راستهقينهي لهشيان دهبينن بهتايبهتي له دواي لهبهرکردنی جلی تهنك و پیکهوه نوساو بهلهشدا. لێڮۅٚڵينەوەكـﻪ ئاشـكراي كـرد25٪ ي ئـەو كەسـانەي قەلەون و لەو ھۆلانەدا راھينانى وەرزشىي دەكەن كە ئاوينهى تيدايه بهدهست خهموكييهوه دهنالينن. لهلايهكى ديكهوه ليكوللينهوهيهكى ئهلمانى ناشكراى كرد كەسى قەلەو كاتىك شىيوەي لەئاوينەدا دەبىنىت زياتر سور دەبينت لەسەر راھينانى وەرزشى بەردەوام لەينناوى دابەزىنى كنشى لەشىدا.

Internet

ئالا نەسرەدىن